

Holy Bible

Aionian Edition®

Gofa New Testament

Holy Bible Aionian Edition ®
Gofa New Testament

Creative Commons Attribution 4.0 International, 2018-2025

Source text: eBible.org

Source version: 5/24/2025

Source copyright: Creative Commons Attribution 4.0
The Word for the World International, 2011-2013

Formatted by Speedata Publisher 5.1.9 (Pro) on 6/3/2025

100% Free to Copy and Print

TOR Anonymously

<https://AionianBible.org>

Published by Nainoia Inc, <https://Nainoia-Inc.signedon.net>

All profits are given to <https://CoolCup.org>

We pray for a modern Creative Commons translation in every language
Translator resources at <https://AionianBible.org/Third-Party-Publisher-Resources>
Report content and format concerns to Nainoia Inc
Volunteer help is welcome and appreciated!

Celebrate Jesus Christ's victory of grace!

Preface

Goofa at AionianBible.org/Preface

The *Holy Bible Aionian Edition* ® is the world's first Bible *un-translation*! What is an *un-translation*? Bibles are translated into each of our languages from the original Hebrew, Aramaic, and Koine Greek. Occasionally, the best word translation cannot be found and these words are transliterated letter by letter. Four well known transliterations are *Christ*, *baptism*, *angel*, and *apostle*. The meaning is then preserved more accurately through context and a dictionary. The Aionian Bible un-translates and instead transliterates eleven additional Aionian Glossary words to help us better understand God's love for individuals and all mankind, and the nature of afterlife destinies.

The first three words are *aiōn*, *aiōnios*, and *aīdios*, typically translated as *eternal* and also *world* or *eon*. The Aionian Bible is named after an alternative spelling of *aiōnios*. Consider that researchers question if *aiōn* and *aiōnios* actually mean *eternal*. Translating *aiōn* as *eternal* in Matthew 28:20 makes no sense, as all agree. The Greek word for *eternal* is *aīdios*, used in Romans 1:20 about God and in Jude 6 about demon imprisonment. Yet what about *aiōnios* in John 3:16? Certainly we do not question whether salvation is *eternal*! However, *aiōnios* means something much more wonderful than infinite time! Ancient Greeks used *aiōn* to mean *eon* or *age*. They also used the adjective *aiōnios* to mean *entirety*, such as *complete* or even *consummate*, but never infinite time. Read Dr. Heleen Keizer and Ramelli and Konstan for proofs. So *aiōnios* is the perfect description of God's Word which has *everything* we need for life and godliness! And the *aiōnios* life promised in John 3:16 is not simply a ticket to *eternal* life in the future, but the invitation through faith to the *consummate* life beginning now!

The next seven words are *Sheol*, *Hadēs*, *Geenna*, *Tartaroō*, *Abyssos*, and *Limnē Pyr*. These words are often translated as *Hell*, the place of *eternal punishment*. However, *Hell* is ill-defined when compared with the Hebrew and Greek. For example, *Sheol* is the abode of deceased believers and unbelievers and should never be translated as *Hell*. *Hadēs* is a temporary place of punishment, Revelation 20:13-14. *Geenna* is the Valley of Hinnom, Jerusalem's refuse dump, a temporal judgment for sin. *Tartaroō* is a prison for demons, mentioned once in 2 Peter 2:4. *Abyssos* is a temporary prison for the Beast and Satan. Translators are also inconsistent because *Hell* is used by the King James Version 54 times, the New International Version 14 times, and the World English Bible zero times. Finally, *Limnē Pyr* is the Lake of Fire, yet Matthew 25:41 explains that these fires are prepared for the Devil and his angels. So there is reason to review our conclusions about the destinies of redeemed mankind and fallen angels.

The eleventh word, *eleēsē*, reveals the grand conclusion of grace in Romans 11:32. Please understand these eleven words. The original translation is unaltered and a highlighted note is added to 64 Old Testament and 200 New Testament verses. To help parallel study and Strong's Concordance use, apocryphal text is removed and most variant verse numbering is mapped to the English standard. We thank our sources at eBible.org, Crosswire.org, unbound.Biola.edu, Bible4u.net, and NHEB.net. The Aionian Bible is copyrighted with creativecommons.org/licenses/by/4.0, allowing 100% freedom to copy and print, if respecting source copyrights. Check the Reader's Guide and read at AionianBible.org, with Android, and with TOR network. Why purple? King Jesus' Word is royal and purple is the color of royalty! All profits are given to CoolCup.org.

History

Goofa at AionianBible.org/History

- 06/21/75 - Two boys, P. and J., wonder if Jesus saves all and pray.
- 04/15/85 - Aionian Bible conceived as B. and J. pray.
- 12/18/13 - Aionian Bible announced as J. and J. pray.
- 06/21/15 - Aionian Bible birthed as G. and J. pray.
- 01/11/16 - AionianBible.org domain registered.
- 06/21/16 - 30 translations available in 12 languages.
- 12/07/16 - Nainoia Inc established as non-profit corporation.
- 01/01/17 - Creative Commons Attribution No Derivatives 4.0 license added.
- 01/16/17 - Aionian Bible Google Play Store App published.
- 07/01/17 - 'The Purple Bible' nickname begins.
- 07/30/17 - 42 translations now available in 22 languages.
- 02/01/18 - Holy Bible Aionian Edition® trademark registered.
- 03/06/18 - Aionian Bibles available in print at Amazon.com.
- 09/15/18 - Aionian Bible dedicated as J. and J. pray again.
- 10/20/18 - 70 translations now available in 33 languages.
- 11/17/18 - 104 translations now available in 57 languages.
- 03/24/19 - 135 translations now available in 67 languages.
- 10/28/19 - Aionian Bible nursed as another J. and J. pray.
- 10/31/19 - 174 translations now available in 74 languages.
- 02/22/20 - Aionian Bibles available in print at Lulu.com.
- 05/25/20 - Illustrations by Gustave Doré, La Grande Bible de Tours, Felix Just.
- 08/29/20 - Aionian Bibles now available in ePub format.
- 12/01/20 - Right to left and Hindic languages now available in PDF format.
- 03/31/21 - 214 translations now available in 99 languages.
- 11/17/21 - Aionian Bible Branded Leather Bible Covers now available.
- 12/20/21 - Social media presence on Facebook, Twitter, LinkedIn, YouTube, etc.
- 01/01/22 - 216 translations now available in 99 languages.
- 01/09/22 - StudyPack resources for Bible translation study.
- 01/23/22 - Volunteers celebrate with pie and prayer.
- 02/14/22 - Strong's Concordance from Open Scriptures and STEPBible.
- 02/14/23 - Aionian Bible published on the TOR Network.
- 12/04/23 - Eleēsē added to the Aionian Glossary.
- 02/04/24 - 352 translations now available in 142 languages.
- 05/01/24 - 370 translations now available in 164 languages.
- 08/05/24 - 378 translations now available in 165 languages.
- 08/18/24 - Creative Commons Attribution 4.0 International, if source allows.
- 10/20/24 - Gospel Primer handout format.
- 11/24/24 - Progressive Web Application off-line format.
- 01/28/25 - All profits are given to CoolCup.org.
- 03/12/25 - 382 translations now available in 166 languages.
- 05/04/25 - 393 translations now available in 175 languages.
- 05/27/25 - 462 translations now available in 229 languages.

Table of Contents

NEW TESTAMENT

Maatoosa	1
Marqqaosa	26
Luuqaasa	43
Yohaannisa	69
Hawaareta Oosuwa	90
Roome	117
1 Qoronttoosa	129
2 Qoronttoosa	140
Galaatiya	147
Efesoona	151
Filphisiyuusa	155
Qolaasiyasa	158
1 Teselonqe	161
2 Teselonqe	164
1 Ximotiyooosa	166
2 Ximotiyooosa	169
Tito	172
Filmoomona	174
Ibraawe	175
Yayqooba	183
1 Phexiroosa	186
2 Phexiroosa	189
1 Yohaannisa	191
2 Yohaannisa	194
3 Yohaannisa	195
Yihuda	196
Yohaannisa Qonccethaa	197

APPENDIX

- Reader's Guide
- Glossary
- Maps
- Destiny
- Illustrations, Doré

NEW TESTAMENT



Yesuusi, "Ta aawaw, entti ay oothiyako eronna gisho, neeni enttaw atto yaaga" yaagis.

Entti iya afilaa bolla saama yeggidi shaakettidi ekkidosona.

Luuqaasa 23:34

Maatoosa

1 Hayssafe kaallidi xaafetidayssi Dawite na7a Abrahaame na7a gidda Yesuus Kiristtoosa yeletethaa. 2 Abrahamey Yisaqaq yelis; Yisaqaq Yayqooba yelis; Yayqoobi Yihudanne iya ishata yelis; 3 Yihudi Ti7imaarippe Faaresenne Zaara yelis; Faaresi Esiroome yelis; Esiroomey Raame yelis; 4 Raamey Aminaadabe yelis; Aminaadabey Na7asoone yelis; Na7asooney Salmoona yelis; 5 Salmooney Ra7abippe Boo7eze yelis; Boo7ezi Urutippe lyobeede yelis; lyobeedi Isseyye yelis; 6 Isseyyey kawuwa Dawite yelis; Dawitey koyro Ooriyo machcheefe Solomone yelis; 7 Solomoney Robi7aame yelis; Robi7aamey Abiya yelis; Abiyey Asaafe yelis; 8 Asaafi lyosaaefexe yelis; lyosaaefixey lyoraame yelis; lyoraamey Ooziyane yelis; 9 Ooziyaney Iyo7atame yelis; Iyo7atamey Akkaza yelis; Akkazi Hiziqiyasa yelis; 10 Hiziqiyasi Minaase yelis; Minaasey Amoona yelis; Amooni lyosiyaasa yelis; 11 Isra7eele asay di7ettidi Babiloone biitta bida wode lyosiyaasi Ikoniyananne iya ishata yelis. 12 Babiloone biitta Isra7eele asay di7ettidi bidaappe guye Ikoniyaani Selaatiyale yelis. Selaatiyale Zerubaabela yelis; 13 Zerubaabeli Abdiyu yelis; Abdiyu Eliyaaqeme yelis; Eliyaaqemey Azaara yelis; 14 Azaari Sadooqe yelis; Sadooqey Akiime yelis; Akiimey Eliyudda yelis; 15 Eliyuddi Alaazara yelis; Alaazari Maatane yelis; Maataney Yayqooba yelis; 16 Yayqoobi Yoosefa yelis; Yoosefi Kiristtoosa giya Yesuusa yelida Mayraami azina. 17 Hiza, yeletethay Abrahameppe Dawite gakkanaw tammanne oydda. Dawiteppe bidi Babiloone di7uwa gakkanaw tammanne oydda. Babiloone di7uwappe bidi Kiristtoosa gakkanaw tammanne oyddu yeletethi gidees. 18 Yesuus Kiristtoosa yeletethaa taarikey hayssafe kaalleyssa. Iya aaya Mayraama Yoosefas oyshetta de7ashe Yoosefara gahettonna Geeshsha Ayyanaapape qanthatasu. 19 Yoosefi Xillo asi gidda gisho iyo asan kessanaw koyibeenna. Yaaniya gisho qosan iyo agganaw qoppis. 20 I he qofan, de7ishin Xoossaa kiitanchchoy amuhon qonccidi, "Dawite na7aw, Yoosefa, Mayraama qanthatiday Geeshsha Ayyanaapape gidiya gisho iyo ekkanaw yayyofa" yaagis. 21 Iya adde na7a yelana, I ba deriya entta nagaraapape ashshiya gisho iya sunthaa ne Yesuusa gada xeegana. 22 Goday nabiya Isayaasa doonan, 23 "Hekko geela7iya qanthatana; adde na7akka yelana; iya sunthay Ammanu7eela geetettana" goyssi polettana mela ha ubbay hanis. Ammanu7eela geyssas birshethay "Xoossay nuura de7ees" guussu. 24 Yoosefi dhiskkofe barkkidi Godaa kiitanchchoy kiittidayssa mela Mayraamo ba soo efis. 25 Shin ba bayra na7a yelana gakkanaw iyo bochchibeenna; yelettida na7akka Yesuusa gidi xeegis.

2 Kawa Heroodisa woden Yesuusi Yihuda biittu Beeteleme kataman yelettidayssafe guye xoolinttu taybiya asati dolohappe Yerusalemme yidi, 2 "Yelettida Ayhude kawoy awun de7ii? Nuuni doloha baggara keyida iya xoolinttuwa be7idi iyaw goynnanaaw yida" yaagidi oychchidosona. 3 Kawoy Heroodisi hessa si7ida wode dagammis. Yerusalemmen de7iya asay ubbayka dagammidosona. 4 Heroodisi kahine halaqatanne higge asttamaareta baakko xeegidi, "Kiristtoosi awun yelettanddeshsha?" yaagidi entta oychchis. 5 Enttika, "Yihuda Beeteleme; nabey, 6 'Yihudan de7iya Beeteleme, Yihudan de7iya gooba katamatappe, neeni aybinkka guuxaka. Ta deriya Isra7eele aysanayssi, neeppe keyana' gidi xaafigis" yaagidosona. 7 Hessafe guye, Heroodisi dolohappe yida asata geeman xeegidi, xoolinttuwa entti be7ida wodiya enttafe geeshshidi eris. 8 I enttana Beeteleme yeddis, "Bidi yelettida na7aa minthidi koyite; iya hintte demmida wode takka bada iyaw goynnana mela simmida yishe taw odite" yaagis. 9 Enttika kawoy Heroodisi gidayssa si7idi bidosona. Entti doloha baggara be7ida xoolinttoy enttana kaalethishe na7ay de7iyasuwa gakkanaw efis. 10 Entti he xoolinttuwa be7ida wode gita ufayssii ufayttidosona. 11 Soo gelidi na7aa ba aaye Mayraamira de7eyssa be7idosona. Iyaw gulbbatidi goynnidosona. Banitta saaxiniya dooyidi worqqa, ixaanenne karbbe iyaw immidosona. 12 Entti Heerodisakkoo guye simmona mela Xoossay amuhon enttaw odin, hara ogera banitta biittaa simmidosona. 13 Doloha baggafe yida asati bidaappe guye, Godaa kiitanchchoy Yoosefas amuhon qonccidi, "Heroodisi na7aa wodhanaw koyaa gisho dendda; ellesada na7aanne na7aa aayiw ekkada Gibxe biittaa ba. Ne simmana wodiya ta new odana gakkanaw yan gam77a" yaagis. 14 Hesssa gisho, Yoosefi he qamman denddidi, na7aanne na7aa aayiw ekkidi Gibxe bis. 15 Nabiya doonan Xoossay, "Taani, ta na7aa, Gibxe biittafe xeegas" geetettida qaalay polettana mela Heroodisi hayqqana gakkanaw I yan de7is. 16 Hessafe guye, doloha baggafe yida asati iya cimmidayssa erida wode daro yilotis. I kase enttafe si7idayssada Beeteleminne he heeran de7iya nam77u laythi kumidayssatianne nam77u laythafe garssan de7iya adde nayta ubbaa ba wotaddareta yeddidi wodhisis. 17 Nabiya Ermmiyasa doonan,

"Yeehoynne zeleelssi, Raama kataman si7ettis. yaagis. 15 Shin Yesuusi zaaridi, "Xoossay nuuppe Raahela ba naytas yekkawusu; entti hayqqida koyabaa ubbaa nu polanaw bessiya gisho, ha77i taw gisho minettanaw dandda7abuukku" gidi odidayssi ero ga" yaagis. Yohaannisi iyaw ero gidi ekkis. 16 polettis. 19 Heroodisi hayqqidaappe guye Gibxen Yesuusi xammaqettida mela haathaafe keyis. lirakka Godaa kiitanchchoy Yoosefas amuhon qonccidi, saloy dooyettin Xoossaay Ayyaanay holleda yishin 20 "Na7aa wodhanaw koyaa asati hayqqida gisho, qassi ba bolla wol77ammidi wodhdhishin be7is. 17 denddada na7aanne na7aa aayiw ekkada Isra7eeli He wode, "Ta dosiya, iyan tana ufayssya ta na7ay biitta simma" yaagis. 21 Yooseli deenddidi na7aanne hayssa" yaagiya qaalay saloppe yis.

na7aa aayiw ekkidi Isra7eeli biitta simmis. 22 Shin

Arkkeliyoosi Yihudan ba aawa Heroodisa bessan kawotidayssa si7ida wode yaa baanaw yayvis. Xoossay amuhon iyaw qonccisin Galiila biitta bis. 23 Nabeta doonan, "Naazirete asi geetettana" gidi odettidayssi polettana mela Naazirete katamaa bidi yan de7is.

3 He wode Xammaqiyaa Yohaannisi, "Xoossaay"

kawotethay matattida gisho hintte nagaraappe simmiste" yaagidi sabbakishe Yihuda bazzo biittaa yis. 3 Nabiya Isayaasi Yohaannisabaa odidayssa mela, "Bazzo biittan, issoy ba qaala dhoqu oothidi, 'Godaa ogiya giigisite. Iya horogaa piddi oothite' gis" yaagettiday iyassa yaagis. 4 Yohaannisi gimale ikiseppe oosettida afila ma77ees. Ba xeessan dafo dancees. I miya kathayka booleanne degera eesi. 5 Asay he wode Yerusalaame katamaappe, Yihuda biitta ubbaafenne Yorddaanose Shaafaa heerappe iyaakkoo yoosona. 6 Bantta nagaraa paaxidi Yorddaanose Shaafan Yohaannisa kushen xammaqettosona. 7 Yohaannisi, daro Farisaawetinne Saduqaaweti xammaqettanaw baakko yeysata be7idi, enttako, "Ha iita shooshatoo, yaana Xoossaay hanquwafe baqatana mela hinttena oone zoriday? 8 Hiza, hinttee, hintte nagaraappe simmidayssa erisyabaa oothite. 9 Hinttee, hintte wozanan, 'Abrahamey, nu aaway de7ees' gidi qoppofite. Loythi si7ite! Xoossay ha shuchchatappe Abrahames na7a kessanaw dandda7ees. 10 Beexey mithaa xaphuwan giigidi uttis; lo77o ayfe ayfonna mitha ubbay qanxettidi taman yegettana. 11 "Hinttee, hintte nagaraappe simmidayssa erisanaw taani hinttena haathan xammaqays. Shin taappe guyera yeysi hinttena Geeshsha Ayyaaninanne taman xammaqana. I taappe daro wolqqaamees; taani hari attoshin iya caammaa tookkanawukka bessike. 12 Kathaa geeshshiya pithey iya kushen de7ees. Kathaa loythi geeshshees; gistiya ba shaaliyan qolana, shin punuwa to7onna taman xuuggana" yaagis. 13 He wode Yesuusi Yohaannisa kushen xammaqettanaw Galiilappe Yorddaanose Shaafaa bis. 14 Shin Yohaannisi iya digganaw koyid, "Taani nenan xammaqettanaw koshshishin neeni taakko yay?"

4 Hessafe guye, Xalahey Yesuusa paaccana mela Geeshsha Ayyaanay Yesuusa bazzo biittaa efis.

2 Oytamu qammanne oytamu gallas xoomidaappe guye koshattis. 3 Xalahey Yesuusakkoo yidi "Neeni Xoossaay na7a gidikko, ane ha shuchchat uythi gidana mela kiitta" yaagis. 4 Yesuusi zaaridi, "Asi Xoossaay doonappe keyaa qaala ubban daanappe attin uythaa xalaalan de7enna' geetettidi Xoossaay qaalan xaafettis" yaagis. 5 Kaallidikka, Xalahey Yesuusa geeshsha katamaa efidi, Xoossaay keetha huu7iya kessidi, 6 "Neeni Xoossaay na7a gidikko, ane duge sa7an kundda. Ays giikko, 'Ne tohoy shuchchan dhubetti deshettonna mela, bantta kushiyan nena denthana mela, Xoossay ba kiitanchchota ne gisho kiittana' geetettidi Xoossaay qaalan xaafettis" yaagis. 7 Yesuusi iyaakko, "Qassika, 'Xoossaay qaalan ne Godaa, ne Xoossaay paaccofa' yaagettidi xaafettis" gidi zaaris. 8 Wurssethan Xalahey Yesuusa issi wolqqaama deriya huu7e kessidi alamiya kawotethata entta bonchchuwara issife bessidi, 9 "Ne taw kunddada goynniko ta new ha ubbaa immana" yaagis. 10 Yesuusi zaaridi, "Ha Xalahiyaw, taappe haakka! 'Ne Godaa, ne Xoossaay goynna, iya xalaala haggaa' geetettidi Xoossaay qaalan xaafettis" yaagis. 11 Hessafe guye, Xalahey aggidi bis; kiitanchchoti yidi iya haggazidosona. 12 Yesuusi, Yohaannisi qashettoysa si7ida wode Galiila biittaa bis. 13 Naazirete katamaa aggidi Zaabiloonaninne Niftaaaleme heeran, abbaa matan de7iya Qifirnahoome katamaa bidi yan de7is. 14 Hessi haniday nabiya Isayaasa doonan, 15 "Zaabiloone biittan, Niftaaaleme biittan, Yorddaanose Shaafappe hefintthan, abbaa ogiya gaxan de7iya, Ayhude gidonna derey de7iya Galiilan, 16 dhuman de7iya derey, wolqqaama poo7o be7is. Hayqo kuya biittan, de7eyssatas poo7oy keyis" yaagidi odettida qaalay polettana melassa. 17 He wodepppe doomidi Yesuusi, "Xoossaay kawotethay matattida gisho hintte nagaraappe simmiste" yaagidi qaala sabbakes. 18 Yesuusi Galiila Abbaa matara aadhhdhishe nam77u ishata, Phexiroosa geetettiya Simoonanne iya ishaa Inddiriyasa be7is. Entti molo oykkeyssata gidiida gisho bantta gitiya abban yeggoosona. 19 Yesuusi enttana,

"Haa yiite; tana kaallite! Molo oythi attoshin, ta hinttena Taani, entti odidayssi tuma gideyssa qonccisanaw ase oythi tamaarssana" yaagis. 20 Enttika, ellesidi yasippe attin shaaranaw yabikke. 18 Ta hinttew bantta gitiya yeggi aggidi Yesuusa kaallidosona. 21 tuma odays; saloynne sa7ay aadhdhana gakkanaw Yesuusi yaappe buroo gede sinthe aadhdhishe hara nam77u ishata, Zabdiyoosa nayta, Yayqoobanne woykko pidaaley aadhdhenna. 19 Hessa gisho, Yohaannisa be7is. Bantta aawa Zabdiyoosara issife ha kiitatappe guuxiya issi kiita menthiya oonikka wogoluwa giddon bantta gitiya giigiseyssata xeegis. qassi harata hessatho oothana mela tamaarssey 22 Enttika, ellesidi bantta wogoluwanne bantta aawa oonikka salo kawotethan ubbaafe guutha gidana. aggidi Yesuusa kaallidosona. 23 Yesuusi Ayhude Shin ha kiita poleysinne haratakka polana mela Woosa Keethatan tamaarssishe, salo kawotethaa tamaarssey salo kawotethan gita gidana. 20 Ta hinttew Wonggelaa odishenner dumma dumma harggiyafe odays; hintte xillotethay Farisaaweta xillotethaafenne asaa pathishe Galiila biitta ubban yuuyis. 24 Hessafe higge asttamaareta xillotethaafe aadhdhonna ixxiko, denddyosan iya sunthay Sooriya biitta ubban salo kawotethaa geleketa. 21 "Hintte mayzatas, keyis. Dumma dumma harggen oykettidayssatanne waayetteyssata, tuna ayyaanan oykettidayssata, shoci yeggyi harggen oykettidayssatanne, gunndata iyaakkio ehidosona; ikka enttana pathis. 25 Asay Galiilappe, Tammu Katamatapape, Yerusalamepppe, Yihudappenne Yorddaanose Shaafaa hefinthan de7iya biittaafe yida daro asay iya kaallidosona.

5 Daro derey shiiqidayssa Yesuusi be7ida wode deriya bolla keyidi uttis. Iya tamaareti iyaakkio shiiqin, 2 hayssada yaagidi tamaarssis: 3 "Bantta ayyaanan manqoti anijettidayssata, salo kawotethay enttassa. 4 Yeekkeyssati anijettidayssata, entti minthetho demmanna. 5 Bantta wozanan ashkketi anijettidayssata, entti sa7aa laattana. 6 Xillobaa oothanaw koshatteyssatinne saamotteyssati anijettidayssata, entti kallana. 7 Maareyssati anijettidayssata, entti maarotethi demmanna. 8 Wozana geeshshati anijettidayssata, entti Xoossaas be7ana. 9 Sigetheyssati anijettidayssata, entti Xoossaas nayta geetetti xeegettana. 10 Xillobaa oothiya gisho gidi, goodetteyssati anijettidayssata, salo kawotethay enttassa. 11 "Asay hinttena ta gisho gidi cayaawode, gooddiya wodenne hintte bolla iitabaa ubbaa worddon odisiya wode hintte anijettidayssata. 12 Hintte woytoy salon gita gidiya gisho ufayttie, hashshu giite. Hinttefe kase de7iya nabeta hessada goodidosona. 13 "Hinttee biittaas maxine; maxiney ba maxinetethaa aggiko, ba mal7otethaa waati zaari demmanee? Kare holin asan yedhdhettanaappe attin aybiskka maaddenna. 14 "Hintte biittaas poo7o; dere bolla de7iya katamiya qosettanaw dandda7ukku. 15 Xomppe oythidi son de7iya asa ubbaas poo7ana mela dhoqqa son wotheesippe attin daallo gidon wothey baawa. 16 Hessa mela asay hintte lo77o oosuwa be7idi, salon de7iya hintte aawa bonchchana mela hintte poo7oy asa sinthan poo7o. 17 "Taani Muse higgyianne nabeta qaala shaaranaw yida hinttew daanoppo.

ha kiitatappe guuxiya issi kiita menthiya oonikka wogoluwa giddon bantta gitiya giigiseyssata xeegis. qassi harata hessatho oothana mela tamaarssey 22 Shin ta hinttew odays; ba ishaa hanqettiya ubbay pirdettana. Ba ishaa cayaaw oonikka daynna sinthi pirddas shiiqana. Ba ishaakko, 'Eeyay' giya oonikka qassi gaannname taman pirdettana. (Geenna g1067) 23 "Hessa gisho, neeni ne yarshшуwa yarshshiya wode ne ishaa qohidabay new akeeketiko, 24 ne yarshшуwa he bessan aggada ba; koyrota boda ne ishaara giiga; yaata simmada, ne yarshшуwa Xoossaas yarshsha. 25 "Nena mooteysarra pirdda keethi bashe oge bolla iyara giiga. Hessi atto giikko I nena daynna sinthi efana. Daynnay nena qachcheysas aathi immana; I nena woynen yeggana. 26 Ta tuma odays; ne bolla pirdettida accuwa issi santimey attonna cigga onggana gakkanaw qasho keethafe keyakka. 27 "Hayssafe kase, 'Laymatoppite' geetettoysa si7ideta. 28 Shin ta hinttew odays, maccas xeellidi, amottida ubbay ba wozanan iira laymatees. 29 Ne ushachcha ayfey new nagaras gaaso gidikko, kessa hola. Ne asatethay kumethi gaannname taman wodhdhanaappe ne asatethaafe issyo dhayikko, new lo77o. (Geenna g1067) 30 Ne ushachcha kushey new nagaras gaaso gidikko, iya qanxa hola. Ne asatethay kumethi gaannname taman wodhdhanaappe ne asatethaafe issyo dhayikko, new lo77o. (Geenna g1067) 31 "Ba machchiw yeddiya oonikka anjjo worqqatiya immo' geetettis. 32 Shin ta hinttew odays; ba machchiya laymatonna de7ishin biliya ubbay iya laymatana mela oothees. Hessadakka, anijettida maccasiw ekkiya ubbay laymatees. 33 "Hintte mayzatakkko, 'Worddon caaqqofite; hintte Xoossaas sinthan caaqqidaysssa polite' geetettidaysssa si7ideta. 34 Shin ta hinttew odays; ubbarakka caaqqofite. Xoossay uttiya araata gidiya gisho, salon caaqqofite. 35 Iya tohoy yedhdhiya soo gidiya gisho, sa7ankka caaqqofite. Gita kawuwa katama gidiya gisho, Yerusalamenkka caaqqofite. 36 Hintte binaanappe issuwaka boothi woykko

kareethi oothanaw dandda7onna gisho, hinttee hintte 9 "Hiza, hintte yaagidi woossite, 'Salon de7iya huu7enkka caaqqofite. 37 Hessa gisho, hintte qaalay, nu aawaw, ne geeshsha sunthay anjjetto. 10 Ne 'Ee' woykko 'Akkay' gido. Hessafe kare keyey kawotethay yo, ne sheney salon hanidayssada Xalaheppe yees. 38 "Ayfe gisho ayfe; achcha gisho sa7ankka hano. 11 Gallasa kathaa hachchi hachchi achche' geetettidayssa si7ideta. 39 Shin ta hinttew nuus imma. 12 Nuuni nuna qohidayssata, atto odays; hintte bolla iitabaa oothiya uraara ejettofite. geysada, nuuskka nu qohuwa atto ga. 13 Nuna Oonikka ne ushachcha shakalaa baqqiko ne haddirssa iitappe ashshafe attin paacen gelssofa. [Kawotethay, shakalaakkka bessa. 40 Issi asi ne shaamiziya wolqqaynne bonchchoy merinaw neessa. Amin7i.] 14 ekkawena nena mootikko, ne kootiya gujjada imma. "Hintte hinttena qohidayssata atto giikko, salon de7iya 41 Issi asi nena wolqqan babaa toossidi issi saate hintte Aaway hintte qohuwakka atto gaana. 15 Shin oge baara baana mela nena un77ethiko, iyara hintte hara asa nagara atto goonna ixxiko hintte Aaway nam77u saate oge ba. 42 Woossiya oodeskka imma; hintte nagara atto geenna. 16 "Hintte xoomiya wode neeppe tal77anaw koyaa oonakka diggofa. 43 "Nena cubbotatho kayottofite. Ays giikko, entti xoomeyssa doseyssa dosa; nena ixxeyssa ixxa' geetettoysa asi erana mela banitta som77uwa qitayoosona. Ta si7ideta. 44 Shin ta hinttew odays; hintte morkketa tuma odays; entti bantta woytuwa ekkidosona. 17 dosite; hinttena qoheyssatas woossite. 45 Hessatho "Shin neeni xoomiya wode ne som77uwa meecca, ne hintte oothiko, salon de7iya hintte aawas hintte huu7iya tiyyetta. 18 Hessada ne oothiko ne xoomiya nayta gidana. I iitatasinne lo77otas awa kessees; xoomay asappe geemmidayssa, shin geeman de7iya xillotassinne nagaranchchotas ba iraa bukisees. 46 ne Aaway eriya xooma gidana. Geeman oosettidayssa Hinttena dosiya asaa xalaala hintte dosikko, hinttew ay be7iya ne Aaway new woytuwa immana. 19 woytoy de7ii? Hari attoshin, qaraxa qanxiseyssatikka hessa ooothoosona. 47 Hinttee, hintte ishata xalaala sarothiko, haratappay hara aadhdihiyabaa oothidetii? Hari attoshin, Xoossa ammanonna asaykka hessa ooothoosona. 48 Hiza, salon de7iya hintte aaway polo gidoysassa hintteka polo gidite.

6 "Asi be7o gidi hintte lo77o oosuwa asa sinthan oothonnaada naagettite. Hessatho hanonna ixxiko salon de7iya hintte Aawappe woyto demmeketa. 2 "Hinttee manqotas immiya wode asa sinthan bonchchettanaw gidi cubboti ogiya doonaninnee Ayhude Woosa Keethatan ooheyssada asi be7o gidi oothofite. Ta hinttew tuma odays; entti bantta kumetha woytuwa ekkidosona. 3 Shin hinttee manqotas immiya wode hintte ushachcha kushey ooheyssa hintte haddirssa kushey eroppo; 4 hintte imoy geeman gido. Geeman ooheyssa be7iya hintte aaway hinttew woytuwa qonccen immana. 5 "Woosa woossishe cubbotatho hanoppite. Entti, bantana asi be7o gidi Ayhude Woosa Keethaninnee ogiya doonan eqqidi wooseyssa dosoosona. Ta hinttew tuma odays; entti bantta kumetha woytuwa ekkidosona. 6 Shin neeni woossiya wode, ne soo gela, wulaa gorddada geeman de7iya ne Aawakko woossa; geeman oosettidayssa be7iya ne aaway new woytuwa immana. 7 Hintte woossiya wode Ayhude gidonna asaatho coo qaala darssidi woossifite. Entti adussi woossin Xoossay si7ees gidi qoppoosona. 8 Hessa gisho, enttayssada hanoppite. Ays giikko, hintte aaway hinttew ay koshshiyako hintte woossanaappe sinthattidi erees.

"Bili miyason, biraati shi7iyason, kaysoy bookkidi ekkiyason, ha sa7an, hinttew shalo shiishoppite. 20 Shin bili moonason, biraati shi7onnason, kaysoy bookkidi ekkonnason salon hinttew shalo shiishite. 21 Ne shaloy de7iyaswan ne wozanay de7ana. 22 "Ayfey asatethas xomppe. Hessa gisho, ne ayfey payya gidikko ne kumetha asatethay poo7o gidees. 23 Ne ayfey hargganchcho gidikko ne kumetha asatethay dhuma gidees. Hiza, nenan de7iya poo7oy dhuma gidikko, dhumay ay mela aadhhdidi dhumanddeshsha! 24 "Issi asi nam77u godas haarettanaw dandda7enna. Issuwa dosikko hankkuwa ixxees; woykko issuwa bonchchiko hankkuwa kadhees. Xoossasinne miishes haarettanaw dandda7ekketa. 25 "Hiza, si7ite! Hinttee de7on daanaw, 'Ay maanee? Ay uyanee? Ay ma77anee?' gidi un77etofite; de7oy kathafe woykko ma77oppe aadhhdhenee? 26 Salo kafota xeellite; entti zerokkona, buuccokona, shaalen yeggokona, shin hintte salo aaway entta muzees. Hinttee enttafe keehi aadhdketii? 27 Hintte giddofe daro un7ettidi ba laythaa bolla issi gallas gujianaw dannda7ey de7ii? 28 "Qassi hintte ma77iyabaas ays un7ettetii? Ane ciishshata be7ite, ooson daaburokkona woykko suqqokona. 29 Si7ite! Hari attoshin, kawuwa Solomoney ba bonchcho ubban ha ciishshatappe issuwa melakka ma77ibeenna. 30 Hinttenoo, ammanoy paccidayssato, Xoossay hachchi bentidi wontto taman wodhdhanaw de7iya maata yaatidi mayziyabaa gidikko, hinttena enttafe aathidi waati mayzennee? 31 Hessa gisho, 'Ay maanee? Ay uyanee? Ay ma77anee?' gidi un7etofite. 32 He ubbaa

Xoossaa ammanonna asay darssidi demmanaw un77ettoosona. Hintte salo aaway he ubbay hinttew koshsheyssa erees. **33** Shin ubbaafe sinthe Xoossaa kawotethaanne iya xillotethaa koyite; he ubbay hinttew guji imettana. **34** Hessa gisho, wonttos qoppishe un7ettofite. Wonttoysi wonttos aqo; issi issi gallasay baw gidiya metora de7ees.

7 "Hintte bolla pirddettonna mela harata bolla pirddofite. **2** Ays giikko, harata bolla hintte pirddeyssada hintte bolla pirddettana; hintte haratas makkiidan hinthet zaari makettana. **3** Ne ayfen de7iya tuussu daaneyssa be7onna ne ishha ayfen de7iya buuriya ays be7ay? **4** Ne ayfen tuussi de7ishin ne ishha ayfen de7iya buuriya kesso gaanaw waana dandda7ay? **5** Neno cubbuwaw, koyrottada ne ayfen de7iya tuussi daaneyssa kessa. Iyappe guye, ne ishha ayfen de7iya buuriya kessanaw ne geeshsha xeellana. **6** "Guye simmidi hinttene saxxonna mela geeshhabaa kanatas yeggofite. Bantha tohuwan yedhdhidi iiッsonna mela hintte al77o inquwa gudunthota sinthan yeggofite. **7** "Woossite hinttew imettana, koyite hintte demmana, kare yidi xeegite hinttew dooyettana. **8** Woossiya oodeskka imettana, koyaa oodeskka bentana, kare yidi xeegiya oodeskka dooyettenna. **9** "Hintte giddofe ba na7i uythi woossiko shuchchi immey oonee? **10** Woykko molo woossiko shooshi immey de7ii? **11** Yaatin hintte iita gidishe hintte naytas lo77obaa imo erikko, hintte salo away bana wooseyssatas lo77obaa waati darssidi immenee? **12** Harati hinttew oothana mela hintte koyabaa ubbaa hintteka haratas oothite. Ays giikko, Muse higgeynne nabeti tamaarssey hayssa. **13** ta aylley paxana. **9** Ays giikko, taappe bollara ta "Xuuntha wulara gelite; ays giikko, dhayos efiya ogey kiiettiya asati de7oosona, qassi taappe garssara wogga, wulaykka dalgga. Iyara geliya asaykka doro. **14** Shin de7uwakko efiya ogeynne wulay xuunthu; yaa geliya asaykka guutha. **15** "Bolla baggara dorsse daanidi bantha gaathan suudhume gididi hintte giddo geliya worddanchcho nabettape naagettite. **16** Hintte entta, entta ayfiyaappe erana; agunthafe woyney, kinchchoteppe laadey maxettenna. **17** Hessa mela lo77o mithi ubbay lo77o ayfe ayfees; iita mithi ita ayfe ayfees. **18** Lo77o mithi ita ayfe ayfenna, qassi ita mithi lo77o ayfe ayfanaw dandda7enna. **19** Lo77o ayfe ayfonna mithi ubbay qanxettidi taman xuugettana. **20** Hessa gisho, hintte entta, entta ayfiyaan erana. **21** "Salon de7iya ta aawa sheniya oothiya uray salo kawotethi gelanaappe attin coo tana 'Godaw, Godaw' giya ubbay salo kawotethi gelenna. **22** Pirddaa

Ne sunthan malaatata oothibookkoo?" yaagana. **23** He wode taani, 'Ta hinttene ubbarakka erikke, hinttee iita qaala si7idi oothiya oonikka ba keethaa shuchcha bolla keexida wozanaama asa mela. **25** Iray bukkis, di7oy di77is, carkkoyka carkkidi he keethaa sugis.

Shin keethay shuchcha baaso bolla keexettida gisho kunddibeenna. **26** Ha ta qaala si7idi oothonna oonikka ba keethaa shafe bolla keexida eeya uraa mela. **27** Iray bukkidi, di7oy di77idi, carkkoyka carkkidi, he keethaa sugin, he keethay kunddis; iya kunddethaykka wolqqaama" yaagis. **28** Yesuusi ba oda onggida wode iya timirttey higge asttamaareta mela gidonna maatara gidiya gisho asay iya timirttiyan malalettidosona.

8 Yesuusi deriyappe wodhdhiya wode daro asay iya kaallidosona. **2** Hekko issi baro harganchoy iyaakkoo shiiqidi, iya sinthan gulbbatidi, "Godaw, ne shene gidikko tana geeshshada pathanaw dandda7aasa" yaagis. **3** Yesuusi ba kushiya yeddidi iya bochchidi, "Ee, ta shene, paxa" yaagis. Uray iirakka geeyi aggis. **4** Yesuusi iyaakkoo, "Ne paxuwa oodeskka odoppa. Shin bada ne geeyada paxoyssa kahine bessa. Ne paxuwas markka gidana mela bada Musey kiittida yarshшуwa yarshsha" yaagis. **5** Yesuusi Qifirnaahome katama gakkida wode, issi mato halaqay iyaakkoo shiiqidi, **6** "Godaw, ta aylley asatethay gunddin daro harggettidi, son zin77idi de7ees" yaagidi woossis. **7** Yesuusi zaaridi, "Taani bada iya pathana" yaagis. **8** Shin mato halaqay zaaridi, "Godaw, ne ta soo gelanaw bessiya asi gidikke, shin ne han uttada qaala xalaala oda, Ta aylley paxana. **9** Ays giikko, taappe bollara ta "ayliya, 'Hayssa ootha' giyade oothees" yaagis. **10** Yesuusi hessa si7ida wode malalettidi, bana kaalliya asaakkoo, "Ta hinttew tuma odays; taani hayssa mela ammano Isra7eele asankka be7abiikk. **11** Ta hinttew odays; daroti dolohappenre wulohappetidi, bana kaalliya asaakkoo, "Ta hinttew tuma odays; taani hayssa mela ammano Isra7eele asankka be7abiikk. **12** Shin salo kawotethaa laattanaw bessishin attidayssati kare dhuman holettana. Yan enttaw yeehonnie achcha garccethi gidana" yaagis. **13** Yesuusi mato halaqaakkoo, **14** Yesuusi hessa si7ida wode malalettidi, bana kaalliya asaakkoo, "Ta hinttew tuma odays; taani hayssa mela ammano Isra7eele asankka be7abiikk. **15** odibookko? Ne sunthan tuna ayyaanata kessibookko? Yesuusi I kushiya bochchida wode qoxoynne mishay

aggi aggis. Paxa denddada iya mokkasu. 16 He Yesuusi entta ammanuwa be7idi, gundda uraa, "Ta wode omarssi tuna ayyaanay oykettida daro asata, na7aw, yayyofa! Ne nagaray atto geetettis" yaagis. 3 asay Yesusakkko ehidosona. Ikka tuna ayyaanata He saatiyan, Ayhude higge asttamaaretappe issoti ba qaalan kessis, hargganchchota ubbaa pathis. issoti, "Hayssi Xoossa cashshe gidennee" yaagidi 17 Hessankka nabiya Isayaasi, "I nu harggiya baw bantta wozanan oppidosona. 4 Yesuusi entta qofaa ekkis, i nu harggiya tookkis" gida qaalay polettis. 18 eridi, "litabaa hintte wozanan ays qoppeeti? 5 Yesuusi daro asay iya yuushwan eqqidayssa be7idi, Hanoshin, 'Ne nagaray atto geetettis' geyssafenne abbaafe hefinti pinnana mela ba tamaareta kiittis. 'Dendda eqqada ba' geyssafe awussi kawuyii? 6 19 Higge asttamaaretappe issov, "Asttamaariyaw, ne Shin sa7a bolla nagara atto gaanaw Asa Na7aas biyaso ubbaa ta kaallana" yaagis. 20 Yesuusi iyaakko maati de7eyssa ta hinttena erisana" yaagidi, gundda "Workkanatas olli de7ees, salo kafotas keethi de7ees. addiyako, "Dendda eqqa, ne alggaa tookkada, ne soo Shin Asa Na7aas ba huu7iya shemppisiya bessi ba" yaagis. 7 Gundda uray denddidi ba soo bis. 8 baawa" yaagis. 21 Yesuusa kaalliya asatappes issov, Derey hessa be7idi malaaliettidosona. Hessa mela "Godaw, taani sinthata bada ta aawa moogada yaana" maata asas immida Xoossa galatidosona. 9 Yesuusi yaagis. 22 Shin Yesuusi, "Hayqqidayssati bantta yaappe denddidi bishe Maatoosa geyssa qaraxa hayqota moogo; neeni tana kaalla" yaagis. 23 Yesuusi qanxisiya bessan uttidashin be7idi, "Tana kaalla" baanaw wogoluwan gelida wode, iya tamaaretikka yaagis. Ikka denddidi kaallis. 10 Yesuusi Maatoosa iyara baanaw gelidosona. 24 Entti qopponna de7ishin, son gayta bolla uttidashin, qaraxa qanxisiya daro wolqqaama hobbej haatha bolla denddin wogoloy asatinne nagaranchchotii yidi iyananne iya tamaaretara mitettanaw gakkis. Shin Yesuusi dhiskkis. 25 Iya issife maanaw uttidosona. 11 Issi issi Farisaaweti tamaareti iyaakko shiiqidi iya barkkethidi, "Godaw, hessa be7idi, Yesuusa tamaareti, "Hintte asttamaarey nu dhayos nuna ashsharkii" yaagidosona. 26 qaraxa qanxiseyssataranne nagaranchchotara ays Yesuusi enttako, "Hinttenoo, ammanoy paccidayssato, mii?" yaagidosona. 12 Yesuusi hessa si7idi, "Dhale ays yayyetii?" yaagis. Denddidi, hobbiyanne gotiya koshshay haragganchchotassafe attin paxatassa essis. Ellesidi ubbabay si7i gis. 27 Iya tamaareti gidenna. 13 Shin hintte bidi, 'Taani hintte yarshshuwa malaaliettidi, "Hayssi, hari attoshin, hobbeynne gotey gidonnashin hintte harata maarana mela koyays' kiitteteysi waanida asee?" yaagidosona. 28 Yesuusi geetettidi xaafetidayssi woy guusseeko erite. Ays abbaafe hefintan de7iya Gerggesoone giya biittaa giikk, taani nagaranchchota xeeganaw yasippe gakkida wode tuna ayyaanay oykkida nam77u attin xillota xeeganaw yabiikke" yaagis. 14 He asati duufoppe keyidi iyara gahettidosona. Entti wode Yohaannisa tamaareti Yesusakkko shiiqidi, daro iitanne yashshiya asata gidiya gisho asi he "Nunne Farisaaweti xoomos, shin ne tamaareti ays bessaara aadhdhanaw dandda7enna. 29 Enttika, xoomokkonaa?" yaagidi oychchidosona. 15 Yesuusi "Xoossa Na7aw, nunanne nenanney aybe gathay? zaaridi enttako, "Mushuray enttara de7ishin xeegettidi Wodey gakkonna de7ishin nuna pirddanaw yadii?" yida asay kayottanaw dandda7onna? Mushuray entta gidi waassisidosona. 30 Enttafe daro haakkonna matappes ekettana wodey yaana, entti he wode guduntho wudey heemettes. 31 Tuna ayyaanati xoomana. 16 "Ooratha ma7oppe peedhidi gal77a Yesuusa, "Ne nuna kessanabaa gidikk, hini guduntho ma70 bolla sikkey oonikka baawa. Hessatho oothiko wudiya giddo yeddarkki" yaagidi woossidosona. 32 oorathay gal77aa peedhees. Peedhethayka guiji Yesuusi, "Bilate" yaagis. Tuna ayyaanati asatappes dalgees. 17 Ooratha woyne gal77a ogoron qoliya keyidi gudunthotan gelidosona. Gudunthotii ubbay aafo oonikka baawa. Hessatho oothiko ooratha woyney doonara dirggidi bidi abban mitettidi hayqqidosona. 33 gal77a ogoruwa dhusees woyneykka gukkees; Guduntho wudiya heemmeysatti baqtatid katama bidi, ogoroykka nam77antho maaddonnabaa gidees. hanidabaanne tuna ayyaanay oykkida asata bolla Shin ooratha woyney ooratha ogoron qoletanaw oosettidaba ubbaa odidosona. 34 Yaatin, kataman bessees. Hessatho oosettiko nam77ayka iitonna de7iya asay ubbay Yesuusa be7anaw keyis. Entti naagettoosona" yaagis. 18 Yesuusi hessa odo bolla Yesuusa be7ida wode bantta biittaafae keyidi baana de7ishin, Ayhude halaqatappes issov iyaakko yidi, mela woossidosona.

9 Hessafe guye, Yesuusi wogoluwan gelidi, abbaa pinnidi ba katamaa bis. 2 Hanida guutha asati issi gundda uraa alggara tookkidi Yesusakkko ehidosona.

waaysiya issi maccasiya guyera shiiqada Yesuusa "Ayhude gidonna deriyakko booppite, qassi Samaareta afilaa macaraa bochchasu. 21 Iya ba wozanan, "Ta katamakka geloppite. 6 Shin Isra7eele keethaafe iya afilaa macaraa xalaala bochchiyakko paxana" gidida hini dhayida dorssatakkko biite. 7 Yaa bidi, 'Salo yaagada oppasu. 22 Yesuusi guye simmi iyo xeellidi, kawotethay matattis' gidi odite. 8 Hargganchchota "Ta naatte, yayyofal Nena ne ammanoy pathis" yaagis. pathite, hayqqidayssata hayqoppe denthite, baro Maccasiya sohuwara paxa aggasu. 23 Yesuusi Ayhude hargganchchota geeshshi pathite, tuna ayyaanata halaqaa soo gakkiya wode zaye punneyssatanne kessite. Hintte coo ekkidayssa coo immite. 9 Hintte yekkeyssata be7idi, 24 "Ane kichchite; guutha na7iya kiisen worqqa, woykko bira santime oykkofite. 10 dhiskkasuppe attin hayqqabuukku" yaagis. Shin asay Hintte ogiyas karxiito, nam77u afila, woykko caamma iya bolla miicidosona. 25 Asaa kare kessidaappe woykko xam77a oykkofite; oosanchchuwas gallasa guye soo gelidi, na7ee kushiya oykkis, na7iya dendda kathi koshshees. 11 "Hintte issi katamaa woykko gutaa eqqasu. 26 He worey he biitta ubbaa gakkis. 27 Yesuusi geliya wode hinttena mokkidi ekkanaw ufayttiya uraa yaappe denddidi gede sinthe biya wode nam77u koyidi iya son shemppite; hintte baana gakanaw yan qooqeti bantta qaala dhoqqu oothidi, "Dawite na7aw, gam77ite. 12 Qassi oode sookka gelishe sarothite. nuna maararkii" yaagishe iya kaallidosona. 28 Yesuusi 13 He keethay hinttena mokkiko hintte sarothida soo gelida wode qooqeti iya kaallidi yidosona. Yesuusi saroy enttana gakko, shin entti mokkonna ixxiko enttako, "Taani hessa oothanaw dandda7eyssa hintte hintte sarothida saroy hinttew guye simmo. 14 ammaneeiti" yaagis. Enttika, "Ee, Godaw" yaagidi Oonikka hinttena mokkonnanne hintte odiyabaa zaaridosona. 29 Hessafe guye, Yesuusi entta ayfiyya si7onna ixxiko he keethaafe woykko he katamaappe bochchidi enttako, "Hinttew, hintte ammanuwatho keyishe hintte tohuwan de7iya baana pittidi keyite. hano" yaagis. 30 Entta ayfeykka dooyettis. Yesuusi 15 Ta hinttew tuma odays; Xoossa pirdda gallasan enttako, "Hayssa oodeskka odoppite" yaagidi minthi he katamaappe Soodomesinne Gamoora katamatass odis. 31 Shin asati bidi Yesuusabaa he biitta ubban pirdday kawuyana. 16 "Ta hinttena dorssatada odidosona. 32 Entti yaappe keyaa wode asay tuna suudhumeta giddo yeddana. Hessa gisho, shooshada ayyaanay oykkidi muumisida issi asi Yesuusakko cincattaa, holleda ashkketa gidite. 17 Asay hinttena ehidosona. 33 Tuna ayyaanay keyidaappe guye pirdda daynnatas aathi immana, qassi Ayhude Woosa muume uray odettis. Dereykka malalettidi, "Hayssa Keethan hinttena garaafana. Hessa gisho, enttafe mela oorathabay Isra7eele biittan hanibeenna" naagettite. 18 Ta gisho gidi hinttena deriya haareyssata yaagidosona. 34 Shin Farisaaweti, "Tuna ayyaanata sinthenne kawota sinthe efana. Entta sinthaninne halaqan tuna ayyaanata kessees" yaagidosona. 35 Ayhude gidonna deriya sinthan eqqidi hintte tabaa Yesuusi Ayhude Woosa Keethatan tamaarssishe, salo markkattana. 19 Shin hinttena pirddas aathi immiya kawotethaa Wonggelaa sabbakishe, asaa hargge wode, woygidi zaarino gidi un77etfite; he saatiyan ubbaafe pathishe katamataniinne guta ubban yuuvis. hintte gaanabaa Xoossay hinttew immana. 20 Ays 36 Daro derey, heemmiya asi baynna dorssada enttana giikko, hinttenan haasayey hintte Aawa Geeshsha be7iya asi dhayin un77ettidi de7eyssa be7idi enttaw Ayyanaappe attin hinttena gidekketa. 21 "Ishay qadhetis. 37 Ba tamaaretakko, "Shiiqana kathay ba ishaa, aaway ba na7aa, hayqos aathi immana, daro, shin kathaa shiishiya asay guutha. 38 Hessa nayti banttana yelidayssata bolla denddidi enttana gisho, Goday kathaa shiishiya oosanchchota yeddana wodhisana. 22 Ta gisho gidi asay ubbay hinttena mela woossite" yaagis.

10 Yesuusi tammanne nam77u tamaareta baakkoo keegidi, tuna ayyaanata kessana melanne hargge ubbaa pathana mela enttaw maata immis. 2 Yesuusi kiittida tammanne nam77u hawaareta sunthay: koyroy Phexiroosa giya Simoonanne iya ishaa Inddiriyasa, Zabdiyoosa na7a Yayqoobanne iya ishaa Yohaannisa, 3 Filiphphoosanne Bartolomioosa, Toomasanne qaraxa qanxisiya Maatoosa, Ifiyoosa na7aa Yayqooba, Taadiyosa, 4 ba biittaas mishettiya Simoonanne Yesuusa aathi immida Asqoroota Yihuda. 5 He tammanne nam77ata Yesuusi kiittidi yeddishe,

Issi heerappe hinttena entti gooddiko hara katama baqatite. Taani hinttew tuma odays; Asa Na7ay yaana gakkanaw, hintte Isra7eele katama ubbaa kantheketa. 24 "Tamaarey ba asttamaariyappe, aylley ba godaappe aadhjhenna. 25 Tamaarey ba asttamaariya, aylley ba godaa daanikko iyaw gidana. Keethaawa Bi7elzebuula giikko iya soo asaa waanidi iiissidi xeeegenne? 26 "Hiza, asas yayyofite. Kamettidabay qoncconna, qosettidabay geeshshi keyonna attenna. 27 Taani hinttew dhuman odiyabaa hintte poo7on odite; ta hinttew haythan kalkkashidabaa dabaaban awaaajjite. 28 Ashoppe attin shemppo

wodhanaw dandda7onnayssatas yayyofite. Shin hintte nabeppekka aadhdheyssa be7eeta. 10 "Ne ogya shemppuwanne ashwa gaannamen dhayssanaw ne sinthan giigisiya ta kaitanchchuwa neeppe sinthe dandda7iya Xoossaas yayyite. (Geenna g1067) 29 kiittana" geetettidi xaafetiday iyassa. 11 Ta hinttew Nam7tu buubbeti issi santimen bayzettokonaayye? tuma odays; maccasappe yelettidayssata giddofe Hanoppe attin, enttafe issinnaka hintte Xoossay Yohaannisappe aadhdhey oonikka baawa; salo goonna de7ishin sa7an wodhdhuku. 30 Hari attoshin, kawotethan ubbaafe guuxey I, iyappe aadhdhana. 12 hintte huu7e binaanaykka paydettidi de7ees. 31 Hiza, Xammaqya Yohaannisa wodiyappe doomidi hachchi daro buubbetappe hintte aadhdhiya gisho yayyofite. gakkaw salo kawotethay daro naaqettees, minnida 32 "Asa sinthan taw markkattiya ubbaas taanikka asati wolqqan yaa gelana. 13 Nabeti ubbaynne saluan de7iya ta aawa sinthan markkattana. 33 Shin Muse higgey Yohaannisa wode gakkaw salo asa sinthan tana kaddeyssa taanikka salon de7iya kawotethaabaa tinbbite odidosona. 14 Hiza, hintte ta aawa sinthan kaddana. 34 "Taani sa7an saro entta kiiata ammanana gidikko, yaana geetettida ehanaw yida hinttew daanoppo. Taani toorappe attin Eliyasi, I Yohaannisa. 15 Hiza, si7iya haythi de7ey sarotethi ehanaw yabiikke. 35 Taani yiday, 'Na7aa si7o. 16 "Hiza, ha wodiya yeletethaa aybira daaniso? aawappe macca na7iw aayeppe na7aa machchiw Giya giddon utidi woli xeegidi, 17 'Nu hinttew azina aayeppe shaakkanaassa. 36 Asas morkketi iya suusul77e punnin; hintte yexxeketa. Nu sabbidi soo asata gidana.' 37 "Taappe aathidi ba aawa woykko zeelin; hintte yekkeketa' yaagiya naya daanosona. ba aayiw dosey, tabaa gidanaw bessenna. Ba adde 18 Xammaqya Yohaannisi moonnanne uyonna yin, na7a woykko ba macca na7iw taappe aathidi dosey, 'Tuna ayyaani de7ees' yaagideta. 19 Asa Na7ay tabaa gidanaw bessenna. 38 Ba masqaliya tookkidi mishenne uysishe yin, 'Yarambbanne ushshanchcho, tana kaallonna oonikka tabaa gidanaw bessenna. 39 qaraxa qanxiseyssatanne nagaaranchchota dabbo' Ba shemppuwa ashshanaw koyey dhayssana, shin yaagideta. Hiza, cincatethaa tumatethay iya oosuhan ba shemppuwa ta gisho aathi immey ashshana. 40 qonccees" yaagis. 20 Hessafe guye, Yesuusi "Hinttena mokkey tana mokkees, tana mokkey qassi daro malaatata oothida katamatan de7iya asati tana kiittidayssa mokkees. 41 Nabiya nabe sunthan mokkey, nabiyatho woytettana; qassi xilluwa xillo gisho enttana, 21 "Ayye Koraaziine katamaw, sunthan mokkey, xilluwhato woytettana. 42 Ta hinttew ayte Beetesayda katamaw, ays giikko, hintte tuma odays; ha ta tamaaretappe guuxiya issuwas giddon oosettida malaatati Xiroosaninne Sidoonan tana kaalliya gisho hari attoshin guutha irxxa haathi oosettida gidiyakko, entti beni bido tigettidi, kalliya immiko iya woytoy dhayenna" yaagis.

11 Yesuusi tammanne nam77u tamaareta
kiita onggiidaappe guye yaappe denddidi
tamaarssanawunne sabbakanaw Galiila katamata
bis. 2 Yohaannisi qasho keethan de7ishe Kiristtoosi
oothiyabata si7idi, ba tamaaretappe iyaakkoo kiitti, 3
"Yaana geetettiday neneyye? Woykko nuuni haraa
naaginoo?" yaagidi oychchis. 4 Yesuusi enttako
zaaridi, "Bidi hintte si7iyabaanne hintte be7iyabaa
Yohaannisas odite. 5 Qooqeti xellosona, wobbeti
hamuttoosona, baro hargganchhoti paxoosona, tulleti
si7oosona, hayqqidayssati hayqoppe denddoosona;
manqotas Wonggelay sabbakettees. 6 Tanan
dhubetonay anjettidayssa" yaagis. 7 Yohaannisa
tamaareti guye simmidi bin, Yesuusi deriyas
Yohaannisabaa odishe, "Ha bazzuwa ay be7anaw
keyidetii? Carkkoy qaathiya maqqaa be7anaw
yidetiyye? 8 Yaatin, ay be7anaw keyidetii? Kitte
ma70 ma77ida ase be7anaaseyye? Kitte ma70
ma77idayssati kawota keethan de7oosona. 9 Yaatin,
ay be7anaw keyidetii? Nabe be7anaaseyye? Hekko,

hintte nabeppekka aadhdheyssa be7eeta. 10 "Ne ogya ne sinthan giigisiya ta kaitanchchuwa neeppe sinthe
kiittana" geetettidi xaafetiday iyassa. 11 Ta hinttew
Nam7tu buubbeti issi santimen bayzettokonaayye? tuma odays; maccasappe yelettidayssata giddofe
Hanoppe attin, enttafe issinnaka hintte Xoossay Yohaannisappe aadhdhey oonikka baawa; salo
goonna de7ishin sa7an wodhdhuku. 30 Hari attoshin, kawotethan ubbaafe guuxey I, iyappe aadhdhana. 12
hintte huu7e binaanaykka paydettidi de7ees. 31 Hiza, Xammaqya Yohaannisa wodiyappe doomidi hachchi
darbukketa' yaagiya naya daanosona. 13 Nabeti ubbaynne
saluan de7iya ta aawa sinthan markkattana. 33 Shin Muse higgey Yohaannisa wode gakkaw salo
asa sinthan tana kaddeyssa taanikka salon de7iya kawotethaabaa tinbbite odidosona. 14 Hiza, hintte
ta aawa sinthan kaddana. 34 "Taani sa7an saro entta kiiata ammanana gidikko, yaana geetettida
ehanaw yida hinttew daanoppo. Taani toorappe attin Eliyasi, I Yohaannisa. 15 Hiza, si7iya haythi de7ey
sarotethi ehanaw yabiikke. 35 Taani yiday, 'Na7aa si7o. 16 "Hiza, ha wodiya yeletethaa aybira daaniso?
aawappe macca na7iw aayeppe na7aa machchiw Giya giddon utidi woli xeegidi, 17 'Nu hinttew
azina aayeppe shaakkanaassa. 36 Asas morkketi iya suusul77e punnin; hintte yexxeketa. Nu sabbidi
soo asata gidana.' 37 "Taappe aathidi ba aawa woykko zeelin; hintte yekkeketa' yaagiya naya daanosona.
ba aayiw dosey, tabaa gidanaw bessenna. Ba adde 18 Xammaqya Yohaannisi moonnanne uyonna yin,
na7a woykko ba macca na7iw taappe aathidi dosey, 'Tuna ayyaani de7ees' yaagideta. 19 Asa Na7ay
tabaa gidanaw bessenna. 38 Ba masqaliya tookkidi mishenne uysishe yin, 'Yarambbanne ushshanchcho,
tana kaallonna oonikka tabaa gidanaw bessenna. 39 qaraxa qanxiseyssatanne nagaaranchchota dabbo'
Ba shemppuwa ashshanaw koyey dhayssana, shin yaagideta. Hiza, cincatethaa tumatethay iya oosuhan
ba shemppuwa ta gisho aathi immey ashshana. 40 qonccees" yaagis. 20 Hessafe guye, Yesuusi
"Hinttena mokkey tana mokkees, tana mokkey qassi daro malaatata oothida katamatan de7iya asati
tana kiittidayssa mokkees. 41 Nabiya nabe sunthan mokkey, nabiyatho woytettana; qassi xilluwa xillo
gisho enttana, 21 "Ayye Koraaziine katamaw, sunthan mokkey, xilluwhato woytettana. 42 Ta hinttew
ayte Beetesayda katamaw, ays giikko, hintte tuma odays; ha ta tamaaretappe guuxiya issuwas
giddon oosettida malaatati Xiroosaninne Sidoonan
tana kaalliya gisho hari attoshin guutha irxxa haathi
osettida gidiyakko, entti beni bido tigettidi, kalliya
ma7idi bantta nagaraappe simmi aggana. 22 Shin
ta hinttew odays; pirdda gallas hinttfe aathidi
Xiroosasinne Sidoonas pirdday kawuyana. 23 Qassi,
Qirfnahome, neeni pude salo keyanaw koyay?
Hanenna! Neeni Si7oolen yegettana. Ays giikko, ne
giddon oosettida malaatati Soodomen oosettidabaa
gidiyakko, Soodomey hachchi gakkaw de7anashin.
(Hades g86) 24 Shin ta new odays; pirdda gallas
neeppe aathidi Soodomes pirdday kawuyana" yaagidi
hanqetis. 25 He wode Yesuusi, "Aawaw, saluwanne
sa7aa Godaw, neeni hayssa eranchchotappen
cincatappetee genthada naytas qonccisida gisho, nena
galatays. 26 Ee, ta Aawaw, hayssi ne lo77o sheniyada
hanis. 27 "Ubbay taw ta Aawappe imettis. Aawappe
hari Na7a erey baawa, Na7aappenne I enttaw
qonccisanaw koyeyssatappe hari Aawa eranaw
dandda7ey baawa. 28 "Hinttenoo, daaburanchcho,
toohoy deexida ubbay taakko haa yiite; taani hinttene
shemppisana. 29 Taani ta wozanan ashkkenne aada
gidiya gisho, ta qambbaran gelite, taappe tamaarite;
hinttee, hintte shemppuwas shemppo demmana. 30

Ta qambaray liiqo, qassi ta toohoykka kawushshe" uray tuna ayaanata kessey tuna ayaanata halaqaa yaagis.

12 Hessafe guye, Sambbaata gallas, Yesuusi gade giddora aadhdees. Yesuusa tamaareti koshattida gisho tiya bangga shirikidi moosona. 2 Shin Farisaaweti hessa be7idi Yesusakko, "Hekko, ne tamaareti Sambbaata gallas oothanaw bessonabaa ooothosona" yaagidosona. 3 Yesuusi enttako zaaridi, "Dawitey koshattida wode iyara de7eyssatara ay oothidaakkoo nabbabibekketii? 4 Dawitey Xoossa keethi gelidi kahineta xalaalapte attin inne iyara de7eyssatas bessonna geeshsha daabbuwa mis. 5 Woykko kahineti Sambbaata wogaa shaaridi Xoossa Keethan Sambbaata gallas ooso oothiko enttaw bala gidonnayssa Muse higgiyan nabbabibekketii? 6 Shin si7ite! Xoossa Keethaafaa aadhdhey hayssan de7ees. 7 'Taani hintte yarshshuwa gidonnashin hintte harata maarana mela koyays' giya qaalay woy guusseeko hintte eridaakko xillo asa bolla pirddeketa. 8 Asa Na7ay Sambbaata Godaa" yaagis. 9 Yesuusi yaappe bidi Ayhude Woosa Keethi gelis. 10 Yan kushey gunddida issi uray de7ees. Yesuusa mootanaw gaaso koyaa asati, "Sambbaata gallas pathanaw bessi bessennee?" yaagidi oychchidosona. 11 I enttako, "Hintte giddofe issuwas dorssi Sambbaata gallas aafon wulliko, goochchidi kessonay oonee? 12 Yaatin asi dorssafe waanidi daro aadhdhenee? Hessa gisho, Sambbaata gallas lo77obaa oosoy bessees" yaagis. 13 Hessafe guye, Yesuusi addiyako, "Ne kushiya piddi ootha" yaagin, uray piddi oothis. Iya kushey paxidi hankko kushiyada hanis. 14 Shin Farisaaweti yaappe kare keyidi, Yesuusa waati wodhaneekko maqettidosona. 15 Yesuusi entta qofaa eridi he bessaa aggidi hara soo bis. Daro asay iya kaallidi bidosona, hargganchchota ubbaa pathis. 16 Yesuusi, "Tabaa hara oodeskka odoppite" yaagidi minthi odis. 17 Hessika nabiya Isayaasi, 18 "Hekko ta doorida aylley, ta doseyssi, tana ufaysseyssi, taani ta ayaanaa, iya bolla shemppisana; I, Ayhude gidonna deriyas suure pirdabaa awaajjana. 19 I palamenna woykko kaccenna; ba qaalakka denbbaan coo sissenna. 20 Suure pirddan xoono demmana gakkanaw, dincctida maqqaa menthenna, cuyiya muqaadaa toysenna. 21 Ayhude gidonna derey ubbay iyan ufayssi wothana" yaagidi xaafidayssi polettana melassa. 22 Hessafe guye, tuna ayaanaran oykettida qooqenne muume ase de7eyssa iyaakko ehidosona. Yesuusi uraa pathin, uray be7isinne odettis. 23 Asa ubbay malaatetti, "Hayssi Dawite Na7aa gidanddeshshaa?" yaagidosona. 24 Shin Farisaaweti hessa si7idi, "Ha uray tuna ayaanata kessey tuna ayaanata halaqaa Bi7elzebuula wolqqaana" yaagidosona. 25 Yesuusi entta qofaa eridi, "Woli giddon shaakettiya kawotetha ubbay kunddana; qassi woli giddon shaakettiya katamay woykko keethay minnidi eqqenna. 26 Xalahey Xalahe kessiyabaa gidikko ba giddon shaakettis guussu. Hessatho haniyabaa gidikko iya kawotethay waanidi minnidi eqqanaw dandda7ii? 27 Taani tuna ayaana kessey Bi7elzebuula wolqqaan gidikko hinttena kaalliya asati oode wolqqaan kessanee? Hessa gisho, hinttena kaalliya asati hinttena pirddana. 28 Shin taani tuna ayaanata kessey Xoossa Ayaananaan gidikko, Xoossa kawotethay hintteko yis. 29 "Woykko issi asi wolqqaama asa soo gelidi iya shaluwa bonqanaw koykko koyrottidi he uraa qachchonna ixxiko waattidi dandda7ii? Yaatikko iya shaluwa bonqanaw dandda7ees. 30 "Taara gidonnay onnikka taara eqettees; qassi taara issiffe shiishhonna ubbay laallees. 31 Hessa gisho, si7ite; asay oothiha ay nagarinne cashsha qaali ubbay atto geetettana, shin Geeshsha Ayaana cayaa oodeskka iya nagaray atto geetettana. 32 Oonikka Asa Na7a bolla iitabaa odettiko iyaw atto geetettana, shin Geeshsha Ayaana bolla iitabaa odettiya oodeskka ha sa7an gidin yaana alamiyan iya nagaray atto geetettenna. (aión 9165) 33 "Lo77o mithay lo77o ayfe ayfees; qassi iita mithay iita ayfees. Hiza, mithay erettey ba ayfiyana. 34 Hinttenoo, shoosha nayto, hintte iita gidishe waanidi lo77obaa odettanaw dandda7eti? Asi ba wozanan kumiidaapape doonan odettees. 35 Lo77o asi ba wozanan wothida lo77obaapape, lo77obaa kessees; iita asi ba wozanan wothida iitabaapape, iitabaa kessees. 36 Shin si7ite, asay odettiya coo oda ubbaas pirdda gallas zaaro immania. 37 Ays giikko, ne odettiya ne qaalan xillana; ne odettiya ne qaalay ne bolla pirddana" yaagis. 38 Hessafe guye, issi issi Farisaawetinne higge asttamaareti Yesusakko, "Asttamaariyaw, neeni malaata oothada nuna bessa" yaagidosona. 39 Shin Yesuusi zaaridi, "Ammanettonnanne iita yeletethay malaata koyees. Shin nabiya Yoonasa malaatappé hara malaati iyaw imettina. 40 Yoonasi gita molo ulon heedzu gallasinne heedzu qamma gam77idayssa mela Asa Na7ay heedzu gallasinne heedzu qamma biitta garssan gam77ana. 41 Nanawe asay pirdda gallas denddidi ha yeletethaa bolla pirddana; ays giikko, entti Yoonasa sibkattiya si7idi bantta nagaraapape simmidosona. Hekko, Yoonasappe aadhdheyssi hayssan de7ees. 42 Pirdda gallas dugeha kawiya denddida ha yeletethaa bolla pirddana; ays giikko, iya Solomone cincatethaa si7anaw biittaa gaxapape yasu. Hekko, Solomoneeppe

aadhdhey hayssan de7ees. 43 "Tuna ayyaanay haythati si7iya gisho hintte anijettidayssata. 17 Ta asappe keyidaappe guye baw shemppiyaso koyidi hinttew tuma odays; daro nabetinne xilloti hintte haathi baynna mela bessan daaburees, shin ba koyaa be7eyssa be7anawunne hintte si7eyssa si7anaw shemppuwa demmenna. 44 Yaanin, 'Ta agga keyida amottidosona, shin enttaw hanibeenna. 18 "Hiza, keetha simmada baana' yaagees. I simmiya wode ha zerethaa zeriya uraa leemisuwa si7ite. 19 Oge keethay kaysi gideyssanne pitettidinne giigi uttidayssa gaxan wodhdhida zerethaa leemisoy hayssa: salo demmees. 45 Hiza, simmi bidi, baappe iitiya hara kawotethaa qaala si7idi akeekonna uraa wozanappe laappun iita ayyaanata ekkidi yees; enttika uraa giddo Xalahey yidi iya wozanan de7iya zerethaa maxi gelidi de7oosona. He uraas kaseyssafe guyeyssi digees. 20 Shaaloy garssan de7iya biitta bolla daro iitees. Ha iita yeletethaa bolla hessa mela zerettidayssi qaala si7idi ellesidi ufaysan ekkeyssata. banana" yaagis. 46 Yesuusi deriyas oda bolla de7ishin 21 Shin xapho yeddanaw dandda7onna gisho daro iya aayiyanne iya ishati iya odisanaw koyidi karen gam77okona. Qaala gaason metoy woykko goodetethi eqqidosona. 47 Issi asi iyaakko, "Ne aayiyanne ne yaa wode ellesdi dhubettoosona. 22 Aguntha gaathan ishati nena odisanaw koyidi karen eqqidosona" yaagis. 48 Yesuusi zaaridi, "Ta aayiya oonee? Ta ishatikka oonantee?" yaagis. 49 Ba kushiyara tamaareta mallishe, "Be7ite, ta aayanne ta ishati hayssata. 50 Salon de7iya ta Aawa sheniya oothiya ubbay ta isha, I ayfe ayfees; issyo xeeta, issyo usuppus tamma ta michchonne ta aayo" yaagis.

13 He gallas Yesuusi sooppe keyidi abbaa gaxan uttis. 2 Daro derey iya yuuushwan shiiqin asaa abbaa gaxan aggaagidi wogolon gelidi uttis. 3 Asaa darobaa leemisora yaagidi odis; "Issi goshshanchchoy zerethi zeraaw keyis. 4 I zeriya wode issi issi zerethati oge gaxan wodhdhidosona; enttaka kafoti yidi maxi midosona. 5 Issi issi zerethati garssan shaaloy de7iya biitta bolla wodhdhidosona. Daro biitta baynna gisho ellesidi dolis. 6 Shin away keyin shullis; xaphoy baynna gisho melis. 7 Issi issi zerethay aguntha giddon wodhdhis; agunthay diccidi he dolaa cuullis. 8 Harati qassi aradda biitta bolla wodhdhis; dolidi ayfe ayfis. Issyo xeeta, issyo usuppus tamma, issyo qassi hasttama ayfis. 9 Si7iya haythi de7iya uray si7o" yaagis. 10 Yesuusa tamaareti iyaakko shiiqidi, "Ays neeni deriyas leemisora oday?" yaagidi oyochchidosona. 11 I zaaridi, "Hinttew salo kawotethaa xuuraa eray imettis, shin enttaw imettibeenna. 12 De7iya ubbaas guzhetana, iyaw darana, shin baynnayssafe hari attoshin iyaw de7iyarakka ekettana. 13 Hessa gisho, taani entti, xeellishe demmonna mela, si7ishe si7onna mela woykko akeekonna mela enttaw leemison odays. 14 "Isayaasi ba maxaafan odidayssi entta bolla polettis. I odise, 'Hintte sissaa si7eeta, shin akeekketa; hintte xeelleta, shin be7ekketa. 15 Ays giikko, ha asaa wozanay zel77umis; bantta haythaas erishe tullisidosona, bantta ayfiaa gooziadosona. Hessi baynneeko entti bantta ayfiaan be7idi, bantta haythan si7idi, bantta wozanan akeekidi, taakko simmana, takka entta pathanashin' yaagis. 16 "Shin hintte ayfeti be7iya gishonne hintte

zerettidayssi qaala si7is, shin ha alamiya duussaa hirrgaynne duretetha qofay qaala cuulliya gisho ayfe ayfonna attees. (aiōn g165) 23 Shin aradda biittan zeretida zerethay akeekan qaala si7iya uraa. I ayfe ayfees; issyo xeeta, issyo usuppus tamma issyo qassi hasttama ayfes" yaagis. 24 Yesuusi enttaw hara leemiso odis, "Xoossa kawotethay ba goshshan lo77o zerethi zerida uraa daanees. 25 Shin asi ubbay dhiskkin iya morkkey yidi gistiya giddon leeshsho zeridi bis. 26 Gisttey diccidi ayfiya wode leeshshoy iya giddon benttis. 27 "Gadiya godaa ayletti godaakkoo bidi, 'Godaw, ne goshshan ne lo77o zerethi zerabikkishsho? Yaatin, leeshshoy awuppe yidee?' yaagidosona. 28 "I enttako, 'Hessa morkkey oothis' yaagis. "Ayletti godaakkoo, 'Nu bidi leeshshuwa shoddana mela koyay?' yaagidosona. 29 "Shin I, 'Atto bochchofite; hintte leeshshuwa shoddays gishin gisttey shodettana. 30 Bochchofite; caka wodey gakkanaw issife dicco. He wode cakkiya asata leeshshuwa sinthattidi maxidi taman xuugganaw mirqen mirqen qachchite. Shin gistiya shiishidi ta shaaliyan qolite' yaagana" yaagis. 31 Qassi hara leemiso yaagidi odis; "Salo kawotethay issi asi ba goshshan bakkida guutha mithee ayfe daanees. 32 He mithee ayfey hara mitha ayfetappe guutha, shin iya dolaa diccida hara mithata ubbaafe aadhda gitatawusu. I tashiyen kafoti keexidi uttana gakkanaw wolqqaama mithi gidawusu" yaagis. 33 Kaallidikka, Yesuusi hara leemiso odis; "Salo kawotethay issi maccasi heedzu gabate dhiille ekka munuqada, munuqay denddana mela iyan gujjida irshho daanees" yaagis. 34 Yesuusi deriyas he ubbaa leemisuwa odis. Leemisoy baynna issibaakka odibeenna. 35 Nabey ba maxaafan, "Taani ta doona, leemison dooyana; saloynne sa7ay medhettosappe, geemmidayssa odays" yaagidi odidayssi hessian polettis. 36 Yesuusi deriya moyzidi soo gelis. Iya tamaareti iyaakko shiiqidi, "Goshshan de7iya leeshshuwa birshshethaa nuus oda" yaagidosona.

37 I zaaridi, "Lo770 zerethaa zeriday Asa Na7a. ha ubbaa malaatata I oothees" yaagis. 3 I hessa
38 Goshshay ha alamiya. Lo770 zerethay salo giday Heroodisi ba ishha Filiphphoosa machche
kawotethaa nayta. Leeshshoy Xalahe nayta. 39 Heerodiyadi gaason Yohaannisa qasho keethi gelssida
Leeshshuwa zeriday morkkiya Xalahe. Caka wodey, wodiya wurssethaa. Cakkeyssati kiitanchchota. (aiōn
g165) 40 "Leeshshoy maxettidi taman xuugetteyssa mela wodiya wurssethan hessada banana. (aiōn g165)
41 Asa Na7ay ba kiitanchchota kittana. Entti nagaras gaaso gideyssatanne iita oothiya ubbaa maxidi iya
kawotethaafe kessana. 42 Maxi shiishidi yeehoynne achcha garccethi de7iya to7onna taman yeggana.
43 He wode xilloti bantta Aawa kawotethan awada bidii baw de7iyaba ubbaa bayzidi he goshsha gadiya
shammis. 45 "Hessadakka, qassi salo kawotethay inqo giya al770 shuchchata koyaa zal77anchcho
daanees. 46 Daro al770 inquwa demmidi baw tamaareti yidi iya ahaa efidi moogidosona. Iyappe
de7iyaba ubbaa bayzidi iya shammis. 47 "Qassi guye hanidabaa ubbaa bidi Yesuusas odidosona. 13
Xoossaa kawotethay abban yegettida dumma dumma Yesuusi hanidabaa si7ida wode wogoluwan gelidi
he qommo molo oykkiya gitiya daanees. 48 Molo bessaafe issi geemmiya soo barkka bis. Asay hessa
oykkiya asati moloy gitian kumin abbaafe gaxa si7idi katamatappe dendddidi tohon iya kaallidosona.
kessidosona. Yan uttidi lo77uwa qori qori daachcho 14 Yesuusi wogoluwappe wodhdhidi daro asaa be7idi
yeggidosona, shin iita molota wora holidosona. 49 enttaw qadhattis. Entta giddon de7iya hargganchchota
Wodiya wurssethan hessatho banana. Kiitanchchotii pathis. 15 Sa7ay omarssishe biya wode Yesuusa
yidi nagaranchchota xillotappe shaakkidi, (aiōn g165) 50 tamaareti iyaakko shiiqidi, "Ha bessay asi baynna
yeehoynne achcha garccethi de7iya to7onna taman bessi, sa7aykka qammis. Yaaniya gisho, heeran
yeggana. 51 "Ha ubbay hinttew gelidee?" yaagidi de7iya gutata bidi banttaw shammidi maana mela
entta oychchis. Entti zaaridi, "Ee" yaagidosona. deriya yedda" yaagidosona. 16 Shin Yesuusi enttako,
52 Yesuusi, "Hiza, salo kawotethaa eraa ekkidi "Derey moonna baanaw koshshenna; entti maanabaa
higgiya tamaarssiya ubbay, ba minjijida shaluwappe hintte immite" yaagis. 17 Entti zaaridi, "Nuus hayssan
oorathaanne gal77a kessiya ase daanees" yaagis. 53 ichchashu uythafenne nam77u moloppe hari baawa"
Yesuusi ha leemisuwa odi wurssidaappe guye yaappe yaagidosona. 18 Ikka, "Ane entta haa ehite" yaagis. 19
dendddidi bis. 54 Ba yelettida biittaa bidi Ayhude Kaallidikka, derey maatan uttana mela odis. Ichchashu
Woosa Keethan deriya tamaarssi. Entti malaalettidi, uythafenne nam77u molota ekkidi, salo xeellidi galati
"Ha uray ha cincatethaanne ha malaatata oothiya simmidi, uythaa menthidi ba tamaaretas immis; entti
wolqqaa awuppe ekkidee? 55 Hayssi anaaxiya na7aa qassi deriyas immidosona. 20 Ubbay midi kallidosona.
gidenneyye? lya aaye sunthay Mayraamo gidennee? Yesuusa tamaareti mishin attidayssa tammanne
lyi ishati Yayqooba, Yoosefa, Simoonanne Yihuda nam77u gayta denthidosona. 21 Kathaa mida asay
gidokkonaayye? 56 lya michcheti nuura de7oosona maccasaynne nayti attin ichchashu mukulu gidees.
gidennee? Yaatin, ha uray ha ubbaa awuppe 22 Yesuusi ba tamaareti wogoluwan gelidi baappe
ekkidee?" yaagidosona. 57 Hessa gisho, I giyabaa sinthattidi abbaafe he finthi pinnana mela kiittidi
ekkonna ixxidosona. Shin Yesuusi, "Nabey ba yelettida baw deriya moyzanaw guye attis. 23 Deriya moyzi
biittanine ba soo asaa matan bonchchettena" simmidi barkka woossanaw issi deriya bolla keyis.
yaagis. 58 Entti ammanonna ixxida gisho daro malaatata he bessan oothibeenna.

14 He wode Galila aysiya Heroodisi Yesuusabaa
si7is. 2 Ba ayilletakko, "Hayssi Xammaqiya
Yohaannisa; I hayqoppe denddis. Yaanida gisho

Heerodiyadi gaason Yohaannisa qasho keethi gelssida
gishossa. 4 Yohaannisi Heroodisa, "Ne iyo ekkanaw
woga gidenna" yaagis. 5 Heroodisi Yohaannisa
wodhanaw koyis, shin derey Yohaannisa nabe oothidi
be7iya gisho yashettis. 6 Heroodisi ba yelettida
gallasa bonchchiya wode, Herodiyadi na7iya asaa
sinthan yethan durada iya ufayssasu. 7 Yaatin, I,
Yohaannisa huu7iya keran wothada taw imma"
poo7ana. Si7iya haythi de7ey si7o! 8 "Xoossaa
yaagas. 9 lya yaagin kawoy qiirottis, shin ba caaquwa
kawotethay goshshan moogettida miishe daanees. Issi
gishonne baara de7iya imathata gisho gidi I oyshay
asi he miishiya demmidi zaari moogis. Daro ufayttidi
polettana mela kiittis. 10 Kawoy ase kiittidi Yohaannisa
bidi baw de7iyaba ubbaa bayzidi he goshsha gadiya
qasho keethan de7ishin iya qoodhiya goyrisis. 11
shammis. 12 Yohaannisa daanees. 13 Yoaannisa
daanees. 14 Yoaannisa daanees. 15 Yoaannisa
daanees. 16 Yoaannisa daanees. 17 Yoaannisa
daanees. 18 Yoaannisa daanees. 19 Yoaannisa
daanees. 20 Yoaannisa daanees. 21 Yoaannisa
daanees. 22 Yoaannisa daanees. 23 Yoaannisa
daanees. 24 Yoaannisa daanees. 25 Yoaannisa
daanees. 26 Yoaannisa daanees. 27 Yoaannisa
daanees. 28 Yoaannisa daanees. 29 Yoaannisa
daanees. 30 Yoaannisa daanees. 31 Yoaannisa
daanees. 32 Yoaannisa daanees. 33 Yoaannisa
daanees. 34 Yoaannisa daanees. 35 Yoaannisa
daanees. 36 Yoaannisa daanees. 37 Yoaannisa
daanees. 38 Yoaannisa daanees. 39 Yoaannisa
daanees. 40 Yoaannisa daanees. 41 Yoaannisa
daanees. 42 Yoaannisa daanees. 43 Yoaannisa
daanees. 44 Yoaannisa daanees. 45 Yoaannisa
daanees. 46 Yoaannisa daanees. 47 Yoaannisa
daanees. 48 Yoaannisa daanees. 49 Yoaannisa
daanees. 50 Yoaannisa daanees. 51 Yoaannisa
daanees. 52 Yoaannisa daanees. 53 Yoaannisa
daanees. 54 Yoaannisa daanees. 55 Yoaannisa
daanees. 56 Yoaannisa daanees. 57 Yoaannisa
daanees. 58 Yoaannisa daanees. 59 Yoaannisa
daanees. 60 Yoaannisa daanees. 61 Yoaannisa
daanees. 62 Yoaannisa daanees. 63 Yoaannisa
daanees. 64 Yoaannisa daanees. 65 Yoaannisa
daanees. 66 Yoaannisa daanees. 67 Yoaannisa
daanees. 68 Yoaannisa daanees. 69 Yoaannisa
daanees. 70 Yoaannisa daanees. 71 Yoaannisa
daanees. 72 Yoaannisa daanees. 73 Yoaannisa
daanees. 74 Yoaannisa daanees. 75 Yoaannisa
daanees. 76 Yoaannisa daanees. 77 Yoaannisa
daanees. 78 Yoaannisa daanees. 79 Yoaannisa
daanees. 80 Yoaannisa daanees. 81 Yoaannisa
daanees. 82 Yoaannisa daanees. 83 Yoaannisa
daanees. 84 Yoaannisa daanees. 85 Yoaannisa
daanees. 86 Yoaannisa daanees. 87 Yoaannisa
daanees. 88 Yoaannisa daanees. 89 Yoaannisa
daanees. 90 Yoaannisa daanees. 91 Yoaannisa
daanees. 92 Yoaannisa daanees. 93 Yoaannisa
daanees. 94 Yoaannisa daanees. 95 Yoaannisa
daanees. 96 Yoaannisa daanees. 97 Yoaannisa
daanees. 98 Yoaannisa daanees. 99 Yoaannisa
daanees. 100 Yoaannisa daanees.

Enttika, "Hayssi moytille" gidi yayyidi waassidosona. 27 Shin Yesuusi ellessidi, "Aykkoj baawa! Yayyofite! ha77i gakkanaw gelibeennnee? 28 Phexiroosi iyaakkko, "Godaw, nena ubbay ulo gelidi kare keyeyssa erekketii? 29 gidikko, taani haatha bollara hamuttada neekko baana Shin doonara keyaabay wozanappe keyees. Ase mela tana kiitta" yaagis. 30 Shin wolqqaama carkkuwa be7idi yayyis. Haathan ase tuniseesippe attin meecetttonna kushera meyssi mitetethi oykkida wode, "Godaw, tana ashsharkki" tunisenna" yaagis. 31 Hessafe guye, Yesuusi yaappe yaagidi waassis. 32 Yesuusi ellesidi ba kushiya yeddi keyidi Xiroosanne Sidoona katamatii de7iya biittaa iya oykkidi, "Neno, ammanoy paccidayso ays sidhay" bis. 33 Issi Kanaane biitta maccas Yesuusakkko yaagis. 34 Yesuusaranne Phexiroosara wogoluwan yada, ba qaalaa dhoqqu oothada, "Godaw, Dawite gelida wode carkkoy si7i gis. 35 He biittan de7iya asay iyaakkko yidi, "Ha maccasiya nu geedo kaalla kaallada, Yesuusa erida wode bantta heeran de7iya guta ubbaa woossawusu. Hessafe guye, neeni iyo moyzarkki" kiita yedidosona. Asay hargganchchota ubbaa iyaakkko yaagidi woossidosona. 36 Yesuusi zaaridi, "Taani ehidosona. 37 Hargganchchotii iya afila macaraa Isra7eele keethaafe wudepppe dhayida dorssatada xalaala bochchana mela woossidosona. Bochchida dhayida asata xalaalas kiiettas" yaagis. 38 Shin ubbayka paxidosona.

15 Hessafe guye, issi issi Farisaawetinne higge asttamaareti Yerusalamepppe Yesuusakkko yidi, 2 "Ne tamaareti ays nu aawata wogaa menthonaa? Entti kathi maanappe sinthe bantta kushiya meecettokona" yaagidi oychchidosona. 3 Yesuusi zaaridi, "Hinttee, hintte wogaa gisho, Xoossaaka itaa poleyssa ays ixxeeti? 4 Ays giikko, Xoossay, 'Ne aawanne ne aayiw bonchcha. I ba aawa woykko ba aayiw cayeysti hayqo gibeennnee?' yaagis. 5 Shin hintte, issi asi ba aawa woykko ba aayiw maaddanabay de7ishin, 'Hayssa ta Xoossas yarshhas giikko, 6 ba aawa woykko ba aayiw bonchchanaw bessenna' yaageeta. Yaatidi hinttee, hintte wogaa polanaw Xoossaaka qaala mentheeta. 7 Hinttenoo, cubboto, Isayaasi hinttebaa likke odii, 8 "Ha asay tana bantta doonan bonchchees, shin entta wozanay taappe haahon de7ees. 9 Asay tana coo goynnosona; entti asi medhdhida ittaa Xoossaaka higge daanisidi tamaarssoosona" gis' yaagis. 10 Yesuusi daro asaa baakko xeegidi, "Si7ite! Akekite! 11 Ase tunisiyabay doonara geliyaba gidonnashin doonappe keyaabaa" yaagis. 12 Hessafe guye, Yesuusa tamaareti iyaakkko yidi, "Farisaaweti neeni gidayssa si7idi dhubettidayssa akekay?" yaagidosona. 13 Shin Yesuusi enttaw zaaridi, "Saluwan de7iya ta aaway tokkibonna mithay ubbay shodettana. 14 Enttabaa hirggofite; entti qooqe kaalethiya qooqeta. Qooqey qooqe kaalethiyo, nam77ayka ollan kunddana" yaagis. 15 Phexiroosi zaaridi, "Ha leemisuwa birshshethaa nuus iya sinthan kunddada, "Godaw, tana maaddarkki?" yaagisu. 16 Yesuusi enttako, "Hinttewuka Shin doonara keyaabay wozanappe keyees. Ase mela tana kiitta" yaagis. 17 Doonara geliyabaa Tanabay" yaagis. 18 Shin doonara keyaabay wozanappe keyees. Ase mela tana kiitta" yaagis. 19 Enttika asa wozana giddofe "Haaya" yaagis. Phexiroosi wogoluwappe wodhdhidi keyaa ita qofa, wodho, laymatethi, ita ooso, kayso, haatha bollara hamuttishe Yesuusakkko buussu oykkis. worddo markka, cashshe. 20 Hessafe guye, Yesuusi yaappe yaagidi waassis. 21 Hessafe guye, Yesuusi yaappe yaagidi waassis. 22 Issi Kanaane biitta maccas Yesuusakkko yaagis. 23 Shin Yesuusi gidi goynnidosona. 24 Entti abbaa pinnidi Gensareexe issi qaalakka zaaronna si7i gis. Yesuusa tamaareti giya biittaa gakkidosona. 25 He biittan de7iya asay iyaakkko yidi, "Ha maccasiya nu geedo kaalla kaallada, Yesuusa erida wode bantta heeran de7iya guta ubbaa woossawusu. Hessafe guye, neeni iyo moyzarkki" kiita yedidosona. Asay hargganchchota ubbaa iyaakkko yaagidi woossidosona. 26 Yesuusi zaaridi, "Taani ehidosona. 27 Hargganchchotii iya afila macaraa Isra7eele keethaafe wudepppe dhayida dorssatada xalaala bochchana mela woossidosona. Bochchida dhayida asata xalaalas kiiettas" yaagis. 28 Shin iya sinthan kunddada, "Godaw, tana maaddarkki?" yaagisu. 29 Hessafe guye, neeni iyo moyzarkki" iya sinthan kunddada, "Godaw, tana maaddarkki?" yaagisu. 30 Hessafe guye, neeni iyo moyzarkki" iya sinthan kunddada, "Godaw, tana maaddarkki?" yaagisu. 31 Hessafe guye, neeni iyo moyzarkki" iya sinthan kunddada, "Godaw, tana maaddarkki?" yaagisu. 32 Yesuusi zaaridi, "Laappun uythinne laafa molotappe guuthi de7ees" yaagidosona. 33 Iya tamaareti zaaridi, "Nuuni ha bazzuwan hayssa keena asaas gidiya kathi awuppe demmanee?" yaagidosona. 34 Yesuusi enttako, "Hinttew aappun uythi de7ii?" yaagidi oychchis. Entti zaaridi, "Laappun uythinne laafa molotappe guuthi de7ees" yaagidosona. 35 Yesuusi deriya sa7an uttite yaagidi kiiitis. 36 Hessafe guye, he laappun uythaanne moluwa ekkidi Xoossaaka galatis. Menthidi ba tamaareetas immis. Iya tamaareti daro asaas gishidosona. 37 Asay ubbay midi kallidosona. Mishin attida tiifiya laappun gita gayta kumethi iya

tamaareti denthidosona. 38 Mida asay maccasinne Sa7an neeni hano giyabay ubbay salon Xoossaana7a paydonna adde xalaali oyddu mukulu. 39 matan hanidabaa gidana" yaagis. 20 Hessafe guye, Yesuusi deriya yeddidaappe guye wogoluwan gelidi Megedoona giya biittaa bis.

16 Farisaawetinne Saduqaaweti Yesuusakko

yidosona. Iya paaccanaw koyidi, banttana saloppe malaata besso gidi oychchidosona. 2 Shin enttako, "Sa7i omarrissa wode, 'Saloy zo77ida gisho wonto booqallana' yaageta. 3 Wonttiya wode, 'Saloy zo77idi shaaratida gisho iray bukkana' yaageta. Yaatin hintte salo mallaa be7idi ereeta, shin wodiya malla eranaw dandda7ibekketa. 4 litanne ammanonna yeletethay malaata koyees. Shin iyaw Yoonasa malaatappe hara malaati imettenna" yaagis. Hessafe guye, enttana yan aggidi hara soo bis. 5 Entti abbaafe he finthi pinnida wode daabbo ekkidi yaanayssa dogidosona. 6 Yesuusi enttako, "Farisaawetappenne Saduqaaweta irshshuwaafe naagettite" yaagis. 7 Enttika bantta garssan, "I hessa giday nu daabbo ekkidi yoonna gishossa gidana" yaagidosona. 8 Yesuusi entta qofaa eridi, "Hinttenoo, ammanoy paccidayssato! Daabbo ekkonna yida gisho woli gidon ays odetteetii? 9 Ha77ika hintte akeeketii? Ichhashu mukulu asaas ichhashu uythaas gishidayssanne entti midi kallin hintte aappun gayta kumethi denthidaakkko dogidetii? 10 Hessadakka, laappun uythaas oyddu mukulu asaas gishidayssanne entti midi kallin, hintte aappun gitay gayta kumethi denthidaakkko akeekketii? 11 Hiza, taani Farisaawetanne Saduqaaweta irshshuwaafe naagettite gada odehyssi daabbobaa gidonnayssa akeekketii?" yaagis. 12 Yaatin, iya tamaareti Yesuusi odehy munuqa denthanaw yegettiya irshshobaa gidonnashin Farisaawetanne Saduqaaweta timirrtiyafe naagettanayssa gideyssa akeekidosona. 13 Yesuusi Qisaariya Filphoosa giya biittaa gakkida wode ba tamaareti, "Asay, Asa na7aa oona goonaa?" yaagidi oychchis. 14 Enttika, "Issoti issoti Xammaqya Yohaannisa, harati Eliyaasa qassi hankkoti Ermmyasa woykko nabetaappe issuwa goosona" yaagidosona. 15 Yesuusi zaaridi, "Yaatin, hintte tana oona geeti" gidi entta oychchis. 16 Simoona Phexiroosi zaaridi, "Neeni Kiristtoosa, de7o Xoossaana7a" yaagis. 17 Yesuusi Phexiroosakko, "Yoonaa na7aa Simoona, neeni anijettidayssa! Hayssa new qonccisiday saluwan de7iya ta aawappe attin ase gidenna. 18 Ta new odays Phexiroosa, neeni zaalla! Taani ha zaalla bolla ta woosa keethaa keexana. Hayqo wolqqatika iyo xoonokkona. (Hadës g86) 19 Salo kawotethaa qulpeta ta new immana. Sa7an neeni diggiyabay ubbay salon Xoossaana7a matan digettidabaa gidana.

Sa7an neeni hano giyabay ubbay salon Xoossaana7a paydonna adde xalaali oyddu mukulu. 1, Kiristtoosa gideyssa oodeskka odonna mela ba tamaareta minthidi kiittis. 21 He wodiyappe doomidi Yesuusi ba tamaareta, "Taani Yerusalame baanaw bessees. Yan deriya cimatan, kahine halaqatanne higge asttamaareta kushen waaye ekkanaw bessees. Entti tana wodhana, shin taani heedzanthro gallas hayqoppe denddanna" yaagidi qonccisis. 22 Phexiroosi Yesuusa gaxa kessidi, "Godaw, hessi hanenna! Hessa melabay nena ubbarakka gakkofo!" yaagidi hanqettis. 23 Yesuusi Phexiroosakko guye simmidi, "Ha Xalahiyaw, taappe haakka! Neeni asa qofa qoppasappe attin Xoossaana qofa qopponna gisho taw dhube gidaasa" yaagis. 24 Hessafe guye, Yesuusi ba tamaaretakko, "Oonikka tana kaallanaw koyabaa gidiikko bana kaddo, ba masqaliya tookkidi tana kaalo. 25 Ba de7uwa ashshanaw koyaa ubbay dhaysses. Shin ba de7uwa ta gisho gidi aathi immeyessi ashshees. 26 Asi alame kumethaa baw oothidi, gidoshin ba shemppuwa dhayssikko iya ay maaddii? Woykko asi ba shemppuwa laame ay immanaw dandda7ii? 27 Asa na7ay ba aawa bonchchuwan ba kiitanchhotara yaana. He wode issi issi uraas iya oosuwada immana. 28 Ta tuma odays; hayssan eqqida asatappe Asa Na7ay kawo gidi simmeyssa be7ana gakkanaaw hayqonnnayssati hayssan de7oosona" yaagis.

17 Usuppun gallasappe guye Yesuusi, Phexiroosa,

Yaqoobanne iya ishha Yohaannisa baara ekkidi banntarkka gidanaw deriya bolla keyis. 2 Yan entta sinthan Yesuusa malay kumethi laamettis; iya som77oyka awada xolqqis. Iya ma7oykka daro booxis. 3 Hekko, Museynne Eliyaasi iyara odettishin be7idosona. 4 Phexiroosi Yesuusakko, "Nuuni hayssa hashshu yida. Ne koykko issino new, issino Muses, issino Eliyaasas hayssan heedzu shaqara shaqarana" yaagis. 5 Phexiroosi hessa buroo odishin bootha shaaray enttana kammis. Shaara giddora, "Tana ufayssiya, ta dosiya na7ay hayssa, iya si7ite!" yaagiya qaalay yis. 6 Yesuusa tamaareti hessa si7ida wode dagammidi banitta som77uwara sa7an kunddidosona. 7 Shin Yesuusi enttako shiiqidi entta bochchidi, "Denddite, yayyofite!" yaagis. 8 Entti dhoqqu gidi be7ida wode Yesuusappe hara onakka be7ibookkona. 9 Entti deriyappe wodhdhishin Yesuusi enttako, "Asa Na7ay hayqoppe denddanna gakkanaaw ha hintte be7idabaa oodeskka odoppite" gidi kiittis. 10 Yesuusa tamaareti, "Yaatin, higge asttamaareti Eliyaasi Kiristtoosappe kasetidi yaana

giday aybissee?" yaagidi oychchidosona. 11 Yesuusi hinttew tuma odays; hintte laamettonanne guutha zaaridi, "Ee! Eliyaasi kaseti yidi ubbabaa giigisana. naytada hanonna ixxiko salo kawotethaa ubbarakka 12 Shin ta hinttew tuma odays; Eliyaasi kasetidi gelanaw dandda7ekketa. 4 Hiza, ha guutha na7aada yis. Enttika iya bolla koyidabaa oothidosonappe bana kawushshiya oonikka salo kawotethan ubbaafe attin iya shaakki eribookkona. Hessada Asa Na7ay aadhdheyssa gidana. 5 Hayssa mela na7a ta sunthan entta kushen waayettana" yaagis. 13 He wode mokkiya oonikka tana mokkees. 6 "Shin tanan Yesuusi giday Xammaqiya Yohaannisabaa gideyssa ammansiya ha guuthatapppe issuu naagara oothana akekidosona. 14 Entti deriyappe asaakkko simmiya mela dhube gidiya oonikka gita gaachcha woxa ba wode issi asi Yesuusa sinthan gulbbatidi, 15 "Godaw, qodhen qachchidi ciimmo abban mitettiko iyaw lo770. hayyana ta na7as qadhetarkii; iya shocidi yeggyi harggey daro un77ethidi tamaninne haathan yegges. 16 Ne tamaaretakko ehas, shin entti pathanaw dandda7ibookkona" yaagis. 17 Yesuusi zaaridi, "Hinttenoo, ammanonna geella yeletethaw awude gakkanaw ta hinttera daane? Awude gakkanaw ta hinttena dandda7anee? Ane na7aa haa ekki yiite" yaagis. 18 Yesuusi tuna ayyaanaa hangettin, tuna ayyaananay na7aappe keyis; he saatenkka na7ay paxis. 19 Hessafe guye, Yesuusa tamaareti bantarkka iyaakk shiiqidi, "Nuuni tuna ayyaanaa kessanaw dandda7iboonnay aybissee?" yaagidi oychchidosona. 20 I enttako, "Hinttew ammanoy laafida gishossa. Ta hinttew tuma odays; gaashe ayfe mela ammanoy gede aadhda' giikko hinttew kiettana. Hinttew dandda7ettonabay deenna. 21 [Shin hessa melay Yesuusi, "Hinttew ay daanii? Issi uraas xeetu dorssati woosappenne xoomappe attin haran keyenna]" de7eyssatapppe issoy dhayikk uddufun tammanne yaagis. 22 Yesuusa tamaareti Galilian shiiqidi uddufunata deriya bolla yeggi aggidi he dhayidayssa de7ishin Yesuusi enttako, "Asa Na7ay asa kushe koyanaw beenne? 13 Ta tuma odays; I demmidia wode aadhdi imettana. 23 Entti iya wodhana, shin I heedzantho gallas hayqoppe dennddana" yaagis. Iya benttida issi dorssan ufayttees. 14 Hessadakka, salon tamaaretikka daro qiirottidosona. 24 Yesuusaranne de7iya hintte aaway ha guuthatapppe issoy dhayana iya tamaaretara Qifirnaahome katama gakkida wode mela koyenna. 15 "Ne ishay nena qohikko nercka Xoossa Keetha giira qanxiseyssati Phexiroosakkko iyaakk boda iya balaa iyaw oda. I nena si7ikko ne yidi, "Hintte asttamaarey Xoossa Keetha giira giiri?" ishaa new isha ootha. 16 Shin I nena si7onna ixxiko, yaagidi oychchidosona. 25 Phexiroosi zaaridi, "Giirees" nam77u woykko heedzu asa markkan mootoy lasettiya yaagis. Phexiroosi soo geliya wode Yesuusi kasetidi, gisho, issi woykko nam77u asi ekkada iyaakk ba. "Phexiroosa, new ay daanii? Ha sa7aa kawotethati 17 I enttana si7onna ixxiko, woosa keethas oda. qaraxanne giira oppe ekkona? Gade asappeye Woosa keethi giyabaa si7onna ixxiko ammanonna woykko asa gade asappe?" yaagidi oychchis. 26 asada woykko qaraxa qanxiya asada iya payda. Phexiroosi "Asa gade asappe" gidi zaaris. Yesuusi 18 "Ta hinttew tuma odays; sa7an hintte diggiyabati zaaridi, "Gade asay giira giirkona guussu. 27 Shin ubbay salon Xoossaa matan digettidaba gidana. entti dhabettona mela abbaa boda moluwa oykkiya manxxaqo yegga. Koyro ne oykkiya moluwa doona dooyada giiras gidiya miishiya ne gishonne ta gisho efada giira" yaagis.

18 He wode Yesuusa tamaareti yidi, "Salo kawotethan ubbaafe aadhdhey oonee?" yaagidi oychchidosona. 2 Yesuusi issi guutha na7a xeegidi entta giddon essidi hayssada yaagis. 3 "Taani

bessii? Laappun toho gakkanaaseyye?" gidi oychchis. zaaridi, "Hintee, hintte machcheta yeddana mela 22 Yesuusi zaaridi, "Gidenna, laappun tammu toho Musey hinttena kiittiday, hintte wozanaa minotethaa laappunappe attin laappun toho gidenna. 23 "Hessa gishoppe attin koyroppe hessa mela gidenna. 9 Ta gisho, Xoossaakawotethay ba oosanchhotara ba hinttew odays; ba machchiya laymatonna de7ishin miishey paccidaakkonne palahidaakko be7anaw yeddidi hara ekkiya oonikka laammees" yaagis. 10 qoppida kawuwa daanees. 24 He kawoy miishey iya tamaareti iyaakko, "Azinabaynne machchibay paccidaakkonne palahidaakko be7iya wode daro hessa mela gidikko ekko geloy attiko lo770" ginddigindda acoy de7iya issi uraa iyaakko ehidosona. yaagidosona. 11 Yesuusi zaaridi, "Hessa mela timirttey 25 Shin he aylley acuwa qanxanaw xoonettin iyara, Xoossay dandda7a immidayssatassafe attin asa iya machcheera, iya naytinne iyaw de7iyabay ubbay ubbaassa gidenna. 12 Hiza, yelettishe shuufa gididi bayzettidi acoy cigettana mela iya goday kiittis. 26 yelettidayssati de7oosona, qassi asi qaaratidayssati Yaatin aylley ba godaa tohuwa bolla gulbbatidi, 'Ta de7oosona, qassi salo kawotethaa gisho gidi banttana godaw, hayyana guutha wode takkarkki, ta acuwa shuufaydayssati de7oosona. Hessa gisho, hayssa ubbaa ta ciggana' yaagidi woossis. 27 Kawoy iyaw ekkaw dandda7iya oonikka ekko" yaagis. 13 qadhetidi, yeddi aggis; iya acuwa maaris. 28 "Shin Yesuusi ba kushiya guutha nayta bolla wothidi he aylley keyi bidi ba lagge oosanchhotappe issoy enttaw woossana mela issi issi asay nayta iyaakko baappe daro guutha miishe tal77idayssa, 'Ne bolla ehidosona. Shin iya tamaareti asaa hangettidosona. de7iya ta miishiya taw ciggaga' gidi qoodhe oykkis. 29 14 Shin Yesuusi, "Xoossaakawotethay hayssata "He iya lagge ayllyia iya sinthan gulbbatidi, 'Hayyana melassa gidiya gisho, guutha nayti taakko yeysa guutha wode takkarkki taani ta acuwa ubbaa ciggana' diggofite; yo giite" yaagis. 15 Ba kushiya entta bolla yaagidi woossis. 30 "Shin ixxidi ekki efidi ba laggey wothidaappe guye he bessaafe aggidi bis. 16 Issi acuwa qanxana gakkanaw qasho keethi gelssis. gallas issi uray Yesuusakko yidi, "Asttamaariyaw, 31 Hessa gisho, hara lagge oosanchhoti hessa taani merinaa de7o demmanaw ay lo77obaa oootho?" be7ida wode daro yilotidi, bidi bantta godaas I yaagis. (aiōnios 1:16) 17 Yesuusi iyaakko, "Lo77obaa oothidabaa ubbaa odidosona. 32 "Yaatin kawoy he ne tana ays oychchay? Issi Xoossaafe attin hari ayllyia xeegisidi, 'Ha iita ayllyiw, neeni tana woossida lo77oy baawa. Shin neeni merinaa de7uwa ekkaw gisho, ta ne acuwa ubbaa new maaras. 33 Yaatin, koykko kiitata naaga" yaagis. 18 Uray zaaridi, "Awussa taani ne acuwa maaridayssada neeni ne lagge ayllyia kiitata" yaagidi oychchis. Yesuusi zaaridi, "Wodhoppa, acuwa maaranaw new bessennee?" yaagis. 34 Hessa laymatoppa, kaysotoppa, worddo markkattofa, 19 gisho, kawoy daro yilotidi, I ba acuwa ubbaa ciggana ne aawanne ne aayiw bonchcha, ne shooruwa gakkanaw paxa kaa7ettana mela qasho keethan ne huu7iyatho dosa" yaagis. 20 He na7atethay, yeggis. 35 "Hessadakka, hintte issoy issoy hintte ishaa wozanappe maaronna ixxiko salon de7iya ta Aaway hinttena hessada oothana" yaagis.

19 Yesuusi hessa odi onggidaappe guye, Galilaluppe dendddidi Yorddaanose Shaafappe hefinthan de7iya Yihuda biittaa bis. 2 Daro asay iya kaallidi bin entta giddofe hargganchchota pathis. 3 Farisaaweti iya paaccanaw koyidi iyaakko yidi, "Issi asi ay gaasonkka ba machchiw yeddanaw bessii?" yaagidi oychchidosona. 4 Yesuusi zaaridi, "Xoossay koyro addenne maccas oothi medhdhidayssa hintte nabbabibekketii? 5 'Hessa gisho, Issi asi ba aawanne ba aayiw aggidi ba machcheera issino gidees, nam77ayka issi asho gidoosona.' 6 Hessa gisho, entti issi asi gidoosonappe attin nam77u asi gidokkona. Hiza, Xoossi qachchidayssa asi shaakkfo" yaagis. 7 Farisaaweti, "Yaatin, Musey issi asi anjjo worqqate immidi yeddana mela ays kiittidee?" yaagidi oychchidosona. 8 Yesuusi

21 Yesuusi zaaridi, "Neeni polo gidanaw koykko bada new de7iyabaa bayzada manqotas imma; neeni salon duretana. Yaata simma yada tana kaalla" yaagis. 22 Shin he naatetha uray daro dure gidiya gisho, hessa si7ida wode azzanishe aggidi bis. 23 Hessafe guye, Yesuusi ba tamaareta, "Taani hinttew tuma odays; durey salo kawotethaa gelanayssi daro meto. 24 Dure asi Xoossaakawotethaa gelanayssafe gimale marppe luhora aadhdeyssi kawuyees" yaagis. 25 Yesuusa tamaareti hessa si7idi malaattidi, "Yaatin, ooni attanaw dandda7ii?" yaagidi oychchidosona. 26 Yesuusi entta caddi xeellidi, "Hayssi asas dandda7ettenna, shin Xoossas ubbay dandda7ettees" yaagis. 27 Phexiroosi zaaridi, "Nuuni ubbabaa aggidi nena kaallida. Yaatin, nuuni ay demmanee?" yaagis. 28 Yesuusi enttako hayssada yaagis: "Taani hinttew tuma odays; Asa Na7ay yaana alamiyan ba bonchcho araatan uttiya wode hintte

tammanne nam77ati, tana kaallidayssati, tammanne asttamaaretas aadhdhi imettana. Enttika iya bolla nam77u araatan uttidi tammanne nam77u Isra7eeli hayqo pirdda pirddana. 19 Iya Ayhude gidonna deriyas zerethata bolla pirddana. 20 Ta sunthaa gisho aathi immana. Entti iya kawushshana, garaafana, keethe woykko ishata woykko michcheta woykko yaatidi iya masqaliya bolla kaqqana. Shin I heedzanho aawa woykko aayiw woykko nayta woykko gadiya gallas hayqoppe denddana" yaagis. 20 He wode aggiday oonikka xeetu kushe ekkana. Qassi merinaa Zabdiyoosa machchiya ba nam77u adde naytara de7uwakka ekkana. (aiōnios g166) 20 Shin daroti ha77i Yesuusakko yada, iya sinthan gulbbatada issibaa dethan sinthe gididayssati guye gidana, qassi guye iya woossasu. 21 Yesuusi iikko, "Ne ay koyay?" gididayssati sinthe gidana" yaagis.

20 "Xoossa kawotethay ba woyniya giddon oosanchchota kera oosisanaw wontta guura keyida keethaawa daanees. 21 I he oosanchchotas hachchi hachchi issi dinaare qanxanaw enttara giigidi, entta ba woyniya giddo yeddis. 3 "Qassi wonttafe heedzu saate gidishin keyidi ooso dhayidi giya bolla eqida hara asata demmis. 4 I enttako, 'Hintteka ta woyniya giddo bidi oothite, taani hinttew bessiya gatiya qanxana' yaagis. 5 Enttika bidosona. Qassika I usuppuu saateninne uddufun saaten keyidi hessada oothis. 6 Tammanne issi saate gidishin I keyaa wode harati yan eqqidayssata demmidi, 'Hintte ooso oothonna gallas kumethi hayssan ays eqqidi pee7idetii?' yaagis. 7 "Entti zaaridi, 'Nuna kera oosisiya asi dhayida gishossa' yaagidosona. 'Ikka, 'Hintteka ta woyniya giddo bidi oothite' yaagis. 8 "Sa7i omarrsin, woyniya goday oosanchchota halaqaakkoo, 'Oosanchchota xeegada wurssethan ooso gelidayssatappe doomada koyro gelidayssata gakkanaw entta gatiya qanxa' yaagis. 9 Tammanne issi saaten ooso oykkidayssati yidi, huu7en huu7en issi issi dinaare ekkidosona. 10 Koyro ooso oykkidayssati yidi, banttaw daro imettana gidi qoppidosona. Shin enttika huu7en huu7en issi issi dinaare ekkidosona. 11 Bantta miishiya ekki simmidi keethaawa bolla zuuzummidosona. 12 'Hayssati guyeppe yidi issi saate xalaala oothidosona. Shin gallas kumethi awa suulan daaburidi pee7ida nuura entti waanidi issino gidoona' yaagidosona. 13 "Woyniya keethaaway oosanchchotappe issuwako, 'Ta ishaw, taani nena qohabikke; ne taara giigiday issi dinareaessa gidennee?' 14 Ne miishiya ekkada ne soo ba. Ta omarrsi yidayssaska neyssa mela immanaw koyays. 15 Taani ta miishiyani koyidabaa oothanaw taw maati baawe? Woykko taani keeha gidida gisho neeni qanaatay?' yaagis. 16 "Hessada ha77i dethan guye gididayssati sinthatana, sinthattidayssati qassi guyetana" yaagis. 17 Yesuusi Yerusalame bishe, tammanne nam77u tamaareta dumma gaxa kessidi enttako yaagis: 18 "Be7ite, nuuni ha77i Yerusalame buussa bolla de7oos. Yan Asa Na7ay kahine halaqatasinne higge asttamaaretas aadhdhi imettana. Enttika iya bolla nam77ata baappe sinthe yaagidi kiittis: 2 "Hintte sinthan de7iya guta biite. Yan issi harey qashon de7iyaro I maarara hintte sohuwara demmania. Entta billidi haa ekki yiite. 3 Oonikka hinttena oychchiko, 'Goday enttana koyees' yaagite. I enttana iirakka matidi, Shamaho Deriya bolla de7iya Beetefaaage giya gutaa gakkishe, Yesuusi ba tamaaretappe nam77ata baappe sinthe yaagidi kiittis: 2 "Hintte sinthan de7iya guta biite. Yan issi harey qashon de7iyaro I maarara hintte sohuwara demmania. Entta billidi haa ekki yiite. 3 Oonikka hinttena oychchiko, 'Goday enttana koyees' yaagite. I enttana iirakka

yeddi aggana" yaagis. 4 Hessika nabey, 5 "Xiyoone mela new ay maati de7ii? New ha maata immiday katamaas, 'Hekko, ne kawoy ashkke gididi, hare oonee?' yaagidi oychchidosona. 24 Yesuusi enttako, bollanne hare mara bolla uttidi, neekko yees' yaagite" "Taanikka hinttena issibaa oychchays; hintte taw yaagidi xaa fidayssi polettana mela hessi hanis. hessa zaarikko, taani ay maatan oothiyako hinttew 6 lya tamaareti bidi Yesuusi entta kiittidayssada odana. 25 Yohaannisi xammaqana mela maatay oothidosona. 7 Hariwunne hare maraa ehidi bollara awuppe imettidee? Xoossafeyye asappe?" yaagis. ma77ida bantta ma7uwa entta zokkon yeggidosona. Entti bantta giddon zorettidi, 'Nuuni, 'Xoossafe' giikko, Yesuusi ma7ota bolla uttis. 8 Daro asay bantta I nuna, 'Yaatin ays ammanibeekketi?' yaagana. 26 ma7uwa ogiyan hiixidosona. Harati boncco tashidi Nuuni, 'Asappe' giikko, asay ubbay Yohaannisa nabe ogiya bolla yeggidosona. 9 Yesuusappe sinthara oothi xeelliya gisho, asaa yayyoos" yaagidosona. 27 hamutteyssatinne iyappe guyera kaalliya daro asay, Hessa gisho, "Nuuni erokko" yaagidi zaaridosona. "Hosaana! Dawite na7ay galatetto! Godaa sunthan Ikka, "Hiza, taanikka hayssa ay maatan oothiyako yeysi anjettidayssa! Bonchchoy Ubbaafe Dhoqqa hinttew odikke" yaagis. 28 "Yesuusi kaallidikka Saluwan Xoossaas gido!" yaagidi waassidosona. hayssada yaagis: "Nam77u adde nayti de7iya 10 Yesuusi Yerusalamee katamaa gelida wode issi uray de7ees. He uray bayra na7aakko bidi, he kataman de7iya asay ubbay, "Hayssi oonee?" 'Ta na7aw, hachchi woyniya giddo bada ootha' yaagidi yarkkidosona. 11 Asay, "Hayssi Galililan yaagis. 29 Na7ay zaaridi, 'Atto biikkie' yaagis. de7iya Naazirete katamaappe yida nabiya Yesuusa" Shin guyeppe ba wozanan qoppi ekkidi oothanaw yaagidosona. 12 Yesuusi Xoossa Keethi gelidi, yan bis. 30 Aaway ba kaalo na7aakko bidi, ba bayra bayzeystananne shammeysata ubbaa kare goodis. na7aakko gidayssada kiittis. Ikka, 'Ero, ta aawaw' Miishe laammeysata xarpheezaanne holleta bayziya yaagis. Shin bibeennna. 31 Ha nam77u naytappe oydeta shiri yeggis. 13 Ikka enttako, "Xoossa ba aawas kiittidayssi awussee?" yaagis. Enttika, qaalan, 'Ta keethay Xoossa woossiya keethi "Bayra" yaagidosona. Yesuusi enttako, "Ta hinttew geetettana' geetetti xaafettis. Shin hintte panggati tuma odays; qaraxa qanxiseyssatinne laymateysati qosettiya gonggolo oothideta" yaagis. 14 Yesuusi hinttete sinthattidi Xoossa kawotethaa gelana. 32 Xoossa Keethan de7ishin qooqetinne gunddati Xammaqya Yohaannisi suure ogiya tamaarssishe iyaakko yin entta pathis. 15 Shin kahine halaqatinne yin I geyssa ammanibeekketa. Shin qaraxa higge asttamaareti Yesuusi oothida malaalisiyabata qanxiseyssatinne laymateysati ammanidosona. Hintte be7idayssasinne guutha nayti Xoossa Keethan, hari attoshin, entta be7idikka hintte nagaraappe "Dawite na7ay, galatetto" yaagidi waasseyyssa si7idi simmidi ammanibeekketa" yaagis. 33 Qassika hangettidosona. 16 Entti Yesuusakko, "Hayssati Yesuusi hayssada yaagis; "Hara leemiso si7ite, geyssa ne si7ay?" yaagidosona. Yesuusi, "Ee woyne tokkida issi uray de7ees. He woyniya si7ays, Xoossa qaalan, 'Guutha nayta doonaninne yuushuwa diris. Woyniya gum77iya olaaka bookkis. dhammiya nayta doonan galata wothadasa' geetettidi Woyniya naaganaw shakkoka shaakkis. Hessafe xaafetidayssa hintte nabbabibeekketi?" yaagis. 17 guye, gadiya kothe immidi hara biitta bis. 34 Enttana yan aggidi Bitaaniyi giya katamaa bidi aqis. 18 Woyne ayfiyaa maxiya wodey gakkina bana gakkiya Yesuusi wontta guura katama simmidi yishe koshattis. bagga ekkidi yaana mela ba aylleta enttako 19 Oge gaxan issi balase mithi be7idi iikko bis. Shin yeddis. 35 Kothe aawati iya aylleta oykkidi haythafe attin hara aykkoka demmibeenna. Hessa issiuwa wadhdhidosa, hankuwa wodhidosa qassi gisho, iyo, "Hizappe nam77antho ayfe ayfoppa!" attidayssa shuchchan caddidosona. 36 Woyne yaagis. He balase mithiya ellesada mela aggasu. atakilttiya goday kaseyssatappe dariya hara aylleta (aiōn g165) 20 lya tamaareti hessa be7idi, "Ha balasiya kiittis. Kothe aawati entta bollaka hankkoysata waanada ellesa meladee?" yaagidi malalettidosona. bolla oothidayssada oothidosona. 37 Wurssethan 21 Yesuusi zaaridi, "Taani hinttew tuma odays; hinttew I, 'Ta na7aa entti bonchchana!' yaagidi ba na7aa ammanoy de7ikko, qassi hintte sidhonna ixxiko balase enttako kiittis. 38 "Shin kothe aawati na7aa bolla taani oothidayssa mela xalaala oothekesta, shin be7idi bantta giddon 'Gadiya laattanayssi hayssa, 'Ha deriya shodettada abban wodhdha' yaagikko iya wodhidi gadiya nuuni laattoos!' yaagidosona. hanana. 22 Ammanidi hintte woossiyabaa ayibbaa 39 Na7aa oykkidi woyniya giddofe gaxa kissidi gidikkoka hintte ekkana" yaagis. 23 Yesuusi Xoossa wodhidosa. 40 "Hiza, woyne atakilttiya goday Keetha gelidi tamaarssishin, kahine halaqatinne yaa wode he kothe aawata waatanee?" yaagidi Ayhude cimati iyaakko yidi, "Neeni hayssa oothana oychchis. 41 Entti zaaridi, "I he iita asata iita wodho

wodhidi, woyney ayfiyaa wode iya gakkiya baggaa woyganddes gada aykkoka oothaka, Xoossa ogiya woden woden immiya hara kothe aawatas immana" tumatethan tamaarssasa. 17 Ane nuus oda, nuuni yaagidosona. 42 Yesuusi zaaridi enttako, Xoossa Roome Kawuwash giira giiranaw bessi bessennee?" qaalan, "Gimbbeysati boridi ixxida shuchchay, yaagidosona. 18 Shin Yesuusi entta ita qofaa godaa xaphuwa minthiya, ubbaafe aadhdhiya eridi, "Ha cubboto, tana ays paacetii? 19 Giira shuchchaa gidis. Hayssi Goday oothidabaa; nu giiriya miishiya tana bessite" yaagis. Enttika iyaw ayfiyaa malaalisyabaa' geettetidi xaafetidayssa santiche ehidosona. 20 I, "Ha sunthaynne malay nabbabibekketii? 43 "Hessa gisho, taani hinttew oodebaye?" yaagis. 21 Entti, "Roome Kawuwayassa" odays; Xoossa kawotethay hinttete ekettidi lo770 yaagidosona. Yaatin Yesuusi enttako, "Hiza, Kawuwash ayfe ayfiyaa asatas imettana. 44 [Ha shuchchaa bolla kunddiya ubbay meqerettana. Qassi he shuchchay malaattidi iya matappe aggidi bidosona. 23 He gallas hayqoppe denddoy baawa yaagiya Saduqaaweti 45 Kahine halaqatinne Farisaaweti Yesuusi odida leemisuwan banttana odidayssa eridosona. 46 Entti Yesuusakko yidi, yaagidi iya oychchidosona. 24 Yesuusa oykkanaw koyidosona, shin asay Yesuusa nabe oothidi xeelliya gisho, asaas yayyidosona.

22 Yesuusi asaas zaaridi hayssada yaagidi leemiso odis. 2 "Xoossa kawotethay ba na7aas yaagano giigisida kawuwa daanees. 3 He kawoy yaagano yaana mela odi wothida asata xeeganaw ba aylleta kiittis. Shin asati yaanaw koyibookkona. 4 Qassi hara aylleta xeegidi, xeegettida asatakko bidi, 'Taani ta sanggatanne modhdhida gatarmenthota shukkas; ubbabay giigis. Ta yaaganuwa haa yiite yaagite' yaagidi kiittis. 5 Shin xeegettidayssati xeessaa ixxidi, bantta oosos oosos bidosona. Issoy ba goshshaas, hankkoy ba zal77iyas bis. 6 Harati qassi kawuwa aylleta oykkidi, kawushshi wadhdhidi wodhidosona. 7 "Kawoy daro yillotidi, ba wotaaddareta yeddidi shemppo wodhidayssata wodhisis, entta katamakka xuuggis. 8 Hessafe guye, ba aylletakko, 'Yaaganoy giigis, shin xeegettidayssati yaaganuwash bessiya asi gidokkona. 9 Hessa gisho, woggga ogeta bidi, demmida asi ubbaa yaaganuwa yaana mela xeegite' yaagis. 10 Aylleti ogija bolla bidi bantta demmida asi ubbaa lo77otanne iitata ehidi yaagano shaqara gelssidi kunthidosona. 11 "Shin kawoy kathaa maanaw uttida asaa be7anaw gelida wode yaagano ma70 ma77iboonna issi asi demmis. 12 Iyaakkoo, 'Laa, ne yaagano ma70 ma77onna waanada hayssa geladi?' yaagis. Shin uray si7i gis. 13 "Kawoy ba aylletakko, 'Ha uraa kushiyanne tohuwa qachchidi, kare dhumaakessi yeggite. Yan iyaw yeehonne achcha garccethi gidana' yaagis. 14 "Hessadakka, Xoossa kawotethaa xeegettidayssati daro shin doorettidayssati guutha" yaagis. 15 Hessafe guye, Farisaaweti bidi, Yesuusa waati odan oykkaneekko zoretidosona. 16 Bantta tamaaretanne Heroodisa baggatappae issota issota kiittidosona. Enttika, "Asttamaariyaw, ne tuma odehyssa nu eroos. Neeni asappe ase shaakkaka, asa

besseyssa kawuwash, Xoossa besseyssa Xoossa kunddiya immite" yaagis. 22 Entti hessa si7ida wode malaattidi iya matappe aggidi bidosona. 23 He gallas hayqoppe denddoy baawa yaagiya Saduqaaweti "Asttamaariyaw, 'Musey, issi asi na7a yelonna hayqqiko, he hayqqidayssa ishay iya machchiw ekkidi, ba ishaas na7a yelo' yaagidi kiittis. 25 Nu eriya laappun ishati de7oosona. Bayray machcho ekkidi na7a yelonna hayqqis. Iya machchiw iya kaalo ishay ekkis. 26 Hessadakka, he maccasiw ekkida nam77anthoyka, heedzanthoyka, bidi laappunati wurana gakkanaw ubbay hayqqidosona. 27 Ubbaafe guye he maccasiya hayqqasu. 28 Yaatin, laappunati ubbay iyo ekkida gisho, hayqoppe denddiya gallas, he maccasiya laappunatapte awussas machcho gidanee?" yaagidosona. 29 Yesuusi zaaridi, "Hintte Xoossa qaalay tamaarssiyabaa woykko iya wolqaa eronna gisho baleeta. 30 Asay hayqoppe denddiya wode salon de7iya kiitanchchota mela gidanaappe attin ekkokona gelokkona. 31 Qassi hayqqida asati hayqoppe denddanabaa Xoossay hinttew odidayssa nabbabibekketii? 32 Xoossay, 'Taani Abrahaame Xoossa, Yisaqa Xoossa, Yayqooba Xoossa' yaagis. Hessa gisho, Xoossay paxa de7eyssata Xoossaafe attin hayqqidayssata Xoossa gidenne" yaagis. 33 Daro asay hessa si7idi, iya timirttian malaattidosona. 34 Yesuusi Saduqaawetas gaanabaa dhayssidayssata Farisaaweti si7ida wode issife shiiqidosa. 35 Entta giddofe issi higge asttamaarey Yesuusa paace oysho oychchis. 36 "Asttamaariyaw, higge ubbaafe aadhdheyssi awussee?" yaagidi oychchis. 37 Yesuusi zaaridi, "Ne Godaa, ne Xoossa, ne kumetha wozanappe, ne kumetha shemppuwa, ne kumetha qofaappe dosa. 38 Ubbaafe aadhdheyssinne bayra kitiay hayssa. 39 Nam77antho ubbaafe aadhdhiya kitiay, ase ubbaa ne huu7iya ne doseyssada dosa' yaageyssa. 40 Muse higgeynne nabeta timirttey ubbay ha kitiata bolla katoosona" yaagis. 41 Farisaaweti issi bolla shiiqidisi de7ishin, Yesuusi enttana, 42 "Kiristtoosabaa hintte woygetii? I oode na7ee?" yaagidi oychchis. Entti, "I

Kawuwa Dawite na7a" yaagidi zaaridosona. 43 Yesuusi Keethan caaqqiko aykkoyka baawa. Shin Xoossa enttako, "Yaatin, Dawitey Geeshsha Ayyaanen gididi Keethan de7iya worqqaan caaqqiko, he caaqoy waattidi Kiristtoosa, 'Godaa' gidi xeegii? Dawitey iya gomana giya qooqeto, hinttew qooqidi harata gishe, 44 'Godaa Xoossay, ta Godaakkoo, ne morkketa kaaletheyssato, hinttena ayye. 17 Hinttenoo, eeyato, ne tohoy yedhdhiyaso oothana gakkanaw, hayssan qooqeto, worqqay aadhdhiyye? Worqqiya Xoossaas taappe ushachcha baggan utta' gis. 45 Hiza, Dawitey dummayiya Xoossa Keethay aadhdhii? 18 Qassi Kiristtoosa Godaa gidi xeegikko, waanidi Kiristtoosi 'Oonikka yarshsho yarshshiya bessan caaqqiko, Dawite na7a gidii?' yaagis. 46 Yesuusas issi qaala aykkoyka baawa. Shin oonikka iya bolla de7iya zaaranaw dandda7ida asi oonikka baawa. Qassi he yarshshuwan caaqqiko, he caaqoy iya gomana' gallasappe doomidi hara oysha oychchanaw oonikka dandda7ibeenna.

23 Hessafe guye, Yesuusi shiiqida asaasinne ba tamaaretas hayssada yaagis. 2 "Higge asttamaaretinne Farisaaweti Muse higgiya billanaw maatara de7oosona. 3 Hessa gisho, entti hinttena kiittiya ubbaa oothitenne naagite. Shin entti ooheyssada oothofite. Ays giikko, entti oodeyssada oothokona. 4 Entti tookkanaw dandda7ettona tooho qachchidi asaa toosoosona. Shin bantaw hari attoshin, he toohuwa asay tookkiya wode birahdhe xeeran bochchanaw koyokkona. 5 "Shin entti bantta ooso ubbaa asi be7onna mela ooothoosona. Bantta som77oninne qesen qachchiya maxaafaa xiqsey de7iya kitaafe dalggisosona, bantta ma7uwa macaraakka adussoosona. 6 Mokettiya bessan bonchcho bessinne Ayhude Woosa Keethatan daro lo77iya oyde dosoosona. 7 Asay giyan enttana bonchchon sarothanayssanne 'Asttamaariyaw' gidi xeeganayssa koyoosona. 8 "Shin hintte asttamaarey issuwa xalaala gidida gishonne hintte ubbay ishata gidida gisho, 'Asttamaariyaw' geetettidi xeegettofite. 9 Hintte salon issi aawa xalaali de7iya gisho, ha sa7an oonakka 'Aawaw' gidi xeegoppite. 10 Hinttew issi Goday Kiristtoosa xalaali de7iya gisho 'Godaw' geetetti xeegettofite. 11 Hintte giddon bayratey hintte aylle gido. 12 Bana gitayiya oonikka kawuyana; bana kawushshiya oonikka gitatana. 13 "Hinttenoo, cubboto, higge asttamaarettonne Farisaaweto, asa sinthan salo kawotethaa gorddeyssato hinttena ayye. Hinttee, hintte huu7en geleketa qassi haratakkka gelssekka. 14 ["Hinttenoo cubboto, higge asttamaarettonne Farisaaweto, am77eta keetha hintte bonqishe, asi be7o gidi woosa adusseeta. Hessa gisho, hinttena ayye. Ubbaafe aadhdhiya pirdday hinttena naagees.] 15 "Hinttenoo, cubboto, higge asttamaarettonne Farisaaweto, hintte issi uraa ammanthanaw abbaranne sa7ara yuuyeta. Shin hintte iya ammanthida wode he uraa hinttete aathidi Gaannames giigettidayssa oothiya gisho, hinttena ayye. (Geenna g1067) 16 "Oonikka Xoossa

Keethan caaqqiko aykkoyka baawa. Shin Xoossa aadhdhiyye? Yarshshuwa Xoossaas dummayiya bessay aadhdhii? 20 Hessa gisho, yarshsho bessan caaqqiya uray, he yarshsho bessaaninne iya bolla de7iya ubbabana caaqqees. 21 Xoossa Keethan caaqqiya uray, he Xoossa Keethaninne iyan de7iya Xoossan caaqqees. 22 Salon caaqqiya uray Xoossaa araataninne he araata bolla uttia Xoossan caaqqees. 23 "Hinttenoo, cubboto, higge asttamaarettonne Farisaaweto, hinttena ayye. Hintte karetha sawoppe, naatiropenne okasheppe asraata kesseta. Shin higgiyan de7iya aadhdhi koshsheyssata aggideita. Hessika xillo pirdda, qadhetethinne ubbaban ammanetethi. Haratakkka aggonnashin hayssata hintte oothanaw bessees. 24 Hinttew qooqidi hara asi kaaletheyssato, hintte ushshaafe udunxe kessida gimale mitteeta. 25 "Hinttenoo, cubboto, higge asttamaarettonne Farisaaweto, hinttena ayye. Hintte shaatiyasinne keriyas bolla baggaa geeshsheeta. Shin enttaw garssan bonqeynne uuzetethi kumi uttis. 26 Neno qooqe Farisaawiyaw, shaatiyasinne keriyas garssaa kasetada geeshsha. Hessafe guye, bolla baggayka geeshshi gidana. 27 "Hinttenoo, cubboto, higge asttamaarettonne Farisaaweto, hinttena ayye. Kare baggara qalame tiyettidi lo77idi, giddon meqethinne wooqidabay kumida duufota daaneta. 28 Hessadakka, bolla baggara asas lo77o daaneta. Shin hintte garssan cubbotethinne iitatethi kumis. 29 "Hintteno, cubboto, higge asttamaarettonne Farisaaweto, hinttena ayye. Hintte nabetas duufo keexeta, qassi xillota duufuwakka loytheeta. 30 Qassi hintte, 'Nuuni beni nu aawata wode de7idabaa gidiyakko, enttara issife nabeta suuthaa guussokoshin' yaageeta. 31 Hessa gisho, hintte nabeta wodhida asaa mayta gideyssa hinttee hintte huu7en markkatteeta. 32 Hiza, hintte aawati doomidayssa hintte polite. 33 "Ha shooshatoo, shoosha nayto, hintte Gaanname pirdaafe waanidi attanee? (Geenna g1067) 34 Hessa gisho, ta oodeyssa si7ite; taani nabeta, cincka asatanne asttamaareta hintteko kiittana. Enttafe issota issota hintte wodhananne masqaliya bolla kaqqana. Baggata Ayhude Woosa Keethatan lisson garaafananne

katamaappe katama gooddana. 35 Hessa gisho, ekkaw so gelonna baqato. 18 Gaden de7eyssi xilluwaas Aabelo wodhida wodiyappe doomidi, Xoossa ba ma7uwa ekkaw guye simmofo. 19 He wode Keethasinne yarshho bessaafe giddon hintte wodhida qantha maccasatasinne dhanthiya maccasatas daro Baraaikiya na7aa Zakkariaya wode gakkanaw un77a gidana. 20 Balggon woykko Sambbaatan hayqqida xillo asa ubbaa gisho, hintte seerettana. 21 hintte baqatoy gidonna mela Xoossaa woossite. 21 Taani hinttew tuma odays; hinttenne hintte aawati Ays giikko, sa7i medhettosappe hachchi gakkanaw oothida balaas ha pirdda ubbay ha yeletethaa bolla hanonnabay, qassi sinthafekka ubbarakka hanonna gakkana. 22 "Yerusalaame, Yerusalaame, nabeta waayey he wode hanana. 22 Xoossay he gallasata wodhiyare! Xoossay neekko kiittidayssata shuchchan taybuwa guuthonnaako ase gidida oonikka attenna. caddiyare! Kuttoy ba nayta ba qefen haphpheyyssada taani ne asaa ta qesiyan gechchanaw aappun toho koyadina! Shin tana diggadasa. 23 Hiza, hintte Xoossaa keethay kaysi gidana. 24 Taani hinttew odays; 'Godaa sunthan yeysi anjettidayssa' hintte gaana gakkanaw nam77antho tana be7ekketa" yaagis.

24 Yesuusi Xoossa Keethafe keyidi bishin, iya tamaareti iyaakko yidi, malalettidi Xoossa Keetha gimbbiya bessidosona. 2 Yesuusi enttako zaaridi, "Ee! Hayssa ubbaa be7etii? Taani hinttew tumaa odays; shuchchi shuchcha bolla gimbettida mela laaletonna attenna" yaagis. 3 Yesuusi Shamaho Deriya bolla uttidashin, iya tamaareti bantarkka iyaakko yidi, "Hessi awude hananeekko nuus oda. Qassi ne yuussasinne wodiya wursethaas malaatay aybee?" yaagidi oychchidosa. (aiōn g165) 4 Yesuusi zaaridi, "Hinttena oonikka balethonna mela naagettite! 5 Ays giikko, daro asati ta sunthan, 'Taani Kiristtoosa, Xoossay asaa ashshanaw kiittidayssa' yaagishe yidi daro asaa balethana. 6 Matan de7iya ola girssaa, haahon de7iya ola wore si7anaw de7eeta. Hessi melabay hananaw bessiya gisho hirrgofite. Shin wursethay buroona. 7 Derey deriyara, issi kawotethay hara kawotethaara olettana. Koshaynne biittaa qaaxoy ubba bessan hanana. 8 Hessi ubbay yelo iqethas zooke mela. 9 "He wode asay hinttena waayes aathi immana, qachchananne wodhana. Ta sunthaa gisho asa ubbay hinttena ixxana. 10 He wode daroti ammano aggana. Bantta giddon issoy issuwa aathidi immana, issoy issuwa ixxana. 11 Qassi daro worddo nabeti denddidi darota balethana. 12 Makkallatethi dariya gisho, daro asaa siiqoy irxxana. 13 Shin wursethi gakkanaw gencciyia uray attana. 14 Asa ubbaas markka gidana mela Xoossaa kawotethaa Wonggelay biitta ubban odettana. Hessafe guye, wursethay yaana. 15 "Hessa gisho, nabiya Daaneli odida bashsha tunatehay geeshsha bessan eqqidayssa hintte be7ana. (Akeekiso: Hessi woy guusseeko nabbabeyssi akeek!) 16 He wode Yihuda biittan de7eyssati deriyakko baqato. 17 Keetha huu7en de7iya uray ba son de7iyabaa

Shin I ba doorida asata gisho, he gallasata taybuwa guuthana. 23 "He wode oonikka hinttena, 'Hekko, Kiristtoosi hayssan' woykko 'Hinin de7ees' yaagikko ammanoppite. 24 Ays giikko, worddo Kiristtoosatinne worddo nabeti denddana. Enttaw dandda7ettiko, hari attoshin Xoossay dooridayssatakka balethana gita malaatatanne malaalisiyabata oothana. 25 Akeekite, taani hinttew hayssa kasetada odas. 26 "Hessa gisho, asay hintteko, 'Hekko, Kiristtoosi bazzon de7ees' giikko, yaa booppite. Woykko hintteko, 'Hekko, qol77an de7ees' giikko, enttabaa ammanoppite. 27 Ays giikko, wol77anthi salon wol77ammidi, dolohappe wuloha gakkanaw bentteyssada, Asa Na7aa yuussay hessada hanana. 28 "Bawuti de7iyson ankoti shiiqana. 29 "He wode he waaye gallasatappe guye, sohuwara away dhumana, ageenay ba poo7uwa diggana. Xoolinttoti saloppe wodhdhana, qassi salon de7iya wolqqati bugettana. 30 He wode Asa Na7aa yuussaa mallay saluwa bolla benttana. Sa7an de7iya asi ubbay yeekkana. Qassi Asa Na7ay, wolqqaranne gita bonchchuwara saluwa shaara giddora yishin entti be7ana. 31 I ba kiitanchchota gita punniya moyzera kiittana. Entti sa7aa oyduu bagga bidi, ha gaxappe ya gaxa gakkanaw de7iya iyaw doorettidayssata shiishana. 32 "Balase giya mitheefe tamaarite. Iya aacada hayxiya wode torchchey matattidayssa hintte ereeta. 33 Hessadakka, hintte ha ubbabaa be7iya wode Yesuusi matidi penggen de7eyssa erite. 34 Taani hinttew tuma odays; ha ubbabay polettana gakkanaw, ha yeletethay aadhuhenna. 35 Saloyne sa7ay aadhuhenna, shin ta qaalay ubbaka aadhuhenna. 36 "He gallasaanne he saatiya salon de7iya ta aawappe attin hari salo kiitanchchota gidin woykko Na7aa gidin oonikka erenna. 37 Asa Na7aa yuussay, Nohe wode hanidayssa mela gidana. 38 He wode bashsha haathay yaanapape sinthe Nohey markkabiyan gelida gallasa gakkanaw, asay mishenne uyishe, ekkishenne gelishe gam77is. 39 Bashsha haathay yidi, entta ubbaa dhayssana gakkanaw akeekibookkona. Asa Na7aa yuussayka hessada hanana. 40 "He wode nam77u asati gaden oothana. Enttafe issoy ekettana, hankkoy attana. 41 Nam77u

maccasati issife gaaccana. Enttafe issiniya ekettana
hankkiya attana. 42 "Hiza, hintte Goday ay gallas
yaanekko hintte eronna gisho, minnidi naagite. 43 Shin
kaysoy qammatfe ay saaten yaanekko keethaaway
eriyakko, ba keethay bookettonna mela barkkidi
naaganashin. 44 Hessadakka, Asa Na7ay hintte
qopponna saaten yaana gisho, hintteka giigidi de7ite.
45 "Yaatin, ba soo asaas kathaa koshshiya wodiyen
immana mela, iya goday doorida ammantheysinne
wozanaama aylley oonee? 46 I ba goday kiittidayssa
oothishin iya goday yidi demmiya aylley anjettidayssa.
47 Taani hinttew tuma odays; goday he ayllyi babaa
ubbaa bolla shuumana. 48 Shin he aylley iita gidikko,
qoppidi, 49 ba lagge oosanchchota wadho doomikko,
mathotteyssatara miikkonne uyikko, 50 he ayllyi
qopponna gallasinne I eronna saaten, 51 yidi
yaanekko hintte eronna gisho, minnidi naagite.
52 Shin ayilley hara nam77u karxiite bira ekkida
yaanekko hintte eronna gisho, minnidi naagite. 53 Shin
ayilley hara nam77u karxiite bira ekkidayssi bidi, olla bookkidi, ba godaa
eriyakko, ba keethay bookettonna mela barkkidi
miishiya moogis. 54 "Daro wodeppe guye he aylleta
naaganashin. 55 Hessadakka, Asa Na7ay hintte
goday yidi, ba miishiya enttara salla77is. 56 Ichchashu
karxiite bira ekkida aylley yidi, hara ichchashu karxiite
bira ehidi, 'Ta godaw, neeni taw ichchashu karxiite
immadasa. Shin taani hara ichchashu karxiite
bira wodhisas' yaagis. 57 Iya goday, 'Zambboy!
Neeni lo77onne ammanhiya aylle; neeni guuthaban
Taani nena darobaa bolla shuumana; ubbaa bolla shuumana.
58 Shin he aylley iita gidikko, haa gelada ne godaara ufayta' yaagis.
59 Qassi 'Ta goday gam77idi yaana' yaagidi ba wozanan
qoppidi, 60 ba lagge oosanchchota wadho doomikko, taw nam77u karxiite bira immadasa. Shin taani hara
mathotteyssatara miikkonne uyikko, 61 he ayllyi
goday I qopponna gallasinne I eronna saaten, 62 yidi
yaanekko hintte eronna gisho, minnidi naagite.
63 Shin ayilley hara nam77u karxiite bira ekkidayssi yidi, 'Ta godaw, neeni
yaanekko hintte eronna gisho, minnidi naagite.
64 Qassi issi karxiite bira ekkidayssi yidi, 'Ta godaw,
neeni zeronna bessafe cakkeyssanne dharcconna
bessafe maxiya iita asi gideyssa taani erays. 65 Hessa
gisho, yayyada ne biraa biittan moogas. Ne miishey
hayyish' yaagis. 66 "Iya goday zaaridi, 'Ha iita
azalla ayllyiw, taani zeronna bessafe cakkeyssanne
dharcconna bessafe maxiya asi gideyssa eradasa.
67 Yaatin, neeni ta miishiya bankken wothidabaa
gidiyakko, taani simmiya wode ta miishiya wodhera
ekkanayssa diggadasa. 68 Hessa gisho, miishiya
iyappe ekkidi, tammu karxiite biri de7eyssas immite.
69 Ays giikko, de7iya ubbaas guzhettananne darana.
Shin baynnayssafe hari attoshin, he iyaw de7iya
guuthiyaka ekettana. 70 Ha maaddonna ayllyi kare
dhumaas kessi yeggitte. Yan iyaw yeehonnie achche
garccethi gidana' yaagis. 71 "Asa Na7ay, kiitanchcho
ubbataraa, ba bonchchuwara yaa wode I ba bonchcho
kawota araata bolla uttana. 72 Biittan de7iya asi
ubbay iya sinthe shiiqana. Henthanchchoy dorssata
deeshatappe shaakkeyssada I he asaa nam77an
shaakkana. 73 Qassi dorssata ushachcha baggara
deeshata haddirssa baggara essana. 74 "Hessafe
guye, kawoy ushachcha baggara de7eyssatakko
hayssada yaagana: 'Ta Aaway anjjidayssato, haa yidi
sa7ay medhettiya wode hinttew giigida kawotethaa
laattite. 75 Ays giikko, taani koshattin muzideta,
saamottin ushshideta, erettuna imatha asi gidada
bin mokkideta, 76 kallottin mayzideta, harggettten
hargjisideta, qashettin tana oychchideta' yaagana. 77
"Hessafe guye, xilloti zaaridi, 'Godaw, neeni koshattin
awude be7idi muzidoo? Woykko neeni saamottin
awude be7idi ushshidoo? 78 Neeni imathe gidada

25 "He wode salo kawotethay bantta kuraaziya
oykkidi, machcho ehanaw bida addiya
mokkanaw keyida tammu geela7ota daanees. 2
Enttafe ichchashati eeya, qassi ichchashati cincca.
3 Eeyati kuraaze oykkidosona, shin hara lambba
oykkibookkona. 4 Shin cinccati bantta kuraaziyanne
hara guzha lambba oykkidosona. 5 Machchiw ekkeyssi
gam77in, he geela7oti banntana dhiskkoy oykkidet
dhiskkidosona. 6 "Giddi bilahé gidiya wode, 'Hekko,
machchiw eheyssi gakkis, iya mokkanaw keyite'
yaagiya gita cabboy si7ettis. 7 "He wode he geela7oti
ubbay barkkidi, bantta kuraaziya giigisidosona. 8
Eeyati cincatalkko, 'Nu kuraazey to7ana haniya gisho,
hintte lambbaafe nuus immerkketi' yaagidosona.
9 "Shin cinccati enttako zaaridi, 'Akkay, nuusinne
hinttes gidiya lambbi baawa. Hessa gisho, hinttew
bidi shammidi ekkite' yaagidosona. 10 Eeya geela7oti
lambba shammanaw bin, machchiw ekkeyssi puttu
gis. Giigeti uttida ichchashu geela7oti iyara issife
yaagano keethaa gelidosona; kareykka gorddetti
aggis. 11 "Guyeppe hankko geela7oti yidi, 'Godaw,
godaw, nuus dooyarkii' yaagidosona. 12 "Shin I enttako
zaaridi, 'Taani hinttew tuma odays; ta hinttene erikke!'
13 "Hiza, Asa Na7ay yaana gallasaa woykko saatiya
hintte eronna gisho barkkidi naagite. 14 "Xoossaa
kawotethay ba oosanchchota xeegidi baw de7iyabaa
enttaw sheedhdhidi oge baanaw keyida uraa daanees.
15 Enttaw huu7en huu7en entta wolqqaa mela issuwaa
ichchashu karxiite bira, issuwaa nam77u karxiite bira
qassi issuwaa issi karxiite bira immidi ba ogiya bis.
16 Ichchashu karxiite bira ekkida aylley sohuwara

yen awude be7idi mokkidoo? Woykko neeni kallottin immanee?" yaagidi entta oychchis. Entti zorettidi awude mayzidoo? 39 Neeni harggin woykko qashettin hasttamu bira santime immidosona. 16 Hessafe neekko bidi nena awude oychchidoo?" yaagana. 40 guye, Yihudi Yesuusa aathidi immanaw injjetiya wode Kawoy zaaridi, 'Taani hinttew tuma odays; hintte wochchees. 17 Uytha Baale bonchchiya koyro gallas, tana kaalliya ha ubbaafe guuxeyssas oothidayssa Yesuusa tamaareti iyaakko yidi, "Faasika bonchchiya taw oothideta' yaagana. 41 "He wode haddirssa gallas neeni maana kathi nuuni awun giigisino?" baggara de7eyssatko, 'Ha qanggettidayssato, ta yaagidosona. 18 Yesuusi enttako, "Kataman de7iya matappe haakkite. Xalahesinne iya kiitanchchotas addiyako bidi, 'Asttamaarey, taw wodey gakkida giigida merinaa taman biite. (aiōnios g166) 42 Ays gisho, ta tamaaretara Faasika bonchchiya gallasa giikko, koshattin tana muzibekketa; saamottin ne son aathana yaagees' yaagis. 19 Iya ushshibeekketa. 43 Taani imathe gidada bin tana tamaareti Yesuusi banttana kiittidayssada oothidi, mokkibekketa, kallottin mayzibekketa, harggininne Faasika Baale gallas maana kathaa giigisidosona. 20 qashettin tana oychchibekketa' yaagana. 44 "He Sa7ay omarssiya wode, Yesuusi tammanne nam77u wode entti, 'Godaw, neeni koshattin woykko saamottin hawaaretara kathi maanaw uttis. 21 Entti miishin, woykko imathe gidada bin woykko kallottin woykko Yesuusi enttako, "Taani hinttew tuma odays; hintte harggin woykko qashettin be7idi nena awude issi uray tana aathidi immana" yaagis. 22 Entti maaddonna ixido?" yaagidi zaarana. 45 "He wode daro dagammidi, huu7en huu7en, "Godaw, tuma kawoy zaaridi enttako, 'Taani hinttew tuma odays; taneshsha?" gidi iya oychchidosona. 23 Yesuusi hintte tana kaalliya ha ubbaafe guuxeyssa maaddonna zaaridi, "Ba kushiya taara issife shaatiyan yeddeyssi ixidayssi, tana maaddonna ixidayssa' yaagana. 46 I tana aathidi immana. 24 Asa Na7ay, Xoossaa Hessa gisho, he asati merinaa pirddas qassi xilloti merinaa de7uwas baana" yaagis. (aiōnios g166)

26 Yesuusi ha timiritti ubbaa wurssida wode ba tamaaretakko, 2 "Nam77u gallasappe guye, Faasika Baale bonchchiya gallas gideyssa ereeta. He gallas Asa Na7ay masqaliya bolla kaqettanaw asa kushen aadhdhi imettana" yaagis. 3 He wode kahine halaqatinne cimati, Qayyaafa giya kahine halaqaa keethan shiiqidi, 4 asi eronna Yesuusa oykkidi, wodhanaw maqettidosona. 5 Shin entti, "Asay ooshshi kessonna mela gidi, Faasika bonchchiya gallas hessa oothoko" yaagidosona. 6 Yesuusi Bitaaniya kataman baro harggida Simoona son de7ees. 7 Yesuusi imatuwa bolla de7ishin issi maccasiya albasxirose philqqaaxe kumetha daro al77o shitto ekka yada Yesuusa huu7en tigasu. 8 Shin Yesuusa tamaareti hessa be7idi hangettidi, "Ha shittoy coo iitey aybis? 9 Ha shittoy al77o gaten bayzettidi, miihey manqotas imettanaw dandda7ettees" yaagidosona. 10 Yesuusi entti geysa eridi, enttako, "Ha maccasiw ays waayseti? Iya taw lo77obaa oothasu. 11 Manqoti ubba wode hinttera daana. Shin taani hinttera ubba wode de7ikke. 12 Iya ha shittuwa ta bolla tigidayssi tana mooganaw giigisanaassa. 13 Taani hinttew tuma odays; biitta ubban ha Wonggelay sabbakettiya bessan awunkka, asay iyo hassayana mela iya oothidayssi oedettana" yaagis. 14 He wode tammanne nam77u Yesuusa tamaaretappe issov Asqoroota Yihuda geetetteyssi kahine halaqatakkko, 15 bidi, "Taani hinttew Yesuusa aatha immiko, hintte taw ay

gisho, ta tamaaretara Faasika bonchchiya gallasa giikko, koshattin tana muzibekketa; saamottin ne son aathana yaagees' yaagis. 19 Iya ushshibeekketa. 43 Taani imathe gidada bin tana tamaareti Yesuusi banttana kiittidayssada oothidi, mokkibekketa, kallottin mayzibekketa, harggininne Faasika Baale gallas maana kathaa giigisidosona. 20 qashettin tana oychchibekketa' yaagana. 44 "He Sa7ay omarssiya wode, Yesuusi tammanne nam77u wode entti, 'Godaw, neeni koshattin woykko saamottin hawaaretara kathi maanaw uttis. 21 Entti miishin, woykko imathe gidada bin woykko kallottin woykko Yesuusi enttako, "Taani hinttew tuma odays; hintte harggin woykko qashettin be7idi nena awude issi uray tana aathidi immana" yaagis. 22 Entti maaddonna ixido?" yaagidi zaarana. 45 "He wode daro dagammidi, huu7en huu7en, "Godaw, tuma kawoy zaaridi enttako, 'Taani hinttew tuma odays; taneshsha?" gidi iya oychchidosona. 23 Yesuusi hintte tana kaalliya ha ubbaafe guuxeyssa maaddonna zaaridi, "Ba kushiya taara issife shaatiyan yeddeyssi ixidayssi, tana maaddonna ixidayssa' yaagana. 46 I tana aathidi immana. 24 Asa Na7ay, Xoossaa Hessa gisho, he asati merinaa pirddas qassi xilloti merinaa de7uwas baana" yaagis. (aiōnios g166)

26 Yesuusi ha timiritti ubbaa wurssida wode ba tamaaretakko, 2 "Nam77u gallasappe guye, Faasika Baale bonchchiya gallas gideyssa ereeta. He gallas Asa Na7ay masqaliya bolla kaqettanaw asa kushen aadhdhi imettana" yaagis. 3 He wode kahine halaqatinne cimati, Qayyaafa giya kahine halaqaa keethan shiiqidi, 4 asi eronna Yesuusa oykkidi, wodhanaw maqettidosona. 5 Shin entti, "Asay ooshshi kessonna mela gidi, Faasika bonchchiya gallas hessa oothoko" yaagidosona. 6 Yesuusi Bitaaniya kataman baro harggida Simoona son de7ees. 7 Yesuusi imatuwa bolla de7ishin issi maccasiya albasxirose philqqaaxe kumetha daro al77o shitto ekka yada Yesuusa huu7en tigasu. 8 Shin Yesuusa tamaareti hessa be7idi hangettidi, "Ha shittoy coo iitey aybis? 9 Ha shittoy al77o gaten bayzettidi, miihey manqotas imettanaw dandda7ettees" yaagidosona. 10 Yesuusi entti geysa eridi, enttako, "Ha maccasiw ays waayseti? Iya taw lo77obaa oothasu. 11 Manqoti ubba wode hinttera daana. Shin taani hinttera ubba wode de7ikke. 12 Iya ha shittuwa ta bolla tigidayssi tana mooganaw giigisanaassa. 13 Taani hinttew tuma odays; biitta ubban ha Wonggelay sabbakettiya bessan awunkka, asay iyo hassayana mela iya oothidayssi oedettana" yaagis. 14 He wode tammanne nam77u Yesuusa tamaaretappe issov Asqoroota Yihuda geetetteyssi kahine halaqatakkko, 15 bidi, "Taani hinttew Yesuusa aatha immiko, hintte taw ay

gisho, ta tamaaretara Faasika bonchchiya gallasa giikko, koshattin tana muzibekketa; saamottin ne son aathana yaagees' yaagis. 19 Iya ushshibeekketa. 43 Taani imathe gidada bin tana tamaareti Yesuusi banttana kiittidayssada oothidi, mokkibekketa, kallottin mayzibekketa, harggininne Faasika Baale gallas maana kathaa giigisidosona. 20 qashettin tana oychchibekketa' yaagana. 44 "He Sa7ay omarssiya wode, Yesuusi tammanne nam77u wode entti, 'Godaw, neeni koshattin woykko saamottin hawaaretara kathi maanaw uttis. 21 Entti miishin, woykko imathe gidada bin woykko kallottin woykko Yesuusi enttako, "Taani hinttew tuma odays; hintte harggin woykko qashettin be7idi nena awude issi uray tana aathidi immana" yaagis. 22 Entti maaddonna ixido?" yaagidi zaarana. 45 "He wode daro dagammidi, huu7en huu7en, "Godaw, tuma kawoy zaaridi enttako, 'Taani hinttew tuma odays; taneshsha?" gidi iya oychchidosona. 23 Yesuusi hintte tana kaalliya ha ubbaafe guuxeyssa maaddonna zaaridi, "Ba kushiya taara issife shaatiyan yeddeyssi ixidayssi, tana maaddonna ixidayssa' yaagana. 46 I tana aathidi immana. 24 Asa Na7ay, Xoossaa Hessa gisho, he asati merinaa pirddas qassi xilloti merinaa de7uwas baana" yaagis. (aiōnios g166)

"Taani hini bada Xoossa woossashhana, hintte xaafidayssi polettana melassa" yaagis. He wode hayssan uttite" yaagis. 37 Phexiroosanne Zabdyyosa iya tamaareti ubbay iya aggidi baqatidosona. 57 nayta nam77ata baara ekki bidi daro azzanonne Yesuusa oykkidayssati kahine halaqaa Qayyafakkun un77etethi doomis. 38 Qassika enttako, "Taani iya efidosona. Yan higge asttamaaretinne biitta hayqos gathiya un77a un77ettas. Hayssan taara cimati shiiqidi de7oosona. 58 Shin Phexiroosi kahine gam77itenne minnidi naagite" yaagis. 39 Guuthi sinthe halaqaa zabbaa gakkanaw haahon iya kaalis. bidi biittan gufannidi, "Ta Aawaw, dandda7ettiyyaba lya wurssethay shaakettana gakkanaw zabbaa gidikko ha waaye xuu7aa taappe digga. Shin ne gelidi naageyssatara uttis. 59 Kahine halaqatinne sheney hanoppe attin ta sheney hanoppo" yaagidi shiiqida asay ubbay Yesuusa wodhanaw iya bolla Xoossa woossis. 40 Yesuusi ba tamaaretakko worddo markka koyidosona. 60 Daroti yidi iya simmi yidi entti dhiskkidayshin demmis. Phexiroosakk, bolla worddo markka markkattidosona shin aykkoka "Hintte issi saatekkonne dhiskkonna taara minnanaw demmibookkona. Guyeppe nam77u asati yidi, 61 "Ha dandda7ibeekketi? 41 Paacen hintte gelonna mela uray, 'Taani Xoossa Keetha laallada heedzu gallasan barkkidi naagittenne Xoossa woossite. Hinttew zaara keexanaw dandda7ays" yaagis" yaagidosona. 62 lo77o amoy de7ees, shin hintte daaburanchcho Kahiina halaqay denddi eqqidi Yesuusakk, "Hayssati asi" yaagis. 42 Yesuusi qassi nam77antho bidi, nena mootiya mootowas neeni zaariyabay baabe?" "Ta Aawaw, taani ha waaye xuu7appe uyonna yaagis. 63 Shin Yesuusi si7i gis. Qassika kahine de7ishe aadhdhanaw dandda7ettonnabaa gidikko ne halaqay, "Taani nena de7o Xoossa sunthan oykkays; sheney hano" yaagidi Xoossa woossis. 43 Qassika neeni Xoossa Na7aa Kiristtoosa gidikko nuus oda" simmi yaa wode iya tamaareta ayfiyaa dhiskkoy yaagis. 64 Yesuusi zaaridi, "Neeni ne huu7enkka goozin, zin77idashin demmis. 44 Qassika entta gadasa. Shin taani hinttew odays; hizappe guye, hintte aggi bidi, kase qaalaa zaari heedzanthe woossis. Asa Na7ay wolqqamaa Xoossa ushachcha baggan 45 Hessafe guye, ba tamaaretakko yidi, "Ha77i uttidashin, qassi salo shaarara yishin hintte be7ana" gakkanaw dhiskkeetinne shemppetii? Hekko, Asa yaagis. 65 He wode kahine halaqay daro yilotidi ba Na7ay, nagaranchchota kushen aadhdi imettiya ma7uwa peedhidi, "Hayssa be7ite Xoossa cayis! saatey gakkis. 46 Denddidi yedhdhite, tana aathidi Nuna hara markka ay koshshii? I ha77i cayidayssa immeysse hayssish gakkis" yaagis. 47 Yesuusi buroo hintte si7ideta. 66 Hintte qofay aybee?" yaagis. hessa haasayishin, tammanne nam77u tamaaretappe Enttika, "Iyaw hayqo bessees" yaagidi zaaridosona. issoy, Yihudi gakki wodhdhis. Kahine halaqatinne 67 Yaatin, entti iya som77uwan cuttidi dechchidosona. deriya cimati kiitida daro asati mashshenne xam77a Harati iya baqqidi, 68 "Kiristtoosa! Nena dechchiday oykkidi iyara issife yidosona. 48 Yesuusa aathi immiya oonee? Ane nuus oda" yaagidosona. 69 Phexiroosi Yihudi he daro asaakk, "Taani yeereyssi hintte zabban uttidashin, issi aylliya iyaakko yada, "Neenikka koyeyssi iya, iya oykkite" yaagidi malla immi wothis. Galila Yesuusara issife de7aasa" yaagasu. 70 Shin 49 lirakka Yesuusakk shiiqidi, "Asttamaariyaw, saro I entta ubbaa sinthan he aylleko, "Neeni giyabay de7ay" yaagidi iya yeeris. 50 Yesuusi iyakko, "Ta aybeekko taani erikke" yaagidi kaddis. 71 Qassi bidi laggiyaw, neeni oothanabaa ootha agga" yaagis. dirssaa penggeko gakkishin hara aylliya iya be7ada, Hessafe guye, shiiqidi, Yesuusa oykkidosona. 51 yan de7iya asaakk, "Ha uray Naazirete Yesuusara Yesuusara de7eyssatappe issoy ba mashsha shoddidi de7ees" yaagasu. 72 Phexiroosi nam77antho caaqqidi, kahine halaqaa aylliya shocidi, iya haythaa qanxidi "Taani he uraa erikke!" yaagis. 73 Guutha gam77ishin, yeggis. 52 Shin Yesuusi, "Ne bisuwa guye shoohuwan yan eqqida asati Phexiroosakk yidi, "Nekka tuma zaara. Ays giikko, mashsha shoddiya ubbay enttara issife de7aasa; neeni ne haasayan erettasa" mashshan hayqqana. 53 Ta, ta Aawa woossiyako yaagidosona. 74 Hessafe guye, Phexiroosi, "Taani daro mukulun taybettiya kiitanchchota yeddanaw he uraa erikke!" yaagidi, bana qanggethinne caaqo dandda7onnabaa new daanii? 54 Yaatin, Xoossa doomis. He wode iirakka kuttoy waassi aggis. 75 qaalan hessada hananaw bessees geetetidayssi Yesuusi iyakko, "Neeni kuttoy waassanaappe sinthe waanidi polettanee?" yaagis. 55 He saatian, Yesuusi tana heedzu toho kaddana" gidayssa Phexiroosi he shiiqida daro asaakk, "Tana pangga oothidi oykkiranaw mashshanne xam77a oykkidi yidetii? Taani Xoossa Keethan gallas gallas tamaarssashe hintteri de7iya wode tana oykkibeekeketa. 56 Shin 2 Entti Yesuusa qachchi efidi deriya haariya hayssi ubbay hanidayssi nabeti Xoossa qaalan

27 Wontta guura kahine halaqatinne biitta cimati ubbay Yesuusa wodhisanaw maqettidosona.

2 Entti Yesuusa qachchi efidi deriya haariya

Philaaxoosas aathidi immidosona. 3 He wode aybibaakka oothanaw dandda7ettonayssa Philaaxoosi Yesuusa oythida Yihudi, Philaaxoosi Yesuusa bolla be7idi, haathe ekkidi, "Ha uraa hayquwan taani pirdidayssa be7idi, qiriottidi, he hasttamu biraa de7ikke. Hessa oothey hinttena" yaagidi asaa santimiya kahine halaqatasinne deriya cimatas guye sinthan ba kushiya meecettis. 25 Asa ubbay zaaridi, zaaris. 4 "Taani xillo asi hayqos aatha immada nagara "Iya suuthaa gomey nunanne nu nayta gakko" oothas" yaagis. Shin entti, "Hessi nu meto gidenna yaagidosona. 26 Yaatin, Philaaxoosi Barbbaana ne meto" yaagidosona. 5 Yihudi miishiya Xoossaa enttaw billidi, Yesuusa lisson garaafadi, masqaliya Keethan yeggi aggidi entta matappe bidi, sulleti bolla kaqettidi hayqqana mela enttaw aathidi immis. hayqqis. 6 Kahine halaqati miishiya ekkidi, "Ha miishey 27 Hessafe guye, Philaaxoosa wotaaddareti Yesuusa suutha miishe gido gisho, nuuni Xoossa Keethaa deriya haareyssa soo ekki efin, wotaaddareti ubbay miishiyyara gatheyyi woga gidenna" yaagidosona. 7 iya yuushuwani eqqidosona. 28 Iya afilaa qaari ekkidi Hessafe guye, issife zorettidi, bete asi mooganaw zo7o afila mayzidosona. 29 Qassi aguntha kalachcha mana biitta shammidosona. 8 Hessa gisho, he gadey giigisidi, iya huu7en wothidosona. Iya ushachcha hachchi gakkanaw suutha biitta geetetti xeegettees. kushiyan mayre xam77a oythidi, iya sinthan gulbatidi, 9 Nabiya Ermmyasi, "Isra7eele asay iyaw qanxanaw "Ayhude kawaw, mukulu laythi kawota!" yaagidi, iya gammattida hasttamu bira santime ekkidosona. 10 bolla qelqisidosona. 30 Iya bolla cuttidosona. He Goday tana kiittidayssada mana biitta shamanaw mayre xam77aa ekkidi, iya huu7en shocidosona. immidosona" gidayssi he wode polettis. 11 Yesuusi 31 Entti iya bolla qelqisidayssafe guye, zo7o afilaa deriya haariya Philaaxoosa sinthe shiiqin, Philaaxoosi iyappe qaari ekkidi, iya afilaa iya mayzidosona. iyaakk, "Neeni Ayhude kawo?" yaagidi oychchis. Masqaliya bolla iya kaqqanaw ekki efidosona. 32 Yesuusi zaaridi, "Ne gadasa" yaagis. 12 Kahine Entti kare keyidi, issi Simoona giya Qerena biitta asi halaqatinne biitta cimati iya mootiya wode enttaw demmidi, Yesuusa masqaliya wolqqan toossidosona. aybi zaarokka immibeenna. 13 He wode Philaaxoosi 33 Golggotta giya bessi gakkidosona. "Golggotta" Yesuusakk, "Hayssati nena mootiya mootuwa ubbaa guussay "Guugge bessi" guussu. 34 Hessian entti ciye si7ikk?" yaagis. 14 Yesuusi hari attoshin, issi walakettida woyne ushshaa uyo gidi iyaw immidosona. qaalakka zaaronna ixxin, deriya haareyssi daro Shin I hessa ganxi ekkidi, uyonna ixxis. 35 Entti malaalettis. 15 Deriya haareyssi laythan masqaliya bolla iya kaqqidayssafe guye, iya afilaa Faasaki Baale bonchhiya gallasan, asay koyaa shaakkidi, saama yeggidi ekkidosona. 36 Hessafe issi asi qashoppe birshshiya wogi de7ees. 16 He guye, yan uttidi iya naagidosona. 37 Qassi, "Hayssi wode issi Barbbaana Yesuusa giya daro erettida ita Ayhude Kauwu Yesuusa" yaagiya mooto xuufiya asi qasho keethan de7ees. 17 Hessa gisho, daro iya huu7e son wothidosona. 38 Yesuusara he wode asay shiiqidi de7ishin Philaaxoosi, "Taani hinttew nam77u panggata issuwa iyappe ushachcha baggan, Barbbaana Yesuusa birshshoyye, woykko Yesuusa hankkuwa iyappe haddirssa baggara, masqaliya giya Kiristtoosa birshsho?" yaagidi asaa oychchis. 18 I bolla kaqqidosona. 39 Ogiyara aadhdhiya asay hessa giday entti qanaattidi Yesuusa oythidayssa eriya Yesuusa boridi, iya bolla cuttishe, 40 "Xoossa gishossa. 19 Philaaxoosi pirdda keethan uttidashin, Keethaa laallada heedzu gallasa giddon keexeyso, iya machchiya, "Taani hachchi qamma amuhon iyabaa nena ashsha. Neeni Xoossaa Na7a gidliko, ane daro waayettashe aqida gisho, he xillo uraa bolla masqaliya bollafe wodhdha" yaagidosona. 41 aybibaakka oothofa" yaagada kiittasu. 20 Shin kahine Hessadakka, kahine halaqati, higge asttamaaretinne halaqatinne deriya cimati Philaaxoosi Barbbaana biitta cimati issife Yesuusa bolla qelqisidosona. birshshidi, Yesuusa wodhna mela, asay iya woossana Hayssada yaagidosona: 42 "Harata ashshis, shin mela, asaa cimmidosona. 21 Philaaxoosi zaaridi bana ashshanaw dandda7ibeenna. I Isra7eele kawo enttako, "Taani entta nam77aafe hinttew oona billana gidliko, ane masqaliya bollafe ha77i wodho, nukka mela koyeet?" yaagidi oychchis. Entti, "Barbbaana iya ammanana. 43 Xoossan I ammanettees, Xoossay billana mela koyos" yaagidosona. 22 Philaaxoosi, iya ashshanaw koykko ane ashsho. Ays giikko, I "Yaatin, Yesuusa giya Kiristtoosa waato?" yaagidi bana, 'Taani Xoossaa Na7a' gees" yaagidosona. 44 entta oychchis. Ubbay zaaridi, "Masqaliya bolla Qassi hari attoshin, iyara masqaliya bolla kaqettida iya kaqqa" yaagidosona. 23 Philaaxoosi asaakk, panggatika hessada gidi iya bolla qelqisidosona. 45 "Ays? I ay iitabaa oothidee?" yaagidi oychchis. Shin Usuppus saateppe bidi, uddufun saate gakkanaw asay kaseyssafe aathidi, "Masqaliya bolla iya kaqqa" biitta ubbay dhumis. 46 Uddufun saate gidiya wode gidi waassidosona. 24 Ooshshi denthethofe hara Yesuusi, "Elohee, Elohee, lama sabaqitani?" gidi gita

waaso waassis. "Elohee, Elohee, lama sabaqitani?" geyssa birshethay "Ta Xoossaw, ta Xoossaw, tana ays aggadi?" guussu. 47 Hessian eqqida asaappe issoti issoti hessa si7idi, "Ha uray Eliyaasa xeegees" bidosona. 2 Qopponna wolqqaama biitta qaaxoy yaagidosona. 48 lira enttafe issoy woxxi bidi, isponnije ekkidi, caala woyne ushshaa kunthis. Hessa mayre duufuwa doonan de7iya shuchchaa gondorssidi xam77a xeeran wothidi ushshanaw iya doonakko iya bolla uttis. 3 Iya malay wol77anthi daanees. shiishis. 49 Shin hankkoti, "Naaga, Eliyaasi iya iya ma7oykka shachchada boothi. 4 Naageyssati ashshanaw yaanekko ane be7oos" yaagidosona. 50 kiitanchchuwa be7idi, yashshan kokkoridi, hayqqida Yesuusi nam77antho gita waaso waassidi, hayqqi asada hanidosona. 5 Kiitanchchoy maccasatakkko, aggis. 51 He saaten Xoossa Keethan kagettida "Hintte masqaliya bolla kagettida Yesuusa koyeyssa magaraajjoy qommofe duge gakkanaw nam77u taani eriya gisho, yayyofite. 6 I kase odidayssa mela keyidi, peedheti wodhdhis. Biittay qaaxis, zaallayka hayqoppe denddis; hayssan deenna. Haa yidi iya phalqqettis. 52 Duufoti dooyettin Xoossaa asatappe zin77isida bessaa be7ite. 7 Hintte ha77i ellessi bidi, daroti hayqoppe denddisodosona. 53 Entti duufoppe iya tamaaretas, 'Yesuusi hayqoppe denddis. Qassi I keyidi, Yesuusi hayqoppe denddidayssafe guye, hinttefe sinthattidi Galili baana; hintte iya yan be7ana' geeshsha katamaa bidosona; yan entti daro asaas yaagidi odite. Taani hinttew hayssa odanaw yas" benttidosona. 54 Mato halaqayne iyara Yesuusa yaagis. 8 Entti yayyishenne daro ufaytishe, duufuwa naagiya wotaaddaretii biittay qaaxidayssanne hessian matappe ellessidi bidi, iya tamaaretas odanaw hanidabaa be7ida wode daro yayyidi "Tuma hayssi woxidosona. 9 Qopponna Yesuusi enttara gayttidi Xoossaa Na7aa" yaagidosona. 55 Hessian daro enttako, "Saroy hinttew gido" yaagis. Entti iyaakko maccasati, Galilippe doomidi Yesuusa haggaazishe shiiqidi, iya tohuwa oykkidi iyaw goynnidosona. 10 He kaallidayssati haahon eqqidi xellosona. 56 wode Yesuusi enttako, "Yayyofite; bidi ta tamaareti Entta giddon Magdela Mayraama, Yayqoobanne Galili baana mela enttaw odite. Entti yan tana be7ana" Yoosefa aayiya Mayraamanne Zabdiyoosa machchiya yaagis. 11 He maccasati bishin, duufuwa naagiya de7oosona. 57 Sa7ay omarssiyaa wode Yoosefa wotaaddaretapape baggati katamaa bidi, hanidabaa giya issi dure uray, Armmatiyasa katamaapape yis. ubbaa kahine halaqatas odidosona. 12 Kahine I ba huu7enkka Yesuusa kaaliya asi. 58 Yoosefi halaqatinne cimati shiiqidi zoretti, wotaaddaretas Philaaxoosakko bidi, Yesuusa ahaa ekkanaw woossis. daro miishe immidi, 13 "Nuuni dhiskkidashin iya Philaaxoosi ahay Yoosefas imettana mela kiittis. 59 tamaareti qamma yidi, iya ahaa kaysidosona' yaagite. Yesuusa ahaa ekkidi, geeshsha moogo afilan xaaxis. 14 Ha odaa deriya haareyssi si7ikko, hessi hintte bala 60 Baw moogettaw shuchchafe woocida oratha gidonnayssa nuuni iya odi ammanthana. Hinttena gonggolon iya ahaa wothis. Qassi he gonggoluwa aybikka hirggisoppo" yaagidosona. 15 Wotaaddareti doonan gita shuchchaa gondorssidi wothidi aggi bis. miishiya ekkidi, kiittetidayssada oothidosona. Ha 61 Magdela Mayraamanne hankko Mayraama he oday Ayhude matan hachchi gakkanaw odettishe gonggoluwakko simmidi uttidosona. 62 Wontethe de7ees. 16 Tammanne issi iya tamaareti Yesuusi Sambaata gallas, kahine halaqatinne Farisaaweti banttanai biite gida Galilaa Deriya bolla bidosona. Philaaxoosakko yidi, hayssada yaagidosona: 63 17 Yan entti iya be7ida wode iyaw goynnidosona, "Godaw, ha worddanchchoy paxa de7ishe, 'Taani shin enttafe issoti issoti sidhidosona. 18 Yesuusi heedzu gallasapape guye, hayqoppe dendddana' enttako shiiqidi, "Saloninne sa7an maati ubbay taw yaagidayssi nuus hassayettis. 64 Hessa gisho, I imettis. 19 Hiza, hintte ubba bessi bidi, Aawa, Na7aa, moogettida gonggoluwa heedzu gallas gakkanaw, Geeshsha Ayyaana sunthan ase ubbaa xammaqidi minthi naagana mela kiittarkki. Hessi dhayikko iya tamaareti bidi, iya ahaa kaysi dhayssidi, 'Hayqoppe wodiyaa wurssethaa gakkanaw ubba wode hinttera koyroyssafe ubba haa iitana" yaagidosona. 65 de7ays" yaagis. (aiōn g165)

Philaaxoosi enttako, "Hinttew naageyssati de7oosona; bidi hinttew dandda7ettida mela naagisite" yaagis.

66 Hessa gisho, entti bidi duufoy boshettonna mela shuchchaa bolla maatame wothidi wotaaddaretan naagisidosona.

Marqqaosa

1 Hayssi Xoossaa Na7aa Yesuuus Kiristtoosa Wonggelaa doomethaa. **2** Nabiya Isayaasi xaafida maxaafan Xoossay, "Hekko, taani ta kiitanchchuwa taani neeppe sinthe yeddana. I ne ogiya giigisana. **3** Issoy bazzo gidon ba qaala dhoqqu oothidi, "Godaa ogiya giigisite; I hamuttana horogaa iyaw suurisite gis" yaagees. **4** Xammaqiy Yohaannisi asaa xammaqishe, "Hintte nagaraappe simmidi xammaqetite; Xoossay hintte nagaraa atto gaana" yaagidi qaala odishe bazzo biittafe yis. **5** Yihuda biittan de7iya asay ubbaynne Yerusalamee katamaa asay ubbay Yohaannisakk yoosona. Bantta nagara paaxin, Yohaannisi entta Yorddaanose Shaafan xammaquees. **6** Yohaannisi gimale ikiseppe dadettida afila ma77ees. Ba xeessan dafo danccees; qassi booleanne degera eessi mees. **7** Yohaannisi qaala odishe, "Taappe guyera daro minneyssi yees. Hari attoshin, taani iya caammaa wodoruwa hokkada billanawu bessike. **8** Taani hinttena haathan xammaqays, shin I hinttena Geeshsha Ayyaanay xammaqana" yaagis. **9** Yesuusi he wode Galiila biittan de7iya Naazirete katamaappe yin, Yohaannisi Yorddaanose Shaafan iya xammaqis. **10** Yesuusi haathaafe keyaa wode saloy dooyettin, Geeshsha Ayyaanay ba bolla holeda wodhdhisin be7is. **11** Qassi saloppe, "Taani dosiya ta na7ay nena; ta nenan ufaytays" yaagiya qaalay yis. **12** Iira Geeshsha Ayyaanay Yesuusa bazzo biitta efis. **13** Yesuusi bazzo biittan Xalahen paaccettishe oytamu gallas gam77is. Do7atara de7is, shin kiitanchchotii yidi iya maaddidosona. **14** Yohaannisi qashettidaappe guye, Yesuusi Xoossaa kawotethaa Wonggelaa odishe Galiila biittaa bis. **15** Yan, "Wodey gakkis; Xoossaa kawotethay matattis. Hintte nagaraappe simmidi, Wonggelan ammanite" yaagis. **16** Yesuusi Galiila Abbaa matara aadhdhishe, molo oykkeyssata, Simoonanne iya ishaa Inddiriyasa, bantta gitiya abban yeggeyssata be7is. **17** Enttako, "Tana kaallite; taani hinttena ase oythu tamaarssana" yaagis. **18** Entti sohuwara bantta gitiya yeggi aggidi Yesuusa kaallidosona. **19** Yesuusi guuthi sinthe bidi, nam77u ishata Zabdiyoosa nayta, Yayqoobanne Yohaannisa wogoluwa giddon bantta gitiya giigiseyssata be7is. **20** I entta be7ida mela xeegis. Entti bantta aawa Zabdiyoosa, iya oosanchchotara wogoluwa giddon yeggi aggidi Yesuusa kaallidi bidosona. **21** Entti Qifirnaahomee katamaa gelidosona. Sambbaati gelida mela Yesuusi ellesidi Ayhude Woosa Keethi gelidi tamaarss

oykkis. **22** Maatara de7iya asada tamaarssesippe attin higge asttamaaretatho tamaarssonaa gisho, asay iya timirttian malaaleettidona. **23** He wode tuna ayaanay oykkida issi uray Ayhude Woosa Keethi gelidi ba qaala dhoqqu oothidi, **24** "Naazirete Yesuusa, neeni nuuppe ay koyay? Nuna dhayssanaw yadi? Neeni ooneekko ta erays; neeni Xoossaa Geeshshaa gidikkii?" yaagis. **25** Yesuusi he tuna ayaanaa, "Hayza, ha addiyafe keya" gidi kiittis. **26** Tuna ayaanay uraa daferethidi, waassidi iyappe keyis. **27** Asay ubbay malaaleettidi, "Hayssi aybee? Ha uray ba maatan hari attoshin tuna ayaanatakka kiittees. Entti iyaw kiitettosona; hayssi aybi ororatha timirtt?" gidi, bantta giddon issoy issuwa oychchidosona. **28** Yesuusa sunthay ellesidi Galiila biittan de7iya heera ubban keyis. **29** Yesuusi Ayhude Woosa Keethafe keyidi, Yayqoobanne Yohaannisara Simoona soonne Inddiriyasa soo bis. **30** Simoona machche aayiya qoxo misha harggada zin77idaaro Yesuusi yaa gakkiya wode iyaw odidosona. **31** I iikko shiiqidi, I kushiya oykkidi, iyo denthi essis. Qoxoynne mishay aggin iya entta mokkasu. **32** Harggida asa ubbaanne tuna ayaanati oykkida asa ubbaa omarssi away wullidaappe guye, iyaakko ehidosona. **33** Kataman de7iya asay ubbay he keetha kare shiiqidosa. **34** Yesuusi dumma dumma harggen oykettida daro asaa pathidi, daro tuna ayaanata kessis. I ooneekko tuna ayaanati erida gisho, entta odisonna diggis. **35** Yesuusi wontta guura denddidi, asi baynna bessi bidi, yan Xoossaa woossis. **36** Simooninne iyara de7eyssati iya koyishe bidosona. **37** Entti iya demmidii, "Asay ubbay nena koyees" yaagidosona. **38** Yesuusi qassi entta, "He heeran de7iya hara katamata yedhdhite. Taani yiday Wonggelaa odanaw gidiya gisho yankka qaala odanaw bessees" yaagis. **39** Ayhude Woosa Keethaten qaala odishenne tuna ayaanata kessishe, Galiila biitta ubban yuyuis. **40** Baroy oykkida issi uray Yesuusakk yidi, iya sinthan gulbatidi, "Neeni koykko tana geeshshanaw dandda7aasa" yaagidi woossis. **41** Yesuusi iyaw qadheti, ba kushiya yeddidi iya bochchidi, "Taani koyays, geeya" yaagis. **42** Sohuwara baroy uraa yeddin uray paxis. **43** Yesuusi uraa minthi naagisidi kessi yeddiss. **44** Yesuusi iya, "Nena era, hayssa oodeskka odoppa. Shin bada ne asatethaa kahine bessa. Neeni ha77i geeshshi gididayssa asa erisanaw, Musey kiittida yarshshuwa yarshsha" yaagis. **45** Shin uray bidi, guta ubban asa ubbaas odis. Hessa gisho, Yesuusi qoncce keyidi, katama gelanaw dandda7ibeenna. Shin asi baynnason gaxan de7is; qassi asay ubba bessafe iyaakko yoosona.

2 Guutha gallasappe guye, Yesuusi Qifirnahoome xoomanaw dandda7okkona. **20** Shin machchiw simmidi, son de7ees giya oday si7ettis. **2** ekkeyssi entta matappe ekettana wodey yaana, entti Asaa keethay ekkonna ixxin, hari attoshin kareykka he wode xoomana. **21** "Ceega ma7o bolla ooratha xuummanna gakkanaw daro asay shiiqin, Yesuusi wothidi sikkya asi baawa. Wothidi sikkiko, oorathay qaala tamaarssis. **3** Oyduu asati issi gundda uraa ceega ma7uwa daakkees; daakethaykka kaseyssafe tookkidi nyaakkko ehidosona. **4** Asay darida gisho, daries. **22** Qassi mal7antto woyne ceega ogoron uraa Yesuusakkko shiishanaw enttaw dandda7ettona qoliya asi baawa. Shin qollikko, he woyney ogoruwa ixxin, Yesuusi de7iya ginaara keetha qaaridi, kaara daakkees, bawukka gukkees, ogoroykka iitees. Shin qawuxidu uraa lzin77ida algara duge yeddidi Yesuusa mal7antto woyney ooratha ogoron qolettees" yaagis. sinthan wodhisidosona. **5** Yesuusi entta ammanuwa **23** Yesuusi issi Sambaata gallas bangga gade be7idi, he gundda uraa, "Ta na7aw, ne nagaray giddora aadhishin, iya tamaareti iyara bishe bangga atto geetettis" yaagis. **6** Higge astamaaretaphe he tiya shirkidi moosona. **24** Farisaaweti Yesuusakkko, bessan uttida issoti issoti bantta wozanan, **7** "La "Hekko, ne tamaareti Sambaata gallas woga ha uray hayssa mela iitabaa Xoossaa bolla ays gidonnabaa ays oothonna?" yaagidosona. **25** Yesuusi odetii? Xoossaa xalaalappet attin hari ooni nagara atto enttako, "Dawitey koshattidi, miyabaa koyida wode, gaanaw dandda7ii?" gidi qoppidosona. **8** Entti bantta baara de7eyssatara oothidayssa nabbabibekketii? **26** wozanan hessada qoppidayssa Yesuusi sohuwara Abiyaatari kahine halaqa giddidi de7iya wode Dawitey ba ayyaaner eridi, enttako, "Hintte hintte wozanan Xoossa keethi gelidi, kahineta xalaali maanappe attin ays hessada qoppeetii? **9** Gundda uraa, 'Ne nagaray oonikka maanaw woga gidonnayssa Godaa sinthan atto geetettis' geyssi mateyye? Woykko, 'Dendda wothida daabbuwa mis, baara de7eyssatka immis' eqqada ne alggaa tookkada ba' geyssi matee? **10** Shin taw, Asa Na7aas, sa7a bolla nagara atto yaagis. **27** Qassika Yesuusi enttako, "Sambaati asa 10 Shin taw, Asa Na7aas, sa7a bolla nagara atto gaanaw maati de7eyssa hintte erana mela" gidi he na7a go77as medhettisippe attin asi Sambaatas medhettibeenna. **28** Hessa gisho, Asa Na7ay, hari attoshin Sambaata taskka Goda" yaagis.

3 Yesuusi Ayhude Woosa Keethi simmi gelis. Yan kushey gunddida issi uray de7ees. **2** Issi issi asay Yesuusa mootanaw koyidi, kushey gunddida uraa Sambaata gallas I pathikonne aggiko be7anaw koyidi minthidi naagoosona. **3** Yesuusi kushey gunddida uraa, "Dendda eqqada ha sinthe ya" yaagis. **4** Hessafe guye, asaakkko, "Sambaata gallas lo77obaa ootheyssi wogeyye iitabaa ootheyssi wogee? Asa shemppo ashoyye woykko wodho?" yaagidi oychchis. Shin asay si7i gis. **5** Yesuusi hangettidi, entta yuushshi aathi xeellidi, entti odin si7onnyassata gidiya gisho, entta bolla daro azzanis. He addiyako, "Ne kushiya piddi ootha" yaagis. Uray piddi oothin iya kushey paxis. **6** Ellesidi Farisaaweti Ayhude Woosa Keethafe kare keyidi, Yesuusa waati wodhanekko maqettanaw, Heroodisa baggatara issi soo shiiqidosona. **7** Yesuusi ba tamaaretara Galiila Abbaako bis. Galilappenne Yihudappe yida daro asay iya kaallidosona. **8** Qassika Yerusalemleppe, Idumiyasappe, Yorddaanose Shaafa pinthafe, Xiiroosa katamaappenne Sidoona katamaapppe Yesuusi oothidabaa si7idi, daro asay nyaakkko yidosona. **9** Asaa darotethaafe denddoysan iya un77ethonna mela iya tamaareti wogolo iyaw giigisana mela kiittis. **10** Daro asaa I pathida gisho, harggiya asay ubbay iya bochchanaw sugettoosona. **11** Tuna

ayyaanay oykkida asati iya be7ida wode iya sinthan kunddidi, bantta qaala dhoqu oothidi, "Neeni Xoossaa Na7aa gidikkii?" yaagosona. 12 Yesuusi he tuna ayyaanati banatethaa oodeskka Qonccisonna mela entta minthidi hanqettis. 13 Yesuusi deriya bolla Tamaarssishe hayssada yaagis: 3 "Si7ite! Issi uray keyidi, ba koyida asata baakkoo xeegis; enttika iyaakko zerethi zeraanaw keyis. 4 I zerishin, issi issi zerethay bidosona. 14 Entti baara daana melanne qaala oge gaxan wodhdhis; kafoti yidi midosona. 5 Issi tamaarssana mela tammanne nam77ata dooridi, issi zerethay garssan shaalloy de7iya biitta bolla entta, "Hawaareta" gidi sunthis. 15 Tuna ayyaanatakkka wodhdhis. Daro biitti baynna gisho, he zerethay ellesidi kessana mela enttaw maata immis. 16 I doorida dolis. 6 Shin awi keyida wode shullis. Loythidi xapho tammanne nam77ati hayssata: Phexiroosa yaagidi yeddiboonna gisho, ellesi melis. 7 Issi issi zerethay sunthida Simoona, 17 Bo7anerggees (Dada daaniya aguntha giddon wodhdhis. Dolidayssa agunthay asata) yaagidi sunthidayssata, Zabdiyoosa nayta diccidi cuullida gisho ayfe ayfonna attis. 8 Issi issi Yayqoobanne Yayqooba ishaa Yohaannisa, 18 zerethay aradda biittan wodhdhidhi dolis. Diccdi issoy Inddiriysa, Filipphoosa, Bartolomioosa, Maatoosa, hasttama, issoy usuppu tamma issoy xeeta ayfis" Toomasa, Ilfiyoosa na7a Yayqooba, Taadiyoosa, ba yaagis. 9 "Si7iya haythi de7iya oonikka si7o" yaagis. 10 biittaas mishettiya Simoonanne, 19 Yesuusa aathi Yesuusi odidayssa si7ida issi issi asatinne tammanne immida Asqoroota Yihuda. 20 Hessafe guye, Yesuusi nam77u tamaareti Yesuusi barkka de7ishin, iyaakko soo bis. Qassi daro asay shiiqin, inne iya tamaareti shiiqidi he leemisuwa birshethaa oychchidosona. 11 hari attoshin kathi maanawukka dandda7bookkona. Yesuusi enttako hayssada yaagis: "Hinttew Xoossaa 21 Asay iya, "Gooeyes" giya gisho, iya dabboti kawotethaa xuraa eroy imettis. Shin haratas hessa si7idi iya ekkanaw bidosona. 22 Higge kawotethaafe karen de7eyssatas ubbabay leemison astammaaretappe issoti issoti Yerusalaameppe yidi, odettees. 12 Gaasokyka, 'Entti xeellosona, shin "Iya bolla Bi7elzebuuli de7ees", I, "Xalahey wolqqan demmokona. Si7oosona, shin akeekokkona. Entti tuna ayyaanata kessees" yaagidi odettidosona. 23 demmiyakkonne akeekiyakk, Xoossaakk simmana Yesuusi asaa baakko xeegidi leemiso odis. "Xalahey ikka entta maaranashin" yaagis. 13 Yesuusi enttako, Xalahey waati kessianaw dandda7ii? 24 Issi kawotethay "Ha leemisoy hinttew gelennee? Yaatin, leemiso ba giddon shaakettiko he kawotethay eqqanaw ubbaa hintte waati akeekanee? 14 Zereyssi Xoossaa dandda7enna. 25 Hessadakka, issi keetha asay qaala zerees. 15 Qaalay zerettiya wode oge gaxan bantta giddon shaakettiko dhayanaappe attin daanaw wodhdhidayssati qaala si7idayssata. Shin Xalahey dandda7okkona. 26 Hiza, Xalahey baara kacettili sohuwara yidi, entta wozanan zerettida qaala maxi shaakettiko dhayoppe attin daanaw dandda7enna. 27 digees. 16 Hessadakka, garssan shaalloy de7iya "Shin koyrotti wolkqaama uraa qachchonna de7ishe biittan zerettidayssi qaala si7idi, ellesidi ufayssan iya keetha gelidi, iya miishiya bonqanaw dandda7iya ekkeyssa. 17 Shin iyaw mino xaphoy baynna gisho asi baawa. Qachchi simmudi iya keetha bonqanaw ha77issafe attin gam77okona. Guutha wodeppe dandda7ees. 28 "Taani hinttew tuma odays; Xoossay guye qaala gaason waayey woykko goodi gakkiya asa naytas nagara ubbaanne entti cayaa cashshe wode ellesidi dhubettoosona. 18 Aguntha giddon ubbaa atto gaana. 29 Shin Geeshsha Ayyaana bolla zerettidayssi qaala si7eyssata. 19 Shin ha sa7a iitabaa odettiya oodeskka merinaa nagara gidanaappe attin Xoossay ubbarakka iya maarenna" yaagis. (aiōn g165, aiōnios g166) 30 Yesuusi hessa giday, issi issi asati, "Iya bolla tuna ayyaanay de7ees" yaagida gishossa. 31 Iya aayiyanne iya ishati yidi karen eqqidi, iyaakko ase kiittidi iya xeegidosona. 32 Iya matan uttida daro ayfis" yaagis. 21 Yesuusi gujjidi, "Xomppe ekkidi, asati, "Hekko, ne aayeranne ne ishatara karen eqqidi daachchofe woykko alggafe garssan wothiya asi de7ii? nena koyoosona" yaagidosona. 33 Yesuusi zaaridi, Dhoqqa bessan wotheneyye? 22 Hiza, qosettidabay "Ta aayiya oonee? Qassi ta ishati oonantee?" yaagis. 34 Ba matan uttida asa yuushshi aathi xeellidi, "Hekko, ta aayiyaanne ta ishati hayssata. 35 Xoossay sheniya 34 Ba matan uttida asa yuushshi aathi xeellidi, "Hekko, ta aayiyaanne ta ishati hayssata. 35 Xoossay sheniya oothiya ubbay ta isha, ta michchonne ta aayo" yaagis. 36 Xoossaa qaala hintte si7eyssa mela I hinttew akeeka immana. Ubbaka hinttew darssidi immana. 25 Issibay

de7iya uraas gujji imettana, baynnaysafe hari attoshin, Xoossa Na7aw Yesuusa, nenanne tana aybe gathey? iyaw de7iya he guuthiyaka ekettana” yaagis. 26 Tana dhayssona mela taani nena Xoossa sunthan Yesuusi zaaridi, “Xoossa kawotethay ba gaden woossays” yaagis. 8 I hessa gjiday Yesuusi iya, “La ha zerethi zeriya asa mela. 27 He uray qamma dhiskkees; tuna ayyaanaw, ha addiyafe keya” yaagida gishossa. wontta denddees. I ba huu7en waaniyakko eronna 9 Yesuusi iyaakko, “Ne sunthay oonee?” yaagidi de7ishin he zerethay doleesinne diccees. 28 Biittay oychchis. I, “Nuuni daro gidiya gisho, ta sunthay kathi barkka immees. Koyro dolidi diccees, kaallidi Leegiyona” yaagis. 10 Tuna ayyaanati bantana he ayfanaw gambbuxees, wurssethan kumetha ayfe biittaafe kessi yeddonna mela Yesuusa minthidi ayfees. 29 Shin kathay gakkiya wode uray sohuwara woossidosona. 11 He deriya bolla daro guduntho baacara gelii aggees” yaagis. 30 Yesuusi, “Nuuni wudey hamuttees. 12 Tuna ayyaanati Yesuusakkko, Xoossa kawotethaa ay daanees gaanee? Woykko “Nuna hini guduntho wudiyakko yeddarkki, enttan aybira leemisanee? 31 Xoossa kawotethay ayfe bidi geloos” yaagidi woossidosona. 13 Yesuusi guutha mithi daanees. He mithaa ayfiyaa zeriya enttako, “Biite” yaagis. Yaatin tuna ayyaanati addiyafe wode sa7an de7iya mitha ayfe ubbaafe guuxees. 32 Keyidi gudunthotan gelidosona. Nam77u mukulu Zerin dolidi atakiltte ubbaafe gitatees; daro daashshi gidiya guduntho wudey aafo doonara dirggidi bidi daayees. Kafoti iya tashiya bolla keexidi uttana abban gelidi mitettidosona. 14 Guduntho wudiya gakkanaw dayees” yaagis. 33 Yesuusi hayssa mela heemmeyssati baqati bidi hanidabaa katamaaninnee daro leemison asay akeekanaw dandda7eyssa mela gaxariyan odidosona. Yaatin asay hanidabaa be7anaw qaala odis. 34 Asaas leemisoy baynna odenna. keyidosona. 15 Asay Yesuusakkko yaa wode tuna Shin Yesuusi ba tamaareta xalaalara de7iya wode, ayyaanati oykettida uraa be7idosona. I ba wozanaakko enttaw ubbabaaa birshishi odis. 35 He gallas sa7ay simmidi, ma7o ma7idi, yan uttidayssa be7ida wode omarsin, Yesuusi ba tamaaretakko, “Abbaafe hefinthi ubbay yayyidosona. 16 Hessa be7ida asati tuna pinnoos” yaagis. 36 Iya tamaareti daro asa yeggi ayyaanati oykkida uraa bollanne gudunthota bolla aggidi, Yesuusi kase gelii uttida wogoluwan gelidi hanidabaa ubbaa asaas odidosona. 17 Hessa Yesuusa banttara efidosona. Hara wogolotikka yan gisho, asay bantta biittaafe Yesuusi baana mela de7oosona. 37 Wolqqaama goteey denddidi, hobbebey woossidosona. 18 Yesuusi wogoluwan geliya wode wogoluwa shocin, kumana gakkanaw wogoluwa kase tuna ayyaanati oykkidi yeddida uray, Yesuusa giddo haathi gelis. 38 He wode Yesuusi wogoluwan kaalianaw iya woossis. 19 Shin Yesuusi ixxidi iyaakko, guye baggara borkkottidi dhiskkis. Iya tamaareti iya “Ne soo simmada, Goday new ay mela gitabaa denthidi, “Asttamaariyaw, nuuni dhayiya wode ne si7i oothidakkonnew ay mela keehidakko ne soo gada xeellay?” yaagidosona. 39 Yaatin, I barkkidi asaas oda” yaagis. 20 Uray bidi Tammu Katamata gotiya, “Si7i ga” gidi, abbaaka, “Woppu ga” gis. giyason yuuyidi, Yesuusi baw ay mela gitabaa Goteykka si7i gin ubbabay woppu gis. 40 Yesuusi oothidaakko odis. I odidayssa si7ida asa ubby ba tamaaretakko, “Ays hayssada babbetii? Hinttew malaattidosona. 21 Yesuusi simmidi, wogoluwan ammanoy waanidi dhayide?” yaagis. 41 Entti daro babbidi bantta giddon, “Hayssi hari attoshin, goteynne abbay kiitetteyssi oonee?” yaagidosona.

5 Yesuusinne iya tamaareti abbaa pinnidi,

Gerggesoone giya biittaa gakkidosona. 2 Yesuusi wogoluwappe wodhdhiya wode tuna ayyaanay oykkida issi uray duufoppe keyidi iyara gahettis. 3 He uray duufuwani aqee7idi de7ees. Iya oonikka santhalaatan qachchanaw dandda7enna. 4 I daro toho duthaninnee santhalaatan qashettidi de7ees. Shin santhalaataa duuserethees, duthaa mentherethees. Iya teqyanaw dandda7ya oonikka baawa. 5 I qammanne gallas he duufuwaniin dere bolla waasses, ba bollaaka shuchchan gaarees. 6 Yesuusa haahon be7ida wode woxxi bidi iya sinthan gulbatis. 7 He uray ba qaala dhoqqu oothidi, “Ubbaafe Bolla

23 kunddidi, “Ta na7iya harggada hayqqana hanawsu. Iya paxada de7ana mela yada ne kushiya I bolla wotharkki” yaagidi Yesuusa minthidi woossis. 24 Yesuusi lyaroosara bis. I bishin daro asay iya kaallidi un77ethidosona. 25 Tammanne nam77u laythi I bollaafe suuthi goggiya issi maccasiya de7awusu. 26 Daro aakimetii iyo aakimidosona, shin iya paxa kaa7ettasu. Iya ba miishiya ubbaa wurssinkka iw haa iiitispe attin aykkoka maaddibeenna. 27 He maccasiya Yesuusabaa si7ada, asaa kanthada Yesuusa guyera yada iya ma7uwa bochchasu. 28 Iya, “Taani hari attoshin iya ma7uwa bochchiyakko paxana” gada oppasuu. 29 Lippe goggiya suuthay sohuwara eqi

aggis. Iya ba waayappe paxidayssa ba asatethan Yesuusi he heeran de7iya gutatan asaa tamaarssees. erasu. 30 Yesuusi baappe wolqqi keyidayssa ba 7 Yesuusi tammanne nam77u tamaareta baakko huu7en eridi, ellesidi daro asa giddon guye simmadi, xeegidi, nam77aa nam77aa gathidi kiittis. Enttaw tuna "Ta ma7uwa bochchiday oonee?" yaagis. 31 Iya ayyaanata kessiya wolqqaa immis. 8 Entta, "Oge tamaareti, "Asay nena sugeyssa be7ashe, 'Woygada xam77afe attin kathi, karxiita, hintte kiisen miishe tana oone bochchiday yaagay?" yaagidosona. 32 ayhibaakka oykkofite. 9 Hintte tohuwan caamma Yesuusi hessa ooni oothidaakkko be7anaw yuushshi aathite, shin nam77u afila oykkofite" yaagis. 10 aathi xeellis. 33 Shin maccasiya baw hanidabaa Qassika, "Hinttena asi mokkida soo awunkka gidin erada, yashshan kokkorashe yada Yesuusa sinthan he bessaa yeddidi baana gakkanaw he keethan gufannas; qassi hanidabaa ubbaa tumaa iyaw gam77ite. 11 Hinttena asi mokkonnasawa woykko odasu. 34 Yaanin, Yesuusi iikko, "Ta naatte, nena ne hintte odiyabaa si7onnasuwa aw gidikkoka, he biittan ammanoy pathis, saron ba, ne waayiyappeka paxa" de7iya asaas hessi naagiso markka gidana mela he yaagis. 35 Yesuusi burro hessa odishin, Ayhude bessaafe keyishe, hintte tohuwappe baana pittite" Woosa Keetha halaqaa sooppe kiitettida asati yidi, yaagis. 12 Tammanne nam77u tamaareti bidi, asay "Ne na7iya hayqqasu, asttamaariya ays daaburissay?" banitta nagaraappe simmanaada qaala odidosona. yaagidosona. 36 Shin Yesuusi entti geyssa si7idi, 13 Entti asappe daro tuna Ayyaanata kessidosona. Ayhude Woosa Keetha halaqaakko, "Ammano xalaala Daro hargganchchota zayte tyidi pathidosona. 14 ammanappe attin babbofa" yaagis. 37 Yesuusi Yesuusa sunthay ubba bessan keyida gisho, Kawoy Phexiroosappe, Yayqoobappenne Yayqooba ishaa Heroodisi iyabaa si7is. Issi issi asay, "Xammaqiya Yohaannisappe hari oonikka bana kaallonna mela Yohaannisi hayqoppe denddis, hessa gisho ha diggis. 38 Entti Ayhude Woosa Keetha halaqaa malaatata oothey iya" yaagidosona. 15 Baggati, soo gakkiya wode Yesuusi asay kaha dhayidi "Hayssi Eliyasa gidennee?" yaagidosona. Harati yekkeyssanne zeeleleyssa be7is. 39 Gelidi asaakkko, qassi, "Hayssi beni wode nabetapp issuwa gidonna "Ays kaha dhayidi yekketii? Na7iya dhiskkasuppe aggenna" yaagidosona. 16 Shin Heroodisi hessa si7ida attin hayqqabuukku" yaagis. 40 Asay iya bolla miiccis. wode, "Hayssi taani quodhiya qanxisida Xammaqiya Shin asa ubbaa kare kessidi, na7ee aawa, aayiwunne Yohaannisa gidennee? I hayqoppe denddis" yaagis. heedzu tamaareta baara ekkidi na7iya de7iyasuwa 17 Heroodisi ba ishaa Filiphphoosa machchiw gelis. 41 Yesuusi na7ee kushiya oykkidi, "Xaalita, Herodiyada ekkida gisho I gaason Yohaannisa oythidi quumi" (Guutha naatte, nena gays dendda) yaagis. qashisis. 18 Yohaannisi Heroodisa, "Neeni ne ishaa 42 Na7iya sohuwara dendda eqqada hamuttasu. Iya machchiw ekkanaw bessenna" yaagis. 19 Herodiyada tammanne nam77u laytha na7a. Hessian asay daro Yohaannisa ba ulon morkkada iya wodhisanaw malaalettidosona. 43 Yesuusi hessa entti oodeskka koyasu, shin dandda7abukku. 20 Yohaannisi xillonne odonna mela entta minthi kiittis. Entti iw miyabaa geeshsha asi gididayssa Heroodisi erida gisho, immana mela odis.

6 Yesuusi yaappe keyidi, ba tamaareta kaalethidi, ba katama Naazirete bis. 2 Sambbaata gallas Ayhude Woosa Keethan tamaarssso oykkis. 1 tamaarsseyssa si7ida daro asay malaalettidi, "Hayssi ha ubbaa awuppe demmide? Ha cinccatethaa 1 awuppe ekkidee? Ha malaatata oothiya maata 1 awuppe demmide? 3 Hayssi anaaxiya gidennee? Mayraami na7a, Yayqooba, Yoosa, Yihudanne Simoona ishaa gidenneyye? Iya michcheti nuura hayssan de7okkonayye?" yaagidi, I giyabaa ekkonna ixxidosona. 4 Yesuusi he asaakkko, "Nabey ba biittan, ba dabbotaninne ba soo asan bonchchettennafte attin harata matan bonchchettees" yaagis. 5 I he bessan ba kushiya guutha asaa bolla wothidi pathidayssafe attin hara malaatata oothanaw dandda7ibeenna. 6 Asay ammaniboonna gisho daro malaalettis. Hessafe guye,

kojyabaa si7anaw dosikkoka I giyabaa si7iya wode daro dagammees. 21 Heroodisi ba yelettida gallasa bonchchanaw deriya haareyssatas, shaalaqatasinne Galilian de7iya gita asaas imato giigisis. Hessi Herodiyadas injie gallas gidis. 22 Herodiyada na7iya imathay mokettiya bessan gela durada, Herodisanne iya imathata ufayssasu. Kawoy na7iw, "Ne koyabaa aybaa gidikkoka tana oychcha, taani new immana" yaagis. 23 Qassi iw caaqqidi, "Neeni oychchiyabaa aybaa gidikkoka, taani new immana. Hari attoshin, ta kawotethaa baggaan gidikkoka taani new immana" yaagis. 24 Na7iya kare keyada ba aayekko, "Ay imma go?" gada oychchasu. I aayiya, "Xammaqiya Yohaannisa huu7iya imma ga" yaagasu. 25 Na7iya ellasada kawuwakko bada, "Xammaqiya Yohaannisa huu7iya keren wothada ha77i taw immana mela koyays" yaagasu. 26 Yaanin Kawoy daro qiriottis,

shin ba imathata gisho iw caaqqida ba caaquwa be7is. Wonttimaathe sa7ay geeyana haniya wode I menthanaw koyibeenna. 27 Hessa gisho, ellesidi abbaa bolla hamuttishe enttako yidi, entta yeggidi naageyssa Yohaannisa huu7iya ehana mela kiittis. aadhahanaw koyis. 49 Shin I abbaa bolla hamuttishin, Naageyssi qasho keethi bidi Yohaannisa goodhiya entti be7idi, enttaw moytille daanin waassidosona. qanxis. 28 He qanxettida huu7iya saanen wothi 50 Entti ubbay iya be7idi, yashshan kokkoridosona. ehidi na7ees immis. Na7iya qassi ba aayes immasu. Shin Yesuusi ellesidi enttako, "Tana, aykkoy baawa; 29 Yohaannisa tamaareti hessa si7ida wode bidi yayyofite" yaagis. 51 Yesuusi wogoluwan gelidi iya ahaa ekki efidi moogidosona. 30 Tammanne enttara issife uttin carkkoy woppu gis. Entti daro nam77u hawaareti simmi yidi entti oothidabaanne malaalettidosona. 52 Entti wozanay zel77umida tamaarssidabaa ubbaa Yesuusas odidosona. 31 gisho, entti uythabaa akeekibookkona. 53 Entti Enttako yaa asayne biya asay darida gisho, abbaa pinnidi, Gensareexe giya biitta gakkidi, Yesuusaranne iya tamaaretara, hari attoshin kathi wogoluwa gaxa shiishidi qachchidosona. 54 Entti maanawukka entta gathonna ixxis. Yaanin, Yesuusi wogoluwappe wodhdhiya wode asay ellesidi Yesuusa enttako, "Nurkka guuthi shemppi ekkanaw asi baynna eridosona. 55 Entti heeran de7iya biitta ubban bessi yedhdhite" yaagis. 32 Hessa gisho, entti woxerettidi hargganchchota halan tookkidi, "Yesuusi bantarkka wogolon gelidi asi baynna bessi bidosona. de7ees" gin si7ida bessaa ehidosona. 56 Asay I 33 Entti bishin daro asay entta be7idi eridosona. Yaatin, bida soo ubban, gaxariyan gidin, kataman, de7iya katama ubbaafe asay tohora woxxi bidi entti biyasuwa enttafe sinthe gakkidosona. 34 Yesuusi wogoluwappe hargganchchota dabaaba efoosona. Hargganchchoti iya afilaa macaraa gidikkoka bochchana mela asay wodhdhidi daro asa be7is. Asay heemmiya asi baynna iya woossidosona. Bochchida ubbay paxis. dorssa mela gididayssa be7idi enttaw qadhattidi entta darobaa tamaarssis. 35 Sa7ay omarssiya wode Yesuusa tamaareti iyaakko yidi, "Hayssi bessay asi baynna bessi; ha77i sa7aykka qammis. 36 Asay gutatanne katamata bidi bantaw miyabaa shammana mela asa yedda" yaagidosona. 37 Shin Yesuusi zaaridi enttako, "Asaas miyabaa hintte immite" yaagis. Entti, "Nuuni bidi nam77u xeetu dinaaren uythu shammidi asaa muzana mela koyay?" yaagidi oychchidosona. 38 Yesuusi enttako, "Hinttew aappun uythi de7ii? Ane bidi be7ite" yaagis. Entti be7idi, "Ichhashu uythunne nam77u molo" yaagidosona. 39 Yesuusi ba tamaareta asa ubbaa cugen cugen shaakkidi maatan utisana mela kiittis. 40 Asay xeetu cugeninne ishatamu cugen shaaketti shaaketti uttidosona. 41 Yesuusi ichhashu uytthaanne nam77u molota ekkidi, pude salo xeellidi Xoossaal galatis. Uyttha menthidi asaas gishana mela ba tamaaretas immis. Qassi nam77u molota entta ubbaas shaakkis. 42 Asa ubbay midi kallidosona. 43 Attida uytta tiifianne molota tiifiya, iya tamaareti tammanne nam77u gayta kumethi denthidosona. 44 Uyttha mida adde asaa tayboy ichhashu mukulu. 45 Ellesidi Yesuusi ba tamaareti wogoluwan gelidi, ubbaafe hefinthan de7iya Beetesayda baappe sinhattidi baana mela kiittis. Shin baw asaa moyzanaw guye attis. 46 Asaa moyzidaappe guye, Xoossaal woossanaw deriya bolla keyis. 47 Sa7ay qammiya wode wogoloy abbaa giddon de7ees, shin Yesuusi abbaafe gaxan barkka de7ees. 48 Carkkoy iya tamaaretakko carkkiya gisho, abbaa pidhoy waayseyssa Yesuusi

7 Yerusalaameppe yida guutha Farisaawetinne higge asttamaareti Yesuusa matan shiiqidosa. 2 Yesuusa tamaaretappe issoti issoti geeyonna kushiyani, hessika kushe meecettonna kathi meyssata be7idosona. 3 Farisaawetinne Ayhude asay ubbay bantta awata wogaatho bantta kushiya meecettonna mokkonna. 4 Hessadakka, entti giyappe shamettidabaa meeconna de7ishe mokkonna. Qassi entti bantta awatappe ekkida hara daro wogi de7ees: Hessika siniya, keriya, biraata miishetanne arssaa meecciya wogaa naageyssa. 5 Farisaawetinne higge asttamaareti Yesuusa, "Ne tamaareti ays aawata wogaa menthidi bantta kushiya meecettonna kathi moonna?" yaagidi oychchidosona. 6 Yesuusi enttako, "Isayaasi hinttena cubbota, 'Hayssi asay tana ba inxarssa xalaalan bonchchees, shin entta wozanay taappe haahon de7ees. 7 Asi medhdhida wogaa Xoossaal higge daanisidi tamaarssya gisho, entti taw mela goynnosona" gidi xaafidayssi tuma. 8 "Hintte Xoossaal kiitaa aggidi asa wogaa minthidi naageeta" yaagis. 9 Qassika Yesuusi, "Hinttee hintte wogaa naagidi Xoossaal kiitaa yeggi agganaw lo77o oge demmideta. 10 Musey, 'Ne aawanne ne aayiw bonchcha', qassi 'Ba aawanne ba aayiw cayeysse hayqqanaw bessees' yaagis. 11 Shin issi asi ba aawa woykko ba aayiw maaddanayssa aggidi, 'Hessi Xoossaal yarshsho' giikko, 12 I ba aawa woykko ba aayiw maaddonna mela ootheeta. 13 Hessadakka, hintte harata tamaarssida hintte wogan Xoossaal qaala kadhideta. Hessa mela hara darobaa ootheeta"

yaagis. 14 Yesuusi daro asaa qassika baakko lloythi oothees. Hari attoshin, tulliya sissees, muumiya xeegidi, "Ubbay taani odehyssa si7itenne akeekite. odisees" yaagidosona.

15 Asa wozanappe keyaabay ase tuniseesippe attin kareppe asa ulo gelidi ase tunisiyabay aybikka baawa. 16 Si7iya haythi de7iya oonikka si7o" yaagis.

17 Yesuusi daro asaa yeggi aggidi soo gelin iya tamaareti he leemisuwabaa iya oychchidosona. 18 I enttako, "Hinttewuka qassi gelibeennnee? Kareppe asa wozana geliyabay aybikka ase tunisanaw dandda7onnayssa akeeketii? 19 Ays giikko, kathi asa ulo giddo gelidi kanthidi aadhdheesippe attin asa wozana giddo gelenna" yaagis. Hessian Yesuusi kathi ubbay geeshshi gideyssa erisis. 20 Kaallidikka, Yesuusi, "Asa tunisiyabay asa wozana giddofe keyaabaa. 21 Asa wozana giddofe keyaabay itta qofa, laymatethi, kayso, ase wodho, laame, 22 ita amo, iitatethi, gene, qayxe, cimo, qanaate, cashshe, otoronne boozatethi. 23 Ha iitabay ubbayka asa wozana giddofe keyidi ase tunisees" yaagis. 24

Yesuusi yaappe keyidi, Xiroosa katama matan de7iya biittaa bis. I issi keethi gelidi yan de7eyssa oonikka erana mela koyibeenna. Shin qosettidi gam77anaw dandda7ibeenna. 25 Shin I guutha na7iw tuna ayyaanay oykkida issi maccasiya Yesuusabaa si7ada ellesa iyaakkko yada iya tohuwa bolla kunddasu. 26 Iya Ayhude maccasi gidukku; iya yelettiday Sirofinqe giya biittana. Iya, ba na7eepppe tuna ayyaanaa kessana mela Yesuusa woossasu. 27 Shin Yesuusi zaaridi, "Nayti koyrottidi kathaa kallo; nayta kathaa ekkidi kanatas yeggeyssi lo77o gidenna" yaagis. 28 Maccasiya zaarada, "Ta Godaw hessi tuma, shin gaytaa matan de7iya kanati naytappe wodhdhiya tiifiya moosona" yaagasu. 29 Yesuusi qassi iikko, "Ha ne qaala gisho, ne soo ba; tuna ayyaanay ne na7eepppe keys" yaagis. 30 Maccasiya ba soo biya wode tuna ayyaanay ippe keyin hiixan zin77idaaro demmasu. 31 Yesuusi Xiroosa katamatappe keyidi, Sidoonaranne Tammu Katamata giya biittaara kanthidi Galiila Abbaako bis. 32 Asay tullenne waayidi odettiya asi Yesuusakko ehidi, ba kushiya iya bolla wothana mela iya woossidosona. 33 Yesuusi barkka he uraa daro asappe gaxa kessidi, ba biradhdhiya iya haythan yeddiss. Qassi cuchchi cuttidi iya inxarsaa bochchis.

34 Salo pude xeellidi, tooki shemppidi, "Eftah" gis. Birshshethaykka "Dooyetta" guussu. 35 Uraa haythay ellesidi dooyettis, qashettida inxarsaykka birshshettis, uray geeshshidi odettis. 36 Yesuusi asa ubbaas, "Hayssa oodeskka odoppite" yaagis. Shin I daro minthidi odoppite gin, asay odaa yaa darssis. 37 Hessa si7ida asay ubbay daro malaalettidi, "Ubbabaa

lloythi oothees. Hari attoshin, tulliya sissees, muumiya xeegidi, "Ubbay taani odehyssa si7itenne akeekite. odisees" yaagidosona.

8 Guutha wodeppe guye, daro asay Yesuusakko shiiqidosona. Asaas miyabay dhayin Yesuusi ba tamaareta baakko xeegidi, 2 "Ha asay taara heedzu gallas gakkanaw gam77idi, aykkoka miyabaa demmibonna gisho, tana asay qadhethées. 3 Taani asaa koshara soo yeddko asay bishe ogen daaburidi kunddana, bagga asay haahosoppe yidosona" yaagis. 4 Yesuusa tamaareti zaaridi, "Ha bazzo biittan ha asa ubbaa muzanaw gidiya kathi demmanaw dandda7ey onee?" yaagidosona. 5 Yesuusi enttako, "Hinttew aappun uythi de7ii?" yaagidi oychchis. Entti zaaridi, "Laappun uythi de7ees" yaagidosona. 6 Yesuusi asay sa7an uttana mela kittis. Yaatidi, laappun uythaah ekkidi Xoossa galati simmidi he uythaah menthidi, asaas gishana mela ba tamaaretas immis. Iya tamaareti asaas gishidosona. 7 Enttaw qassi guutha laafa moloti de7oosona. Yesuusi he molota gisho Xoossa galatidi, asaas gishana mela ba tamaareta kittis. 8 Asay ubbay midi kallidosona. Iya tamaareti attida tiifiya laappun gayta kumethi denthidosona. 9 Kathaa mida asaa tayboy oydu mukulu gidana. Hessafe guye, Yesuusi asa yeddiss. 10 I qassi ba tamaaretaa ellesi wogolon gelidi Dalmmanuta giya biittaa bis. 11 Farisaaweti yidi Yesuusa paaccanaw koyidi, saloppe banttan malaata bessana mela Yesuusara palama oykkidosona. 12 Yesuusi tookki shemppidi, "Ha wodiya asay ays malaata koyii? Taani hinttew tuma odays; ha wodiya asaas ay malaatikka imettenna" yaagis. 13 I entta yan yeggi aggidi zaari wogolon gelidi abbaafe hefinthi pinnis. 14 Iya tamaareti kathi efanayssa dogidosona; enttaw wogoluwa giddon issi uythaafe hari baawa. 15 Yesuusi enttako, "Hinttene erite. Farisaaweta irshshuwaafenne Heroodisa irshshuwaafe naagattite" yaagidi kittis. 16 Entti bantta giddon, "I hayssa gey nuus uythi baynna gishossa" yaagidosona. 17 Yesuusi entti geyssa eridi enttako, "Hinttew uythi baynna gisho ays odetteetii? Ha77ika erekketii? Woykko akeekketii? Hintte wozanay doccidee? 18 Hinttew ayfey de7ishin be7ekketii? Haythi de7ishin si7ekketii? Hintte akeekketii? 19 Taani ichhashu uythaah ichhashu mukulu asaas bathida wode aappun gayta kumethi tiife denthidetii?" yaagis. Enttika, "Tammante nam77u gayta kumethi" yaagidosona. 20 "Hessadakka, taani laappun uythaah oydu mukulu asaas bathida wode aappun gayta kumetha tiife denthidetii?" yaagis. Entti, "Laappun gayta kumethi denthida" yaagidosona. 21 Yaatin, "Ha77ika akeekibekketii?" yaagis. 22 Entti

Beetesayda giya katama bidosona. Guutha asati oonikka geeshshanaw dandda7onnayssa mela daro qooqe uraa Yesuusakko ehidi he uraa bochchana booxis. 4 He heedzu tamaareti, Eliyaasinne Musey mela iya woossidosona. 23 Yesuusi qooqe uraa Yesuusara odetteyssa be7idosona. 5 Phexiroosi kushiya oykkidi katamaappe gaxa kessis. Iya ayfiyan Yesuusa, "Asttamaariyaw, nuuni hayssan de7eyssi cuttidi ba kushiya iya bolla wothidi, "New aykkoy nuus lo77o; nu heedzu shaqarata issuwa new, bentii?" yaagidi oychchis. 24 Uray dhoqqu gidi issuwa Muses, qassi issuwa Eliyaasas shaqarana" xeellidi, "Taw asay benttees, shin asay hamuttishe yaagis. 6 lyaranne hankkotara daro yayyida gisho I mithi daanees" yaagis. 25 Hessafe guye, Yesuusi ay giyakkoka eribeenna. 7 Hessafe guye, shaaray zaaridi, uraa ayfiyan ba kushiya wothis. Uray yidi entta kammin shaarappe, "Hayssi ta dosiya, ta loythi xeellis, iya ayfey paxis, ubbabaa geeshshidi Na7aa, I geyssa si7ite" giya qaalay yis. 8 Ellesidi be7is. 26 Yesuusi addiyako, "Ne soo ba, shin gutaa entti yuushshi aathi xeelliya wode, Yesuusappe attin geloppa" yaagidi kiittis. 27 Yesuusi ba tamaaretara haraa oonakka bantta matan be7ibookkona. 9 Entti Qisaariya Filphoosa matan de7iya gutaa bis. Entti deriyappe wodhdhishin, Yesuusi enttako, "Asa Na7ay, bishin oge bolla Yesuusi, "Tana asay oona goonaa?" hayqoppe denddana gakkanaw, hintte be7idabaa yaagidi ba tamaareta oychchis. 28 Iya tamaareti, "Issi oodeskka odoppite" yaagidi kiittis. 10 I kiittidayssa entti, issi asay nena, 'Xammaqiya Yohaannisa' goosona; "Ero" gidi, "Ha hayqoppe denddo geyssi woygusee" harati, 'Eliyaasa goosona' qassi harati, 'Nabetappe gidi, bantta giddon odettidosona. 11 Entti zaaridi, issuwa' goosona" yaagidosona. 29 Yesuusi enttako, "Higge asttamaareti, 'Eliyaasi koyrottidi yaanaw "Yaatin hintte tana oona geeti?" yaagidi oychchis. bessees' ays goonaa?" yaagidi oychchidosona. 12 Phexiroosi, "Neeni Kiristtoosa" yaagidi zaaris. 30 Yesuusi zaaridi "Eliyaasi koyrottidi yidi, ubbabaa Yesuusi, "Tabaa oodeskka odoppite" yaagidi entta giigisees; yaatin, ays Geeshsha Maxaafay, 'Asa kiittis. 31 Yesuusi ba tamaaretakko, "Asa Na7ay, daro Na7ay daro waayettana ixtetna' yaagidi oychchis? meto ekkanaw bessees; cimati, kahine halaqatinne 13 Shin taani hinttew odays; Eliyaasi yis; qassi iyabay higge asttamaareti iya ixxanaw bessees. Entti iya Geeshsha Maxaafan xaafetidayssada, asay iya bolla wodhanawunne I, heedzu gallasappe guye, hayqoppe bantta koyidabaa oothidosona" yaagis. 14 Yesuusi, denddanaw bessees" yaagidi entta tamaarss. 32 Phexiroosi, Yayqoobinne Yohaannisi hankko iya I hessa enttaw geeshshidi odis. Phexiroosi iya issi tamaaretakko simmidi yaa wode, daro asay entta bagga zaaridi hangettis. 33 Shin Yesuusi guye simmidi, yuushwan eqqidaysatanne higge asttamaare giidida ba tamaareta xeellidi, Phexiroosa hangettidi, "Ha guutha asati enttara palameyssa be7idosona. 15 He Xalahiyaw ta matappe haakka. Neeni asi dosiyabaa daro asay Yesuusa be7ida wode malalettidi, ellesidi qoppasappe attin Xoossay dosiyabaa qoppaka" iyaakko woxxi yidi, iya sarothidosona. 16 Yesuusi yaagis. 34 Qassika Yesuusi daro asaanne ba ba tamaaretakko, "Enttara ay palameetii?" yaagidi tamaareta baakko xeegidi, "Tana kaallanaw koyaa oychchis. 17 He daro asa giddofe issi uray zaaridi, oonikka bana kaddo; ba masqaliya tookkidi tana kaalo. "Asttamaariyaw, ta na7aa bolla odetethi diggiya tuna 35 Ba shemppuwa ashshanaw koyaa uray dhayssana. ayyaanay de7iya gisho, iya neekko ekkada yas. 18 Shin ta gishonne Wonggelaa gisho ba shemppuwa Ha tuna ayyaanay iya oykkiya wode ubban, iya shocci dhayssya uray ashshana. 36 Issi asi sa7an de7iya yeggees; iya doonara gopponttoy yees; qassi achche ubbabaa baw shiishidi, ba shemppuwa dhayssikko iya garccisees; asatethaaka minnees. Iyappe ha tuna ay maaddanee? 37 Issi asi ba shemppuwa wozanaw ayyaanaa kessana mela, ne tamaaretas odas, shin ay immanaw dandda7ii? 38 Xoossaammanonna ha kessanaw dandda7ibookkona" yaagis. 19 Yesuusi iita yeletethan, issi asi tananinne ta qaalan yeellatikko, zaaridi enttako, "Ammanonna ha wodiya asaw! Taani Asa Na7ay, qassi ba Aawa bonchchon geeshsha hinttera awude gakkanaw daane? Qassi hinttena kitanachchotara yaa wode iyan yeellatana" yaagis.

9 Yesuusi enttako, "Taani hinttew tuma odays; Xoossaammanonna ha kessanaw dandda7ibookkona" yaagis. 2 Yesuusi usuppun gallasappe guye, baara Phexiroosa, Yayqoobinne Yohaannisa ekkidi, entta xalaala gita deriya bolla kessidi entta sinthan laamettis. 3 Iya ma7oykka phoolis; sa7an ma7o meecciya

awude gakkanaw dandda7anee? Na7aa taakko haa ekki yiite" yaagis. 20 Entti na7aa iyaakko ehidosona; he tuna ayyaanay Yesuusa be7ida mela na7aa kokkorssi aggis; na7ay sa7an kunddidi, doonara gopponttoy toofu gishin gonddorettis. 21 Yesuusi he na7aa aawakko, "Hayssi ne na7aa oykkoossappe ay mela wode gidanee?" yaagidi oychchis. Na7aa aaway, "I guuthan de7ishin oykkis. 22 Iya wodhanaw daro wode tamaninne haathan yeggees, shin ne

dandda7ikko, nuus qadhattarkii, nuna maaddarkii" yaagis. 23 Yesuusi iya, "Neeni dandda7ikko gay?" Ammanni oodeskka ubbabay dandda7ettees" yaagis. 24 Ellesidi na7aa aaway ba qaala dhoqqu oothidi, "Taani ammanays, shin gujja ammananaada tana maaddarkii" yaagis. 25 Yesuusi asay dari dari beyssa be7idi, tuna ayyaanaa, "Ha tullenne muume ayyaanaw, ha na7aappe keya gada nena ta kiittays; qassi nam77antho iyan geloppa" yaagis. 26 He tuna ayyaanay waassidi, na7aa daro kokkorssidi, iyappe keyis. Na7ay hayqqida daanin, daro asay, "Na7ay hayqqis" yaagidosona. 27 Shin Yesuusi na7aa kushiya oykkidi denthin, na7ay denddi eqqis. 28 Yesuusi soo gelidayssafe guye, iya tamaareti, "Nuuni he tuna ayyaanaa kessanaw ays dandda7ibookko?" yaagidi Yesuusa dumma oychchidosona. 29 Yesuusi zaaridi, "Hessa melay woosappenne xoomapple attin harabanan keyanaw dandda7enna" yaagis. 30 Entti he bessaafe dendddidi, Galiilara aadhhdhidi bidosona; Yesuusi ba de7iyasuwa oonikka erana mela koyibeenna. 31 I ba tamaaretakko, "Asa Na7aa, asi asas aathi immananne wodhana; I heedzu gallasappe guye, hayqoppe denddana" yaagidi tamaarssees. 32 Shin enttaw I geysyi gelibeenna; qassi iya oychchanawukka yayyidosona. 33 Entti Qifirnahoome katamaa bidi soo gelidayssafe guye, Yesuusi enttako, "Ogen ay odetteetii?" yaagidi oychchis. 34 Shin entti, "Nu giddon ubbaafe aadhhdhanay oonee?" yaagidi palamida gisho, si7i gidosona. 35 Yesuusi uttidi, tammanne nam77u tamaareta xeegidi, "Oonikka sinthe aadhhdhanaw koykko, ubbaafe guye aadhhdhidi, ubbaas aylle gidanaw bessees" yaagis. 36 Issi guutha na7aa ekkidi, entta giddon essis; he guutha na7aa idimmidi enttako, 37 "Hayssa mela guutha naytappe issuwa ta sunthan mokkiya oonikka tana mokkees; qassi tana mokkiya oonikka tana kiittidayssaka mokkeesippe attin ta xalaala mokkenna" yaagis. 38 Yohaannisi, "Asttamaariyaw, issi asi ne sunthan tuna Ayyaanata kessimishin nuuni be7idi, nu bagga gidonna gisho, iya diggida" yaagis. 39 Shin Yesuusi, "Oonikka ta sunthan Xoossay oothiya malaatata oothidi, ellesidi ta bolla iitabaa odettanaw dandda7ey baynna gisho diggofite. 40 Nubaa ixxonna uray nu bagga. 41 Taani hinttew tuma odays; hintte tayssata gidiya gisho, oonikka hinttew ta sunthan halo haathi uyanaw immikokka, ba woytuwa ekkana. 42 "Tana ammaniyaa ha guuthatappe issuwa balethiya oonikka, gaacciya wogga woxa ba qodhen qachchidi, abban wulliyako iyaw lo77o. 43 Ne kushey nena balethikkko, qanxa hola. Neeni nam77u kushera to7onna gaannname taman yegetteyssafe, duuxa kushera de7uwa geloy new lo77o. (Geenna g1067)

45 Ne tohoy nena balethikkko, qanxa hola. Neeni nam77u tohuwara gaannname taman yegetteyssafe, wobbe gidada de7uwa geleyssi new lo77o. (Geenna g1067) 47 Ne ayfey nena balethikkko, wooca kessa hola. Neeni nam77u ayfiyara gaannname taman yegetteyssafe, issi ayfiyara Xoossa kawotethaa geleyssi new lo77o. (Geenna g1067) 48 Yan entta miya guxuney hayqqenna, tamaykka to7enna. 49 "Yarshshoy maxinen geeyeyssa mela asi ubby taman harqettana. 50 Maxiney lo77o, shin I mal7onna iixiko, zaaridi waati mal7ethanee? Hinttenan maxiney de7o. Yaanidi issoy issuwara sarotethaan de7ite" oykkidi denthin, na7ay denddi eqqis. 28 Yesuusi soo gelidayssafe guye, iya tamaareti, "Nuuni he tuna ayyaanaa kessanaw ays dandda7ibookko?" yaagidi Yesuusa dumma oychchidosona. 29 Yesuusi zaaridi, "Hessa melay woosappenne xoomapple attin harabanan keyanaw dandda7enna" yaagis. 30 Entti he bessaafe dendddidi, Galiilara aadhhdhidi bidosona; Yesuusi ba de7iyasuwa oonikka erana mela koyibeenna. 31 I ba tamaaretakko, "Asa Na7aa, asi asas aathi immananne wodhana; I heedzu gallasappe guye, hayqoppe denddana" yaagidi tamaarssees. 32 Shin enttaw I geysyi gelibeenna; qassi iya oychchanawukka yayyidosona. 33 Entti Qifirnahoome katamaa bidi soo gelidayssafe guye, Yesuusi enttako, "Ogen ay odetteetii?" yaagidi oychchis. 34 Shin entti, "Nu giddon ubbaafe aadhhdhanay oonee?" yaagidi palamida gisho, si7i gidosona. 35 Yesuusi uttidi, tammanne nam77u tamaareta xeegidi, "Oonikka sinthe aadhhdhanaw koykko, ubbaafe guye aadhhdhidi, ubbaas aylle gidanaw bessees" yaagis. 36 Issi guutha na7aa ekkidi, entta giddon essis; he guutha na7aa idimmidi enttako, 37 "Hayssa mela guutha naytappe issuwa ta sunthan mokkiya oonikka tana mokkees; qassi tana mokkiya oonikka tana kiittidayssaka mokkeesippe attin ta xalaala mokkenna" yaagis. 38 Yohaannisi, "Asttamaariyaw, issi asi ne sunthan tuna Ayyaanata kessimishin nuuni be7idi, nu bagga gidonna gisho, iya diggida" yaagis. 39 Shin Yesuusi, "Oonikka ta sunthan Xoossay oothiya malaatata oothidi, ellesidi ta bolla iitabaa odettanaw dandda7ey baynna gisho diggofite. 40 Nubaa ixxonna uray nu bagga. 41 Taani hinttew tuma odays; hintte tayssata gidiya gisho, oonikka hinttew ta sunthan halo haathi uyanaw immikokka, ba woytuwa ekkana. 42 "Tana ammaniyaa ha guuthatappe issuwa balethiya oonikka, gaacciya wogga woxa ba qodhen qachchidi, abban wulliyako iyaw lo77o. 43 Ne kushey nena balethikkko, qanxa hola. Neeni nam77u kushera to7onna gaannname taman yegetteyssafe, duuxa kushera de7uwa geloy new lo77o. (Geenna g1067)

10 Yesuusi hessafe denddidi, Yihuda biittaa bidi Yorddaanose Shaafaa pinnis. Daro asay zaaridi iyaakk shiiqin, kaseyssadakka he asaa tamaarssis. 2 Issi issi Farisaaweti paaccanaw koyidi Yesuusa, "Issi asi ba machchiw yeddana mela Muse higgey kiiti?" yaagidi iya oychchidosona. 3 I zaaridi, "Musey hinttenu woygidi kiittidee?" yaagis. 4 Entti, "Musey, Issi asi ba machchees anjjo worqqate immidi yeddo' gis" yaagidosona. 5 Yesuusi zaaridi, entta "Hintte odin si7onnayssata gidiya gisho, Musey ha kiitaa hinttew xaafis. 6 Shin Xoossay koyro medhdhiya wode, addenne macca oothidi, entta medhdhis. 7 Hessa gisho, issi asi ba aawanne ba aayiw aggidi, ba machcheera issife de7ees. 8 Entti nam77ay issi ase gidoosona; hessa gisho, entti issi ase gidoosonappe attin nam77u asi gidokkona. 9 Hessa gisho, Xoossay issife qachchidayssa asi shaakkofo" yaagis. 10 Entti soo simmida wode, iya tamaareti ha odabaa Yesuusa nam77antho oychchidosona. 11 Yesuusi enttako, "Ba machchiw yeddidi hara ekkia uray oonikka laymatees. 12 Qassi maccasiyakka ba azinaappe keyada hara azina gelikko laymatawusu" yaagis. 13 Yesuusi guutha nayta bochchana mela, issi issi asay nayta iyaakk eloosona, shin iya tamaareti he asa hanqettidosona. 14 Yesuusi hessa be7idi, ba tamaareta hanqettidi; enttako, "Guutha nayti taakko yeysa diggofite; Xoossa kawotethay hayssata melatassa. 15 Taani hinttew tuma odays; Xoossa kawotethaa guutha na7ada ekkonna uray oonikka he kawotethaa ubbarakka gelenna" yaagis. 16 Guutha nayta idimmidi, ba kushiya entta issuwa issuwa bolla wothidi anjis. 17 Yesuusi baanaw keyida wode, issi uray woxxi yidi, iya sinthan gulbatidi, "Keeha asttamaariyaw, merinaa de7uwa laattanaw taani ay ootho?" yaagidi oychchis. (aiōnios g166) 18 Yesuusi, "Ays tana keehaw gada xeegay? Xoossa xalaalappe attin hari keehi oonikka baawa. 19 Xoossa kiiata, wodhoppa; laymatoppa;

kaysotoppa; worddo markkattofa; inxarssan cimmofo; ne bonchcho kawotethan uttiya wode, nuuppe ne aawanne ne aayiw bonchcha yaageyssa eraasa" issuwa ushachcha baggara qassi issuwa haddirsa yaagis. 20 Uray, "Asttamaariyaw, taani hessa ubbaa baggara uttisarkki" yaagidosona. 38 Shin Yesuusi na7atethafe doomada ha77i gakkanaw naagays" enttako, "Hintte ay woossiyako erekketa, ta uyanaw yaagis. 21 Yesuusi uraa tishshi oothi xeellidi dosis; de7iya xuu7aa uyanaw dandda7etii? Qassi taani "New issibay paccees; bada new de7iyaba ubbaa xammaqettanaw de7iya xinqqatiya xammaqettanaw bayzada, he miishiya manqotas imma; neeni salon dandda7etii?" yaagis. 39 Entti zaaridi, "Ee dandda7os" duretana. Yaata simmada tana kaalla" yaagis. 22 yaagidosona. Yesuusi qassi, "Tumakka ta uyanaw Shin uray hessa si7idi, I daro dure gidiya gisho, de7iya xuu7aa hintte uyana, taani xammaqettanaw ba som77uwa kaarethis, ufaytonna aggidi bis. de7iya xinqqatiya hintte xammaqettana. 40 Shin 23 Yesuusi ba tamaareta yuushshi aathi xeellidi, taappe ushachcha baggaranne haddirsa baggara "Dure asi Xoossa kawotethaa gelanayssi waanidi uttanayssata dooranaw taw maati baawa, shin he metanddeeshsha!" yaagis. 24 Iya tamaareti iya bessay Xoossay immanaw giigisi wothidayssatassa" timiritti si7idi malaalettidosona. Shin Yesuusi qassika yaagis. 41 Hankko tammu tamaareti hessa si7ida enttako, "Nayto, Xoossa kawotethaa gelanayssi wode, Yayqoobanne Yohaannisa hanqettidosona. waanidi metanddeeshsha! 25 Dure asi Xoossa 42 Yesuusi entta ubbaa baakko xeegidi, "Ayhude kawotethaa gelanayssafe, gimaley narppa luhora gidonna asaa halaqati deriya haareyssata geetetidi aadhdheyssi kawuyees" yaagis. 26 Iya tamaareti xeegieteyssanne haareyssatas deriya bolla maati malaalettidi, "Yaatin, ooni attanay?" yaagidi, issoy de7eyssaa hintte ereeta. 43 Shin hintte giddon hessa issuwa oychchidosona. 27 Yesuusi entta tishshi oothi mela gidenna; hintte giddon gitatanaw koyey oonikka xeellidi, "Hayssi Xoossas dandda7eteespe attin asas hinttew aylle gidanaw bessees. 44 Qassi hintte dandda7ettenna; Xoossas ubbabay dandda7ettees" giddon ubbaafe bolla gidanaw koyey oonikka hintte yaagis. 28 Phexiroosi Yesuusakkko, "Hekko; nuuni ubbaas aylle gidanaw bessees. 45 Hari attoshin, Asa nubaa ubbaa aggidi, nena kaallida" yaagis. 29 Yesuusi Na7aykka, asaas oothanawunne darota wozanaw "Taani hinttew tuma odays; ta gishonne Wonggelaa ba shemppuwa aathi immanaw yasippe attin asi iya gisho, keetha woykko ishata woykko michcheta oothana mela yabiikk" yaagis. 46 Entti Iyaarkko woykko aawa woykko aayiw woykko machchiw katama bidosona. Yesuusi ba tamaaretaranne daro woykko nayta woykko gadiya aggiday oonikka, asaara Iyaarkkofe keyishin, Ximoosa na7ay, qooqey, 30 ha77i ha wodiyan xeetu kushe keetha, ishata, michcheta, aayeta, nayta, gadiya, goodetethara issife ba Barximoosa geetetteyssi, ogiya gaxan woossishe oothana mela yabiikk" yaagis. 47 Barximoosi, yaara aadhdhey Naazirete ekkana. Sinthafe yaana wodiyankka merinaa de7uwa dethan sinthe gididayssati guye gidana, qassi daroti yaagusu oykkis. 48 Daro asay iya, "Hayza!" gidi ha77i guye gididayssati sinthe gidana" yaagis. 32 hanqettidosona. Shin, I ba qaala kaseyssafe daro Yesuusaranne iya tamaaretara Yerusalamee bishin, dhoqqu oothidi, "Dawite na7aw, tana maararkii!" Yesuusi ba tamaareta sinthan hamuttees. Entti yaagis. 49 Yesuusi eqqidi, "Iya haa xeegite" yaagis. malaalettidosona. Iya kaalleyssatikka yayyidosona. Entti qooqiyakko, "Aykkyo baawa, dendda eqqa, nena Nam77antho, tammanne nam77u tamaareta gaxa xeegees" yaagidosona. 50 Qooqey ba ma7uwa holi kessidi, bana gakkabaa dumma enttaw hayssada yeggidi, guppi denddi eqqidi, Yesuusakkko bis. 51 yaagidi odis. 33 "Hekko, nuuni Yerusalame ha77i Yesuusi, "Taani new ay oothana mela koyay?" yaagis. keyos. Yan Asa Na7aa, kahine halaqatasinnee Qooqey, "Asttamaariyaw, ta xeellanaw koyays" yaagis. higge asttamaaretas aathi imettana. Entti iya bolla 52 Yesuusi iya, "Ba, ne ammanoy nena pathis" yaagis. hayqo pirdaa pirddan; qassi Ayhude gidonna Sohuwarakka iya ayfey xeellin, Yesuusa kaallis. deriyas iya aathi immana. 34 He Ayhude gidonna

derey iya toochchana, iya bolla cuttana, lisson garaafananne wodhana. I heedzu gallasappe guye, hayqoppe denddانا" yaagis. 35 Zabdyyoosa nayti Yayqoobinne Yohaannisi Yesuusakkko yidi, "Asttamaariyaw, nuuni nena woossiya issibaa nuus ootharkii" yaagidosona. 36 Yesuusi enttako, "Taani hinttew ay oootho?" yaagis. 37 Entti, "Neeni

11 Entti Yerusalamee matishe, Shamaho Deriya matan de7iya Beetefaagenne Bitaaniya katamata gakkidosona. Yesuusi ba tamaaretappe nam77ata sinthe kiittidi, 2 "Hintte sinthan de7iya gutaa biite; yaa gelida mela oonikka toggibonna qashon de7iya hare mari hintte demmania, iya billidi, haa ekki yiite. 3 Oonikka hinttena, 'Hayssa ays

ooteetii?" yaagidi oychchiko, 'Goday iya koyees, Xoossa hintte woossiyabaanne oychchiyabaa aybaa ellesidi haa yeddana' yaagite" yaagis. 4 Entti bidi, gidikkoka ekkidaada ammanite, hintte ekkana. 25 hare mari kare bolla oge matan qashettidi de7eyssa Xoossa woossanaw hintte eqqiya wode, salon demmidi billidosona. 5 He besan eqqida issi issi de7iya hintte Aaway hintte nagara atto gaana mela, asati enttako, "Hare maraa waatanaw billeeti?" oonikka hinttena naaqidabay de7ikko, iyaw atto yaagidosona. 6 Iya tamaareti Yesuusi banttana giite. 26 Shin asa nagara hintte atto goonna ixxiko, kiittidayssa odin, asati yeddi aggidosona. 7 Entti hare salon de7iya hintte Aawaykka hintte nagaraa hinttew maraa Yesuuusakko ehidi, bantta ma7uwa iya zokkon atto geenna" yaagis. 27 Entti zaaridi Yerusalamee hiixin Yesuuusi he hare maraa toggis. 8 Daro asay bidosona. Yesuusi Xoossa Keethan hamuttishin, bantta ma7uwa ogiyan hiixidosona; qassi harati mitha kahine halaqati, higge asttamaaretinne cimati iyaakkko tashe tashidi, ogen hiixidosona. 9 Yesuuusappe sinthara yidi, 28 "Neeni hayssa oothanaw new ay maati hamuttiya asaynne iya kaalliya asay bantta qaala de7ii? Woykko new ha maata immiday oonee?" dhoqqu oothidi, "Hosaana! Xoossay galatettol! Godaa yaagidosona. 29 Yesuusi zaaridi enttako, "Ta hinttena sunthan yeysi anjettidayssa. 10 Godaa sunthan issibaa oychchana, taw odite. Ta qassi hayssa ay yaa nu aawa Dawite kawotethay anjettidayssa. maatan oothiyako, hinttew odana. 30 Yohaannisa Ubbaafe Bolla Saluwan de7iya Xoossay galatetto" xinqqatey Xoossafeyye woykko asappe? Taw odite" yaagidosona. 11 Yesuusi Yerusalamee bidi, Xoossa yaagis. 31 Entti bantta giddon palama doomidi, Keetha gelis. Qassi ubbabaa yuuyi xeellidaappe "Nuuni, 'Xoossafe' giikko, I nuukko, 'Yaatin, Yohaannisi guye, sa7ay qammiya gisho, tammanne nam77u odidayssa ays ammanibeekketii?" yaagana. 32 tamaaretara Bitaaniya giya katama bis. 12 Wonttetha 'Asappe giikko' asay ubbay Yohaannisi nabe gideyssa gallas entti Bitaaniyappe keyidi bishin, Yesuusi Hessa gisho, entti Yesuuusakko, "Nuuni erokko" yaagidi koshattis. 13 Haahon issi balase mithiw haytha xalaala ma77a uttidaaro be7idi, I bolla ayfey beettiko zaaridosona; Yesuusi, "Taanikka hayssa ay maatan gidi, be7anaw iikko bis, shin iikko I biya wode, haytha xalaalappe attin issi ayfekka demmibeenna; ays giikko, balasey ayfiyaa wodey gakkibeenna. 14 Yesuusi he balasiwi, "Hiza, neeppe merinaw asi ayfe mooppo" yaagis. Iya tamaareti I geyssa si7idosona. (aiōn 165) 15 Entti Yerusalamee bidosona; Yesuusi Xoossa Keetha gelidi, yan bayzeyssatanne shammeystata kare goodo oykkis; qassi miishe laammeyssata xarpheezanne holle bayzeyssata oydiya aathi yeggidi, 16 asi aybibaakka tookkidi, Xoossa Keetha giddora aadhdhonna mela diggis. 17 Yesuusi asa hayssada yaagidi tamaarssis: "Geeshsha Maxaafan, 'Ta keethay asi ubbay Xoossa woossiya keethi gidana' geetettidi xaafettis. Shin hintte iya panggati qosettiya gonggolo oothideta" yaagis. 18 Kahine halaqatinne higge asttamaareti hessa si7idi, iya wodhanaw oge koshshi oykkidosona. Shin daro asay iya timirrtiyan malaalettiya gisho, iyaw yayyidosona. 19 Sa7ay omarssiya wode Yesuusinne iya tamaareti katamaappe gaxa keyidosona. 20 Entti wonttetha gallas he ogiyara aadhdhishe, he balasiya xaphora melidaaro be7idosona. 21 Phexiroosi akeekidi, "Asttamaariyaw, hekko, neeni qanggida balasiya melasu" yaagis. 22 Yesuusi zaaridi, "Xoossa ammanite. 23 Taani hinttew tuma odays; oonikka ba wozanan sidhonna gidabay hananayssa ammanidi, ha deriya, 'Denddada abban kundda' yaagikko iyaw hanana. 24 Hessa gisho, taani hinttew odays;

"Nuuni, 'Xoossafe' giikko, I nuukko, 'Yaatin, Yohaannisi odidayssa ays ammanibeekketii?" yaagana. 32 tamaaretara Bitaaniya giya katama bis. 2 Woyne ayfiyaa maxiya wodey gakkin, bana gakkeyssa ekkidi yaana mela, issi ba aylliya kothe aawatakko kiittis. 3 Kothe aawati iya aylliya oykkidi wadhdhidi, mela kushe yeddidosona. 4 Nam77antho hara aylle enttako kiittin, entti he aylliwas huu7iya qoo7idi kawushshidi yeddidosona. 5 Woyne atakilttiya goday qassika hara aylle kiittis. He aylliya wodhidosona, qassi hara darota hessada oothidosona, issota issota wadhdhidi, harata wodhidosona. 6 "Woyne atakilttiya godaa kiittanaw ubbaafe wurssethan I daro dosiya ba na7aa xalaali attis. I, "Entti ta na7aa bonchchonna aggokona" gidi, ba na7aa enttako kiittis. 7 "Shin kothe aawati bantta giddon, 'Laattanayssi hayssa; yedhdhite iya wodhoos; iya laatay nubaa gidana!' yaagidosona. 8 Na7aa oykkidi wodhidi, iya ahaa woyne atakilttiya giddofe gaxa kessi holidosona. 9 "Hiza, woyne atakilttiya goday waatanee? Yidi he kothe aawata wodhi onggidi, woyniya kothe oothiya hara asas immana. 10 'Gimbbeysatti boridi ixxida shuchchay godaa xaphuwa minthiya, ubbaafe aadhdhiya shuchchu gidis. Hayssi Goday oothidabaa;

qassi nu ayfiyaaskka malaalisiyabaa' yaageyssa yaagidi Yesuusa oychchis. 29 Yesuusi zaaridi, iya Geeshsha Maxaafaappe nabbabibekketii?" yaagis. hayssada yaagis; "Kiita ubbaafe aadhdhiya kiitaa 12 Kahine halaqati, higge asttamaaretinne cimati si7ite; 'Isra7elee asaw, Goday nu Xoossay issi Yesuusi he leemisuwa bantta bolla leemisidaysssa erida Godaa. 30 Ne Godaa ne Xoossaa ne kumetha gisho, iya oykkanaw koyidosona, shin asaas yayyidi, wozanappe, ne kumetha shemppuwafe, ne kumetha aggbi bidosona. 13 Qassi iya odaappe bala demmidi, qofaappe, ne kumetha wolqqaafe dosa' yaagees. 31 iya oykkana mela, Farisaawetappenne Heroodisa Qassi kiita ubbaafe aadhdhiya nam77antho kiitay baggatappe guutha asata iyaakko kiittidosona. 14 hayssa; 'Ase ubbaa ne huu7iyada dosa' yaageyssa; Entti iyaakko yidi, "Asttamaariyaw, neeni tuma hayssatappe aadhdhiya hara kiiti baawa" yaagis. odetteyssanne asappe ase shaakkonnayssa nuuni 32 Higge asttamaarey Yesuusakko, "Asttamaariyaw, eroos. Neeni ase dummayakka; qassi Xoossaa ogiya tuma gadasa; neeni 'Xoossay issi Xoossaa xalaala. tumatethan tamaarssaasa. Nuuni Roome biitta lyappe attin hari baawa' gidayssi tuma. 33 Xoossaa Kauwu Qeesares giira gjireyssi wogeyye woga kumetha wozanappe, kumetha qofaappenne kumetha gidennee? Giira giranee agganee?" yaagidosona. wolqqaafe doseysinne qassi ase ubbaa ba huu7iyada 15 Shin entta cubbotethaa Yesuusi eridi, "Tana doseyssi, xuuggiya yarshshuwafenne hara yarshsho ays paacetii? Ane issi santime tana bessite" ubbaafe aadhdhees" yaagis. 34 Yesuusi higge yaagis. 16 Entti iyaw ehidosona, "Ha malaynne asttamaariya zaaroy aadhdhida eranchcho asa zaaro sunthay oodeysee?" yaagidi entta oychchis. Entti, gididayssa be7idi, "Neeni Xoossaa kawotethaafe "Roome Kauwu Qeesareyssa" yaagidosona. 17 haakkabaakkka" yaagis; hessafe guye, Yesuusa Yesuusi zaaridi, "Yaatikko, Qeesareyssa Qeesares, harabaa oychchanaw oonikka minnibeenna. 35 Xoossayssa Xoossaas immite" yaagin entti iyabaa Yesuusi Xoossa Keethan tamaarssishe, hayssada malaalettidosona. 18 Hayqqida asi denddenna yaagis: "Higge asttamaareti Kiristtoosa woygidi Dawitey giya Saduqaawetappe issi issi asati Yesuusakko na7a goonaa? 36 Dawitey Geeshsha Ayyaanen yidi, hayssada yaagidi, iya oychchidosona. 19 kumidi, 'Goday, ta Godaa, "Taani ne morkketa ne "Asttamaariyaw, Musey nuus higgiya xaafighe, tohoy yedhdhiyaso oothana gakkanaw, hayssan 'Machcho ekkida asi na7a yelonna hayqqiko, he taappe ushachcha baggara utta" gis' yaagis. 37 hayqqidayssa ishay iya machchiw ekkidi, ba ishaas Dawitey ba huu7en Kiristtoosa, 'Godaa' gidi xeegikko, na7a yelanaw bessees' yaageyssa xaafig. 20 Beni yaatin, Kiristtoosi waanidi, Dawitey na7a gidi" yaagis. wode laappun ishati de7eyssatappe bayray machcho Daro asay Yesuusi geyssa ufayssan si7idosona. ekkidi, na7a yelonna hayqqis. 21 Nam77anthoy iyo 38 Yesuusi tamaarssishe, hayssada yaagis; "Higge ekkis, ikka na7a yelonna hayqqis. Heedzanthoyka asttamaaretappe naagettite; entti adussa ma7o hessada hanis. 22 Laappunatikka hessatho iyo ekkidi, ma7idi yuyneyssanne giyankka asay entta bonchchidi na7a yelonna hayqqidosona. Ubbaafe guye, qassi sarotheyssa dosoosona. 39 Entti Ayhude Woosa he maccasiya hayqqas. 23 Yaatin, laappunati iyo Keethatan daro lo77iya odyiya dosoosona; qassi ekkida gisho hayqqida asay hayqoppe denddiya asi banttana mokkiya bessan bonchcho bessi gallas, iya enttafe awussas machcho gidanee?" dosoosona. 40 Entti am77eta keethaa bonqidi, bantaw yaagidosona. 24 Yesuusi zaaridi, "Hintte baley, lo77o daananaw woosa adussoosona; entti ubbaafe Geeshsha Maxaafata woykko Xoossaa wolqqa aadhdhiya pirddaa ekkana" yaagis. 41 Yesuusi Xoossa eronna gishossa! 25 Hayqqida asay hayqoppe Keethan muxaata yeggyi saaxiniya matan uttidi, denddiya gallas, salon de7iya kiitanchchota mela asay ba miishiya he saaxiniyan yeggyessa be7is; daro gidanaappe attin adde asay ekkokona; macca asay dure asay daro miishiya he saaxiniyan yegoosona. gelekkona. 26 Shin hayqqidayssata dendduwabaa 42 Issi manqo am77iya yada, nam77u bakkannata he gidiikko, Muse maxaafan xaafigtida xuugettiya saaxiniyan yeggasu. 43 Yesuusi ba tamaareta xeegidi, buuriyabaa odiya bessan, Xoossay Musekko, 'Taani, "Taani hinttew tuma odays; muxaata saaxiniyan Abrahaame Xoossaa, Yisaqa Xoossaa, Yayqooba yeggeda asa ubbaafe ha manqo am77iya darssada Xoossaa' gidayssa nabbabibekketii? 27 Hessa gisho, yeggasu. 44 Ays giikko, harati ubbay bantaw palahida I, paxa de7eyssata Xoossaafe attin hayqqidayssata miishiyappe yeggidosona. Shin iya ba pacciyaafe, Xoosse giden. Hintte daro balideta" yaagis. 28 baw de7iya aquwaa kumethi immasu" yaagis. Higge asttamaaretappe issoy entti palameyssa shiiqidi si7is. Qassi Yesuusi enttaw loythi zaaridayssa 13 Yesuusi Xoossa Keethafe keyishin, iya tamaaretappe issoy, "Asttamaariyaw, ha lo77o si7idi, "Kiita ubbaafe aadhdhiya kiitay awussee?"

shuchchaanne ha lo77o shuchcha keethaa be7ay!" oonikka hinttena, 'Hekko, Kiristtoosi hayssan de7ees yaagis. 2 Yesuusi zaaridi, "Ha gita shuchcha woykko Kiristtoosi hinin de7ees" yaagikko, hessa keethaa be7ay? Ha keethay shuchchi shuchcha bolla ammanoppite. 22 Worddanchcho Kiristtoosatinne gimbbettida mela laalettonna attenna; issi shuchchika worddo nabeti denddidi bantaw danda7ettiko, attonna ubbay laalettana" yaagis. 3 Yesuusi Xoossa hari attoshin Xoossay dooridayssatakka balethanaw keethafe hini baggara Shamaho Deriya bolla malaatatanne malaalisiyabata bessana. 23 Shin uttidashin, Phexiroosi, Yayqoobi, Yohaannisinne hintte naagettite; taani hinttew ubbabaa kasetada Inddiriyasi bantarkka iyaakko yidi, 4 "Hayssi awude odas. 24 "Shin he wode he waayiyappe guye, away hananeekko, nuus oda; ha ubbay polettana wodiya dhumaana; ageenay poo7uwa aggana; 25 xoolintti erisiya malaatay aybee?" yaagidi oychchidosona. 5 saloppe kunddana; qassi salon de7iya wolqqatikka Yesuusi qassi enttako hayssada yaagidi odis. "Hinttena qaaxxana. 26 He wode Asa Na7ay, gita wolqqaranne oonikka balethonna mela naagettite. 6 Daro asati ta bonchchuwara shaara giddora yishin entti be7ana. sunthan, 'Taani Kiristtoosa' yaagidi tamaarssishe yidi, 27 He wode taani kiiitanchchota sa7a oyddu bagga daro asaa balethana. 7 Matan de7iya olaanne haahon kiittana; sa7a gaxappe saluwa gaxa gakkanaw, de7iya ola wore hintte si7iya wode hirggofite. Hessa Xoossay doorida asa shiishana. 28 "Leemisuwa melabay hananaw bessees, shin wurssethay buroona. balase mithaafe akeekite; balasiya aaciya wodenne I 8 Issi biittaa asay hara biitta asaara olettana; qassi haythay cil77iya wode, torchchey matattidayssa hintte issi kawotethay hara kawotethatara olettana; biittaa ereeta. 29 Hessadakka, hintte he ubbabay haneysa qaaxoy ubba bessan hanana; koshay daana, shin be7iya wode, I matidi pengge gakkidayssa erite. hessi ubbay yelo iqethas zooke mela. 9 "Shin hinttee, 30 Taani hinttew tuma odays; ha ubbabay hanana hintte huu7en naagettite. Ays giikko, asi hinttena gakkanaw hayssan de7iya asay ubbay hayqqenna. 31 oykkidi, pirdda keethas aathi immana; qassi Ayhude Saloynne sa7ay aadhhdhana, shin ta qaalay ubbarakka Woosa Keethatankka hinttena lisson garaafana; deriya aadhhdhenna. 32 "Shin he gallasaanne he saatiya haareyssata sinthaninne kawota sinthan ta gisho hintte Aawa xalaalappe attin hari attoshin salon de7iya markkattanaw eqqana. 10 Wurssethay gakkanaappe kiiitanchchota gidin woykko Na7aa gidin oonikka erey sinthe Wonggelay koyro dere ubbaas odettanaw baawa. 33 He wodey awude gidaneekko, hintte bessees. 11 Entti hinttena pirdda keethi ehiya eronna gisho, naagettitenne minnite. 34 Ta yuussay wodenne aathi immiya wode, woygidi odaneekko koyro ba keetha aggidi, oge biya uraa mela. Uray ba aylleta hirggofite; he saatiyan Xoossay hinttew immiyabaa huu7en huu7en oosuwa immidi entta ba oosuwas odite. Hinttenan Geeshsha Ayyaanay odetteesippe aawa oothis; qassi naageysika minthidi naagana attin hinttena gidekketa. 12 "Ishay ba ishaa, aaway mela kiittis. 35 "Hessa gisho, minnite. Ays giikko, ba na7aa wodhisana. Nayti banttna yelidayssata keethaaway omarssi gidin woykko giddi bilahed gidin bolla denddidi, entta wodhisana. 13 Asay ubbay woykko kutto waaso gidin woykko wontta guura gidin hinttena ta sunthaa gisho ixxana, shin wurssethi awude yaanekko, hintte erekketa. 36 Hintte akeekonna gakkanaw minniday attana. 14 "Shin bashshaa I yidi hinttena dhiskkidi de7ishin demmonna mela tunatethay eqqanaw bessonna bessan eqqidashin minnite. 37 Taani hinttew odehyssa asa ubbaas odays; hintte be7ana." (Akeekiso: Hessi woy guusseeko minnite" yaagis.

nabbabeysi akeeko!) "Yihuda biittan he wode de7eyssati deriyakko baqato. 15 Keetha huu7en de7iya uraykka issibaa ekkanaw duge wodhdhidi, ba soo geloppo. 16 Gaden de7eyssi ba ma7uwa ekkanaw guye simmofo. 17 He wode qanthatida maccasatasinne dhanthiya maccasatas daro un77a gidana. 18 Shin hayssi ubbay haniya wodey balggo gidonna mela, Xoossaa woossite. 19 Ays giikko, Xoossay alamiya medhdhida wodiyappe doomidi, ha77i gakkanaw haniboonna metoynne sinthafekka hanonna metoy asa bolla he wode hanana. 20 Goday he gallasata taybuwa guuthonaako, ase gididay oonikka attenna. Shin I ba doorida asa gisho, he gallasata taybuwa guuthees. 21 "He wode

14 Faasika Baale bonchchiya gallasaynne Uytha Baale bonchchiya gallasay gakkanaw nam77u gallasi attis. Kahine halaqatinne higge asttamaareti asi eronna Yesuusa oykkidi wodhdhiya oge koyoosona. 2 "Asay ooshshaa kessonna mela Faasika bonchchiya gallasan hessa oothoko" yaagidosona. 3 Yesuusi Bitaaniya kataman baro hargganchchuwa Simoona son gibira bolla uttidashin, issi maccasiya albasxirose giya shuchchafe oosettida philqqaaxe kumetha narddoose giya daro al77o shitto ekkada yasu. He philqqaaxiya menthada shittuwa Yesuusa huu7iyan tigasu. 4 He bessan de7iya asappe issoy issoy hanqettidi, "Ha shittoy mela coo iitey aybisso?

5 Ha shittuwa heedzu xeetu dinaaren bayzidi, gakkanaw zaarada ha woyniyappe uyikke" yaagis. miishi manqotas immanaw dandda7ettees" yaagidi 26 Mazmure yexxidaappe guye, Shamaho Deriya bantta giddon odettidosona. Yaatidi, he maccasiw bolla bidosona. 27 Yesuusi enttako, "Hintte ubbay daro boridosona. 6 Shin Yesuusi "Ha maccasiw tana yeggi aggidi baqtatana; Geeshsha Maxaafay, aykkoka gooppite; iyo ays waaysetii? Iya taw 'Xoossay dorssa heemmeyssa wodhana, dorssati lo77obaa oothasu. 7 Manqoti ubba wode hinttera ubbay laalettana' yaagees. 28 Shin taani hayqoppe de7oosona. Hintte koyida wode awudekka hintte entta denddidaappe guye, hinttefe kasetada Galiila baana" maaddanaw dandda7eeta, shin taani ubba wode yaagis. 29 Phexiroosi zaaridi, "Entti ubbay nena hinttera de7ikke. 8 Iya ba dandda7idayssa oothasu; yeggi aggidi baqtikkoka, ta nena aggike" yaagis. qassi tana moogos giigisanaw kasetada shitto tiyasu. 30 Yesuusi Phexiroosakko, "Taani new tuma odays; 9 Taani hinttew tuma odays; sa7a ubban Wonggelaa hachchi qamma kuttoy nam77u toho waassanaappe odiyason awunkka, asay iyo akekana mela ha iya sinthe neeni tana heedzu toho kaddana" yaagis. oothidayssi odettana" yaagis. 10 Tammanne nam77u 31 Shin Phexiroosi kaseyssafe minthidi, "Taani tamaaretapape issyo Asqoroota Yihuda geetetteyssi hari attoshin, neera issife hayqqiyakokka, nena Yesuusa kahine halaqatas aathi immanaw enttako kaddike" yaagis. Qassi harati ubbatikka hessada bis. 11 Entti hessa si7ida wode ufayttidi, "Nuuni new gidosona. 32 Geetesemaane giya bessaa bidosona; miishe immana" yaagidosona; Yihudi Yesuusa aathi Yesuusi ba tamaaretakko, "Taani Xoossaa woossada immanaw injje wode koyees. 12 Uythaa miya gallas simmanna gakkanaw hintte hayssan uttishite" yaagis. bonchchiya koyro gallas, Faasika kathaa maanaw 33 Yesuusi Phexiroosa, Yayqoobanne Yohaannisa maraze shukkiya wode, Yesuusa tamaareti iyakko, baara ekkidi bis; daro waayettisinne un77ettis. 34 "Faasika bonchchiya gallas neeni maana kathaa Qassi enttako, "Taani hayqqana gakkanaw azzanas, nuuni aw bidi giigisino?" gidi oychchidosona. 13 hayssan gam77ishite; dhiskkofite" yaagis. 35 Guuthi Yesuusi ba tamaaretapape nam77ata hayssada yaagidi sinthe shiiqidi, sa7an gufannidi, dandda7ettiabaa kiittis: "Katamaa biite; hintte bishin, otora haathe gidiikko, he waayiya saatey baappe aadhdhana tookkida issi uray hinttera gahettana; iya kaallite. mela, Xoossaa woossis. 36 Qassi, "Abbaa, ta 14 I bidi geliya keethaawa, 'Asttamaarey neekko, Aawaw, ubbabay new dandda7ettees, ha waaye "Taani ta tamaaretara Faasika maanaw imatha xuu7aa taappe digga. Shin ne sheney hanoppe kifiley awunee?" yaagees' yaagite. 15 Keethaaway attin ta sheney hanoppo" yaagis. 37 Yesuusi ba hinttena pooqiya bolla de7iya giigi uttida dalgga kifile tamaaretakko simmi yidi, entti dhiskkidashin demmidi, bessana; hessian giigisite" yaagis. 16 He nam77u Phexiroosakko, "Simoonaah, dhiskkadii? Neeni issi tamaareti keyidi, katama bidosona; Yesuusi enttaw saatekka barkkada naaganaw dandda7abiikkii? 38 odidayssada demmidi, Faasika kathaa giigisodosona. Paacen hintte gelonna mela barkkidi naagitenne 17 Sa7ay omarssiya wode Yesuusi tammanne nam77u Xoossaa woossite. Hinttew lo77o amoy de7ees, shin tamaaretara yaa bis. 18 Entti uttidi kathi mishin, hintte daaburanchcho asi" yaagis. 39 Qassika bidi Yesuusi enttako, "Taani hinttew tuma odays; hinttefe kaseyssadakka Xoossaa woossis. 40 Ba tamaaretakko issyo taara meyssi, tana aathi immana" yaagis. 19 Iya guye simmidi yaa wode, dhiskkidashin demmis. Entta tamaareti dagammidi, bantta huu7en huu7en, "Tuma ayfiyya dhiskkoy goozi wothida gisho, iyaakkoo ay taneshsha?" yaagidi iya oychchidosona. 20 Yesuusi odettiyakokka erokkona. 41 Heedzanthro enttako yidi, zaaridi, "He uray hintte tammanne nam77atapppe "Ha77i gakkanawukka dhiskeetinne shemppetii? issuwa; I taara issife tushanaw ba uythaa shaatiyan Hiza, gidana; saatey gakkis; be7ite! Asa Na7ay, yeddeyssa. 21 Asa Na7ay, Geeshsha Maxaafay nagaranchcho asatas aadhahi imettana wodey gakkis. hayqqana gidayssada hayqqana, shin Asa Na7aa, 42 Denddidi yedhdhite; be7ite, tana aathi immanayssi aathi immiya uraa ayye. He uray yelettonna attidaakk gakkis" yaagis. 43 Yesuusi hessa buroo odishin, iyaw lo77oshin" yaagis. 22 Entti miishin, Yesuusi tammanne nam77u iya tamaaretapape issyo, Yihudi, uythaa ekkidi, Xoossaa galatis; he uythaa menthidi, ellesidi gakki wodhdhis. Qassi kahine halaqati, ba tamaarets immishe, "He7ite, hayssi ta ashuwa" higge asttamaaretinne cimati kiittin, bisonne xam77a yaagis. 23 Xuu7aa ekkidi, Xoossaa galatidi, enttaw oykkida daro asay iyara issife yidosona. 44 Yesuusi immin ubbayka he xuu7appe uyidosona. 24 Yesuusi, aathi immanayssi he daro asaas, "Taani yeerey "Hayssi ooratha caaquwan daro asaa gisho guukkiya iya; iya oykkidi, loyhi naagidi, ekki efite" yaagidi ta suuthaa. 25 Taani hinttew tuma odays; taani malla odi wothis. 45 Yihudi gakki wodhdhida mela Xoossaa kawotethan ooratha woyni uyana gallasay Yesuusakko shiiqidi, "Asttamaariyaw" yaagidi Yesuusa

yeeri ekkis. 46 He daro asay Yesuusa oykkidosona. "Ha uraykka enttara de7ees" gada zaara odasu. 70
47 Shin matan eqqidayssatappe issoy ba bisuwa Shin Phexiroosi qassika kaddis. Guuthi gam77ishin, shoddidi kahine halaqaa ayllyia shocidi, iya haytha matan eqqida asati nam77antho Phexiroosakk, qanxidi holis. 48 Yesuusi zaaridi, he shiiqida daro "Neeni Galila biitta asi gidiya gisho sum enttara asaakk, "Tana pangga kessidi, pangga oykkeyssada de7aasa" yaagidosona. 71 Shin Phexiroosi, "Taani oykkanaaw bisonne xam77a oykkidi yideti? 49 Taani hintte giya uraa erikke!" yaagidi bana qanggethinne Xoossa Keethan tamaarssashe, gallas gallas hintter caaqo oykkis. 72 Sohuwara kuttoy nam77antho de7iya wode tana oykkibekketa, shin Geeshha waassi aggis. Phexiroosi Yesuusi iyaakk, "Neeni Maxaafay gidayssi polettanaw bessees" yaagis. 50 kuttoy nam77u toho waassanaappe sinthe heedzu lya tamaareti ubbay iya yeggi aggidi baqatidosona. 51 toho tana kaddana" iyaakk gidayssa akekidi daro Laxana xalaala ma77ida issi naatetha uray Yesuusa yekkis.

kaalleyssa asay oykkis. 52 Shin he uray laxana yeggi aggidi, xire kallo baqatis. 53 Asay Yesuusa kahine halaqaa soo efidosona. Yan kahine halaqati, cimatinne higge astamaareti shiiqidi de7oosona. 54 Phexiroosi kahine halaqaa zabbaa gakkanaw haahon iya kaalli bidi yan naageyssatara uttidi tama kayees. 55 Kahine halaqatinne shiiqida asay ubbay Yesuusa wodhanaw iya bolla markka koyidosona, shin aykkoka demmibookkona. 56 Daro asati iya bolla worddo markkattidosona, shin entta markkatethay issino gidenna. 57 Issi issi asati denddi eqqidi Yesuusa bolla, "I, 'Taani asi keexida ha Xoossa Keetha laallada, asa kushen keexettibonna hara Xoossa Keetha heedzu gallasa giddon keexana' gishin nuuni si7ida" yaagidi worddo markkattidosona. 59 Gidoshin, entta markkatethay hessankka issino gidenna. 60 Kahine halaqay asa ubbaa sinthan denddi eqqidi, "Hayssati nena mootiya mootuwas ne zaariyabay baawe?" yaagidi Yesuusa oychchis. 61 Shin Yesuusi si7i gis; aykkoka zaaribeenna. Kahine halaqay, "Anijettida Xoossaa Na7ay, Kiristtoosi neneyye?" yaagidi zaari oychchis. 62 Yesuusi zaaridi, "Ee tana, hintte Asa Na7ay, wolqqaama Xoossaafe ushachcha baggara uttidashin qassi saluwa shaarara yishin be7ana" yaagis. 63 Kahine halaqay ba ma7uwa peedhidi, "Nuna hara markka ay koshshii? 64 Hintte iya cashshaa si7ideta; hintte qofay aybee?" yaagis. Entti ubbay, "I hayqanaw bessees" yaagidi iya bolla pirdidosona. 65 Enttafe issoti issoti iya bolla cutethi oykkidosona. Iya ayfiyaa goozidi baqqishe, "Nena dechchiday oonee? Ane nuus oda!" yaagidosona. Naageyssati iya ekki efidi garaafidosona. 66 Phexiroosi kahine halaqaa zabban garssa baggara de7ishin, kahine halaqaa macca aylletappe issinniya yaa yasu. 67 Phexiroosi tama kayeyssa be7ada, tishshi ootha xeellada, "Neenikka Naazirete Yesuusara de7aasa" yaagisu. 68 Shin Phexiroosi, "Ne geyssi aybeekko ta erikke, taw akekettenna" yaagidi kaddis. Yaagi simmidi zago keyaa wode sohuwara kuttoy waassis. 69 He ayllyia Phexiroosa be7ada, iya matan eqqida asatakko,

15 Wontta guura ellesidi kahine halaqati, cimati, higge astamaaretinne Ayhude shanggoti ubbay shiiqidi maqettidosona. Entti Yesuusa qachchi efidi Philaaxoosas aathi immidosona. 2 Philaaxoosi iyakk, "Neeni Ayhudeta kawo?" yaagidi oychchis. Yesuusi zaaridi, "Ne gadasa" yaagis. 3 Kahine halaqati Yesuusa daroban mootidosona. 4 Shin Philaaxoosi zaaridi Yesuusakk, "New zaariyabay baawe? Entti ne bolla ay mela mootuwa ehiyakko be7ikk?" yaagis. 5 Shin Yesuusi harabaa zaaronna ixxin, Philaaxoosi malaalettis. 6 Philaaxoosas Faasika Baale bonchchiya gallasan asay koyaa issi uraa qashoppe billiya meezye de7ees. 7 He wode issi Barbbaana giya uray ooshsha kessidi shemppo wodhida asatara issife qasho keethan de7ees. 8 Shiiqida daro asay Philaaxoosi kaseyssada oothana mela iya oychchidosona. 9 Philaaxoosi asa zaaridi, "Taani hinttew Ayhudeta kawuwa billanayssa koyeetii?" yaagidi oychchis. 10 Hessa I giday, kahine halaqati Yesuusa qanaattidi aathi immidaysa eriya gishossa. 11 Shin kahine halaqati Yesuusa gisho Barbbaana billanaada, he shiiqida asay Philaaxoosa woossana mela asa maqqidosona. 12 Philaaxoosi zaaridi, "Yaatin, ha hintte Ayhude kawo geyssa waato?" yaagis. 13 Asay Philaaxoosa bolla waassidi, "Masqaliya bolla iya kaqqa" yaagidosona. 14 Philaaxoosi asaakk, "Ays? I ay iitabaa oothidee?" yaagis. Shin asay kaseyssafe gujji waassidi, "Masqaliya bolla iya kaqqa" yaagidosona. 15 Philaaxoosi asaaa ufayssanaw koyidi, Barbbaana asaas billis; yaatidi lisson Yesuusa garaafidi, masqaliya bolla kaqqana mela enttaw aathi immis. 16 Hessafe guye, wotaaddareti Yesuusa deriya haareyssa ooso keetha ekki efidi, hara wotaaddareta ubbaa issife xeegidosona. 17 Qassi zo7o afilaa iya mayzidosona; aguntha kalachcha giigisidi, iya huu7en wothidosona. 18 Hessafe guye, iyakk, "Ayhudeta kawuwaw mirinaw kawota" yaagidi, iyaw ziggidosona. 19 Iya huu7iya xam77an shoccidosona; qassi iya bolla cuttidosona; gulbatidi iyaw goynnidosona. 20 Iya

toochchidayssafe guye zo7o afilaa iyappe qaari ekkidi, kaallidayssatanne iya mokkidayssata qassi Yesuusara iya afilaa iya mayzidi masqaliya bolla iya kaqqanaw issife Yerusalame bida hara daro macca asati yan ekki efidosona. 21 Entti bishe, Iskkinddirennne Rufosa de7oosona. 42 Sa7ay omarrsida wode, shiiqida aawa, Simoona giya Qerena biitta asi, gaxareppe asan bonchchettida Ayhude shanggotappe issoy, katama yeysara gahettidi, Yesuusa masqaliya Yoosefa giya uray, Xoossa kawotethay yaanayssa wolqqan toossidosona. 22 Yaatidi Golggotta giya naagishe de7eyssi, Armmatiyasa katama asi de7eyssi bessaa Yesuusa efidosona. "Golggotta" guussay yis. Wonttethe Sambbaatas giigettiya gallas gidida "Huu7e guugge" guussu. 23 Sakoy si7ettonna mela gisho, Yoosefi minnidi Philaaxoosakkoo bidi, Yesuusa karbbe giya dhaley walakettida woyne uyo gidi iyaw ahaa ekkanaw woossis. 44 Philaaxoosi Yesuusi immidosona. Shin I uyonna ixxis. 24 Entti masqaliya hayqqidayssa si7ida wode malalettis; mato halaqaa bolla iya kaqqidosona. Oona aybi gakkaneekko gidi xeegidi, "I hayqqidi gam77idee?" yaagidi oychchis. 45 iya afilaa shaakkidi saama yeggidosona. 25 Entti Philaaxoosi Yesuusi hayqqidayssa mato halaqaappe masqaliya bolla iya kaqqiya wode wonttafe heedzu si7idi iya ahaa Yoosefas immis. 46 Yoosefi moogo afila saate. 26 Entti, "Ayhudeta kawuwa" yaagidi iya shammis; Yesuusa ahaa masqaliyappe wothidi, afilan mootiya xuufe xaafidi wothidosona. 27 Yesuusara xaaxidi, shuchchafe woocettida duufo giddon iya aha nam77u panggata issuwa iyappe ushachcha baggara moogis. Qassi he duufuwa doonan gita shuchchu hankkuwa iyappe haddirssa baggara masqaliya gondorssidi wothis. 47 Magdela Mayraamanne bolla kaqqidosona. 28 Geeshsha Maxaafay, "litabaa Yoosa aayiya Mayraama Yesuusa ahaa entti awun oothida asatara I paydettis" geetettidayssi polettis. wothiyako be7oosona.

29 Ogiyara aadhdhiya asay Yesuusa kadhidi, banttu huu7iya qaathiddi cayidosona; "Hekko! Xoossa Keetha laallada heedzu gallasa giddon keexeyso, ne huu7iya ashsha; 30 ane masqaliya bollafe wodhdha" yaagidosona. 31 Hessadakka, kahine halaqati higgya tamaarsseyssatarra issife Yesuusa toochchidi, "Harata ashshis, shin bana ashshanaw dandda7enna; 32 nuuni be7idi ammanana mela Kiristtoosi, Isra7eele Kawoy, ane masqaliya bollafe ha77i wodhdho" yaagidosona. Qassi hari attoshin, iyara masqaliya bolla kaqettidayssatikka iya toochchidosona. 33 Usuppusa saatuppee doomidi, uddufun saate gakkanaw biitta ubbay dhumis. 34 Uddufun saatiyan Yesuusi ba qaala dhoqqu oothidi, "Elohee, Elohee, laama sabaqtani?" yaagis. Hessa guussay, "Ta Xoossaw, ta Xoossaw, tana ays aggadi?" guussu. 35 Hessian eqqida asappe issoy issoy hessa si7idi, "Hekko, Eliyasa xeegees" yaagis. 36 He asappe issoy woxxidi, ispponijen caala woyne kunthis; hessa xam77a xeeran wothidi, "Naagite; Eliyaasi masqaliyappe iya wodhisanaw yaanekko ane be7oos" yaagidi Yesuusa doonaakkoo ushshanaw shiishis. 37 Yesuusi ba qaala dhoqqu oothi waassidi, hayqqis. 38 Xoossa Keethan kaqettida magaraajjoy qommofe duge gakkanaw, nam77u keyidi daaketi wodhdhis. 39 Masqaliyappe sintha baggara yan eqqida issi mato halaqay, Yesuusi waanidi hayqqidaakko be7ida wode, "Ha uray tuma Xoossa Na7a" yaagis. 40 Hessa haahon eqqidi be7iya guutha maccasati de7oosona. Entta giddon Magdela Mayraama, kaaluwa Yayqoobanne Yoosa aayiya Mayraamanne Salooma de7oosona. 41 He macca asati Yesuusi Galilaa de7iya wode iya

16 Sambbaatay aadhdhidaappe guye, Magdela Mayraama, Yayqooba aayiya Mayraamanne Salooma bidi, Yesuusa ahaa tiyanaw shitto shamidoresona. 2 Woggaa wode wontta daro guura xalqey caarshin, duufuwa bidosona. 3 Entti banttu giddon issoy issuwara, "Duufuwa doonappe nuus shuchchaa oonee gondorssidi digganay?" yaagidi odettidosona. 4 Entti xeelliya wode he daro gita shuchchay gonddorettidi kichchidayssa be7idosona. 5 Yesuusi moogettida duufuwa giddo geliya wode issi pantha addey bootha ma7o ma7idi, ushachcha baggara uttidayssa be7idi dagammidosona. 6 Shin I enttako, "Dagammofite; masqaliya bolla kaqettida, Naazirete Yesuusa hintte koyeyssa taani erays. I hayssan deenna, hayqoppe denddis. Entti iya moogida bessaa hayssa be7ite. 7 Ha77i bidi Yesuusa tamaaretasinne Phexiroosas, "Yesuusi hinttefe sinhattidi Galila bees. I hinttew odidayssada hintte iya yan be7ana' yaagidi odite" yaagis. 8 Maccasati yashshan kokkorishe duufuwapple keyidi baqatidosona. Qassi entti yayyida gisho, hessa oodeskka aykkoka odibookkona. 9 (note: The most reliable and earliest manuscripts do not include Mark 16:9-20) Yesuusi hayqoppe denddidaappe guye, woggaa gallas wontta, laappun tuna ayyaanata kessida Magdela Mayraamis koyrottidi benttis. 10 lya bada kase iyara de7eyssatas, entti azzanishenne yeekkishe de7ishin odasus. 11 Shin Yesuusi paxa de7eyssanne iw benttidayssa entti si7ida wode iya geyssa ammanibookkona. 12 Hessafe guye, enttafe nam77ati katamaappe keyidi bishin, oge bolla Yesuusi kaseyssafe dummattidi enttaw

benttis. 13 Entti guye simmidi, haratas odidosona, shin haratikka entta odaa tuma gibookkona. 14 Guyeppe tammanne issi iya tamaareti kathi miishin, Yesuusi enttaw benttis. Enttaw ammanoy baynna gishonne hayqoppe I denddidayssa be7ida asay odin entti ammanonna ixxida gisho I entta boris. 15 I enttako, "Biitta ubbaa bidi asa ubbaas Wongelaa odite. 16 Ammaneygne xammaqetey attana, shin ammanonnay pirdettana. 17 Ammaneyssatas ha malaatati imettana. Entti ta sunthan tuna ayyaanata kessana, ooratha doonan odettana. 18 Entti shooshu oykkikokka woykko wodhiyabaa uyikkoka entta qohenna. Qassi entti bannta kushiya hargganchchota bolla wothidi entta pathana" yaagis. 19 Goday Yesuusi tamaaretara odettidaappe guye, pude salo keyis; Xoossaafe ushachcha baggara uttis. 20 Iya tamaareti bidaso ubban qaala odidosona. Godaykka enttara issife oothees. Entti odiya qaalay tuma gididayssa Xoossay enttaw immiya malaatatan erisis.

Luuqaasa

1 Bonchcho Tewofiloosa, nu giddon polettidabas daroti, banttaw dandda7ettida mela xaafidosona. **2** He taarikiya entti xaafiday koyroppe doomidi ayfe markkatinne qaala haggaazeyssati nius odidayssa. **3** Takka ta baggara koyroppe akeeka xeellidaappe guye, he taarikiya hanotaa maarayada new xaafoy taw lo77o gidi bentis. **4** Hessika, ne tamaaridabay tuma gideyssa erisanaassa. **5** Yihuda kawuwa Heroodisa wode Abbaya yaraappe gidida Zakkariyaasa giya Ayhude kahiney de7ees. Iya machchiyaka Aarona sheeshapape. I sunthaykka Elsabeeexo. **6** Nam77ayka Godaa woganne kiita ubbaa naagidi borey baynna Xoossaa sinthan xillotethan de7idosona. **7** Hanoppe attin Elsabeeexa maynthi gidida gisho enttaw na7i baawa. Nam77ayka qassi cimodosona. **8** Issi gallas Zakkariyaasi ba gishuwa maaran Xoossaa sinthan kahinetethan haggaazees. **9** Kahinetetha wogan Xoossa Keethi gelidi ixaane cuyisanaw iya saami gakkis. **10** Ixaaney cuya wode asay karen woossees. **11** Godaa kiitanchchoy yarshшуwa yarshшия bessaafe ushachcha baggara eqqidi bentis. **12** Zakkariyaasi iya be7ida wode dagammidi daro yayis. **13** Shin kiitanchchoy iyaakko, "Zakkariyaasa yayyofa; ne woosay si7ettis. Ne machchiya Elsabeeexa adde na7a yelana, iya Yohaannisa gada ne sunthana. **14** I new injenne ufayssi gidana; daroti iya yeletethan ufayttana. **15** Godaa sinthan I gita gidana woyne ushshaa gidin hara mathoya ushshaa uyenna. Ba aaye ulon de7ishe Geeshsha Ayyaanan kumana. **16** Isra7eele asatappe darota bantta Godaa, Xoossaakko zaarana. **17** Aawata wozana naytakko zaarana, kiitettonayssata xillota cincatethaako zaarana mela, Godaa bessiya dere giigisanaw Eliyasa ayyaaninaninne wolqan Godaa sinthan baana" yaagis. **18** Zakkariyaasi kiitanchchuwako, "Ta hessa aybin eranee? Taaranne ta machcheera cimida" yaagis. **19** Kiitanchchoy zaaridi, "Taani Xoossaa sinthan eqqiya Gabreele. Ha mishirachchuwa new odanaw Xoossaafe kiitetas. **20** Hekko, wodiya naagidi polettiya ta qaala ne ammanonna ixxida gisho, hayssi polettana gakkanaw neeni muume gidana, odettanawukka dandda7akka" yaagis. **21** He wode Zakkariyaasi Xoossa Keethi gelidi gam77ida gisho, aybi hanide gidi asay karen naagishe gam77is. **22** I kare keyidi enttana odisanaw dandda7onayssa be7ida wode qonccethi be7idayssa eridosona. **23** Zakkariyaasi ba haggazuwa polidi soo

simmis. **24** Hessafe guye, iya machchiya Elsabeeexa qanthatasu. Ichhashu ageena kumethi bana geenthada gam77asu. **25** Iya, "Goday ba maarotan ta boriya asaa giddofe digganaw be7idi ha wodiyen hayssa oothis" yaagisu. **26** Elsabeeexa qanthatin usuppuntha ageenan, Xoossay kiitanchchuwu Gabreele Galiila biittan de7iya Naazirete katamaa kiittis. **27** Kauwu Dawite sheeshapape gidida Yoosefa giya uraas oyshettida geela7eekko kiittis. He geela7iya Mayraamo geetettawusu. **28** Kiitanchchoy iikko bidi, "Daro dosettidare, saroy new gido, Xoossay neera de7ees" yaagis. **29** Mayraama iya odan daro dagammada, "Hayssi aybi sarothon" gada heetasu. **30** Kitanchchoy zaaridi, "Mayraame babbfa; neeni Xoossaa sinthan saba demmadasa. **31** Hekko neeni qanthatana adde na7a yelana, iya sunthaaka Yesuusa gada sunthana. **32** I gita gidana, Ubbaafe Bolla Xoossaa na7aa geetetti xeegettana. Godaa Xoossay iya aawa Dawite araata iyaw immana. **33** I Yayqooba sheeshaa bolla merinaw kawotana; iya kawotethaas zawi baawa" yaagis. (aiōn g165) **34** Mayraama kiitanchchuwako, "Hessi waanidi hananee? Ta adde erikke" yaagisu. **35** Kiitanchchoy zaaridi, "Geeshsha Ayyaanay ne bolla wodhdhana, Ubbaafe Bolla Xoossaa wolqqay ne bolla kuyattana. Hessa gisho, yelettiya geeshsha na7ay Xoossaa Na7aa geetettana. **36** Hekko, ne dabbiya Elsabeeexa ba cimatetha laythan adde na7a qanthatasu. Iya maynthi geetettidaaro, shin ha77i usuppuntha ageena oykkas. **37** Xoossaa xooniyabay baawa" yaagis. **38** Mayraama, "Hekko, taani Godaa aylli, ne qaalaada taw hano" yaagisu. Hessafe guye, kiitanchchoy iippe shaakettis. **39** Mayraama he saaminttan denddada Yihuda biittan de7iya issi geze katama basu. **40** Zakkariyaasa soo gelada Elsabeeexo sarothusu. **41** Elsabeeexa Mayraami sarothuwa si7ida wode I uluw de7iya na7ay ufayssan guppis. Elsabeeexa Geeshsha Ayyaanan kumada, **42** ba qaala dhoqqu oothada, "Neeni maccasaa giddofe anjettidaaro, ne qanthatida na7aykka anjettidayssa. **43** Hanoshin, ta Godaa aaye, neeni taakko yaana mela taani oonee? **44** Hekko ne sarothuwa ta si7ida wode ta uluw de7iya na7ay ufayssan guppis. **45** Goday polana gidi immida qaala ammanidaara, iya anjettidaaro" yaagisu. **46** Mayraama hayssada yaagisu: "Ta shemppiya Godaa bonchchawusu, **47** ta Ayyaanay dhaliya Xoossan ufayties. **48** I ba aylle kawushshatethaa be7is. Hachchife doomidi yeletethi ubbay tana anjettidaaro gaana. **49** Ays giikko, wolqqamaa gidida I, taw gitabaa oothis. Iya sunthay Geeshsha. **50** Iya bonchcheyssata bolla, iya maarotethay merinaappe

merinaa gakkanaassa. 51 Ba qesiyan minobaa 2 He wode Roome biittan de7iya asay ubbay oothis, bantta wozanan otorteyssata laallis. 52 taybettana melanne sunthay xaafettana mela Wolqqaama kawota araataappe kawushshis; banttana kawoy Awugisxoo siittis. 2 Hessika Qerenoosi kawushshidayssata kabboys. 53 Koshattidayssata Soore biittaa aysiya wode oosettida koyro taybuwa. 3 lo77oban kalssis, shin dureta mela kushe yeddus. 54 Hessa gisho, issi issi asi ba sunthaa xaafettanaw ba Ba maarota qoppidi, Ba ayilliya Isra7eеле maaddis. 55 yelettida biittaa bis. 4 Yoosefikka Dawite keethaafenne Hessika nu aawatas odida qaala, Abrahamesinne iya yaraappe gidida gisho, Galiila Naazirete katamaappe sheeshas gidayssa merinaw polanaassa" yaagasu. denndidii Dawite katama gidida Yihuda Beeteleme (aiōn g165) 56 Mayraama Elsabeeexi matan heedzu bis. 5 Bishe, yelanaw wodey wurida I oychchi ageena mela gam77ada ba soo simmasu. 57 wothida, Mayraamira wolla xaafettanaw bis. 6 Entti Elsabeeexis yelo qammay gakkin adde na7a yelasu. 58 I yan de7ishin iw yelo wodey gakkis. 7 Ba bayra shoorotinne I dabboti Goday gita maarota oothidayssa na7aa yelasu. Curqqara xaaxada imathi aqiyason si7idi, iira issife ufayttidosona. 59 Hosppuntha bessi dhayida gisho daran mehe muziya gonggen gallasan yooga na7a qaxxaranaw yidosona. Iya aawa zin77isasu. 8 He gadiyan qamma dorssa wudiya sunthan Zakkariyaasa gidi sunthanaw koyidosona. naagishe karen aqiya henthanchchoti de7oosona. 60 Shin aayiya, "Akkay, Yohaannisa geetettanaw 9 Godaa kiitanchchoy hassayonna yidi entta matan bessees" yaagasu. 61 Enttika, "Ne dabbottappe ha eqqis. Godaa bonchchoy entta yuushuwan poo7is; sunthan xeegettiday oonikka baawa" yaagidosona. enttika wolqqaama yashshi yayyidosona. 10 Shin 62 Iya aaway oona gidi sunthaneekko eranaw kiitanchchoy, "Yayyofite hekko asaa ubbaas gidiya gita koyidi iya malla oychchidosona. 63 I xaafiyabaa ufayssaa mishirachchuwa ekkada yas. 11 Hessika, oychchi ekkidi, "Iya sunthay Yohaannisa" gidi xaafis. Dawite kataman ashshayssi hintew hachchi yelettis. Ubbay I xaafidayssa be7idi malaattidosona. 64 lira I Godaa Kiristtoosa. 12 Zoqale na7ay curqqara Zakkariyaasa inxarssay bilettis, Xoossaa galatishe xaaxettidi gonggen zin77idayssa hintte demmania; odetethi oykkis. 65 Shooroti ubbay yashshan hessika hintew malla gido" yaagis. 13 Qopponna daro kumidosona. Ha hanidabay geze Yihuda biittan salo kiitanchchoti kiitanchchuwura issife qonccidi, odettis. 66 Hessa si7ida ubbay, "Ha na7ay ay 14 "Bonchchoy Xoossaas dhoqqa saluwan, saroy hananddeshsha" gidi bantta giddon odettidosona. biitta bolla Xoossay dosiya asaas gido" yaagidi Godaa kushey iyara de7ees. 67 Yohaannisa aaway galatidosona. 15 Kiitanchchoti enttafe shaakettidi Zakkariyaasi Geeshsha Ayyaan kumidi hayssada saluwa keyidaappe guye henthanchchoti, "Ane yaagidi tinbbite odis. 68 "Isra7eeliya Goday galatetto, Goday nius qonccisidabaanne hanidabaa be7anaw yidi ba asaa wozis. 69 Ba ayilliya Dawite keethan Beeteleme boos" yaagidosona. 16 Enttika ellesidi atotethaa kaciya denthis. 70 Hessika beni wode bidosona. Mayraamo, Yoosefanne zoqale na7aa geeshsha nabeta doonan odettidayssa mela, (aiōn g165) gonggen zin77idayssa be7idosona. 17 Be7i simmidi 71 Iya ashoy nu morkketappenne nuura eqettiya na7abaa enttaw odettoysa, qonccisidi he bessan ubbaa kushiyappe. 72 Hessa I oothiday nu aawatas de7iya asaas markkattidosona. 18 Hessa si7ida ubbay ba maarota bessanaasinne, ba geeshsha caaqwa henthanchchoti odidayssan malaattidosona. 19 naaganaassa. 73 Nu aawa Abrahames caaqqida Mayraama hanidabaa ubbaa ba wozanan qoppashe caaqwa qoppanasinne 74 nu morkketa kushepe de7asu. 20 Henthanchchoti enttaw odettidayssada kessidi yashshi baynna iya haggaaazana mellassa. hanin be7idosona. Hessa gisho, banita si7idaasinne 75 Nu laytha ubban geeshshatehaninne xillotethan be7idaba ubbaas Xoossaa bonchchishenne galatishe ba sinthan nuna essanaassa. 76 Qassi laa na7aw, simmidosona. 21 Hosppuntha qamman, qaxxaro neeni Ubbaafe Bolla Xoossaa nabe geetettana. wodey gakkin, I qanthatanaappe sinthe kiitanchchoy Godaa ogiya loythanaw ne iya sinthan baana. 77 wothida sunthan Yesuusa geetettis. 22 Muse woga Entti nagaray qushettin, entti atotethi demmanayssa mela entta geeshshatetha wodey polettidaappe ne Godaa deriyas odana. 78 Nu Xoossaa lo77o guye Yoosefaranne Mayraamira yooga na7aa bantta maartethaafe denddoysan wontta xalqeji nuus Godaaas immanaw Yerusalame bidosona. 23 saluwappe keyis. 79 Hessika dhumaninne, hayqo kuya Hessika, Godaa wogan, "Adde gidida bayra na7i garssan de7eyssatas poo7isanaassa, nu tohuwakka ubbay Godaaas dummatidayssa gido" geetettidi saro ogiyakko zaaranaassa" yaagis. 80 Na7ay xaafettidayssa polanaassa. 24 Qassi Godaa wogan, dicens, Ayyaan minnis, Isra7eеле asaas qonccana nam77u kuraachcho woykko holle yarshshanaw gakkanaw bazzo biittan de7is.

gidida Simoona geetettiya asi Yerusalamaen de7ees. koyishe un77ettida" yaagisu. 49 Yesuusi enttako, I Isra7eeleta atotethaa naagishe de7ees. Geeshsha "Tana ays koyeeti? Ta, ta aawa keethan daanaw Ayyaanaykka iya bolla de7ees. 26 Qassi Kiristtoosa besseyssa erekketii" yaagis. 50 Shin I enttako gjidabaa be7onna hayqqonnayssa Geeshsha Ayyaanay iyaw entti akeekibookkona. 51 Hessafe guye, enttara issife qonccisin eridi de7ees. 27 I he gallas Ayyaanay Naazirete katama bis. Enttaw kiitttishe de7is. Iya kaalethin Xoossa Keethi bis. Na7aa aayeranne aayiya he ubbaa ba wozanan wothada naagasu. aawara wogaa polanaw yooga na7aa Yesuusa 52 Yesuusi, cincatethan, geesaninne teematethan ekkidi gelida wode, 28 Simooni mokki ekkidi na7aa Xoossaa sinthaninne asa sinthan dicens.

idimmedi, 29 "Godaw ne taw gelida qaala mela, ha77i ne aylliya saron moyza. 30 Ta ayfey asaa ubbaa sinthan ne giigisida, 31 ne ashuwa be7is. 32 Hessika kawotethata ubbaas, Xoossaa ogiya qonccisiya poo7o, ne asaa Isra7eeleskka bonchcho" yaagidi Xoossaa galatis. 33 Yoosefaranne Mayraamira iyaw odettidaban malaalettidosona. 34 Simooni entta anjjis. Aaye Mayraamikko, "Hekko daro asaa wozanaa qofay qonccana mela, Isra7eelen de7iya darotas entta kunddethaa sinne dendduwas Xoossan dooretis. 35 Qassi eqetteyssatas malla gidana. Ne shemppuwarakka qassi mashshi aadhdhhanha" yaagis. 36 Qassi Aseere yaraappe gjidida Faanu7ela na7iya Haanna geetettiya nabey de7awusu. Iyakkia daro cimasu. Iya ba koyro azinaara laappun laythi de7asu. 37 I azinay hayqqin hosppun tammanne oyddu laythi gidana gakkanaw qammanne gallas pacey baynna woosaninne xooman Xoossa Keethan haggaaazasu. 38 Iya he saatiyan bada Xoossaa galatasu; Yerusalamee wozetethaa naagiya ubbaas yooga na7abaa markkattasu. 39 Yoosefaranne Mayraamira Godaa higgiyan kiitettida woga ubbaa polidaappe guye Galiila biittan de7iya bantta katama Naazirete simmidosona. 40 Na7ay diccishenne minnishe bis. Cincatethan kumis; Xoossaa aadho keehatethay iya bolla de7ees. 41 Yoosefaranne Mayraamira Faasikka Baale bonchchanaw laythan laythan Yerusalamee boosona. 42 Yesuusas tammanne nam77u laythi gjidiya wode kase meezeidayssada baaliya bonchchanaw bidosona. 43 Baaliya bonchchidaappe guye soo simmiya wode na7ay Yesuusi Yerusalamen attis. Shin Yoosefaranne Mayraamira I Yerusalamen attoysa eribookkona. 44 I soo simmiya asaara wolla de7iya daanin entti issi gallasa oge bidosona. I baynnayssa eridaappe guye bantta dabbottanne laggeta matan koyidosona. 45 I yan dhayin koyishe guye Yerusalamee gakkanaw bidosona. 46 Heedzu gallasappe guye Xoossa Keethan asttamaareta giddon utidi enttabaa si7ishenne entta oychchishe de7ishin demmidosona. 47 Iya si7iya ubbay iya akeekaninne zaaruwan malaalettidosona. 48 Soo asay iya demmida wode malaalettidosona. Iya aayiyakka, "Ta na7aw, ays nuna hayssada oothadii? Ne aawaranne taara nena

3 Kawoy Xibaaryoosi Roome biittan kawotin, tammanne ichhashantho laythan, Phenxe Philaaxoosi Yihuda haariya wode, Heroodisi Galiila haariya wode, iya ishhaa Filiphhoosi Ixuuriyasanne Xirakkondiosa haariya wode, Lisaniyoosi Ablaanisa haariya wode, 2 Hannaranne Qayyafara kahine halqa gidi de7ishin, Xoossaa qaalay Zakkaryaasa na7aa Yohaannisakko bazzo biittaa yis. 3 Yohaannisi, "Hintte nagaraappe simmitenne xammaqetite. Xoossay hintte nagaraa atto gaana" yaagidi tamaarssishe Yorddaanose Shaafaa heeran de7iya biitta ubbaa bis. 4 Hessika nabey Isayaasi ba maxaafan, "Bazzo giddon ba qaala dhoqqu oothidi, waassiya uraa qaalay, 'Godaa ogiya giigisite, horogaakka piddi oothite. 5 Aafu ubbay kumana, zumaynne dereynne ziqqi gaana. Wobbe ogey luulana, giigonna horogay qinx gaana. 6 Asho ma77ida ubbay, Xoossaa ashuwa be7ana" gidi xaafidayssada hanis. 7 Yohaannisi, ba kushen xammaqettanaw yida asaakkoo, "Hinttenoo, shoosha nayto yaanaw de7iya hanquwafe attana mela hinttene zoriday oonee? 8 Hiza, hintte simuwa qonccisiya lo77o ooso oothite, hintte wozanan, 'Nuus, nu aaway Abrahamey de7ees gidi ceeqettofite.' Haa si7ite, ha shuchchatappe Xoossay Abrahames na7a kessanaw dandda7ees. 9 Hekko, beexey mithaa xaphon de7ees. Hiza, lo77o ayfe ayfonna mitha ubbay qanxettidi taman yegettana" yaagis. 10 Asay, "Yaatin nuuni ay oothinoo?" yaagidi oychchidosona. 11 Yohaannisi zaaridi, "Nam77u afili de7iya asi baynnayssas immo. Kathi de7eyssi baynnayssas immo" yaagis. 12 Qaraxa qanxiseyssati xammaqettanaw yidi, "Asttamaariyaw, nuuni ay oothinoo?" yaagidosona. 13 I zaaridi, "Hintte qanxisanaw kiitetttoyssafe aathidi ekkofite" yaagis. 14 Qassi wotaaddareti yidi, "Nuuni ay oothinoo" yaagidi oychchidosona. Yohaannisi, "Oodebaakka wolqqan dafidi ekkofite, oonakka worddon mootoppite, hintte damoozey hinttew gido; ufaytidi de7ite" yaagis. 15 Asay Kiristtoosa naagishe de7iya gisho, Yohaannisa, "I Kiristtoosa gidanddeshshaa?" gidi oppidodosona. 16 Yohaannisi ubbaas zaaridi, "Taani hinttene haathan xammaqays, shin taappe aadhdhidi wolqqaameyssi yaana. Taani iya caammaa wodoruwa billanaw

bessonna asi. I hinttena Geeshsha Ayyaaninanne taman xammaqana. 17 Wudumman de7iya kathaa polo geeshshanaw pithey iya kushen de7ees. Geeshsha kathaa ba shaaliyan qolana; kaliya dhayonna taman xuuggana" yaagis. 18 Qassi Yohaannisi asaa doro zore zoridi Wonggela odis. 19 Shin Yohaannisi Heroodisi ba ishaa machchiw, Herodiyada, ekkida gishonne haraa iita oosota gisho kaccida wode, 20 Heroodisi kaseyssa bolla haraba ubbaa gujjidi Yohaannisa woyne gelssis. 21 Yohaannisi qashettanaappe sinthe asaa ubbaa xammaqidi simmin, Yesuusikka qassi xammaqettis. I woossishin saloy dooyettis. 22 Geeshsha Ayyaanay holleda benttishe iya bolla uttis. Saloppe "Taani dosiya na7ay nena; ne tana ufayssaasa yaagiya" qaalay yis. 23 Yesuusi tamaarssoo oykkiya wode iyaw hasttamu laythi gidishin, asay iya Yoosefa na7a gidi qoppis. Yoosefi Eele na7a, 24 Eeley Maate na7a, Maatey Leewe na7a, Leewey Milkka na7a, Milkkey Yoona na7a, Yooni Yoosefa na7a, 25 Yoosefi Mataate na7a, Mataatey Amoxe na7a, Amoxey Nahooma na7a, Nahoomey Asiliime na7a, Asiliimey Naage na7a, 26 Naagey Ma7aate na7a, Ma7aatey Mataatiye na7a, Mataatiye Samaye na7a, 27 Samayey Yihuda na7a, Yihudi Yoonane na7a, Yoonaney Rese na7a, Resey Zerubaabela na7a, Zerubaabeley Salatiyale na7a, Salatiyaley Neere na7a, 28 Neerey Melkka na7a, Milkkey Haade na7a, Haadey Qoosame na7a, Qoosamey Elmodaane na7a, Elmodaaney Eere na7a, 29 Eerey Yoose7e na7a, Yoose7ey Alaazara na7a, Alaazari Yoorme na7a, Yoorme Maxaate na7a, Maxaatey Leewe na7a, 30 Leewey Simoona na7a, Simooni Yihuda na7a, Yihudi Yoosefa na7a, Yoosefi Yoonane na7a, Yoonaney Eliyaqeme na7a, 31 Eliyaqemey Meliyye na7a, Meliyyey Maynaane na7a, Maynaaney Maxaate na7a, Maxaatey Naatane na7a, Naataney Dawite na7a, 32 Dawitey Isseyye na7a, Isseyyey Iyobeede na7a, Iyobeedey Boo7eze na7a, Boo7ezi Solomone na7a, Solomoney Na7asoone na7a, 33 Na7asooney Aminaadabe na7a, Aminaadabey Raame na7a, Raamey Arnne na7a, Arnney Asroome na7a, 34 Asroomey Faarese na7a, Faaresey Yihuda na7a, Yihudi Yayqooba na7a, Yayqoobi Yisaqa na7a, Yisaaci Abrahaame na7a, Abrahamey Taara na7a, 35 Taari Naakkore na7a, Naakkorey Saruuge na7a, Saruugey Rehu na7a, Rehuy Faaleqe na7a, Faaleqe Ebeero na7a, Ebeeroy Seela na7a, 36 Seeli Qaynaame na7a, Qaynaamey Arfaksaade na7a, Arfaksaadey Seeme na7a, Seemey Nohe na7a, Nohey Laamehe na7a, 37 Laamehey Matusaala na7a, Matusaali Heenokey na7a, Heenokey Yaarede na7a, Yaaredey Malaal7ela na7a, Malaal7eli Qaynaane na7a, 38 Qaynaaney Heenose na7a, Heenosey Seete na7a, Seetey Addaame na7a, Addaamey Xoossa na7a.

4 Yesuusi Geeshsha Ayyaanan kumidi Yorddaanose Shaafappe simmida mela Ayyaanay iya bazzo efis. 2 Yan oytamu gallasinne qamma xalahen paacettis. He gallasatan aykkoka moonna gam77ida gisho wurssethan koshattis. 3 Xalahey iyaakko, "Neeni Xoossa na7a gidikko ane hayssi shuchchay uythus gido gada kiitta" yaagis. 4 Yesuusi zaaridi, "Asi uythu xalaalan deenna geetettidi xaafettis" yaagis. 5 Hessafe guye, Xalahey Yesuusa adussa dere bolla kessidi ha alamiya kawotethata ayfe qiphi zaaranaw bessis. 6 Xalahey, "Ha ubbaas maataynne bonchchoy taw imettis. Taani dosida oodeskka immiya gisho new immana. 7 Hessa gisho, neeni taw goynniko ubbay new gidana" yaagis. 8 Yesuusi zaaridi, "Ne Godaa, ne Xoossa, iya xalaala goynna geetettidi xaafettis" yaagis. 9 Wurssethan Xalahey Yesuusa Yerusalem efidi Xoossa Keethas huu7iya bolla essidi, "Neeni Xoossa na7a gidikko ane duge sa7an nena yegga. 10 Ays giikko, 'Nena naagiya Kiiitanchchota Xoossay ne gisho kiittana. 11 Entti ne tohoy shuchchan dhubettonna mela, bantta kushiyan dhoqqu oothidi nena denthana' geetettidi xaafettis" yaagis. 12 Yesuusi zaaridi, "Ne Godaa Xoossa paaccofa geetettidi xaafettis" yaagis. 13 Xalahey Yesuusa paaciya wurssidaappe guye hara injje wode demmana gakkanaw iyappe shaakettis. 14 Yesuusi Ayyanaa wolqqan kumidi Galila simmis. Iya sunthay heeran de7iya biitta ubban keyis. 15 I Ayhude Woosa Keethi gelidi tamaarssis; asay ubbay iya galatidosona. 16 Yaappe I diccida katamaa Naazirete yis. Kase meezeetidayssada Sambbaata gallas Ayhude Woosa Keethi gelis. Nabbabanawukka dennddi eqqis. 17 Nabiya Isayaasa maxaafay iyaw imettin, maxaafaa dooyidi, geetettidi xaafettidayssada demmis: 18 "Godaa Ayyaanay ta bolla de7ees, manqotas Wonggela odana mela Xoossay tana dooris. Qashettidayssatas biletethi, qooqidayssata xeelisanaasinne un77etidayssata birshhana mela, 19 Xoossay keehanaw qoppida laytha odana mela tana kiittis" yaagis. 20 Hessafe guye, maxaafaa xaxidi haggazeeyssas immidi tamaarssanaw uttis. Ayhude Woosa Keethan de7iya asati ubbay caddi xeelosona. 21 I, "Hayssi hintte haythan hintte si7iya ha maxaafaa qaalay hachchi polettis" yaagis. 22 Ubbay iyabaa darssidi odettoosona. Qassi iya doonappe keyaa aadho keehatethan kumida qaalan malaalettishe,

"Hayssi Yoosefa na7aa gidenneyye?" yaagidosona. hessassa" yaagis. 44 Yihuda biittan de7iya Ayhude 23 I, "Neno dhale aawaw nena ashsha, Qifirnahoomen Woosa Keethan sabbakis.

ne oothidabaa nu si77oyssa qassi hayssan ne kataman ootha' yaagiya leemisuwan hintte tana gaanayssas sidhey baawa" yaagis. 24 Qassi, "Tuma odays; nabey ba yelettida biittan bonchchettena. 25 "Ta hinttew tuma odays; saloy heedzu laythinne bagga gorddettin mino koshi biitta ubban de7iya Eliyasa wode daro am77eti Isra7eelen de7oosona. 26 Eliyasi enttafe issinnekokka kiitettebineena. Shin Serapitan de7iya am77eekko kiittetis. 27 Nabiya Elssa7e wode Isra7eelen daro baro hargganchchotii de7oosona. Shin Soore uraa Ni7imaaneppe attin oonikka paxibeenna" yaagis. 28 Ayhude Woosa Keethan de7iya asay ubbay hessa si7ida wode daro yilotidosona. 29 Bantta uttida bessaafe denddidi zuma bolla keexettida katamaappe gaxa kessidi sugi yeddanaw aafo doona efidosona. 30 Shin I entta giddora kanthidi aadhhdhis. 31 Yaappe Galiila biittan de7iya Qifirnahoome katama bis. Yan Sambbaata gallas asaa tamaarssis. 32 I tamaarssey maatara gidiya gisho ubbay iya timirttian malaattidosona. 33 Ayhude Woosa Keethan tuna ayyaanay oykkida uray de7ees. 34 I, "Naazirete Yesuusa nuna ays waaysay nuuppe haakka; neeni yiday nuna dhayssanaaseyye? Neeni ooneekko taani erays. Neeni Xoossaafe yida Geeshsha" yaagidi waassis. 35 Yesuusi tuna ayyaanakkoo, "Si7i gada ha uraappe keya" yaagidi hanqis. Tuna ayyaanay uraa asaa ubbaa sinthan holi yeggidi aykkoka qohonna yeddidi keyis. 36 Asa ubbay malaattidosona. Wolikko, "Hanos, hayssi aybi timirte? Tuna ayyaanata maataninne wolqqan kiittees; enttika keyosona" yaagidosona. 37 Iya sunthay heera ubban keyis. 38 Hessafe guye, Yesuusi Ayhude Woosa Keethafe keyidi Simoona soo gelis. Simoona machche aayiya mino qoxo misha harggen sakettasu. Iyo pathana mela Yesuusa woossidosona. 39 I hiixaakkoo shiiqi hokkidi I harggiya hanqis. Mishay aggin ellesa denddada entta mokkasu. 40 Away wullana hanishin dumma dumma harggiyan oykettida asaa iyaakkoo ehidosona. I issuwa issuwa bolla ba kushiya wothidi pathis. 41 Tuna ayyaanati qassi, "Neeni, Xoossa na7aa" gidi waassishe daro asaappe keyidosona. Shin I enttana hanqis. I Kiristtoosa gideyssa entti eriya gisho, issibaakka odettonna mela diggis. 42 Buroo wonttiya wode Yesuusi issi geema bessi bis. Asay koyishe I de7iya bessaa yidosona. Enttafe I shaakettidi boonna mela butetidosona. 43 Shin I, "Taani hara katamata bada Xoossa kawotethaa Wonggelaa markkattanaw bessees. Ta kiittetiday

5 Issi gallas Yesuusi Gensareexe Abbaa matan eqqidashin daro asay iya yuushuwa un77ethidi, I tamaarssiyi Xoossa qaala si7oosona. 2 Yan nam77u wogolota haatha gaxan de7eyssata be7is. Molo oykkiya asati wogolotappe wodhdhidi bantha gititi meeccosona. 3 He wogolotappe Simoonayssan gelidi biittaafe guuthi giddo shiishana mela oychchis. Yaatidi, he wogoluwa bolla uttidi asaa tamaarssis. 4 Ba tamaarssuwa onggidaappe guye Simoonakko, "Gede ciimmuwako shiishada moluwa oykkanaaw hintte gitiya yeggit" yaagis. 5 Simooni zaaridi, "Asttamaariyaw, qamma kumethaa daaburishe aqidi aykkoka oykkibookko, shin ne giikkoo gitiya yeggana" yaagis. 6 Entti gitiya yeggida wode gitey daakettana gakkanaw daro molo oykkidosona. 7 Hara wogoluwan de7iya bantta laggeti yidi, banttna maaddana mela wuttdi xeegidosona. Entti yidi nam77u wogolota, haathan mitettana gakkanaw molon kunthidosona. 8 Simoona Phexiroosi hessa be7ida wode Yesuusa sinthan kunddidi, "Godaw, taani nagaranchcho asi gidiya gisho, taappe shaaketta" yaagis. 9 Hessa I giday inne iyara de7eyssati oykkida moluwa darotethan malaattida gishossa. 10 Qassi Simoona lagge gidida Zabdyyoosa nayti Yayqoobaranne Yohaannisara malaattidosona. Yesuusi Simoonakko, "Babbofa! Hizappe neeni ase oykkiya asi gidana" yaagis. 11 Entti wogolota gaxa shiishidaappe guye ubbaa aggidi Yesuusa kaallidosona. 12 Yesuusi katamatappe issuwan de7ishin issi baro harggen oykettida asi he kataman de7ees. He uray Yesuusa be7idi iya sinthan gufannidi, "Godaw, ne shene gidikko tana geeshshanaw dandda7aasa" gidi woossis. 13 Yesuusi ba kushiya yeddi bochchidi, "Ee, ta shene; geeya" yaagis. lira baro harggey uraappe kichchis. 14 Yesuusi, "Hayssa oodeskka odoppa, shin bada nenatethaa Ayhude kahiniya bessa. Ne geeyidayssas markka gidana mela Musey kiittida yarshshuwa yarshsha" gidi kiittis. 15 Gidoshin, iya sunthay kaseppa aadhhdhi dalggishe bis. Daro asay I odiyabaa si7anawunne bantta harggiyafe paxanaw yoopsona. 16 Shin Yesuusi daro wode geema bessi bidi wootsees. 17 Issi gallas Yesuusi tamaarssishin Galiilappenne Yihuda heera ubbaafe qassi Yerusalameppakka yida Farisaawetinne higge asttamaareti yan uttidosona. Asaa pathiya Godaa wolqqayka iyara de7ees. 18 He wode asay issi gundda asi halara tookkidi ehidosona. Soo gelssidi iya sinthan wothanaw qoppidosona. 19 Shin asaa darotethaafe

dendoysan soo gelssanaw xoonettidi keethaa **6** Issi Sambbaata gallas Yesuusi giste gade bola keyidi, kaara qawuxidi, harganchchuwa halara giddora aadhdhees. Yesuusa tamaareti tiya asaa shaakkidi Yesuusa sinthan yeggidosona. **20** bangga duuthidi bantta kushen shirkkidi moosona. **2** Yesuusi entta ammanuwa be7idi, "La addiyaw, ne Shin Farisaaweta giddofe issoti issoti, "Sambbaata nagaray qushettis" yaagis. **21** Higge asttamaaretinne gallas oothanaw bessonabaa ays ooheetii?" Farisaaweti, "Hayssi Xoossa bolla yaagidi odettey yaagidosona. **3** Yesuusi enttako zaaridi, "Dawitey oonee? Issi Xoossaafe attin haray nagara quchchanaw koshattida wode baara de7eyssatara issife oothoyssa dandda7ey oonee?" yaagidi qoppidosona. **22** Yesuusi nabababieekketi? **4** Xoossa Keethi gelidi Ayhude entta qofaa erida gisho enttako, "Hintte wozanan kahineta xalaalas bessiya daabbuwa mis; baara hessatho ays qoppeetii? **23** 'Ne nagaray qushettis de7eyssataskka immis" yaagis. **5** Qassi Yesuusi, geyssafenne denddada ba geyssafe awussi kawuyii? "Asa Na7ay Sambbaata Goda" yaagis. **6** Hara **24** Shin ta hessa giday Asa Na7ay sa7a bolla Sambbaata gallas Yesuusi Ayhude Woosa Keethi nagara quchchanaw maati de7eyssa hintte erana gelidi tamaarssees. He bessan ushachcha kushey melassa." Hessafe kaallidi, gundda uraakko, "Dendda; gunddida issi asi de7ees. **7** Higge asttamaaretinne ne algaa tookkada ne soo ba" yaagis. **25** I Farisaaweti iya mootanaw gaaso koyidi Sambbaata ellesi denddidi entta sinthan eqqis I tookettidi yida gallas pathiko be7ana gidi naagoosona. **8** Shin Yesuusi algaa tookkidi Xoossa galatishe ba soo bis. entta qofaa eridi kushey gunddida uraakko, "Denddada **26** He wode ubbayka malaattidosona. Xoossa asaa gidduwan eqqa" yaagis. Uraykka denndi eqqis. galatishe, "Hachchi gita malaata be7ida" yaagidi **9** Yesuusi, "Ane ta hinttena issibaa oychchays; yashettidosona. **27** Hessafe guye, Yesuusi yaappe Sambbaata gallas oothanaw bessey lo77obayeyye keyidi bis. Leewe geetettiya issi qaraxa qanxiseyyi iitabay? Shemppo ashoyye woykko dhayss?" qaraxa qanxisiya bessan uttidayssa be7idi, "Tana yaagis. **10** Qassi Yesuusi iya yuushuwani de7iya kaalla" yaagis. **28** I ubbabaa aggi denddidi iya asaa yuushshi xeellidi uraakko, "Ne kushiya piddi kaallis. **29** He Leewey ba son gita gibira giigisis. Daro ootha" yaagis. Uraykka I gidayssada oothin kushey qaraxa qanxiseyssatinne hara asati kathaa maanaw paxis. **11** Shin higge asttamaaretinne Farisaaweti uttidosona. **30** Farisaawetinne higge asttamaareti, daro yilotidosona. Yesuusa bolla ay oothinoo "Qaraxa qanxeyssataranne nagaranchchotar ays gidi bantta giddon magettidosona. **12** He wode meetinne uyeetii?" yaagidi Yesuusa tamaareta gallasatappe issowan Yesuusi woossanaw deriya bolla zuuzummidosona. **31** Yesuusi enttako, bolla keyis. Qamma kumethaa Xoossa woossishe "Harganchchotassafe attin paxatas aakime aqis. **13** Wonttethe ba tamaareta xeegidi entta koshshenna. **32** Taani nagaranchchota maaroaakko giddofe tammanne nam77ata dooris. Enttanakka, zaaranaaunsafe attin geeshshata xeeganaw yabiikke" "Hawaarea" gidi sunthis. **14** Enttika, Phexiroosa gidi yaagidi zaaris. **33** Entti Yesuusakko, "Yohaannisa sunthida Simoona, iya ishaa Inddiriyasa, Yayqooba, tamaareti daro wode xoomosona, woososona; qassi Yohaannisa, Filiphhoosa, Bartolomioosa, **15** Farisaaweta tamaaretikka hessatho ooothosona. Maatoosa, Toomaso, Ilfiyoosa na7aa Yayqooba, ba Shin neyssati ubba wode moosonanne uyoosona" biittaas mishettiya Simoona, **16** Yayqooba na7aa yaagidosona. **34** Yesuusi enttako, "Mushuray enttara Yihudanne Yesuusa aathi immida Asqoroota Yihuda. de7ishin xeegettida asay xoomana mela oothanaw **17** Yesuusi enttara issife deriyappe wodhdhidi denbba dandda7etii? **35** Shin mushuray enttafe shaakettana bessan eqqis. Iya tamaaretappe daroti he bessan gallasay yaana, he wode entti xoomana." **36** de7oosona Yihuda biitta ubbaafe Yerusalameppi, Qassi yaagidi leemiso odis; "Ooratha ma7oppe Xiroosappenne Sidoona abbaa gaxappe yida daro peedhidi gal77a ma7o bolla sikkey oonikka baawa. asay de7ees. **18** Entti yiday I tamaarssiyabaa Hessatho oothiko ooratha ma7uwa peedhees, si7anawunne bantta harggiyafe paxanaassa. Tuna oorathay gal77aas giigenna. **37** Mal7antto woyni ayyaanan waayettiya asatikka paxidosona. **19** gal77a ogoron qoliya oonikka baawa. Hessa oothiko, Wolqqay iyappe keyidi asa ubbaa pathiya gisho asay ooratha woyney gal77a ogoruwa dhusees; woyney iya bochchanaw koyoosona. **20** Ba tamaaretakko gukkees ogoroykka maaddonabaa gidees. **38** Hessa xeellidi hayssada yaagis: "Hinttenoo, manqoto, hintte gisho, ooratha woyney ooratha ogoron qolettanaw anjettidayssata; Xoossa kawotethay hinttessa. **21** bessees. **39** Hiza, caalay lo77o giya gisho, caala Hintte ha77i koshatteyssati anjettidayssata, hintte woyne uyi simmidi mal7antto koyey oonikka baawa" kallana. Hintte ha77i yeekkeyssati anjettidayssata yaagis.

ixxiya wode, hinttena hiliya wode, hinttena entti guye, ne ishaa ayfiyaan de7iya buuriya kessanaw toochchiya wodenne, iita sunthi entti hinttew immiya geeshshada xeellana. 43 "Lo77o mithi iita ayfe wode hintte anjettidayssata. 23 "Hekko, hintte woytoy ayfenna; hessadakka iita mithi lo77o ayfe ayfena. salon gita gidiya gisho he wode ufayssan guppite. 44 Ayfe ayfiyaan mithi ubbay ba ayfiyaan erettes. Ays giikko, beni entta aawati nabeta bolla hessada Agunthafe balase mitha ayfey maxettenna qassi oothidosona." 24 "Shin dureto hinttena ayye; hintte laadeppe woyne ayfey maxettenna. 45 Lo77o asi ba ha77i lo77o duussaa ekkideta. 25 Ha77i kallidayssato wozanan kumida lo77obaappe lo77obaa kessees. hinttena ayye; hintte koshattana. Ha77i miiceyssato lita asi ba wozanan kumida iitabaappe iitabaa hinttenoshsho hintte kayottananne yeekkana. 26 Asi kessees. Asi ba wozanan kumidi palahidabaappe ubbay hintte lo77otethaa xalaala odiya wode hinttena ba doonan haasayees. 46 "Ta geyssa ootheketa, ayye. Entta aawati beni worddanchcho nabeta bolla shin yaatin ays tana, 'Godaw, Godaw, geeti?' 47 hessada oothidosona. 27 "Shin tana si7iya hinttes ta Taakko yeynne ta qaala si7idi poliya ubbay oona odays; hintte morkketa siiqite hinttena ixxyessatas daaniyakko ta hinttena bessana. 48 I keethe keexanaw lo77obaa oothite. 28 Hinttena qanggeyssata anjiite, ziqqi oothi, olla bookkidi, garssan de7iya zaalla hinttena naaqqeysatessas woossite. 29 Issi bagga bolla keethaa essida cincca uraa daanees. Di7oy shakalaa baqqeysassas hankko baggaaka bessa. di77idi he keethaa sugis, shin minthidi keexida gisho, Ne laxana ekkana geyssas ne shaamiziyakka qaaxxanaw dandda7ibeenna. 49 Shin ta qaala si7idi gujjada imma. 30 Nena woossiya ubbaas imma; ooothonay ba keethaa shafe biitta bolla keexida uraa neeppe ekkida oonakka zaaro gada oychchofa. 31 daanees. Di7oy di77idi he keethaa sugida wode Asay hinttew oothana mela hintte koyabaa ubbaa ellesidi kunddis. He keethay wolqqaama kunddethi hintteka asaas oothite. 32 "Hintte hinttena dosiya kunddis" yaagis.

asata xalaala dosikko, ay galati hinttew de7ii? Hari attoshin, nagaranchchotikka banttana siiqeyssata siiqoosona. 33 Hinttew lo77obaa ootheyssata xalaalas lo77obaa oothiko hinttew ay galati de7ii? Nagaranchchotikka hessada ooothoosona. 34 Tal77e zaarana asa xalaalas hintte tal77iko ay dumma galatetteetii? Nagaranchchotikka guye zaarana asi be7idi tal77osona." 35 "Shin hintte morkketa siiqite enttaw lo77obaa oothite. Guye ekkanaw qopponna tal77ite. Hessian hintte ekkana woytoy gita gidana. Hintte Ubbaafe Bolla Xoossaa nayta gidana. I bana galatonnayssatasinnee iitatas keeha. 36 Hintte aaway keeha gidoysassa hintteka keeha gidite. 37 "Asa bolla pirdofite; hintte bolla pirddettena. Hintte boretonna mela oonakka boroppite. Atto giite; Xoossay hinttew atto gaana. 38 Immite; hinttew imettana. Hintte makkidaban hinttew zaari makettana, ubbarakka lo77o makkiyaban baqqidi, suuddi kunthidi, laalettana gakkanaw hinttew maketi imettana" yaagis. 39 Qassika Yesuusi yaagidi enttaw leemiso odis; "Qooqey qooqe kaalethanaw dandda7ii? Kaalethiko nam77ayka woli ekkidi aafon wullokonayye? 40 Tamaarey asttamaareppe aadhuhenna. Shin loythi tamaarida uray ba asttamaariyatho hanees. 41 "Ne ishaa ayfiyaan de7iya buuriya ays be7ay? Ne ayfiyaan de7iya tuussi daaneyssa ays be7ikki? 42 Ne ayfiyaan de7iya tuussi daaneyssa be7onna ne ishaakko, 'Ta ishaw ne ayfiyaan de7iya buuriya kesso' gaanaw waana dandda7ey? Neno cubbuuw, koyrottada ne ayfiyaan de7iya tuussi daaneyssa kessa. Hessafe

7 Yesuusi hessa ubbaa asaa sinthan tamaarssidi onggidaappe guye, Qifirnahoome giya biittaa bis. 2 He bessan issi mato halaqay de7ees. I daro dosiya ayalley harggettidi hayqos gakkis. 3 I Yesuusabaa si7ida wode ba aylliya pathana mela iya woosso gidi issi issi Ayhude cimata Yesuusakko kiittis. 4 Kiittidayssati, Yesuusakko bidi, "Ne iyaw hayssa oothanaw bessses. 5 Ays giikko, ha uray nu asaa dosees, Ayhude Woosa Keethaka keexis" gidi minthi woossidosona 6 Yesuusikka enttara bis. Mato halaqaa sookko matiya wode ba laggeta iyaakko kiittidi, "Godaw, ta kaarappe garssan ne gelanaw ta bessonna gisho, daaburoppa. 7 Takka tana ne sinthe shiiqanaw bessiya asi gada qoppike. Shin ne issi qaala oda; ta ayalley paxana. 8 Taw taappe bollara halaqay de7ees, taappe garssan ta kiittiya wotaaddareti de70osona. Issuwa, 'Ba' giikko bees, hankkuwa, 'Haaya' giikko yees. Ta ayliiyakko, 'Hanno ootha' giikko oothees" yaagis. 9 Yesuusi hessa si7ida wode malaalettis. Guye simmidi baara yaa asaakko, "Taani hinttew tuma odays; hari attoshin Isra7eelenka hayssa mela gita ammano demmabiikkie" yaagis. 10 Kiittidayssati soo simmiya wode ayalley paxin demmidosona. 11 Guutha wodeppe guye Yesuusi Nayne katamaa bis. Iya tamaaretaranne hara daro asati iyara bidosona. 12 I katamaa gelana haniya wode aha tookkida daro asati katamaappe keyosona. Hayqqida na7ay ba aayees issuwa, iyakka am77o gidada da7awusu. Katama asaappe daroti iira de70osona. 13 Goday iyo be7ida

wode qadhattidi, "Yeekkofa" yaagis. 14 Shiiqidi halaa nagaranchchota dabbo' gideta. 35 Hiza, cincatethaa bochchin tookkida asati eqqidosona. Yesuusi, "La, tumatethay iya naya ubbaa matan erettis" yaagis. yalagaw dendda" yaagis. 15 Hayqqidayssi denddi 36 Issi Farisaawey Yesuusa kathi muzanaw ba soo uttidi oda oykkis. Yesuusi na7aa ekkidi aayes immis. xeegis. I Farisaawiya soo bidi gayta bolla uttis. 37 16 Asa ubby yashettidi, "Gita nabey nu giddon He kataman issi nagaranchcho maccasi de7iyara denddis; Xoossay ba asaa be7is" yaagidi Xoossa Yesuusi Farisaawiya son gibira bolla de7eyssa si7ida galatidosona. 17 Iya sunthay Yihudaninne he heeran wode daro al77o philqqaaxe shitto ekkada yasu. 38 de7iya biitta ubban si7ettis. 18 Xammaqiyah Yohaannisa Yesuusas guye baggara, iya tohuwa matan eqqada tamaareti hessa ubbaa Yohaannisas odidosona. I yeekkashe iya tohuwa ba afuthaara laakethawsu. entta giddofe nam77ata xeegidi, 19 "Yaana geetetiday Ba binaanara iya tohuwa quchchashenner yeerashe neneyye? Woykko haraa naaginoo?" yaagidi oychchite shitto tiyasu. 39 Gibira giigisida Farisaawey hessa gidi Godaakkoo kiittis. 20 Asati Yesuusakko bidi, be7ida wode ba wozanan, "Hayssi nabe gidiyakko Xammaqiyah Yohaannisi, "Yaana geetetiday neneyye? ha maccasiya iya bochchiyara oneekko qassi iya Woykko haraa naaginoo?" giite gidi nuna neekko nagaranchcho gideyssakka I eranashin" yaagis. 40 kiittis yaagidosona. 21 He saatenkka Yesuusi daro Yesuusi, "Simoona, ta new odiyabay de7ees" yaagis. I, asaa harggiyafe pathis. Tuna ayyaanata kessis, "Asttamaariyaw, taw oda" yaagis. 41 Yesuusi iyaakko, qooqida ayfiyakka xeelisis. 22 Yohaannisa matappe "Nam77u asati issi uraappe miishe tal77idosona. kiittidi yidayssatakkoo, "Bidi hintte be7idayssanne Issoy ichchashu xeetu bira hankkoy qassi ishatamu si7idayssa Yohaannisas odite. Ayfe qooqeti bira tal77idosona. 42 Nam77ayka tal77iya cigganaw xeellosona, gunddati birshettidi hamuttoosona, xoonettin, nam77ataskka tal77iya maaris. Hiza, ha baro hargganchchoti geeyosona, tulleti si7oosona, nam77atappe he uraa daro dosanay new awussa hayqqidayssati hayqoppe denddoosona, manqotas daani" yaagis. 43 Simooni, "Daro acoy maarettida Wonggelay sabbakettees. 23 Tanan dhubettonna uray daro dosana daanees" yaagis. Yesuusi, "Ne oonikka anijiettidayssa." 24 Yohaannisi kiittidayssati tuma pirddadasa" yaagis. 44 Hessafe guye, Yesuusi bidaappe guye Yesuusi asaas Yohaannisabaa yaagidi maccaseekko simmi xeellidi, Simoonakko, "Hanno odis: "Biitta bazzo hintte ay be7anaw keyidetii? maccasiw be7ay? Taani ne soo gelin hari attin ne Carkkoy qaathiya maata be7anaaseye? 25 Yaatin, taw toho haatthe immabaakka, shin iya ta tohuwa ba ay be7anaw keyidetii? Kitte ma7o ma77ida asaa afuthan laakothada ba binaanan quchchasu. 45 Neeni be7anaaseye? Kitte ma7o ma77idayssatinne sa7i tana yeera ekkabaakka, shin iya ta ne soo geloedeppe injjetida asay kawo keethan de7oosona. 26 Yaatin, doomada ta tohuwa yeero aggabukku. 46 Neeni ta ay be7anaw keyidetii? Nabiya be7anaaseye? Ee, huu7ian zayte tiyabaka, shin iya ta tohuwa shitto ta yaagays: hintte be7anaw keyiday nabeppe tiyawusu. 47 Iya tana daro dosida gisho I daro nagaray aadhdheyssa. 27 'Ne ogiya ne sinthan giigisya ta atto geetettis. Iya guutha nagaray atto geetetiday kiitanchchuwa neeppe sinthe ta kiittana' geetettidi guuthara dosees." 48 Yesuusi maccaseekko, "Ne xaaftetiday iyassa. 28 Ta hinttew odays; maccasappe nagaray atto geetettis" yaagis. 49 Iyara issife gaytan yelettidayssata giddofe Yohaannisappe aadhdhey uttidi miya imathati, "Nagara atto yaagey, I hayssi baawa. Xoossa kawotethan ubbaafe guuxeyssi, I oonee?" yaagidi bantta wozanan qoppidosona. 50 ubbaafe gita gidana" yaagis. 29 Hari attoshin, Yesuusa Yesuusi maccaseekko, "Ne ammanoy nena ashshis; qala si7ida qaraxa qanxiseyssati ubbay Yohaannisa kushen xammaqettidi Xoossay xillo gideyssa qonccisidosona. 30 Shin Farisaawetinne higge asttamaareti Yohaannisa kushen xammaqettonna ixxidi Xoossa zoriya leqisidosona. 31 Yesuusi kaallidi hayssada yaagis: "Hiza, ha wodiya yeletethaa aybira daaniso? Enttika oona daanoona? 32 Giya giddon uttidi woli xeegidi, 'Nu hinttew suusul77e punnin, hintte yexkeketa. Nu sabbidi zeleinlin, hintte yeekkeketa' yaagiya naya daanosona. 33 Xammaqiyah Yohaannisi moonnanne uyonna yin, 'lita ayyaanara de7ees gideta.' 34 Asa Na7ay mishenne uyishe yin, 'Yarambanne ushanchcho, qaraxa qanxiseyssattanne

8 Hessafe guye, Yesuusi Xoossa kawotethaa Wonggelaa sabbakishe katamaaranne gutaara aadhdhis. He wode tammanne nam77u hawaareti iyara de7oosona. 2 Qassi tuna ayyaanappenne dumma dumma harggiyafe paxida issi issi maccasati iyara de7oosona. Enttika, laappun tuna ayyaanati keyida Magdela Mayraamo, 3 Heroodisa shuumaa Kuuza machchiw Yohaanna, Soosinnaranne qassi hara daroti enttana miishen maaddeyssati de7oosona. 4 Daro asay dumma dumma katamaappe iyaakko shiiqin leemison enttaw odis. 5 "Issi goshshanchchoy

zerethi zerañaw keyis. I zerishin issi issi zerethay carkkuwanne gotiya seeris. Ellesidi carkkoynne gotey oge gaxan wodhdhidi yedhdhettis, salo kafoti woppu gis. Sarotethayka simmis. 25 Yesuusi ba maxidosona. 6 Harati shaalloy garssan de7iya biitta tamaaretakko, "Hintte ammanoy awunee" yaagis. bolla wodhdhidosona. Buroo dolida mela biittan Enttika, yayyishenne malalettishe issoy issuwako, laahoy baynna gisho miccidosona. 7 Hara zerethay "Carkkoynne haathay kiitetteyssi, I hayssi oonee" qassi aguntha giddon wodhdhis. Agunthaara wolla yaagidosona. 26 Abbaa piinnidi Galila baggara diccida gisho agunthay cuullidi bessan ashshis. de7iya Gerggesoone biittaa gakkidosona. 27 8 Harati lo77o biitta bolla wodhdhidosona. Dolida Yesuusi wogoluwappe keyidi sa7an wodhdhishin wode xeetu kushe ayfidosona." Hessa odi onggidi, tuna ayyaanen oykettida uray katamaappe keyidi ba qaala dhoqqu oothidi, "Si7iya haythi de7iya iyara gaytis. Daro laythi afili ma77onna kallo duufon ubbay si7o" yaagis. 9 lya tamaareti, "Ha leemisuwa de7eesippe attin soo gelenna. 28 Yesuusa be7ida birshshethay aybee?" yaagidi oychchidosona 10 I, wode iya sinthan gufannidi, ba qaala dhoqqu oothidi, "Xoossaa kawotethaa xuuraa erana mela hinttew "Ubbafe Bolla Xoossaa na7aw Yesuusa neera imettis. Shin harati be7ishe demmonna mela, si7ishe taw aybi issifetethi de7ii? Hayyana tana ha77i akeekonna mela leemison odays. 11 "Hiza, ha un77ethofarkkii" yaagis. 29 Hessa I giday, tuna leemisuwa birshshethay hayssa: zerethi yaagettiday ayyaanay uraappe keyana mela Yesuusi hangettida Xoossaa qaala. 12 Oge gaxan wodhdhida zerethay gishossa. Daro wode tuna ayyaanay iya haarida qaala si7eyssata. Gidoshin, entti ammanidi attonna gisho santhalaataninne toho qachchiya biraatan mela Xalahey qaala entta wozanaappe maxi digees. qashettidi naagettees. Shin qashuwa duuthidi tuna 13 Shaalloy garssan de7iya biitta bolla wodhdhida ayyaanay laagetidi bazzo gelis. 30 Yesuusi, "Ne zerethay qaala si7idi ufayssan ekkeyssata. Entti sunthay oonee" yaagidi oychchis. I, daro tuna ha77is ammanoosonappe attin xaphoy baynna gisho ayyaanati iya oykkidi gisho bana, "Leegiyona" paacey gakkiya wode ellesidi kaddosona. 14 Aguntha gis. 31 Tuna ayyaanati bantana Si7oole kiittonna giddon zerettidayssati qaala si7eyssata. Enttika mela woossidosona. (Abyssos g12) 32 He bessan alamiya qofan, duretethaaninne sa7aa duussaa zooze bolla miya guduntho wudey hamuttees. miikkotethan cuulettidi besseyssada ayfibookkona. 15 Hini gudunthotan gelino gidi woossidosona, ikka Lo77o biittan wodhdhida zerethay lo77o wozanan 'Gelite' gis. 33 Tuna ayyaanati uraappe keyidi qaala si7idi naageyssatanne dandda7an minnidi gudunthotan gelidosona. Wudey deriyappe duge ayfe ayfeyssata. 16 "Xomppe xomppidi, daachcho gurguxidi abban gelis. 34 Henthanchchoti hanidayssa kammey woykko arssafe garssan wothey deenna. be7ida wode woxxi bidi, katamaninne guta ubban Geliya asi be7ana mela dhoqqa bessan wothees. 17 odidosona. 35 Asay hanidabaa be7anaw keyidi "Hessa gisho, qoncce keyonna qosettidi attiyaabay, Yesuusakkoo yidosona. Tuna ayyaanay keyida uray eretttonna geemmidi attiyaabay deenna. 18 "Hiza, ma7o ma77idi, iya wozanay simmin, Yesuusa toho hintte qaala waati si7iyakko akeekite. De7iya ubbaas matan uttidayssa demmidi yayyidosona. 36 lya guzhetidi imettana, baynnayssas hari attoshin iyaw be7ida asay tuna ayyaanen oykettida uray waanidi de7iya guuthiyaka iyappe ekettana" yaagis. 19 paxidaakkoo odidosona. 37 Gerggesoone yuushuan Yesuusa aayeranne ishatara iyaakko yidosona. Shin de7iya asay gita yashshi yashettidi Yesuusi bantta asaa darotethaafe denddoysan iya demmanaw matappe baana mela woossidosona. I wogoluwan dandda7ibookkona. 20 Issi asi Yesuusakkoo, "Ne gelidi guye simmis. 38 Tuna ayyaanay keyida aayeranne ne ishatara nena koyidi karen naagoosona" uray Yesuusara daanaw woossis. 39 Shin Yesuusi yaagis. 21 Yesuusi zaaridi, "Xoossaa qaala si7idi iyaakko, "Ne soo simma, Xoossay ay mela gitabaa qaala oooson peeshsheyssati ubbay taw aayonne new oothidaakkoo oda" yaagidi mooyzis. Uraykka taw isha" yaagis. 22 Issi gallas Yesuusaranne Yesuusi ay mela gitabaa iyaw oothidaakkoo katama iya tamaaretara issife wogolon gelidi, "Abbaa ubban markkattishe bis. 40 Asay naagidi gam77ida pinnoos" yaagis. Enttika baanaw denddidosona. gisho Yesuusi simmiya wode mokki ekkidosona. 23 Abbaa bollara entti pinnanaw bishin Yesuusi 41 Ayhude Woosa Keetha halqa gidida lyaroosa dhiskkis. Qopponna mino carkkoy abbaa bolla giya uray ba soo yaana mela Yesuusa tohuwa bolla denddis. Haathay wogoluwan gelin wogoloy mitetethi wodhdhidi woossis. 42 Iyaw tammanne nam77u oykkiya wode ubbay babbidosona. 24 lya tamaareti laythi gidida macca na7a de7iyara sakettada hayqos iyaakko shiiqidi, "Nu Godaw, nu Godaw, nu dhayos gakkada de7awusu. Yesuusi biya wode asay iya yaagidi" Yesuusa denthidosona. Yesuusi denddidi un77ethees. 43 Tammanne nam77u laythi suuthi

goggishe gam77ida maccasi de7iyara de7awusu. Iya yaagosona. 8 Baggati, "Eeliyaasi qonccis" goosona; baw de7iya miishiya aakimetas immada onggasu. harati qassi, "Beni nabetappe issyay hayqoppe denddis" Shin paxanaw dandda7abukku. 44 Iya Yesuusas guye yaagidi oodettoosona. 9 Shin Heroodisi, "Yohaannisa baggara shiiqada, iya afilaa macaraa bochhasu, qoodhiya ta qanxisada wodhas. Yaatin, hayssatho sohuwara goggiya suuthay eqqi aggis. 45 Yesuusi, yaagettidi iyabaa odettey, I oonee?" yaagidi ba ayfen "Tana bochchiday oonee?" yaagis. Ubbay 'Nu be7anaw koyees. 10 Tammanne nam77u hawaareti bochchibookko' yaagin, Phexiroosi, "Asttamaariyaw, guye simmi yidi, entti oothidabaa ubbaa Yesuusas daro asay kaallishininne un77ethishin be7ashe odidosona. I enttana ekkidi Beetesayda katamaappe waanada, 'Tana bochchiday oonee?' gay" yaagis. 46 gaxa efis. 11 Shin daro asay Yesuusa gideyssa Shin Yesuusi, "Issi asi tana bochchis; ays giikko, wolqqi eridi iya kaallidosona. I entta mokki ekkidi Xoossaa taappe keyoyssi taw erettis" yaagis. 47 Maccasiya, ibay kawotethaabaa tamaarssis; paxanaw koyeyssatakka qonccidayssa erida wode kokkorashe yada Yesuusa pathis. 12 Sa7i omarssiya wode tammanne nam77u tohuwa bolla kunddasu. Ays bochchidaakkonne hawaareti iyaakko shiiqidi, "Nu de7ey bazzo biitta waanada ellesada paxidaakko asaa ubbaa sinthan gidiya gisho asay dumma dumma gutatanne katamata markkattasu. 48 I, "Ta naatne ammanoy nena pathis; bidi, kathinne aqiyaso koyana mela asaa moyza" saron ba" yaagis. 49 Yesuusi oda onggonna de7ishin, yaagidosona. 13 Shin I, "Enttaw miyabaa hintte Ayhude Woosa Keetha halaqaa, lyaroosa sooppe issi immitte" yaagis. Entti, "Nuus de7ey ichchashu uythinne asi yidi, "lyaroosa, ne na7iya hayqqasu; asttamaariya nam77u molo gidiya gisho, ha asaas gidiya kathi mela daaburissofa" yaagis. 50 Shin Yesuusi hessa nuuni bidi shammonna ixxiko gidenna" yaagidosona. si7idi lyaroosakko, "Babbofa! Ammana, ne na7iya 14 He bessan ichchashu mukulu gidiya addeti paxana" yaagis. 51 Yesuusi lyaroosa soo gakkida de7oosona. Yesuusi ba tamaaretakko, "Ishataman wode Phexiroosappe, Yohaannisappe, Yayqoobappe, ishataman shaakki shaakki asaa utisite" yaagis. 15 na7ee aawappenne aayeppe attin hari gelana mela Iya tamaareti, I kiittidayssada asaa utisidosona. 16 koyibeenna. 52 He bessan de7iya asa ubbay na7ees I ichchashu uyttaanne nam77u molota ekkidi, salo mishettidi yeekkishin, Yesuusi, "Yeekkofite! Na7iya xeelidi, Xoossaa galatidi, meenthidi asaa ubbaa dhikkasuppe attin hayqqabuukku" yaagis. 53 Asay gathana mela ba tamaaretes immis. 17 Ubbay na7iya hayqqidayssa eriya gisho, iya oda leqqidi midi kallidosona. Enttafe attida tiifey tammanne miicodosona. 54 Shin Yesuusi na7ee kushiya oykkidi, nam77u gayta kumethi gidis. 18 Yesuusi ba xalaala "Naatte dendda" yaagis. 55 Na7ees shemppoy woossishin, iya tamaareti iyaakko yidosona. I, simmin dendda eqqasu. Yesuusi enttako, "Iwu "Asay tana oona goonaa?" gidi oychchis. 19 miyabaa immitte" yaagis. 56 Na7ee aawaranne aayera Entti zaaridi "Issoti issoti, 'Xammaqya Yohaannisa, malaalettidosona. Shin Yesuusi hayssa, "Oodeskka odoppite" yaagis.

9 Yesuusi tammanne nam77u hawaareta baakko xeegidi, tuna aayaanata kessana melanne hargge ubbaa pathana mela wolqqanne maata immis. 2 Xoossaa kawotethaabaa markkattanaadanne hargganchchota pathanaada kiittis. 3 I enttako, "Xam77a gidin ogoro gidin kathi gidin miiishe gidin laammi ma77iya afila gidin oges gidi aykkoka oykkofite. 4 He katamaappe hintte keyana gakkanaw imathatethan hintte gelidasuhan gam77ite. 5 Oonikka hinttena mokkonna ixxiko he katamaappe keyishe enttaw markka gidana mela hintte tohuwan de7iya bana pittidi keyite." 6 Enttika kiittidayssada keyidi Wonggelaa odishenne dumma dumma gutatan hargganchchota pathishe aadhhdidosona. 7 Galiila biittaa haariya Heroodisi Yesuusi oothidabaa ubbaa si7ida wode dagammis. Ays giikko, issi issi asati Yohaannisi hayqoppe denddonna aggenna

I zaaridi, "Yaatin hintte tana oona geeti" yaagis. Phexiroosi, "Neeni Xoossaafe kiitettida Kiristtoosa" yaagidi zaaris. 21 Yesuusi hayssa oodeskka odoppite gidi minthidi odis. 22 Qassika Yesuusi, "Asa Na7ay daro metuwa ekkana. Biitta cimatan, kahine halaqatan, higge asttamaaretan aadhhdhi imettana. Entti iya wodhana, shin I heedzantho gallas hayqoppe denddana" yaagis. 23 Yesuusi asaa ubbaako, "Tana kaallanaw koyey oonikka de7ikko bana kaddo, ba masqaliya gallas gallas tookkidi tana kaallo. 24 Ba shemppiw ashshanaw koya ubbay iyo dhaysses, ba shemppiw ta gisho gidi dhayssya oonikka iyo ashshees. 25 Asi alame ubbaa haaridi, gidoshin ba shemppiw dhayssiyabaa woykko qohiyabaa gidikko iya ay maaddii? 26 Oonikka tananinne ta qaalan yeellatikko Asa Na7ay ba bonchchuwara hessadakka aawa bonchchuwaranne Geeshsha kiitanchchota bonchchuwara yaa wode

ian yeellatana. 27 Ta hinttew tuma odays; be7idi I nuura gidonna gisho diggida" yaagis. 50 hayssan eqqidayssata giddofe Xoossa kawotethaa Yesuusi zaaridi, "Hintterä egyptonayssi, I hintte be7onnashin hayqonna asati de7oosona" yaagis. bagga. Hessa gisho, iya diggofite" yaagis. 51 Yesuusi 28 Yesuusi he oda odin, hosppun gallasappe guye, salo biya wodey matattida gisho, Yerusalame Phexiroosa, Yayqobanne Yohaannisa baara ekkidi baanaw qanxidi denndis. 52 Samaare biittan de7iya woossanaw deriya bolla keyis. 29 I woosa bolla issi gutaa bidi, ubbabaa iyaw giigisana mela ase de7ishin iya ayfe karey laamettis; afilaykka awa mela yaa kiittis. 53 Shin I bey Yerusalame gidiya phoolidi booxis. 30 Nam77u asati, enttika Museranne gisho, entti iya mokki ekkibookkona. 54 Yesuusa Eliyasara bonchchon qonccidi, 31 Yerusalamen tamaareti Yayqoobaranne Yohaannisara hessa be7idi, polettanaw de7iyabaa, hessika, I ha alamiyappe "Godaw, saloppe tami wodhdhidi entta mo gaana shaakettanabaa iyara odettoosona. 32 Phexiroosanne mela ne koyay" yaagidosona. 55 Shin Yesuusi iyara de7eyssata dhiskkoy efin, entti dhiskkofe guye simmi entta hangettidi, "Hintte garssan aybi barkkiya wode iya bonchchuwanne iyara eqqida ayyaani de7iyakko hintte erekkteta. Asa Na7ay ase nam77u asata be7idosona. 33 Asati Yesuusappe ashshanaw yisippe attin dhyassanaassa gidenne" shaakettidi baana hanishin, Phexiroosi Yesuusakkko, yaagis. 56 Yaappe denddidi hara guta bidosona. 57 "Godaw, hayssan gideyssi nuus ay mela lo77o! Issino Entti ogiyara bishin, issi asi, "Ne biyaso ubbaa ta new, issino Muses, issino Eliyasas oothidi heedzu kaallana" yaagis. 58 Yesuusi zaaridi, "Workkanatas shaqara shaqaroos" yaagis. Shin I ay odettidaakkko olli, salo kafotas keethi de7ees, shin Asa Na7ay erenna. 34 I yaagidi odettishin shaaray yidi enttana ba huu7iya shemppisiyasoy baawa" yaagis. 59 kammis. Entti he shaara giddo gelishe babbidosona. Hankkuwako, "Neeni tana kaalla" yaagis. Shin uray, 35 Shaara giddofe, "Ta doorida na7ay hayssa iya si7ite" "Godaw, koyrottada ta aawa moogada yaana" yaagis. yaagiya qaalay si7ettis. 36 He qaalay si7ettidaappe 60 Shin Yesuusi, "Hayqqidayssati hayqqidayssata guye, Yesuusi barkka de7ishe benttis. He wode moogana mela enttaw aggaaga; neeni bada Xoossa entti be7idabaa oodeskka odonna, bantta wozanan kawotethaa sabbaka" yaagis. 61 Qassi hara asi, oykkidi si7i gidosona. 37 Wonttethe entti deriyappe "Godaw, ta nena kaallana, shin koyrottada ta soo asa wodhdhiya wode daro asay yidi iyara gaytidosona. 38 sarothada yaana" yaagis. 62 Yesuusi zaaridi, "Koxe He wode asaa giddofe issi asi, "Asttamaariyaw, ta issi oykkidi guye xeelliya oonikka Xoossa kawotethaas na7aa yada be7arkki. 39 Tuna ayyaanay qopponna besennaa" yaagis.

oykkidi waasises; goppontto yegisidi qakerthees, asatethaa qohidi un77ethidi yeddees. 40 Ne tamaareti kessana mela woossas, shin entti dandda7ibookkona" yaagidi woossis. 41 Yesuusi, "Ammanoy baynna geella yeletethato, awude gakkanaw ta hintterä daane, hinttena dandda7anee? Ne na7aa bada haa ekkaya" yaagis. 42 Na7aa ekkidi yaa wode tuna ayyaanay sa7an holi yeggidi kokkorssis. Shin Yesuusi tuna ayyanaa hanqidi na7aappe kessis. Na7aakka na7aa aawas immis. 43 Asay ubbay Xoossa gita wolqqan malalettidosona. Entti I oothidaban malalettishin, Yesuusi ba tamaaretakko, 44 "Hayssa ta hinttew odehyssa loythi si7ite; Asa Na7ay morkketa kushen aadhdhi imettana" yaagis. 45 Shin I gidabay enttafe geemmida gisho, akeekibookkona. Hessa gisho, zaaridi oychchanaw babbidosona. 46 Yesuusa tamaareti, "Nu giddon gita gidanay oonee?" gidi palama oykkidosona. 47 Yesuusi entta wozanaa qofaa eridi yooga na7aa ba matan essidi, 48 "Ha yooga na7aa ta sunthan mokkiya oonikka tana mokkees, tana mokkey tana kiittidayssa mokkees, hintte ubbaafe guuxeyssi, I gita gidana" yaagis. 49 Yohaannisi, "Godaw, issi asi ne sunthan tuna ayyaanata kessishin

10 Hessafe guye, Goday haraa laappun tammanne nam77u asata dooris. I baanaw qoppida katamaanne guta ubbaa sinthattidi baanada nam77a nam77a oothidi kiittis. 2 Yesuusi enttako, "Hekko shiiqana kathay daro shin oosanchchoti guutha. Yaaniya gisho, kathaa goday oosanchchota kiittana mela woossite. 3 Hiza, biite, dorssatada suudhumeta giddo hinttena taani yeddana. 4 Hintte biya ogiyas aykkoka oykkofite, miishe gidin kathi gidin caamma oykkofite. Oge bolla oonakka sarothofite. 5 Hintte gelida keethaa ubbaa koyrottidi, 'Saroy ha keethaa gido' yaagite. 6 Saro dosiya asi he bessan de7ikko, hintte saroy yan shemppana; ixxas gjikko hintte saroy hinttew simmana. 7 Oosanchchos damooze bessiya gisho, hintte gelida keethan hinttew shiishidayssa ubbaa mishenne uyshe yan gam77ite. Issuwa sooppe issuwa soo yuuyoppite. 8 Ay katamakka hintte geliya wode asay hinttena mokkidi, hinttew shiishidaba ubbaa miite. 9 He kataman de7iya hargganchchota pathishe, 'Xoossa kawotethay hintteko matis' yaagidi odite. 10 Shin issi katamaa geliya wode asay hinttena mokkonna ixxiko dabaaba

keyidi hayssada giite. 11 'Nu tohuwa bolla de7iya hintte Yesuusi yaagidi zaaro immis, "Issi ase de7eyssi katamaa baana pittoos, shin Xoossa kawotethay Yerusalaame katamaappe duge lyarkko katamaa hintteko matattidayssa erite.' 12 Pirdda gallasan ha bishin oge bolla panggati keyidi shocidosona. Iya katamaappe Soodome katamaas pirdday kawushshe ma7uwa qaari ekkidi hayqoppenne paxappe giddon gidanayssa ta hintte odays" yaagis. 13 Kaallidikka, yeggidi bidosona. 31 Guyeppe, Ayhude kahine issoy Yesuusi, "Neno Koraaziine, neno Beetesayda, ayye, he ogiyara ba buussu bishe uraa be7idi deshshi gidi hintten oosettida malaatati Xiroosanine Sidoonan aadhdis. 32 Qassi issi Leewe de7eyssi he bessaa oosettidaakko yan de7iya asay kayo ma7o ma77idi, gakkishe uraa be7idi harasoora aadhdhidi bis. 33 Shin, bidinth bolla uttidi beni maaratan gelii agganashin. 14 issi Samaare biitta ase de7eyssi he ogiyara yishe Hessa gisho, hinttefe aathidi Xiroosasinne Sidoonas uraa be7idi iyaw qadhattis 34 Iyaakkoo shiiqidi, iya Xoossa pirdday kawuyana. 15 Nekka Qifrnahoome, salo gakkanaw nena dhoqqu oothanaw koyay? maduntha bolla zaytenne woyne tigidi qachchis. Ba Hareya bolla utisidi imathi aqiyi keethi efis. He bessan Ne duge Si7oole holettana" yaagis. (Hades g86) 16 iyaw koshshiyaba ubbaa oothis. 35 Wonttethe nam77u Qassika Yesuusi ba tamaaretakko, "Hinttena si7ey dinaare kessidi imatha keethaawas immidi, 'Hayyana tana si7ees, hinttena ekkonnay tana ekkena, tana ha uraa loytha xeella. Taani new immidayssafe bollara ekkonnay tana kiittidayssa ekkenna' yaagis. 17 ne kessiyabaa ubbaa ta new ciggana' yaagis. 36 Laappun tammanne nam77u tamaareti kiittida "Hiza, ha heedzu asatapape panggati shocida uraas bessaafe keehi ufaytishe simmidosona. Yesuusakkoo shoorotey new oona daanii?" 37 Uray zaaridi, "Iyaw shiiqidi, "Godaw, ne sunthan tuna ayyaanatikka nuus qadhattidayssaka" yaagis. Yesuusi, "Nekka bada kiittidosona" yaagidosona. 18 Yesuusi enttako, hessada ootha" yaagis. 38 Yesuusi ba tamaaretara "Xalahey saloppe wol77anthada wodhdhishin ta oge bishe issi guta gakkis. Yan Martta geetettiya issi be7as. 19 Hekko, shooshaanne kornne yedhhdhana maccasiya iya ba son mokkasu. 39 Iwukka Mayraamo melanne morkkiya wolqqa zaarana mela maata giya michchiya de7awusu, Mayraama qaala si7ashe hinttew immas. Hinttena qohanabay aykkoyka deenna. Godaa tohuwa matan uttasu. 40 Shin Martta daro 20 Gidoshin, hintte sunthay salo mazggaban xaafetida ooson un77ettada Yesuusakkoo shiiqada, "Godaw, ta gisho, ufayttipeppe attin tuna ayyaanati kiittida gisho michchiya oosuwa ta xalaalas yeggada utta aggin ta ufayttifite" yaagis. 21 He wode Yesuusi Geeshsha daaburiya wode neeni be7ashe si7i gay? Iya tana Ayyaanen ufaytidi, "Saluwa sa7aa Godaw, hayssa maaddana mela odikkii" yaagasu. 41 Shin Goday cincatappenne eranchchotappe geenthada yalagatas hayssada gidi zaaris, "Martta, Martta, neeni daroban qonccisida gisho galatetta. Ee ta aawaw, hessa ne un77ettasaanne metootasa. 42 Gidoshin, koyettey oothanaw lo77o shene gidis. 22 "Uubbabay ta aawappe issibaa xalaala. Mayraama lo77o doorasu, hessika taw imettis. Na7ay ooneekko aawappe attin hari iippe ekettena" yaagis.

11 Issi gallas Yesuusi issi bessan woossees. Woosaa wurssida wode iya tamaaretappe issoy, "Godaw, Yohaannisi ba tamaareta woosa tamaarssida mela nekka nuna woosa tamaarssa" yaagis. 2 Yesuusi, "Hayssada yaagidi woossite: 'Saluwan de7iya nu aawaw ne geeshsha sunthay anijetto; ne kawotethay yo. 3 Nu gallasa kathaa hachchi hachchi nuus imma. 4 Nuna qoheyssata nuuni atto geyssada, nu nagara atto ga; paacen nuna gelssofa' yaagite" yaagis. 5 Kaallidikka, Yesuusi ba tamaaretakko yaagis: "Leemisos hinttefe issuwlas laggye de7ees. Igiddi bilahe ba laggiya soo bidi, 'Ta laggiyaw, guutha uythi taw immarkki. 6 Taw lagge gidida issi asi ogeppe ylin, iyaw aathiyanbaa dhayas' yaagikko, 7 'Iya laggye keethaa giddon gididi, 'Hayyana tana waaysoppa, wulay gorddettis. Ta naytikka taara arssa bolla zin77idosona. Yaaniya gisho, denddada ne koyabaa immanaw dandda7ikke' yaagiye? 8 Ta

hinttew odays; laggetethaa gisho denddidi immanaw **30** Yoonasi Nanawe asaas malla gidida mela Asa koyonna ixxikokka woosan salethida gisho denddidi Na7aykka ha yeletethaa malla gidana. **31** Dugeha koshshiyaba ubbaa immees. **9** "Hessa gisho, taani kawiya pirdda gallas ha yeletethaa denddida hinttew odays: woossite hinttew imettana; koyite hintte pirddana. Gaasoykka, iya Solomone cincatethaa demmania; kare yidi xeegite hinttew dooyettana. **10** si7anaw biitta gaxappe denddada yasu. Hekko Gaasoykka woossiya ubbay ekkees; koyey demmees; Solomonepppe aadhdeyssi hayssan de7ees **32** kare yidi xeegeyssas dooyettees. **11** "Hinttenoo, Nanawe asati pirdda gallas ha yeletethaa denddidi aawato hintte giddofe na7i uythi woossin shuchchu entta bolla pirddana. Gaasoykka Yoonasa sibkkiatyan immey oonee? Molo woossin shooshi immey oonee? maarota gelidosona. Hekko, Yoonasappe aadhdey **12** Woykko phuupphulle woossiko kornne immi? **13** hayssan de7ees" yaagis. **33** "Xomppe xomppidi qosa Hintte iitata gidishe hintte naytas lo77obaa immo bessan woykko oto giddon wothiya asi deenna. Asi erikko, salon de7iya hintte aaway wosseyssatas poo7uwa be7ana mela dhoqqa bessan wothees. Geeshsha Ayyaana waati aathi immenne?" yaagis. **14** **34** Ne asatethaa poo7oy ne ayfiya. Ne ayfey Issi gallas Yesuusi doona muumisida tuna ayyaanaa lo77o gidiikko, ne kumetha asatethay poo7ees. Nena issi uraappe kessis. Tuna ayyaanay keyida mela ayfey sakkiko ne asatethay ubbay dhumees. **35** muume uray odettis. Asaykka malalettis. **15** Shin Hessa gisho, ne garssan de7iya poo7oy dhumonna issoti issoti, "Tuna ayyaanaa halaqaa, Bi7elzebuula mela naageeta. **36** Hiza, ne kumetha asatethay wolqqan tuna ayyaanata kessees" yaagidosona. **16** poo7o gidiikko, ne asatethankka hari dhuma bessi Harati qassi paaces saloppe malla bessana mela dhayikko, ne asatetha kumethay wolile poo7o mela koyidosona. **17** Shin Yesuusi entta qofaa eridi enttako, gidees" yaagis. **37** Yesuusi ba oda onggida mela "Woli giddon shaakettiya kawotethi ubbay dhayees; issi Farisaawey baara kathi maana xeegis. I iyara woli giddon shaakettiya keethi kunddees. **18** Xalahey issife gelidi gibira bolla uttis. **38** Farisaawey Yesuusi woli giddon shaakettiko iya kawotethay waanidi minnidii kathi maanappe sinthe kushe meeconayssa be7idi eqqanee? Hintte tana, 'I tuna ayyaanata Bi7elzebuula malalettis. **39** Goday iyaakkoo, "Hintte Farisaaweti wolqqan kessasa' yaageta. **19** Hiza, taani tuna quuliyanne shaatiya bolla bagga meecetta. Shin hintte ayyaanaa Bi7elzebuula wolqqan kessiyabaa gidiikko gaathay uuzetethaninne iitatethan kumis. **40** Hinttenoo, hintte nayti oode wolqqan kessonashsha? Hessa eeyato, bolla medhdhidayssi gaatha medhdhiday gisho, entti hintte bolla pirddeyssata gidana. **20** Shin iya gidenneyye? **41** Shin quuliyannine shaatiyan taani tuna ayyaanati Xoossa biradhdhen kessiyabaa de7eyssa manqotas immite. He wode hinttew ubbabay gidiikko hiza Xoossa kawotethay hintteko matidayssa geeshshi gidana. **42** "Farisaaweto hinttena ayye, erite. **21** "Mino asi dancettidi ba keethaa naagiyabaa sawoppe, xalootepppe, hessa melabaappe asraata gidiikko, iya shaloy boshettenna. **22** Hanoshin, iyappe kesseta. Shin xillotethinne Xoossa dosoy hinttenen aadhdi mino gidida asi yidi, iya qohidi xoonikko baawa. Harata aggonna hayssatakka oothanaw ammanettidi danccida danccwa bilisidi, iya shaluwa bessees, shin aggideta. **43** "Farisaaweto hinttena bonqqidi haraas shaakkees. **23** "Taara gidonnyassi ayye, Ayhude Woosa Keethan bonchcho oyde, tana ixxes; taara shiishonnaysika laallees. **24** giya giddon bonchcho sarotho doseeta. **44** "Malay "Tuna ayyaanay asappe keyida wode shemppiyaso dhayin asay eronna bollara biya duufo daaneyssato koyidi haathi baynnasoora yuuyees. Shemppiyaso hinttena ayye" yaagis. **45** Higge asttamaarey zaaridi, dhayida wode, 'Ta keyidasuwa simmana' yaagees. "Asttamaariyaw, ne hessa gashe nuna cayaasa" **25** I simmiya wode keethay pitettidi lo77idi de7ishin yaagis. **46** Yesuusi, "Hinttenoo, higge asttamaareto, demmis. **26** Hessafe guye, bidi iyappe aadhhdhi iitida hinttenakka ayye, asay tookkanaw dandda7onna haraa laappun tuna ayyaanata ekkidi yees. Iyan gelidi deexo tooho toosseeta, shin hinttee hintte huu7es duussu oykkees. He uraas koyroyssafe guyeyssi hari attoshin biradhdhe xeerankka bochcheketa. aadhhdhi iita gidees" yaagis. **27** Yesuusi hessa oda **47** "Hintte aawati wodhida nabeta duufuwa hintte bolla de7ishin issi maccasi asaa gaathafe denddada, giigisiya gisho hinttena ayye. **48** Hiza, hintte aawata ba qaala dhoqqu oothada, "Nena tookkida uloyenne oosuwa minthanaw entti wodhida nabeta duufuwa neeni dhammida dhanthati anjettidosona" yaagasu. hintte loythiya gisho, entta iita oosuwas hintte **28** Shin I, "Anjettidayssati Xoossa qaala si7idi markka. **49** Hessa gisho, Xoossay ba cincatethan, kiittetyessata" yaagis. **29** Daro asay shiicida wode 'Nabetanne hawaareta ta hinttew kiittana, shin hintte Yesuusi, "Ha yeletethay iita; ooratha malla koyees. baggata wodhana; harata gooddana' yaagis. **50** Shin Yoonasa malaatappae attin hari enttaw imettena. Hessa gisho, ha yeletethay alamey medhettoosapape

hanno gakkanaw gukkida nabeta ubbaa suuthas wozanan qoppis. 18 Hizappe yaatana; kase de7iya oyshettana. 51 Aabelappe doomidi yarshsho shaleta laallada haraa dalga shaleta keexana. bessaasinne Xoossa Keethaafe giddawan gukkida Kathaanee taw de7iyaba ubbaa iyan yeggana. 19 Zakkariyaasa suutha gisho ha yeletethay oyshettana. Ba shemppeeko, 'Ta shemppete, daro laythas new 52 "Higge asttamaareto, hinttena ayye, eratetha gidi shalo shiishas. Hiza, shemppada ma, uya, quippiya hintte kushen oykkideta, shin hinttew ufayta' yaagana. 20 "Shin Xoossay, 'La, eeya geleketa haratakka gelsseketa.' yaagis. 53 Yesuusi addiyaw, hachchi qamma ne shemppiya neeppe yaappe baanaw keyaa wode higge asttamaaretinne ekettawusu. Hiza, ne shiishidabay oodees gidanee?" Farisaaweti iyara eqettidi oyshon waaysosona. 54 Iya yaagis. 21 "Hessa gisho, baw duretethi sa7an doonappe keyaa qaalan iya oykkanaaw koyidi hessa shiishiya asi, Xoossa matan dure gidonna asasa oothidosona.

12 He wode daro mukulun taybettiya asay woli bolla yedhdhettana gakkanaw asi asa bolla shiiqidi de7ishin, Yesuusi ba tamaaretakko, "Farisaaweta irshhuwaafe naagettite. Hessika entta cubbotethaa. 2 Qoncconna qosettidi, erettonna geemmidi attiyaabay aykkoyka baawa. 3 Hiza, hintte dhuman odidabay ubbay poo7on si7ettana, qol77a gaathan kalkkashidabay dabaaban odettana. 4 "Ta baggatoo ta odehyssa si7ite; ashuwa wodhoosonappe attin haraa aykkoka oothanaw dandda7onnayssatas babbofite. 5 Hanoshin, hintte babbanaw besseyssa ta hinttew qonccisana. Hessika wodhidaappe guye Gaannamen yegganaw wolqqay de7eyssas iyaw babbite. Ee, tuma gays; iyaw babbite. (Geenna g1067) 6 Ichhashu buubbeti issi santimes bayzettokonaayye? Hanoppe attin enttafe issinnaka Xoossa sinthan dogetuku. 7 Hari attoshin, hintte huu7e binaanaycka paydettidi de7ees. Hiza, babbofite daro buubbetappe hintte aadhdheeta. 8 "Ta odehyssa si7ite; asa sinthan taw markkattiya ubbaas Asa Na7ay Xoossa kiianchchota sinthan markkattana. 9 Asa sinthan tana kaddeyssas Xoossa kiianchchota sinthan ta iya kaddana. 10 Asa Na7a bolla kadhe qaala haasayiya ubbay maarota demmana, shin Geeshsha Ayyaana bolla kadhe qaala odetteyssi maaretenna. 11 "Asi hinttena oykkidi Ayhude Woosa Keethan, daynnata sinthaninne kawota sinthan gooshechchiya wode ay odaneekkonne woygi zaaraneekko hirrgofite. 12 He wode hintte odanabaa Geeshsha Ayyaanaay hinttena tamaarssana" yaagis. 13 Asaa giddofe issi asi Yesuusakko yidi, "Ta ishay taw nu aawa laatappé shaakkana mela iyaw oda" yaagis. 14 Yesuusi zaaridi, "La addiyaw, hintte bolla tana daynnanne laata shaakkya cima oothiday oonee?" yaagis. 15 Qassika Yesuusi, "Asa de7oy shalo darotethan gidonna gisho yaare aggidi minthidi hinttena naagite" yaagis. 16 Kaallidikka leemison, "Gadey daro kathi immiya issi dure uray de7ees. 17 He uray, 'Ta kathaa taani shiishanaw bessi guuxida gisho ay oootho?' yaagidi ba Kathaanee taw de7iyaba ubbaa iyan yeggana. 19 Ba shemppeeko, 'Ta shemppete, daro laythas new 52 "Higge asttamaareto, hinttena ayye, eratetha gidi shalo shiishas. Hiza, shemppada ma, uya, quippiya hintte kushen oykkideta, shin hinttew ufayta' yaagana. 20 "Shin Xoossay, 'La, eeya geleketa haratakka gelsseketa.' yaagis. 53 Yesuusi addiyaw, hachchi qamma ne shemppiya neeppe yaappe baanaw keyaa wode higge asttamaaretinne ekettawusu. Hiza, ne shiishidabay oodees gidanee?" Farisaaweti iyara eqettidi oyshon waaysosona. 54 Iya yaagis. 21 "Hessa gisho, baw duretethi sa7an doonappe keyaa qaalan iya oykkanaaw koyidi hessa shiishiya asi, Xoossa matan dure gidonna asasa oothidosona.

wurssethay ha urayssa mela" yaagis. 22 Hessafe guye, Yesuusi ba tamaaretakko, "Hiza, ta odiyabaa si7ite, hintte shemppuwas ay mino hintte bollaas ay ma77ino yaagidi un77ettofite. 23 Shemppoy kathafe bolli afilappe aadhdhees. 24 Kafota be7ite zerokkona, kiishokkona, eleyka shaaleykka baawa. Shin Xoossay enttana muzees. Hintte kafotappe daro aadhdheeta. 25 Hanoshin, hinttefe un77ettidi ba laytha bolla issi qamma guijjanaw dandda7ey oonee? 26 Hiza, ha guuthabaa oothanaw dandda7onna hintte harabaas ays un77etteetii? 27 Ane cishshati waanidi dicciyakko be7ite. Waayokkonanne suqqokona. Hari attoshin, Solomoney ba de7iya bonchcho ubban enttafe issiwa melakka ma77ibeena. 28 Hinttenoo, ammanoy paccidayssato, hiza, Xoossay hachchi bentidi wontto taman yegettana cishshata hayssada mayzikko, hinttena waati aathi mayzennee? 29 Hessa gisho, ay mino woykko ay uyino gidi un77ettofite. 30 He ubbaas Xoossa ammanonna asati un77ettoosona. Shin hintte aaway Xoossay hessi ubbay hinttew koshsheyssa erees. 31 Ubbaafe aathidi Xoossa kawotethaa koyite hessi ubbay hinttew guji imettana. 32 "Hinttenoo, guutha deretoo, yayyofite; hintte aawa Xoossay kawotethaa hinttew immanaw ufayttees. 33 Hinttew de7iyabaa bayzidi manqotas immite. Kaysoy ekkonnason, bili moonnason, cimonna karxiitan, wuronna shaluwa saluwan shiishite. 34 Hintte wozanay hintte shaloy de7iyaswan gidana. 35 "Qanthan dancjadi giigettite; hintte xomppay poo7idayssa gido. 36 Bantta goday yaaganoppe simmana gakkanaw barkkidi naageyssatada, goday yidi xeegiya wode ellesidi dooyanaw giigida asata daanite. 37 Bantta goday simmiya wode dhiskonna de7ishe naageyssati anjettidayssata. Tuma gays; goday qanthan dancjadi gayta yuushwan utisidi mokkees. 38 Goday laade gidin giddi bilahe gidin woykko wonttimaathe gidin yidi, hessa mela dhiskonna naagishin demmiya he aylleti anjettidayssata. 39 Shin hayssa erite kaysoy awude yaanekko keethaaway eriyakko keethay boketiya wode si7i gidi be7enna. 40 Hintteka giigidi naagite; Asa Na7ay hintte qopponna wode yaana"

yaagis. 41 Phexiroosikka, "Godaw ha leemisuwa nu de7oosona. 2 I hayssada yaagidi zaaris; "Yaatin xalaalas odayye woykko asa ubbaasee?" yaagis. he Galiila asati he iita hayqo hayqqida gisho, 42 Goday zaaridi, "Hiza, kathaa muzanaw bessiya Galililan de7iya asa ubbaafe aadhdhida nagaranchcho wodiyen immana mela goday ba aylleta bolla daanoona? 3 Gidenna! Gidoshin, hintteka maarotan shuumida ammantheysinne wozanaama halaqay simmona ixxiko, ubbay hessada dhayana. 4 Woykko oonee? 43 Goday simmiya wode hessa mela oothishe qassi Salihooma giya bessan gibbey woddidi benttiya aylley I anjettidayssa 44 Ta hinttew tuma wodhida tammanne hosppun asay Yerusalamaen odays; ba godaa de7iya shalo ubbaa bolla I de7iya asa ubbaafe aadhdhida nagaranchcho shuumettana. 45 Shin he aylley, 'Ta goday elle yeenna' daanoona? 5 Gidenna! Shin hintteka maarotan yaagidi ba wozanan qoppidi, macca aylletanne simmona ixxiko ubbay hessada dhayana." 6 Qassika adde aylleta wadhdhiko, qassi baw koyida mela Yesuusi hayssada gidi leemiso odis; "Issi uraas woyne mishenne uysishe mathottiko, 46 he aylliya goday gaden tokettida balase mithiya de7awusu. I lippe ayfe I qopponna gallasaninne hirggonna wode yaana. koyii yidi aykkoka demmibeenna. 7 Gadiya goday Yidi iya qanxerethidi, iya qaada ammanonna asatara woyne oosanchchuwakko, 'Ayfe demmanaw koyoda oothana. 47 "Godaa sheniyada giigonnayssine iya heedzu laythi simerettada aykkoka demmabiikke. goday ay dosiyakko erishe oothonna aylley daro Hessa gisho, qanxa digga; ays biittaa melisay?" garaafettana. 48 Shin ba godaa sheniya eronma yaagis. 8 "Shin oosanchchoy, 'Godaw, I yuushuwa attidi garaafettanaw besseyssa oothiday guuthara oothada osha yeggana gakkanaw ha laythas aggarkii. garaafettana. Gaasokyka daro imettidayssafe daro 9 Ha laythi ayfikko lo770, ixxiko qanxa agga" yaagidi koyettees, daro hadara ekkidayssafekka daro zaaris. 10 Yesuusi Sambaata gallas Ayhude Woosa immana gidi naagettees. 49 "Taani yiday biitta Keethan tamaarssees. 11 He bessan tammanne bolla tama oythanaassa. Ha77i tamay oykkiyako hosppun laythi tuna ayyaami zokko kuunisida issi tana waati ufayssanddeshsha! 50 Hanoshin, ta maccasiya de7awusu. Iya kuunappe denddoysan ha77i xammaqettiya xinqqatey de7ees. I polettana suure eqqanaw dandda7ukku. 12 Yesuusi iyo gakkanaw ta daro un77ettays. 51 Sa7a bolla sarotethi be7ida wode xeegidi, "Ha maccasete, ne harggiyafe ehanaw yida hinttew daanii? Gidenna, ta yiday paxadada" yaagis. 13 Ba kushiya I bolla wothin, iya shaakkanaassa. 52 Ha77ife doomidi woli giddon sohuwara suurada eqqasu. Xoossaaka galatasu. 14 shaakettida ichchashi keethaa asati issife de7oosona. Shin Ayhude Woosa Keetha halaqay yilotidi asaakkoo, Nam77ati heedzata bolla, heedzatikka nam77ata "Oosoy oosettiya usuppin gallasati de7oosona. Hessa bolla, denddidi shaakettoosona. 53 Aaway na7aa gisho, he gallasatan yidi paxiteppe attin Sambaata bolla, na7aykka aawa bolla, aayiya na7ee bolla, gallas gidenna" yaagis. 15 Goday, "Cubboto, hintte na7iya aaye bolla, azinaa aayiya na7aa machche giddofe boori woykko hare Sambaata gallas zadalope bolla, na7aa machchiya azinaa aaye bolla, denddidi billidi haathe ushshanaw efonnay oonee? 16 shaakettana." 54 Qassika asaakkoo, "Wuloha baggara Yaatin, ha maccasiya Abrahaame na7aa gidashe saloy shaaratiya wode be7idi, ellesidi, 'Iri yaana' xalahan qashettada tammanne hosppun laythi yaageta, hessadakka hanees. 55 Dugeha carkkoy kumethi de7idaaris Sambaata gallas birshshetethi carkkiya wode 'Sa7ay awana' yaageta, hessadakka koshshennet?" yaagidi oychchis. 17 I hessa odida hanees" yaagis. 56 Hinttenoo, cubboto, Salobaanne wode eqetteyssati ubbay yeellatidosona. Shin asay sa7abaa shaakki eretashin ha wodiya shaakki eroy ubbay I oothida malaalisija ooso ubban ufayttidosona. hinttena waanidi xoonidee? 57 "Yaatin, hintte huu7es 18 Hessafe guye, Yesuusi hayssada yaagis, "Xoossaas ays tuma pirddeketii? 58 Ne morkkiyara wolla daynna kawotethay ay daanii? Iya aybira daaniso? 19 Xoossaas sinthan eqqanaw bashe oge bolla giiganaw koya. Ne kawotethay issi asi ba goshshan tokkida wola ayfe giigonna ixxiko gooshechchidi daynna sinthi nena mela. I diccidi mithi gidis. Salo kafoti iya tashiya bolla efana. Daynnay nena polisees aathi immana. I nena shemppidosona. 20 Qassi, "Xoossaas kawotethaa woynen yeggana. 59 Si7ite, issi bakkani attonna cigga aybira daaniso? 21 Issi maccasiya daro dhiillera onggana gakkanaw ne yaappe keyonnayssa era" walakkada munuqida guutha irshsho daanees" yaagis. 22 Hessafe guye, Yesuusi Yerusalamae bishe I kanhiya ogiyan de7iya katamatinaninne gutatan tamarssishe aadhdhis. 23 Issi asi Yesuusakkoo, "Godaw, attanay guutha asa xalaalee?" yaagidi oychchis. Yesuusi enttako, 24 "Si7ite, xuuntha wulaara

13 He wode Yesuusakko asay yidi Philaaxoosi wodhidi entta suuthaara entta yarshshuwa walakkida Galiila asaabaa odida asati he bessan

gelanaw baaxetite. Daroti gelanaw koyoosona shin Hinttene nam77atakka xeegidayssi yidi, 'Ne bessaa enttaw hanenna. 25 Keethaaway denddidi wulaa ha imathaas yedda' yaagiya wode neeni yeellatashe gordiddiaappe guye, 'Nuus dooyarkii' yaagishe karen ziqqa bessi wodhdhaasa. 10 Gidoshin, ne xeegettida eqqidi xeessi oykkeeta. Shin I, 'Hintte ooneekkonne wode koyrottada ziqqa bessi be7ada utta. Xeegoyssi awuppe yidaakko ta erikke' gidi zaarana. 26 yidi, 'Ta laggiyaw, ha bonchcho bessan utta' yaagana. He wode hintte, 'Neera wolla mida, uyida, nu He wode neera issife xeegettida asa ubbaa sinthan dabaabankka tamaarssadasa' yaagana. 27 "I zaaridi, ne bonchchettana. 11 Bana dhoqqu dhoqqu oothiya 'Hintte ooneekkonne awuppe yidaakko erikke. ubbay kawuyana; bana ziqqi ziqqi oothiya ubbay Hinttenoo, geellato taappe haakkite' yaagana. 28 dhoqqu dhoqqu gaana." 12 Qassi Yesuusi iya Abrahaame, Yisaqa, Yayqoobanne nabeta ubbaa mokkida keethaa aawakko, "Quma woykko kaho Xoossa kawotethan be7ana, shin hintte karen imato xeegiya wode, neeni kushe zaaro xeegonna wodhdhidi attiyya wode hinttew yeehonnie achche mela ne laggeta woykko ne ishata woykko ne dabbota garccethi gidana. 29 Asay dolohappe, wulohappe, woykko ne dure shoorota imato xeegoppa. 13 pudehappenne dugehappene yidi Xoossa kawotethan Gidoshin, ne imato giigisida wode manqota, wobbeta, gibira bolla uttana. 30 Hessa gisho, ha77i dethan gunnddatanne qooqeta xeega; neeni anjettana. 14 guye gididayssatappe sinthe gidanayssati, sinthe Hayssati kushe zaaranaw dandda7onna gisho kushe gididayssatappe guye gidanayssati de7oosona" zaaroy geeshshata denddo gallasan new simmana" yaagis. 31 He wode Farisaawetappe issoti issoti yaagis. 15 Yesuusara wolla imato bolla uttoysata yidi, "Heroodisi nena wodhanaw koyaa gisho ha giddofe issoy hessa si7idi, "Xoossa kawotethan bessafe denddada ba gidosona. 32 I zaaridi, imato bolla utteyssan anjettidayssa" yaagis. 16 Yesuusi, "Bidi, he workkanaas hekko, 'Hachchinne wontto "Issi asi gita imato giigisidi daro asata xeegis. 17 tuna ayyaanata kessana, hargganchchota pathana, Imatoy mokettiya saatey gakkia wode xeegettida heedzanthro gallasan kuushsha bolla gakkana' yaagis imathata, 'Hekko ubbabay giigis, haa yiite' yaagidi giite. 33 Hanoppe attin, nabey Yerusalaaemppe xeeganaada ba aylliya kiitits. 18 "Shin ubbayka bantta karen hayqqanaw bessenna. Hessa gisho, hachchi, gaaso gaaso medhdhidosona. Issoy, 'Ha77i buroo wonttonne wontti fee7in he bessaa baanaw dendas. gade shammida gisho, bada be7anaw koshshees 34 "Yerusalaame, Yerusalaame, nabeta wodhiyare, hayyana tana aggarkii yaaga' yaagis. 19 Hankkoy, neekko kiittidayssata shuchchan caddiyare, kuttoy 'Ichchashu waatha boori shammas enttana waaxa ba nayta ba qefiyappe garssan shiishiyada ne be7ana gisho hayyana tana lanccofa' yaagis. 20 Qassi nayta ta qesiyyappe garssan aappun toho shiishanaw haray, 'Taani buroo meddan de7iya gisho, yaanaw koyadina, shin hintte ixxas gideta. 35 Ta hinttew dandda7ikke' yaagis. 21 "Aylley simmi yidi he ubbaa odays; hintte keethay kaysattana. Godaa sunthan ba godaa odis. He wode yaagano aaway hanqettidi yeysi anjettidayssa hintte gaana gakkanaw tana aylliako, 'Ellesada kataman de7iya wogga ogetanne demmeketa" yaagis.

14 Issi Sambaata gallas Yesuusi issi Farisaaweta halaqaa soo kathi maanaw geliya wode asay caddi xellosona. 2 He bessan shawuhe harggen waayettiya issi asi iyaw sintha baggara zin77is. 3 Yesuusi Farisaawetakkonne higge asttamaaretakko, "Sambaata gallas hargganchcho pasoy wogeyye woga gidennee?" yaagidi oychchis. 4 Entti si7i gidosona. Yesuusi harggettiya uraa bochchi pathidi moyzis. 5 "Qassika hinttefie issuwasa na7i woykko boori Sambaata gallas aafon wulliko ellesidi kessonny oonee?" 6 Entti issibaakka zaaranaw dandda7ibookkona. 7 Yesuusi imatuwas xeegettidayssati bonchcho bessi doorishin be7idi, ha leemisuwa odis. 8 "Issi asi nena yaagano xeegikko bonchcho bessan uttofa. Neeppe aadhdi bonchchettiya asi xeegettanaw dandda7ees. 9

Hinttene nam77atakka xeegidayssi yidi, 'Ne bessaa enttaw hanenna. 25 Keethaaway denddidi wulaa ha imathaas yedda' yaagiya wode neeni yeellatashe gordiddiaappe guye, 'Nuus dooyarkii' yaagishe karen ziqqa bessi wodhdhaasa. 10 Gidoshin, ne xeegettida eqqidi xeessi oykkeeta. Shin I, 'Hintte ooneekkonne wode koyrottada ziqqa bessi be7ada utta. Xeegoyssi awuppe yidaakko ta erikke' gidi zaarana. 26 yidi, 'Ta laggiyaw, ha bonchcho bessan utta' yaagana. He wode hintte, 'Neera wolla mida, uyida, nu He wode neera issife xeegettida asa ubbaa sinthan dabaabankka tamaarssadasa' yaagana. 27 "I zaaridi, ne bonchchettana. 11 Bana dhoqqu dhoqqu oothiya 'Hintte ooneekkonne awuppe yidaakko erikke. ubbay kawuyana; bana ziqqi ziqqi oothiya ubbay Hinttenoo, geellato taappe haakkite' yaagana. 28 dhoqqu dhoqqu gaana." 12 Qassi Yesuusi iya Abrahaame, Yisaqa, Yayqoobanne nabeta ubbaa mokkida keethaa aawakko, "Quma woykko kaho Xoossa kawotethan be7ana, shin hintte karen imato xeegiya wode, neeni kushe zaaro xeegonna wodhdhidi attiyya wode hinttew yeehonnie achche mela ne laggeta woykko ne ishata woykko ne dabbota garccethi gidana. 29 Asay dolohappe, wulohappe, woykko ne dure shoorota imato xeegoppa. 13 pudehappenne dugehappene yidi Xoossa kawotethan Gidoshin, ne imato giigisida wode manqota, wobbeta, gibira bolla uttana. 30 Hessa gisho, ha77i dethan gunnddatanne qooqeta xeega; neeni anjettana. 14 guye gididayssatappe sinthe gidanayssati, sinthe Hayssati kushe zaaranaw dandda7onna gisho kushe gididayssatappe guye gidanayssati de7oosona" zaaroy geeshshata denddo gallasan new simmana" yaagis. 31 He wode Farisaawetappe issoti issoti yaagis. 15 Yesuusara wolla imato bolla uttoysata yidi, "Heroodisi nena wodhanaw koyaa gisho ha giddofe issoy hessa si7idi, "Xoossa kawotethan bessafe denddada ba gidosona. 32 I zaaridi, imato bolla utteyssan anjettidayssa" yaagis. 16 Yesuusi, "Bidi, he workkanaas hekko, 'Hachchinne wontto "Issi asi gita imato giigisidi daro asata xeegis. 17 tuna ayyaanata kessana, hargganchchota pathana, Imatoy mokettiya saatey gakkia wode xeegettida heedzanthro gallasan kuushsha bolla gakkana' yaagis imathata, 'Hekko ubbabay giigis, haa yiite' yaagidi giite. 33 Hanoppe attin, nabey Yerusalaaemppe xeeganaada ba aylliya kiitits. 18 "Shin ubbayka bantta karen hayqqanaw bessenna. Hessa gisho, hachchi, gaaso gaaso medhdhidosona. Issoy, 'Ha77i buroo wonttonne wontti fee7in he bessaa baanaw dendas. gade shammida gisho, bada be7anaw koshshees 34 "Yerusalaame, Yerusalaame, nabeta wodhiyare, hayyana tana aggarkii yaaga' yaagis. 19 Hankkoy, neekko kiittidayssata shuchchan caddiyare, kuttoy 'Ichchashu waatha boori shammas enttana waaxa ba nayta ba qefiyappe garssan shiishiyada ne be7ana gisho hayyana tana lanccofa' yaagis. 20 Qassi nayta ta qesiyyappe garssan aappun toho shiishanaw haray, 'Taani buroo meddan de7iya gisho, yaanaw koyadina, shin hintte ixxas gideta. 35 Ta hinttew dandda7ikke' yaagis. 21 "Aylley simmi yidi he ubbaa odays; hintte keethay kaysattana. Godaa sunthan ba godaa odis. He wode yaagano aaway hanqettidi yeysi anjettidayssa hintte gaana gakkanaw tana aylliako, 'Ellesada kataman de7iya wogga ogetanne demmeketa" yaagis.

22 Ba masqaliya tookkidi tana kaallonnay ta tamaare gidanaw dandda7enna. 23 "Hinttefie issi asi shuchcha keethi keexanaw koykko, keethaa keexidi ongganaw ay mela miishe koshshiyako koyrottidi eranaw qoppi be7onnay oonee?" 24 Daro asay iyara wolla bishin Yesuusi enttako guye simmadi, 25 "Taakkoyaa ubbay ba aawanne, ba aayiw, ba machchiwunne ba nayta, ba ishatanne ba michcheta, hari attoshin ba de7uwa ixxonnay ta tamaare gidanaw dandda7enna. 26 Ba masqaliya tookkidi tana kaallonnay ta tamaare gidanaw dandda7enna. 27 "Hinttefie issi asi shuchcha keethi keexanaw koykko, keethaa keexidi ongganaw ay mela miishe koshshiyako koyrottidi eranaw qoppi be7onnay oonee?" 28 Hessa gidonna ixxiko, ha uray baaso shuchchu hiixin qusttethi xoonnikko, 29 be7iya

ubbay, 'Ha uray gimbethi oykkin qusttanaw iya immiya asi benttibeenna. 17 Wozani simmin, 'Aappun xoonis' yaagidi boroosona. 31 "Woykko issi kawoy ta aawa ayilletas kathi wora wodhdhin ta hayssan hara kawora olettanaw denddishe laatamu mukulu koshara hayqqanaw gakkadina?' 18 Denddada olanchchota ekki yaa kawuwara tammu mukulu ta aawakko bada, 'Ta aawaw, salon Xoossa, olanchchotara eqettanaw dandda7anayssanne sa7an nena qohas. 19 Hizappe ne na7a geetettada dandda7onayssa uttidi zorettonnay oonee? 32 xeegettanaw taw bessonra gisho, ne son de7iya Eqettanaw dandda7ettonaba gidikko, he hara ayilletappe issuwada tana payda' yaagana" yaagis. 20 kawuwara haahon de7ishin giiganaw koyrottidi Hessa gisho, denddidi ba aawakko bis. "Hanoshin, I cima yeddidi oychchees. 33 Hessadakka, hintfe buroo haahon de7ishin aaway qadhettidi, iyaakko oonikka baw de7iyaba ubbaa aggonna ixxiko woxxi bidi idimmiyeeris. 21 Na7aykka, 'Ta aawaw ta tamaare gidanaw dandda7enna. 34 "Maxiney salon Xoossa, sa7an nena ta qohas. Hizappe ne lo77o, shin maxiney ba mal7uwa aggiko, waanidi na7a geetettada xeegettanaw bessike' yaagis. 22 "Iya maxine geetettanaw dandda7ii? 35 Biittatethaaskka aaway aylleta xeegidi, 'Ellesidi ubbaafe lo77o gidida ma7o ehidi iya mayzite; iya biradhdhen sagaayo, iya tohuwan caamma aaththe. 23 Modhdho gatarmuento ehidi shukkite, moos, ufaytoos. 24 Ta na7ay hayssi hayqqis, shin ha77i paxis; dhays, shin bentti's yaagis. Hessafe guye, ufayetethi oykkidosona. 25 "He wode bayra na7ay goshsha gaden de7ees. Yaappe yishe soo matishin yethinne gufa girssi si7is. 26 I, ayilletappe issuwa xeegidi haniyabay aybeekko eranaw oychchis. 27 Aylley, 'Ne ishay saro yida gisho ne aaway modhdho gatarmuento iyaw shukkis' yaagis. 28 "Bayra ishay yilotidi soo gelanawukka koyibeenna. Aaway kare keyidi soo gelana mela iya woossis. 29 Shin I ba aawakko, 'Hekko, hayssa mela laythi ta new aylletada ne kiitaappe issuwaka pacisonna new kiittetti ta ta laggetara ufayttana mela hari attoshin issi laaqa deeshe immabaakka. 30 Hanoshin, hayssi ne na7ay ne shaluwa laymatara doomisidi yin modhdho gatarmuento shukkadasa" yaagis. 31 "Aawaykka, 'Ta na7aw, neeni ubba wode taara de7aasa, tabay ubbay neessa. 32 Hayssi ne ishay hayqqis, shin paxis; dhays, shin bentti's. Hessa gisho, daro ufayttanaw bessees' yaagana" yaagis.

15 Issi gallas qaraxa qanxeysatinne nagaranchchoti Yesuusa timiritti si7anaw iya yuushwan shiiqidosona. 2 Shin Farisaawetinne higge asttamaareti, "Hayssi uray nagaranchchota shiishidi ekkees, enttara issife mees" yaagidi zuuzummidosona. 3 Yesuusi yaagidi hayssa leemiso enttaw odis; 4 "Hintte giddofe issuwas xetut dorssati de7iyabaa gidikko enttafe issoy dhayikko uddufun tammanne uddufunata bazzon aggidi dhayoyssa demmana gakkanaw koyonnay oonee? 5 Demmida wode ufaytidi ba gannan tookkidi, 6 ba soo simmees. Ba lagettanne shoorota issife xeegidi, 'Dhayida ta dorssaa demmas, taara issife ufayttite' yaagees. 7 Hessadakka, maaroti koshshonna uddufun tammanne uddufun xillotappe aathidi maarotan geliya issi nagaranchchuwa gaason salon gita ufayssi gidees. 8 "Woykko tammu biri de7iya issi maccasiya tammaafe issiya dhayikko demmana gakkanaw xomppe oytada keethaa pittada mintha koyonnara oonee? 9 Demmida wode ba lagettanne ba shoorota xeegada 'Dhayida ta issi bira demmida gisho taara wolla ufayttite' yaagawusu. 10 Si7ite, hessa mela issi maarotethan geliya nagaranchchuwan Xoossa, kaitanchchota sinthan ufayssi gidees" yaagis. 11 Zaaridi Yesuusi, "Issi uraas nam77u nayti de7oonosa. 12 Enttafe kaalo na7ay ba aawakko, 'Ta aawaw, ne shaluwappe ta gishuwa taw imma' yaagis. Aaway ba shaluwa ba naytas shaakkis. 13 Guutha gallasappe guye kaalo na7ay ba gishuwa ubbaa qachchi ekkidi haaho biitta bis. Yan alttacan shaluwa toochchidi onggis. 14 I baw de7iyaba ubbaa wurssidaappe guye he biitta ubban mino koshi keyin metootis. 15 Hessa gisho, he biittaa asaappe issuwa soo gaata gelis. Uray iya guduntho heemmana mela ba moothaa yeddis. 16 Gudunthot miya harquwafe maanaw amottis, shin iyokka iyaw

16 Yesuusi ba tamaaretakko, "Issi dure uraas iyappe garssara issi shuumay de7ees. He shuumay ba godaa shaluwa toochchees yaagiya worey keethaawa gakkis. 2 Keethaaway shuumaa xeegisidi, 'Taani woygiyabaa si7adinaa? Hizappe neeni ta keethas shuumaa gidada oothanaw dandda7onna gisho ta shaluwa taw sheedhdha' yaagis. 3 "He shuumaykka ba wozanan hayssada yaagidi qoppis. 'Ta goday tana shuumatethaafe wothana hanees, goya aqanaw wolqqi baawa, woossa maanaw yeellayees; yaatin ta waano? 4 Shumatethaafe ta wodhdhiya wode asay tana mokkana mela oothanabaa ta erays' yaagis. 5 "Hessa gisho, iya godaa acoy de7iya asaa issuwa issuwa xeegi ehidi koyro uraakko, 'Ne bolla ta godaa acoy

ay meli de7ii?' yaagidi oychchis. 6 "I, 'Laatamu inxarssa laakothana mela hayyana iya yeddarkki' bar meelee zayte acoy de7ees' yaagis. "Shuumay, yaagidi waassis. 25 "Shin Abrahamey iyaakko, 'Ta 'Wule warqattiya he7e, ellesada, tammu bar meelee na7aw, ne sa7an de7iya wode lo77obaata ekkidayssa, zayte acoy de7ees gada xaafa' yaagis. 7 "Hessafe qassi Alaazari iitabata ekkidayssa akeeka. Shin kaalidi nam77anthuwako, 'New aappuni de7ii?' ha77i I hayssan ufaytees, qassi neeni waayettashe yaagis. 8 "I, '370 kuntaale giste acoy de7ees' yaagis. 9 Keethaaway de7aasa' yaagis. 26 Ha ubbaafe aadhdhidi, 'Haappe Shuumay, "Ne wule warqattiya he7e, ellesada, 296 kuntaale yaagada xaafa' yaagis. 8 Keethaaway ammanettibonna shuumaa iya bilaamatethaas nashshis. Ha alamiya nayti ase oythan poo7o naytappe aadhdhida wozanaamata. (aiōn g165) 9 "Hessa gisho, ta hinttew odays; ha alamiya miishey wuriya wode merinaa keethan mokettana mela ha miishiyara hinttew laggeta shammite. (aiōnios g166) 10 Ubbaafe guuthaban ammanettiday daroban ammanettidayssa gidees. Qassi ubbaafe guuthaban ammanettonayssi daroban ammanettenna. 11 Hiza, yaagis. 12 ammanokkona' yaagis."

Hintte hara asa miishen ammanettonna ixxiko, hintte buzo miishe hinttew ooni immanee?" 13 "Issi aylley nam77u godatas haarettanaw dandda7enna. Issuwa ixxiko hankkuwa dosees woykko issuwako shiiqkko hankkuwa kadhees. Hessadakka, hintte Xoossasinne miishes haarettanaw dandda7ekketa. 14 "Miishe dosiya Farisaaweti hessa si7ida wode Yesuusa qelqisidosona. 15 I, hinttee hinttena asa sinthan xiliseeta, shin Xoossay hintte wozanaa erees. Asa sinthan bonchchettidayssi Xoossa sinthan borettidayssa. 16 "Muse higgeynne nabeta kuitay Yohaannisa gakkanaaw hinttew odettishe gam77is. Hessafe guye, Xoossa kawotethaa Wonggelaa odettishe gam77is. Asi ubbay yaa gelanaw dafettees. 17 Gidoshin, higgiyafe issi laafa pidaaley attanaappe saloygne sa7ay aadhdheyssi kawuyees. 18 "Ba machchiw yeddidi haraa ekkiya ubbay laammees. Ba azinaappe anijettidaaro ekkeysika laammees" yaagis. 19 "Al77onne alleeqo afila ma77iya, sa7i injetin gallas gallas ufayssan de7iya issi dure asi de7ees. 20 Hari qassi asatethay kumethi madunxida issi Alaazara geetettiya manqoy he dure uraa karen yegeti attidayssi de7ees. 21 Koshappe denddoysan dure uraa gaytappe wodhdhiya tiifya maanaw amottishe de7ees. Hari attoshin, kanati yidi iya madunthaa laacosona. 22 "He manqoyka hayqqis; kiitanchhoti iya Abrahaame ki7uwa efidosona. Qassi dure uraykka hayqqidi moogettis. 23 Si7oolen un77ettidi de7ishe dhoqqu gidi haahon Abrahamenne iya ki7on de7iya Alaazara be7is. (Hadēs g86) 24 I, 'Aawaw Abrahaame, taw qadhattarkii; ha laco taman un77ettada de7iya gisho Alaazari ba biradhdhiya haathan yeddidi ta

17 Yesuusi ba tamaaretakko, "Ase dhubethidi nagaran gelssiyabay yoonna aggenna. Gidoshin, nagaran gelana mela oothiya uraa ayye" yaagis. 2 He uray kaalotappe issuwa balethanaappe woxa ba qoodhen qachchidi abban wulliko iyaw lo77o. 3 Hessa gisho naagettite. "Ne ishay nagara oothiko hanqetta; qiirottidi maarotethan simmiko, iyaw atto yaaga. 4 Issi gallasan laappun toho qohidi, laappun toho, 'Taani ta balaa eras tana maara' yaagidi neekko yiikko iyaw atto ga." 5 Hawaareti Godaakkoo, "Ammano nuus gujjarkki" yaagidosona. 6 Goday, "Gaashe ayfe mela ammanoy hinttew de7ikko 'Hayssa wolaa shodettada abbaa giddon toketta' yaagikko hinttew kiittetana" yaagis. 7 Gujjidikka Yesuusi, "Hintte giddofe issuwlas goshshanchchoy woykko dorsse heemmiya aylley de7ikko ooso gadeppe woykko wudeppe soo simmiya wode, 'Elle haayada kathi maanaw utta' yaagey de7ii? 8 Deenna, 'Taw kaho giigisa; taani mada, uyada aggana gakkanaw eqqada muza. Hessafe guye, neeni qassi maasanne uyaasa' yaagenneyye? 9 Hiza, goday, aylley kiitaa polida gisho anijjiye? 10 Hessa gisho, hintteka kiitetoysa ubbaa polida wode, 'Nu pathonna aylleta; oothanaw bessiya oosuwa polida' yaagite" yaagis. 11 Yesuusi Yerusalame bishe Samaarisinhe Galili biittaas giddora kanthidi aadhdhis. 12 Issi gutaa geliya wode baro harggen oykettida tammu asati iya demmidosona. Enttika haahon eqqidi, 13 "Godaa Yesuusa, nuus qadhattarkii" yaagidi waassidosona. 14 I entta be7ida wode, "Bidi hinttentethaa Ayhude kahine bessite" yaagis. Entti

ogiya bolla bishe paxidosona. 15 Enttafe issoy ba morkkiyas giddon de7iya mootuwa pirdda' yaagada paxwu be7ida wode dhoqqu gida qaalan Xoossaas ubba wode he daynnaako simerettawusu. 4 Daynnay bonchchishe Yesusakkko simmis. 16 I Samaare guutha wodes I odaa si7onna ixxis, shin guyeppe biitta asi, shin Yesuusa tohuwa bolla gufannidi ba wozanan, 'Taani Xoossaas yayyonna, asas iya galatis. 17 Yesuusi, "Paxiday tammu asata yeellatonna ixxikokka, 5 ha am77iya tana waaysiya gidokkonaayye? Yaatin, uddufunati aw bidonaa? 18 gisho iw pirddana; yaatonna ixxiko ubba wode Ha allaga uraappe attin hari simmida Xoossaas galatey yada tana salethana' yaagidi qoppis" yaagis. 6 deenna guusseyye?" yaagidi oychchis. 19 Uraakko, Godaykka, "Geella daynnay gidayssa si7ideta 7 "Ne ammanoy nena pathis denddada ba" yaagis. 20 Xoossay qammanne gallas iyaakko waassiya ba Farisaaweti, "Xoossaas kawotethay awude yaanee?" dooridayssatas pirddeneyye? Enttana maaddanaw gidi Yesuusa oychchidosona. I, "Xoossaas kawotethay gam77iyye? 8 Ta hinttew odehyssa si7ite, ellesidi benttiya mallan yeenna. 21 Qassika iyo, 'Hannina pirddana. Gidoshin, Asa Na7ay yaa wode sa7a woykko hinina yaaganaw dandda7enna. Ays giikko, bolla ammano demmanddeshsha?" yaagis. 9 Xoossaas kawotethay hintte giddon de7ees" yaagidi Qassi zaaridi, Yesuusi, banttana xillo asada oothidi zaaris. 22 Yesuusi ba tamaaretakko, "Asa Na7aa ceeqetteyssatasin harata kadheyssatas hayssada gallasatappe issuwa be7anaw hintte amottiya wodey yaagidi leemiso odis. 10 "Nam77u asati woossanaw yaana, shin hintte be7ekketa. 23 Asay, 'I yan de7ees' Xoossa Keethi bidosona. Issoy Farisaawe hankkoy woykko, 'Hayssan de7ees' yaagana, shin enttana qassi qaraxa qanxisiya asi. 11 Farisaawey eqqidi baw kaallidi booppite. 24 Wol77anthi wol77ammidi saluwa woossishe, 'Xoossaw taani harata mela bonqanchcho, gaxappe gaxa poo7isiya mela Asa Na7aa yuussaa geellanne laymatiya asi, aadhdhida qassi ha qaraxa gallasay hessada banana. 25 Shin hessi hananaappe qanxisiya uraa mela gidonna gisho nena galatays. 12 sinthe Asa Na7ay daro waayanawunne ha yeletethan Saaminttafe nam77u toho xoomays, ta demmiyaba ixettanaw bessees. 26 Nohe wode hanidayssa ubbaafe asiraata kessays' yaagis. 13 "Shin qaraxa mela Asa Na7aa wodiyankka hessada banana. qanxiseyssi qassi haahon eqqidi hari attoshin salo 27 Nohey Markkabiyan gelida qammaa gakkaw dhoqqu gidi xeellawanukka yayyidi ba tira iccishe asay mishenue uyishe, ekkishenne gelishe de7ishin 'Xoossaw, tana nagaranchchuwa maararkii' gidi bashsha haathay yidi ubbaa dhayssis. 28 Looxe woossis. 14 Ta hinttew odehyssa si7ite; Farisaawiyappe laythunkka hessatho hanis. Asay mishenue uyishe, hayssi qaraxa qanxiseyssi Xoossaas sinthan xillo shammishenne bayzishe, tokkishenne keexishe, gididi ba soo simmis. Ays giikko, bana dhoqqu gam77idosona. 29 Looxe Soodomeppé keyida gallas dhoqqu oothiya asi kawuyana, bana kawushhiya asi diinne geetettiya xuuggiyabay saloppe bukkidi ubbaa dhoqqu dhoqqu gaana" yaagis. 15 Yesuusi yooga dhayssis. 30 Asa Na7ay qoncciya wodekka hessada nayta bolla ba kushiya wothidi anjiana mela asay banana. 31 "He gallasan oonikka karen de7ey keethaa iyaakko echosona. Yesuusa tamaareti hessa be7idi giddon de7iyabaa ekkanaw soo geloppo. Hessadakka, ays Yesuusakkko eheeti yaagidi kaccidosona. 16 gaden de7iya asi aykkoskka soo simmofo. 32 Looxe Shin Yesuusi nayta baakko xeegidi, "Yooga nayti machchiw akeekite; 33 ba shemppi ashshanaw taakko yaanayssa diggofite; yo giite. Ays giikko, koyaa asi oonikka dhayssana; ba shemppi aathi Xoossaas kawotethay enttada hanidayssatassa. 17 immiya oonikka l ashshana. 34 Ta hinttew odays; he Taani hinttew tuma odays; Xoossaas kawotethaya yooga gallasan nam77u asati issi arsan zin77ana. Issoy naytatho ekkonny oonikka yaa gelenna" yaagis. 18 ekettana, hankkoy attana. 35 Nam77u maccasati Ayhude halaqataappe issoy, "Keeha asttamaariyaw, wolla gaaccishin issiya ekettana, hankkiya attana. merinaa de7uwa demmanaw ay ootho?" yaagidi oychchis. (aiōnios g166) 19 Yesuusi iyaakko, "Ays tana ekettana, hankkoy attana" yaagis. 37 Entti, "Godaw aw keehaw yaagada xeegay? Issi Xoossaafe attin hari ekettanee?" yaagidi oychchidosona. I, "Hayqqidabay keehi baawa. 20 Laammofa, wodhoppa, kaytosoppa, de7iya bessan ankoti shiiqoosona" yaagis.

18 Yesuusi ba tamaareta azalonna ubba wode woossana mela tamaarrsanaw koyidi yaagidi leemiso odis. 2 "Issi kataman Xoossaas yashettonna asaskka yeellatonna issi daynni de7ees 3 He kataman issi am77iya da7awusu. lyakka, 'Tawunne ta

Ayhude halaqataappe issoy, "Keeha asttamaariyaw, gam77as" yaagis. 22 Yesuusi hessa si7ida wode, "Hiza, new issibay paccees; new de7iyaba ubbaa bayzada manqotas imma; salon nena shaloy naagees. Yaata simmada tana kaalla" yaagis. 23 Shin uray

hessa si7ida wode iyaw daro shaloy de7iya gisho daro hanees" yaagidi zuuzummidosona. 8 Gidoshin, qiirottis. 24 Yesuusi uraa be7idi, "Dure asas Xoossa Zakkijoosi eqqidi Godaakko, "Godaw, hekko taw kawotethaa geloy waanidi un77anddeshsha? 25 Durey de7iya shalo ubbaafe baggaa manqotas immana. Xoossa kawotethaa gelanayssafe gimaleyn narpe Asappe aybaakkka worddon bailethada ekkidabaa luhora kantheyssi kawuyees" yaagis. 26 Hessa si7ida gidikko oydu kushe zaarana" yaagis. 9 Yesuusi asay, "Hessa gidikko ooni attanee?" yaagidosona. qassi, "Ha uray Abrahaame na7a gidida gisho hachchi 27 Yesuusi, "Asas dandda7ettonabay Xoossaas atotethay ha soo yis. 10 Asa Na7ay yiday dhayidayssa dandda7ettees" yaagis. 28 Phexiroosi, "Hekko nuuni koyanasaanne ashshanaassa" yaagis. 11 Asay hessa nubaa ubbaa aggidi nena kaallida" yaagis. 29 "Yesuusi si7iya wode, Yesuusi Yerusalamee matattida gishonne tuma ta hinttew odays; Xoossa kawotethaa gidi Xoossa kawotethay ha77i matara qonccana daanida ba keethaa woykko ba machchiw woykko ba ishata gisho enttaw leemiso odis. 12 Hessa gisho, Yesuusi, woykko ba aawanne ba aayiw woykko ba nayta "Issi gita asi de7eyssi baw kawotethi ekkidi yaanaw aggiday; 30 ha wodiyen dakko daro, yaana alamiyan hara biitta bis. 13 Iyaw oothiya aylletappe tammata merinaa de7uwa ekkonnay oonnikka baawa" yaagis. xeegidi issuwash issuwash tammu minaane immidi 'Ta (aiōn g165, aiōnios g166) 31 Yesuusi tammanne nam77ata simmada yaana gakkanaw ha miishiyara zal77ite' baakko xeegidi, "Ane Yerusalamee boos, nabeti yaagis. 14 "He biittaa asay iya ixxiya gisho, ha uray Asa Na7aabaa xaafidaba ubbay yan polettana. 32 nu bolla kawotana mela nu koyokko yaagidi ase I Ayhude gidonna asaas aadhhdhidi imettana. Entti iya guyera kiittidosona. 15 "Gidoshin, he uray kawo iya toochhana, cayananne iya bolla cuttana. 33 gidi ba biittaa simmis. He tammu aylleti I immida lya garaafidaappe guye, wodhana, shin heedzanthe miishiyen ay mela zal77idi wodhisidaakkko eranaw gallasan I hayqoppe denddan" yaagis. 34 Shin iya koyidi enttana xeegisis. 16 "Koyroyssi yidi, 'Godaw, ne tamaareti hessa ubbaafe issibaakka akeekibookkona. taw immida miishey haraa tamma wodhdhis" yaagis. Iya xuuray enttaw qosettida gisho I woygidaakkko 17 "Iya Goday, 'Neno ammanettida ayllyaw lo77o eribookkona. 35 Yesuusi lyaarkko matattiya wode oothadasa. Neeni guuthaban ammanettida gisho new issi qooqe uray oge gaxan uttidi woossees. 36 tammu katamata bolla maata immas" yaagis. 18 Qooqe uray asay he bessaara aadhhdhishin si7idi, "I 'Nam77anthoyka yidi, 'Godaw, ne taw immida miishey aybe?" gidi oychchis. 37 Entti, "Naazirete Yesuusi haraa ichchasha wodhdhis" yaagis. 19 "Goday iyaakko, hayssara aadhhdhees" yaagidosona. 38 I, "Dawite 'Newukka qassi ichchashu katamata bolla maata na7aw, Yesuusa, tana maararkii" yaagidi waassis. 39 immas" yaagis. 20 "Hekko heedzanthoy yidi, 'Godaw, Sinthe sinthe biya asati, 'Si7i ga" gidi hanqettidosona. ta curqqaan xaaxada naagida ne miishiya hannahu. 21 Shin I, "Dawite na7aw, tana maara" yaagidi darssi Ays giikko, neeni nebaa gidonnabaa ekkeyssanne ne waassis. 40 Yesuusi eqqidi uraa baakko ehana mela zeronnabaa buucciya iita asi gidiya gisho new yayyas' kiittis. Uraykka, iyaakko shiiqin, 41 "Ta new ay oothana yaagis. 22 "Iya goday zaaridi, 'Neno iita ayllyaw mela koyay?" yaagidi oychchis. Qooqey, "Godaw ta ne doonatho ta nena pirddana. Ta wothonnabaa xeellanaw koyays" yaagis. 42 Yesuusi, "Xeella, ne ekkeyssanne zeronnabaa buucciya asi gideyssa ne ammanoy nena pathis" yaagis. 43 Uray sohuwara erikko, 23 ta yada ta miishiya wodhera ekkana mela xeelli aggis. Xoossa bonchchishe Yesuusa kaallis. zal77iya asaas ays immabiikkii? 24 "Iya goday he Asa ubbay hessa be7idi Xoossa galatidosona.

19 Yesuusi lyaarkko gelidi aadhhdhees. 2 Yan Zakkijoosa geetettiya qaraxa qanxiseyssata halaqay de7ees. I dero dure. 3 I Yesuusi ooneekko be7anaw koyis. I qanthi gidiya gisho asaa darotethaafe denddoysan Yesuusa be7anaw dandda7ibeenna. 4 Yesuusa be7anaw koyidi I biya ogiyas sinthe woxxi bidi issi boobba mittha bolla keyis. 5 Yesuusi he bessaa gakkishe dhoqqu gidi be7idi, "Zakkijoosa, hachchi ta ne son pee7anaw bessiya gisho elle wodhdha" yaagis. 6 I elleswi wodhdhidi ufayssan Yesuusa mokkis. 7 He bessan de7iya asaa ubbay hessa be7idi, "Nagaranchchuwa soo gelidi mokettanw

bessan eqqidayssatakko, 'Iyara de7iya miishiya ekkidi tamma wodhisidayssas immiti' yaagis. 25 "Entti, 'Godaw, iyaw kasekka tammu minaaney de7ees' yaagidosona. 26 "Goday, ta hinttew odays; 'De7iya ubbaas hari guzhettana, shin baynnayssafe haray atto iyaw de7iyarakka ekettana. 27 Gidoshin, ta entta bolla kawotonna mela koyidayssata he ta morkketa ha ta sinthe ehidi goyrite' gis" yaagis. 28 Yesuusi hessa odidayssafe guye enttafe sinthe aadhhdhi hamuttdi Yerusalamee bis. 29 Shamaho Deriya bolla de7iya Beeteafaagenne Bitaaniya matattida wode ba tamaaretappe nam77ata yaagidi kiittis: 30 "Hintte sinthan de7iya gutaa biite, hintte yaa gakkija wode onikka toggonna qashettada de7iya hare mari

demmania. Iya billidi haa ekki yiite. 31 Oonikka, 'Ays zaaridosona. 8 Yesuusi zaaridi, "Hiza, takka ay maatan billeeti?' gidi oychchiko, 'Goday iya koyees' yaagite" hayssata oothiyako hinttew odikke" yaagis. 9 Hessafe yaagis. 32 Kiiettidayssati bidi I gidayssada hanin guye, Yesuusi ha leemisuwa asaas yaagidi odis; "Issi be7idosona. 33 Entti hare maraa billishin godati asi woyne turaa tokkis. Goshshanchchotas kera immidi be7idi, "Hare maraa ays billeeti?" yaagidosona. 34 daro wode gam77idi yaanaw hara biitta bis. 10 Woyne Entti zaaridi, "Goday iya koyees" yaagidosona. 35 ayfiya maxiya wodey gakkini woyniya ayfiyaappe iyaw Yaappe hare maraa Yesuusakko ehidosona. Bantta yeddana mela goshshanchchotakko ba aylliya kiittis. ma7uwa hare maraa zokkon yeggidi Yesuusa hare Shin goshshanchchotii he aylliya oykkidi wadhdhidi maraa bolla utisidosona. 36 Asaykka I biya ogiya mela kushe yeddisosona. 11 Kaallidikka hara bolla bantta ma7uwa hiixidosona. 37 Shamaho aylliya kiittis. Qassi goshshanchchotii iya wadhdhidi, Deriya dugethaa wodhisiya ogyakko matiya wode, kawushshidi mela kushe yeddisosona. 12 Ha77ika taybon keehi daro asay entti be7ida malaalisiyaban zaaridi heedzantho aylliya kiittis. Goshshanchchotii ufaytidi bantta qaala dhoqqu oothidi, 38 "Godaa iyakka madunxisidi woyniya turaa giddofe gaxa sunthan yaa kawoy anjettidayssa saluwan saroy kessidi yeggidosona. 13 "Woyniya goday, 'Yaatin ta ubbaafe dhoqqa saluwan bonchchoy Xoossaas gido." ay ootho? Ane qassi ta dosiya ta na7aa yeddana; yaagidi Xoossaas galatidosona. 39 Asaa giddofe issi ooni eri entti iya bonchchonna aggokona' yaagis. issi Farisaaweti Yesuusakko, "Asttamaariyaw, ne 14 "Shin goshshanchchotii uraa na7aa be7ida wode, tamaareta hayzite gada hanetta" yaagidosona. 40 'Hayssi iya laatteyssa, haa yiite iya wodhana, I enttako, "Entti si7i giikko shuchchati waassana" yaatikko laataay nuus gidana' yaagidi zoretidosona. yaagis. 41 Yesuusi Yerusalaame matishe katamaa 15 Woyniya giddofe gaxa kessidi wodhidosona. be7idi iyaw yekkis. 42 "New saro gidanayssa hachchi "Yaatin, woyniya goday he asata waataanee? 16 Yidi ne eridabaa gidiyakkoshin, ha77i ne ayfiyaappe he goshshanchchota dhayssana, woyniya bessaa geemmis. 43 Ne morkketi ne yuushuwa diridi dumma hara asatas immana. Asay hessa si7ida wode dumma ogiyara nena teqqidi un77ethiya wodey 'Shinchchalle hessa melabaa ehoppo' yaagidosona. yaana. 44 Nenanne ne dirssaa garssan de7iya 17 Yesuusi entta caddi xeelidi, "Yaatin 'Gimbbe ne nayta dhayssana. Issi issi shuchchu denthidi keexiya asati borida shuchchay, keethaas malanne laallana, ays giikko Xoossay nena ashshanaw yaa minutethi immiya ubbaafe aadhdhiya shuchchi gidis' wodiya erabaakka" yaagidi iw yekkis. 45 Hessafe geetettidi xaaftetidayssa birshshethay abybe? 18 guye, Yesuusi Xoossa Keethi gelidi zal77eyssata He shuchchaa bolla kunddiya ubbay qoxettana, yaappe goodis. 46 Qassi, "Ta keethay Xoossaas shuchchay iya bolla wodhdhiya ubbay liiqana" yaagis. woossiya keethi gidana' gidi xaaftetis, shin hintte ta 19 Higge asttamaaretinne kahine halaqati ha leemiso keethaa panggata gonggolo oothideta" yaagis. 47 odettiday entta bolla gideyssa eridi he wode iya Gallas gallas Xoossa Keethan tamaarssees. Kahieta oykkanaaw koyidosona, shin asaas babbidosona. 20 halaqati, higge asttamaaretinne deriya cimati iya Hessa gisho, Yesuusa deriya haariya Roome kawuwa wodhanaw oge koyoosona. 48 Gidoshin, asay ubbay maatas aathi immanaw koyidi iya doonappe bala iya timirittiya bantta wozana yeggidi si7iya gisho, quala naagoosona. Hessa polisanaw xillo daanidi cimmiya asata iyaakko kiittidosona. 21 Kiiettidi bida asati, "Asttamaariyaw, neeni odehysinne tamaarsseyssi likke gideyssa, qassi Xoossaas ogiya tumatethan tamaarsseyssanne oonakka shaakkonnayssu nu eroos. 22 Hanoshin, Roome kawuwas giira giiranaw bessi bessennee?" yaagidi iya oychchidosona. 23 Shin I entta wozanaa iitatethaa erida gisho, 24 "Ane tana issi santime bessite, iya bolla de7iya misileynne sunthay oodebate?" yaagis. Entti zaaridi, "Roome Kauwu Qeesareyssa" yaagidosona. 25 I zaaridi, "Yaatikko, Qeesareyssa Qeesares, Xoossayssa Xoossaas immitte" yaagis. 26 Hessa gisho, I zaarida zaaruwan asaa sinthan bala demmanaw dandda7ibookkona. Iya zaaruwan malalettidi si7i gidosona. 27 Hayoppe denddoy baawa yaagiya Saduqaawetappe issoti

20 Issi gallas Yesuusi Xoossa Keethan asaa tamaarsshininne Wonggelaa markkattishin, kahine halaqati, higge asttamaaretinne deriya cimati issife iyaakko yidi, 2 "Neeni hayssata aybi maatan oothiyako niuus oda. Ha maata new immiday oonee?" yaagidi oychchidosona. 3 I enttako, "Takka hinttena issiba oychchana, aye taw zaarite. 4 Xammaqiyaa Yohaannisa xinqqatey Xoossafeyye asappe?" yaagis. 5 Entti woli giddon yaagidi zoretidosona: "Xoossafe giikko yaatin, ays ammanibeekketii?" yaagana. 6 "Asappe giikko, asay ubbay Yohaannisi nabe gideyssa ammanniyya gisho nuna shuchchan caddana." 7 Yaaniya gisho, "Awuppeeko nu erokko" yaagidi

issoti Yesuusakko yidi, 28 "Asttamaariyaw, issi asi Yesuusi, "Ha hintte be7iyabay ubbay laalettonna, machcho ekkidi na7a yelonna hayqqiko, iya ishay shuchchi shuchcha bolla gimbettida mela attonna he maccasiw ekkidi nayta yelidi ba ishaas zerethi wodey yaana" yaagis. 7 Enttika, "Asttamaariyaw, ha ashshana mela Musey xaafis. 29 Hekko laappun ubbay hananay awude? Qassi hayssi hananayssas ishati de7oosona. Koyroyssi machcho ekkidi na7a malaatay aybee?" yaagidi oyochchidosona. 8 Yesuusi yelonna hayqqis. 30 Nam77anthoy iyo ekkidi na7a yaagidi enttaw zaaro immis; "Balettonna mela yelonna hayqqis. 31 Heedzanthoyka hessatho hanis. naagettite. Daroti, 'Taani Kiristtoosa, wodey matattis' Laappunati ubbay hessada hanidi iyo ekkidosona, yaagishe ta sunthan yaana, shin hintte entta shin na7a yelonna hayqqidosona. 32 Wurssethan kaalofite. 9 Hintte olabaanne asaa geellatethaa si7iya maccasiya hayqqasu. 33 Hiza, laappun addey iyo wode dagammofite. Hessi sinthattidi hananayssi ekkida gisho hayqoppe denddiya wode iya oode attonnabaa gidiya gisho wodiya wurssethay ellesidi machcho gidanee?" yaagidi oyochchidosona. 34 yeenna" yaagis. 10 Kaallidikka, "Derey deriya bolla, Yesuusi zaaridi, "Asay ha wodiyen ekkoosonanne kawotethay kawotethaa bolla denddana. 11 Gita geloosona. (aiōn g165) 35 Shin hayqoppe dendddi biitta qaaxoy banana, koshaynne gadoy dumma yaana alamiyan daanaw besseyssati ekkokonanne dumma bessan darana, yashshiyabaynne gita gelokkona. (aiōn g165) 36 Entti kiitanchcho mela gidiya malaatati saloppe qonccana. 12 Shin ha ubbay gisho sinthafe hayqqokona. Hayqoppe dendddi gisho hananaappe sinthe ta suntha gisho gidi asay hinttena entti Xoossaaya nayta. 37 Musey Godaa, 'Abrahaame gooddananne oykkana. Ayhude Woosa Keethaninne Godaa, Yisaqa Godaa, Yayqooba Godaa' gidi qasho keethan hinttena yeggana. Kawota sinthenne tushiya giddon xuugettiya tama taarikiya xaafidayssan deriya haareyssata sinthe hinttena efana. 13 Hessika hayqqida asay denddeyssa bessees. 38 Ubbay iyaw tabaa hintte enttaw markkattanaw lo77o oge gidana. de7on de7eyssata gidiya gisho I de7on de7eyssata 14 Hessa gisho, hintte oyshettiya wode woygidi zaaro Godaappe attin hayqqidayssata Goda gidenne" immanee gidi hintte wozanan un77ettonna mela yaagidi zaaris. 39 Higge asttamaaretappe issoti issoti, akeekite. 15 Ays giikko, hintte morkketi hinttra "Asttamaariyaw, lo77obaa odadasa" yaagidosona. 40 eqetanawunne palamanaw dandda7onna doonanne Hessafe guye, hara oysho oyochchanaw yayyidosa. cincatethi ta hinttew immana. 16 Hari attoshin, 41 lyappe kaallidi Yesuusi enttako, "Asay Kiristtoosa hinttena yelidayssati, hintte ishati, hintte dabbotinne waattidi Dawite na7a yaagonaa? 42 Ays giikko, laggeti hinttena aathi immana. Hintte giddofe issota Dawitey ba huu7en ba maxaanfan, 'Xoossay ta issota wodhana. 17 Ta suntha gisho asa ubbaa Godaakkoo ta ne morkketa ne tohoy yedhdhiyaso sinthan hintte ixetdayssata gidana. 18 Shin hari oothana gakkanaw taappe ushachchan baggan utta' attoshin, hintte binaanappe issoykka dhayenna. 19 gis" yaagis. 44 "Hiza, Dawitey Kiristtoosa, 'Godaa gidi Polo dandda7an hintte, hintte shemppuwa ashshana." xeegishe iyaw na7a waanidi gidi?" yaagis. 45 Derey 20 "Yerusalamee katamay wotaaddaren direttidi ubbay si7ishin ba tamaaretakko, 46 "Adussa ma7o uttidashin hintte be7ikko iyaw dhayoy matattidayssa ma77idi yuushshe doseyssatappe, giyan bonchcho erite. 21 He wode Yihudan de7iya ubbay deriyakko saro, Ayhude Woosa Keethan bonchcho oyde, baqato, kataman de7eyssati yaappe keyo, gaxariyan mokettiya sonkka bonchcho bessi koyaa higge de7eyssati katama geloppo. 22 Ays giikko, ha asttamaaretappe naagettite. 47 Entti am77eta keethaa xaafettidabay polettana mela hessi Xoossay kushe kalloyoosona, xillo asi daanidi woosa adussoosona. Hessati ubbaafe aadhdiya iita pirdda ekkana" yaagis.

21 Dure asay Xoossa Keethan muxaata saaxiniyan yeggishin Yesuusi dhoquu gidi asaa be7is. 2 Qassi issi manqo am77iya nam77u sikkina yeggishin be7idi, 3 "Ta hinttew tuma odays; ha manqo am77iya ubbaafe aathada immasu. 4 Ays giikko, ha asa ubbay banntaw de7iyabaappe immidosona, shin iya ba pacchiyaafe, baw de7iya aquwaa ubbaa immasu" yaagis. 5 Yesuusa tamaaretappe issoti issoti Xoossa Keethay daro lo77iya shuchchanine asay Xoossaas immida imotan lo77idayssa odettoosona. 6 Shin

shaarara yishin entti be7ana. 28 Hintte atotethay Xoossaas kawotethan hayssas birshshethay polettana matattida gisho ha hanoti poletethi oykkiya wode gakkanaw ha kahuwa zaarada miikke" yaagis. 17 giigeti eqqite, hintte huu7iya dhoqqu oothidi xeellite" Ushshaa ekkidi galati simmidi, "He7ite hayssa hintte yaagis. 29 Kaallidikka, hayssada gidi leemiso odis; giddon shaakettite. 18 Si7ite! Xoossaas kawotethay "Balase giya mithaanne hara mithata ubbaa be7ite. yaana gakkanaw hachchife doomada ha woyne 30 Entti aaciya wode torchchey matattidayssa hintte ushshaafe zaarada uylkke" yaagis. 19 Uythaas ekkidi, ereeta. 31 Hessada ha hanoti polettishin hintte be7ikko galati simmidi, "Hayssi hinttew imettiya ta ashuwa. Xoossaas kawotethay matattidayssa erite. 32 "Ta Hayssa oothishe tana qoppite" yaagidi meenthidi hinttew tuma odays; ha ubbay polettana gakkanaw enttaw immis. 20 Hessadakka, kahuwappe guye, ha yeletethay aadhhdhenna. 33 Saloyne sa7ay ushshaa ekkidi, "Ha ushshay hinttew gukkida ta aadhhdhna, shin ta qaalay aadhhdhenna. 34 "Hiza, suuthan gidiya oratha caaqua. 21 Gidoshin, tana dhassi baynna de7on, ushsha daroninne duussabaas aathi immana uraa kushey taara issife gaytana. un77etethan hintte wozanay oykettonna melanne he 22 Asa Na7ay iyaw geetettoysa mela hayqqanaw qammay akekonna xiheda hintte bolla gakkonna de7ees, shin iya aathi immiya uraa ayye" yaagis. 23 mela naagettite. 35 He qammay biitta kumethan Entti bantta giddon, "Hayssa ooni oothanee" gidi woli de7iya ubbaa bolla gakkana. 36 Hessa gisho, yaa oychchidosona. 24 Qassi entta giddon ooni aadhanee iitaappe attanawunne Asa Na7a sinthan eqqanaw giya palami medhettis. 25 Yesusi enttako, "Deriya dandda7ana mela ubba wode minnidi woossite" kawoti bantta asaa wolqan haaroosonanne; bantta yaagis. 37 Gallas gallas Yesuusi Xoossa Keethan deriya bolla godateyssataskka banttana, 'Lo77o tamaarssishe, qamma qamma Shamaho Deriya bolla ootheysata' yaagidi xeegosona. 26 Shin hintte giddon keyidi aqees. 38 Asay ubbay iya si7anaw wontta guura iyaakko Xoossaas Keethi yoosona.

22 He wode 'Faasikka' yaagiya Uytha Baaley matis. 2 Kahine halaqatinne higge astamaareti asaas yayyiya gisho, waattidi Yesuusa bantta giddofe dhayssaneekko oge koyoosona. 3 Xalahey tammanne nam77atappe issuwa gidida Asqoroota Yihuda geetetteyssa gido gelis. 4 Yihudi kahine halaqatakonne Xoossa Keetha naageyssata halaqatakko bidi Yesuusa waati aathi immaneekko enttara maqettis. 5 Enttika hessian ufaytidi miishe immanaw iyara zorettidosona. 6 Ikka zoretethan giigis. Aathi enttaw immanaw asi baynna injie wode naagishe de7ees. 7 Hessafe guye, Faasikka dorssay shuketiya Uytha Baaley gakkis. 8 Yesuusi, "Faasikka kahuwa maana mela bidi nuus giigisite" yaagidi Phexiroosanne Yohaannisa kiittis. 9 Entti, "Nu awun giigisana mela ne koyay" yaagidi oychchidosona. 10 I enttako, "Hekko hintte katama gelishin haatha oto tookkida addey hinttera gaytana. I bidi geliya keethaa iya kaallidi gelite. 11 Keethaawakko astamaarey, 'Ta ta tamaaretara wolla Faasikka kahuwa maanaw imatha keethi awunee? yaagis' giite. 12 I poocqya bolla hiixettidi giigidi de7iya dalgga kifile hinttena bessana, yan giigisite" yaagis. 13 Entti bidi Yesuusi gidayssada hanin demmidosona. Faasikka baale kahuwa yan giigisidosona. 14 Saateykka gakkida wode Yesuusi hawaaretara wolla kahuwa bolla uttis. 15 I enttako, "Ta waaye ekkanaapte sinthe ha kahuwa hinttera maanaw daro amottas. 16 Hiza, si7ite!

hessa mela gidoppo. Hintte giddon bayratey kaaloda hano; kaaletheyssi kaalleyssada hano. 27 Hanoshin, mokkeyssafenne Moketteyssafe awussi aadhdi? Moketteysssa gidenneyye? Shin taani hintte giddon mokkeyssa mela. 28 "Hinttika ta metuwan taappe shaakettonna taara minnidi eqqidayssata. 29 Hintte ta gaytappe maana mela, uyana melanne araatata bolla uttidi tammanne nam77u Isra7eеле sheeshata bolla pirddana mela ta aaway tana shuumidayssada takka hinttena ta kawotethan shuumana" yaagis. 31 Kaallidikka Yesuusi, "Simoona, Simoona, Xalahey hinttena gistseda harqanaw woossis. 32 Shin taani ne ammanoy dhayonna mela new gaannatas. Nekka simmida wode ne ishata mintha" yaagis. 33 Simooni, "Godaw, taani neera qashettanawunne hayqqanaw giigettas" yaagis. 34 Yesuusi Phexiroosakko, "Ta new odays; hachchi kuttoy waassanaappe sinthe ne tana heedzu toho kaddana" yaagis. 35 Kaallidikka, Yesuusi enttako, "Taani hinttena korojoy, karxiiteyrne caammi baynna kiittida wode hinttew paccidabay de7ii?" yaagidi oychchis. Entti zaaridi, "Aykkoika paccibeenna" yaagidosona. 36 I enttako, "Ha77i korojoyne karxiitey de7ey oykkoo; bisoy baynnay ba afilaa bayzidi biso shammo. 37 Haa si7ite! 'Geellataraytibetts' geetettidi xaafettidayssi tanan polettanaw bessees. Ee, ta gisho xaafettidaybab poletteyssi tumattis" yaagis. 38 Iya tamaareti, "Godaw hayssan nam77u bisoti de7oosona" yaagidosona. I, "Gidana" yaagis. 39 Yesuusi kase meezeztidayssada denddidi Shamaho Deriya bolla keyis. Iya tamaareti iya kaallidosona. 40 He bessaa gakkida wode, "Paacen

gelonna mela woossite” yaagis. 41 Enttafe shuchchi shiishidosona. 67 Entti, “Neeni Kiristtoosee? Ane nuus holin gakki so mela haakkidi gulbatidi woossis. oda?” yaagidi oychchidosona. Yesuusi, “Ta odiyakko 42 “Ta aawaw, ne shene gidikko ha metuwa taappe ammanekketa. 68 Ta oychchiyako zaarekketa. 69 aatha. Shin ta shene gidoppo ne sheney hano” yaagidi Shin Asa Na7ay hayssafe gede baggan wolqqaama woossis. 43 Kiitanchchoy saloppe qonccidi minthis. Xoossa ushachcha baggan uttana” yaagis. 70 44 Daro un77ettidi minnidi woessees. Iya cawaykka He wode ubbay, “Yaatin, neeni Xoossa na7ee?” suuthi xokkiyada sa7an xokkees. 45 Yesuusi woosaa yaagidosona. I, “Ta Xoossa na7a gideyssa hintte wurssidi ba tamaaretakko yis. Entti, azzaniyappe gideta” yaagis. 71 Entti, “Hiza, hara markka denddoysan daaburidi dhiskkiday demmidi, 46 ay koshshii? I ba inxarssan odishin nu si7ida” “Ays dhiskeetii? Paacen gelonna mela denddidi yaagidosona.

woossite” yaagis. 47 I buroo oda bolla de7ishin daro asati yidosona. Tammanne nam77atappe issy Yihuda geetetteyssi enttana kaalethees. I Yesuusa yeeranaw mati shiiqis. 48 Shin Yesuusi, “Yihuda, Asa Na7aa yeerada aatha immanee?” yaagis. 49 Yesuusa tamaareti he hanuwa be7idi, “Godaw bison shocino?” yaagidosona. 50 Entta giddofe issy kahine halaqaa oosanchchuwa shocidi ushachcha haytha qanxidi yeggis. 51 Shin Yesuusi, “Agga! Diggofite” yaagis. Uraa haythaa bochchidi pathis. 52 Hessafe guye, Yesuusi bana oykkanaaw yida kahine halaqataakkko, Xoossa Keetha naageyssata shuumatakonne cimatakko, “Paanno oykkiya asada mashshenne xam77a oykkidi yidetii? 53 Ubba gallas Xoossa Keethan ta hinttera de7iya wode ta bolla kushe wothibeeaketa. Shin hayssi dhuma kawotethay haarida wodenne hintte wode” yaagis. 54 Hessafe guye, Yesuusa oykkidi kahine halaqaa zabbaa efidosona. Phexiroosi haahon Yesuusa kaallees. 55 Asati kahine halaqaa zabban tama eethidi wolla uttidashin Phexiroosi enttara issife uttis. 56 Issi aylliya Phexiroosi tama matan uttidayssa cadda xeellada, “Ha uray iyara de7ees” yaagasu. 57 Shin Phexiroosi, “Ha maccasete ta he uraa erikke” yaagidi kaddis. 58 Guutha wodeppre guye issi hara addey iya be7idi, “Nekka enttafe issuwa” yaagis. Shin Phexiroosi, “Ha addiyaw tana gidikke” yaagis. 59 Issi saate mela gam77idaappe guye issi hara addey tillisidi, “Ha uray Galililappe gidiya gisho sidhey baynna iyara de7ees” yaagis. 60 Shin Phexiroosi, “Ha addiyaw, ne geyssa ta erikke” yaagis. I he oda onggonna de7ishin kuttoy waassis. 61 Goday guye simmidi Phexiroosa xeellis. Phexiroosi, “Hachchi kuttoy waassanaappe sinthe ne tana heedzu toho kaddana” yaagidi, Goday odida qaala akeekis. 62 Phexiroosi kare keyidi daro kokkoridi yeekkis. 63 Yesuusa naagiya asati iya leqisonne deshethi oykkidosona. 64 Iya ayfiyaa goozi “Ane tinbbite oda; nena dechchiday oonee?” yaagidi oychchosona. 65 Hara daro cashshe cayidi kawushhosona. 66 Sa7i wonttiya wode Ayhude biitta cimati, kahine halaqatinne higge asttamaareti shiiqidi, Yesuusa bantta sinthe

23 He bessan shiiqida shanggoti ubbay denddidi Yesuusa Philaaxoosakko efidosona. 2 “Ha uray nu asaa bailethishin, kawuwas gjira giironna mela diggishininne qassi, ‘Taani Kiristtoosa hintte kawuwa’ yaagishin demmida” yaagidi mootidosona. 3 Philaaxoosi Yesuusa, “Neeni Ayhudeta kawoyye?” yaagidi oychchis. Yesuusi, “Ee, ne gidayssa mela” yaagis. 4 Philaaxoosi kahine halaqataakkone asaakkko, “Ha uraa bolla taani issi balakka demmabiikke” yaagis. 5 Shin entti, “Ha uray Galililappe doomidi hayssa gakkanaw Yihuda kumethaa iitabaas denthethées” yaagidi minthi odidosona. 6 Philaaxoosi hessa si7ida wode Yesuusi Galilila aseekko eranaw koyidi iya oychchis. 7 Yesuusi Heroodisa biittaafie yida asi gideyssa Philaaxoosi erida wode Heroodisi he wode Yerusalaamen de7iya gisho iyaakkko yeddiss. 8 Heroodisi Yesuusa be7anaw daro wodeppre koyishe de7iya gisho, iya be7ida wode daro ufaytis. Ays giikko, iyabaa si7ida gisho malaalisiyabaa oothin be7anaw amottishe de7ees. 9 Heroodisi Yesuusa daro oyshota oychchis, shin I aykkoka zaaribeenna. 10 Kahiina halaqatinne higge asttamaareti yan eqqidi minthidi iya mootodosona. 11 Herodisaranne iya wotaaddaretara Yesuusa kadhidosonanne leqisidosona. Bonchcho afilaa mayzidi Philaaxoosakko zaaridi yeddidosona. 12 Herodisaranne Philaaxoosara kase morkkeshin he gallas wolla giigidosona. 13 Philaaxoosi kahine halaqata, asaa haareyssatanne asaa xeegidi, 14 “Ha uray asaa geellatethas denthethées” gidi taakko ehideta. Takka hintte sinthan pilggada hintte shiishida mootuwas aybi balakka demmabiikke. 15 Heroodisi, hessatho aybi balakka iya bolla demmiboonna gisho nuukko yeddiss. Tumakka ha uray hayqos gathiya aybi balakka oothibeeenna. 16 Hessa gisho, iya garaafada billa yeddana” yaagis. 17 Hessa I giday Faasikka Baale wode issi asi enttaw billanayssi iyaw attonnabaa gidiya gishossa. 18 Derey ubbay issi bolla, “Ha uraa gede digga, nuus Barbbaana billa” yaagidi waassidosona. 19 Barbbaani katamaa giddon asaa iitabaas denthethidi ase wodhdhidi qashettida

asi. 20 Philaaxoosi Yesuusa billanaw koyidi asaas gidis. Xoossa Keetha magaraajjoy daakettidi nam77an zaari odis. 21 Gidoshin, asay, "Kaqq! Kaqq!" shaakettis. 46 Yesuusi, qaala dhoqqu oothidi, "Ta yaagidi waassidosona. 22 Philaaxoosi heedzanthro, aawaw, ta ta shemppi ne kushen sheedhdhays" "Ha uray qohidabay aybe? Wodhos gathiya bala yaagidi hayqqis. 47 Mato halaqay, hanidayssaa be7idi, ta demmabiikke. Hessa gisho, garaafada yedda "Hayssi uray tumakka xillo" yaagidi Xoossaa galatis. aggana" yaagis. 23 Entti bantta qaala dhoqqu oothidi, 48 Ha haniyabaa be7anaw he bessaa shiiqida asay "Kaqqettanaw bessees" gidi minthi waassidosona. ubbay hanidabaa be7ida wode bantta tiraat iccishe Entta waasoykka xoonis. 24 Entta oysha gisho, bantta soo simmidosona. 49 Gidoshin, Yesuusa matan gidi Philaaxoosi iya bolla pirddis. 25 Asaa iitabaas eriya asay ubbay, hessadakka Galilappe kaallidi yida denthetheyssanne ase wodhdhidi qashettidayssa maccasati hessa be7ishe haahon eqqidosona. 50 bilettaa mela woossida, he uraa enttaw billis. Shin Ayhude shanggotappe issy, Yoosefa geetettiya uray Yesuusa entti koyidabaa oothana mela enttaw aathi de7ees. I Armmatiyasa geetettiya Yihuda katamaappe immis. 26 Yesuusa oykkidi efishin Simoona giya yis. I lo77onne Xillo asi gidiya gisho Xoossaa Qerena biitta addey gaxarepppe yishin, demmidi kawotethaa yuussaa naagees. Shanggotappe issuwa masqaliya toossidi Yesuusa kaallidi baana mela gidishe entta zoretethaaninne oosuwan deenna. 52 He un77ethidosona. 27 Daro asaynne bantta tiraat iccishe uray Philaaxoosakko bidi, Yesuusa ahaa moonganaw yeekkiya maccasati iya guyiyara kaalloosona. 28 taw imma gidi woossis. 53 Philaaxoosi ekka yaagin, Shin Yesuusi enttako guye simmidi, "Hinttenoo, Yesuusa ahaa wodhisidi afilara xaaxis. Zaallafe Yerusalame maccasato, hintte huu7esinne hintte woocidi kessida hara asi moogettonna ooratha duufon naytas yeekkituppe attin taw yeekkofite. 29 'Hekko wothis. 54 Sambbaati gelana haniya gisho, he gallasay maynthati, yelonna ulotinne dhanthonna dhanthatti giigetetha qamma. 55 Galilappe denddidi Yesuusa anjettidosona' hintte yaagana gallasay yaana. 30 kaallidi yida maccasati Yoosefara bidi iya ahaa He wode dereta, 'Nu bolla kunddite', zumatakkka, waati moogiyakko duufuwa akeekidi be7idosona. 56 'Nuna kammite' yaagana. 31 Hiza, qaye mithaa Yaappe simmidi shittonne qibaatiya giigisidosona. hessatho oothiko mela mithaa waatanddeshsha?" Higgey kiitleyssa mela Sambaata gallas shemppi yaagis. 32 lyara wodhanaw hara nam77u worandzota ee7idosona. 33 Ceeraniyo geetettiya bessaa gathidi kaqqidosona. Worandzotappe issuwa ushachcha baggara hankkuwa haddirssa baggara kaqqidosona. 34 Yesuusi, "Ta aawaw, entti ay oothiyako eronna gisho, neeni enttaw atto yaaga" yaagis. Entti iya afila bolla saama yeggidi shaakettidi ekkidosona. 35 Asay eqqidi xeellosona, shin deriya haareyssati, "Harata ashshis; Xoossay doorida Kiristtoosi iya gidikko ane bana ashsho" yaagidi leqjisidosona. 36 Wotaaddaret iyaakkko shiiqidi, caala woyne ushshaa immidosona. 37 Yaatidi, "Neeni Ayhudeta kawo gidikko ne huu7iya ashsha" yaagidi leqjisidosona. 38 Iyaw huu7e baggara, "Hayssi Ayhudeta kawo" yaagija xuufey de7ees. 39 Kaqqettida worandzotappe issy cashshe sa7ara goochchishe, "Ane neeni Kiristtoosa gidikko, nenakka nunakka ashsha" yaagis. 40 Shin hankko worandzoy, "Neeni hayssa mela pirddan de7ashe hari attoshin, Xoossaas yayyikii? 41 Nuuni nu balaas bessiya pirdda ekkoos, shin ha uray issi iitabaakka oothibeenna" yaagidi hangettis. 42 Qassika, "Yesuusa, ne ne kawotethaa yaa wode tana qoppa" yaagis. 43 Yesuusi, "Ta new tuma odays; hachchi neeni taara gannaten gidana" yaagis. 44 He gallas usupun saateppe bidi uddufun saate gakkanaw away poo7uwa diggida gisho, biitta ubbaa bolla dhuma

24 Saaminttafe koyro gallas, wogga wode wonta
 daro guura, maccasati bantta giigisida shittuwa
 ekkidi duufuwa bidosona. 2 Entti yaa gakkiya wode
 duufuwa doonan de7iya shuchchay gondderettidi
 kichchoyssa demmidosona. 3 Entti duufuwa
 gaathi gelidosona, shin Godaa Yesuusa ahaa
 demmibookkona. 4 Entti yan eqqidi aybi hanidee gidi
 qoppishin akeekonna daro phooliya afila ma77ida
 nam77u asati entta matan eqqidosona. 5 Maccasati
 yashettidi bantta huu7iya sa7an ziqqi oothidi de7ishin,
 asati enttako, "De7on de7eyssa hayqota giddon ays
 koyeeti? 6 I hayssan deenna; hayqoppe denddis, 'Asa
 Na7ay nagaranchchota kushen aadhdi imettana;
 enttika iya kaqqana. I heedzanthro qamman hayqoppe
 denddana' yaagidi, I hintteria Galililan de7ishe hinttew
 odida qaala qoppite" yaagis. 8 Maccasati he wode iya
 qaala qoppidosona. 9 Maccasati duufuwapple simmidi
 hanidabaa ubbaa tammanne issotasinne haratasikka
 odidosona. 10 Hessa hawaaretas odiday Magdela
 Mayraamo, Yohaanna, Yayqooba aayiw Mayraamonne
 enttara de7iya hara maccasata. 11 Shin enttaw
 maccasati odidayssi elmo daanin ammanibookkona.
 12 Shin Phexiroosi denddi woxxidi duufo bis. He
 bessaa gakkidi hokki gaathi xeelliya wode moogo

afilaa xalaala be7is. Hanidaban malaaleettishe ba soo yayyidosona. 38 I enttako, "Ays babbidetii? Ays sidhey simmis. 13 He gallas kaalliya tamaaretappe nam77ati hintte wozanan gelidee? 39 Ta kushiyanne ta tohuwa Yerusalameppem tamanne issi kilo mitire haakkiya be7ite; taani tana. Qassi oykkidi be7ite; tanan hintte Immahoose giya gutaa boosona. 14 Entti wolla be7eyssada, moytilles ashoyynne meqethi baawa" hanidabaa ubbaa odettoosona. 15 Entti he hanotabaa yaagis. 40 Yaagidi, ba tohuwanne ba kushiya entta qoppishenne odettishe biya wode Yesuusi ba huu7en bessis. 41 Entti ufayssafe denddoyssan ammanonna shiiqidi enttara bees. 16 Hanoshin, entti iya eronna malaaletetahan de7ishin, Yesuusi enttako, "Hayssan mela entta ayfey oykettis. 17 I, "Hintte wolla oge hinttew miyabay de7ii?" yaagis. 42 Enttika caacettida bolla de7ishe odetteyssi aybe?" yaagis. Entti azzanidi molo issuwa iyaw immidosona. 43 I ekkidi entta si7i gidi eqqidosona. 18 Enttafe issoy Qeliyoophha sinthan mis. 44 I, "Ta hinttera gam77ida wode geetetteyssi, "Ha qammata giddon Yerusalamen ubban Muse maxaafatan, nabeta maxaafataninne hanidabaa eronnayssi, ne biittaas imatheyye?" yaagis. Mazmure maxaafatan, ta gisho xaafettidabay ubbay 19 I zaaridi, "I hanidayssi aybee?" yaagidi oychchis. polettanaw bessees yaagada ta hinttew odida Entti, "Xoossaa sinthaninne asa sinthan oosoninne qaalay hayssa" yaagis. 45 He wode Geeshsha odan mino nabe gidida Naazirete Yesuusabaa. 20 Maxaafata akekana mela wozanaa entta dooyis. 46 Iya kahinata halaqatinne nuna haareyssati hayqo Hessadakka, "Kiristtoosi waaye ekkana, heedzanho pirddas aathi immidi, kaqqidosona. 21 Nuuni Isra7eеле qamman hayqoppe denddana yaagidi xaafettis. 47 asaa wozande gidi ufayttidi naagidashin hayssi Yerusalameppem denddidi asaa ubbaas nagaraappe hanin hachchi heedzanho qamma. 22 Qassi nu maarotethaynne atotethay iya sunthan markkattana. giddofe issi issi maccasati nuna malaalisosona. 48 Hintte hessas markkatta. 49 Hekko, takka ta Entti hachchi wontta guura duufuwa bidosona. aaway immida ufayssaa hinttew yeddana. Hintte 23 Iya ahaa dhayida wode simmi yidi, "I paxa saloppe wolqqa ma77ana gakkanaw Yerusalame de7ees' yaagiya kitanchchoti qonccin be7ida yaagidi kataman gam77ite" yaagis. 50 Hessafe guye, Bitaaniya odidosona. 24 Nu giddofekka issoti issoti duufuwa geetettiya gutaa enttana ekkidi bis. Ba kushiya bidi maccasati odidayssatho hanin be7idosona, shin denthidi anjjis. 51 Enttana anjisse enttafe shaakettidi iya be7ibookkona" yaagis. 25 I enttako, "Hinttenoo, pude salo ekettis. 52 Entti ziggi goynnidi daro ufayssan akekonna asato, hintte wozanay nabeti odidabaa Yerusalame simmidosona. 53 Xoossaa ubbaa wode ubbaa ammananaw gam77eyssato, 26 Kiristtoosi galatishe Xoossa Keethan gam77idosona.

ha metuwa ekkawunne ba bonchchuwan gelanaw bessennee?" yaagis. 27 Museppenne nabeta ubbaafe denddidi Geeshsha Maxaafan iyabay xaafettidayssa ubbaa enttaw qonccisis. 28 Entti biya gutaakko matattida wode Yesuusi aadhhdhidi haaho soo biya daanin, 29 Entti, "Sa7ay qammida gisho nuura aqa" yaagidi minthidi woossidosona. Hessa gisho, enttara aqanaw gelis. 30 Enttara issife gayta bolla uttidi, uythaan denthidi, meenthi anjjidi enttaw immis. 31 He wode entti erana mela entta ayfey dooyettis. Enttika eridosona. Shin I enttafe geemmis. 32 Entti, "Nu ogiya bolla de7ishin I nuus Geeshsha Maxaafaa birshishininne nuna haasayisishin nu wozanay xuugtibeenne?" yaagidosona. 33 He wode denddidi guye Yerusalame yidosona. Tamanne issotinne harati issi bolla shiiqidi de7ishin demmidosona. 34 Entti, "Goday tuma denddis; Simoonas qonccis" yaagidosona. 35 He nam77u tamaareti Immahoose ogiya bolla de7ishin hanidayssanne uythaan meenthida wode waati iya eridaakko enttaw odidosona. 36 Nam77u tamaareti hessa oda bolla de7ishin, Yesuusi entta giddon eqqidi, "Saroy hinttew gido" yaagis. 37 Gidoshin, entti dagammidi, moytille be7ida daanin

Yohaannisa

1 Qaalay koyro de7ees. Qaalaykka Xoossaara de7ees; he Qaalay Xoossaa. **2** Koyroppe Qaalay Xoossaara de7ees. **3** Xoossay ubbabaaa Qaalaa baggara medhdhis. Medhettidabaappe issoykkia iya baggara medhettonabay baawa. **4** lyan de7oy de7ees; he de7oy asaas poo7o. **5** Poo7oy dhuman poo7ees; dhumaat pootuwa xoonibeenna. **6** Xoossay kiittida, issi Yohaannisa giya asi de7ees. **7** Asa ubbay pootuwan ammanana mela I pootos markka gididi yis. **8** I pootuwabaa markkattanaw yisippe attin ba huu7en pooto7o gidenne. **9** Asa ubbaas pootiisya tuma pootoy alamiya yees. **10** Qaalay alamen de7is. Xoossay Qaalan alamiya medhdhis, shin alamey iya eribeenna. **11** I bayssatakko yis, shin iyayssati iya ekkibookkona. **12** Shin I bana ekkidayssatasinne iya sunthan ammanidayssatas Xoossaa nayta gidana mela maata immis. **13** Entti Xoossafe yelettidosonappe attin asi yelettiya wogan woykko adde shenen woykko asa amon yelettibookkona. Xoossay I entta aawa. **14** Qaalay ase gidis; aadho keehatethaanne tumaa kumidi nu giddon de7is. I aawas issi na7aa gididi ekkida iya bonchchuwa nuuni be7ida. **15** Yohaannisi iyabaa markkattis. Ba qaalaa dhoquu oothidi, "Taani, 'Taappe guyera yeysi taappe kase de7iya gisho taappe aadhdhees' gada markkattidayssi hayssa" yaagis. **16** Nuuni ubbay iya aadho keehatethaa kumethaafie anjio bolla anjio ekkida. **17** Xoossay higgiya Muse baggara immis, shin aadho keehatethaynne tumatethay Yesuus Kiristtoosa baggara yis. **18** Xoossaa be7ida asi oonikka baawa; ba Aawa matan de7iya issi Na7aa xalaali baw Xoosse gididayssi iya qonccisis. **19** Yerusalaamen de7iya Ayhude halaqati, kahinetanne Leeweta, "Neeni oonee?" gidi, Yohaannisa oychchana mela iyaakkoo kiittin, Yohaannisi enttaw markkattida markkatethay hayssa. **20** Yohaannisi, "Taani Kiristtoosa gidikke" yaagidi, geeshshidi markkattisippe attin kaddibeenna. **21** Entti, "Yaatin, neeni oonee? Neeni Eliyaaseyye?" yaagidi oychchidosona. Yohaannisi, "Akkay gidikke" yaagis. Qassi entti, "Neeni yaana geetettida nabiyayye?" yaagidi oychchidosona. Yohaannisi, "Akkay" gidi zaaris. **22** Yaatin, "Neeni oonee? Nuuni nuna kiittidayssatas odana mela neeni nena oona gay?" yaagidosona. **23** Yohaannisi zaaridi, "Nabiya Isayaasi gidayssada, 'Godaa ogiya suurisitel' gidi bazzo biittan waassiya uraa qaalay tana" yaagis. **24** Qassi Farisaweti kiittida asati. **25** Yohaannisakko, "Neeni Kiristtoosa woykko Eliyaasa woykko nabe gidonna

ixxiko, yaatin ays xammaqay?" gidi oychchidosona. **26** Yohaannisi zaaridi, "Taani haathan xammaqays, shin hintte eronna asi hintte giddon eqqis. **27** I taappe guyera yees. Taani hari attoshin iya caammaa wodoruwa billanaw bessike" yaagis. **28** Hessi ubbay Yorddaanose Shaafappe hefinthan, Bitaaniya giya biittan, Yohaannisi xammaqiyia bessan hanis. **29** Yohaannisi wonttetha gallas Yesuusi baakko yishin be7idi, "Alamiya nagara quchchiya Xoossaa Dorssay hayssa! **30** Taani, 'Taappe guyera issi asi yaana. I taappe kase de7iya gisho taappe aadhdhees' gada odidayssi hayssa. **31** I ooneekko taani erikke. Shin Isra7eele asaas iya qonccisanaw haathan xammaqashe yas" yaagis. **32** Yohaannisi hayssada yaagidi markkattis: "Geeshsha Ayyaanay saloppe holeda wodhdhishininne iyara de7ishin be7as. **33** Hessi hananaappe kase taani iya erikke. Shin haathan xammaqanaw tana kiittida Xoossay, 'Geeshsha Ayyaanay wodhdhidi iyara de7ishin neeni be7anaysinne Geeshsha Ayyaanay xammaqanayssi iya' yaagidi taw odis. **34** Taani hessi hanishin be7ada, I Xoossaa Na7aa gididayssa markkattays" yaagis. **35** Qassi wonttetha gallas Yohaannisi ba tamaaretappe nam77atara issife eqqis. **36** Yesuusi aadhdhishin Yohaannisi be7idi, "Xoossaa dorssay hayish!" yaagis. **37** Yohaannisa nam77u tamaaretti Yohaannisi geysa si7idi Yesuusa kaallidosona. **38** Yesuusi bana kaalleyssata guye simmi be7idi, "Ay koyeetii?" yaagidi oychchis. Entti zaaridi, "Asttamaariyaw, neeni awun de7ay?" yaagidosona. **39** Yesuusi enttako, "Haa yidi be7ite" yaagis. Entti bidi I de7iyasuwa be7idosona. He gallas sa7ay tammu saate heera gidiya gisho iya matan pee7idosona. **40** Yohaannisi gidayssa si7idi, Yesuusa kaallida nam77u tamaaretappe issov, Simeon Phexiroosa ishaa Inddiriyasi. **41** Inddiriyasi koyro ba ishaa Simeonara gayttidi, "Nuuni Kiristtoosa demmida" yaagis. **42** Inddiriyasi Simeona Yesusakkohi. Yesuusi Simeona be7idi, "Neeni Yoona na7aa Simeona; ne sunthay Keefa gidi xeegettana" yaagis. **43** Wonttetha gallas Yesuusi Galiila biittaa baanaw qofa qachchis. I Filiphphoosara gayttidi, "Tana kaalla!" yaagis. **44** Filiphphoosi, Inddiriyasinne Phexiroosi de7ida Beetesayda giya katamaappe yida ase. **45** Filiphphoosi Natina7eelara gayttidi, "Musey higge maxaafan, qassi nabekkia iyabaa xaafida Yoosefa na7aa Naazirete Yesuusa nuuni demmida" yaagis. **46** Natina7eeli zaaridi, "Naazirete katamaappe lo77obay keyanaw dandda7ii?" yaagis. Filiphphoosi, "Yada be7a" yaagis. **47** Natina7eeli baakko yeysa Yesuusi be7idi, "Geney baynna tuma Isra7eele asi hayssa!" yaagis. **48** Natina7eeli Yesusakkohi, "Neeni tana

awun eray?" yaagis. Yesuusi zaaridi, "Filiphphoosi Maxaafan, "Taani ne keethas mishettiya mishay nena xeeganaappe sinthe, neeni balase mithaa tana tamada xuuggees" geetettidi xaaftidaysa garssan de7ishin taani nena be7as" yaagis. 49 akeekidosona. 18 Hessafe guye, Ayhudeti zaaridi, Natina7eeli zaaridi, "Asttamaariyaw, neeni Xoossaa "Ne hayssa oothanaw new maati de7eyssas nuna Na7aa! Neeni Isra7eele kawo!" yaagis. 50 Yesuusi ay malaata oothada bessanee?" yaagidosona. 19 iyaakk, "Taani nena balase mithee garssan be7as Yesuusi, "Ha Xoossaa Keetha laallite; taani heedzu gida gisho ammanay? Neeni hayssafe aadhdiyabaa gallasan zaarada keexana" yaagis. 20 Qassika be7ana!" yaagis. 51 Qassi Yesuusi, "Taani hinttew Ayhudeti, "Ha Xoossa Keetha keexanaw oytamanne tuma odays; saloy dooyettin, Xoossaa kiitanchchotii usuppusn laythi ekkis, shin neeni heedzu gallasan Asa Na7aa bolla keyishininne wodhdhihin hintte keexanee?" yaagidosona. 21 Shin Yesuusi odiya be7ana" yaagis. Xoossa Keethay ba asatethaabaa. 22 Hessa gisho,

2 Heedzanthro gallas Galila biittan Qaana kataman yaaganoy yaaganettis. Yesuusa aayiya he yaaganuwan de7awusu. 2 Yesuusikka ba tamaaretara issife he yaaganuwa xeegettis. 3 Woyne ushshay wurin, Yesuusa aayiya Yesuusakko, "Enttaw woyne ushshay wuris" yaagasu. 4 Yesuusi zaaridi, "Ta aaye, ne hayssan geloppa? Ta wodey buroo gakkibeenna" yaagis. 5 Yesuusa aayiya oosanchchotakkko, "I hinttew odiyabaa aybibaa gidikkoka oothite" yaagasu. 6 Ayhudeti banitta geesho wogaas go7ettiya usupun shuchcha baathati he bessan de7oosona.

Issi issi baathay nam77u woykko heedzu xugga oykkees. 7 Yesuusi oosanchchotakko, "Baathan haathe kunthite" yaagis. Entti baathatas doona gakkanaw haathe kunthidosona. 8 Yesuusi enttako, "Ha77i duuqqidi yaaganuwa halaafiyas immite" yaagis. Entti iyaw efidi immidosona. 9 Yaaganuwa halaafey woyne ushshi laamettida haatha ganxi ekkidi awuppe yidaakko eribeenna, shin haatha kunthida oosanchchoti eroosona. Yaaganuwa halaafey machchiw ekkeyssa xeegidi, 10 "Oonikka lo77o woyne ushshaa assaa koyrottidi ushshees. Yaatidi asay uyi kallidaappe guye, qiraariy immees. Shin neeni lo77o woyne ushshaa hanno gakkanaw wotha aggadasa" yaagis. 11 Yesuusi ha koyro malaataa Galiila biittan Qaana kataman oothis; hessan ba gitatethaa bessis. Iya tamaareti iya ammanidosona. 12 Hessafe guye, Yesuusi ba aayera, ba ishataranne ba tamaaretara issife Qifirnahome giya katamaa bidi guutha gallas gam77is. 13 Ayhudeti bonchchiya Faasika Baale gallasay matatin Yesuusi Yerusalame bis. 14 Bidi Xoossa Keethan boorata, miizata, dorssatanne holleta bayzeyssatanne bantta oydiyan uttidi miishe laammeyssata demmis. 15 I xurqqafe doocqidi assaa ubbaa entta mehetara Xoossa Keethafe goodiddi kare kessis. Miishe laammeyssata xarpheezatakka aathi yeggidii entta miishiya laallis. 16 Holle bayzeyssata, "Ha holleta hayssafe kessite; ta Aawa keetha giya ooothofite" yaagis. 17 Iya tamaareti Geeshsha

3 Farisaaweta yaraappe gidida, Ayhudeta halaqay, Niqodimoosa giya issi addey de7ees. **2** Niqodimoosi qamma Yesuusakko yidi, "Asttamaariyaw, neeni Xoossay kiittida asttamaare gideyssa nuuni eroos. Ays giikko, Xoossay iyara doonna ixxiko ha neeni oothiya malaata oothanaw dandda7iya asi baawa" yaagis. **3** Yesuusi zaaridi, "Taani new tuma odays; oonikka zaari yelettonna ixxiko Xoossaa kawotethaa be7anaw dandda7enna" yaagis. **4** Niqodimoosi, "Ceega asi waanidi zaari yelettanaw dandda7ii? Ba aaye ulo simmi gelidi zaari yelettanaw dandda7ii?" yaagis. **5** Yesuusi zaaridi, "Taani new tuma odays; oonikka haathafenne Geeshsha Ayyaanaappe yelettonna attiko, Xoossaa kawotethaa gelanaw dandda7enna. **6** Asho na7atethi aawuppenne aayippe yees; Xoossaa na7atethi Geeshsha Ayyaanaappe imettees. **7** Taani, 'Hintte zaari yelettanaw bessees' gada hinttew odida gisho neeni malaatetof. **8** Carkkoy ba koyida bessi carkkees. Neeni iya kooshinchcha si7asappe attin I awuppe yaakko woykko aw biyakko erakka. Ayyaanaappe yelettida ubbay hessa mela" yaagis. **9** Yaatin Niqodimoosi, "Hessi waanidi hananaw dandda7ii?" yaagidi oychchis. **10** Yesuusi zaaridi, "Neeni Isra7eelata asttamaare gidashe hayssa erikkii? **11** Taani new tuma odays; nu ereyssa odoosinne be7idabaa markkattoos, shin nu markkatethaa hintte ekkeketa. **12** Taani hinttew sa7abaa odin hintte ammanonnabaa gidikko salobaa odin waati ammananee? **13** Saloppe wodhdhida Asa Na7aappe attin salo keyiday oonikka baawa; [salon de7iya Asa

Na7ay tana]" yaagis. 14 Musey bazzo biittan biraata shooshi kaqqidayssada tana ammanida 15 ubbay merinaa de7uwa ekkana mela Asa Na7ay dhoqqu gaanaw bessees. (aiōnios g166) 16 Xoossaa Na7aa ammanniyyaa ubbay merinaa de7uwa laattanaappe attin dhayonna mela Xoossay ha alamiya daro dosida gisho ba issi Na7aa immis. (aiōnios g166) 17 Xoossay bishe Samaarera aadhdhanayssi iyaw attonnabaa ba Na7aa ha alamiya kiittiday alamiya pirddanaw gidis. 5 Hessa gisho, Yayqoobi ba na7aa Yoosefashidonnashin alamiya iya baggara ashshanaassa. immida gadiya matan de7iya Sikaare giya Samaare 18 Na7aa ammanniyyaa oonikka pirddettena, shin katamaa bis. 6 He bessan Yayqooba haathaa ollay Na7aa ammanonna oonikka issi Xoossaa Na7aa de7ees. Yesuusi hamuthan daaburidi he haathaa olla ammaniboonna gisho ha77i pirddettis. 19 Pirddayka matan uttis. He wode sa7ay usuppun saate heera. 7 hayssa: poo7oy alamiya yis, shin asaa oosoy iita Issi Samaare katamaa maccas he ollaafe haathe gidiya gisho asay poo7uwappe aathidi dhumaa tikkawaw yasu. Yesuusi he maccaseekko, "Tana dosees. 20 litabaa oothiya oonikka poo7o ixxes. haathe ushsharkkii" yaagis. 8 He wode Yesuusa Ays gikkoo, ba oosoy qoncconna mela poo7uwakko tamaareti kathi shammanaw katama bidosonashin. yeenna. 21 Shin tuma oothiya oonikka Xoossay 9 He maccasiya zaarada, "Neeni Ayhude ase kiittidayssada I oothidayssa poo7oy qonccisana mela gidashe, Samaare maccas gidiya tana waanada poo7uwakko yees. 22 Hessafe guye, Yesuusinne haathe ushsha gay?" yaagis. Hessa iya giday iya tamaareti Yihuda biitta bidosona. Yesuusi yan Ayhudeti Samaaretara gaytonna gishossa. 10 xammaqishe enttara guutha wode uttis. 23 Qassi Yesuusi zaaridi, "Neeni Xoossaa imotaanne haathe Yohaannisi Saleeme matan de7iya Henoona giyason tana ushsha geyssi ooneekko eridabaa gidiyakko gidiya haathi de7iya gisho asaa yan xammaqeess. iya ne woossana; ikka new de7o immiya haathi Asaykka yaa bidi xammaqetosona. 24 He wode immanashin" yaagis. 11 Maccasiya zaarada, "Godaw, Yohaannisi buroo qashettibeenna. 25 Hessafe guye, new duuqqiyabay baawa; ollayka ziqqa. Yaatin, de7o Yohaannisa tamaaretinne issi Ayhude addey geesho immiya haathi ne awuppe ekkanee? 12 Nuus ha wogabaa palamidosona. 26 Entti Yohaannisakko bidi, haathaa olla immida nu aawa Yayqoobapne neeni "Asttamaariyaw, Yorddaanose Shaafappe hefinthan aadhdhay? I, iya naytinne iya mehey ha ollaafe neera de7eyssi, neeni iyabaa markkattidayssi, uydosona" yaagis. 13 Yesuusi, "Ha haathaafe uyida hekko xammaqeess. Asay ubbayka iyaakkoo boosona" oonikka zaari saamottana. 14 Shin taani immana yaagidosona. 27 Yohaannisi zaaridi, "Xoossay haathaa uyaa oonikka ubbakka saamottenna. Taani immonna asi aybibaakkka ekkanaw dandda7enna. 28 immana haathay iya giddon merinaa de7o immiya 'Taani Kiristtoosa gidikke, shin iyappe sinthe kiitets' goggiya pullo gidana" yaagis. (aiōn g165, aiōnios g166) gidayssas taw hinttee, hintte huu7en markka. 29 15 Maccasiya zaarada, "Godaw, taani saamottonna Gelos giigidaara ekkenaw giigidayssassa. Ekkeyssa melanne haathe tikkawaw ha bessaa yoonna mela laggey iya matan eqqidi I geyssa si7iya wode daro taw he haathaa imma" yaagis. 16 Yesuusi iikko, ufaytees. Hessa gisho, hayssi ta ufayssay polettis. 30 I "Bada ne azina xeegada ya" yaagis. 17 Maccasiya gitatanaw taani guuxanaw bessees" yaagis. 31 Bollafe zaarada, "Taw azini baawa" yaagis. Yesuusi iikko, yeyssi ubbaafe bolla. Sa7appe benttidaysi sa7abaa. "Taw azini baawa guussan balabaakkka. 18 New I sa7abaa odees. Saloppe yeyssi ubbaafe bolla. 32 I kase ichchashu azinati de7oosona. Ha77i neera ba be7idabaanne si7idabaa markkattees, shin iya de7iya addey ne azina gidenna. Neeni ha77i tuma markkateethaa ekkey baawa. 33 Iya markkateethaa odadasa" yaagis. 19 Maccasiya zaarada, "Godaw, ekkia oonikka Xoossay tuma gideyssa qonccisees. neeni nabe gideyssa taani eras. 20 Nu aawati ha 34 Xoossay ba geeshha Ayyaana iyaw kumethi deriya bolla Xoossaa goynnidosona. Shin hintte immiya gisho Xoossay kiittidayssi Xoossaa qaala Ayhudeti asi Xoossas goynnanaaw bessiya bessay odees. 35 Aaway ba Na7aa dosidi ubbabaa iya Yerusalamenen geeta" yaagis. 21 Yesuusi, "Ha kushen wothis. 36 Na7aa ammanniyyaa uraas merinaa de7oy de7ees. Shin Na7aa ammanonnayssa bolla Xoossaa hanqoy de7eesippe attin I de7o demmenna. (aiōnios g166)

4 Yesuusi Yohaannisyayssafe dariya kaalleyssata baakko shiisheyssanne xammaqeyssa Farisaaweti si7idosona. 2 Gidikkoka Yesuusa tamaareti xammaqidosonappe attin Yesuusi oonakka xammaqibeena. 3 Yesuusi asay iyabaa geyssa si7ida wode Yihudappe denddidi Galiläa bis. 4 Galiläa bishe Samaarera aadhdhanayssi iyaw attonnabaa ba Na7aa ha alamiya kiittiday alamiya pirddanaw gidis. 5 Hessa gisho, Yayqoobi ba na7aa Yoosefashidonnashin alamiya iya baggara ashshanaassa. immida gadiya matan de7iya Sikaare giya Samaare 18 Na7aa ammanniyyaa oonikka pirddettena, shin katamaa bis. 6 He bessan Yayqooba haathaa ollay Na7aa ammanonna oonikka issi Xoossaa Na7aa de7ees. Yesuusi hamuthan daaburidi he haathaa olla ammaniboonna gisho ha77i pirddettis. 19 Pirddayka matan uttis. He wode sa7ay usuppun saate heera. 7 hayssa: poo7oy alamiya yis, shin asaa oosoy iita Issi Samaare katamaa maccas he ollaafe haathe gidiya gisho asay poo7uwappe aathidi dhumaa tikkawaw yasu. Yesuusi he maccaseekko, "Tana dosees. 20 litabaa oothiya oonikka poo7o ixxes. haathe ushsharkkii" yaagis. 8 He wode Yesuusa Ays gikkoo, ba oosoy qoncconna mela poo7uwakko tamaareti kathi shammanaw katama bidosonashin. yeenna. 21 Shin tuma oothiya oonikka Xoossay 9 He maccasiya zaarada, "Neeni Ayhude ase kiittidayssada I oothidayssa poo7oy qonccisana mela gidashe, Samaare maccas gidiya tana waanada poo7uwakko yees. 22 Hessafe guye, Yesuusinne haathe ushsha gay?" yaagis. Hessa iya giday iya tamaareti Yihuda biitta bidosona. Yesuusi yan Ayhudeti Samaaretara gaytonna gishossa. 10 xammaqishe enttara guutha wode uttis. 23 Qassi Yesuusi zaaridi, "Neeni Xoossaa imotaanne haathe Yohaannisi Saleeme matan de7iya Henoona giyason tana ushsha geyssi ooneekko eridabaa gidiyakko gidiya haathi de7iya gisho asaa yan xammaqeess. iya ne woossana; ikka new de7o immiya haathi Asaykka yaa bidi xammaqetosona. 24 He wode immanashin" yaagis. 11 Maccasiya zaarada, "Godaw, Yohaannisi buroo qashettibeenna. 25 Hessafe guye, new duuqqiyabay baawa; ollayka ziqqa. Yaatin, de7o Yohaannisa tamaaretinne issi Ayhude addey geesho immiya haathi ne awuppe ekkanee? 12 Nuus ha wogabaa palamidosona. 26 Entti Yohaannisakko bidi, haathaa olla immida nu aawa Yayqoobapne neeni "Asttamaariyaw, Yorddaanose Shaafappe hefinthan aadhdhay? I, iya naytinne iya mehey ha ollaafe neera de7eyssi, neeni iyabaa markkattidayssi, uydosona" yaagis. 13 Yesuusi, "Ha haathaafe uyida hekko xammaqeess. Asay ubbayka iyaakkoo boosona" oonikka zaari saamottana. 14 Shin taani immana yaagidosona. 27 Yohaannisi zaaridi, "Xoossay haathaa uyaa oonikka ubbakka saamottenna. Taani immonna asi aybibaakkka ekkanaw dandda7enna. 28 immana haathay iya giddon merinaa de7o immiya 'Taani Kiristtoosa gidikke, shin iyappe sinthe kiitets' goggiya pullo gidana" yaagis. (aiōn g165, aiōnios g166) gidayssas taw hinttee, hintte huu7en markka. 29 15 Maccasiya zaarada, "Godaw, taani saamottonna Gelos giigidaara ekkenaw giigidayssassa. Ekkeyssa melanne haathe tikkawaw ha bessaa yoonna mela laggey iya matan eqqidi I geyssa si7iya wode daro taw he haathaa imma" yaagis. 16 Yesuusi iikko, ufaytees. Hessa gisho, hayssi ta ufayssay polettis. 30 I "Bada ne azina xeegada ya" yaagis. 17 Maccasiya gitatanaw taani guuxanaw bessees" yaagis. 31 Bollafe zaarada, "Taw azini baawa" yaagis. Yesuusi iikko, yeyssi ubbaafe bolla. Sa7appe benttidaysi sa7abaa. "Taw azini baawa guussan balabaakkka. 18 New I sa7abaa odees. Saloppe yeyssi ubbaafe bolla. 32 I kase ichchashu azinati de7oosona. Ha77i neera ba be7idabaanne si7idabaa markkattees, shin iya de7iya addey ne azina gidenna. Neeni ha77i tuma markkateethaa ekkey baawa. 33 Iya markkateethaa odadasa" yaagis. 19 Maccasiya zaarada, "Godaw, ekkia oonikka Xoossay tuma gideyssa qonccisees. neeni nabe gideyssa taani eras. 20 Nu aawati ha 34 Xoossay ba geeshha Ayyaana iyaw kumethi deriya bolla Xoossaa goynnidosona. Shin hintte immiya gisho Xoossay kiittidayssi Xoossaa qaala Ayhudeti asi Xoossas goynnanaaw bessiya bessay odees. 35 Aaway ba Na7aa dosidi ubbabaa iya Yerusalamenen geeta" yaagis. 21 Yesuusi, "Ha kushen wothis. 36 Na7aa ammanniyyaa uraas merinaa de7oy de7ees. Shin Na7aa ammanonnayssa bolla Xoossaa hanqoy de7eesippe attin I de7o demmenna. (aiōnios g166)

Ayyaaninaninne tumatethan goynnana wodey matattis; Qaana katama bis. Qifirnahoomen kawo keethan ha77ika gakkis. Hiza, Aaway koyey hayssa mela oothiya issi shuumaa na7ay harggettis. 47 Yesuusi ogiyan goynneyssata. 24 Xoossay Ayyaana; iyaw Yihudappe Galiila yidayssa he shuumay si7idi iyaakko goynneyssati Ayyaaninaninne tumatethan goynnanaaw yis. Hayqqanaw matida ba na7aa bidi pathana bessses" yaagis. 25 Maccasiya zaarada, "Kiristtoosi mela Yesuusa woossis. 48 Yesuusi shumakko, yaanayssa taani erays. I yaa wode nuus ubbabaa "Xoossay oothiya malaatatanne oorathabata be7onna odana" yaagasu. 26 Yesuusi, "Ha neera odettetey taani de7ishe hintte ubbarakka ammanekketa" yaagis. iya" yaagis. 27 Entti odettishin, Yesuusa tamaareti 49 Shuumay zaaridi, "Godaw, ta na7ay hayqqonna bida bessaafe simmidosona. Yesuusi maccasara de7ishin taara yedhdarkki" yaagis. 50 Yesuusi, "Ne odettishin entti be7idi daro malalettidosona. Shin soo ba; ne na7ay paxana" yaagis. He shuumay maccaseekko, "Ay koyay?" giday woykko Yesuusakko, Yesuusi gidayssa ammanidi ba soo bis. 51 I ba soo "lira ays odettay?" giday onikka baawa. 28 Hessafe bishin iya aylleti iyaakko yishe iyara ogen gaytidi, guye, maccasiya ba haatha otuwa aggada guye "Ne na7ay paxis" gidosona. 52 I ba aylleta ba na7aas katamaa bada asaakko, 29 "Taani oothidabaa ubbaa ay saaten lo77idaakkoo oyochchis. Entti zaaridi, "Zine taw odida addiya be7anaw yedhdhite. I Kiristtoosa laappun saaten mishay aggis" yaagidosona. 53 gidanddeshshaa?" yaagasu. 30 Asay katamaappe Na7aa aaway Yesuusi baakko, "Ne na7ay paxana" keyidi Yesuusakko bidosona. 31 Hessi hanishin, iya giday he saatiyan gideyssa akeekis. Hessa gisho, tamaareti Yesuusakko, "Guuthabaa markkii" yaagidi inne iya soo asay ubbay ammanidosona. 54 Hessi woossidosona. 32 Shin I, "Taw hintte eronna kathi ta Yesuusi Yihudappe Galiila yidi oothida nam77antho meyssi de7ees" yaagis. 33 Hessa gisho, iya tamaareti malaataa.

bantta giddon, "Iyaw miyabaa asi ehonna aggenna?" yaagidosona. 34 Yesuusi enttako, "Ta kathay tana kiittidayssa sheniya oothanayssanne iya oosuwa polanayssa. 35 Hintte, 'Oyddu ageenappe guye kathay cakettana' geekketiyye? Shin taani hinttew odays; kathay kaxidi shiishoos gakkidayssa loythi xeelite. 36 Zereyssinne cakkeyssi issife ufayttana mela cakkeyssi damooziya ekkees qassi kathaa merinää de7os shiishees. (aiōnios g166) 37 Hiza, 'Issoy zerees; hankkoy qassi cakkees' giya oday tuma. 38 Hintte daaburiboonayssa shiishana mela taani hinttena kiiatas. Harati oothi daaburidasuwan gelidi hintte entta daaburaa ayfiyaa ekkideta" yaagis. 39 Maccasiya, "I, taani oothida ubbabaa odis" gada markkattida gisho he kataman de7iya Samaare asaappe daroti Yesuusa ammanidosona. 40 Samaare asay Yesuusakko yidi, bantta matan gam77ana mela Yesuusa woossin I yan nam77u gallas uttis. 41 I odiya qaala gisho kaseyssafe daro asay ammanidosona. 42 Qassi entti maccaseekko, "Ha77i nu ammaney nu huu7en I geyssa si7ida gishossafe attin neeni markkattida gishossa gidenna. Qassi I tuma ha alamiya ashsheyssa gideyssa nuuni erida" yaagidosona. 43 Nam77u gallasappe guye, Yesuusi yaappe keyidi Galiila biitta bis. 44 Yesuusi ba huu7en, "Nabey ba biittan bonchchettena" yaagidi kasetidi odis. 45 Yesuusi Galiila gakkida wode Galiila asay iya mokkidosona. Ays giikko, Faasika Baale bonchchiya gallas entti Yerusalamen de7iya gisho I oothidabaa ubbaa be7idosona. 46 Yesuusi haathaa woyne ushshi laammida bessaa, Galiilan de7iya

5 Hessafe guye, Yesuusi Ayhudeti bonchchiya baaliyas Yerusalemme bis. 2 Yerusalemmen Dorssa Penggiya matan lbraysxe doonan Beetesayda giya teqeti uttida haathay de7ees. He teqeti uttida haathaa matan ichhashu shemppiya bessati de7oosona. 3 [Hessian haathay qaaxxanayssa naagiya] daro hargganchchot, qooqeti, wobbetinne gunndati zin77idosona. 4 [Ays giikko, issi issi toho Godaa kiitanchchoy teqettida haathan wodhdhidi haathaa qaathees. Haathay qaaxxiya wode koyro gelida uray bana oykkida ay harggefekka paxees.] 5 He bessan hasttamanne hospun laythi harggettida issi addey de7ees. 6 Yesuusi yan zin77ida addiya be7idi, qassi daro wode harggettidayssa eridi addiyako, "Paxanaw koyay?" yaagis. 7 Hargganchoy zaaridi, "Godaw, haathay qaaxxiya wode tana haathan yeggiya asi baawa. Taani gelana haniya wode haray taappe sinthattidi geli kichchees" yaagis. 8 Yesuusi iyaakko, "Dendda eqqa; ne alggaa tookkada ba" yaagis. 9 Addey sohuwarakka paxis; ba alggaa tookkidi bis. Hessi Sambbaata gallasan hanis. 10 Hessa gisho, Ayhudeti paxida addiyako, "Hachchi sa7ay Sambbaata; neeni ne alggaa tookkeyssi woga gidenna" yaagidosona. 11 Shin addey, "Tana pathidayssi, ne alggaa tookkada ba gis" yaagidi zaaris. 12 Entti iyaakko, "Nena, ne alggaa tookkada ba giday I oonee?" yaagidi oyochchidosona. 13 Shin Yesuusi he bessan daro asaa giddora erisonna kanthidi bida gisho addey bana pathiday ooneekko erenna. 14 Yesuusi guyeppe he addiya Xoossa

Keethan demmidi, "Hekko, neeni paxadasa; hayssafe Aawaykka ba huu7en tabaa markkattees. Hintte iya iitabay nena gakkonna mela zaarada nagara oothofa" qaalaa ubbarakka si7ibeekketa woykko iya malaa yaagis. 15 Hessafe guye, addey bidi bana pathidayssi Yesuusa gididayssa Ayhudetas odis. 16 Yesuusi hessa Sambaata gallas oothida gisho, Ayhudeti Yesuusa gooda oykkidosona. 17 Yesuusi zaaridi, "Ta Aaway daanin entta pilgeeta; entti tabaa markkattosona. ubba wode oothees; takka oothanaw bessees" yaagis. (aiōnios g166) 18 Yesuusi Sambaata bonchchonna gisho xalaalas yaanaw koyekketa. 19 "Geeshsha Maxaafatappe merinaa de7o demmanabaa hinttew gidonnashin Xoossay ba Aawa gidi bana Xoossara giigisida gisho, Ayhudeti iya wodhanaw kaseyssafe siiqoy baynnayssa erays. 20 Taani ta Aawa maatan minthidi koyidosona. 21 Yesuusi zaaridi, "Taani yas, shin tana mokkibeeakketa. Haray ba maatan hinttew tuma odays; Na7ay barkka aykkoka oothanaw yaa wode iya mokkeeta. 22 Hintte issoy issuwafe dandda7enna. I ba Aaway oothishin be7oyssa xalaala bonchcho koyeyssati, issi Xoossafe yaa galata oothees. Aaway ooheyssa Na7aykka oothees. 23 Aaway ba Na7aa dosiya gisho I oothiya ooso ubbaa dandda7etii? 24 Taani ta Aawa sinthan hinttene ba Na7aa bessees. Hintte malalettana mela I mootiyabaa hinttew daanoppo. Hinttene moontanay hayssafe aadhdhiya ooso ba Na7aa bessana. 25 Hintte ufayssan naagiya Muse. 26 Hintte Muse Aaway hayqqidayssata hayqoppe denthidi enttaw ammanidabaa gidiyakko I tabaa xaaftida gisho de7o immeysada Na7aykka ba koyeyssatas de7o tanakka ammananashin. 27 Shin hintte I xaaftidayssaa immees. 28 Aaway Na7aas pirdda maata ubbaa ammanonna ixxiko ta qaala waattidi ammananee?" immispe attin I oonakka pirddenna. 29 Asay yaagis.

ubbay Aawa bonchcheyssada Na7aakka bonchchana. Na7aa bonchchonna oonikka Na7aa kiittida Aawakka bonchchenna. 24 "Taani hinttew tuma odays; ta qaala si7eyssasinne tana kiittidayssa ammaneyssas merinaa de7oy de7ees. I hayqoppe de7on pinnida gisho pirddettena. (aiōnios g166) 25 Taani hinttew tuma odays; hayqqida asay Xoossa Na7aa qaala si7iya wodey yaana; hessika ha77i. He qaalay si7ey de7on daana. 26 Aaway de7os pullo gidiidayssada Na7aakka de7os pullo oothis. 27 Na7ay Asa Na7a gidiya gisho Aaway Na7aas pirdda maata immis. 28 "Duufon de7eyssati iya qaala si7idi denddiya wodey yaana gisho hayssan malalettofite. 29 Lo77o oothidayssati de7on daanaw qassi iita oothidayssati pirdda ekanaw duufoppe denddanna. 30 "Taani ta maatan aybibaakkka oothanaw dandda7ikke. Xoossay taw odidayssada pirddays. Taani tana kiittidayssi koyabaa oothaysippe attin ta koyabaa oothonna gisho ta pirdday tuma. 31 "Taani tabaa markkatiko ta markkatehay tuma gidenna. 32 Tabaa markkattiya hari de7ees; I tabaa markkateyssi tuma gideyssa taani erays. 33 "Hintte Yohaannisakkoo ase kiittin I tumaas markkattis. 34 Taani hessa hinttew odehy, hintte attana mela gadappe attin asa markkatethi taw koshshin gidenna. 35 Yohaannisi muqaadada eexishe poo7is. Hintte guutha wode iya poo7uwan ufaytideta. 36 "Shin taw Yohaannisappe aadhdhiya markki de7ees. Taani oothana mela ta Aaway taw immida oosoti tabaa markkattosona; Aaway tana kiittidayssa qonccisoosona. 37 "Qassi tana kiittida

Aawaykka ba huu7en tabaa markkattees. Hintte iya iitabay nena gakkonna mela zaarada nagara oothofa" qaalaa ubbarakka si7ibeekketa woykko iya malaa yaagis. 38 I kiittidayssa hintte ammanonna gisho iya qaalay hintte wozanan baawa. 39 "Geeshsha Maxaafatappe merinaa de7o demmanabaa hinttew daanin entta pilgeeta; entti tabaa markkattosona. (aiōnios g166) 40 Shin hintte de7o demmanaw taakko yaanaw koyekketa. 41 "Asappe taani bonchcho koyikke. 42 Shin taani hintte wozanan Xoossa galata oothees. Aaway ooheyssa Na7aykka oothees. 43 Taani ta Aawa maatan minthidi koyidosona. 44 Hintte issoy issuwafe dandda7enna. I ba Aaway oothishin be7oyssa xalaala bonchcho koyeyssati, issi Xoossafe yaa galata oothees. Aaway ooheyssa Na7aykka oothees. 45 "Taani ta Aawa sinthan hinttene ba Na7aa bessees. Hintte ufayssan naagiya Muse. 46 Hintte Muse Aaway hayqqidayssata hayqoppe denthidi enttaw ammanidabaa gidiyakko I tabaa xaaftida gisho de7o immeysada Na7aykka ba koyeyssatas de7o tanakka ammananashin. 47 Shin hintte I xaaftidayssaa immees. 48 Aaway Na7aas pirdda maata ubbaa ammanonna ixxiko ta qaala waattidi ammananee?" immispe attin I oonakka pirddenna. 49 Asay yaagis.

6 Hessafe guye, Yesuusi Xibaaryoosa giya Galiila Abbaafe hefinthi pinnis. 2 I harganchchota pason oothida malaata be7ida gisho, daro asay iya kaallidosona. 3 Yesuusi deriya bolla keyidi, yan ba tamaaretara issife uttis. 4 Ayhudeti bonchchiya Faasika Baale gallasay gakkis. 5 Yesuusi daro asay baakko yeysa be7idi Filiphphoosakko, "Ha asaa ubbaa muzanaw gidiya kathi awuppe shammanee?" yaagis. 6 I hessa Filiphphoosa paaccanaw gisippe attin I ba huu7en ay oothaneekko erees. 7 Filiphphoosi zaaridi Yesuusakko, "Hari attoshin, Huu7en huu7en, issi issi barssi gathanaw, nam77u xeetu dinaaren uythu shamminkka gidenna" yaagis. 8 Qassi Yesuusa tamaaretappe issoy, Simoon Phexiroosa ishay Inddiriyasi, 9 "Ichchashu bangga soollonne nam77u molo oykkida issi na7ay hayssan de7ees, shin ha asa ubbaas hessi ay maaddanee?" yaagis. 10 Yesuusi ba tamaaretakko, "Asaa utisite" yaagis. He bessan daro maati de7ees; asay ubbay uttis. Adde asaa tayboy ichchashu mukulu gidana. 11 Yesuusi uytha ekkidi Xoossa galati simmidi yan uttida asaas gishis. Moluwakka ekkidi hessada oothidi immin, asay ba koyidayssa mela mis. 12 Entti ubbay kallidaappe guye, Yesuusi ba tamaaretakko, "Issibaykka iionna mela attida tififiya shiishite" yaagis. 13 Hessa gisho, entti ubbaa shiishidosona. Asay min attida bangga soollo tiifiya shiishidi tammanne nam77u gayta kunthidosona. 14 Asay Yesuusi oothida malaatata be7ida wode, "Hayssi tuma ha alamiya

yaana geetettida nabiya" yaagidosona. 15 Yesuusi entti iya oykkidi wolqqan kawo oothanaw haneysa eridi, barkka deriya bolla zaari keyis. 16 Sa7ay omarsida wode Yesuusa tamaareti abbaako wodhdhidosa. 17 Sa7ay qammida gishonne Yesuusi buroo enttako yiboonna gisho iya tamaareti wogolon gelidi abbaa pinnidi Qifirnahoome baanaw denddidosona. 18 Wolqqaama carkkoy carkkida gisho abbay qaaxxes. 19 Ichchashu woykko usuppun kilo mitire gideyssa mela entti abbaa pidhidi bidaappe guye, Yesuusi abbaa bollara hamuttishe yeysa be7idi yayyidosona. 20 Shin I, "Babbotite, tana" yaagis. 21 Entti ufaytidi iya wogoluwan gelssidosona; iirakka wogoloy entti biya abbaa gaxa gakkis. 22 Wontetha gallas abbaafe hefinthan attida daro asay issi wogolo xalaali de7eyssa be7idosona. Yesuusi ba tamaaretara wogoluwan gelidi, enttara boonnayssanne entti banttarkka bidayssa akeekidosona. 23 Shin Xibaaryoosapape hara wogolotii Yesuusi Xoossa galatin, asay uytha mida bessaa yidosona. 24 Asay Yesuusi woykko iya tamaareti yan baynnayssa be7idi, Yesuusa koyanaw wogolotan gelidi Qifirnahoome bidosona. 25 Asay Yesuusa abbaafe hefinthan demmida wode, "Asttamaariyaw, hayssa awude yadi?" yaagis. 26 Yesuusi zaaridi, "Taani hinttew tuma odays; hintteta tana koyey uythi midi kallida gishossafe attin malaata be7ida gishossa gidenna. 27 Samiya kathas oothofite, shin merinaa de7o immiya kathas oothite. Xoossa Aaway I oothana mela iyaw maata immida gisho he kathaa Asa Na7ay hinttew immana" yaagis. (aiōnios g166) 28 Yaatin entti, "Nuuni Xoossa oosuwa oothanaw ay ooothanee?" yaagidi Yesuusa oychchidosa. 29 Yesuusi zaaridi, "Hintte oothana mela Xoossay koyaa oosoy hayssa: I kiittidayssa ammanite" yaagis. 30 Entti zaaridi, "Nuuni be7idi, nena ammanana mela ay malaata ne bessanee? Ne ay ooothanee? 31 Geeshsha Maxaafan, 'Entti maana mela uythu saloppe immis' geetetti xaafetidayssada nu aawati bazzo biittan manna midosona" yaagidosona. 32 Yesuusi, "Taani hinttew tuma odays; hinttew saloppe wodhdhidayssi alamiyas de7o immeyssa" yaagis. 33 Hiza, Xoossay immiya uythay saloppe wodhdhidayssi alamiyas de7o immeyssa" yaagis. 34 Entti zaaridi, "Godaw, nuus he uythaa ubba wode imma" yaagidosona. 35 Yesuusi, "Taani de7o immiya uythaa; taakko yaa oonikka ubbaraka koshattenna. Qassi tana ammaniyaa uray ubbarakka saamottenna. 36 Shin taani hinttew odas; hintte tana be7ideta, shin ammanekketa. 37 Ta Aaway taw immiya ubbay taakko yaana; qassi taakko yaa oonakka kare yeddiike. 38 Taani ta koyabaa oothanaw gidonnashin tana kiittidayssi koyabaa oothanaw saloppe yas. 39 Tana kiittidayssi koyey hayssa: taani I taw immida ubbatalkka wurssetha gallas hayqoppe denthana melappe attin issuwaka dhayssana mela koyenna. 40 Hiza, ta Aaway koyey hessa: Na7aa be7idi ammaniyaa ubbay merinaa de7uwa ekkana; taani he ubbaa wurssetha gallas merinaa de7os hayqoppe denthana" yaagis. (aiōnios g166) 41 Yesuusi, "Taani saloppe wodhdhidia uytha" gida gisho, Ayhudeti iya bolla zuuzummidosona. 42 Entti, "Hayssi nuuni iya aawanne iya aayiw eriya Yoosefa Na7aa Yesuusa gidennee? Yaatin, I waanidi, 'Taani saloppe wodhdhas' gaanaw dandda7ii?' yaagidosona. 43 Yesuusi zaaridi, "Issoy issuwara zuuzummeysa aggite. 44 Tana kiittida ta Aaway taakko ehiya asappe attin taakko yaanaw dandda7iya oonikka baawa. Taani wurssetha gallas iya merinaa de7os hayqoppe denthana. 45 Nabeti, 'Xoossay asa ubbaa tamaarssana' yaagidi xaafidosona. Aawa si7eyssinne iyappe tamaariya oonikka taakko yees. 46 Xoossa matappae yidayssafe attin Aawa be7iday oonikka baawa; iya xalaali Aawa be7is. 47 "Taani hinttew tuma odays; tana ammaniyaa oodeskka merinaa de7oy de7ees. (aiōnios g166) 48 Taani de7o immiya uytha. 49 Hintte aawati bazzon manna midosona, shin hayqqidosona. 50 Saloppe yaa uythay hayssa; he uythaa miya oonikka hayqqenna. 51 Saloppe yida de7o uythay tana. Oonikka ha uythaa miikko merinaw daana. Qassi ha alamey de7on daana mela taani hinttew immana uythay ta ashwu" yaagis. (aiōn g165) 52 Ayhudeti, "Ha addey ba ashwu nu maana mela nuus waattidi immanaw dandda7ii?" yaagidi bantta giddon palamidosona. 53 Hessa gisho, Yesuusi enttako, "Taani hinttew tuma odays; Asa Na7aa ashwu, hintte moonna ixxiko, qassi iya suuthaa hintte uyonna ixxiko, hinttew de7oy baawa. 54 Ta ashwu miya urasinne ta suuthaa uyaa uraas merinaa de7oy de7ees. Taani wurssetha gallas iya hayqoppe denthana. (aiōnios g166) 55 Ta ashoy tuma kathi; ta suuthaykka tuma ushshu. 56 Ta ashwu miya uraynne ta suuthaa uyaa uray tanan de7ees; takka iyan de7ays. 57 De7o Aaway tana kiittin, taani iya baggara de7on de7eyssada, tana miya uraykka ta gaason de7on daana. 58 Saloppe wodhdhidia uythay hayssa: hintte aawati midi hayqqida manna mela gidenna; ha uythaa miya uray merinaw daana" yaagis. (aiōn g165) 59 Yesuusi Qifirnahoome kataman Ayhude Woosa Keethan hayssa tamaarssis. 60 Yesuusa tamaaretapae dariya baggay hessa si7ida wode, "Hayssi gelonna timritte; hayssi oodes gelii?" yaagidosona. 61 Yesuusi ba tamaareti hessas zuuzummidossa eridi, "Hayssi

hinttena dhubbi? 62 Yaatin, Asa Na7ay kase Yesuusi zaaridi, "Ta tamaarssiya timirttey tana kiittida de7iyasuwa pude keyishin hintte be7idi woyganddetii? Xoossa matappe yaa timirttefet attin tabaa gidenne. 63 Geeshsha Ayyaanay de7o immees; asa wolqqi 17 Xoossa sheniya oothanaw koyaa oonikkha ha aykkoka maaddenna. Ta hinttew odiya qaalay de7o timirttey Xoossa matappe yiyaakkonne woykko taani immiya Geeshsha Ayyaanappe yeess. 64 Shin taappe odiyakko erana. 18 Babaa odiya oonikkha hinttew giddon ammanonnayssati de7oosona" yaagis. ba huu7e bonchcho koyees. Shin bana kiittidayssa Ammanonnayssati oonanteeko Yesuusi koyroppe bonchchuwa koyaa oonikkha I tumanchcho; iyan doomidi erees. Qassi bana aathi immanay ooneekko worddoy baawa. 19 Musey hinttew higgiya immis, erees. 65 Qassika Yesuusi, "Aaway ba goonna shin hinttete oonikkha higgiya naagibeennna. Yaatin oonikkha taakko yaanaw dandda7enna gada taani ays tana wodhanaw koyeetii?" yaagis. 20 Asay odiday hessa gishossa" yaagis. 66 Hessa gaason, zaaridi, "Nena Xalahey oykkis; nena wodhanaw oonee Yesuusa kaalleyssatappe daroti iya aggidi guye koyey?" yaagidosona. 21 Yesuusi, "Taani issi malaata simmidosona; zaari iya kaallibookkona. 67 Yesuusi ba oothin hinttew ubbay malaattideta. 22 Hinttee, hinttew tammanne nam77u tamaaretakko, "Hinttaka aggidi baanaw koyeetii?" yaagidi oychchisi. 68 Simoon hinttew mayzati doomidosonappe attin Musey gidenne. Phexiroosi zaaridi, "Godaw, nuuni oodeko baanee? New merinaa de7o immiya qaalay de7ees. (aiōnios g166) 69 Neeni Xoossa Geeshshaa gideyssa nuuni ammanoosinne eroos" yaagis. 70 Yesuusi enttako, asa kumetha asatethaa pathida gisho, taara ays "Taani hinttenu tammanne nam77ata doorabiikkinaa? kacceeti? 24 Tuma pirdda pirdditeppe attin asa Shin hinttete issyo Xalahe" yaagis. 71 Yesuusi hessa som77o be7idi pirddofite" yaagis. 25 Yerusalemme giday Simoona Na7aa Asqoroota Yihudasa. Yihudi asaappe issoti issoti, "Entti wodhanaw koyaa uray Yesuusa aathi immanaw de7iya tammanne nam77u tamaaretappe issuwa.

7 Hessafe guye, Ayhudeti Yesuusa wodhanaw koyaa gisho | Yihuda aggidi Galilian simerettees. **2** Ayhudeti bonchchiya Shaqara Baaley bonchchettanaw matis. **3** Hessa gisho, Yesuusa ishati, "Ne tamaareti neeni oothiya malaatata be7ana mela hayssafe denddada Yihuda biitta ba. **4** Baw erettanaw koya asi oonikka ba oosuwa genthenna. Neeni hayssata oothada nebaa alamiya erisa" yaagidosona. **5** Iya ishati hessa giday iyan ammaniboonna gishossa. **6** Yesuusi enttako, "Taw inje wodey gakkibeenna, shin hintew ubba wodey injjetees. **7** Alamey hinttena ixxanaw dandda7enna, shin taani alamiya oosoy ita gideyssa markkattiya gisho tana ixxes. **8** Hintte baaliya biite; ta wodey gakkiboonna gisho taani baaliya biikke" yaagis. **9** I hessa gidi Galilian attis. **10** Iya ishati baaliya bonchchanaw bidaappe guye Yesuusi oonakka erisonna qosan he bessaa bis. **11** Ayhudeti baaliya bonchchiya bessan, "I awun de7ii?" yaagidi iya koyidosona. **12** Asay kalkkashidi iyabaa odettoosona. Baggay, "I lo770 asi" giya wode harati qassi, "Akkay, I asaa balethees" yaagosona. **13** Shin Ayhude halaqatas yayyida gisho oonikka iyabaa qonccen odettenna. **14** Baaliya bonchchidi giddo gathiya wode Yesuusi Xoossa Keethi bidi tamaarssoo oykkis. **15** Ayhudeti, "Ha addey timirtte tamaaronna hayssaa ubbaa waati eridee?" yaagidi malaalettidosona. **16** halaqaati turma eroohaansha? **27** Kiristtoosi yaa wode I awuppe yiyaakko oonikka erenna, shin i awuppe yidaakko nu eroos" yaagidosona. **28** Yesuusi Xoossa Keethan tamaarssisse ba qaala dhoqqu oothidi, "Tuma hintte taani ooneekkonne ta awuppe yidaakko ereetii? Taani ta maatan yabiikke, shin tana kiittidayssi tumanchcho; hintte iya erekketa. **29** Shin taani I kiittin iya matappe yida gisho iya erays" yaagis. **30** Hessa gisho, entti iya oykkawan koyidosona. Shin iya wodey burroo gakkiboonna gisho oonikka iya bolla kushe wothibeenna. **31** Shin daro asay Yesuusa ammanidi, "Kiristtoosi yaa wode ha uray oothida malaatataappe dariya malaata oothaneeyye?" yaagidosona. **32** Farisaaweti daro asay Yesuusabaa kalkkasheyssa si7idosona. Kahine halaqatinne Farisaaweti iya cythidi qashisanaw Xoossa Keethi naageyssata kiittidosona. **33** Yesuusi, "Taani hinttera guutha wode gam77ana; hessafe guye tana kiittidayssako baana. **34** Hintte tana koyana, shin demmeketa. Taani de7iyasuwa hintte yaanaw dandda7ekketa" yaagis. **35** Ayhudeti issoy issuwara, "Hayssi nuuni demmonnaso aw baana hanii? Girike kataman de7iya Ayhudetakkoo bidi Giriketa tamaarssanaw haniyye? **36** 'Hintte tana koyana, shin demmeketa' qassi, 'Taani de7iyasuwa hintte yaanaw dandda7ekketa' guussay ay guussee?" yaagidosona. **37** Baaliya bonchchiya gallasatappe woldgaamanne wurssetha gallasan Yesuusi dendddi-

ba qaalaal dhoqqu oothidi, "Saamottida oonikka Yesuusa xalaali he bessan eqqida maccaseera attis. taakko yidi uyo. 38 Tana ammaniyaa oonikka 10 l pude dhoqqu gidi maccaseekko, "Maccasete, asati Geeshsha Maxaafay gidayssada de7o immiya pullo aw bidonaa? Ne bolla pirdiday oonikka baawee?" haathay iyappe goggana" yaagis. 39 l hessa giday yaagis. 11 Maccasiya, "Godaw, oonikka baawa" iya ammanidayssati ekkanaw de7iya Geeshsha yaagasu. Yesuusi zaaridi, "Taanikka ne bolla pirddiike. Ayyaanabaa. Yesuusi buroo bonchchettibonna gisho, Ba; zaarada nagara oothofa" yaagis. 12 Qassika he wode Geeshsha Ayyaanay imettibeenna. 40 Yesuusi asaakko, "Taani alamiyas poo7o. Tana kaalliyi He asaappe daroti I geyssa si7idi, "Tuma hayssi oonikka de7o immiya poo7uwa ekkanaappe attin nabiya" yaagidosona. 41 Harati qassi, "Hayssi dhuman simerettenu" yaagidi odis. 13 Farisaaweti, Kiristtoosa" yaagidosona. Shin harati qassi, "Kiristtoosi "Ne nebaa markkattasa, shin ne markkatehthay tuma Galililape waanidi keyi? 42 Geeshsha Maxaafay, gidenna" yaagidosona. 14 Yesuusi zaaridi, "Taani 'Kiristtoosi Dawite sheeshaappe Dawitey de7ida tabaa markkattikokka ta markkatehthay tuma. Ays Beeteleme katamaappe yaana' yaagennneyye?" giikko, taani awuppe yidaakko qassi aw biyakko erays, yaagidosona. 43 Hessa gisho, Yesuusa gaason shin hintte erekketa. 15 Hintte asa qofan pirddeeta; asay banitta giddon shaakettidosona. 44 He asaappe taani issi asa bollaka pirddiike. 16 Taani pirddiyabaa issoti issoti iya oykkana koyidosona, shin oonikka gidikkoka ta pirdday tuma. Ays giikko, tana kiittida ta iya bolla kushe wothibeenna. 45 Xoossa Keetha Aaway taara de7eesippe attin taani tarkka de7ikke. 17 naageyssati kahine halaqataakkone Farisaawetakkone Nam7tu asa markkatehthay tuma gideyssy hintte higgiyan guye simmi yin entti, "Ays iya ehiveekketi?" yaagidi xaafetts. 18 Taani tabaa ta huu7en markkattays; oychchidosona. 46 Xoossa Keetha naageyssati qassi tana kiittida ta Aawaykka tabaa markkattees" enttako, "Ha addey odetteyssatho oonikka odettenna" yaagis. 19 Entti, "Ne aaway awun de7ii?" yaagidi yaagidi zaaridosona. 47 Farisaaweti zaaridi, "I iya oychchidosona. Yesuusi zaaridi, "Hintte tana hinttenakka balethiddee? 48 Ayhude halaqatappet woykko ta Aawa erekketa. Tana eridabaa gidiyakko, woykko Farisaawetappet iya ammanida asi de7ii? hintte ta Aawakka eranashin" yaagis. 20 Yesuusi 49 Muse higgiya eronna ha asay qanggettidaabaa" Xoossa Keethan muxaata miishiya yeggiya saaxiney yaagidosona. 50 Farisaawetappet issoy qamma de7iya bessan hessa tamarssis. Iya qammay Yesuusakkko bida Niqodimoosi enttako, 51 "Issi buroo gakkibonna gisho oonikka iya oykkibeenna. asi giyabaa si7onna woykko I ay oothidaakko 21 Qassika Yesuusi enttako, "Taani baana; hintte eronna de7ishe koyrottidi iya bolla pirddeyss nu tana koyana, shin hintte atotethi demmonna hintte higgiyan de7ii?" yaagis. 52 Entti zaaridi, "Neenikka nagaran hayqqana. Taani biyuwa baanaw hintte qassi Galiila biitta ase? Galiila biittaafe nabey dannda7ekketa" yaagis. 22 Ayhude halaqati, "I, 'Taani keyonnayssa Geeshsha Maxaafaappe pilggada demma" yaagidosona.

8 Issoy issoy aggidi ba soo ba soo bis, shin
Yesuusi Shamaho Deriya bolla bis. 2 Qassi wonttetha gallas guura Xoossa Keethi simmis. Daro asay iyaakko yin uttidi entta tamarssis. 3 Higge asttamaaretinne Farisaaweti laymatishin oykkida issi maccasiyiyaakko ehidosona. Entti asa ubbaa sinthan iyo essidi, 4 "Asttamaariyaw, ha maccasiya laymatishin nu oykkida. 5 Muse higgey hanni mela maccas shuchchan cadeetta hayqqana mela kiittees. Yaatin, neeni woygay?" yaagidosona. 6 Entti hessa giday Yesuusa paaccidi iya mootiyabaa demmannaasa. Shin Yesuusi hokkidi ba biradhdhen biitta bolla xaafis. 7 Entti iya zaari zaari oychchidi aggonna ixxin, pude dhoqqu gidi, "Hintte giddon nagara oothibonna asi koyrottidi iyo shuchchan caddo" yaagis. 8 Qassika hokkidi biitta bolla xaafis. 9 Entti hessa si7ida wode cimatappet doomidi issoy issoy keyishe wuridosona.

I bana barkka wodhaneyye?" yaagidosona. 23 Yesuusi zaaridi, "Hintte garssafe; taani bollafe. Hintte ha alamiyappe, taani ha alamiyappe gidikke. 24 Hintte atotethi demmonna hintte nagaran hayqqana gada taani hinttew odiday hessassa. Taani Tana Gideyssy hintte ammanonna ixxiko hintte atotethi demmonna hintte nagaran hayqqana" yaagis. 25 Entti, "Neeni oonee?" yaagidi oychchidosona. Yesuusi zaaridi, "Taani, koyroppe hinttew odida tana. 26 Taani hinttebaa odada pirddiyabay darobay de7ees. Shin tana kiittidayssi tumanchcho; qassi taani iyappe si7idayssa xalaala alamiyas odays" yaagis. 27 Yesuusi ba Aawabaa odehyssa entti akekibookkona. 28 Hessa gisho, Yesuusi enttako, "Hintte Asa Na7aa pude dhoqqu oothiya wode Taani Tana Gideyssy hintte erana. Qassika taani ta maatan aykkoka oothonayssanne ta Aaway tana tamarssidayssa odehyssa hintte erana. 29 Tana kiittidayssi taara de7ees. Taani ubba wode iya ufayssiyabaa oothiya

gisho I tana ta xalaala aggibeenna" yaagis. 30 Yesuusi hessa odishin si7ida daro asay iya ammanidosona. 31 Yesuusi bana ammanida asatakko, "Hintte ta timirtiyas kiitettiko tuma tana kaalleyssata. 32 Hintte tumaa erana; tumaykka hinttena aylletethafe kessana" yaagis. 33 Entti zaaridi, "Nuuni Abrahaame sheeshi; nuuni oodeskka aylletibookko. Neeni woygada, 'Hintte aylletethafe keyana' gay?" yaagidosona. 34 Yesuusi zaaridi, "Taani hinttew tuma odays; nagara oothiya oonikka nagara aylle. 35 Aylley merinaw soo asaara deenna, shin na7ay merinaw soo asaara de7ees. (aiōn g165) 36 Na7ay hinttena aylletethafe kessiko hintte aylletethafe tuma keyana. 37 Hintte Abrahaame sheeshi gideyssa taani erays. Shin ta qaalay hintte wozanan baynna gisho, tana wodhanaw koyeeta. 38 Taani ta Aaway tana bessidayssa odays, shin hinttaka hintte aawappe si7idayssa ooteeta" yaagis. 39 Entti zaaridi, "Nu aaway Abrahaame" yaagidosona. Yesuusi enttako, "Hintte Abrahaame nayta gidiyakko I oothidayssa oothana. 40 Shin Xoossafe si7ida tumaa odida tana hintte wodhanaw koyeeta. Abrahamey hessada oothibeenna. 41 Hinttee, hintte aaway oothidayssa ooteeta" yaagis. Entti zaaridi, "Nuuni tuma Xoossaa nayta; nuus issi Aaway Xoossaa xalaali de7ees" yaagidosona. 42 Yesuusi enttako, "Xoossay tuma hintte aawa gidiyakko hintte tana dosana; ays giikko, taani Xoossaa matappe yada hayssan de7ays. Tana I kiittisppe attin taani ta maatan yabiikke. 43 Taani geyssa hintte si7anaw koyonna gisho ta giyabay hinttew gelenna. 44 Hinttee, hintte aawa Xalahe nayta. Qassi hinttee, hintte aaway amottiabaa oothanaw koyeeta. I koyroppe doomidi shemppo wodheyssa. Tumi iyan baynna gisho I tumaa ixxes. Worddoy iyaw medho gidida gishonne I worddo aawa gidiya gisho worddo odettishe baappe odettees. 45 Taani tuma haasayays, shin hintte tana ammanekketa. 46 Hintte, 'Neeni nagara oothishin ta be7as' gaanaw dandda7ey oonee? Taani tuma odettiabaa gidikko tana ays ammanekketi?' 47 Xoossaa asi Xoossay giyabaa si7ees. Hintte Xoossaa asi gidonna gisho Xoossay giyabaa si7ekketa" yaagis. 48 Ayhudeti zaaridi, "Neeni Samaare asi; nenan tuna ayyaanay de7ees' gishe likke gidokko?" yaagidosona. 49 Yesuusi enttako "Ta bolla tuna ayyaani baawa. Taani ta Aawa bonchchays, shin hintte tana kawushsheta. 50 Taani ta huu7e bonchcho koyikke; taani bonchchettana mela koyeysinne taw pirddeyssi de7ees. 51 Taani hinttew tuma odays; ta qaala naagiya oonikka hayqqenna" yaagis. (aiōn g165) 52 Ayhudeti zaaridi, "Ne bolla tuna ayyaanay de7eyssa nuuni ha77i erida. Abrahamey hayqqis; nabekka hayqqidosona. Shin neeni, 'Ta qaala naagiya oonikka hayqqenna' yaagasa. (aiōn g165) 53 Neeni hayqqida nu aawa Abrahameppa aadhahayye? Nabekka qassi hayqqidosona. Neeni nena oona gada oppay?" yaagidosona. 54 Yesuusi, Hinte iya eronna ixxiko taani iya erays. Taani iya erikke giikko hintte mela worddotays. Shin taani iya erays; qassi iya qaalaakka naagays. 56 Hintte aaway Abrahamey ta yuussaa gallasa be7idi ufayttanaw amottis; be7idikka ufayttis" yaagis. 57 Ayhudeti zaaridi, "Hari attoshin, new ishatamu laythi kumibeennashin waanada Abrahaame be7as gay?" yaagidosona. 58 Yesuusi enttako, "Taani hinttew tuma odays; Abrahamey yelettanaappe kase Taani Tana" yaagis. 59 Hessa gisho, entti Yesuusa caddanaw shuchchi ekkidosona. Shin Yesuusi enttafe geemimidi Xoossa Keethafe keyidi bis.

9 Yesuusi bishe yelettoosappe qooqe gididi de7iya issi addiya be7is. 2 Iya tamaareti, "Asttamaariyaw, ha addey qooqe gididi yelettana mela nagara oothiday oonee? I oothideyye woykko iya yelidayssati oothidonaa?" yaagidi oychchidosona. 3 Yesuusi, "Xoossaa oosoy iya bolla qonccana melappe attin I woykko iya yelidayssati nagara oothida gisho gidenna. 4 Sa7i gallas de7ishin tana kiittidayssa osuwa nu oothanaw bessees. Oonikka oothanaw dandda7onna qammay yees. 5 Taani alamiyan de7ashe alamiyas poo7o" yaagis. 6 Yesuusi hessa gidi sa7an cuttis. Ba cuchchan guutha biitta laakothidi he urqqa qooqe addiya ayfiyaa tiyis. 7 Yaatidi, "Bada Salihoome (Salihoome guussay Kiittidayssa guussu) giya teqettida haathan ne ayfiyaa meecetta" yaagis. Hessa gisho, addey bidi ba ayfiyaa meecettidi xeellishe simmis. 8 Addiya shoorotinne addey kase woossishin be7ida asay, "Hayssi uttidi woossiya addiya gidenneye?" yaagidosona. 9 Issi issi asay, "Hayssi iya" yaagidosona. Harati qassi, "Akkay, hayssi iya daaneesippe attin iya gidenna" yaagidosona. Shin addey, "Ee, tana" yaagis. 10 Entti iyaakkko, "Yaatin ne ayfey waanidi xeellide?" yaagidi oychchidosona. 11 I zaaridi, "Yesuusa giya addey guutha urqqa laakothidi ta ayfiyaa tiyidi, 'Salihoome bada ne ayfiyaa meecetta' yaagin, taani bada meecettada xeella aggas" yaagis. 12 Entti iyaakkko, "I awun de7ii?" yaagidi oychchidosona. Addey, "Taani erikke" yaagis. 13 Entti kase qooqe, shin ha77i xeellida addiya Farisaawetakkko efidosona. 14 Yesuusi urqqa laakothidi addiya ayfiyaa pathida gallasay Sambaata gallas. 15 Hessa gisho, addey waanidi

xeellidaakkko Farisaaweti iya zaari oychchidosona. kessidayssa si7ida wode iya demmidi, "Asa Na7aa Addey enttako, "I ta ayfiyaan guutha urqqa tiyis. ammanay?" yaagidi oychchis. 36 Addey Yesuusakko, Ta ayfiya meecettada ha77i xeellays" yaagis. 16 "Godaw, taani iya ammanana mela I oonee? Taw Farisaaweteppe issoti issoti, "Hayssa oothida addey odarkkii?" yaagis. 37 Yesuusi addiyako, "Neeni iya Sambaata higgiya naagonna gisho Xoossaa matappe be7adasa; ha neera odetteyssi iya" yaagis. 38 yibeenna" yaagidosona. Shin harati, "Nagaranchcho Addey zaaridi, "Godaw, ammanays" yaagidi Yesuusas asi hayssa mela malaata waati oothanaw dandda7ii?" goynnis. 39 Yesuusi, "Qooqeti xeellana melanne yaagidi bantta giddon shaakettidosona. 17 Hessa xelleyssati qooqana mela taani pirddanaw ha alamiya gisho, Farisaaweti addiyako, "I ne ayfiya xeelisida yas" yaagis. 40 Iyara de7iya guutha Farisaaweti gisho ne iyabaa wooygay?" yaagidosona. Addey, "I nabe" yaagis. 18 Ayhude halaqati, iya aayiwunne aawa xeegidi oychchana gakkanaw, addey kase qooqe gididayssanne ha77i I xelleysssa ammanibookkona.

19 Entti iya aayiwunne iya aawakko, "Hintte 'Qooqe gididi yelettsi' giya hintte na7ay hayssee? Yaatin, ha77i waanidi xeelilide?" yaagidi oychchidosona. 20 Iya yelidayssati, "Hayssi nu na7aa gididayssanne qooqe gididi I yeletidayssa nu eroos. 21 Shin ha77i I waanidi xeellidaakkko qassi iya ayfiya ooni pathidaakkko nuuni erokko. Iya oychchite. I bana erida asi gidiya gisho babaa odanaw dandda7ees" yaagidosona. 22 Iya yelidayssati hessa giday Ayhudetas yayida gishossa. Ays giikko, Ayhudeti, Yesuusi I Kiristtoosa yaagidi markkattiya asi de7ikko he uraa Ayhude Woosa Keethafe hilanaw koyrottidi zore qachchidosona. 23 Iya yelidayssati, "I bana erida asi; iya oychchite" yaagiday hessassa. 24 Hessa gisho, qooqe gididi yelettida addiye entti zaari xeegidi, "Tumaa odanaw Xoossan caaqqa; ha addey nagaranchcho gideyssa nu eroos" yaagidosona. 25 Addey zaaridi, "I nagaranchcho gidin, gidonna ixxin ta erikke. Taani qooqe gideyssanne ha77i xelleysssa he issiba erays" yaagis. 26 Entti zaaridi, "I new ay oothidee? I ne ayfiya waati pathidee?" yaagidosona. 27 I enttako, "Taani hinttew odas, shin si7ibekketa. Ays zaari si7anaw koyeetii? Hintteka iya tamaare gidanaw koyeetiyye?" yaagis. 28 Entti iya cayidi, "Ne he uraa tamaare gida; nuuni Muse tamaare. 29 Xoossay Muses odidayssa nuuni eroos, shin hari attoshin ha uray I awuppe yidaakkoka nu erokko" yaagidosona. 30 Addey enttako, "I awuppe yidaakkko hintte eronayssi malaalisiyabaa, shin I ta ayfiya pathis. 31 Xoossaa bonchchevssanne I koyabaa oothiya uraa Xoossay si7eesippe attin nagaranchchota si7enna. 32 Saloy sa7i medhettosappe qooqe gididi yelettida asa ayfe pathiday oonikka baawa. (aiōn g165) 33 Ha addey Xoossafe kiittiboonnabaa gidiyakkoo issibaakka oothanaw dandda7enna" yaagis. 34 Entti zaaridi, "Neeni nagaran yelettada diccidayssi nuna tamaarssanaw koyay?" yaagidosona. Iya Ayhude Woosa Keethafe hilodosona. 35 Yesuusi entti addiye

10 Yesuusi, "Taani hinttew tuma odays; dorssa girbbe giddo penggera gidonna harasoora geliya oonikka kaysonne pangga. 2 Shin penggera geleyssi dorssata heemmeyeissa. 3 Penggiya naageyssi iyaw penggiya dooyees; dorssatikka iya qaala si7oosona. I ba dorssata entta sunthan sunthan xeegees; entta kaaletthidi kare kessees. 4 I bayssata kare kessidaappe guye entta sinthan hamuttees. Entti iya qaala eriya gisho iya kaalloosona. 5 Hara uraa qaala entti eronna gisho iyappe baqatoosonappe attin iya geedo kaallokona" yaagis. 6 Yesuusi enttaw ha leemisuwa odis, shin I ay gidaakkko entti akeekibookkona. 7 Zaaridi Yesuusi enttako, "Taani hinttew tuma odays; taani dorssatas pengge. 8 Taappe sinthe yida ubbay kaysonne pangga, shin dorssata entti si7ibookkona. 9 Penggey tana; ta baggara geliana keyana; lo77o heemmettiya bessi demmana. 10 Kaysoy kaysotanaw, shukkanawunne dhayssanaw yeesippe attin harabaas yeenna. Taani enttaw de7oy daana melanne kumidi palahana mela yas. 11 "Taani lo77o henthanchcho; lo77o henthanchchoy ba dorssata gisho ba shemppuwa aathi immees. 12 Kera heemmiya asi dorssata godanne henthanchcho gidonna gisho suudhumey yaa wode be7idi dorssata aggidi bees. Hessa gisho, suudhumey dorssata oykkidi laallees. 13 Kera heemmeyeissi miishes heemmiya gishonne dorssatabay iya qofisonna gisho dorssata aggidi baqatees. 14 "Taani lo77o henthanchcho. Ta Aaway tana ereyssada taanikka ta Aawa erays. Hessadakka, taani ta dorssata erays; ta dorssatikka tana eroosona. Taani ta dorssata gisho ta shemppuwa aatha immays. 16 Ha wudiyen baynna hara dorssati taw de7oosona. Taani enttaka elhanaw bessees. Entti ta qaala si7ana; entti issi wude gidana; henthanchchoykka issuwa. 17 "Taani ta shemppuwa aathada immada zaara ekkiya gisho ta Aaway tana dosees. 18

Ta dosada ta shemppuwa aatha immaysippe attin taappe oonikka ekkenna. Ta ta shemppuwa aatha immanawunne zaara ekkanaaw maati taw de7ees. Taani oothana mela ta Aaway tana kiittidayssi hayssa" yaagis. 19 Hessa I gida gisho, Ayhudeta giddon qassika shaaketethi medhettis. 20 Enttafe dariya baggay, "lyan tuna ayyaanay de7ees! I gooyees! I giyabaa ays si7eeti?" yaagidosona. 21 Harati qassi, "Xalahey oykkida asi hayssada odettenna. Tuna ayyaani qooqe ayfe xeelisanaw dandda7iye?" yaagidosona. 22 Yerusalamaen Xoossa Keetha anjjisida gallasata bonchchiya baaley gakkis; he wode sa7ay balggo. 23 Yesuusi Xoossa Keethan Solomone baaranddan simerettes. 24 Ayhudeti Yesuusa yuushon shiiqi eqqidi, "Neeni nuna awude gakkanaw sidhera wothanee? Neeni Kiristtoosa gidikko ane nuus geeshshada oda" yaagidosona. 25 Yesuusi zaaridi enttako, "Taani hinttew odidaysada shin tana ammanekketa. Taani ta Aaway taw immida maatan oothiya oosoy tabaa markkattees. 26 Shin taani hinttew odidaysada hintte ta dorsse gidonna gisho ammanekketa. 27 Ta dorssati ta qaalaa si7oosona. Taani entta erays; enttika tana kaaloosona. 28 Taani enttaw merinaa de7uwa immays; entti ubbarakka dhayokkona. Oonikka ta kusheppe entta bonqi ekkanaaw dandda7enna. (aiōn g165, aiōnios g166) 29 Entta taw immida ta Aaway ubbaafe aadhddhees Oonikka ta Aawa kusheppe entta bonqi ekkanaaw dandda7enna. 30 Tanne ta Aaway issino" yaagis. 31 Ayhudeti Yesuusa caddanaw qassika shuchchi denthidosona. 32 Yesuusi enttako, "Taani oothana mela ta Aaway taw immida daro lo77o oosota hinttene ootha bessas. Hessatappe awussa gisho tana shuchchan caddanaw koyeetii?" yaagis. 33 Ayhudeti zaaridi, "Nuuni nena ne lo77o ooso gisho shuchchan caddanaw koyokko. Shin neeni Xoossaa cayaaa gishonne ase gidashe ne nena Xoossaa giya gishossa" yaagidosona. 34 Yesuusi zaaridi, "Geeshsha Maxaafan Xoossay, 'Hintte xoossata' gidayssi xaafettibeenne? 35 Geeshsha Maxaafay merinaw laamettenna. Xoossay ba qaala immida asata, 'xoossata' gidi xeegikko, 36 Aaway dooridi ha alamiya kiittida tana Xoossaa Na7a waattidi 'Xoossaa cayaasa' yaageeti? 37 Taani ta Aaway ootheyssa oothonna ixxiko tana ammanoppite. 38 Shin taani oothiyabaa gidikko hintte tana ammanonna ixxikokka, ta Aaway tanan de7eyssanne takka ta Aawan de7eyssa hintte erana mela ta oosuwa ammanite" yaagis. 39 Qassika entti iya oykkanaaw koyidosona, shin I enttafe kessi ekkis. 40 Yohaannisi kase xammaqia bessaa, Yorddaanose Shaafappe hefinti

Yesuusi pinnidi yan de7is. 41 Daro asay Yesuusakko yidi, "Yohaannisi malaata oothibeenenna, shin I ha addiyabaa odidabay ubbay tuma" yaagidosona. 42 Yan daro asay Yesuusa ammanidosona.

11 Bitaaniya giya gutan Alaazara giya issi addey harggettis. Bitaaney Mayraamanne I michchiya Martta de7iya guta. 2 He Mayraama Godaa tohuwa shitto tiyada ba binaanan iya tohuwa quchchidaaro. Harggettiday I ishaa Alaazara. 3 Hessa gisho, michcheti, "Godaw, ne doseyssi harggettis" gidi Yesuusakko kiittidosona. 4 Yesuusi hessa si7ida wode, "Ha harggey, Xoossayne iya Na7ay bonchchettana melappe attin hayqos gathiya hargge gidenna" yaagis. 5 Yesuusi Martta, I michchiwunne Alaazara dosees. 6 Shin Alaazari harggidayssa Yesuusi si7idi ba de7iya bessan nam77u gallas gam77is. 7 Hessafe guye, Yesuusi ba tamaaretakko, "Zaaridi Yihuda biittaa boos" yaagis. 8 Iya tamaareti zaaridi, "Asttamaariyaw, guutha wodeppee kase Ayhudeti nena shuchchan caddidi wodhanaw koyidosona; ha77ika yaa baanee?" yaagidosona. 9 Yesuusi, "Issi gallasan tammanne nam77u saatey de7ees gidenneyye? Gallas hamuttiya asi ha alamiya poo7uwa be7iya gisho dhubbettenna. 10 Shin qamma hamuttiya oonikka poo7oy baynna gisho, dhubbettees" yaagis. 11 Yesuusi hessa gidaappe guye enttako, "Nu dosiya Alaazari dhikkis, shin iya denthanaw taani baana" yaagis. 12 Iya tamaareti zaaridi, "Godaw, I dhikkidabaa gidikko iyaw lo77ana" yaagidosona. 13 Yesuusi Alaazari hayqqidayssa odis, shin enttaw coo dhikkidoaanis. 14 Hessa gisho, Yesuusi geeshshidi enttako, "Alaazari hayqqis. 15 Hintte ammanana mela taani he bessan de7onnayssas hintte gisho ufayttays. Ane yedhdhite; iyaakko boos" yaagis. 16 Hessafe guye, Didimoosa geetettiya Toomasi ba lagge tamaaretakko, "Asttamaariyaw hayqqanaw nukka boos" yaagis. 17 Yesuusi gakkiya wode Alaazari moogettin oyddu gallas gidis. 18 Bitaaney Yerusalamepppe heedzu kilo mitire mela haakkees. 19 Daro Ayhudeti Marttanee Mayraamo entta ishay hayqqidayssas minthethanaw yidosona. 20 Martta Yesuusi yidayssa si7ada iya mokkanaw keyasu, shin Mayraama son attasu. 21 Martta Yesuusakko, "Godaw, neeni hayssan de7idabaa gidiyakko ta ishay hayqqennashin. 22 Shin ha77i gidikkoka neeni woossiyabaa Xoossay new immanayssa taani erays" yaagusu. 23 Yesuusi, "Ne ishay hayqoppe denddana" yaagis. 24 Martta iyaakko, "Wursetha gallas I hayqoppe denddanayssa erays" yaagusu. 25 Yesuusi iikko, "Taani denddonne de7o; tana ammaniya oonikka hayqqikokka de7on daana. 26 Qassi de7on de7eynne

tana ammanniyaa oonikka hayqqenna. Hessa neeni Enttafe issoy Qayyaafa geyssi, he laythi kahine ammanay?" yaagis. (aiōn g165) 27 Martta zaarada, halaqa gididaysi, "Hintte aykkoka erekketa! 50 "Godaw, ee taani ammanays! Neeni Xoossa Na7aa, Asay ubbay dhayeyssafe asa ubbaa gisho issi asi alamiya yaanaw de7iya Kiristtoosa gideyssa taani hayqqeyssi lo770 gideyssa erekketii?" yaagis. 51 ammanays" yaagasu. 28 Martta hessa gidaappe guye, I hessa baappe gibeenna. Shin he laythi kahine bada ba michchiw geeman xeegada, "Asttamaarey halaqa gidiya gisho, Yesuusi Ahyude asaa gisho yidi nena koyees" yaagasu. 29 Mayraama hessa hayqqanaw besseyssa tinbbite odis. 52 Qassi Yesuusi si7ida wode ellesa dendda eqqada Yesiusakko Ahyude asaa xalaalas gidonnashin laalettidi de7iya basu. 30 He saaten Yesuusi Marttara gayttida bessan Xoossaasa asa ubbaa issife shiishanawunne issi asi de7ees; buroo gutaa gakkibeenna. 31 Mayraamo oothanaw hayqqana. 53 He gallasappe doomidi minthethishe iira son de7iya Ahyudeti, iya dendda entti iya wodhanaw maqettidosona. 54 Hessa gisho, eqqada ellesada kare keyidayssa be7idi, duufo bada Yesuusi Ahyudeta giddon qonccen simerettibeenna. yeekkanaw haniya daanin iyo kaallidi keyidosona. Shin bazzo biitta matan de7iya Efireeme giya gutaa 32 Mayraama Yesuusi de7iyasuwa bada iya be7ida bis. Ba tamaaretara he bessan gam77is. 55 Ahyudeti wode iya tohuwa bolla kunddada, "Godaw, neeni bonchchiya Faasika gallasay matis. Qassi daro hayssan de7idabaa gidiyakko ta ishay hayqqennashin" asay bantana geeshshanaw Faasika bonchchiya yaagasu. 33 Yesuusi Mayraamanne iira de7iya, gallasay gakkanaappe sinthe he biuttaafe Yerusalame Ahyudeti yiekkeyssa be7idi, ba wozanan daro bidosona. 56 Entti Xoossa Keethan eqqidi Yesuusa seelettidi, 34 "Awun moogidetii?" yaagidi oyochchin, yuussaa naagiya gisho, "Ay qoppeeti? Yesuusi "Godaw, yada be7a" yaagidi zaaridosona. 35 Yesuusi baaliya bonchchanaw yeenne?" yaagidi issoy issuwa afuxis. 36 Hessa gisho, Ahyudeti, "I Alaazara oyochchidosona. 57 Kahine halaqatinne Farisaawetii ay mela dosiyakko be7ite" yaagidosona. 37 Shin Yesuusa oykkana, I de7iyasuwa eriya oonikka enttafe issoti issoti, "Hayssi qooqiya xeelisidayssi ha bantaw odana mela kiittidosona.

addey hayqqonna mela oothanaw dandda7eneshin?"

yaagidosona. 38 Qassika Yesuusi seelettidi, Alaazari moogettida duufuwa bis. He duufoy shuchchan gordettida gonggolo. 39 Yesuusi, "Shuchchaa denthite" yaagidi kiittis. Martta, "Godaw, I hayqqosappe oyduu gallas gidida gisho, ha77i xinqqana" yaagasu. 40 Yesuusi Marttako, "Ne ammanniyabaa gidikko Xoossaasa bonchchuwa be7anayssa taani new odabiikkinaa?" yaagis. 41 Entti shuchcha denthin Yesuusi salo pude xeellidi, "Aawaw, tana ne si7ida gisho nena galatays. 42 Ne ubba wode tana si7eyssa taani erays. Shin hayssan eqqida asay neeni tana kiittidayssa ammanana mela taani entta gisho hayssa gays" yaagis. 43 Yesuusi hessa gidaappe guye, ba qaala dhoqqu oothidi, "Alaazara, haa keya!" yaagis. 44 Hayqqida addey ziidhettida mela kusheyinne tohoy shalon qashettidi de7ishin iya ayfey karey goozettida mela duufuwappe keyis. Yesuusi entta, "Birshsite! Bo giite!" yaagis. 45 Hessa gisho, Mayraamikko yida Ahyudetappe daroti Yesuusi oothidayssa be7idi iya ammanidosona. 46 Shin enttafe issoti issoti Farisaawetakko bidi Yesuusi oothidayssa enttaw odidosona. 47 Hessafe guye, kahine halaqatinne Farisaawetii shangguwa shiishidi, "Ha addey daro malaatata oothiya gisho nu ay oothinoo? 48 Nuuni iya si7i gidi aggiko asay ubbay iya ammanana. Qassi Roome biittaa asati yidi nu Xoossa Keethanne nu deriya dhayssana" yaagidosona. 49

Enttafe issoy Qayyaafa geyssi, he laythi kahine 50 "Godaw, ee taani ammanays! Neeni Xoossa Na7aa, Asay ubbay dhayeyssafe asa ubbaa gisho issi asi alamiya yaanaw de7iya Kiristtoosa gideyssa taani hayqqeyssi lo770 gideyssa erekketii?" yaagis. 51 ammanays" yaagasu. 28 Martta hessa gidaappe guye, I hessa baappe gibeenna. Shin he laythi kahine 52 Qassi Yesuusi si7ida wode ellesa dendda eqqada Yesiusakko Ahyude asaa xalaalas gidonnashin laalettidi de7iya basu. 53 He gallasappe doomidi minthethishe iira son de7iya Ahyudeti, iya dendda entti iya wodhanaw maqettidosona. 54 Hessa gisho, eqqada ellesada kare keyidayssa be7idi, duufo bada Yesuusi Ahyudeta giddon qonccen simerettibeenna. yeekkanaw haniya daanin iyo kaallidi keyidosona. Shin bazzo biitta matan de7iya Efireeme giya gutaa 55 Ahyudeti wode iya tohuwa bolla kunddada, "Godaw, neeni bonchchiya Faasika gallasay matis. Qassi daro hayssan de7idabaa gidiyakko ta ishay hayqqennashin" asay bantana geeshshanaw Faasika bonchchiya 56 Entti Xoossa Keethan eqqidi Yesuusa seelettidi, 57 Kahine halaqatinne Farisaawetii ay mela dosiyakko be7ite" yaagidi zaaridosona. 58 Shin Yesuusa oykkana, I de7iyasuwa eriya oonikka enttafe issoti issoti, "Hayssi qooqiya xeelisidayssi ha bantaw odana mela kiittidosona.

12 Faasika bonchchiya gallasappe usuppun gallas sinthattidi, Yesuusi hayqqoppe denthida Alaazari de7iya gutaa, Bitaaniya bis. 2 He bessan entti iyaw kaho giigisidosona. Alaazari Yesuusara issife gayta bolla uttidashin Martta enttana imatawusu. 3 Mayraama narddoose giya daro al770 geeshsha shitto ehada Yesuusa tohuwa tiyasu. Ba binaanan iya tohuwa quchhasu; keetha ubbay shitto sawon tongu gis. 4 Shin Yesuusa tamaaretappe issoy, Yesuusa aathi immanayssi, Yihuda Asqorooti, 5 "Ays ha shittoy heedzu xeetu dinaaren bayzettidi, miishey manqotas imettenne?" yaagis. 6 I kayso gidiida gisho hessa gisippe attin manqotas qadhattidi gibeenna. I miishe karxiita oykkeyssa gidiya gisho ubba wode iyappe baw ekkees. 7 Yesuusi, "Iya baw de7iyabaa ta moogo gallasaas minijjida gisho iyo aggaagite. 8 Manqoti ubba wode hinttera daana, shin taani ubba wode hinttera de7ikke" yaagis. 9 He wode daro asay Yesuusi Bitaaniyan de7eyssa si7idi yaa bidosona. Entti Yesuusa xalaala gidonnashin, I hayqqoppe denthida Alaazarakka be7anaw bidosona. 10 Hessa gisho, kahine halaqati Alaazarakka qassi wodhanaw maqettidosona. 11 Ays giikko, Alaazara gaason daro Ahyudeti enttana ixxidi Yesuusa ammanaoosona. 12 Wonttetha gallas Faasika bonchchiya bessaa yida daro asay Yesuusi Yerusalame beyssa si7idi, 13 Zambba haythi ekkidi

iya mokkanaw keyidosona. Bantta qaala dhoqqu Yesuusi, "Poo7oy hinttera guutha wode gam77ana. oothidi, "Hosaana! Xoossay galatetto! Godaa sunthan Hinttew dhumonna mela poo7oy de7ishin, poo7uwan yeysi anjetto! Xoossay Isra7elee Kauwu anjjo!" hamuttite. Dhuman hamuttiya asi aw biyakko erenna. yaagidosona. 14 Geeshsha Maxaafan, "Xiyoone 36 Poo7o nayta gidana mela poo7oy de7ishin poo7uwa katamaw, babbofa! Hekko, ne Kawoy hare mara ammanite" yaagis. Yesuusi hessa odettidaappe guye bolla uttidi yees" geetettidayssada Yesuusi hare mari bidi enttafe geemmis. 37 I hessa mela malaataat demmidi iya toggi. 16 Yesuusa tamaareti hessa kase entta sinthan oothinkka ammanibookkona. 38 Nabiya akeekibookkona. Shin Yesuusi bonchchettidaappe Isayaasi, "Godaw, nu markkateethaa ooni ammanide? guye entti hessa ubbaa akeekidosona. Hessi Goday ba wolqaa oodes qoncciside?" Gidayssi ubbay Geeshsha Maxaafay gidayssada hanis. 17 tuma gidana mela entti iya ammanibookkona. 39 Yesuusi Alaazara duufoppe xeegidi, hayqoppe Qassika Isayaasi, "Entta ayfey xeellonna mela, denthida wode iyara de7iya daro asay Yesuusabaa entta wozanay akeekonna mela, entti Xoossaakk markkattidosona. 18 Daro asay iya mokkanaw keyiday, simmin, I entta pathonna mela, Xoossay entta I he malaataat oothidayssa si7ida gishossa. 19 Hessa ayfiyya qooqisis. Entta wozanaa minthis" gida gisho gisho, Farisaaweti issyo issuwako, "Nu aykkoka entti ammananaw dandda7ibookkona. 41 Isayaasi oothanaw dandda7onnayssa be7ite; dere ubbay hessa giday, Yesuusa bonchchuwa be7ida gishonne iya kaallees" yaagidosona. 20 Faasika bonchchiya iyabaa odida gishossa. 42 Gidikkoka, Ayhudeta gallas goynnanaw Yerusalamee bidayssata giddon halaqatapppekka daroti Yesuusa ammanidosona. Shin issi issi Girike asati de7osona. 21 Entti Galililan biittan Farisaaweti banttana Ayhudeta Woosa Keethafe Beetesayda katamaappe yida Filiphphoosakkko bidi, kessoosona gidi yayyida gisho ammanida gidi qoncen "Godaw, nuuni Yesuusa be7anaw koyoos" yaagidi markkattibookkona. 43 Hessa entti oothiday, Xoossa woossidosona. 22 Filiphphoosi bidi Inddiriyasas odin erettanayssafe aathidi asan erettanayssa dosida nam77ay bidi, Yesuusas odidosona. 23 Yesuusi gishossa. 44 Yesuusi ba qaala dhoqqu oothidi, "Tana enttako, "Asa Na7ay, bonchchettiya wodey gakkis. ammaniyaa oonikka tana kiittidayssaka ammaneesppe 24 Taani hinttew tuma odays; issi giste ayfey attin ta xalaala ammanenna. 45 Tana be7iya oonikka biittan wodhdhidi wooqonna ixiko barkka attees. tana kiittidayssaka be7ees. 46 Tana ammaniyaa ubbay Shin he giste ayfey wooqiko daro ayfe ayfees. dhuman doonna mela taani poo7o gidada alamiya 25 Ba shemppuwa dosiya oonikka dhayssees; ba shemppuwa ha alamiyan ixxiya oonikka merinaa de7os ashshees. (aiōnios g166) 26 Taani de7iyasuan taara daana mela taw oothanaw koyaa oonikka saateppe ashsharkii" yaago? Akkay, taani yiday waaye ekkanaassa. 28 Ta Aawaw, ne sunthaa bonchcha" yaagis. He wode saloppe, "Taani ta sunthaa bonchchas; zaaradakka bonchhana" yaagiya qaalay yis. 29 He bessan eqqida daro asay he qaala si7idi, "Hessi dada" yaagidosona. Harati qassi, "Kiitanchchoy iyaw odis" yaagidosona. 30 Yesuusi zaaridi enttako, "Ha qaalay hintte gisho yisippe attin ta gisho gidenna. 31 Ha alamey pirddettiya wodey ha77i; ha alamiya haareyssi ha77i kare holettana. 32 Qassi taani sa7appe dhoqqu oosettida wode asa ubbaa taakko ehana" yaagis. 33 I hessa giday ay mela hayqo hayqqaneekko enttaw qonccisanassa. 34 Daro asay zaaridi, "Nu higgey Kiristtoozi merinaw de7eyssa odee. Yaatin, neeni woygada, 'Asa Na7ay dhoqqu gaanaw bessees' gay? 'I, Asa Na7ay oonee?" yaagidosona. (aiōn g165) 35

13 Faasika bonchchiya gallasay gakkanaappe sinkhattidi ha alamiya aggidi Aawakko biya wodey gakkidayssa Yesuusi eris. Ha alamiyan de7iya bayssata ubba wode dosis; wursethi gakkawukka entta dosis. 2 Yesuusaranne iya tamaarettara issife kaho moosona. Hessafe kase Xalahey Simoona na7aa Asqoroota Yihudi Yesuusa aathi immanaada iya wozanan iita qofa wothis. 3 Yesuusi Aaway ubbabaa iya kushen wothidayssa, I Xoossa matappe yidayssanne simmidi iyaakko baanayssa eris. 4 Yesuusi gaytaa bollafe denddidi bolla bagga ma7uwa qaari wothidi, pooxa ekkidi ba xeessan marxxafis. 5 Hessafe guye, haathe meechcha miishen tigidi,

ba tamaareta tohuwa meeccis; qassi ba xeessan danccida pooxan quchchis. 6 Yesuusi Simoona hessa ays iyaakko gidaakko eribeenna. 29 Yihudi Phexiroosakko yaa wode Phexiroosi, "Godaw, ne miishe oykkiya gisho, iya tamaaretappe issoti issoti ta tohuwa meeccanee?" yaagis. 7 Yesuusi zaaridi Yesuusi iya, "Faasika bonchchiya gallasaas banttaw iyaakko, "Taani ootheyssa ne ha77i erakka, shin koshshiyabaa shamma woykko manqotas muxaata guyeppe akeekana" yaagis. 8 Yaatin, Phexiroosi, "Ne ta tohuwa ubbarakka meeccaka" yaagis. Yesuusi iyaakko, "Taani ne tohuwa meecconna ixxiko newunne tawunne issifetethi baawa" yaagis. (aiōn g165) 9 "Ha77i Asa Na7ay bonchchettis; Xoossayka iya Phexiroosi Yesuusakko, "Godaw, yaatikko, ta tohuwa xalaala gidonnashin ta kushiyanne ta huu7iya meecca" yaagis. 10 Yesuusi zaaridi, "Bolla meecettida oonikkka qasssi I hessa ellesidi oothana. 33 Ta nayto, taani tohoppe harabaa meecettanaw koshshenna; iyaw hinttera daro wode gam77ike. Hintte tana koyana, ubbasoy geeshshi. Hintte geeshshi, shin ubbay shin taani Ayhudetas odidayssa mela, 'Hintte taani geeshshi gidekketa' yaagis. 11 Yesuusi bana biyasuwa baanaw dandda7ekketa.' 34 Taani hinttew aathi immana uray ooneekko eriya gisho, "Hintte immiya ooratha kiitay hayssa; issyo issuwa dosite. ubbay geeshshi gidekketa" yaagis. 12 Entta tohuwa Taani hinttena dosidayssada hintte issyo issuwa meeccidaappe guye, Yesuusi ba ma7uwa zaari dosanaw bessees. 35 Hintte issyo issuwara dosettiko ma77is. Simmi gaytaa bolla uttidi enttako, "Taani hintte ta tamaare gideyssa asa ubbay erana" yaagis. hinttew oothidayssa akeekeetii? 13 Hintte tana 36 Simum Phexiroosi Yesuusakko, "Godaw, neeni astamaarenne Goda geeta; taani hintte geyssa aw bay?" yaagis. Yesuusi zaaridi, "Taani biyasuwa gidiya gisho lo77o gideta. 14 Taani hinttew Godanne neeni ha77i kaallanaw dandda7akka, shin guyeppe astamaare gidashe hintte tohuwa meecikkko hintteka tana kaallana" yaagis. 37 Phexiroosi, "Godaw, taani issyo issuwas hessada oothanaw bessees. 15 nena ha77i kaallanaw ays dandda7ikkinaa? Taani Hiza, taani hinttew oothidayssada hintteka oothana ne gisho, hayqqanawukka giiga uttas" yaagis. 38 mela hinttew leemiso gidas. 16 Taani hinttew tuma Yesuusi zaaridi, "Ta gisho hayqqanaw tuma giiga odays; aylye ba godaappe, kiittidayssi kiittidayssafe uttadi? Taani new tuma odays; kuttoy waassanaappe aadhdhenna. 17 Hintte hessa eridi oothiyabaa gidlikko sinthe neeni tana heedzu toho kaddana" yaagis. anjettidayssata. 18 "Taani hinttena ubbaa giikk; taani dooridayssata erays. Shin Geeshsha Maxaafan, 'Ta barssidayssi ta kushiya saxxis' geetettidayssi tuma gidanaw bessees. 19 Taani Tana Gideyssa hintte ammanana mela hessi hananaappe sinthatada hinttew odays. 20 Taani hinttew tuma odays; taani kiittida oonakka mokkiya uray tana mokkees. Tana mokkiya oonikkka tana kiittidayssa mokkees" yaagis. 21 Yesuusi hessa odidaappe guye, ba wozanan daro un77ettidi, "Taani hinttew tuma odays; tana hinttfe issyo aathi immana" gidi qoncisisi odis. 22 I oodeebaa odiyakko iya tamaareta erettonna ixxi issyo issuwa xeellidosona. 23 Iya tamaaretappe issyo, Yesuusi doseyssi, Yesuusa matan uttis. 24 Hessa gisho, Simum Phexiroosi iya qam77ottidi, "I oona giyakko ane oychcha" yaagis. 25 Hessa gisho, he tamaarey Yesuusakko shiipiidi haythan, "Godaw, I oonee?" yaagis. 26 Yesuusi zaaridi, "Taani uytha wozen tushada barsseyssa" yaagis. Qassi uytha menthi ekkidi, wozen tushidi, Simoona na7aa Asqoroota Yihuda barssis. 27 Yihudi uytha baaridaappe guye, Xalahay sohuwara Yihudan gelis. Yesuusi iyaakko, "Neeni oothanaw qoppidabaa ellesada ootha" yaagis.

28 Shin gaytaa bolla uttidayssatappe oonikkka Yesuusi baarida mela sohuwara kare keyis. He wode sa7ay qamma. 31 Yihudi kare keyidaappe guye, Yesuusi, "Ha77i Asa Na7ay bonchchettis; Xoossayka iya baggara bonchchetiko I ba huu7en Asa Na7aa bonchchana; yaagis. 32 Xoossay iya baggara xalaala gidonnashin ta kushiyanne ta huu7iya meecca" yaagis. 33 Ta nayto, taani tohoppe harabaa meecettanaw koshshenna; iyaw hinttera daro gam77ike. Hintte tana koyana, ubbasoy geeshshi. Hintte geeshshi, shin ubbay shin taani Ayhudetas odidayssa mela, 'Hintte taani geeshshi gidekketa' yaagis. 34 Taani hinttew aathi immana uray ooneekko eriya gisho, "Hintte immiya ooratha kiitay hayssa; issyo issuwa dosite. ubbay geeshshi gidekketa" yaagis. 35 Hintte wozanay un77ettofo, Xoossaammanite, tanakka ammanite. 2 Ta Aawa keethan daro bessi de7ees. Taani hinttew besse giigisanaw bays. Hessa gidonnaako taani hinttew odikkeshin. 3 Taani bada besse giigisidaappe guye, taani de7iyaswan hintte daana mela simma yada hinttena taakkko efana. 4 Hintte taani biyasuwa efiya ogiya ereeta" yaagis. 5 Yaatin, Toomas, "Godaw, neeni biyasuwa nuuni erokko; ogiya waattidi eranaw dandda7anee?" yaagis. 6 Yesuusi zaaridi, "Ogey, tumaynne de7oy tana. Ta baggara gidonna ixxiko oonikkka ta Aawakko baanaw dandda7enna. 7 Hintte tana eriyabaa gidiyakko, ta Aawakko erana. Shin hizappe doomidi hintte iya ereetanne iya be7ideta" yaagis. 8 Filipphoosi Yesuusakko, "Godaw, Aawa nuna bessa; hessi nuus gidana" yaagis. 9 Yesuusi zaaridi, "Taani hayssa mela wode hinttera de7inkka tana erikkii? Tana be7ida uray Aawakko be7is. Yaatin, neeni woygada, 'Aawa nuna bessa' gay? 10 Taani Aawara issino gideyssanne Aawaykka taara issino gideyssa neeni ammanikkiye? Taani hinttew odiya qaala taani taappe odikke, shin

tanan de7iya Aaway ba oosuwa oothees. 11 Taani Aawan de7eyssanne Aawaykka tanaan de7eyssa ammanite. Hessa ammanonna ixxiko ta oothiyabatan tana ammanite. 12 "Taani hinttew tuma odays; tana ammanniyyaa uray taani oothiya oosuwappe aadhdhiya ooso oothana. Taani Aawakko biya gisho tana ammanniyyaa oonikka hayssafe aadhdhiya ooso oothana. 13 Aaway Na7aa baggara bonchchettana mela ta sunthan hintte woossiya ubbaa ta hinttew ixxiko ayfe ayfanaw dandda7ekketa. 5 "Taani woyniya tuma ubbaa. Goshshanchchoy ta Aawa. 2 Ta bolla de7iya ayfe ayfonna tashiya ubbaa I karees. Ayfyyaa tashiya kaseyssafe aadhdhiya aayfana mela he tashiya I giigisana. 3 Taani hinttew odida qaala gisho hintte geeshshi. 4 Tanan de7ite; aadhdhiya ooso oothana. Taani Aawakko biya gisho taanikka hintteten de7ana. Woyniya tashey ubbaara ubbaa; hintte tasheta. Tanan de7eysinne taani iyan de7eyssi, I daro ayfe ayfana. Ta baynna hintte xalaala aykkoka oothanaw dandda7ekketa. 6 Tanan doonna uray tashiyada karen yejjitti melana. Hessa mela tasheti shiiqidi taman yeggettana, xugettana. 7 Hintte tanan de7ikko, ta qaalaykka hintteten de7ikko, hintte koyabay aybaa gidikkoka woossite; hintte gishonne hintte giddon daana gisho hintte iya ereeta. ekkana. 8 Hintte daro ayfe ayfiyyaa ta tamaare gidikko, 18 "Taani hintteten aaya aawu baynna na7ada hintte hessian ta Aaway bonchchettana. 9 Aaway tana xalaala aggike; simmada hinttete yaana. 19 Guutha doseyssada taanikka hintteten dosays; ta siiquwan wodeppe guye alamey tana zaari be7enna, shin hintte de7ite. 10 Taani ta Aawa kiitaa naagada iya siiquwan be7ana. Taani de7on de7iya gisho hinttete de7on de7idayssada hinttete ta kiitaa naagikko ta siiquwan de7ana. 20 Taani ta Aawan, hintte tanan, qassi taani daana. 11 "Ta ufayssay hintteten gidana melanne hintteten de7eyssa hintte he gallas erana. 21 "Ta hintte ufayssay polo gidana mela taani hinttew hessa kiitaa ekkidi naagey tana dosees. Tana doseyssaa ta odas. 12 Ta kiitay hayssa; taani hintteten dosidayssada Aawaykka dosees; taanikka iya dosays; taani iyaw hinttete issoy issuwa dosite. 13 Ba shemppuwa qonccana" yaagis. 22 Asqoroota Yihuda gidonna ba laggiyas aathidi immeyssafe aadhdhiya gita Yihudi Yesuusakkko, "Godaw, neeni waatada alamiyas siiqoy baawa. 14 Taani hintteten kiittidaba ubbaa gidonnashin nuus nena qonccisanee?" yaagis. 23 oothiko hintte dosettidayssata. 15 "Aylley ba goday Yesuusi zaaridi, "Tana dosiya oonikka ta qaalas oothiyabaa eronna gisho taani hintteten hizappe kiittetana. Ta Aaway iya dosana. Qassi ta Aawayne guye aylleta giikke. Shin ta Aawappe si7ida ubbaa taani iyaakkoo yidi iyara daana. 24 Tana dosonna taani hinttew odida gisho hintteten dosettidayssata oonikka ta qaalas kiittetenna. Hintte si7iya qaalay gas. 16 Taani hintteten doorasippe attin hintte tana tana kiittida Aawayssafe attin tabaa gidenna. 25 dooribekketa. Hintte bidi dhayonna ayfe ayfana "Taani hintteten ha77i de7ashe hessa hinttew odas. 26 mela taani hintteten shumas. Yaanikko ta Aaway Shin Aaway ta sunthan kiittana minthethiya Geeshsha hintte ta sunthan woossidaba ubbaa immana. 17 Ayyaanay, hintteten ubbabaa tamaarssana. Taani Ta kiitay hayssa: issoy issuwa dosite. 18 "Alamey hinttew odida ubbaa I hintteten hassayisana. 27 hintteten ixxiko koyrottidi tana ixxidayssa akekite. "Sarotethaa hinttew immana. Taani ta sarotethaa 19 Hintte alamiyabaa gidiyakko alamey babaada hinttew immana. Ta immiya sarotethaa alamey hintteten dosana. Shin taani hintteten alameppe doorida immiya sarotethaa mela gidenna. Hessa gisho, gishonne hintte alamiyabaa gidonna gisho alamey un77etofite, yayyofite. 28 'Taani baana, shin simmada hintteten ixxes. 20 'Aylley ba godaappe aadhdhenna' hinttete yaana' gidayssa si7ideta. Hintte tana tuma gada taani hinttew odidayssa akekite. Entti tana dosiyabaa gidiyakko ta Aaway taappe aadhdhiya gooddidabaa gidiikko hinttenakka gooddana. Entti tana gisho taani iyaakkoo beyssan hintte ufayttana. 29 qaala naagidabaa gidiikko hintte qaalaakkka naagana. Hessi haniya wode hintte ammanana mela hessi 21 Shin entti tana kiittidayssa eronna gisho ha ubbaa hanonna de7ishin sinthatada taani hinttew odas. ta gaason hintte bolla oothana. 22 Taani yada enttaw 30 "Ha alamiya haareyssi yaa gisho hizappe guye odonnabaa gidiyakko nagara gidenna. Shin ha77i hintteta daro odettike. Tana I aykkoka oothanaw entti oothida nagaraas gaasoyabay baawa. 23 Tana dandda7enna. 31 Shin taani Aawa doseyssaa alamey ixxeysi ta Aawakka ixxes. 24 Oonikka oothiboonna erana mela ta Aaway tana kiittidayssa ubbaa oothays. ooso ta entta giddon oothaboornabaa gidiyakko Denddite; hayssafe boos.

15 "Taani woyniya tuma ubbaa. Goshshanchchoy ta Aawa. 2 Ta bolla de7iya ayfe ayfonna tashiya ubbaa I karees. Ayfyyaa tashiya kaseyssafe aadhdhiya aayfana mela he tashiya I giigisana. 3 Taani hinttew odida qaala gisho hintte geeshshi. 4 Tanan de7ite; aadhdhiya ooso oothana. Taani Aawakko biya gisho taanikka hintteten de7ana. Woyniya tashey ubbaara ubbaa; hintte tasheta. Tanan de7eysinne taani iyan de7eyssi, I daro ayfe ayfana. Ta baynna hintte xalaala aykkoka oothanaw dandda7ekketa. 6 Tanan doonna uray tashiyada karen yejjitti melana. Hessa mela tasheti shiiqidi taman yeggettana, xugettana. 7 Hintte tanan de7ikko, ta qaalaykka hintteten de7ikko, hintte koyabay aybaa gidikkoka woossite; hintte gishonne hintte giddon daana gisho hintte iya ereeta. ekkana. 8 Hintte daro ayfe ayfiyyaa ta tamaare gidikko, 18 "Taani hintteten aaya aawu baynna na7ada hintte hessian ta Aaway bonchchettana. 9 Aaway tana xalaala aggike; simmada hinttete yaana. 19 Guutha doseyssada taanikka hintteten dosays; ta siiquwan wodeppe guye alamey tana zaari be7enna, shin hintte de7ite. 10 Taani ta Aawa kiitaa naagada iya siiquwan be7ana. Taani de7on de7iya gisho hinttete de7on de7idayssada hinttete ta kiitaa naagikko ta siiquwan de7ana. 20 Taani ta Aawan, hintte tanan, qassi taani daana. 11 "Ta ufayssay hintteten gidana melanne hintteten de7eyssa hintte he gallas erana. 21 "Ta hintte ufayssay polo gidana mela taani hinttew hessa kiitaa ekkidi naagey tana dosees. Tana doseyssaa ta odas. 12 Ta kiitay hayssa; taani hintteten dosidayssada Aawaykka dosees; taanikka iya dosays; taani iyaw hinttete issoy issuwa dosite. 13 Ba shemppuwa qonccana" yaagis. 22 Asqoroota Yihuda gidonna ba laggiyas aathidi immeyssafe aadhdhiya gita Yihudi Yesuusakkko, "Godaw, neeni waatada alamiyas siiqoy baawa. 14 Taani hintteten kiittidaba ubbaa gidonnashin nuus nena qonccisanee?" yaagis. 23 oothiko hintte dosettidayssata. 15 "Aylley ba goday Yesuusi zaaridi, "Tana dosiya oonikka ta qaalas oothiyabaa eronna gisho taani hintteten hizappe kiittetana. Ta Aaway iya dosana. Qassi ta Aawayne guye aylleta giikke. Shin ta Aawappe si7ida ubbaa taani iyaakkoo yidi iyara daana. 24 Tana dosonna taani hinttew odida gisho hintteten dosettidayssata oonikka ta qaalas kiittetenna. Hintte si7iya qaalay gas. 16 Taani hintteten doorasippe attin hintte tana tana kiittida Aawayssafe attin tabaa gidenna. 25 dooribekketa. Hintte bidi dhayonna ayfe ayfana "Taani hintteten ha77i de7ashe hessa hinttew odas. 26 mela taani hintteten shumas. Yaanikko ta Aaway Shin Aaway ta sunthan kiittana minthethiya Geeshsha hintte ta sunthan woossidaba ubbaa immana. 17 Ayyaanay, hintteten ubbabaa tamaarssana. Taani Ta kiitay hayssa: issoy issuwa dosite. 18 "Alamey hinttew odida ubbaa I hintteten hassayisana. 27 hintteten ixxiko koyrottidi tana ixxidayssa akekite. "Sarotethaa hinttew immana. Taani ta sarotethaa 19 Hintte alamiyabaa gidiyakko alamey babaada hinttew immana. Ta immiya sarotethaa alamey hintteten dosana. Shin taani hintteten alameppe doorida immiya sarotethaa mela gidenna. Hessa gisho, gishonne hintte alamiyabaa gidonna gisho alamey un77etofite, yayyofite. 28 'Taani baana, shin simmada hintteten ixxes. 20 'Aylley ba godaappe aadhdhenna' hinttete yaana' gidayssa si7ideta. Hintte tana tuma gada taani hinttew odidayssa akekite. Entti tana dosiyabaa gidiyakko ta Aaway taappe aadhdhiya gooddidabaa gidiikko hinttenakka gooddana. Entti tana gisho taani iyaakkoo beyssan hintte ufayttana. 29 qaala naagidabaa gidiikko hintte qaalaakkka naagana. Hessi haniya wode hintte ammanana mela hessi 21 Shin entti tana kiittidayssa eronna gisho ha ubbaa hanonna de7ishin sinthatada taani hinttew odas. ta gaason hintte bolla oothana. 22 Taani yada enttaw 30 "Ha alamiya haareyssi yaa gisho hizappe guye odonnabaa gidiyakko nagara gidenna. Shin ha77i hintteta daro odettike. Tana I aykkoka oothanaw entti oothida nagaraas gaasoyabay baawa. 23 Tana dandda7enna. 31 Shin taani Aawa doseyssaa alamey ixxeysi ta Aawakka ixxes. 24 Oonikka oothiboonna erana mela ta Aaway tana kiittidayssa ubbaa oothays. ooso ta entta giddon oothaboornabaa gidiyakko Denddite; hayssafe boos.

taani ootida oosuwa be7idi tanakka ta Aawakka ufaytana. Ha77i hintte azzanoy ixxidosona. 25 Shin entta higgiyan, 'Tana coo ufayssan laamettana. 21 Issi maccasiya na7a yelana ixxidosona' geetettidi xaafetidayssi polettana mela haniya wode ba yelo wodey gakkida gisho hirrgawusu. hessi hanis. 26 "Aawappe yaa tumaa qonccisiya Shin na7a yelidaappe guye na7i ha alamiyan yelettida Ayyaana ta hinttew kiittana. I hinttenu minthethana, tabaa markkattana. 27 Hinttaka koyroppe doomidi ufayssaa gisho ba un77aa dogawusu. 22 Hessadakka, taara de7iya gisho tabaa markkattana.

16 "Taani hessa hintte ammanoy dhayonna mela hinttew odas. 2 Entti hinttenu Ayhude Woosa Keethatappे kessi yeddana. Hessadakka, hinttenu wodhiya oonikkka Xoossi koyabaa oothiya daaniya wodey yaana. 3 Entti hessa hintte bolla oothey tana woykko Aawa eronna gishossa. 4 Shin entti hessa hintte bolla oothiya wodey gakkiya wode taani hinttew odididayssa hintte akeekana mela taani hinttew hayssa odas. "Sinthatada taani hayssa hinttew odonna gam77iday ta hintteta de7iya gishossa. 5 Shin ha77i taani tana kiittidayssako bays; hinttete oonikka, 'Awu bay?' gidi tana oychev baawa. 6 Shin taani hessa odida gisho, hintte wozanan daro azzanoy de7ees. 7 Shin taani hinttew tuma odays; taani beyssi hinttew lo77o. Ays giikko, taani boonna ixxiko minthetheyssi hintteto yeenna. Shin taani biikko iya hintteto yeddana. 8 Minthetheyssi yidi, nagarabaa, xillotethabaanne pirdabaa ha alamiya asaa erisana. 9 Nagarabay, asay tana ammanonna gishossa. 10 Xillotethabay, taani Aawakko biya gishonne hinttenu tana zaari be7onna gishossa. 11 Pirddabay, qassi alamiya haareyssi pirdettida gishossa. 12 "Taani hinttew odiyabay darobay de7ees, shin ha77i hinttew gelenna. 13 Tuma Ayyaanay yaa wode hinttenu tumatetha ubbaako kaalethana. I si7idabaa odeeisppe attin baappe aybibaakka odenna. Qassi sinthafe yaanabaa hinttew I odana. 14 I taw de7eyssafe ekkidi hinttew odiya gisho I tana bonchchana. 15 Aawas de7iyaba ubbay tabaa; 'Minthetheyssi taw de7eyssafe ekkidi hinttew odana' taani giday hessassa. 16 "Guutha wodeppe guye tana be7ekketa; qassi guutha wodeppe guye hinttenu tana be7ana" yaagis. 17 Iya tamaaretappe issoti issoti bannta giddon, "Guutha wodeppe guye hinttenu tana be7ekketa; qassi guutha wodeppe guye hinttenu tana be7ana; qassika taani Aawakko bays guussay woy guussee?" yaagidosona. 18 "Guutha wodeppe guye geyssi woy guussee? I ay odettiako nuus erettenna" yaagidosona. 19 Entti bana oychechanaw koyeyssa Yesuusi eridi, "Taani, 'Guutha wodeppe guye tana be7ekketa; qassi guutha wodeppe guye hinttenu tana be7ana' gidayssas hintte issoy issuwa oycheetii? 20 Taani hinttew tuma odays; hintte yeekkananne afuxana, shin ha alamey

Shin na7a yelidaappe guye na7i ha alamiyan yelettida ufayssaa gisho ba un77aa dogawusu. 22 Hessadakka, hinttaka hintte wozanan azzaneeta, shin taani hinttenu zaarada be7ana. Hintte wozanay daro ufaytana; he ufayssaa oonikkka hinttete ekkenna. 23 "He gallas hinttenu tana aybibaakka woosseketa. Taani hinttew tuma odays; hinttenu sunthan woossiyabaa ubbaa Aaway hinttew immana. 24 Ha77i gakkanaw ta sunthan aybibaakka woossibekketa. Hinttenu ufayssay polo gidana mela Xoossa woossite; hinttenu ekkana. 25 "Taani ha77i gakkanaw hinttew leemison odas, hizappe taani leemison odonna wodey yaana. Shin Aawabaa taani hinttew qonccen odana. 26 He gallas hinttenu sunthan Aawa woossana; hinttenu gisho taani Aawa woossike. 27 Ays giikko, Aaway ba huu7en hinttenu dosees. Hinttenu tana dosiya gishonne taani Aawa matapape yidayssa ammanida gisho, I hinttenu dosees. 28 Taani Aawa matapape ha alamiya yas; qassi alamiya aggada Aawakko baana" yaagis. 29 Iya tamaareti zaaridi, "Hekko, ha77i neeni qonccen odaasa; leemison aykkoka odakka. 30 Neeni ubbabaa ereyssa nuuni ha77i eroos; qassi nena oonikka oychechanaw mela neeni koyakka. Hessi nuna neeni Xoossa safe kiittidaysssa ammanthees" yaagidosona. 31 Yaatin, Yesuusi zaaridi enttako, "Ha77i ammaneeiti? 32 Hekko, hinttenu, hinttenu soo hinttenu soo laalettiya wodeynne ta xalaala yeggi aggidi baqatiya wodey yaana; ha77ika yikichchis. Shin Aaway taara de7iya gisho ta ta xalaala gidikke. 33 Hinttenu taara de7ishe saroy hinttew daana mela taani hessa odas. Alamen de7ishe hinttenu waayettana. Shin minnite; taani alamiya xoonas" yaagis.

17 Yesuusi hessa odidaappe guye pude salo xeellidi, hayssada yaagis: "Aawaw, saatey gakkis; ne Na7ay nena bonchchana mela neeni ne Na7aa bonchcha. 2 Neeni iyaw immida ubbaas I merinaa de7uwa immana mela asa ubbaa bolla iyaw maata immadasa. (aiōnios g166) 3 Merinaa de7oy, nena, issi tuma Xoossaanne ne kiittida Yesuus Kiristtoosa ero. (aiōnios g166) 4 Neeni ta oothana mela immida oosuwa polada nena sa7an bonchchas. 5 Ha77ika, Aaway, alamey medhettanaappe sinthe ne matan taw de7iya bonchchuwan tana bonchcha. 6 "Alamiya asaappe neeni taw immidayssata nena erisas. Entti neyssata; neeni entta taw immadasa. Entti ne qaalaskka kiittidosona. 7 Neeni taw immida odays; hinttenu yekkananne afuxana, shin ha alamey ubbabay neeppe yidayssa entti ha77i eroosona.

8 Neeni taw immida qaala taani enttaw immas; bessan de7iya atakilttiya giddo gelidosona. 2 Yesuusi enttika he qaala ekkidosona. Taani ne matappe ubba wode ba tamaaretara yan shiiqiyi gisho Yesuusa yidayssi tuma gideyssa eridi neeni tana kiittidayssaka aathi immida Yihudi he bessaa erees. 3 Hessa gisho, ammanidosona. 9 "Taani enttaw woossays. Entti Yihudi paanose, xomppe, tooranne gonddalle oykkida neyssata gidiya gisho neeni taw immida asaas daro wotaaddareta, kahine halaqatinne Farisaaweti woossaysippe attin alamiyas woossike. 10 Taw de7iya kiittida Xoossa Keetha naagiya pooliseta kaaletti ubbabay nebaa; new de7iya ubbayka tabaa. Taani ekkidi, he bessaa bis. 4 Yesuusi bana gakkana entta baggara bonchchettas. 11 Taani hizappe guye haniyabaa ubbaa eridi, gaxa keyidi, "Oona koyeetii?" alamiyan de7ikke; entti alamen de7oosona. Taani yaagis. 5 Entti zaaridi, "Naazirete Yesuusa koyoos" ha77i neekko bays. Geeshsha Aawaw, ha neeni taw yaagidosona. I zaaridi, "Taani Yesuusa" yaagis. immidayssati neeranne taara issino gididayssada entti Yesuusa aathi immida Yihudi yan enttara eqqis. 6 I, issino gidana mela entta ne taw immida ne sunthan "Taani Yesuusa" gida wode entti guye shiiqidi, sa7an naaga. 12 Taani enttara sa7an de7ashe, ne taw kunddidosona. 7 Yesuusi qassika, "Oona koyeetii?" immida ne sunthaa wolqan entta naagas. Geeshsha yaagidi oychchis. Entti, "Naazirete Yesuusa koyoos" Maxxaafay gidayssi polettana mela dhayoy bessiya yaagidosona. 8 I zaaridi, "Taani Yesuusa gideyssa uraappe attin enttafe hari oonikka dhayibeenna. hinttew odas. Hiza, hintte tana koyabaa gidikko 13 "Ha77i taani neekko bays. Ta ufayssay entta hayssata yeddeite" yaagis. 9 I hessa giday, "Aawaw, wozanan polo gidana mela hayssa taani alamen neeni taw immidayssataphe hari attoshin issuwaka de7ashe odays. 14 Taani enttaw ne qaala immas. dhayssabiikke" gidayssi polettana melassa. 10 Simumon Taani alamiyappe gidonnayssada, enttika alameppe Phexiroosas bisoy de7ees. I he bisuwa shoddidi gidonna gisho, alamey entta ixxis. 15 Neeni Xalapeppa kahine halaqaa aylliyan ushachcha haytha shocidi, entta naagana melappe attin alameppe kessana qanxi yeggis. He aylliya sunthay Malkkoosa. 11 mela woossike. 16 Taani alameppe gidonnayssada Yesuusi Phexiroosakkoo, "Ne bisuwa shoohuwan zaara. enttika alameppe gidokkona. 17 Neeni ne tumatethan Ta Aaway taw immida xuul7appe taani uyonnabaa entta nebaa ootha; ne qaalaykka tuma. 18 Neeni new daanii?" yaagis. 12 Roome wotaaddaretinne tana alamiya kiittidayssada taanikka entta alamiya entta halaqay Xoossa Keetha naagiya poolisetara kiittas. 19 Qassi entti tuma nebaa gidana mela issife Yesuusa oykkidi qachchidosona. 13 Koyro entta gisho taani ta huu7iya new immays. 20 "Taani Yesuusa Haannako efidosona. Haanni he laythi entta xalaalas gidonnashin entti qaala odin, tana kahine halaqa gidiya Qayyaafa bollo. 14 Qayyaafi, ammanayanssataskka woossays. 21 Entti ubbay "Asa ubbaa gisho, issi asi hayqqiko lo77o" gidi kase issino gidana mela taani woossays. Aawaw, ne Ayhudeta zoridayssa. 15 Simumon Phexiroosinne hara tanan de7eyssada, qassi ta nenan de7eyssada entti issi tamaarey Yesuusa kaallidi bidosona. Kahine nunan daana mela woossays. He wode neeni tana halaqay he hara tamaariya loythi erees. Hessa gisho, kiittidaysssa alamey ammanana. 22 Neeninne taani I Yesuusara kahine halaqaa zabbaa gelis. 16 Shin issino gideyssada, entti issino gidana mela, neeni Phexiroosi karera dirssaa penggen eqqis. Kahine tana bonchchidaysada, taanikka entta bonchchases. halaqay eriya hara tamaarey kare keyidi, penggiya 23 Taani enttan, neeni tanan de7eyssada entti polo naagiya na7ees odidi, Phexiroosa gaathi gelssis. 17 issino gidana mela nena woossays. Hessika, ne Penggiya naagiya na7iya Phexiroosakkoo, "Neeni, tana kiittidayssanne ne tana dosida dosuwan entta addiya tamaaretaphe issuwa gidikkii?" yaagasu. siiqidaysa alamey eran melassa. 24 "Aawaw, neeni Phexiroosi zaaridi, "Akkay, taani gidikke" yaagis. taw immidayssati taani de7iyasuan taara daana 18 Sa7ay meeggiya gisho, ayllettinne naageyssati mela koyays. Alamey medhettanaappe sinthe neeni xiifa tama eethidi, yuuyi aadhdi eqqidi kayosona. tana dosida gisho, taw immida ta bonchchuwa entti Phexiroosikkka enttara eqqidi tama kayees. 19 be7ana. 25 "Geeshsha Aawaw, alamey nena erenna, Kahine halaqay Yesuusa, iya tamaaretabaanne iya shin taani erays. Qassi neeni tana kiittidayssha hayssati timirriyabaa oychchis. 20 Yesuusi zaaridi, "Taani asa eroosona. 26 Neeni tana siiqida siiqoy enttan daana ubbaas qonccen odas. Taani Ayhude ubbay shiiqiyi mela, qassi taani enttan gidana mela, taani ne sunthaa entta erisas; sinhaskka erisana" yaagis. Ayhude Woosa Keethaninne Xoossa Keethan ubba wode tamaarssas. Geeman aykkoka odabiikke. 21 Yaatin, neeni tana ays oychchay? Ta odishin si7ida asaa oychcha. He asay taani oolididayssha eroosona" yaagis. 22 Yesuusi hessa gida wode, he bessan

18 Yesuusi woossaa onggidaappe guye ba tamaaretara Qediroona zanggaara pinnidi, he

eqqida wotaaddaretappe issov Yesuusa baqqidi, **19** Hessafe guye, Philaaxoosi Yesuusa garaafisis. "Kahine halaqaa bolla hayssada zaaray?" yaagis.

20 Yesuusi zaaridi, "Taani iitabaa odidabaa gidikko iya huu7en wothidosona. Qassi zo7o ma7o iya hayssan de7iya asa ubbaa sinthan oda. Shin taani mayzidosona. **3** Iyaakko shiiqidi, "Ayhude kawuwaw, tuma odidabaa gidikko tana ays baqqay?" yaagis. **24** merinaw kawota" yaagidi iya baqqidosona. **4** Hessa gisho, Haanni, Yesuusi qashettida mela kahine Philaaxoosi qassika kare keyidi, Ayhudetakk, "Hekko, halaqaa Qayyaafakk yeddus. **25** Phexiroosi yan taani iyappe ay iitakka demmaboonnayssa hintte eqqidi, tama kayishin, harati iyaakko, "Neeni ha addiya erana mela iya hinttek kare kessana" yaagis. **5** tamaaaretappe issuwa gidikkii?" yaagis. Phexiroosi Hessafe guye, Yesuusi aguntha kallachcha ba huu7en zaaridi, "Akkay, taani gidikke" yaagidi kaddis. **26** Kahine wothidi, zo7o ma7o ma7idi, kare keyis. Philaaxoosi halaqaa aylletappe issov, Phexiroosi haythaa qanxida Ayhudetakk, "Uraa hayssa be7ite" yaagis. **6** Kahine addiya dabboy, Phexiroosakk, "Taani nena iyara halaqatinne Xoossa Keetha naageyssati iya be7ida atakilttiya giddon be7abiikkina?" yaagidi oychchis. **27** wode, bantta qaala dhoqqu oothidi, "Masqaliya bolla Phexiroosi qassika kaddis. Sohuwara kuttoy waassi kaqq! Kaqq!" yaagidosona. Philaaxoosi enttako, aggis. **28** Wontta guura, entti Yesuusa Qayyaafa "Hintte iya efidi, masqaliya bolla kaqqite. Taani sooppe deriya haareyss ooso keethi ekki efidosona. iyappe ay iitakka demmabiikk" yaagis. **7** Ayhudeti Ayhudeti Faasika Baale kathaa maanaw banttana zaaridi, "Nuus higgey de7ees, I bana Xoossaa na7a tunisonna mela deriya haareyss ooso keethaa oothida gisho nu higgiyatho I hayqqanaw bessees" gelibokkona. **29** Hessa gisho, Philaaxoosi enttako yaagidosona. **8** Philaaxoosi hessa si7ida wode kare keyidi, "Ha addiya ays mooteet?" yaagis. **30** kaseyssafe daro yayis. **9** Qassika Philaaxoosi Entti, "I iita ooothonnabaa gidiyakko nuuni iya neekko ba ooso keethi simmi gelidi Yesuusakk, "Neeni ehokko" yaagidosona. **31** Philaaxoosi zaaridi, "Hintte awuppe yadi?" yaagidi oychchis. Shin Yesuusi iyaw iya ekki efidi, hintte higgey geyssada iya bolla pirdde" aykkoka zaaribeenna. **10** Hessa gisho, Philaaxoosi, yaagis. Ayhudeti, "Oonakka wodhiya maati nuus "Taw odikkii? Nena billanaw woykko masqaliya bolla baawa" yaagidosona; **32** Hessi haniday Yesuusi kaqqanaw taw maati de7eyssa erikkii?" yaagis. ay mela hayqo hayqqaneekko erisanaw odidayssi **11** Yesuusi, "Xoossay new maata immiboonnabaa polettanaassa. **33** Philaaxoosi ba ooso keetha zaari gidiyakko ta bolla maati new deennashin. Hessa gelidi, Yesuusa xeegidi, "Neeni Ayhude kawo?" yaagidi gisho, tana new aathi immidays aadhdhiya nagara oychchis. **34** Yesuusi Philaaxoosa, "Ha oysha neeni oothis" yaagis. **12** Philaaxoosi hessa si7ida wode neeppe oychchayye woykko hara asi new tabaa Yesuusa billanaw oge koyis. Shin Ayhudeti bantta odidee?" yaagis. **35** Philaaxoosi zaaridi, "Ta Ayhude qaala dhoqqu oothidi, "Neeni iya billiyabaa gidikko asi? Ne asaynne kahine halaqati nena taw aathi Kauwu Qeesare bagga gidakka. Bana kawo giya immidosona. Ne ay oothadii?" yaagis. **36** Yesuusi, oonikka Qeesare morkke" yaagidosona. **13** Philaaxoosi "Ta kawotethay ha alamiyana giden. I hayssan hessa si7idi Yesuusa kare kessis. Yaatidi, "Lochche gidiyakko ta Ayhudeta halaqatas aadhdha imetttonna Shuchchi" giyason pirdda oydiyan uttis. Ibraysxe mela ta aylleti taw olettana. Shin ta kawotethay qaalan he bessay "Gabate" guussu. **14** He gallasay ha alamiyana giden" yaagis. **37** Hessa gisho, Faasika Baale bonchchanaw giagetetha gallas. Sa7ay Philaaxoosi Yesuusakk, "Yaatin, neeni kawoyye?" usupun saate heera. Philaaxoosi Ayhudetakk, yaagidi oychchis. Yesuusi zaaridi, "Tuma ta kawo "Hintte kauwu hayssa be7ite" yaagis. **15** Ayhudeti gideyss ne gadasa. Taani yelettidayne ha alamiya bantta qaala dhoqqu oothidi, "Digga! Digga! Masqaliya yiday tumatethaa markkattanassa. Tumaa bagga bolla kaqq" yaagidosona. Philaaxoosi zaaridi, "Hintte gidida oonikka taani geyssa si7ees" yaagis. **38** kauwu taani masqaliya bolla kaqqanayssa koyeetii?" Philaaxoosi, "Tumi aybee?" yaagis. Philaaxoosi hessa yaagidi oychchis. Kahine halaqati, "Qeesarepppe gidaappe guye Ayhudetakk kare keyidi, "Taani hara kawoy nuus baawa" yaagidosona. **16** Hessafe iyappe ay iitakka demmabiikk. **39** Shin Faasika guye, entti Yesuusa masqaliya bolla kaqqana mela Baale gallas, issi ase hinttew qashoppa billiya meezy Philaaxoosi enttaw aathi immis. Entti Yesuusa oykkidi de7ees. Taani hinttew Ayhudeta kauwu billana mela efidosona. **17** Yesuusi ba masqaliya tookkidi, "Huu7e koyeetii?" yaagis. **40** Entti zaaridi, bantta qaala guugge" giya bessaa bis. "Huu7e guugge" guussay dhoqqu oothidi, "Barbbaana billafe attin iya giden" Ibraysxe qaalan "Golgotta" guussu. **18** Entti he yaagidosona. Shin Barbbaani pangga.

hankkuwa ha baggara masqaliya bolla kaqqidosona. Geeshsha Maxaaafay hara bessan, "Entti bantta 19 Philaaxoosi, "Ayhudeta Kauwu, Naazirete caddidayssa be7ana" yaagees. 28 Hessafe guye, Yesuusa" yaagiya xuufe xaafidi masqaliya bolla Armmatiyasa katamaappe yida Yoosefi Yesuusa ahaa wothis. 20 Yesuusi masqaliya bolla kaqettida bessay ekkanaw Philaaxoosa woossis. Yoosefi Ayhudetas katamaas matan de7iya gisho, doro Ayhudeti he yayyida gisho qosan Yesuusa kaalleyssa. Philaaxoosi, xuufiya nabbabidosona. Xuufey xaaftetiday Ibraysxe "Ekka" yaagis. Hessa gisho, Yoosefi bidi Yesuusa doonan, Laatine doonaninne Girike doonana. 21 ahaa ekkis. 29 Qassi Niqodimoosi hessafe kase Hessa gisho, kahine halaqati Philaaxoosakk, "Ha Yesuusakk qamma yidayssi, karbbenne godare addey bana Ayhude kawo yaagis' gada xaaftappe uuthara walakettida hasttamanne issi kilo giraame attin 'Ayhude kawo' gada xaaftoppa" yaagidosona. gidiya shitto ekkidi Yoosefara yis. 40 He nam77u 22 Yaatin, Philaaxoosi, "Ta xaaftidayssa xaafas" asati Yesuusa ahaa ekkidi, Ayhudeti aha xaaxiya yaagidi zaaris. 23 Wotaaddareti masqaliya bolla iya maaran, shittora, moogo afilan xaaftidosona. 41 kaqqidaappe guye, iya ma7uwa ekkidi, oyddu bessan Yesuusi masqaliya bolla kaqettida bessan daro shaakkidi, isso isso ekkidosona. Yeda ma7ettiya iya atakilttey de7ees. He atakilttiya giddon shuchchafe adussa ma7uwa ekkidosona. 24 Wotaaddareti, "Oona woocettidi oosettida buroo oonikka moogettibonna gakkaneekko, saama yegganaappe attin ma7uwa ooratha duufoy de7ees. 42 He gong goloy matan peedhokko" yaagidosona. Hessi haniday Geeshsha de7iya gishonne Ayhudeti Sambbaatas giigettiya Maxaafan, "Ta ma7uwa shaakki ekkidosona; ta adussa gallas gidiya gisho, Yesuusa ahaa yan moogidosona. ma7uwa bollaka saama yeggidosona" geetetidayssi polettana melassa. Hessa gisho, wotaaddareti hessa oothidosona. 25 Shin Yesuusa masqaliya matan iya aayiya, iya aaye michchiya, Qeliyopha machchiya Mayraamanne Magdela Mayraama eqqidosona. 26 Yesuusi ba aayiwunne I dosiya tamaarey yan eqqidayssata be7idi, ba aayeko, "Ta aaye, ne na7aa hayssa be7a" yaagis. 27 Hessafe guye, he tamaariyakko, "Ne aayiw hanno be7a" yaagis. He tamaarey iyo he wodeppe doomidi baara daaraa mela soo efis. 28 Hessafe guye, Yesuusi ubbay ha77i polettidayssa eridi, Geeshsha Maxaafan xaaftetidayssi polettana mela "Tana saamees" yaagis. 29 He bessan issi xugga kumetha caala woyney de7ees. Entti ispponije he woyniyan yeggidi, hisophe mitha xeeran wothidi, Yesuusa doonaakk shiishidosona. 30 Yesuusi woyniyan ganxi be7idi, "Polettis" yaagis. Hessafe guye, ba huu7iya ziqqi oothidi ba shemppuwa immis. 31 He gallasay giigetetha gallas gidiya gishonne wonttetha gallasay bonchcho Sambbaataa gidiya gisho, asata ahay masqaliya bolla Sambbaataa gallas pee7onna mela entta tohuwa menthidi, masqaliyappe wodhisana mela Ayhudeti Philaaxoosa woossidosona. 32 Hessafe guye, wotaaddareti bidi, Yesuusara kaqettida nam77u asata tohuwa menthidosona. 33 Shin Yesuusakk yida wode I hayqqidayssa be7idi, iya tohuwa menthibookkona. 34 Shin wotaaddaretappe issoy iya miya tooran caddin sohuwara suuthinne haathi goggis. 35 Hintte ammanana mela hessa be7idayssi markkattis. Iya markkatethayka tuma. Qassi I odehyssi tuma gideyssa erees. 36 Hessi haniday Geeshsha Maxaafay, "Iya meqethatappé issoykka meqqenna" giidayssi polettana melassa. 37 Qassika

20 Wogga wode wontta buroo geeyonna de7ishin, Magdela Mayraama, Yesuusi moogettida duufuwa bada shuchchay he duufuwa doonappe denddidayssa be7asu. 2 Simum Phexiroosakkone Yesuusi dosiya hankko tamaariyakko woxxa bada, "Duufuwappe Godaa efidosona; iya awun wothidaakk nu erokko" yaagasu. 3 Hessa gisho, Phexiroosinne hankko tamaarey keyidi duufuwa bidosona. 4 Nam77ayka issife woxxidosona, shin hankko tamaarey Phexiroosappe aadhdhidi sinthattidi duufuwa gakkis. 5 He tamaarey hokkidi, moogo afilaa be7is, shin duufuwan wodhdhibeenna. 6 Simum Phexiroosi iya kaallii yidi, duufuwan wodhdhidi moogo afilay yan de7eyssa be7is. 7 Qassi Yesuusa huu7en xaaftetida afilay xaaftetida mela dumma issi bessan de7eyssa be7is. He afilay dumma de7eesippe attin moogo afilaara issife deenna. 8 He wode, sinthattidi duufuwa gakkida hankko tamaarey gelii be7idi ammanis. 9 Yesuusi hayqoppe denddanaw besseyssa odiya Geeshsha maxaafaa qaala entti buroo akeekibookkona. 10 Hessafe guye, iya tamaareti bantta soo simmi bidosona. 11 Shin Mayraama he duufuwa doonan eqqada yeekkashe hokkada duufuwa giddo xeellasu. 12 Bootha ma70 ma77ida nam77u kiitanchchotii Yesuusa ahay zin77idasawan issoy huu7esoora hankkoy tohosoora uttidashin be7asu. 13 Entti ikko, "Maccasete, ays yeekkay?" yaagidi oychchidosona. Iya, "Entti ta Godaa efidosona; entti awun wothidaakk taani erikke" yaagasu. 14 Hessa gidaappe guye, iya guye simma xeelliya wode, Yesuusi yan eqqidayssa be7asu. Shin I Yesuusa giidayssa erabuukku. 15 Yesuusi iikko, "Maccasete,

ays yeekkay? Oona koyay?" yaagidi oychchis. Simumon Phexiroosi, Mentre geetettiya Toomasi, Mayraama atakiltte oosanchchuwa daanin, "Godaw, Qaana Galililappe yida Natina7eeli, Zabdiyoosa ne ekkidabaa gidikko, iya awun wothidaakko taw naytinne Yesuusa tamaaretappe hara nam77ati issife odarkki. Taani iya ekkana" yaagisu. 16 Yesuusi iikko, de7oosona. 3 Simumon Phexiroosi enttako, "Taani "Mayraame" yaagis. Iya iyaakko simmada, Ibraysxe molo oykkanaw bays" yaagis. Entti, "Nukka neera doonan "Rebuuni" yaagisu. Hessas birshshethay baana" yaagidi, wogoluwa giddo gelidosona. Shin "Asttamaariyaw" guussu. 17 Yesuusi iikko, "Taani entti he qamman aybi molokka oykkibookkona. 4 buroo ta Aawakko boonna gisho, tana oykka Wontta guura xalqey dolanaappe sinthe, Yesuusi ashshanaw koyoppa. Shin ta ishatakko bada, 'Taani ta abbaa gaxan eqqis, shin iya tamaareti Yesuusa Aawakkonne hintte Aawakko, ta Xoossaakonne hintte gididayssa erbookkona. 5 Yesuusi enttako, "Ta Xoossaako, simmana gis' gada enttaw oda" yaagis. 18 laggeto, molo oykkibeekekktii?" yaagis. Entti zaaridi, Magdela Mayraama Godaa be7idayssanne iw hessa "Aykoka oykkibookko" yaagidosona. 6 I zaaridi, I odididayssa bada iya tamaaretas odasu. 19 Woggia "Hintte gitija wogoluwappe ushachcha baggara wode omarssi, iya tamaareti Ahyudetas yayyidi kariya yeggitte; guutha molo hintte oykkana" yaagis. Hessa gorddidi shiiqi uttidashin, Yesuusi yidi, entta giddon gisho, gitija ushachcha baggara yeggidosona. Moloy eqqidi, "Saroy hinttew gido" yaagis. 20 Hessa gidi darida gisho goochchi kessanaw xoonettidosona. 7 simmudi ba kushiyanne ba miya entta bessis. Iya Yesuusi dosiya tamaarey Phexiroosakkko, "Hayssi tamaareti Godaa be7ida wode daro ufayttidosona. Godaa!" yaagis. Simumon Phexiroosi I Godaa gidayssa 21 Yesuusi zaaridi enttako, "Saroy hinttew gido; ta si7ida wode, kallo de7iya gisho, ba ma7uwa ma7idi Aaway tana kiittidayssada taanikka hinttena kiittays" abbaa giddo guppi gelis. 8 Shin wogoluwan attida yaagis. 22 Hessa gidayssafe guye, entta bolla hankko tamaareti moloy kumida gitija goochchidi, ufu gidi punnis. Qassi, "Geeshsha Ayyana ekkite. abbaafe gaxa keyidosona. Entti abbaafe nam77u 23 Hintte atto gida asaa nagaray atto geetettana. xeetu wadha mela haakkoosona. 9 Entti abbaafe gaxa Hintte atto goonnayssata nagaray atto geetettenna" keyida wode, xiifa bongon moloy de7eyssanne uythi yaagis. 24 Shin tammanne nam77u tamaaretappe be7idosona. 10 Yesuusi enttako, "Ha77i hintte oykkida issoy, Didimoosa geetettiya Toomasi, Yesuusi yida moluwapple guuthara hammite" yaagis. 11 Simumon wode enttara deenna. 25 Hessa gisho, hankko Phexiroosi wogoluwan gelidi, xetanne ishatammanne iya tamaareti Toomasakko, "Nuuni Godaa be7ida" heedzu woggia moloti kumida gitija goochchidi yaagidosona. Shin Toomasi enttako, "Misimaren I abbaafe gaxa kessis. Moloy hessa mela daro gidin cadettida iya kushiyen de7iya beeta be7onnanne he gitey daakettibeenna. 12 Yesuusi enttako, "Haa yidi beeta ta biradhdhen bochchonna, qassi ta kushiya miite" yaagis. I Godaa gideyssa entti erida gisho, iya miyan yedda be7onna ammanikke" yaagis. 26 iya tamaaretappe issoykka, "Neeni oonee?" gidi iya Saaminttafe guye, Yesuusa tamaareti qassika son oychchanaw minniday baawa. 13 Yesuusi yidi, uytha shiiqid uttidosona; Toomasikkka enttara de7ees. Karey ekkidi enttaw immis; moluwakka hessada immis. 14 gorddettidi de7ishin Yesuusi yidi, entta giddon eqqidi, Yesuusi hayqoppe denddidi ba tamaaretas qonccishin "Saroy hinttew gido" yaagis. 27 Hessafe guye, Yesuusi hayssi heedzanthro. 15 Entti midaapape guye, Yesuusi Toomasakko, "Ta kushiya ne biradhdhen bochchada Simumon Phexiroosakkko, "Yoona na7aw Simoona, be7a. Qassi ne kushiya ta miyian yedda be7a. Neeni tana hayssatappe aathada dosay?" yaagis. Simumon sidhoppa, ammana" yaagis. 28 Toomasi zaaridi, "Ta Phexiroosi, "Ee Godaw, taani nena doseyssa ne Godaw, ta Xoossaw" yaagis. 29 Yaatin Yesuusi, eraasa" yaagis. Yesuusi iyaakko, "Ta dorssaa marata "Neeni tana be7ida gisho ammanadasa, shin tana heemma" yaagis. 16 Yesuusi qassika, "Yoona na7aw be7onna ammanidayssati anjettidayssata" yaagis. Simoona, tana dosay?" yaagis. Simumon Phexiroosi, 30 Yesuusi ha maxaafan xaafettibonna hara daro "Ee Godaw, taani nena doseyssa ne eraasa" yaagis. malaatata ba tamaareta sinthan oothis. 31 Shin Yesuusi, "Ta dorssata heemma" yaagis. 17 Yesuusi Yesuusi I Kiristtoosa, Xoossa Na7aa gideyssa hintte heedzanthro, "Yoona na7aw Simoona, tana dosay?" ammanana melanne ammanidi iya sunthan de7o yaagis. Yesuusi heedzanthro Simumon Phexiroosakkko, demmania mela hessi xaafettis.

21 Hessafe guye, Yesuusi Xibiryadoosa Abbaa matan ba tamaaretas zaari qonccis. I enttaw hayssafe kaallidi de7iya hanotan qonccis. 2 "Tana dosay?" yaagidi oychchida gisho, Phexiroosi azzanidi, "Godaw, neeni ubbabaa eraasa; taani nena doseyssa ne eraasa" yaagis. Yesuusi, "Ta dorssata heemma. 18 Taani new tuma odays; neeni na7atethan de7iya wode, nerkaa dancettada, ne koyida soo

baasa. Shin ne cimida wode ne kushiya micca bessana. Hari danccisana; ne dosonna soo efana" yaagis. 19 Yesuusi hessa Phexiroosi ay mela hayqo hayqqidi, Xoossaan bonchchisaneekko erisanaw gis. Hessa gidaappe guye, Yesuusi Phexiroosakko, "Tana kaalla" yaagis. 20 Phexiroosi guye simmidi, Yesuusi dosiya tamaarey baappe guyera yeysa be7is. He tamaarey, kaho miyason Yesuusakko shiiqidi, "Godaw, nena aathi immanay oonee?" gidayssa. 21 Phexiroosi he tamaariya be7idi, "Godaw, ha addey qassi waananee?" yaagidi Yesuusa oychchis. 22 Yesuusi iyaakko, "Taani yaana gakkanaw I daana mela taani koykko, hessi nena ay metidee? Neeni tana kaalla" yaagis. 23 Hessa gisho, he tamaarey hayqqenna giya oday ishata ubbaa gakkis. Shin Yesuusi, "Taani yaana gakkanaw, I daana mela taani koykko nena ay metidee?" yaagisippe attin "Hayqqenna" gibbeenna. 24 Ha odabaa markkattidayne hayssa xaafiday he tamaariya. Iya markkatethay tuma gideyssa nuuni eroos. 25 Yesuusi oothida hara darobay de7ees. Ta qoppin, ubbabay huu7en huu7en xaafettidaakko, xaafettiya maxaafatas kumetha alamey wothanw gidanabaa daanenna.

Hawaareta Oosuwa

1 Tewfiloosa, Yesuusi ba oosuwa oykkida wodeppe salo bida gallasaa gakkanaw, oothidabaanne tamaarssidabaa ubbaa taani ta koyro maxaafan xaafas. Salo baanappe sinthe I ba doorida hawaareta Geeshsha Ayyaanen kiittis. **3** I ba waayiyappe guye hayqoppe denddidayssa sidhey baynna qonccisidi enttaw bana bessis. Oytamu gallas enttaw gonccidi Xoossaa kawotethaabaa entta tamaarssis. **4** Issi wode enttara issife mishe entta hayssada yaagidi kiittis; "Ta hinttew odida, ta Aaway immana gida ufayssaa qaala naagiteppa attin Yerusalamepppe keyoppite. **5** Ays giikko, Yohaannisi haathan xammaqis, shin guutha wodeppe guye Geeshsha Ayyaanen hintte xammaqettana" yaagis. **6** Hawaareti Yesuusara gaytida wode iyaakko, "Godaw, Isra7eeletas ne kawotethaa zaaranan wodey haysssee?" yaagidi oychchidosona. **7** Yesuusi enttako, "Ta Aaway ba maatan oothiya wodiyanne laythaa hintte eranaw dandda7ekketa. **8** Shin Geeshsha Ayyaanay hintte bolla wodhdhiya wode, hintte wolqqan kumana.

Yaani simmidi, Yerusalamen, Yihuda biitta ubban, Samaareninne sa7aa gaxa gakkanaw taw markkatta gidana" yaagis. **9** Hessa gidayssafe guye entti xeellishin, dhoqqu dhoqqu gidi, saluwa bin shaaraykka iya entta ayfiyapppe geenthis. **10** Yesuusi biya wode entti salo tishshi oothidi xeellishin, bootha ma70 ma77ida nam77u asati akeekonna entta matan eqqidi, **11** "Galiila asato, salo xeellishe, hintte ays eqqidi? Ha hintte be7ishin salo bida Yesuusi hessadakka simmidi yaana" yaagidosona. **12** Hessafe guye, hawaareti Shamaho Deriyappe Yerusalame simmidosona. Shamaho Derey Yerusalames matan de7ees. **13** Entti Yerusalame gelidi, bantta de7iya bessaa pooqyla bolla keyidosona. Enttika: Phexiroosa, Yohaannisa, Yayqooba, Inddiriyasa, Filiphhoosa, Toomasa, Bartolomiyoosa, Maatoosa, Iflyoosa na7aa Yayqooba, ba biittaas mishettiya Simoonanne Yayqooba na7aa Yihuda. **14** Hayssati ubbay maccasatara, Yesuusa aaye Mayraamiranne Yesuusa ishatara ubbay issi wozanan gididi minthidi woososona. **15** He wode, Phexiroosi xeetanne laatama gidiya ammaniyaa asay shiiqida bessan denddi eqqidi, hayssada yaagis: **16** "Asaw, Yesuusa oykkidayssata kaalethida Yihudabaa Geeshsha Ayyaanay kase Dawite doonan odida Xoossaa qaalay polettanaw bessees. **17** Yihudi nuura issife ha oosuwa oothanaw dooretida asi." **18** hayssi ay guussee?" yaagidosona. **13** Shin harati, Shin Yihudi ba iita oosuhan demmida miishen gade shammis. I gefannidi kunddin, iya uloy daakettis;

iya maraacey ubbay kare keyis. **19** Yihuda bolla hanidabaa Yerusalamen de7iya asa ubbay si7is. Hessa gisho, he gadiya bantta qaalan Akelddaama (Sutha gade) gidi xeegidosona. **20** "Hessika mazmure maxaafan, 'Iya keethay kallo atto; oonikka iyan de7oppo. Qassi iya shuumatethaa hari ekko' geetetti xaafettis. **21** "Hessa gisho, Godaa Yesuusi nu giddon simerettida wode ubban nuura de7eyssatappe, **22** qassi Xammaqiyi Yohaannisa wodiyappe doomidi Godaa Yesuusi salo bida gallas gakkanaw nuura de7eyssatappe issi asi iya dendduwas nuura markka gidanaw bessees" yaagis. **23** Hessa gisho, asay dooruwas Yosxoosa giya Barssaabasa geetettiya Yoosefanne Maatiyasa nam77a shiishidosona. **24** Hessafe guye, Xoossaa woossishe, "Asa ubbaa wozana eriya Godaw, ha nam77atappe ne oona dooridaakko nuna bessa. **25** Yihudi ba bessaa bidi, aggida oosuwanne hawaaretetha oosuwa ekkana mela hayssatappe nuus qonccisa" yaagidosona. **26** Entta bolla saama yeggidosona. Saamay Maatiyasa bolla wodhdhin Maatiyasi tammanne issi hawaareta bolla guzhettis.

2 Phenxeqosxe giya gallasay gakkida wode ammanniyya asa ubbay issife issi bessan shiiqidde7osona. **2** Qopponna wolqqaama goteda guummiya guunthay akeekonna saloppe yidi entti de7iya keethaa kumis. **3** Qassi tama laco daaniya inxarsatti enttaw benttishe, shaaketti shaaketti entta ubbaa bolla wodhdhidosona. **4** Entti ubbay Geeshsha Ayyaanen kumidi dumma dumma doonan odettana mela Geeshsha Ayyaanay entta dandda7isin haasaya doomidosona. **5** He wode biitta ubbaafe yida Xoossaa yayyiya Ayhudeti Yerusalamen de7osona. **6** He guunthaa si7ida wode daro asay shiiqidosona. Ammanniyya asay entta qaalan odettishin si7ida gisho, **7** malaalettidi, "Ha odettiya asay ubbay Galiila ase gidokkonaayye? **8** Yaatin, nuuni, nu yelettida biittaa doonan entti odettishin waanidi si7anaw dandda7ido? **9** Nuuni Pharxen, Meedonan, Elaamen, nam77u shaafatapppe giddon de7eyssati, Yihudan, Qaphadoqiyani, Phanxoosan, lisiyani, **10** Firgen, Phinfilen, Gibxen, Qarena matan de7iya Libiyan de7eyssata. Nuuppe baggatikka Roomeppe yida asata. **11** Ayhudetinne Ayhudetetha ammano gelida asati, Qarxeesenne Arabe asati, Xoossay oothida gitaa oosuwa nu qaalan odettishin si7oos" yaagidosona. **12** Ubbay malaalettidi, gaanabaa dhayidi wolliko, "La hayssi ay guussee?" yaagidosona. **13** Shin harati, "Hayssati uyidi mathottidosona" yaagidi qelqisidosona. **14** Shin Phexiroosi, tammanne issi hawaaretara denddi

eqqidi, ba qaala dhoqqu oothidi, enttaw hayssada morkketa ne tohoy yedhdhiyaso oothana gakkanaw yaagidi odís; "Ayhudetoo, Yerusalaamen de7iya hayssan taappe ushachcha baggara utta" gis' yaagis. ubbatu, taani odehyssa si7ite. 15 Wonttafe heedzu 36 "Hessa gisho, ha hintte masqaliya bolla kaqqida saate gidiya gisho hintte qoppeyssada ha asati Yesuusa Xoossay Godanne Kiristtoosa oothidayssa mathottibookkona; hessi hinttew eretto. 16 Shin hayssi Isra7eele asa ubbay tumappe ero" yaagis. 37 Asay haniday nabiya lyu7eli odidayssi polettana melassa. Phexiroosi gidayssa si7ida wode asay bantta wozanan 17 "Xoossay, wodiya wurssethan hayssada banana boschettidi Phexiroosanne hankko hawaaretakkó, yaagees: taani asa ubbaa bolla ta Ayyaana gussana. "Ishato, yaatin nuuni ay oothinoo?" yaagidosona. 38 Hintte adde naytinne macca nayti, tinbbite odettana. Phexiroosi enttako, "Hintte nagaray atto geetettana Hintte yalagati qonccethi be7ana; hintte cimati mela nagaraappe simmidi, hintte issøy issøy Yesuus amuho amuhana. 18 He gallasatan tana ammániyya Kiristtoosa sunthan xammaqetite. Xoossay immiya adde aylleta bollanne macca aylleta bolla taani ta Geeshsha Ayyaana hintte ekkana. 39 Gaasoykka Ayyaana gussana; entti tinbbite odana. 19 Qassi taani Xoossay immana gida ufayssa qaalay hinttes, hintte bolla saluwan oorathabaa, garssa sa7ankka malla naytasinne Goday nu Xoossay baakko xeegiya bessana. Suuthay, tamayne wolqqaama caaganay haahon de7iya ubbaassa" yaagis. 40 Phexiroosi enttaw benttana. 20 Gitanne bonchcho gidida Godaa gallasay hara qaalakka guji markkattidi, "Ha wodiya geella gakkanaappe sinthe away dhumaṇa; ageenaykka asaa bolla yaanaw de7iya pirddafe hintte huu7iya suuthi daanana. 21 He wode hessada banana; ashshite" yaagidi zoris. 41 Phexiroosi odidayssa Godaa suntha xeegiya oonikkattina' yaagis. 22 ekkidayssati xammaqettidosona. He gallas heedzu "Isra7eele asato, ha qaala si7ite. Naazirete Yesuusa mukulu gidiya asay ammanidosona. 42 Entti hawaareta oonatethay, Xoossay hintte giddon oothida wolqqaama timirriyan, issifetethan, uythaa muusaninne Xoossa ooswaninne malaatatan hinttew qonccoysa hinttee, woosan minnoosona. 43 Hawaareta kushen daro hintte huu7en ereeta. 23 Xoossaa kase eraninna iya orathabaynne malaati oosettiya gisho asa ubbay sheniyan Yesuusi hinttew aadhdhi imettis. Hintte iya yayyidosa. 44 Ammanida ubbay issife de7uosona; nagaranchhoti masqaliya bolla kaqqidi wodhana bantaw de7iyaba ubbaa issife shaakettoosona. 45 mela aathi immideta. 24 Shin Xoossay hayqo wolqqa Entti bantaw de7iyabaa bayzidi miishiya issuwash diggidi iya denthis. Hessa gisho, hayqoy iya oykkawan issuwash koshshida mela shaakkosona. 46 Ubba gallas dandda7ibeenna. 25 Dawitey iyabaa odishe, 'Taani issi wozanan gidiidi Xoossa Keethan shiiqosona. yarkkona mela, Goday ta ushachchan de7ees. Bantta keethan issøy issuwa xeegid uflyssaninne Goday ubba wode ta matan be7ays. 26 Hessa gisho, ashkke wozanan kathaa moosona. 47 Xoossaa ta wozanay ufayttis; ta inxarssan ufayssi kumis; galatishe asa ubban sabbetidosona. Goday atteyssata hayqqiya ta asatethay ufayssan daana. 27 Ays giikko, ta shemppu Si7oolen aggaka. Qassi ne Geeshsha Na7aa ahaa wooqisakka. (Hadēs 986) 28 Neeni tana de7o ogiya erisadasa. Neeni taara de7eyssan ta ufayssay kumethi gidees' yaagis. 29 "Asaw, nu awaa Dawitebaa ta hinttew geeshshada odana. Dawitey hayqqidi mogettis; iya duufoy hachchi gakkanaw nu matan de7ees. 30 Dawitey nabe gidiida gisho Xoossay iya sheeshhaappe issuwa iya kawotethaa araata bolla utisanaw iyaw caaqida caaqua erees. 31 Hessa gisho, Kiristtoosa dendduwa sinthe xeellidi, 'Iya shemppoy Si7oolen attibeenna; iya asatethaykka wooqibeenna' gidi odis. (Hadēs 986) 32 "Xoossay, ha Yesuusa hayquwapple denthdayssas nuuni ubbay markka. 33 Hessa gisho, Xoossay baara haarana mela baappe ushachcha baggara iya dhoqqu dhoqqu oothidi, iyaw immana geetettida Geeshsha Ayyaana ekkidi, hayssa hintte ha77i be7eyssanne si7eyssa nu bolla gussis. 34 Gaasoykka, Dawitey ba huu7en salo bibeenna shin yaagis: 'Goday, ta Godaa, "Taani ne

3 Issi gallas Phexiroosinne Yohaannisi Xoossa woossanaw uddufun saaten Xoossa Keethi bidosona. 2 Yelettoosoppe doomidi wobbe gidiida issi addey Xoossa Keethi gelyi asaappe miishe woossana mela ubba gallas lo77o giya Xoossa Keethaa penggiyan ehidi wothoosona. 3 He wobbe addey Phexiroosinne Yohaannisi Xoossa Keethi gelana hanishin be7idi entta miishe woossis. 4 Enttika iya caddi xeellidi, "Nuukko haa xeella" yaagidosona. 5 Wobbe addey enttafe aykko ekkana daanin enttako xeelis. 6 Shin Phexiroosi iyakkoo, "Taw miishey baawa, shin taw de7iyabaa taani new immana. Naazirete Yesuus Kiristtoosa sunthan denddada hamutta" yaagis. 7 Hessafe guye, wobbe addiya ushachcha kushiya oykkidi denthis. Ellesidi iya tohoynne qinccafiley minni aggis. 8 Addey guppidi denddi eqqis. Gedenne ha hamuthi doomis. Hessafe guye, hamuttishe, guppishenne Xoossaa galatishe

enttara issife Xoossa Keethi gelis. 9 I hamuttishininne denddoy de7eyssa asaa tamaarssida gisho Xoossaa galatishin asay ubbay iya be7idosona. yilotidosona. 3 Hessa gisho, entta oykkidi sa7ay 10 Be7ida ubbay miishe woossanaw lo770 giya omarssida gisho wonttana gakkanaw qasho keethi Xoossa Keetha penggen uttidayssi iya gididayssa gelssidosona. 4 Shin qaala si7idayssatappe daroti eridosona; I hanidabaa be7idi malaalettidosona. 11 ammanidosona. Ammanida adde asaa tayboy Addey Phexiroosappenne Yohaannisappe duuxike gidi ichchashu mukulukko bis. 5 Wonttetha gallas oykkidi de7ishin asay ubbay malaalettidi, Solomone deriya haareyssati, cimatinne, higge astamaareti barandda giyason issife enttako woxxidosona. 12 Yerusalamen shiiqidosona. 6 He asa giddon Phexiroosi asaa be7ida wode asaakkoo, 'Isra7eele kahine halaqay Haanni, Qayyaafi, Yohaannisi, asato, ays hayssan malaaletteti? Woykko ays nuna Iskkindirosinne kahine halqaas soo asati ubbay caddi xeelletii? Nuuni nu wolqqan woykko nu de7oosona. 7 Hawaareta bantta sinthan essidi, xillotethan ha addiya hamuthidabaa hinttew daanii? "Aibi wolqqan woykko oode sunthan hayssa hintte 13 Abrahaame, Yisaqa, Yayqoba Xoossay, nu oothidetii?" yaagidi oychchidosona. 8 He wode aawata Xoossay, ba na7aa Yesuusa bonchchis. Phexiroosi Geeshsha Ayyaanen kumidi, "Deriya Shin hintte hayqos aathi immidayssa Philaaxoosi haareyssato, cimato, 9 hachchi ha wobbe addiyaas billanaw koyinkka hintte iya sinthan, 'Nuuni iya oosettida lo770 oosuwasinne I waanidi paxidaakkko erokko' yaagideta. 14 Hintte geeshshaanne xilluwaa, hintte nuna oychchiko, 10 masqaliya bola hintte 'Nuuni iya erokko' gidi, shemppo wodhidayssa kaqqin, Xoossay hayqoppe denthida Naazirete Yesuus hinttew billana mela Philaaxoosa woossideta. 15 Kiristtoosa sunthan ha addey paxidi hintte sinthan De7uwa immeysa hintte wodhideta, shin Xoossay eqqidayssi hinttewunne Isra7eele asa ubbaas eretto. hayqoppe iya denthis. Hessas nuuni markka. 16 11 'Gimbbeysatti boridi ixxida shuchchay, godaa Ha hintte be7eysinne eriya addey paxidi minniday xaphuwa minthiya, ubbaafe aadhdhiya shuchchu gidis; Yesuusa sunthan ammanidayssana. Ha hintte ubbaa he shuchchay Yesuusa.' 12 Hessa gisho, atotethi iya sinthan iya hayssada pathiday I Yesuusa ammanida baggarappe attin hara oode baggarakka baawa. Nuuni gishossa. 17 "Ha77ika ta ishato, hintteka hinttena iya sunthan attana mela asa ubbaas Xoossay saloppe kaaletheyssatada, eronna oothidayssa taani erays. 18 garssan immida hara sunthi baawa" yaagis. 13 Shiiqida Shin Xoossay beni nabeta ubbaa doonan, 'Kiristtoosi asay Phexiroosinne Yohaannisi minnida minutethaa waaye ekkanaw bessees' yaagidayssi hayssada be7ida wode entti tamaariboonna coo asi giddidayssa polettana mela oothis. 19 Hiza, Xoossay hintte nagara akeekidi malaalettidosona; entti Yesuusara de7eyssa atto gaana mela Godaakkko simmited. 20 Godaa eridosona. 14 Qassi paxida addey Phexiroosaranne matappe minthetho wodey hinttew yaana. Xoossay Yohaannisara eqqidayssa asay be7idi giyabaa Kiristtoosa gidana mela sinthattidi doorida Yesuusa dhayidosona. 15 Shin Phexiroosanne Yohaannisa hinttew yeddana. 21 Xoossay ba geeshsha nabeta kare keyana mela oothidi bantta giddon, 16 "Ha doonan beni odidayssa mela ubbabay ooraxiya wodey asata nu ay oothinoo? Entta kushen oosettida gita gakkanaw Yesuusi salon gam77anaw bessees. (aión malaatay Yerusalamen de7iya ubbaas benttees. g165) 22 Musey, 'Goday Xoossay tana denthidayssa Nuuni hessa erokko gaanaw dandda7okko. 17 Shin mela hintte giddofe hinttew nabe denthana. Hintte I ha oday asaa giddon laalettonna mela hizappe guye geyssa ubbaa si7ite. 23 He nabey odyessa si7onna ha asati Yesuusa sunthan oodeskka odonna mela asi oonikka asaa giddofe shaakettidi dhayo' yaagis. minthidi naagisana" yaagidi zorettidosona. 18 Entta 24 "Qassi Saamu7eelapape doomidi de7iya nabeti xeegidi, Yesuusa sunthan hizappe odonna mela ubbay ha wodiyaba odidosona. 25 Hintte nabeta woykko tamaarssonna mela kiittidosona. 19 Shin nayta; qassi Xoossay Abrahames, 'Sa7an de7iya asa Phexiroosinne Yohaannisi enttako zaaridi, "Xoossas ubbaa taani ne sheeshaa baggara anjiana' yaagidi kiittetanayssafenne hinttew kiitetanayssafe Xoossaa nu aawatas gelida qaala laattiya nayta. 26 Xoossay sinthan awussi lo77oko ane hintte pirdrite. 20 hinttena ubbaa hintte iita ogiyappe zaaridi anjiana Nuuni be7idabaanne si7idabaa odonna agganaw mela ba na7aa denthidi hinttew koyro yeddis" yaagis.

4 Phexiroosinne Yohaannisi asaas odishin kahine halqaati, Xoossa Keethaa naageyssata halqaqynne Saduqaaweti enttako yidosona. 2 Entti Yesuusi hayqoppe denddoysanne iya gaason hayqoppe

92
Hawaareta Oosuwa
Haareyssati kaseppe minthi naagisidi entta yeddi aggidosona. Asay hanidabaaas Xoossaa galatiya gisho entta seeranaw dandda7ibookkona. 22 He malaatan harggiyafe pathida addiyaas laythay oytamappe aadhdis. 23 Phexiroosinne Yohaannisi birshshettidi

bantta dabbottakko bidi, kahine halaqatinne cimati attin asa bolla worddotabaakka" yaagis. 5 Hananey banttako gidabaa ubbaa enttaw odidosona. 24 Entti he qaala si7ida mela kunddidi hayqqis; hessa si7ida hessa si7ida wode issi wozanan gididi Xoossa ubbay daro yayyis. 6 Naatethaa asati soo gelidi hayssada yaagidi woossidosona: "Ubbaa Haariya iya ahaa xaaxidi efidi moogidosona. 7 Heedzu Godaw, saluwa, sa7aa, abbaanne entta giddon de7iya saateppe guye Hananiya machchiya hessa eronna ubbabaa medhdhidaysso, 25 Neeni ne ayliya, nu de7ashe Phexiroosi de7iyasuwa gelasu. 8 Phexiroosi aawa Dawite doonan Geeshsha Ayyaan, 'Derey ays iikko, "Hintte gadiya hayssa mela miishes bayzidet? yilotidonaa? Asay ays coo maqettidonaa? 26 Sa7aa Ane taw oda" yaagis. Iyakka, "Ee, hayssa mela kawotinne deriya haareyssati issife Godaa bollanne miishes bayzida" yaagasi. 9 Phexiroosi maccasiw, Kiristtoosa bolla denddidosona' yaagadasa. 27 "Neeranne ne azinaara Godaa Ayyanaa paaccanaw "Tumakka, Heerodisinne Phenxe Philaaxoosi Ayhude ays zorettidet? Hekko, ne azina moogida asati gidonna asaaranne Isra7elee asaara ne doorida karen de7oosona; nenakka entti kare kessana" ne geeshsha Na7aa Yesuusa bolla denddanaw yaagis. 10 Maccasiya iirakka Phexiroosa tohuwa ha kataman shiiqidosona. 28 Qassi neeni ne matan kunddada hayqqa aggasu; na7atethati geliya wolqqaaninne ne shenyan oothana gada qoppa wode hayqqidaaro demmida kare kessidi, I azina uttidabaa ubbaa polidosona. 29 Ha77ika Godaw, entta matan moogidosona. 11 Kumetha woosa keethaynne mandethaa be7a; nuuri ne ayliet ne qaala kumetha hessa si7ida hara asay ubbay daro yayyidosona. wozanan odana mela nuna dandda7isa. 30 Ne 12 Hawaareti daro malaatatanne oorathabata asaa geeshsha na7aa Yesuusa sunthan harganchchota giddon ooothosona. Ammaniya ubbay Solomone pathanaw, oorathabaynne malaatati oosettana mela baaranddan issife shiiqosona. 13 Hara asappe enttara ne kushiya micca" gidi woossidosona. 31 Entti Xoossa gayttanaw issi asikka minnibeenna, shin asay entta woossidaappe guye he entti shiiqidaso qaaaxis. bonchchees. 14 Ammaniya addetanne maccasata Entta ubban Geeshsha Ayyaanay kumin Xoossa tayboy kaseyssafe darishe bis. 15 Hessa gisho, qaala minutethan odidosona. 32 Ammaneyssati ubbay asay harganchchota halanine alggan tookkidi qofaninne wozanan issino giddodosona. Entti banttaw Phexiroosi aadhdiya wode iya kuyay enttafe issota de7iyabaa tabaa goonnashin issife shaakettoosona. 33 issota bolla shemppana mela oge doonan kessidi Hawaarti Godaa Yesuusi hayoppe denddidayssa gitaa wohoosona. 16 Qassi daro asay Yerusalemme wolqan markkattosona. Xoossay entta ubbaas aadho matan de7iya kamatapape harganchchotanne tuna keehatethaa darssidi immis. 34 Biitti woykko keethi ayaanay waaysiya asata ekkidi yoosona; ubbayka de7eyssati ubbay bayzi ekkida miishiya ehiya gisho paxidosona. 17 Kahine halaqaynne iyara de7iya ammaneyssata giddon metootanchchoy issoyka Saduqaaweti ubbay qanaaten kumidi hawaareta bolla baawa. 35 Miishiya ehidi hawaaretas immoosona; he denddidosona. 18 Hawaareta oykkidi deriya qasho miishiya asaas koshshidayssada issuwash issuwash keethan yeggidosona. 19 Shin Godaa kiitanchchoy shaakki shaakki immees. 36 Qophirosa giya bessan qamma qasho keethaa penggiya dooyidi hawaareta yelettida Yoosefa giya Leewi sheeshaappe gidida kare kessidi, 20 "Bidi, Xoossa Keethan eqqidi ha issoy de7ees. Iya sunthaa hawaareti Barnnabaasa ororatha de7o qaala asa ubbaa odite" yaagis. 21 (Minthetho na7a) gidosona. 37 Barnnabaasi baw Keethi gelidi tamaarssoo doomidosona. Kahieta de7iya biittaa bayzidi miishiya ehidi hawaaretas immis.

5 Issi Hananiya giya addey ba machche Saphphiirira gade bayzis. 2 He bayzida miishiyaappe ba machchiya erishin baggaa ashshidi, attidayssaa ehidi hawaaretas immis. 3 Shin Phexiroosi Hananiyakk, "Neeni Geeshsha Ayyanaa cimmana melanne gadiya bayzida miishiyaappe shaakkada ashshana mela Xalahey ne wozanan ays gelidee? 4 Neeni bayzanaappe kase gadey nebaa gidenneye? Qassi neeni bayza simminkka miishey nebaa gidenneye? Yaatin, hessa melabaa oothanaw ays ne wozanan qoppadii? Neeni Xoossa bolla worddotadasappe

attin asa bolla worddotabaakka" yaagis. 5 Hananey banttako gidabaa ubbaa enttaw odidosona. 24 Entti he qaala si7ida mela kunddidi hayqqis; hessa si7ida hessa si7ida wode issi wozanan gididi Xoossa ubbay daro yayyis. 6 Naatethaa asati soo gelidi hayssada yaagidi woossidosona: "Ubbaa Haariya iya ahaa xaaxidi efidi moogidosona. 7 Heedzu Godaw, saluwa, sa7aa, abbaanne entta giddon de7iya saateppe guye Hananiya machchiya hessa eronna ubbabaa medhdhidaysso, 25 Neeni ne ayliya, nu de7ashe Phexiroosi de7iyasuwa gelasu. 8 Phexiroosi aawa Dawite doonan Geeshsha Ayyaan, 'Derey ays iikko, "Hintte gadiya hayssa mela miishes bayzidet? yilotidonaa? Asay ays coo maqettidonaa? 26 Sa7aa Ane taw oda" yaagis. Iyakka, "Ee, hayssa mela kawotinne deriya haareyssati issife Godaa bollanne miishes bayzida" yaagasi. 9 Phexiroosi maccasiw, Kiristtoosa bolla denddidosona' yaagadasa. 27 "Neeranne ne azinaara Godaa Ayyanaa paaccanaw "Tumakka, Heerodisinne Phenxe Philaaxoosi Ayhude ays zorettidet? Hekko, ne azina moogida asati gidonna asaaranne Isra7elee asaara ne doorida karen de7oosona; nenakka entti kare kessana" ne geeshsha Na7aa Yesuusa bolla denddanaw yaagis. 10 Maccasiya iirakka Phexiroosa tohuwa ha kataman shiiqidosona. 28 Qassi neeni ne matan kunddada hayqqa aggasu; na7atethati geliya wolqqaaninne ne shenyan oothana gada qoppa wode hayqqidaaro demmida kare kessidi, I azina uttidabaa ubbaa polidosona. 29 Ha77ika Godaw, entta matan moogidosona. 11 Kumetha woosa keethaynne mandethaa be7a; nuuri ne ayliet ne qaala kumetha hessa si7ida hara asay ubbay daro yayyidosona. wozanan odana mela nuna dandda7isa. 30 Ne 12 Hawaareti daro malaatatanne oorathabata asaa geeshsha na7aa Yesuusa sunthan harganchchota giddon ooothosona. Ammaniya ubbay Solomone pathanaw, oorathabaynne malaatati oosettana mela baaranddan issife shiiqosona. 13 Hara asappe enttara ne kushiya micca" gidi woossidosona. 31 Entti Xoossa gayttanaw issi asikka minnibeenna, shin asay entta woossidaappe guye he entti shiiqidaso qaaaxis. bonchchees. 14 Ammaniya addetanne maccasata Entta ubban Geeshsha Ayyaanay kumin Xoossa tayboy kaseyssafe darishe bis. 15 Hessa gisho, qaala minutethan odidosona. 32 Ammaneyssati ubbay asay harganchchota halanine alggan tookkidi qofaninne wozanan issino giddodosona. Entti banttaw Phexiroosi aadhdiya wode iya kuyay enttafe issota de7iyabaa tabaa goonnashin issife shaakettoosona. 33 issota bolla shemppana mela oge doonan kessidi Hawaarti Godaa Yesuusi hayoppe denddidayssa gitaa wohoosona. 16 Qassi daro asay Yerusalemme wolqan markkattosona. Xoossay entta ubbaas aadho matan de7iya kamatapape harganchchotanne tuna keehatethaa darssidi immis. 34 Biitti woykko keethi ayaanay waaysiya asata ekkidi yoosona; ubbayka de7eyssati ubbay bayzi ekkida miishiya ehiya gisho paxidosona. 17 Kahine halaqaynne iyara de7iya ammaneyssata giddon metootanchchoy issoyka Saduqaaweti ubbay qanaaten kumidi hawaareta bolla baawa. 35 Miishiya ehidi hawaaretas immoosona; he denddidosona. 18 Hawaareta oykkidi deriya qasho miishiya asaas koshshidayssada issuwash issuwash keethan yeggidosona. 19 Shin Godaa kiitanchchoy shaakki shaakki immees. 36 Qophirosa giya bessan qamma qasho keethaa penggiya dooyidi hawaareta yelettida Yoosefa giya Leewi sheeshaappe gidida kare kessidi, 20 "Bidi, Xoossa Keethan eqqidi ha issoy de7ees. Iya sunthaa hawaareti Barnnabaasa ororatha de7o qaala asa ubbaa odite" yaagis. 21 (Minthetho na7a) gidosona. 37 Barnnabaasi baw Keethi gelidi tamaarssoo doomidosona. Kahieta de7iya biittaa bayzidi miishiya ehidi hawaaretas immis.

Xoossa Keethan eqqidi asaa tamaarssoosona" yaagidi 6 He wode kaalleyssata tayboy dari dari bishin, enttaw odis. 26 Xoossa Keethaa wotaaddareta Girike doona odettiya Ayhudeti Yihudan yelettidi kiiiteyssi ba wotaaddaretara bidi hawaareta ehis. de7iya Ayhudeta bolla zuuzummidosona. Ays giikko, Shin entti bantana asay shuchchan caddana gidi Girike doona odettiya Ayhudeti, "Gallas gallas imettiya yayyida gisho entta aaddashidi ehidosona. 27 Entti kathan nu am77eti naaqqetosona" yaagidosona. 2 hawaareta ehidi, shiiqida shangguwa sinthan essin Tammanne nam77u hawaareti woosa keethaa asa kahine halaqay enttako, 28 "Hinttena nuuni he uraa ubbaa xeegidi, "Nuuni Xoossaa qaala odehyssa aggidi sunthan tamaarssonna mela minthidi kiittibookko? kathi gishanaw nuus bessenna. 3 Hiza, ishato, lo77o Hekko, hintte timirtiya Yerusalamee katamaa ubbaa asata, Geeshsha Ayyaaninanin cincatethan kumida gathideta. He uraa shemppuwus nuna oythanaw laappun asata hintte giddofe doorite; nuuni entta qoppeeti?" yaagidi oychchis. 29 Phexiroosaranne ha oosuwash shuumana. 4 Shin nuuni, nu kumetha hankko hawaareta enttaw zaarishe, "Nuuni asas wodiya Xoossaa woosaninne qaala tamaarsson kiittettanaappe Xoossas kiittettanaw bessees. 30 peeshshana" yaagidosona. 5 Hawaareti odida oday Masqaliya bolla hintte kaqqidi wodhida Yesuusa nu asa ubbaa ufayssis. Hessa gisho, ammanoyne aawata Xoossay hayqoppe denthis. 31 Isra7eeleti Geeshsha Ayyaani kumida Isxifaanose, Filipphoosa, nagaraappe simmana melanne entta nagaray atto Phiorkoroosa, Niqaarone, Ximoona, Pharmmeenanee geetettana mela Xoossay Yesuusa haareyssanne Ayhude ammano geli simmida Anxookiya Niqolawoosa ashsheyssa oothidi bonchchon baappe ushachcha dooridosona. 6 Entta hawaareta sinthan essin, baggan utisis. 32 Hessas nuuni markka; qassi hawaareti entta bolla kushe wothidi Xoossaa Xoossay bana ammaneyssatas immida Geeshsha woossidosona. 7 Xoossaa qaalay dalggi dalggi bis. Ayyaanaykka markka" yaagidosona. 33 Shiiqida asay Yerusalamen de7iya ammaneyssata tayboy dari dari hessa si7ida wode daro yilottidi, hawaareta wodhanaw bis; daro kahinetikka ammanidosona. 8 Isxifaanosey qoppidosona. 34 Shin asa ubban daro bonchchettida aadho keehatethaaninne wolqan kumidi asaa giddon Gamaaliyale geetetteyssi issi higge asttamaareynne orathabatanne malaatata oothees. 9 Aylletethafe Farisaawey denddi eqqidi hawaareta guutha wodes keyida Ayhude Woosa Keetha asay Qerenappenne kare kessana mela kiittis. 35 Hessafe guye, shiiqida Iskkinddiriyappe Kilqiyanen lisiyappe yida issi issi asaakko, "Isra7eele asato, ha asata bolla hintte asati denddidi Isxifaanoser palamidosona. 10 Shin oothanaw qoppiyabaappe naagetite. 36 Ays giikko, Isxifaanosey Ayyaana wolqan odettiya cincatethaa hayssafe kase Tewodaasi bana, 'Taani gitu' gidi entti eqettanaw dandda7ibookkona. 11 He wode entti, denddin, oydu xeetu gidiya asati iyara issifidosona. "Musenne Xoossaa I cayishin si7ida" giya worddo Shin iya wodhin iya kaallida ubbay laalettin pathonna asata shammidosona. 12 Hessada oothidi biitta asi gididi attidosona. 37 Hessafe guye, asay taybettiya cimatanne higge asttamaareta iya bolla denthidosona. wode Galila Yihudi denddidi daro asa panggayidi Isxifaanose oykkidi Shangguwa sinthe efidosona. kaalethis, shin iyakka wodhin iya kaallida asay 13 Iya bolla paydida worddo markkati, "Ha uray ha ubbay laalettis. 38 Ha77ika ta hinttew odays; ha Xoossa Keethanne Muse higgiya zaari zaari cayeess. asatappe shaakettite; entta bochchofite. Ays giikko, ha 14 I, 'Hayssi Naazirete Yesuusi, ha Xoossa Keethaa qofaanne ha oosuwa asi oothiyabaa gidikko dhayana. Iaallana; qassi Musey nuus immida higgiya laammana' 39 Shin ha qofayne ha oosoy Xoossafe yidabaa yaagishin nuuni si7ida" yaagidosona. 15 Shanggo gidlikko, hintte entta dhayssanaw dandda7ekketa. shiiqon uttida asay ubbay Isxifaanose loythridi xeelliyia Geellada yaanishe hintte Xoossaara kaccettana" wode iya som77oy kiitanchcho som77o daanees. yaagidi odis. Hessa gisho, shiiqida asay Gamaaliyale zoriya ekkidosona. 40 Hawaareta soo xeegidi lisson garaafisis. Hessafe guye, enttako, "Yesuusa sunthaa nam77antho denthofite" gidi birshshi yeddidosona. 41 Yesuusa sunthaa gisho, entti kawuyanayssi bessiyabaa gideyssa erida gisho shangguwa sinthafe ufaytishe keyidosona. 42 Entti ubba gallas Xoossa keethan asa son Yesuusi I Kiristtoosa gideyssa tamaarssonne sabbako aggibookona.

6 He wode kaalleyssata tayboy dari dari bishin, Girike doona odettiya Ayhudeti Yihudan yelettidi kiiiteyssi ba wotaaddaretara bidi hawaareta ehis. de7iya Ayhudeta bolla zuuzummidosona. Ays giikko, Shin entti bantana asay shuchchan caddana gidi Girike doona odettiya Ayhudeti, "Gallas gallas imettiya yayyida gisho entta aaddashidi ehidosona. 27 Entti kathan nu am77eti naaqqetosona" yaagidosona. 2 hawaareta ehidi, shiiqida shangguwa sinthan essin Tammanne nam77u hawaareti woosa keethaa asa kahine halaqay enttako, 28 "Hinttena nuuni he uraa ubbaa xeegidi, "Nuuni Xoossaa qaala odehyssa aggidi sunthan tamaarssonna mela minthidi kiittibookko? kathi gishanaw nuus bessenna. 3 Hiza, ishato, lo77o Hekko, hintte timirtiya Yerusalamee katamaa ubbaa asata, Geeshsha Ayyaaninanin cincatethan kumida gathideta. He uraa shemppuwus nuna oythanaw laappun asata hintte giddofe doorite; nuuni entta qoppeeti?" yaagidi oychchis. 29 Phexiroosaranne ha oosuwash shuumana. 4 Shin nuuni, nu kumetha hankko hawaareta enttaw zaarishe, "Nuuni asas wodiya Xoossaa woosaninne qaala tamaarsson kiittettanaappe Xoossas kiittettanaw bessees. 30 peeshshana" yaagidosona. 5 Hawaareti odida oday Masqaliya bolla hintte kaqqidi wodhida Yesuusa nu asa ubbaa ufayssis. Hessa gisho, ammanoyne aawata Xoossay hayqoppe denthis. 31 Isra7eeleti Geeshsha Ayyaani kumida Isxifaanose, Filipphoosa, nagaraappe simmana melanne entta nagaray atto Phiorkoroosa, Niqaarone, Ximoona, Pharmmeenanee geetettana mela Xoossay Yesuusa haareyssanne Ayhude ammano geli simmida Anxookiya Niqolawoosa ashsheyssa oothidi bonchchon baappe ushachcha dooridosona. 6 Entta hawaareta sinthan essin, baggan utisis. 32 Hessas nuuni markka; qassi hawaareti entta bolla kushe wothidi Xoossaa Xoossay bana ammaneyssatas immida Geeshsha woossidosona. 7 Xoossaa qaalay dalggi dalggi bis. Ayyaanaykka markka" yaagidosona. 33 Shiiqida asay Yerusalamen de7iya ammaneyssata tayboy dari dari hessa si7ida wode daro yilottidi, hawaareta wodhanaw bis; daro kahinetikka ammanidosona. 8 Isxifaanosey qoppidosona. 34 Shin asa ubban daro bonchchettida aadho keehatethaaninne wolqan kumidi asaa giddon Gamaaliyale geetetteyssi issi higge asttamaareynne orathabatanne malaatata oothees. 9 Aylletethafe Farisaawey denddi eqqidi hawaareta guutha wodes keyida Ayhude Woosa Keetha asay Qerenappenne kare kessana mela kiittis. 35 Hessafe guye, shiiqida Iskkinddiriyappe Kilqiyanen lisiyappe yida issi issi asaakko, "Isra7eele asato, ha asata bolla hintte asati denddidi Isxifaanoser palamidosona. 10 Shin oothanaw qoppiyabaappe naagetite. 36 Ays giikko, Isxifaanosey Ayyaana wolqan odettiya cincatethaa hayssafe kase Tewodaasi bana, 'Taani gitu' gidi entti eqettanaw dandda7ibookkona. 11 He wode entti, denddin, oydu xeetu gidiya asati iyara issifidosona. "Musenne Xoossaa I cayishin si7ida" giya worddo Shin iya wodhin iya kaallida ubbay laalettin pathonna asata shammidosona. 12 Hessada oothidi biitta asi gididi attidosona. 37 Hessafe guye, asay taybettiya cimatanne higge asttamaareta iya bolla denthidosona. wode Galila Yihudi denddidi daro asa panggayidi Isxifaanose oykkidi Shangguwa sinthe efidosona. kaalethis, shin iyakka wodhin iya kaallida asay 13 Iya bolla paydida worddo markkati, "Ha uray ha ubbay laalettis. 38 Ha77ika ta hinttew odays; ha Xoossa Keethanne Muse higgiya zaari zaari cayeess. asatappe shaakettite; entta bochchofite. Ays giikko, ha 14 I, 'Hayssi Naazirete Yesuusi, ha Xoossa Keethaa qofaanne ha oosuwa asi oothiyabaa gidikko dhayana. Iaallana; qassi Musey nuus immida higgiya laammana' 39 Shin ha qofayne ha oosoy Xoossafe yidabaa yaagishin nuuni si7ida" yaagidosona. 15 Shanggo gidlikko, hintte entta dhayssanaw dandda7ekketa. shiiqon uttida asay ubbay Isxifaanose loythridi xeelliyia Geellada yaanishe hintte Xoossaara kaccettana" wode iya som77oy kiitanchcho som77o daanees.

7 Kabinet halaqay Isxifaanosekko, "Hayssi tumee?" yaagidi oychchis. 2 Isxifaanosey, "Ta ishato, ta aawato, si7ite! Nu aawa Abrahamey Kaaranen daanaw baanappe sinthe Masephexoomiyan de7ishin, bonchcho Xoossay iyaw qoncidi, 3 'Ne biittaafenne ne dabbotappe shaakettada taani nena bessiya biittaa ba' yaagis. 4 He wode Abrahamey Kalddaweta biittaafae keyidi Kaaranen daanaw bis. Iya aaway hayqqidaappe guye Xoossay iya ha biittaa ha77i hintte de7iya bessaa ehis. 5 I ha biittaafae hari attoshin tohoy

yedhdhiya bessika Abrahames immibeenna. Shin entta sigethanaw koyidi, 'Asato, hintte ishantta; ays na7i iyaw baynna wode Xoossay ha biittaa iyawunne issyo issuwa qohetii?' yaagis. 27 "Shin ba laggija iya sheeshaas laata oothidi immanayssa qaala gelis. qoheyssi Musekko, 'Nena nu bolla haareyssanne 6 Xoossay Abrahamekko, 'Ne sheeshay hara biittan daynna oothiday oonee? 28 Neeni zine Gibxe uraa imathatethan daana; yan oyddu xetut laythi entti wodhidayssada tana wodhanaw koyay?' yaagidi Muse aylltetethan haarettana. 7 Shin taani ne sheeshaa sugi yeddus. 29 Musey hessa si7ida wode Gibxefe haariya deriya bolla pirddana. Hessafe guye, entti betidi Miidiyaame biittan bete asi gididi de7ishe he biittaafe keyidi hayssan taw goynnana' yaagis. 8 nam77u adde nayta yelis. 30 "Godaa kiitanchchoy Xoossay Abrahaame sheeshay qaxxarettna mela oytamu laythafe guye, Siina Deriya matan de7iya iyara caaqqin, Yisaqaqi yelettida hosppuntha gallasan bazzo tushiya giddon eexiya tama laco giddon Muses qaxxaris. Yisaqaqi Yayqooba qaxxaris; qassi Yayqoobi bentitis. 31 Musey ba be7idayssan malaalettidi, tammanne nam77u ba nayta, nu aawata mayzata loythi be7anaw tushiya mati shiqidi de7ishin, Godaa qaxxaris. 9 "Yayqooba nayti Yoosefa qanaattidi qaalay, 32 'Taani ne aawata, Abrahaame Xoossaa, Gibxe biittan aylltetethas bayzidosona, shin Xoossay Yisaqaqa Xoossaa, Yayqooba Xoossaa' yaagishe iyara de7ees. 10 Iya, iya waaye ubbaafe kessis. Musekko yis. Musey yashshan kokkoridi xeellanaw Gibxe kawuwa sinthan sabanne cincatethi iyaw dandda7ibeenna. 33 "Goday Musekko, 'Neeni eqqida immis. Gibxe kawoy Yoosafas Gibxe biittaanne biittay geeshshi gidiya gisho ne tohuwan de7iya ba keetha ubbaa aysanaada halaqatethi immis. caammaa kessa. 34 Taani Gibxen de7iya ta asaa 11 "Gibxe biittaninne Kanaane biittan ubban koshi un77etethaa be7as. Entta waasuwa si7ada entta gelidi daro asaa un77ethis. He wode nu mayzati ashshanaw wodhdhas. Ha77i haaya! Taani nena kathi demmanaw dandda7ibookkona. 12 Yayqoobi Gibxe kiittana' yaagis. 35 "Isra7eeleti Muse, 'Nena Gibxe biittan kathi de7eyssa si7idi nu aawata koyro nuna haareyssanne daynna oothiday oonee?' yaagidi yaa yeddus. 13 Nam77antho buussan Yoosofi ba ixxidayssa tushiya giddon iyaw bentida kiitanchchuwa ishatas banatethaa erisis. Gibxe kawoykka Yoosefa baggara haareyssanne ashshayssa oothidi Xoossay sheeshaa eris. 14 Yoosofi ba aawa Yayqoobanne ba kiittis. 36 He Musey Isra7eeleta Gibxefe kessid dabbo ubbaa, laappun tammanne ichchashu asaa malaalisiyabatanne oorathabata Gibxe biittaninne baakko yaana mela kiittidi ehisis. 15 Yayqoobi Gibxe Zo7o Abban oothidi entta oytamu laythi bazzo biittan biittaa wodhdhis; inne iya nayti yan hayqqidosona. kaalethis. 37 "Isra7eele asaakkko, 'Xoossay tana 16 Entta ahay he bessaafe Seekeme giya biittaa denthidayssada hintte sheeshaa giddofe ta mela tookettidi bidi, yan Abrahamey Hamoore naytappe nabe hinttew denthatha' yaagiday he Muse. 38 daro biran shammida duufon mogettis. 17 "Shin Bazzo biittan shiqida Isra7eele asaara de7idayssi, Xoossay Abrahames immana gidayssa poliya wodey nu aawataranne Siina Deriya bolla iyaw odida gakkanaw matida wode Gibxe biittan de7iya nu asay kiitanchchuwara de7ida Musey iya. Yaatidi, Xoossaa dari dari bis. 18 Hessafe guye, Yoosefa eronna de7o qaala nuus immanaw ekkis. 39 "Shin nu mayzati hara kawoy Gibxe biittan kawotis. 19 He kawoy Muses kiittetanaw dosibookkona; iya ixxidi guye nu zerethaa genidi guutha nayti hayqqana mela Gibxe simmanaw amottidosona. 40 Qassi Aaronsakko, entta kare kessi yeggana mela nu aawata un77ethis. 'Nuna kaalethiya xoossata nuus ootha. Ays giikko, 20 "He wode Musey yelettis; I Xoossaa sinthan hayssi nuna Gibxefe ehida Musey, waanidaakko nuuni daro lo77o na7a. Ba aawa keethan heedzu ageena erokko' yaagidosona. 41 He wode mari daanisidi eeqa gakkanaw diccis. 21 Musey wora holettida wode Gibxe oothidosona. He eeqaas yarshsho yarshshidi bantta kawuwa na7iya demma ekkada ba na7a oothada kushen oothida oosuwan ufayttidosona. 42 Shin iya dichchasu. 22 Musey Gibxeta cincatetha ubbaa Xoossay enttaw zokko zaaris. Entti saluwa xoolintotas tamaaridi odaninne oooson mino asi gidis. 23 "Muses goynnana mela entta yeggi aggis. Nabetta maxaafan, laythay oytama kumida wode ba ishata, Isra7eeleta 'Isra7eele asato oytamu laythi kumethi bazzo biittan be7anaw ba wozanan qoppis. 24 Isra7eelatappe shukkida mehiyanne yarshshida yarshshuwa taw issuwa Gibxe issyo qohishin be7idi he Isra7eele yarshshidetii? 43 Hinttee, hinttew goynnanaw kessida uraa maaddidi, he qohida Gibxe uraa wodhidi kushe eeqaanne Molooke dunkkaaniya Refaana giya hintte zaaris. 25 Musey ba ishata ba baggara Xoossay xoossaa xoolintto misiliya tookkideta. Taani hinttena ashshanaw haneyssa entti akeekana gidi qoppis, shin Babilooneppa hini bagga yeddana' geetettidi xaafettis. entti akeekibookkona. 26 "Wonttetha gallas nam77u 44 "Nu aawatas bazzo biittan markka dunkkaaney Isra7eele asati issyo issuwara wadhattishin demmidi de7ees. Iyakka Xoossay Muse kiittidayssadanne

iya bessidayssada oothis. 45 Qassi nu aawati he Kiristtoosabaa asaas odis. 6 Daro asay Filipphoosi dunkkaaniya bantta aawatappe ekkidi Xoossay kase gidayssa si7ida wodenne l oothiya malaatata be7ida yedethida Ayhude gidonna asaa biittaa oykkida wode wode iya akeekidi si7idosona. 7 Tuna ayyaanati Iyaasura yaa ekkidi gelidosona. He dunkkaney waassidi daro asaappe keyidosona; qassi daro Dawite wode gakkawukka he bessan de7is. 46 gunndatinne wobbeti bilettidosona. 8 He kataman Dawitey Xoossan sabbettis. Qassi Yayqooba Goday de7iya asay daro ufaytidosona. 9 Shin Simoona de7ana keethaa keexanaw Xoossa woossis. 47 giya issi uray he kataman de7ees. I, 'Bana gita' gidi Shin iyaw keethaa keexiday Solomone. 48 "Hanoshin, Samaare asaa marotethan malaalishe gam77is. 10 Ubbaafe Bolla Xoossay asi keexida keethan deenna. Guuthafe gita gakkaw de7iya asay ubbay, "Gita Nabey gidayssa mela, 49 'Saloy ta araata, sa7aykka ta Xoossa wolqqay hayssa" gidi iyabaa si70osona. tohoy yedhdhiyaso. Yaatin, taw hintte ay mela keethi 11 Daro wodepppe doomidi marotetha Samaare asaa keexanee? Woykko taani shemppiyasoy awunee? malaalisa gisho asay iyabaa si70osona. 12 Shin 50 Ha ubbaa ta kushiyan oothabiikkinaa?" yaagees Filipphoosi Xoossa kawotethaabaanne Yesuus Goday. 51 "Hintte waanida si7onna asee? Hintte Kiristtoosa sunthabaa addetasinne maccatas odin, wozanay Xoossa qaala ekkana ays ixxide? Hintte entti iyabaa ammanidi xammaqettidosona. 13 Qassi haythay ays tullidee? Hinttee, hintte aawatatho Simoonikka ba huu7en ammanidi xammaqettis. ubba wode Geeshsha Ayyaanaara eqetteeta. 52 Filipphoosara issife bida bessa ubban oosettiya Nabeta giddofe hintte aawati gooddonnay oonee? gita malaatata be7idi malaalisa. 14 Yerusalamen Xoossa Na7ay, Xilloy yaanayssa kasetidi odidayssata de7iya hawaareti Samaare asay Xoossa qaala wodhidosona. Ha77i hintte iya aathi immidi wodhideta. ekkidayssa si7ida wode Phexiroosanne Yohaannisa 53 Hintte kiitanchchuwa kusheppe Xoossa higgiya enttako yeddidosona. 15 Phexiroosinne Yohaannisi ekkiketa, shin kiitetibekketa" yaagis. 54 Entti hessa bidi, ammaneyssati Geeshsha Ayyaana ekkana si7ida wode bantta wozanan Isxifaanose bolla daro mela enttaw Xoossa woossidosona. 16 Ays giikko, yilottidi, bantta mettershshaa saxxidi manddidosona. Samaare asati Godaa Yesuusa sunthaa xalaalan 55 Shin Isxifaanosey Geeshsha Ayyaanan kumidi, xammaqettidosonapte attin enttaw issuwa bollaka salo pude xeellidi, Xoossa bonchchuwanne Yesuusa Geeshsha Ayyaanay wodhdhibeenna. 17 He wode Xoossa ushachcha baggan eqqidayssa be7is. 56 Phexiroosinne Yohaannisi bantta kushiya entta bolla "Hekko, taani saloy dooyettin, Asa Na7ay, Xoossa wothin, entti Geeshsha Ayyaana ekkidosona. 18 ushachcha baggan eqqidayssa be7ays" yaagis. 57 Hawaareti bantta kushiya entta bolla wothin, enttaw Qaalaa dhoqqu oothidi waassishe, bantta haythaa Geeshsha Ayyaanay imettidayssa Simooni be7ida oykkidi issife iyaakko woxxidosona. 58 Katamaappe wode Phexiroosasinne Yohaannisas miishe ehidi, gaxa iya kessidi, shuchchan caddidosona. Markkati 19 "Taaniika ta kushiya wothiya ubbay Geeshsha bantta ma7uwa issi Saa7ola giya na7atethaa matan Ayyaana ekkana mela ha maata tawukka immerketti" wothidosona. 59 Isxifaanosey, "Ta Godaa Yesuusaa, yaagis. 20 Shin Phexiroosi iyaakko, "Neeni Xoossa ta shemppuwa ekka" yaagidi xeegishin entti iya imotaa miishen shammanaw qoppida gisho ne shuchchan caddoosona. 60 Gulbbatidi, ba qaala miishey neera dhayo. 21 Ne wozanay Xoossa dhoqqu oothidi, "Ta Godaw, ha nagaraa enttaw atto sinthan suure gidonna gisho new hayssan gishoy ga" yaagis. Hessa yaagidi simmida mela hayqqi woykko qaadi baawa. 22 Hiza, ha ne wozanaa itatethaa gisho nagaraappe simma. Ne wozanaan de7iya iita qofaa Xoossay atto gaana mela Xoossa woossa. 23 Gaasoykka, neeni iita qanaateninne nagara qashuwan de7eyssa taani be7ays" yaagis. 24 Simooni zaaridi, "Hintte gidayssafe issoykka tana gakkonna mela taw Xoossa woossite" yaagis. 25 Phexiroosinne Yohaannisi markkattidaappenne Godaa qaala odidaappe guye Yerusalamee simmidosona. Samaaren de7iya daro gutatan Wonggelaa odidosona. 26 Godaa kiitanchchoy Filipphoosakkko, "Denddada Yerusalameeppe Gaaza efiya bazzo biitta ogiyakko ba. He ogey dugeha baggara de7ees" yaagis. 27 Filipphoosi denndidi bis. Hinddeke giya Tophphiya

kawees I miishe ubbaa naagiya Tophphiya asi asati aykkoka odettonna eqqi attidosona. Qaalaa de7ees. Ikka goynnanaaw Yerusalamee bis. 28 Para si7oosona, shin oonakka be7ibookkona. 8 Saa7oli gaariyan uttidi, Yerusalameeppe ba biittaa simmishe kunddida bessaafe denddidi xeelliya wode iya ayfey nabiya Isayaasa maxaafaa nabbabees. 29 Geeshsha demmonna ixxis. Hessa gisho, entti iya kushiya oykkidi Ayyaanay Filiphphoosakkko, "He gaariyakko bada iya kaalethidi Damasqqa gelssidosona. 9 Heedzu gallas mati shiiqa" yaagis. 30 Yaatin Filiphphoosi woxxi bidi gakkanaw I xeellanaw danda7ibeenna; aykkoka gakkiya wode moorinnay nabiya Isayaasa maxaafappe mibeenna; uyibeenna. 10 Damasqqon issi Hananiya nabbabishin si7idi, "Ne nabbabeyassi new gel?" giya Yesuusa tamaarey de7ees. Goday qoncethan, yaagis. 31 Moorinnay, "Taw odi gelssiya asi baynna "Hananiya" yaagidi xeegis. Hananey zaaridi, "Ta waanidi gelanee?" yaagis. Baara gaariyan keyidi Godaw, hayssan de7ays" yaagis. 11 Goday iyaakko, uttana mela Filiphphoosa woossis. 32 Moorinnay "Denddada Suure geetettiya ogiya boda, Yihuda son nabbabiya maxaafaa kifiley, "I dorssada shukettanaw Saa7ola giya terseseppe yida uraa koya; Saa7oli laagettis; Dorssa maray ba ikisiya meedeyssata woessees. 12 Qassi Hananiya giya addey gelidi, sinthan si7i geyssada, ikka ba doona dooyibeena. Saa7oli nam77antho xeellana mela ba kushiya iya 33 I kawuyis; iyaw xillo pirddi dhays. iya de7oy bolla wothishin qoncethan be7is" yaagis. 13 Hananey ha sa7aappe qanxettida gisho, iya sheeshaabaa zaaridi, "Godaw, Yerusalamen ne geeshsha asaa oone odanay?" yaagees. 34 Moorinnay zaaridi bola he uray ay mela iitabaa oothidaakko taani daro Filiphphoosakkko, "Nabey odebbaa odi? Babaa odiyye asaappe si7as. 14 Qassi Damasqqon ne sunthaa woykko hara asabaa odi? Taw odarkkii" yaagis. 35 xeegeyssata ubbaa qachchanaw, kahine halaqati Filiphphoosi zaaridi, Xoossa qaala he bessaafe iyaw maata immidosona" yaagis. 15 Shin Goday doomidi, Yesuusabaa odiya Wonggelaa iyaw odis. 36 iyaakko, "Saa7oli Ayhude gidonna asaa sinthan, Entti bishe haathi de7iyaso gakkidosona. Moorinnay, kawota sinthaninne Isra7eeli asaa sinthan, ta sunthaa "Haathe hayssa be7a; ta xammaqettonna mela aybi erisanawunne taw oothanaw doorettida miishe gidiya diggii?" yaagis. 37 Filiphphoosi iyaakko, "Neeni ne gisho neeni iyaakko ba. 16 Ays giikko, ta sunthaa kumetha wozanaappe ammanikko dandda7aasa" gisho, I ay mela waaye ekkanaaw bessiyako taani yaagis. I zaaridi, "Yesuus Kiristtoosi Xoossa Na7aa iya bessana" yaagis. 17 Hananey bidi, soo gelidi, ba gideyssa taani ammanays" yaagis. 38 Gaarey eqqana kushiya Saa7ola bolla wothidi, "Ta ishaa Saa7ola, mela moorinnay kiittin, nam77ay wodhdhidi haathan neeni yaa ogiyan new benttida Yesuusi, neeni xeellana gelidosona; Filiphphoosi iya xammaqis. 39 Entti melanne Geeshsha Ayyaanay kumana mela Goday haathaafe gaxa keyida wode Godaa ayyaanay tana kiittis" yaagis. 18 Ellesidi, Saa7ola ayfiyaappe Filiphphoosa qopponna ekkis. Nam77antho moorinnay issi poqo melabay wodhdhin, Saa7oli nam77antho Filiphphoosa be7ibeenna, shin ba ogiya ufaytishe xelis. Qassi denddidi xammaqettis. 19 Kathi bis. 40 Filiphphoosi Azaaxonan bana demmis. midi xaalidi, Damasqqon de7iya ammaneyssatara Qassi Qisaariya yaana gakkanaw katamatan yuuyidi guutha gallas gam77is. 20 Ellesidi Saa7oli, "Yesuusi Xoossa Na7a" yaagidi Damasqqon de7iya Ayhude Woosa Keethatan qaala tamaarssis. 21 Hessa si7ida ubbay malalettidi, "Hayssi Yerusalamen Yesuusa sunthaa xeegeyssata qachcheysa gidenneyye? Qassi ha yiday entta qachchidi, kahine halaqata sinthe efanaassa gidennee?" yaagidosona. 22 Shin Saa7oli qaala odon minni minni bis. Yesuusi, I Kiristtoosa gideyssa qonccisidi odida gisho Damasqqon de7iya Ayhudeti iyaw zaariyaba dhayidosona. 23 Daro gallasappe guye Ayhudeti shiiqidi, Saa7ola wodhanaw zorettidosona. 24 Shin Ayhudeti bana wodhanaw qoppidayssa Saa7oli si7is. Entti iya wodhanaw qammanne gallas katamaa penggiyan naagoosona. 25 Shin iya tamaareti iya qamma efidi, gjimbe dirssaa maskkotiyara daachchora wodhisidosona. 26 Saa7oli Yerusalamee gakkida wode ammaneyssatara gaytanaw koyis. Shin I Kiristtoosa ammanidayssi

9 He wode Saa7oli Godaa kaalleyssata wodhanaw manddidi kahine halaqaakko bis. 2 Godaa ogiya kaalliya addetanne maccata demmiko, qachchishe Yerusalamee ehanaw, Damasqqon de7iya Ayhude Woosa Keethatas dabddaabbiya baw xaafanaw iya woossis. 3 I bidi, Damasqqa katamaa gakkanaw matishin, qopponna saloppe wolqqaama poo7oy iya yuushwan poo7is. 4 I sa7an kunddidashin, "Saa7olaa, Saa7olaa, ays tana goodday?" giya qaala si7is. 5 Saa7oli, "Godaw, neeni oonee?" yaagidi oychchis. "Taani, neeni goodiya Yesuusa" yaagis. 6 Shin Saa7oli kokkorishenne malalettishe, "Godaw, taani ay oothana mela koyay?" yaagis. Goday iyaakko, "Denddada katamaa gela; neeni oothanaw bessiyabay yan new odettana" yaagis. 7 Saa7olara ogiya biya

enttaw tuma daanonna ixxin iyaw yayyidosona. 27 Issi gallas uddufun saate heeran Xoossaa kiitanchchoy Shin Barnabaasi Saa7ola hawaaretakko efis. Ogen iyaakko yidi, "Qornneliyoosaa" gidi xeegishin I Goday waanidi qonccidaakkonne haasayisaaka, qonccethan geeshshidi be7is. 4 Qornneliyoosi qassi Saa7oli Damasqpon Yesuusa sunthan yayonna dagammidi kiitanchchuwa tishshi oothi xeellidi, waatidi qaala odidaakko enttaw geeshshidi odis. "Godaw, I aybee?" yaagis. Kiitanchchoy zaaridi, "Ne 28 Saa7oli Yerusalaamen yuuyidi Godaa sunthan woosayne mangota ne maaddeyssi Xoossaa sinthan yayonna qaala odishe, hawaaretara issife de7is. 29 hassayettis. 5 Ha77i Yoophe ase kiittada, Phexiroosa Qassi Saa7oli Girike qaala haasayiya Ayhudetara giya Simoona ehisa. 6 Phexiroosi abbaa doonan odettishe palamees. Shin entti iya wodhanaw galbba haashiya Simoona son imathatethi siiratis" koyidosona. 30 Ammaniya asati hessa si7idi, Saa7ola yaagis. 7 Qornneliyoosi baw odida kiitanchchoy bin, Qisaariya efidi Terseese yeddidosona. 31 Yihudan, ba aylletappe nam77atanne Xoossaa goynniya ba Galilinanne Samaare ubban de7iya woosa keethati mata wotaaddaretappe issuwa xeegidi, 8 enttaw sarotethaan de7idosona. Qassi minnidosona; Godaas ubbabaa odidi Yoophe kiittis. 9 Wonttetha gallas yayyishe Geeshsha Ayyana minthethuwan dari dari entti bidi, Yoophe katama matishin usuppu saate bidosona. 32 Phexiroosi biitta ubbaa yuuyishe Liidan heeran Xoossaa woossanaw Phexiroosi pooke bolla de7iya ammanniyya asatakko gakkis. 33 Yan hosppun keys. 10 I koshattidi kathi maanaw koyis, shin kathi layhi kumethi gunddidi arssan zin77idi de7iya Eeniya kaxishin I qonccethi be7is. 11 Saloy dooyettin, gita giya addiya demmis. 34 Phexiroosi, "Eeniya, Yesuus afila daaniyaboy oydu baggara oykettidi wodhdhishin Kiristtoosi nena pathana; denddada ne hiixa dentha" I be7is. 12 Iyan oydu tohora de7iya meheti, wora yaagis. Ikka ellesidi denddi eqqis. 35 Liidandinne do7ati, ulora gooshetiya medhetethatinne salo kafoti Saaronan de7iya asay ubbay Eeniya be7idi, Godaakkoo ubbay de7ees. 13 He wode, "Phexiroosaa, dendda simmidosona. 36 Yoophe kataman issi Xaabito eqqada shukkada ma" giya qaalay iyaakko yis. giya ammanniyyaara de7awusu. (Xaabito guussay 14 Shin Phexiroosi, "Godaw, akkay! Ta tunabaa gen77e guussu) ly ba de7ida wode ubban lo77obaa ubbarakka ma erikke" yaagis. 15 Qassi, "Xoossay oothashenne mangota maaddashe de7asu. 37 He geeshshidayssa neeni tuna gooppa" giya qaalay wode iya harggada hayqqin, asay I ahaa meeccidi, nam77antho iyaakko yis. 16 Hessika, heedzu toho pooqiya bolla kessidi zin77isidosona. 38 Liidi Yoophes hanidaappe guye he gita afila daaneyssi ellesidi pude mata. Ammaneyssati Phexiroosi Liidan de7eyssa salo ekettis. 17 Phexiroosi ba be7ida qonccethaa si7idi, "Hayyana nuukko ellessada ya" yaagiya kiitaa birshshethay, "Ay gidanddeshsha?" gidi ba wozanan nam77u asata bolla iyaakko kiittidosona. 39 Hessa qoppishin, Qornneliyoosi kiittida asati Simoona soo gisho, Phexiroosi denddidi, enttara bis. Yaa gakkin, oychchi demmudi karen eqqidosona. 18 Bantta qaala pooqiya bolla de7iya kifiliya iya gelssidosona. Am77eti dhoqqu oothidi, "Phexiroosa geetettiya Simoona giya Phexiroosa yuushuwan eqqidi yekkiske Dorqqa imathay hayssan de7ii?" yaagidi oychchidosona. 19 enttara paxa de7ashe oothida qamisetanne afilata Phexiroosi qonccethan be7idabaa qofa bolla de7ishin, ubbaa Phexiroosa bessidosona. 40 Phexiroosi entta Geeshsha Ayyaanay iyaakko, "Hekko, heedzu asati ubbaa kare kessidi, gulbatidi Xoossaa woossis. Qassi nena koyoosona. 20 Denddada wodhdha, taani ahaako simmidi, "Xaabite, dendda" yaagis. Xaabita entta kiittida gisho sidhonna enttara ba" yaagis. 21 ba aifyaa dooyada Phexiroosa be7ada, dendda Phexiroosi asatakko wodhdhidhi, "Hintte koyey tana; uttasu. 41 Phexiroosi iyo ba kushiyen maaddidi denthi ays yidetii?" yaagis. 22 Entti zaaridi, "Nuna mato essis. Hessafe guye, ammaneyssatanne am77eta halaqay Qornneliyoosi kiittis. I xillo, Xoossaa goynniya xeegidi, denddidaaro entta sinthe shiishis. 42 Ha oday asinne Ayhude asa ubban daro bonchchettida asi. Yoophe katama ubbaa gakkis. Daro asay Godaa Qornneliyoosi, nena ba soo ehisidi qaala neeppe ammanidosona. 43 Phexiroosi Yoophen Simoona giya galbba haasheyssa son daro gallas gam77is.

10 Qisaariyan, "Xaale ola asata" geetettiya olanchchota giddon issi Qornneliyoosa geetettiya mato halaqay de7ees. 2 Qornneliyoosi ba soo asaara Xoossaa minthi ammanniyya asinne Xoossas goynniya asi. Ayhude mangotakka daro maaddees, qassi Xoossaa ubba wode woossees. 3

Issi gallas uddufun saate heeran Xoossaa kiitanchchoy 24 Wonttetha gallas, Qisaariya gakkidosona. Qornneliyoosi ba dabbotanne ba mata laggeta issife xeegi shiishidi, Phexiroosa naagees. 25 Phexiroosi soo gelana hanishin, Qornneliyoosi iyara issife de7iya ammaneyssatappe issoti issoti iyara issife bidosona. 26 Wonttetha gallas, Qisaariya gakkidosona. Qornneliyoosi ba dabbotanne ba mata laggeta issife xeegi shiishidi, Phexiroosa naagees. 27 Phexiroosi asata soo gelssidi mokkis. Wonttetha gallas, denddidi enttara bis. Yoophe kataman de7iya ammaneyssatappe issoti issoti iyara issife bidosona. 28 Wonttetha gallas, Qisaariya gakkidosona. Qornneliyoosi ba dabbotanne ba mata laggeta issife xeegi shiishidi, Phexiroosa naagees. 29 Phexiroosi asata soo gelana hanishin, Qornneliyoosi iyara issife de7iya ammaneyssatappe issoti issoti iyara issife bidosona. 30 Wonttetha gallas, Qisaariya gakkidosona. Qornneliyoosi ba dabbotanne ba mata laggeta issife xeegi shiishidi, Phexiroosa naagees.

koyis. 26 Shin Phexiroosi, "Dendda, takka ta huu7en dumma doonan haasayishininne Xoossaa gitatethaa ne mela ase" yaagidi iya denthis. 27 Phexiroosi sabbishin si7idosona. He wode Phexiroosi zaaridi, Qornnelyoosara odettishe soo geliya wode daro 47 "Hayssati qassi nu mela Geeshsha Ayyaana asay shiiqidayssa demmis. 28 I asaakko, "Ayhude ekkidayssati xammaqettonna mela haathe digganay asi hara derera issifanaw woykko gayttanaw woga oonee?" yaagis. 48 Entti Yesuus Kiristtoosa sunthan gidonnayssa hintte ereeta. Shin taani oonakka tuna xammaqettana mela entta kiittis. Hessafe guye, woykko geeshshi gidenna goonna mela Xoossay entti banttara guutha gallas uttana mela Phexiroosa tana bessis. 29 Hessa gisho, hintte taakko kiittin woossidosona.

ixoy baynna yas. Ha77i tana ays xeegisidaakkotaw odite" yaagis. 30 Qornnelyoosi, "Taani hachchi oyddu gallasappe kase hanode uddufun saate woosa woossishin, phooliya ma70 ma77ida asi ta sinthan eqqis. 31 I taakko, 'Qornnelyoosa, Xoossay ne woosaa si7is, neeni manqota maaddidayssaka hassays. 32 Hiza, ase Yoophe kiittada, Simoon Phexiroosa geyssa xeegisa. Simoon Phexiroosi Simoona giya galbba haashiya uraa son abbaa doonan siiratis' yaagis. 33 Hessa gisho, taani neekko ellesada kiittas; ne lo77o yadasa. Hiza, Xoossay nena Kiittidaba ubbaa si7anaw ha77i nuuni ubbay hayssan Godaa sinthan de7oos" yaagis. 34 Kaalidikka, Phexiroosi, "Xoossay asa som770 be7idi ase asappe shaakkenna. 35 Shin ase ubbaa oona gidikkoka baw yayyeysanne xillo ooso ootheysan Xoossay ufayteyssa taani tuma akeekas. 36 Xoossay, ubbaa Goda gidida Yesuus Kiristtoosa baggara sarotethaa odishe ha Wonggelaa Isra7eele asaas kiittidayssa hintte ereeta. 37 Yohaannisi xinqqateebaa Galilian sabbakida wodiyappe doomidi Yihuda biitta ubbaa gakkanaw hanidabaa hintte ereeta. 38 Xoossay Naazirete Yesuusas Geeshsha Ayyaananne wolqqaa immis. Xoossay iyara de7iya gisho lo77obaa I oothishe Xalahe kushen haarettida ubbaa pathishe yuyis. 39 "Ayhude biittaninne Yerusalamaen I oothida ubbabaaas nuuni markkatta. Entti masqaliya bolla kaqqidi iya wodhidosona. 40 Shin Xoossay heedzanthro gallasan hayqoppe iya denthidi asaas qonccana mela oothis. 41 He qonccethay Xoossay koyro doorida markkatassafe attin asa ubbaas gidenna. I hayqoppe denddiidaappe guye iyara midanne uyida. 42 Xoossay Wonggelaa asaas nuuni odana melanne paxa de7eyssata bollanne hayqqidayssata bolla pirddanaw shuumettiday Yesuusa gideyssa markkattana mela nuna kiittis. 43 Xoossay iya ammaniyya ubbaa nagaray, iya sunthan atto geetetteyssa nabeti markkattoosona" yaagis. 44 Phexiroosi buroo he oda onggonnashin qaala si7iya ubbaa bolla Geeshsha Ayyaanay wodhdhis. 45 Phexiroosara Yoophefe yida ammaniyya qaxxarettida Ayhude ubbay, Ayhude gidonnayssati bolla Geeshsha Ayyaanay gukkida gisho malaettidosona. 46 Gaasoykka, entti dumma

11 Hawaaretinne Yihuda ubban de7iya ammaneyssati, Ayhude gidonnayssatikka Xoossaa qaala ekkidayssa si7idosona. 2 Phexiroosi Yerusalame bida wode qaxxarettida ammaneyssati, 3 iyaakko, "Neeni qaxxarettiboonayssatakkogelada enttara kathi ays maaddii?" yaagidosona. 4 Shin Phexiroosi hanidabaa koyroppe doomidi maaran maaran odis: 5 "Taani Yoophe kataman Xoossaa woossashe qonccethi be7as. Gita afila daaniyabay oyddu baggara oykettidi saloppe wodhdhisetaakko yis. 6 Taani tishshi ootha iya giddo xeelliya wode oyddu tohora de7iya meheta, wora do7ata, ulora gooshettiya medhetethatanne salo kfota be7as. 7 'Phexiroosaa, dendda, shukkada ma' giya qaala taani si7as. 8 'Shin taani, 'Godaw, akkay, tunabay woykko geeyonnabay ubbaka ta doonaakko shiiqi erenna' yaagas. 9 "Xoossay geeshshidayssa neeni tuna gooppa' yaagiya qaalay nam77antho saloppe yis. 10 "Hessi heedzu toho hanin, wurssethan ubbabay salo pude ekettis. 11 He saatenkka heedzu asati Qisaariyappe taakko kiittiditi taani de7iya keetha gakki aggidosona. 12 Sidhonna enttara bana mela Ayyaanay taw odis. Qassi ha usuppus ishati Yoophefe taara Qisaariya bidayssatara Qornnelyoosa soo gelida. 13 Kiitanchchoy iya son eqqidi iyaakko, 'Yoophe kiittada Phexiroosa geetettiya Simoona xeegisa. 14 Nenanne ne soo asa ubbaa ashshiya qaala I new odana' gidayssha Qornnelyoos nuus odis. 15 "Taani haasaya doomiya wode Geeshsha Ayyaanay koyro nu bolla wodhdhidayssada entta bollaka wodhdhi aggis. 16 He wode, 'Yohaannisi haathan xammaqis, shin hintte Geeshsha Ayyaanan xammaqettana' yaagida Godaa qaalay taw qofettis. 17 Xoossay nuus Godaa Yesuus Kiristtoosa ammanidayssatas immida imotaa Ayhude gidonnayssataska immiko, yaatin Xoossaa digganaw taani oonee?" yaagis. 18 Entti hessa si7ida wode bantta palamaa aggidi, "Yaatin, Xoossay Ayhude gidonnayssatikka nagaraappe simmida de7on daanada qaada immis" yaagidi Xoossaa galatidosona. 19 Isxifaanose hayqos gathida gooda gaason laalettida ammaneyssati qaala Ayhudeta

xalaalas odishe Finqqe, Qoophirosanne Anxookiya caammaaka aatha" yaagis. Phexiroosi hessada oothis; gakkanaw yuuyidosona. 20 Shin Qoophirosappenne kiitanchchoy, "Ne laxana ma77ada tana kaalla" yaagis. Qerenappe yida issi issi ammaniyaa asati Anxookiya 9 Phexiroosi qasho keethafe keyidi kiitanchchuwa bidi, Godaa Yesuuwa Wonggela Girike asaaskka kaallis. Iyaw qonccethi be7iyabaa daanisippe attin odidosona. 21 Godaa wolqqay enttara de7ees; qassi kiitanchchoy oothiyabay tuma daanibeenna. 10 daro asay ammanidi Godaakkoo simmidosona. 22 He Kiitanchchoynne Phexiroosi koyruwanne nam77antho odaa Yerusalamaen de7iya woosa keethay si7ida wotaaddariya aadhhdidi katamaa efiya biraata gisho Barnnabaasa Anxookiya kiittis. 23 Barnnabaasi penggiyako gakkidosona. Penggey enttaw barkka Anxookiya bida wode Xoossa aadho keehatethaa dooyetti aggis. Entti keyidi issi ogiyara bishin oosuwa be7idi ufaytis. Entti ubbay bantta kumetha kiitanchchoy akekonna Phexiroosappe shaaketti wozanan Godan minnidi daana mela entta zoris. 24 aggis. 11 Phexiroosas wozani simmin, "Tana Goday Barnnabaasi Geeshsha Ayyaanayne ammanoy ba kiitanchchuwa kiittidi, Heroodisa kusheppenne kumida lo77o asi gidiya gisho daro asay Godaa naagidi uttida Ayhude asa ubbaafe ashshidayssa ammanidosona. 25 Hessafe guye, Barnnabaasi ha77i tuma eras" yaagis. 12 I hessa akekida Saa7ola koyanaw Terseese bis. 26 Yan Saa7ola wode daro asay issife shiiqidi Xoossa woossiya demmida wode Anxookiya ekkidi yis. Barnnabaasinne bessaa, Marqqaosa giya Yohaannisa aaye Mayraami Saa7oli woosa keetha asaara laythi kumethi uttidi daro soo bis. 13 Yan karen eqqidi xeegis. Issi Rooda asaa tamaarssidosona. Ammaneyssati Anxookiyan giya oosanchchiya penggiya dooyanaw yasu. 14 "Kiristaane" geetettidi koyro xeegettidosona. 27 He Rooda Phexiroosa qaala gididayssa erida wode wode issi issi nabeti Yerusalameppe Anxookiya ufayssan kumada kariya dooyenna guye woxxa bada, wodhdhidosona. 28 Entta giddofe Agaboosa geyssi "Phexiroosi karen eqqis" yaagada asaas odasu. 15 dendddi biitta ubban gita koshi keyanayssa Ayyana Asay iikko, "Neeni gooyay!" yaagidosona. Rooda wolqqan tinbbite odis. Hessi haniday Roome Kauwu Phexiroosa gididayssa geeshshada odasu. Entti, Qalawudiyooosa wodena. 29 Ammaneyssati huu7en "Hessi iya naagiya kiitanchchuwa" yaagidosona. 16 huu7en bantta wolqqaa mela miishe kessidi Yihudan Shin Phexiroosi karen eqqidi xeegidi aggonna iixin de7iya ammaneyssatas maade yeddanaw qofa asay kariya dooyidi iya be7idi malaattidosona. 17 qachchidosona. 30 Entti hessada oothidi, miishiya Shin entti si7i gaana mela Phexiroosi ba kushiyani Barnnabaasa bollanne Saa7ola bolla woosa keethaa malidli Goday qasho keethafe iya waati kessidaakkoo cimatas yeddidosona.

12 He wode Kawoy Heroodisi woosa keetha asaappe baggaa gooda doomis. 2 Yohaannisa ishaa Yayqooba mashshan wodhisis. 3 Hessi Ayhudeta ufayssidayssa be7idi, gujjidi Phexiroosakka oythis. Hessi haniday Faasika Baale bonchchiya gallasatana. 4 Phexiroosa oykkidi qachchis. Faasika bonchchiya gallasatappe guye deriya sinthe aathanaw qoppidi, oydu oydu wotaaddareti iya naagana mela tammanne usuppun wotaaddaretas aathi immis. 5 Hessa gisho, Phexiroosi qasho keethan naagettees. Shin woosa keetha asay iyaw minthidi Xoossa woossosona. 6 Heroodisi Phexiroosa asaa sinthe shiishanaappe kase qamma Phexiroosi nam77u baggara nam77u wotaaddaretara santhalaatan qashettidi entta giddon dhikkis. Naageyssati qasho keethaa penggetan eqqidi naagoosona. 7 Akekonna de7ishin Godaa kiitanchchoy qonccidis. Qasho keethan poo7oy poo7is. Kiitanchchoy Phexiroosa miyya bochchi barkkisidi, "Elle dendda" yaagis. lirakka santhalaatay iya kushiyappe wodhdhi aggis. 8 Kiitanchchoy iyaakko, "Ne ma7uwa ma77a, ne

Shin Phexiroosi karen eqqidi xeegidi aggonna iixin asay kariya dooyidi iya be7idi malaattidosona. 17 Shin entti si7i gaana mela Phexiroosi ba kushiyani malidli Goday qasho keethafe iya waati kessidaakkoo enttaw qonccisi odidi, "Hayssa Yayqoobasinne ammaniyaa asatas odite" gidi yaappe keyidi harasoo bis. 18 Sa7ay wonttiya wode, "Phexiroosi aw bide" gidi wotaaddareti woli giddon daro kaccidosona. 19 Heroodisi Phexiroosa koyisin, I dhayida wode naageyssata qoridi, entta wodhana mela kiittis. Hessafe guye, Heroodisi Yihudappe Qisaariya wodhdhidi yan guutha wode uttis. 20 Heroodisi Xiiroosa asa bollanne Sidoona asaa bolla daro hanqettis. Entta biittay kathi Heroodisa biittaafte demmiya gisho entti issife gididi iya moorinnaa Bilasxoosa banittaw cima oothidi giiganaw Heroodisakko bidosona. 21 Heroodisi sunthida gallasan ba kawotethaa afilaa ma7idi, araata bolla uttidi asaas odis. 22 Asay, "Hessi Xoossa qaala, asa qaala gidenna" yaagidi waassidosona. 23 Heroodisi Xoossa bonchchiboona gisho iirakka Godaa kiitanchchoy iya dechchin guxunen meetettidi hayqqis. 24 Shin Xoossa qaalay diccishenner dalggishe bees. 25 Barnnabaasinne Saa7oli bantta oosuwa polidi Marqqaosa giya Yohaannisa banttar ekkidi Yerusalameppe simmidosona.

13 Anxookiyan de7iya woosa keethan nabettinne diggidi entta biittaa ba asaa laatisis. 20 Hessafe asttamaareti de7oosona. Entti Barnnabaasa, guye, nabiya Saamu7eela wode gakkanaw oyddu Kareethi geetettiya Simoona, Qerenappe yida xeetanne ishatamu laytha mela aysiya daynnat Luukiyosa, Kauwu Heroodisara diccida Minaahenne enttaw immis. 21 Hessafe guye, entti banttaw Saa7ola. 2 Entti Godaa goynnishininne xoomishin kawo immana mela woossin, Xoossay Biniyame Geeshsha Ayyaanay, "Taani xeegida oosuwash sheeshaappe Qiise na7aa, Saa7ola oytam laythi Barnnabaasanne Saa7ola taw dummayite" yaagis. 3 Kawotana mela enttaw immis. 22 Xoossay Saa7ola Hesssa gisho, entti xoomidaappene woossidaappe shaaridaappe guye entta bolla Dawite kawothis. guye bantta kushiya entta bolla wothidi yeddidosona. Xoossay Dawiteebaa markkattishe, 'Taani koyaa 4 Hesssa gisho, Geeshsha Ayyaanay entta kiittis. ubbaa ta wozanaa mela oothiya Isseyye na7aa Selewuqe bidosona; yaappe markkaben gelidi Dawite demmas' yaagis. 23 "Xoossay, 'Taani Dawite Qoophirosa haathan tegettida biitta bidosona. 5 sheeshaappe Isra7eele deriya ashsheyssa ehana' Entti Silmmaana gakkidi Ayhude Woosa Keethatan gidayssaa mela Yesuusa ehis. 24 Yesuusi yaanappe Xoossaa qaala odidosona. Yohaannisi maaddishe sinthe Isra7eele asay ubbay bantta nagaraappe enttara de7ees. 6 Entti Qoophirosa haathan simmadi xammaqettana mela Yohaannisi qaala odis. tegettida biitta kanthidi Phaaftu gakkiya wode issi 25 Qassi Yohaannisi ba oosuwa wurssana hanishe worddanchcho nabiya Bar-Yeuusa giya Ayhude asaakko, 'Tana oona gidi qoppeetii? Taani hintte maruwa demmidosona. 7 He maroy deriya aysiya naagiya Kiristtoosa gidikke, shin taani iya caammaa Sarggiyoos Phawuloosa giya akekanchcho addiyara birshshanaw taw bessonayssi taappe guyera yees' de7ees. Sarggiyoos Phawuloosi Barnnabaasanne yaagis. 26 "Ishato, Abrahaame sheeshatoo, qassi Saa7ola baakko xeegidi Xoossaa qaala si7anaw koyis. hayssan Ayhude gidonnashin Xoossas yayyeysso, 8 Shin Girike doonan maruwa sunthay "Elimaasa" ha atotethaa qaalay nuus kiettis. 27 Ays giikko, geetettees. I deriya haareyssi ammanonna mela Yerusalemde7iya asaynne entta halaqati Yesuusa digganaw koyidi Barnnabaasaranne Phawuloosara eribookkona. Sambaata ubban nabbabettiya nabeta eqettis. 9 Shin Phawuloosa giya Saa7oli Geeshsha qaala akekiboonna gisho iya bolla pirddidi nabeta Ayyaanan kumidi maruwa caddi xeellidi, 10 "La, odida qaala polidosona. 28 Yesuusa wodhisanaw Xalahe na7aw, iitatethi ubbay kumidayso, xillotetha issi gaasoykka enttaw dhayin Philaaxoosi iya ubbaas morkkiyaw, suure Godaa ogiya mirqeysa wodhana mela woossidosona. 29 Entti Yesuusabay aggikii? 11 Hekko, ha77i Godaa kushey ne bolla Geeshsha Maxaafan xaafettidaba ubbaa polida de7ees. Neeni qooqe gidana; guutha wodes awa wode masqaliyappe iya wodhisidi moogidosona. poo7o be7akka' yaagis. lira caaganaynne dhumay 30 Shin Xoossay hayqoppe Yesuusa denthis. 31 iya ayfiyya goozin, ba kushiya oykkidi kaalethiya asi Hessafe guye, I baara Galililapte Yerusalem koyishe yuuyis. 12 Deriya ayseyssi hessa be7ida wode yidayssatas daro toho benttis. Entti ha77i iyabaa Godaaba tamaarsseyan malaalettidi ammanis. 13 asaas markkattoosona. 32 "Xoossay nu aawatas Phawuloosinne iyara de7eyssati Phaafuppe denddidi, immana gida Wonggelaa nuuni hinttew odoos. Phinfilian de7iya Pherge markkabera bidosona. 33 Dawitey ba Mazmure Maxaafan nam77antho Yohaannisi enttafe shaakettidi Yerusalemme simmis. shemppuan, 'Neeni, ta Na7a, taani hachchi nena 14 Shin entti Phergefe aadhdhidi Phisidiyan de7iya yelas' geetettidi xaafettidayssaa Yesuusa, Xoossay Anxookiya gakkidosona. Sambaata gallas Ayhude hayqoppe denthidi nu mayzatas immana gidayssaa Woosa Keethi gelidi uttidosona. 15 Muse higgeynne nuus entta naytas polis. 34 I wooqonna mela Xoossay nabeta maxaafay nabbabettidaappe guye Ayhude hayqoppe iya denthon erisanaw, 'Taani Dawites Woosa Keetha halaqati, "Nu ishato, asaa minthethiya immana gida ammanettida geeshsha anjuuwaa qaali hinttew de7iyakko asaas oderkketi" yaagidi hinttew immana' yaagidi odis. 35 Hesssa gisho, enttako kiittidosona. 16 Phawuloosi denddi eqqidi ba Mazmure Maxaafan harason qassi, 'Ne Geeshsha kushe mallidi, "Isra7eele asatonne, Xoossaa goynniya Na7aa ahaa wooqisakka' yaagees. 36 "Dawitey Ayhude gidonna asaw, si7ite. 17 Ha Isra7eele ba wode Xoossaa qofaa polidaappe guye hayqqidi asaa Xoossay nu mayzata dooris. Gibxe biittan ba aawatara moogettidi wooqis. 37 Shin Xoossay imathatethan entti de7ishin, entta darssidi ba gita hayqoppe denthidayssi wooqibeenna. 38 "Hessa wolqan Gibxe biittaafe entta kessis. 18 Bazzo biittan gisho, ta ishato, nagara atotethay Yesuusa baggara oytam laytha mela entta dandda7is. 19 Kanaane kasetidi hinttew odettidayssaa erite. Muse higgey giya biittan Ayhude gidonna laappun kawotethata nagaraappe xillisanaw dandda7enna. 39 Shin Yesuusa

ammaniyaa ubbay nagaraappe xillees. 40 Hessa Ayhude gidonnayssatinne Ayhudeti bantta halaqatarra gisho, nabeti gidayssi hintte bolla gakkonna mela issife gididi hawaareta qohanawunne shuchchan naagetite. 41 'Xoossay gidabaa leeqiseyssato! Be7ite! caddanaw koyidosona. 6 Hawaareti hessa eridi, Malaalettite! Dhayite! oonikka odin, hintte ammanonna Lisxiranne Darbbe giya Liqaa7oniya katamatanne oosuwa taani hintte wodiyen oothana' yaagidosona" entta heeran de7iya biittaa baqatidosona. 7 Yan yaagis. 42 Phawuloosinne Barnnabaasi Ayhude Wonggelaan odidosona. 8 Yelettoosappe doomidi Woosa keethafe keyishin, kaalliya Sambaatan hessa nam77u tohoy wobbin hamuti eronna issi addey gujjidi odana mela asay enttana woossidosona. Lisxiran de7ees. 9 He addey Phawuloosi odishin 43 Shiiqoy laalettidayssafe guye daro Ayhudetinne uttidi si7ees. Phawuloosi iya tishshi oothi xeelliya Ayhudeta ammanuwan gelidi Xoossaay yayyiya wode paxanaw iyaw ammanoy de7eyssa be7idi, 10 daroti Phawuloosanne Barnnabaasa kaallidosona. ba qaala dhoqqu oothidi, "Sitti gada ne tohuwan Ammanidayssati Xoossaay aadho keehatethan minnidi eqqa" yaagis. Yaatin, guppi denddi eqqidi hamuthi daana mela entta zoridosona. 44 Kaalliya Sambaatan doomis. 11 Phawuloosi oothidaysssa asay be7idi bantta kataman de7iya asaappe daroti Xoossaay qaala qaala dhoqqu oothidi Liqaa7oniya doonan, "Xoossati si7anaw shiiqidosona. 45 Shin Ayhude daro ase daanidi nuukko wodhdhidosona" yaagidosona. asaa be7ida wode Phawuloosa qanaatidi iya 12 Barnnabaasa, "Diya" gidi, Phawuloosi haasayan haasaya ixxidi iya cayidosona. 46 Phawuloosinne waannatiya gisho iya, "Hermmeesa" gidi sunthidosona. Barnnabaasi yayyonna, "Xoossaay qaala koyrottidi 13 Katamaappe gaxan de7iya eeqaa Diya keethaa hinttew odettanaw koshshees. Shin hintte qaala kahineynne asay kormmatanne alleeqo ciishshata ixxidi merinaa de7uwa ekkanaw nuus bessenna hawaaretas yarshshanaw koyidi katamaa pengge gidi hinttee, hintte huu7en pirdida gisho hiza nuuni ehidosona. 14 Shin Barnnabaasinne Phawuloosi Ayhude gidonnayssatakkoo simmos. (aiōnios g166) 47 hessa si7ida wode entti oothanaw qoppidayssa Gaasoykka Goday, 'Alame kumethay ne baggara ixxidi bantta ma7uwa peedhidosona. Asaa giddo attana mela, taani nena Ayhude gidonna deriyas woxxi gelidi, 15 bantta qaala dhoqqu oothidi, "Asaw, poo7o oothas" yaagidi nuna kiittis" yaagidosona. 48 hayssa ays ooteetii? Nukka hintte mela ase. Ha Ayhude gidonnayssati hessa si7ida wode ufayttidi pathonnabaappe saluwanne sa7aa, abbaanne entta Xoossaay qaala bonchchidosona. Qassi merinaa de7uwash doorettiida ubbay ammanidosona. (aiōnios g166) 49 Godaa qaalay he biitta ubbaa gakkis. 50 Shin 16 I beni asaa bantta ogiya baana mela yeddi Ayhudeti, Ayhude gidonna Xoosse goynniya dure aggis. 17 Shin iraa saluwappe bukisis, kathaaka maccasatanne kataman de7iya gita asata Phawuloosa bollanne Barnnabaasa bolla denthethidosona. He asati 17 Shin iraa saluwappe bukisis, kathaaka wodiyan wodiyen immis, kathi immidi hinttena daro entta gooda doomidi bantta biittaafe kessidosona. 51 ufyassis, yaatidi hinttew lo77obaa oothidi baw Shin Phawuloosaranne Barnnabaasara ixseyssatas markka dhayssibeenna" yaagidosona. 18 Hawaareti malla gidana mela bantta tohuwappe baana pittidi hessa gidi banttar asay yarshshonna mela waayidi lqooniyone katama bidosona. 52 Qassi Anxookiyan diggidosona. 19 Anxookiyappenne lqooniyonepppe de7iya ammaneyssati Geeshsha Ayyaaninanne Phawuloosa caddidosona. Enttaw I hayqqidabaa ufayssan kumidosona.

14 Kaseyssadakka, Phawuloosinne Barnnabaasi lqooniyonen Ayhudeta woosa keethi gelidi daro Ayhudetinne Ayhude gidonnayssati ammanana gakkanaa qaala odidosona. 2 Shin ammaniboonna Ayhudeti, Ayhude gidonnayssata wozanaa laammidi ishata bolla denthethidosona. 3 Hawaareti yan daro wodiya gam77idosona. Entti yayyonna Godaabaa odidosona. Goday malaatatanne oorathabaa entti oothana mela enttaw maata immidi ba aadho keehatethaa qaalay tuma gideyssa qonccisis. 4 Shin he katamaa asay shaakettidi, baggay Ayhudetara baggay qassi Hawaaretara gidis. 5

biittaa kanthidi aadhhdhidi Phinfiliya bidosona. 25
I dendddi katamaa gelis. Wonttetha gallas Barnnabaasara issife Darbbe bis. 21 Entti Darbbe kataman Wonggelaan odidi darota ammanthidaappe guye Lisxira, lqooniyonenne Phisdiya Anxookiya simmidosona. 22 Yan ammaneyssata minthethishenne entti ammanon minnidi de7ana mela zorishe, "Xoossaay kawotethaa gelanaw nuuni daro waaye ekkanaw bessees" yaagidi tamaarssidosona. 23 Qassi woosa keethatas huu7en huu7en cimata dooridosona. Xoomidaappenne woossidaappe guye entti ammanida Godaas entta hadara immidosona. 24 Phisidiya

Phergen qaala odidaappe guye Axaaliya bidosona. denthana. Laattida keethaka zaara essana. 17
26 Axaaliyappe entti bantta polida oosuwax Xoossaa Attida asay ubbay taakko yaana, taani xeegida aadho keehatethaa entta hadara immida Anxookiya Ayhude gidonna asay ubbay tana koyana. 18 markkaben simmidosona. 27 Anxookiya gakkida wode woosa keethaa asaa shiishidi Xoossay enttara oothida oosuwa ubbaanne Ayhude gidonna asay ammanana "Hessa gisho, ta qofay Xoossako simmiya Ayhude mela enttaw waati pengge dooyidaako odidosona. 28 Benippe doomada hessi erettana mela oothida Xoossay, taani yaagays' yaages. (aiōn g165) 19 Hessian ammaneyssatara daro wode gam77idosona.

15 Issi issi asati Yihudappe Anxookiya bidi, "Muse wogaatho hintte qaxxarettonna ixxiko attanaw dandda7ekketa" gidi ammaneyssata tamaarssodoomidosona. 2 Hessi Phawuloosanne Barnnabaasa enttara daro palamanaadanne kaccanaada oothis. Hessa gisho, Anxookiyan de7iya issi issi asati Phawuloosaranne Barnnabaasara Yerusalemme bidi Hawaaretaranne cimatara gaytidi he ooda billanaw qofay qashettis. 3 Woosa keethay entta kiittin bidosona. Entti Finqeranne Samaareraa aadhhdhishe Ayhude gidonnayssati Xoossako waanidi simmidaakko odidosona. Hessi ammaneyssata ubbaa daro ufayssis. 4 Entti Yerusalemme gakkida wode woosa keethay, Hawaaretinne cimati entta mokkidosona. Xoossay banttara oothidabaa ubbaa odidosona. 5 Shin Farisaaweta baggafe ammanida issi issi asati denddi eqqidi, "Ayhude gidonnashin ammanida asati qaxxaretanawunne Muse higgiya naaganaw bessees" yaagidosona. 6 Hawaaretinne cimati hessa zorettanaw shiiqidosona. 7 Keehi haasidayssafe guye, Phexiroosi denddi eqqidi, "Ta ishato, Ayhude gidonnayssati Wonggelaa qaala ta doonappe si7idi ammanana mela kasetidi tana Xoossay hintte giddofe dooridayssa hintte ereeta. 8 Asa wozana eriya Xoossay Geeshsha Ayyaana nuus immidayssada enttawuka immidi tumays. 9 Ammanon entta wozanaa geeshshida gisho nu giddoninne entta giddon dummatethi wothibeenna. 10 Hessa gisho, nu awatinne nuuni tookkanaw dandda7iboonna qambbara ammaneyssata morggen wothidi ha77i ays hintte Xoossa paacetii? 11 Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethan entti attidayssada nukka attidayssa ammanoos" yaagis. 12 Asay si7i gidi, Barnnabaasinne Phawuloosi Ayhude gidonna asaa giddon bantta baggara Xoossay oothida malaatatanne oorathabaa ubbaa odishin si7oosona. 13 Entti haasaya onggidaappe guye Yayqoobi, "Ishato, ta geyssa si7ite. 14 Xoossay Ayhude gidonnayssata giddofe ba ase dooranaw koyidi enttana koyro waattidi qoppidaakkoo Simooni odis. 15 Nabeta qaalay hayssara ginees. Geeshsha Maxaafan, 16 'Hayssafe guye taani simmana, kunddida Dawite kawotethaa

denthana. Laattida keethaka zaara essana. 17 Ayhude gidonna asay ubbay taakko yaana, taani xeegida aadho keehatethaa entta hadara immida Anxookiya Ayhude gidonna asay ubbay tana koyana. 18 Benippe doomada hessi erettana mela oothida Xoossay, taani yaagays' yaages. (aiōn g165) 19 "Hessa gisho, ta qofay Xoossako simmiya Ayhude mela enttaw waati pengge dooyidaako odidosona. 20 Shin entti eeqas yarshshettidi tunidabaa moonna mela, layamattonna mela, bawuta moonna melanne suuthi uyonna mela enttaw nuuni dabdaabbiya xaafanaw koshshees. 21 Muse higgey benippe doomidi Sambaatan Sambaatan Ayhude Woosa Keethatan nababettishe katama ubban sabbakettees" yaagis. 22 Hessafe guye, hawaaretinne cimati woosa keethaa asa ubbara issife bantta giddofe guutha asata dooridi Phawuloosaranne Barnnabaasara Anxookiya yeddanaw qofa qachchidosona. Entti daro bonchchettida nam77u asata Barssaaba geetettiya Yihudanne Silaase dooridosona. 23 Hayssada geetetti xaafettida dabdaabbiya entta bolla yeddisosona: "Nuuni hawaaretinne cimati hintte ishati, Anxookiyan, Sooriyaninne Kilqiyen de7iya Ayhude gidonna ishatas nu sarothuwa kiittoos. 24 "Nuuni kiittonna asati nu giddofe bidi, 'Hintte qaxxaretanawunne higgiya naaganaw bessees' gidi, hinttena waaysidayssanne yiloyidayssa si7ida. 25 Nuuni dosiya Barnnabaasanne Phawuloosa dooretida asatara issife hintteko kiittanaw issi wozanan nu qofaa qachchida. 26 Entti nu Godaa Yesuus Kiristtoosa gisho bantta de7uwa aathi immidosona. 27 Hessa gisho, nuuni xaafidayssa entti bantta doonan gujjidi hinttew odana mela Yihudanne Silaase kiittida. 28 "Ha koshsheyssatappat attin hara tooho hinttena toosonna mela nunne Geeshsha Ayyaanay oda qachchida. 29 Eeqas yarshshettidi tunidabaa mooppite, suuthu uyoppite, bawuta mooppite, laymatoppite. Ha ubbaafe hintte huu7iya naagikko hintte lo77obaa ooteeta. Hiza, saro de7ite" yaagidosona. 30 Hessa gisho, kiittetidayssati moyzettidi Anxookiya bidi ammaniyya asaa shiishidi, dabdaabbiya immidosona. 31 Entti he minthethiya dabdaabbiya nababida wode ufayttidosona. 32 Qassi Yihudinne Silaasey bantta huu7en nabe gidiya gisho ammaneyssata loythi zoridi minthethidosona. 33 Entti Anxookiyan guutha gallas uttidaappe guye ishati lo77ora moyzin bantana kiittidayssatakkoo simmidosona. 34 [Shin Silaasey yan attanaw koyis.] 35 Qassi Phawuloosinne Barnnabaasi hara daro asatara issife Godaa qaalaa tamaarssishenner Wonggelaa odishe Anxookiyan gam77idosona. 36 Guutha gallasappe guye Phawuloosi Barnnabaasako, "Nuuni Godaa qaala odida katama ubban nu

ammaneysati waanidi de7iyakko guye simmishe nuukko, "Hintte tana Godaa tuma ammanasu giikko ta xomoosi be7oos" yaagis. 37 Barnnabaasi Marqqaosa soo yedhdhite" gada miinthada woossasu. 16 Nuuni geetettiya Yohaannisa banttara efanaw koyis. 38 Shin Xoossaas woossiya bessaa bishin iita ayyaanay I bolla Phawuloosi Marqqaosa banttara efanaw koyibeenna. de7idi kaayisiya issi geela7o aylley nuura gayttasu. Gaasoykka, I Phinfiliyan shaakettidi enttara oothanaw lya kaayada daro miishe ba godatas ehawusu. 17 bibeenna. 39 Entta giddon ita ooshshi keyin issyo Phawuloosanne nuna kaallada, "Hayssati Ubbaafe issuwafe shaakettidosona. Barnnabaasi Marqqaosa Bolla Xoossaas aylleta! Entti hintte attana ogiya ekkidi markkabera Qoophirosa bis. 40 Shin Phawuloosi odeyssata" gada waassasu. 18 Ubba gallas hessada Sillaase dooris; ammaneysati Phawuloosa Xoossaas gawusu. Shin Phawuloosi yilotidi guye simmidi, he aadho keehatethaa hadara immidaappe guye i ayyaanaa, "Yesuus Kiristtoosa sunthan neeni iippe keyidi bis. 41 Yaatidi, woosa keethata minthethishe keya" gidi kiittis. Iirakka iita ayyaanay iippe keyi Sooriyanne Kilqiyara aadhahdis.

16 Phawuloosi Darbbenne Lixira bis. Yan

Ximotiyooosa giya ammaniyaa asi de7ees. Iya aayiya ammaniyaa Ayhude maccas, iya aaway Girike asi. 2 Lixiraninne Iqooniyonen de7iya ammaneysati Ximotiyosabaa loythidi markkattidosona. 3

Phawuloosi Ximotiyooosa baara efanaw koyidi, iya aaway Girike asi gidiayssa he bessan de7iya Ayhude ubbay eriya gisho iya qaxxaris. 4 Entti katamatara bishe Yerusalaamen de7iya hawaaretinne cimati wothida higgiya ammaneyssati naagana mela enttaw odishe aadhdhidosona. 5 Hessa gisho, woosa keethati ammanon minnishe, taybonkka gallas gallas dari dari bidosona. 6 Iisiyan qaala odonna mela Geeshsha Ayyaanay entta diggida gisho, Phirggiyanne Galaatiya biittaara aadhdhidosona. 7 Entti Miisiya zawaal gakkida wode Bitiinya baanaw koyidosona. Shin Yesuusa Ayyaanay entta diggis. 8 Hessa gisho, entti Miisiya matara aadhdhishe Xiro7aada wodhdhidosona. 9 Phawuloosi qamma qonccethan issi Maqedooniya asi baakko, "Maqedooniya pinnada nuna maaddarkii" yaagishe eqqidi woossishin be7is.

10 Qonccethaa I be7idaappe guye ellesidi nuuni Maqedooniya baanaw koyida. Ays giikko, Wonggelaa yan de7iya asaas odanaw Xoossay nuna xeegidayssa erida. 11 Xiro7aadappe denddidi markkaben gelidi Samotiraqe bida, wonttetha gallas Naaphule bida. 12 Hessafe denddidi Maqedooniya biittan de7iya Filphisiyuusa giya koyro katama bida. Qassi Filphisiyuusi Roome asay de7iya katama. Nuuni he katama guutha gallas uttida. 13 Sambaata gallas katamaappe gaxan Shaafaa doonan Ayhudeti Xoossaas woossiya bessi de7eyssa eridi yaa bida. He bessan shiiqida maccasaas qaala odida. 14 Nuna si7iya asappe issi Liidiya geetettiya Tiyatiroona katamaappe yida, Xoossaas ammanida zo7o afila zal77iya, maccasiya de7awusu. Phawuloosi odeyssata iya si7ana mela Xoossay I wozanaa dooyis. 15 Liidiya ba soo asaara issife xammaqettidaappe guye

Phawuloosanne nuna kaallada, "Hayssati Ubbaafe Bolla Xoossaas aylleta! Entti hintte attana ogiya odeyssata" gada waassasu. 18 Ubba gallas hessada gawusu. Shin Phawuloosi yilotidi guye simmidi, he aayaanaa, "Yesuus Kiristtoosa sunthan neeni iippe keya" gidi kiittis. Iirakka iita ayyaanay iippe keyi aggis. 19 Shin I godati banttaw miishe demmiya ogey dhayidayssa be7idi, Phawuloosanne Sillaase oykkidi, dabaaba daynnata sinthe goochchi efidosona. 20 Daynnata sinthe entta efidi, "Hayssati Ayhude asi gidishe nu katamaa asaa daro waayosona. 21 Nuuni Roome biitta asi gidishe ekkanawunne oothanaw woga gidonnabaa tamaarssosona" yaagidosona. 22 Asay issi bagga gididi, Phawuloosa bollanne Sillaase bolla denddidosona. Daynnati entta ma7uwa qaaridi xam77an entta shocana mela kiittidosona. 23 Entta daro wadhdhidaappe guye, qasho keethi gelssidosona. Qasho keethaa naageysika entta minthi naagana mela kiittidosona. 24 Qasho keethaa naageyssi he kiitaa ekkidi, Phawuloosanne Sillaase qasho keethas qol77a gelssis. Entta tohuu duuxis. 25 Shin giddi bilae gidiya wode Phawuloosaranne Sillaasera woosishenue mazmure yexxishe Xoossaas galatoosona. Qasho keethan de7iya hara asatikka entti giyabaa si7oosona. 26 Qopponna qasho keethaa baasoy qaaxxana gakkanaw biitta qaaxoy hanis. He saatenka pengge ubbay dooyetti aggis; qashettida asa ubbaa santhalaatay birshseti wodhdhis. 27 Qasho keethaa naageyssi dhiskofe barkida wode qasho keethaa pengge ubbay dooyettidayssa be7idi qasho asay kessi ekki bidabaa daarin bana wodhanaw mashshe ekkis. 28 Shin Phawuloosi qaala dhoqqu oothidi "Nu ubbay hayssan de7iya gisho neeni nena qohoppa" yaagis. 29 Qasho keethaa naageyssi xomppe woossi ekkidi ellesidi gaathi woxxis. Kokkorishe Phawuloosa sintharinne Sillaase sinthan gufannis. 30 Entta kare kessidi, "Ta godato, taani attanaw ay oothanaw bessii?" yaagis. 31 Phawuloosaranne Sillaasera iyaakkoo, "Godaa Yesuus Kiristtoosa ammana; neeranne ne soo asaara attana" yaagidosona. 32 Entti iyasinne iya son de7iya ubbaas Godaa qaala odidosona. 33 Qamma he saatenka qasho keethaa naageyssi entta efidi entta madunthaameeccis. Ellesidi ba soo asa ubbaara xammaqettis. 34 Phawuloosanne Sillaase ba soo efidi enttaw kathi aathis. I ba soo asa ubbaara Xoossaas ammanida

gisho ufaytis. 35 Sa7ay wonttin daynnati, "He asata maccasatinne daro addeti ammanidosona. 13 Shin billa" yaagidi poolise halaqata iyaakko kiittidosona. Teselonqen de7iya Ayhudeti Phawuloosi Xoossaa 36 Qasho keethaa naageyssi, "Hintte bilettaa mela qaala Beeriyancka odidayssa si7ida wode Beeriya yidi daynnati kiittidosona. Hiza, keyidi saro biite" yaagidi asaa buqidosona. 14 Hessafe guye, ammaneyssati he kiitaa Phawuloosas odis. 37 Shin Phawuloosi ellesidi Phawuloosa abbaa mati yeddisosona. Shin he poolise halaqatakko, "Nuuni Roome asi gidishin Sillaaseynne Ximotiyooси Beeriyan attidosona. 15 entti nuna pirddi baynna asaa sinthan wadhdhidi, Phawuloosa moyzida asati Ateena gathidosona. He qasho keethan yeggidosona. Ha77i nuna geeman asati Sillaaseynne Ximotiyooси bantaw dandda7ettida keyidi bo goonaa? Hanenna, entti bantta huu7en yidi mela ellesidi baakko yaana mela Phawuloosi kiittida nuna kesso" yaagis. 38 Poolise halaqati daynnatas kiitaa ekkidi Beeriya simmidosona. 16 Phawuloosi hessa odin, Phawuloosaranne Sillaasera Roome Ateenan Sillaasenne Ximotiyooса naagishe, kataman biitta ase gididayssa si7ida wode yayyidosona. 39 eeqi kumidayssa be7idi yilotis. 17 Hessa gisho, Hessa gisho, daynnati yidi enttako, "Nuuni hinttena Ayhude Woosa Keethan Ayhudetaranne Xoossaa qohida" gidosona. Qasho keethafe kare entta kessidi, goynniya Ayhude gidonna asatara qassi baara gayttiya katamaappe keyidi baana mela woossidosona. 40 asatara ubba gallas palamees. 18 Eppiqoroosanne Phawuloosaranne Sillaasera qasho keethafe keyidi Istoyke geetettiya cugetappe issi issi eranchhoti Liidiya soo bidosona. Yan ammaneyssatara gaakettidi Phawuloosara palamidosona. Enttafe issoti issoti, "Ha entta minthethidi keyidi bidosona.

17 Phawuloosaranne Sillaasera Amfiphoolisaranne Apholoniyyara aadhhdhidi Teselonqe bidosona. Yan Ayhude Woosa Keethi de7ees. 2 Phawuloosi kaseyssada yaa gelis. Hessian heedzu saamintta Xoossaa qaalappe asaas odis. 3 Kiristtoosi waaye ekkanawunne hayqoppe denddanaw besseyssa enttaw qonccisidi odishe, "Yesuusi ha taani hinttew odehyssi Kiristtoosa" yaagis. 4 Enttafe issoti issoti oday tuma gideyssa ma77idi Phawuloosaranne Sillaasera issifidosona. Hessadakka, Xoossaa goynniya daro Girike asaynne daro bonchchettida maccasatikka enttara issifidosona. 5 Shin Ayhudeti qanaattidi issi issi oosoy baynna ita asata ogeppe shiishidosona. Kataman buqethi kessidosona; Phawuloosanne Sillaase asaas aathi immanaw koyidi Yaasona keethaa teqqidosona. 6 Phawuloosinne Sillaasi enttaw benttonna ixxin, Yaasonanne issi issi ammaneyssata katamaa halaqatakko goochchi efidi, "Hayssati biitta ubbaa buqeyssati ha77i nuukko yidosona. 7 Yaasoni entta ba son wothis. Hayssati, 'Yesuusa giya hara kawoy de7ees' gidi Qeesara kiitaa menthosona" yaagidi dhoqqu gida qaalan odidosona. 8 Shiiqida asaynne katamaa halaqati hessa si7idi hananabaa dhayidosona. 9 Halaqati Yaasonanne harata waesen birshshidosona. 10 Ammaneyssati Phawuloosanne Sillaase qammara Beeriya yeddisosona. Beeriya gakkidi, Ayhude Woosa Keethi gelidosona. 11 Beeriya asati Teselonqe asatappae aadhhdhida suureta. Entti qaala kumetha wozanaappe ekkidosona; Phawuloosi gidayssi tuma gideyssa shaakki eranaw gallas gallas Geeshsha Gaxaafata xanna7oosona. 12 Hessa gisho, enttafe daroti, Giriketappeka bonchchettida dero

maccasatinne daro addeti ammanidosona. 13 Shin billa" yaagidi poolise halaqata iyaakko kiittidosona. Teselonqen de7iya Ayhudeti Phawuloosi Xoossaa 36 Qasho keethaa naageyssi, "Hintte bilettaa mela qaala Beeriyancka odidayssa si7ida wode Beeriya yidi daynnati kiittidosona. Hiza, keyidi saro biite" yaagidi asaa buqidosona. 14 Hessafe guye, ammaneyssati he kiitaa Phawuloosas odis. 37 Shin Phawuloosi ellesidi Phawuloosa abbaa mati yeddisosona. Shin he poolise halaqatakko, "Nuuni Roome asi gidishin Sillaaseynne Ximotiyooси Beeriyan attidosona. 15 entti nuna pirddi baynna asaa sinthan wadhdhidi, Phawuloosa moyzida asati Ateena gathidosona. He qasho keethan yeggidosona. Ha77i nuna geeman asati Sillaaseynne Ximotiyooси bantaw dandda7ettida keyidi bo goonaa? Hanenna, entti bantta huu7en yidi mela ellesidi baakko yaana mela Phawuloosi kiittida nuna kesso" yaagis. 38 Poolise halaqati daynnatas kiitaa ekkidi Beeriya simmidosona. 16 Phawuloosi hessa odin, Phawuloosaranne Sillaasera Roome Ateenan Sillaasenne Ximotiyooса naagishe, kataman biitta ase gididayssa si7ida wode yayyidosona. 39 eeqi kumidayssa be7idi yilotis. 17 Hessa gisho, Hessa gisho, daynnati yidi enttako, "Nuuni hinttena Ayhude Woosa Keethan Ayhudetaranne Xoossaa qohida" gidosona. Qasho keethafe kare entta kessidi, goynniya Ayhude gidonna asatara qassi baara gayttiya katamaappe keyidi baana mela woossidosona. 40 asatara ubba gallas palamees. 18 Eppiqoroosanne Phawuloosaranne Sillaasera qasho keethafe keyidi Istoyke geetettiya cugetappe issi issi eranchhoti Phawuloosara palamidosona. Enttafe issoti issoti, "Ha yooyamay ay odanaw koyii?" yaagidosona. Harati Phawuloosi Yesuusabaanne hayqoppe I denddidayssa bantaw odida gisho, "Ooratha xoossatabaa odiya daanees" yaagidosona. 19 Phawuloosa oykkidi Aryoospaagosa giya shiiqo bessaa efidi, "Ha neeni tamaarssya ororathabay aybeekko nuna erisikkii? 20 Ays giikko, neeni nius oorathabaa oodaasa; hiza hessi aybeekko nuuni eranaw koyoos" yaagidosona. 21 Ateena asay ubbayonne hessian de7iya imathati ororathabaa odettionnanne si7onna pee7okkona. 22 Phawuloosi Aryoospaagosa sinthan eqqidi, "Ateena asato, xoossatas ubbabon hintte doro yayyeysa taani be7ays. 23 Taani hintte katamaara yuuyashe hintte goynniya bessata be7iya wode, 'Erettonna Xoossaas' geetetti xaafettida yarshho bessaa demmas. Ha hintte eronnashin goynneyssa taani hinttew odays. 24 Sa7aanne sa7an de7iya ubbabaa medhdhida Xoossay, saluwanne sa7aa Goday, asi keexida keethan deenna. 25 I de70, shempponne ubbabaa asa ubbaas immiya gisho paci de7iya asada asa maade koyenna. 26 Xoossay asa zerethi ubbaa issi addiyafe medhdhidi biitta ubban wothis. Yaatidi entti de7ana wodiyasinne bessaas zawa immis. 27 I hessa oothiday asi iya koyana melanne pilggidi demmanna melassa. Hanikkoka I nuuppe geemmibeenna. 28 Hinttete issi issi yexxeysatti, 'Nuuni iya nayta' gidayssada, 'Nuuni iyan paxa de7oos, qaaxoos.' 29 Hiza, nuuni Xoossaa nayta gidiya gisho, 'Xoossay asa hiillatehaninne qofan worrqafe woykko birappe woykko shuchchafe oosettibaa daanees' yaagidi qoppanaw bessenna. 30 Hessa gisho, Xoossay kase wode asay eronna oothidayssa aggidi aadhhdhis, shin ha77i ubbason de7iya asi ubbay nagaraappe simmana mela kiittees. 31 Ays giikko, Xoossay ba

doorida addiyan sa7an de7iya asa ubbaa bolla xillo asay ubbay Ayhude Woosa Keetha halaqaa Sostenisa pirdda pirddanaw qamma giigisi wothis. Iya hayqoppe oykkidi pirdda keethaa sinthan wadhdhidosona. Shin denthidi hessa asa ubbaas tumayis" yaagis. 32 Enttafe Gaaliyoosi hessa paxabaa gibeenna. 18 Phawuloosi issi issi asati hayqoppe denddoba Phawuloosappe daro gallas Qorontoosan uttidaappe guye ammaniyya si7idi, iya bolla qelqisidosona. Shin harati, "Nuuni asaa sarothidi, Phirisqiliranne Aqiiłara markkaben hessa neeppe gujjidi si7anaw koyos" yaagidosona. Sooriya bis. Shin I baanappe sinthe baw gasoy de7iya 33 Hessa gisho, Phawuloosi entta giddofe keyis. gisho Kinkkiriya kataman ba huu7iya buluusettis. 19 34 Shin issi issi addeti Phawuloosara gaakettidi Entti Efesoona gakkida wode Phawuloosi Phirisqilonne ammanidosona. Entta giddofe Aryoospaagosan Aqila yan aggis. Shin baw Ayhude Woosa Keethi shiiquwan de7iya Diyonasyoos giya addey, Damarsso gelidi Ayhudetara odettis. 20 Entti banttara daro wode uttana mela Phawuloosa woossidosona shin I ixxis. 21 giya issi maccasiyanne harati de7oosona.

18 Hessafe guye, Phawuloosi Ateenappe keyidi,

Qorontoosa bis. 2 Yan Aqila giya Phanoosan yelettida issi Ayhude asi demmis. Ayhude asay ubbay Roomeppe keyana mela kawoy Qalawudiyoosi kiittida gisho guutha wodeppe kase I ba machche Phirisqilara Xaaleppe yis. Phawuloosi enttara gaytanaw bis. 3 Iya oosoy enttayssada dunkkaane siko gidiya gisho, enttara uttidi issife oothis. 4 Phawuloosi Sambbaata ubban Ayhudetanne Giriketa ammanthanaw Ayhude Woosa Keethan palamees. 5 Sillaaseynne Ximotiyoozi Maqedooniyappe yida wode Phawuloosi ba kumetha wodiya immidi Ayhudetas Yesuusi I, Kiristtoosa gidi qaala odis. 6 Shin entti Phawuloosa ixxidi iya cayin Phawuloosi ba ma7uwappe baanaa qoqqofishe, "Hintte gomey hinttena oykko; taani hessian de7ikke. Hizappe guye, taani Ayhude gidonna asaakko bays" yaagis. 7 Yaappe keyidi Xoossaa goynniyi Titoos Yosxoosa giya uraa soo bis. Yosxoosa keethay Ayhude Woosa Keetha matan de7ees. 8 Ayhude Woosa Keetha halaqay Qarisphoosi ba soo asa ubbaara Godaa ammanis. Qorontoosa asatappeka daroti Xoossaa qaala si7ida wode ammanidi xammaqettidosona. 9 Goday issi qamma Phawuloosas qonccidi, "Yayyofa; oda, si7i gooppa.

10 Taani neera de7ays. Taw ha kataman daro asi de7iya gisho nena qohidi iitaban yeggana asi oonikkia baawa" yaagis. 11 Hessa gisho, Phawuloosi Xoossaa qaala asaa tamaarsisse issi laythinne usupun ageena enttara uttis. 12 Gaaliyoosi Akkaya biittaa aysiya wode Ayhudeti issife Phawuloosa bolla denddidi pirdda keethi iya efidi, 13 "Ha addey higgiya ixxidi, asay Xoossaa goynnana mela oothees" yaagidosona. 14 Phawuloosi haasayana hanishin, Gaaliyoosi Ayhudetakkoo, "Ayhudetoo, hessi iita ooso woykko naaqo gidiyakko taani hintteebaa dandda7ada si7anaw bessees. 15 Shin qaalas, sunthasinne hintte higgiyas hintte palamiyabaa gidiikko hinttee, hinttew billite; hessa taani pirddiike" yaagis. 16 Yaatidi, entta pirdda keethafe kare kessis. 17 Hessafe guye, Girike

Gaaliyoosi hessa paxabaa gibeenna. 18 Phawuloosi issi issi asati hayqoppe denddoba Phawuloosappe daro gallas Qorontoosan uttidaappe guye ammaniyya si7idi, iya bolla qelqisidosona. Shin harati, "Nuuni asaa sarothidi, Phirisqiliranne Aqiiłara markkaben hessa neeppe gujjidi si7anaw koyos" yaagidosona. Sooriya bis. Shin I baanappe sinthe baw gasoy de7iya 33 Hessa gisho, Phawuloosi entta giddofe keyis. gisho Kinkkiriya kataman ba huu7iya buluusettis. 19 34 Shin issi issi addeti Phawuloosara gaakettidi Entti Efesoona gakkida wode Phawuloosi Phirisqilonne ammanidosona. Entta giddofe Aryoospaagosan Aqila yan aggis. Shin baw Ayhude Woosa Keethi shiiquwan de7iya Diyonasyoos giya addey, Damarsso gelidi Ayhudetara odettis. 20 Entti banttara daro wode uttana mela Phawuloosa woossidosona shin I ixxis. 21 Enttafe shaakettishe, "Taani yaa baaliya Yerusalamen bonchchanaw bessees. Shin Xoossi giikko hintteko simma yaana" yaagidi Efesoonaappe markkabiyan bis. 22 Qisaariya gakkida wode Yerusalamee bidi woosa keethaa asaa sarothidaappe guye Anxookiya bis. 23 Yan guutha wode gam77idaappe guye ammaniyya asata ubbaa minthethishe Galaatiyaranne Firgiyara aadhdis. 24 Iskkinddiriyan yelettida issi Aphiloosa giya Ayhude asi Efesoona bis. I oda eriya asinne Xoossaa qaala daro eriya asi. 25 Godaa ogiyakka tamaaris, ayyaanen xuugettidi Yesuusabaa suure tamaarssees. Gidoshin, Yohaannisa xinqqatiya xalaala erees. 26 I Ayhude Woosa Keethan yayyonna tamaarssees. Phirisqilanne Aqili I odehyssa si7ida wode banttara soo iya efidi Xoossaa ogiya kaseyssafe geeshshidi iyaw odidosona. 27 Aphiloosi Akkaya baanaw koyin Efesoonaappe de7iya ammaniyya asay iya qofaa ekkidi Akkayan de7iya ammaneysati iya mokkana mela enttaw dabdaabbiya xaafidosona. I yaa gakkida wode Xoossaa aadho keehatetha baggara Yesuus Kiristtoosa ammanidayssata daro maaddis. 28 Ays giikko, Yesuusi I Kiristtoosa gideyssa Ayhudetas Xoossaa qaalappe qonccisidi deriya sinthan minthi odidi entta lathis.

19 Aphiloosi Qorontoosan de7ishin, Phawuloosi qommo baggara aadhhdidi Efesoona bis. Yan issi issi ammaniyya asata demmis. 2 Enttako, "Hintte ammanida wode Geeshsha Ayyaana ekkidet?" yaagidi oychchis. Entti, "Akkay, ekkibookko; hari attoshin, Geeshsha Ayyaani de7iyabaakka si7ibookko" yaagidosona. 3 Phawuloosi enttako, "Yaatin, aybin xammaqettidet?" yaagis. Entti, "Nuuni Yohaannisa yaagidosona. 3 Phawuloosi enttako, "Yaatin, aybin xammaqettidet?" yaagis. Entti, "Nuuni Yohaannisa xinqqatiyan xammaqettida" yaagidi zaaridosona. 4 Phawuloosi, "Yohaannisi baappe guyera yaa Yesuus Kiristtoosan asay ammanana mela asaas odise, nagaraappe simo bessiya xinqqatiyan xammaqis" yaagis. 5 Entti hessa si7ida wode Godaa Yesuus Kiristtoosa tamaare gidanaw xammaqettidosona. 6 Phawuloosi ba kushiya entta bolla wothida

wode Geeshsha Ayyaanay entta bolla wodhdhin, duretethay ha oosukan gideyssa hintte ereeta. 26 dumma dumma doonan odettidosona; qassi tinbbite Hayssi Phawuloosi, 'Asa kushen oosetidayssati odidosona. 7 He bessan tammanne nam77a gidiya xoossata gidokkona' yaagidi, Efesoona ninne guutha asati de7oosona. 8 Phawuloosi Ayhude Woosa biittatappe attin kumetha lisiya ubban de7iya Keetha gelidi, Xoossaakawotethaabaa yayonna daro asaa odi ammanthidayssanne baalethidayssa palamishenne loythi qonccisise enttara heedzu hintte be7idetanne si7ideta. 27 Meto gidi day, nu ageena gakkanaw gam77is. 9 Shin enttafe issoti oosoy kadheteyssa xalaala gidonnashin, lisiyaninne issoti dhube gidiya daro asaa sinthan Godaa biitta ubban de7iya asi goynniya gita xoossee ogiya cayidi ammanonna ixxidosona. Phawuloosi Arxemiisi keethay bonchchettonna atteyssanne ammaneyssata enttafe shaakkii ekkidi Xiraanosa I gitatethayka kunddanayssa" yaagis. 28 Asay giya tamaare keethan ubba gallas entta tamaarssis. hessa si7ida wode shenen xuuggetti, "Efesoona 10 Phawuloosi nam77u laythi gakkanaw qaala Arxemiisa gita" yaagidi waassidosona. 29 He waasoy odis. Hessa gisho, lisiyan de7iya asay ubbay, katama ubbaa gakkis. Phawuloosara hamuttiya Ayhudetikka Ayhude gidonnayssatikka Godaa qaala Maqedooniya asata, Gaayoosanne Arsxiokoosa si7idosona. 11 Xoossay Phawuloosa kushen oykkidi goochchishe kaassa bessaa woxxidosona. wolqqaama malaatata oothis. 12 Hessa gisho, asay 30 Phawuloosikka asay shiiqidasuwa gelanaw koyis, iya bollaa bochchida maarabiya woykko ma7uwa shin ammaneyssati iya diggidosona. 31 lisiya biittaa hargganchchotas efoosona. Enttika paxoosona; halaqatappe Phawuloosa lagge gidida issoti issoti tuna ayyaanatikka enttafe keyoosona. 13 Tuna Phawuloosakko kiittidi, "Kaassa bessaa qoncen ayyaanata kessishe yuuuya Ayhudetappe issoti issoti, keyada benttofa" gidi iya woossidosona. 32 Shiiqida "Phawuloosi qaala odida Yesuusa sunthan keyite asaas hananabay dhays; dariya bagga asay hari gidi hinttena kiittoos" yaagidi, tuna ayyaanati oykkida attoshin ays shiiqidaakk eronna gisho, issoy issibaas asata bolla Godaa Yesuusa sunthaa xeegidosona waassiya wode hankkoy harabaas waassees. 33 14 Kahine halaqaa Asqeewe giya issi Ayhude Ayhudeti Iskkinddire giya addiya aathi bessin, issi addiyaas hessa oothiya laappun nayti de7oosona. issi asay I gaanabaa odidi iya sinthe aathidosona. 15 Shin tuna ayyaanay enttako, "Taani Yesusakka I asay si7i gaana mela ba kushiyen malli bessidi, Phawuloosakka erays, shin hintte oonantee?" yaagis. asaas mootettanaw eqqis. 34 Shin Iskkinddirey 16 Tuna ayyaanay oykkida addey entta bolla guppi Ayhude asi gidi dayssa asay erida wode nam77u wodhdhidi, entta madunxisidi, he keethafe kallo saate gidanayssa mela ubbay issi qaalan, "Efesoona baqatana gakkanaw wolqqaamis. 17 Efesoona Arxemiisa gita" yaagidi waassidosona. 35 Wurssethan de7iya Ayhudetinne Ayhude gidonnayssati ubbay Katamaa xaafey asaa si7i oothidi, "Efesoona asaw! hessa si7idi daro yayyidosona. Godaa Yesuusa Efesoona katamay gita Arxemiisi eeqa keethaanne sunthay daro bonchchettis. 18 Ammaneyssatappe saloppe wodhdhida, I shuchcha misiliya naageysssa daroti bantta oothida iita oosuwa paaxishenne gideyssa eronna asi baawa. 36 Hayssa kashi giya qoncen odishe yoosona. 19 Bitezssatappe daroti asi baynna gisho hintte si7i gaanawunne dirggidi bantta maxaafata shiishidi asa ubbaa sinthan aykko oothonna agganaw bessees. 37 Hintte ha xuuggidosona. He maxaafata gatiya qooday ishatamu asata, eeqa keetha miishe kaytosiboonayssatanne mukulu bira suntime gidis. 20 Hessada hanidi nu Xoossata cayboonayssata ehideta. 38 Hessa Xoossaakawalay diccishenne aakkishe bis. 21 gisho, Dimexiroosinne iyara de7iya oosanchhoti Hessi polettidaappe guye Phawuloosi, "Taani asaa mootanaw koykko, pirdda keethay dooya Yerusalemme ba simmada Roomekka baanaw de7ees; daynnatikka de7oosona; entti mootanaw bessees" yaagidi Maqedooniyaranne Akkayara dandda7osona. 39 Shin hintte hara oda koykko, aadhdhidi Yerusalemme baanaw qofa qachchis. Shanggo shiiqon oday be7etto. 40 Hessa gidonna 22 Qassi bana maaddeyssatappe nam77ata ixxiko hachchi hanidabaas Roome kawotethay nuna Ximotiyosanne Erasxoosa Maqedooniya kiittidi, oychchana. Ha buqethaas gaasoy baynna gisho, baw lisiyan guutha wode gam77is. 23 He wode nuuni gaaso odanaw dandda7okko" 41 yaagidi Godaa ogiya gisho Efesoona wolqqaama kachchi shiiquwa laallis.

keyis. 24 Issi biraa oothiya Dimexiroosa giya uray Arxemiisi eeqa keethaa misiliya birappe oothidi daro wodhe demmees. 25 Hessa gisho, hessa mela ooso ooheyssata issife shiishidi, "Asaw, nu

20 Waasoy deccidaappe guye, Phawuloosi ammaniyya asata xeegisidi entta zoridaappe guye, sarothidi Maqedooniya baanaw keyis. 2

He biittaara aadhdhishe qaala odishe asaa daro "Yan tana aybi gakkaneekko erikke, shin ha77i minthethidaappe guye Girike biittaa bis. 3 I yan taani Geeshsha Ayyaanas kiittattada Yerusalame heedzu ageena uttidi, markkabera Sooriya baanaw bays. 23 Geeshsha Ayyaanay qashoynne waayey qoppidi de7ishin, Ayhudeti bana wodhanaw koyeyssa tana naageyssa katama ubban taw maarkkattis. eridi Maqdedooniyara guye simmanaw koyis. 4 24 Shin ta wothaa polanawunne Godaa Yesuus Phawuloosa moyzidayssati Beeriypappe Pharhusa Kiristtoosappe ekkida oosuwa, Xoossa aadho na7aa Sophaaxirosa, Teselonqefe Arsxirokoosanne keehatethaa Wonggelaa markkatteyssa polanaw Sikonddusa, Derbbe Gaayoosa, Isiyappe Tikiqposa, ta shemppiwi pathonnabaada qoodays. 25 "Taani Xirofimoosanne Ximotiyosa. 5 Hessati sinthe bidi ha77ika Xoossa kawotethaa markkattashe hintte nuna Xiro7aadan naagoosona. 6 Nuuni Uytha Baaliya ubbaa giddon yuuyas. Hizappe guye hinttfe oonikka bonchchidaappe guye, Filphisiyuusappe markkabera tana be7onnayssa erays. 26 Hessa gisho, hinttfe denddidi, ichchashantho gallasan entta Xiro7aadan issi uray dhayikkoka ta oyshettonayssa hachchi gakkidi yan laappun gallas gam77ada. 7 Saaminttfe hinttew geeshshada odays. 27 Ays giikko, Xoossay koyro gallasan nuuni uythaa menthanaw shiiqidi oothanaw qoppidabaa ubbaa hinttew aybibaakka de7ishin, Phawuloosi wonttethe baanaw qoppida ashshonna odas. 28 "Ba na7aa suuthan wozida gisho, enttaw qaala odishe giddi bilae gakkanaw Xoossa woosa keethaa naagite. Geeshsha Ayyaanay odaa adussis. 8 Nuuni shiiqidi uttida pooqyan daro hinttene halaqa oothidi doorida wudiyasinne hintte poo7oy de7ees. 9 Ewuxikoosa giya issi na7atethay huu7iyas naagettite. 29 Taani bidaappe guye, maskkoote bolla uttidi, baana dogidi dhikkis. wudiyas qadhettonna ita suudhumeti hintte giddo Phawuloosi oda adussida wode Ewuxikoosi dhikkoo gelanayssa ta erays. 30 Ammaneyssata bannta geedo eeyidi heedzanthro pooqiyappe kunddidi hayqqidayssa kaalethanaw worddo tamaarssiya asati hintte giddofe asay denthis. 10 Shin Phawuloosi wodhdhidi, denddana. 31 Hessa gisho, taani heedzu laythi iya bolla gufannis. Iya idimmidi, "I hayqqibeenna, qammanne gallas afuthan hinttene huu7en huu7en hirggofite" yaagis. 11 Hessafe guye, pude pooqya minthethidayssa qoppishe naagettite. 32 "Ha77ika bolla keyidi uythaa menthidi mis. Sa7ay wonttana hinttene minthawunne geeshsha asaara laatisanaw gakkanaw asaas odidaappe guye denddidi bis. 12 dandda7iya Xoossaasinne iya aadho keehatetha He paxida naatethaa soo efidi daro ufayttidosona. qaala hinttene hadara immays. 33 "Taani ooppekka 13 Shin Phawuloosi bana yaappe mokkana mela bira woykko worrqa woykko afila amottabiikke. 34 nuus odida gisho, kasetidi markkabiyakkoo bidi, Taani ta kushen oothada tananne taara de7eyssata Asoosa baanaw denddida. Ays giikko, I tohon koshshidabaa maaddidayssa hinttee, hintte huu7en baanaw qoppida gisho nuna hessatho kiittis. 14 ereeta. 35 Hintte hayssada daaburidi oothishe I nuura Asoosan gaytin markkabiyan iya ekkidi daaburanchchota maaddanayssanne Godaa Yesuusi, Mixiliine bida. 15 Wonttetha gallas yaappe denddidi 'Ekkeyssafe immeysi anjettidayssa' gida qaala markkabiyan Kyoosa sinthen de7iya bessaa gakkida; hintte qoppanaw besseyssaa taani hinttene ubbaban qassi wonttetha gallas Saamose pinnidi kaalliya bessas" yaagis. 36 Phawuloosi hessa odi onggidi gallas Miliixe gakkida. 16 Phawuloosi Isiyan daro entta ubbaara gulbbatidi Xoossa woossis. 37 Entti gam77onna Efesoona matara aadhdhanaw qoppis. ubbayka Phawuloosa idimmidi yeekkidi yeeridosona. Baw dandda7ettiko Phenxeqosxe Baaliya gallas 38 I Zaaridi, "Tana be7ekketa" yaagida qaalay entta Yerusalame gakkanaw eesotes. 17 Phawuloosi daro azzanthis. Entti markkabiya gakkanaw iya Miliixeppe Efesoona kiittidi woosa keethaa cimata moyzidosona.

xeegisis. 18 Woosa keetha cimati iyaakko yin, enttako hayssada yaagis: "Taani Isiyan gelida koyro gallasappe doomida hintteri de7ida wode ubban waana de7idaakko hintte ereeta. 19 Ayhudeti duulatidi ta bolla meto gathikokka taani ashkketethaninne daro afuthan Godaa oothas. 20 Dabaabankka hintte keethan keethan hinttene tamaarssishe hinttene maaddiyabaappe issibaakka pacisabiikke. 21 Taani Ayhudetasinne Ayhude gidonnayssatas nagaraappe Xoossaakko simmana melanne nu Godaa Yesuusa ammanana mela markkattas. 22

21 Nuuni Efesoona cimatappe shaakettida mela Qoose bida. Wonttetha gallas Rooda gakkidi yaappe Phaxara bida. 2 Finqqe pinniya markkabie demmidi iyan gelidi baanaw denddida. 3 Nuuni Qoophirosa be7anaw dandda7iya soo yidi, Qoophirosa haddirssa bagga aggidi Sooriya bida. Markkabey ba caanaa yan wothanaw koyida gisho Xiroosa bida. 4 Yan ammaniyaa asata demmidi enttara laappun gallas uttida. Phawuloosi Yerusalame boonna mela entti iyaw Ayyaanay odidosona. 5

Nuuni enttara uttiya wodey wurin keyidi bida. huu7iya meedettana mela enttaw miishe imma. Entti ubbay bantta maccasataranne bantta naytara Entti kase nebaa si7idayssi tuma gidonnayssanne issife katamaappe kare kessidi nuna moyzidosona. neeni ne huu7enkka higge naagiya asi gideyssa Nuuni abbaa doonan gulbbatidi Xoossa woossida. ubbay erana. 25 "Shin ammanida Ayhude gidonna 6 Hessafe guye, woli sarothidi nu markkabiyan asata gidikko, entti eeqas yarshshettidabaa moonna gelida; entti bantta soo simmidosona. 7 Nuuni mela, suuthu uyonna mela, bawuta moonna melanne abbaa ogiya onggidi, Xiiroosappe Phexelemaysa laymattonna mela, nuuni oda qachchidi, enttaw gakkida. Yan ammaniyya asata sarothidi, entta dabddaabbe xaafida" yaagidosona. 26 Hessafe matan issi gallas pee7ida. 8 Wonttetha gallas keyidi, guye, Phawuloosi wonttetha gallas asata ekkidi, Qisaariya bida. Sabaakiya Filiphphoosa soo gakkidi enttara geeyis. I bantta geeya gallasay awude iya matan uttida. I Yerusalaamen kase dooretta polettiyakko erisanawunne bantta yarshshuwa awude laappunatappe issuwa. 9 Filiphphoosas nabe gidida yarshshaneekko erisanaw Xoossa Keethi gelis. 27 oyduu geela7o nayti de7oosona. 10 Nuuni unddenna Laappun gallasay wurana hanishin, lisiyappe yida gallas yan uttidi de7ishin tinbbite odiya issi Agabooosa Ayhudeti Xoossa Keethan Phawuloosa be7idi, asa giya addey Yihudappe Qisaariya yis. 11 Nuukko ubbaa denthethidi Phawuloosa oykkidosona. 28 yidi Phawuloosa saqqiya ekkidi ba kushiyanne ba "Isra7eele asaw, nuna maaddite; ha uray, nu deriya, tohuwa qachchidi, "Geeshsha Ayyaanay ha saqqiya nu higgiyanne ha Xoossa Keetha ixxana mela asa godaa, Yerusalaamen Ayhudeti hayssada qachchidi, ubbaa tamaarssees. Hessika gidonna ixxin Ayhude Ayhude gidonna asaas aathidi immana yaagees" gidonnayssata Xoossa Keethi gelssidi, ha geeshsha yaagis. 12 Nuuni hessa si7ida wode nunne yan bessaa tunisis" yaagidi waassisodosona. 29 Entti hessa de7iya asati Phawuloosi Yerusalamee boonna mela giday kase Efesoona Xirofimoosa Phawuloosara woossida. 13 Shin Phawuloosi zaaridi, "Hintte kataman be7ida gisho ha77i Phawuloosi Xoossa hayssada yeekkishe ays ta wozanaa shugiseeti? keethi iya ekki gelidabaa enttaw daanis. 30 Katama Taani, Godaa Yesuusa sunthaa gisho qashetetha ubbay bugettis; asay ubbay shiiqidi Phawuloosa xalaala gidonnashin Yerusalamee hayqqanawukka oykkidi Xoossa Keethafe kare goochchidosona. giigettas" yaagis. 14 Nu zoriya I ekkenna ixxin, Xoossa Keethaa penggeti ellesidi gorddettidosona. 31 "Godaa sheney hano" yaagidi si7i gida. 15 Yan guutha Asay Phawuloosa wodhana hanishin, "Yerusalamee wode gam77idaappe guye giigettidi Yerusalamee katamay kumethi bugettis" giya oday Roome baanaw keyida. 16 Qisaariyan de7iya ammaniyya shaalaqaakko gakkis. 32 Shaalaqay wotaaddaretanne asatappe guuthati nuura bidosona. Entti nuuni mato halaqata ekkidi woxxishe yis. Asay shaalaqaanne shemppanasuwa Minaasona giya Qoophirosa addiya wotaaddareta be7ida wode Phawuloosa wadhdheyssaa soo efidosona. Minaasoni koyro ammanida asaappe aggaagidosona. 33 He wode shaalaqay shiiqidi, issuwa. 17 Nuuni Yerusalamee gakkida wode Phawuloosa oykkidi, nam77u santhalaatan qashettana ammaniyya asati nuna ufayssan mokkidosona. 18 mela kiittis. Yaatidi, I ooneekkonne ay oothidaakkoo Wonttetha gallas Phawuloosinnee nuuni Yayqoobara asaa oychchis. 34 Asaappe baggay issibaa gidi gaytanaw bida. Woosa keethaa cimati ubbatikka yan waassisya wode, harati harabaa gidi waasses. de7oosona. 19 Phawuloosi entta sarothidaappe guye Waasoy darida gisho, shaalaqay tumaa shaakkanw Ayhude gidonna asaa giddon ba baggara Xoossay dandda7ettonna ixxin, wotaaddareti Phawuloosa oothidabaa ubbaa enttaw odis. 20 Entti hessa si7ida bantta de7iyaso efana mela kiittis. 35 Phawuloosi wode Xoossa galatidi Phawuloosakkoo hessada yedhdhi keyaa dethaa gakkiya wode asaa sugethaa yaagidosona: "Nu ishaw, Ayhudeta giddon aappun gisho wotaaddareti iya tookkidosona. 36 Daro mukulati Xoossaam ammanidaakkoo ne be7aasa; entti asay, "I hayqqa?" yaagidi waassishe kaalloosona. ubbayka higgiya minthi naagoosona. 21 Neeni 37 Wotaaddareti Phawuloosa bantta de7iyasuwa Ayhude gidonnayssata biittan de7iya Ayhude ubbay gelssana hanishin, Phawuloosi shaalaqaakko, "Taani bantta nayta qaxxaronna mela, Ayhudeta wogaa new issibaa odo?" yaagis. I Phawuloosakkoo, "Neeni kaallonna melanne Muse higgiya ixxana mela Girike doona eray? 38 Neeni hayssafe sinthe buqethi neeni tamaarsseyssaa Yerusalamen de7iya Ayhudeti medhdhidi shemppo wodhida oyduu mukulu asata si7idosona. 22 Yaatin aybi lo77o? Neeni yidayssa ekkidi bazzo gelida Gibxe uraa gidikkii?" yaagis. 39 daroti si7ana. 23 "Hessa gisho, nuuni new odyessa Shin Phawuloosi, "Taani, Kilqiyan de7iya erettida si7a; gasoy de7iya oyduu asati nu matan de7oosona. Terseese kataman yelettida Ayhude asi. Hayyana 24 Entta ekkada enttara geeya; qassi entti bantta tana odisarkii?" yaagis. 40 Shaalaqay iyaakko, "Oda"

yaagin Phawuloosi dethaa bolla eqqidi, asay si7i gaana mela ba kushiyen mallis. Asay si7i gin Ibraysxe doonan hayssada yaagis:

22 “Ta ishato, ta aawato, taani ha77i hintew immiya zaaruwa si7ite.” 2 Phawuloosi enttaw Ibraysxe doonan odehyssa si7idi kaseyssafe aathidi si7i gidosona. I kaallidi, 3 “Taani Kilqiyen de7iya Terseesen yelettada ha kataman diccas. Ta astamaareykka Gamaaliyale; taani nu aawata higgiya mintha tamaarida, hachchi hintte ubbay haneyssada Xoossaas mishettiya Ayhude asi. 4 Taani ha ogiyo kaalliya maccatanne addeta oykkada qasho keethan yeggashenn entta wodhisana gakkanaw waaye bessida asi. 5 Hessadakka, Kahine halaqaynne Shanggo ubbay tabaa markkattanaw dandda7ees. Taani Damasqqon de7iya entta ishatas enttafe dabddaabbiya ekkada yan de7iya asati qashettidi seerettana mela Yerusalemme entta ehanaw yaa bas. 6 “Taani bada Damasqqa matida wode seeta gallas qopponna saloppe gitaa poo7oy ta yuushwan poo7is. 7 Taani sa7an kundda de7ishin, ‘Saa7ola, Saa7ola, tana ays goodday?’ giya qaala si7as. 8 Taani zaarada, ‘Godaw, neeni oonee?’ yaagis. I zaaridi, ‘Taani, neeni goodiya Naazirete Yesuusa’ yaagis. 9 Taara de7eyssati poo7uwa be7idosonapte attin taw odehyssa qaala akeekibookkona. 10 “Taani, ‘Godaw, ta ay ootho?’ yaagis. “Goday taakko, ‘Denddada Damasqqa ba. Neeni oothana mela Xoossay oothanaw qoppidabaa ubbay yan new odettana’ yaagis. 11 He wolqamaa poo7uwa gaason ta ayfey qooqin, taara de7iya asati ta kushiya oykkidi, tana goochchin Damasqqa gakkas. 12 “Damasqqon de7iya Ayhude ubbay daro bonchchiya issi Hananiya giya addey, nu higgiya bonchcheysinne Xoossaas minthi wosseyssi de7ees. 13 Hananey taakko yidi, ta matan eqqidi, ‘Ta ishaw Saa7olaa, xeella’ yaagis. Ellesada taani iya xeella aggas. 14 “I taakko, ‘Nu aawata Xoossay neeni iya sheniya erana mela, iya xillo Na7aa be7ana melanne iya doonapte qaala si7ana mela kasetidi nena dooris. 15 Neeni be7idabaanne si7idabaa asa ubbaa sinthan iyaw markkattana. 16 Ha77i ays gam77ay? Denddada xammaqetta; iya sunthaa xeegada ne nagaraapte meecetta’ yaagis. 17 “Taani guye Yerusalemme halaqaa cayay?” yaagidosona. 18 Qonccethan Goday taakko, ‘Ne taw markkattiya markkatethaa asay ekkonna gisho simmada Xoossa Keethan woossishin, taw qonccethi bentis. 19 “Taani, ‘Godaw, Ayhude Woosa Keetha ubban nena ammaneyssata oykkada wadhdhidayssanne

qasho keethan yeggidayssa entti eroosona. 20 Entti ne markka lsxifaanose wodhiya wode taani he odan issifas. Qassi entta matan eqqida iya wodheyssata ma7uwa naagays’ yaagis. 21 “Goday taakko, ‘Taani nena Ayhude gidonna asaakkha haahoso kiittiya gisho denddada ba’” yaagis. 22 Phawuloosi he qaala odidi ongana gakkanaw asay I geysa si7oosona. Hessafe guye, bantta qaala dhoqqu oothidi, “Hayssa biittafe dhayssha! I daanaw bessenna” yaagidosona. 23 Entti wocamishin, bantta ma7uwa bolla holishininne baana bolla laallishin; 24 Shaalaqay be7idi wotaaddareti Phawuloosa bantta de7iyasuwa efana mela kiittis. Qassi asay ays hessada wocamidaakkko eranaw koyidi Phawuloosa lisson garaafadi pilggana mela entta kiittis. 25 Shin wotaaddareti Phawuloosa dafon minthi qachchidi garaafana haniya wode Phawuloosi ba matan eqqida mato halaqaakkko, “Roome asi pirddi baynna garaafeysi hintte wogee?” yaagis. 26 Mato halaqay hessa si7ida wode shaalaqaakkko bidi, “Ha addey Roome asi. Neeni ay oothanaw qoppay?” yaagidi oychchis. 27 Shaalaqay Phawuloosakkoo shiiqidi, “Neeni Roome ase? Ane taw oda” yaagis. Phawuloosi, “Ee” yaagis. 28 Shaalaqay zaaridi, “Taani ha gadetethaa daro miishen shammash” yaagis. Shin Phawuloosi, “Ta he gadetethaa yeletethan demma ekkas” yaagis. 29 Hessa gisho, Phawuloosa pilgganaw qoppidayssati iira iyappe shaakettidosona. Shaalaqay Roome asi santhalataan qachchidayssa erida wode yayis. 30 Wonttetha gallas Shaalaqay, Ayhudeti Phawuloosa ays mootidaakkko geeshshi eranaw koyis. Kahine halaqatinne shanggoy ubbay shiiqana mela kiittis; qassi Phawuloosa qashoppe bilisidi entta sinthan essis.

23 Phawuloosi shiiquwa caddi xeellidi, “Ta ishato, taani hachchi gakkanaw Xoossaas sinthan ta de7o ubban lo77o wozanan de7as” yaagis. 2 Kahine halaqay Hananey, Phawuloosa doonan baqqana mela iya matan eqqidayssata kiittis. 3 He wode Phawuloosi iyaakko, “La ha boooqintte tiyida goda daaneyss, Xoossay nena baqqana. Neeni ta bolla tana baqqana mela kiitay?” yaagis. 4 Phawuloosa matan eqqidayssati iyaakko, “Ne Xoossaah Kahine halaqaa cayay?” yaagidosona. 5 Phawuloosi, “Ta ishato, I kahine halaqa gididayssa taani erabiikke; ays giikko Xoossaas qaalan, ‘Ne deriya ayseyssa bolla iita qaala haasayoppa’ geetetti xaafettis” yaagis. 6 Shin Phawuloosi he bessan de7iya asaappe baggati Saduqaaweta, baggati Farisaaweta gideyssaa be7idi, nena ammaneyssata oykkada wadhdhidayssanne “Ta ishato, taani Farisaawenne Farisaawe na7a;

'Hayqqidayssati hayqoppe denddana' gada taani nam77u xeetu wotaaddareta, laappun tammu para ufayssan naagiya gisho entti ta bolla pirddoosona" asatanne nam77u xeetu tooranchchota giigisite. yaagidi odis. 7 Phawuloosi hessa gida wode 24 Deriya aysiya Filkkisakko Phawuloosa saro Farisaaweta giddoninne Saduqaaweta giddon ooshshi gathanaw toga mehe giigisite" yaagidi entta kiittis. keyin shaakettidosona. 8 Ays giikko, Saduqaaweti, 25 Shaalaqay Filkisas hessada giya dabddaabbiya "Hayqqida asi denddenna; kiitanchchoyka ayyaanikka xaafis: 26 "Qalawudiyoosa Luusiyosappe deriya baawa" yaagosona. Shin Farisaaweti nam77ayka aysiya bonchcho Filkkisas, saroy new gido. 27 de7eyssa ammaneosona. 9 Gita kachchi keyis; Ayhudeti ha uraa oykkidi wodhana hanishin, I Farisaaweta bagga gidida higge asttamaareti denddi Roome biitta asi gidoysa erada wotaaddareta eqqidi, "Ha uraa bolla aybi balakka demmibookko; iyaw gakkada iya ashshas. 28 Entti iya ays mootiyakko ayyaani woykko kiitanchchoy haasayonna aggenna" eranaw koyada entta shiiquwan iya shiishas. 29 yaagidi palamidosona. 10 Ooshshay darin asay Entti bantta higgiyas iya mootidayssafe attin iya Phawuloosa shaqerethonna mela gidi, shaalaqay ba wodhisiyabaa woykko qashisyabaa gidonnayssa ta wotaaddareti wodhdhidi entta giddofe iya ellesi kessidi demmas. 30 Entti ha uraa bolla maqettida zigarssay bantta de7iyasuwa efana mela kiittis. 11 He qamma tana gakkin, taani ellesada iya neekko yeddas. Iya Goday Phawuloosa matan eqqidi, "Phawloosaa, neeni mooteysatti ne sinthan bidi mootana mela kiittas" taw Yerusalamaen markkattidaysada Roomenka yaagis. 31 Hessa gisho, wotaaddareti kiittetidayssada markkattanaw bessees; minna; aykkoy baawa" yaagis. Phawuloosa ekkidi, qamma Antiphaxirisa gathidosona. 12 Wonttetha gallas Ayhudeti, "Phawuloosa wodhonna 32 Wonttetha gallas para asati iyara baana mela de7ishe mookko uyokko" gidi caaqqidosona. 13 oothidi toho asati guye simmidosona. 33 Togay Phawuloosa bolla hessa maqettida asati oytamappe Qisaariya gakkidi dabddaabbiya deriya ayseyssas deroosona. 14 Entti kahine halaqatakonne deriya immidi, Phawuloosa iya sinthe aathidosona. 34 cimatakkko bidi, "Nuuni Phawuloosa wodhonna Deriya ayseyssi dabddaabbiya nabbabidaappe guye, de7ishe kathi giyabaa mookko gidi caaqettida. "Phawuloosa, ne aw awuraajia asee?" gidi iya 15 Hiza, hinttenne shanggoy iyabaa geeshshidi oychchis. I Kilqiya asi gidoysa erida wode, 35 pilggiyabay de7iya daanisidi, Phawuloosa hintteko "Taani neebaa nena mooteysatti yaa wode si7ana" ehana mela shaalaqaa oychchite. Nuuni I ha shiiquwa yaagis. Wotaaddareti Phawuloosa Heroodisa keethan gakkanaappe sinthe iya wodhanaw giigidi uttida" naagana mela kiittis. yaagidosona. 16 Shin Phawuloosa michche na7ay he maqquwa si7ida wode, bidi wotaaddareti de7iyasuwa gelidi, Phawuloosas odis. 17 Phawuloosi mato halaqataappe issuwa xeegidi, "Ha na7ay shaalaqas odiyabay de7iya gisho iya shalaqaakkoo efa" yaagis. 18 Mato halaqay na7aa shaalaqaakkoo efidi, "Qasho keethan de7iya Phawuloosi tana baakkoo xeegidi, ha na7ay new odiyabay de7iya gisho, iya neekko ehana mela tana woossis" yaagis. 19 Shaalaqay na7aa kushiya oykkidi, dumma kare kessidi, "Neeni taw odanabay aybe?" yaagidi oychchis. 20 Na7ay shaalaqaakkoo, "Ayhudeti Phawuloosabaa kaseppa minthi pilgganaw koyidabaa daanisidi neeni wontto iya shiiquwa ehana mela nena woossanaw zoreetaa qachchidosona. 21 Shin neeni entti giyabaa si7oppa. Ays giikko, oytamappe dariya asati Phawuloosa wodhonna de7ishe 'Kathi mookko, haathe uyokko' gidi caaqettidi, qosettidi iya naagoosona. Ha77i ne giyabaa xalaala si7anaw naagoosona" yaagis. 22 Shaalaqay zaaridi, "Ha oda ne taw odidayssa hara oodeskka odoppa" yaagidi kiittidi na7aa guye yeddis. 23 Shaalaqay mato halaqataappe nam77ata xeegidi, "Qammafe heedzu saaten Qisaariya baanaw,

24 Ichhashu gallasappe guye kahine halaqay Hananey, cimataranne Xerxeluusa giya issi xabaqaara Qisaariya bis. Entti deriya ayseyssa bolla Phawuloosa mootidosona. 2 Phawuloosi xeegettidi gelida wode, Xerxeluusi iya hayssada yaagidi mootis: "Bonchcho Filkkisa, nuuni ne baggara daro sarotethaa demmida, ne lo77o aysuwan nu biittay daro laamettis. 3 Bonchcho Filkkisa, nuuni awunkka awude gidin daro galatan hessa ekkoos. 4 Taani nena gam77isonnashin neeni ne keehatethan nubaa qanthan si7ana mela nena woossays. 5 Ha uray dhube giddi biitta ubban de7iya Ayhudeta giddon bugethi medhdhidi Naaziraweta bagga asaa kaaletheyssa gidoysa erida. 6 Hari attoshin, Xoossa Keetha tunisana hanishin nuuni iya oykkida; nu higgiyada iya bolla pirddanaw qoppida. 7 Shin shaalaqaa Luusiyosi yidi, wolqqan nu kusheppe iya wothi ekkis. 8 Iya mooteysatikka neekko yaana mela kiittis. Neeni ne huu7en ha uraa filggada nuuni iya mootiya mootuwa ubbaa eranaw dandda7aasa" yaagis. 9 Ayhudetikka, "Ha oday tuma" gidi iya qofaa ma77idosona. 10 Deriya ayseyssi Phawuloosa oda gidi mallis. Phawuloosi hayssada

gidi zaaris: "Neeni daro wodeppe doomada, ha asaas mootidosona. 3 Phawuloosa Yerusalaame ehishin pirddashe de7eyssa erada ta odas ufayssan zaaro ogen qosettidi iya wodhanaw enttaw injjetana mela immays. 11 Taani Yerusalaame goynnanaw keyin bantana maaddo gidi Fisxoosa woossidosona. 4 tammanne nam77u gallasappe aadhdhonnayssa Fisxoosi enttako, "Phawuloosi, Qisaariyan qasho neeni ne huu7en eranaw dandda7aasa. 12 Ayhudeti keethan de7ees; taani ta huu7enkka ellesada guye tana Xoossa Keethan gidin Ayhude Woosa Keethan simmanna hanays. 5 I balidabay de7ikko hintte giddon gidin kataman gidin ooderakka palamishin woykko aawateyssati taara Qisaariya bidi iya mootona" asa shiishada maqqishin issi asikka demmibeenna. 13 yaagidi zaaris. 6 Fisxoosi entta matan hosppun Ha77ika entti tana mootiyabaas markka demmanaw woykko tammu gallasa mela gam77idaappe guye dandda7okkona. 14 "Shin taani hayssa issiba Qisaariya bis. Wonttetha gallas pirdda oydiyan ammanays; taani higgen de7iyabaanne nabeti xaafida uttidi Phawuloosa ehana mela kiittis. 7 I yin ubbabaa ammanada, nu aawata Xoossa, entti Yerusalamepppe yida Ayhudeti iya yuushuwan eqqidi worddo giya ogiyan goynnays. 15 Entti bantta entti lathanaw dandda7onna daro deexo mooto iya huu7en ammaneyssa mela xillotinne nagaranchhoti bolla shiishidosona. 8 Phawuloosi zaaridi, "Taani hayqoppe denddanayssa takka ammanays. 16 Hessa Ayhude higgiya gidin Xoossa Keethaa woykko Roome gisho, taani Xoossa sinthaninne asaa sinthan ubba Kauwua Qeesare naaqqabiikk" yaagis. 9 Shin wode lo77o kahi taw daana mela minnays. 17 "Taani Fisxoosi Ayhudeta ufayssanaw koyidi Phawuloosakk, Yerusalamepppe keyoosappe daro laythafe guye ta "Yerusalaame bada ha mootuwabaa yan ta sinthan biittaa manqotas maade immanawunne yarshsho pirdettanaw koyay?" yaagidi oychchis. 10 Shin yarshshanaw Yerusalame bas. 18 Taani Xoossa Phawuloosi, "Taani pirdettanaw bessiya Qeesare Keethan hessa oothada geeshsha wogaa pola simmin pirdda keethan eqqa kichchas. Neeni loytha ereyssada tana demmidosona. He wode taara asi baawa, taani Ayhudeta aybinkka naaqqabiikk. 11 Hiza, ooshshikka keyibeenna. 19 Shin lisiyappe yida issi issi taani naaqqidabay woykko hayqos gathiyabaa Ayhudeti hessan de70osona; entti ta bolla oda koykko oothidabaa gidikko hayqoppe tana ashsha giikke. yidi tana ne bolla mootanaw dandda7osona. 20 Shin entti tana mootiya mootoy mela gidiidaappe guye Woykko taani shangguwa sinthe shiiqida wode oothida oonikka tana enttaw aathi immanaw dandda7enna. bali de7ikko hayssati ne sinthan de7eyssati odonna. 21 Qeesarey tabaa pirddo gada oychchays" yaagis. Taani entta giddon eqqada, 'Hayqidayssati denddana 12 He wode Fisxoosi ba zoranchhotara zorettidi, gada waassada odida gisho hachchi hintte sinthan ta "Neeni Qeesarey tabaa pirddo gada oychchadasa; bolla pirddoosona' gas; hessafe harabaa oothabikke" Qeesarekko baasa" yaagidi zaaris. 13 Guutha yaagis. 22 Shin Filkkisi Xoossa ogiyabaa geeshshi gallasappe guye Kawoy Agriphphinne Barnniiqey erida gisho, "Taani hintte oda shaalaqaa Luusiyosi Fisxoosa sarothanaw Qisaariya bidosona. 14 Yan yaa wode pirddana" yaagidi moyzis. 23 Filkkisi entti daro gallas gam77in, Fisxoosi Kawuwash qassi Phawuloosa qachchonna naagana melanne Phawuloosabaa hayssada yaagidi odis; "Filkkisi iya dabbotappe oonikka iya oychchanaw yishin billonna aggidi bida issi addey hayssan de7ees. 15 diggonna mela mato halaqaa kiittis. 24 Guutha Taani Yerusalamen bida wode kahine halaqatinne gallasappe guye, Filkkisi Ayhude bagga gidida ba Ayhude cimati iya bolla pirddana mela tana woossidi machche Dirusillara yidi Phawuloosa kiitti ehisidi iyabaa taw odidosona. 16 Taani, 'Mootettida uray bana Yesuus Kiristtoosan ammanobaa iyappe si7is. 25 mooteyssata sinthan eqqidi ba mootidabaas zaaro Phawuloosi xillotethabaa, ba huu7e haariyabaanne immonnashin, oona gidikkoka aadhdhidi imetteyssi yaanaw de7iya pirddabaa odishin, Filkkisi yayyidi, Roome higge gidenna' yaagada enttaw zaaras. 17 "Neeni ha77is ba; taw injjetida wode nena xeegisana" "Hessa gisho, entti hayssan shiiqida wode taani yaagis. 26 He wode Phawuloosappe gubbo ekkanaw gam77onna wonttetha gallas pirdda keethaa gelada qoppidi iya zaari zaari xeegisidi iyara odettes. 27 Phawuloosa ehana mela kiittas. 18 Iya mooteyssati Nam77u laythafe guye, Filkkisa bessaa Phorqyios iya matan eqqidi, iitaban iya mootonna aggokona Fisxoosi ekkis. Filkkisi Ayhudeta ufayssanaw koyidi gada taani qoppidayssa mela iya mootibookkona. Phawuloosa billonna aggaa gis.

25 Fisxoosi kawotidi heedzu gallasappe guye Qisaariyappe Yerusalame bis. 2 Yan kahine halaqatinne Ayhudeta kaaletheyssati Phawuloosa

19 Shin entti bantta ammanobaanne Phawuloosi, 'Paxa de7ees' giya issi hayqida Yesuusa geetettiya addiyabaa iyara palamoosona. 20 Ha oday tana shaakkanaw metida gisho, Phawuloosi Yerusalame bidi, yan pirdettanaw koyakko gada iya oychchas.

21 Shin Phawuloosi ba oda Qeesarey iyabaa be7ana hayquwa dosas. 11 Daro wode Ayhude Woosa gakkanaw qasho keethan gam77anaw oychchis. Taani Keethaa ubban entti seerettana melanne Yesuusa iya Qeesarekko yeddana gakkanaw I qashettana mela cayidi kaddana mela un77ethas. Taani wogi baynna kiittas" yaagis. 22 Hessa gisho, Agriphphi Fisxoosakkko, entta hanqettada hari attoshin, hara biitta katamat "Taani ta huu7enkka he uray giyabaa si7anaw koyays" gakkanaw entta goodas. 12 "Taani ha odas kahine yaagis. Fisxoosi iyaakkko, "Neeni wontto I giyabaa halaqatappe maatanne kiittaa ekkada Damasqqa bays. si7ana" yaagis. 23 Wonttetha gallas Agriphphinne 13 Kawaw, taani seeta gallas ogiyan de7ishin awa Barnniqey gita bonchchon shaalaqataranne kataman poo7oppe daro aadhdhiya poo7oy ta yuushuwaninne de7iya gita asatara yidi pirdda keethi gelidosona. taara beyssata yuushuwan saloppe poo7is. 14 Fisxoosi Phawuloosa xeegisidi ehis. 24 Fisxoosi, Nuuni ubbayka sa7an kunddida wode Ibraysxe "Kawaw Agriphpha, hayssan nuura de7iya asaw, doonan, 'Saa7ola, Saa7ola, tana ays goodday? Ayhudeti Yerusalamaenkkka hayssankka waassidi, 'I Neeni nena caddiya xam77a qakkiko nena qohasa' hizappe guye paxa daaanaw bessenna' yaagidi, tana yaagidi taw odishin si7as. 15 "Taani, 'Godaw, neeni woossida uraa hayssa be7eeta. 25 Shin iya hayqos oonee?' yaagis. "Goday, 'Taani, neeni gooddiya gathiyabaa aybibaakka taani demmabiikke. I ba Yesuusa; 16 shin dendda eqqa. Hachchi neeni huu7en, 'Qeesarey tabaa pirddo yaagada oychchays' tana be7idayssaninne sinthafe ta new bessanyssa gida gisho, Qeesarekko iya yeddanaw qofa qachchas. haratas markkattana mela ta oosanchcho oothada 26 Taani iyabaa ta godaa Qeesares xaafanaw gidiya nena shuumanaw new benttas. 17 Isra7eele gaasoy aybikkbaaawa. Hessa gisho, iyabaa hintte asatappenne taani nena enttako kiittiya Ayhude be7ikko ta xaafiyabay benttanekko gada hintte sinthe ubbarakka Kawaw, Agriphpha, ne sinthe iya ehas. 27 Ays giikko, qashettida asi bolla daynnas aathiya 28 Neeni entta ayfiyya dooyana, dhumappe poo7okko, Xalahe wode I ays mootettidaakkko Qonccisonna aggeyssi kushepppe Xoossako entta zaarana. Entti tanan ammanidi nagara atotethaa ekkana. Xoossay doorida asaa giddon bantta laata demmanna' yaagis. 19 taw eeyatethi daanees" yaagis.

26 Agriphphi Phawuloosakkko, "Neeni nebaa odanaw dandda7aasa" yaagis. He wode Phawuloosi ba kushiya denthidi hayssada yaagis: 2 "Kawaw, Agriphpha, Ayhudeti tana mootidabaas zaaro immanaw hachchi ne sinthan eqqashe ta qaaday lo77o gada qoppays. 3 Neeni Ayhude woganne palamaa loythada eriya gisho tana salettonna si7ana mela nena woossays. 4 "Taani na7atethafe doomada ta asaa giddoninnee Yerusalamen de7ida ta de7uwa Ayhude ubbay eroosona. 5 Taani koyroppe doomada, nu ammano higgiya minthidi naagiya Farisaaweta yaraappe gideyssa entti markkattanaw koykko eroosona. 6 Ha77ika taani Xoossay nu aawatas immana gida ufayssaa naagiya gisho mootettada hayssan eqqas. 7 Qassi tammanne nam77u nu aawata sheeshay Xoossa qammanne gallas minthidi goynnishe Xoossay immana gidayssa ekkaw ufayssan naagoosona. Kawaw Agriphpha, Ayhudeti tana mooteey taani ufayssan hessa naagiya gishossa. 8 Ayhudetoo, Xoossay hayqqidayssata dentheyssa ays ammanekketii? 9 "Kase taani ta huu7enkka Naazirete Yesuusa sunthaa teqqanaw dandda7ettidaba ubbaa oothanaw bessees gada qoppas. 10 Taani Yerusalamaen oothiday hayssa. Kahine halaqatappe maata ekkada Xoossaas atapape darota qashisas. Entta wodhiya wodekka entta

Shin taani koyrottada Damasqpon hessafe guye Yerusalameniinne Yihuda biitta ubban de7eyssatinne Ayhude gidonnayssati bantta nagaraappe Xoossaakkko simmanna melanne nagaraappe simuwa bessiya ooso oothana mela qaala odas. 21 Hessa gisho, Ayhudeti tana Xoossa Keethan oykkidi wodhanaw koyidosona. 22 Hachchi gakkanaw Xoossaas maadey taappe shaakettibeenna; yaani gisho, guuthaasinne gitaa markkattashe hayssan eqqas. Nabetinne Musey hanana gidi odidayssafe haraa issibaakka taani odidabay baawa. 23 Hessika, 'Kirsttoosi waaye ekkaw bessees; qassi hayqoppe koyer denndidi Ayhudetasinne Ayhude gidonnayssatas atotetha poo7o odanaw bessees' gidayssa" yaagis. 24 Phawuloosi hessa yaagidi zaarishin, Fisxoosi ba qaala dhoqqu oothidi, "Phawloosaa, ne gooyadasa; ne daro timrittey nena gooshshas gathis" yaagis. 25 Shin Phawuloosi, "Bonchcho Fisxoosaa, taani tumaabanne bessiyabaa odaysippe attin gooyabiikke. 26 Taani qoncen odiya odaa Kawoy erees. Ha oday geeman oosettiibonna gisho issoycka iyappe geemmonayssa taani geeshshada erays. 27 "Kawaw Agriphpha, neeni nabeta ammanaasa gidikkii? Neeni ammaneyssa taani erays" yaagis. 28 Kawoy Agriphphi, Phawuloosakkko, "Ha guutha saaten tana ammanthanaw koyay?"

yaagis. 29 Phawuloosi, "Daro wode gidin guutha ekkidi Qarxeese matara aadhdhidosona. 14 Shin wode ne xalaala gidonnashin hachchi taana si7iya daro gam77onna "Awuraqjis" giya wolqqaama gotey ubbay ha qashuwappe attin ta mela gidana mela haathan teqettida biittaafde entta bolla denddis. Xoossa woossays" yaagis. 30 Hessafe guye, 15 He gotey markkabiya sugidi efonna diggida gisho Kawoy Fisxoosi, Barnniqeynne enttara uttida ubbayka carkkoy markkabiya ba dosida soo efis 16 Nuuni denddisosona. 31 Yaappe keyidi bishe issyo issuwaro, "Ha uray hayqos woykko qashos gathiyabaa aykkoka oothibeenna" yaagidi odettidosona. 32 Agriphphi Fisxoosakko, "Ha uray 'Qeesarey tabaa pirddo' goonnaako biletanaw dandda7ees shin" yaagis.

27 Nuuni markkaben Xaale baanaw qachchida wode Awugisxoosa wotaaddareta geetetteyssatapte issi Yuuliyoosa giya mato halaqaas Phawuloosanne hara guutha qasho asata aathi iyaw immidosona. 2 lisiya gaxan de7iya biittaa biya Adiramixiyoone markkaben gelidi denddis. Maqedooniya asi gidida Teselonqe Arsxirooosi nuura de7ees. 3 Wonttetha gallas nuuni Sidoona gakkishin, Yuuliyoosi Phawuloosas keehidi ba laggetakko bidi koshshiyaban maaddana mela enttako iya yeddus. 4 Yaappe denddidi sinthara nu bolla carkkiya gisho haathan teqettida biittaa, Qoophirosan zemppidi aadhdhida. 5 Kiloqyanne Phinfiliya matan de7iya abbaa pinnidi Liiqyan de7iya Muura gakkida. 6 Yan mato halaqay Xaale biya Iskkindiriya markkabe demmadi, iyan nuna gelssis. 7 Nuuni daro gallas loddara bidi, daro meton Qanidoosa katama mati gakkida. Yaara baanaw nuna carkkoy diggin Salmoonara aadhdhidi haathan teqettida biittaa, Qarxeesen zemppidi aadhdhida. 8 Daro meton gaxa gaxa oykkidi Laasiya katamaa matan de7iya abbaa doonan "Markkabey Woppu Gidi Shemppiyaso" giya bessaa gakkida. 9 Nuuni yan daro wodiya gam77idaappe guye xoomay biletida gisho hizappe markkaben buussi metiya gisho Phawuloosi entta zoris. 10 "Asaw, nu buussan gita boshinne daro qohoy de7eyssi taw benttees; qohoy caanaa bollanne markkabiya bolla xalaala gidonnashin nu de7uwa bollaka gakkana" yaagis. 11 Shin mato halaqay Phawuloosi gidayssafe aathidi markkabiya laaggeysinne markkabiya goday geyssan ammanis. 12 He abbaa doonan de7iya katamay balggo ageena aathanaw enttaw injjettonna gisho, dariya asati bantaw dandda7ettiko Finqqe katamaa gakkidi balggo ageena yan aathanaw zorettidosona. Finqqe pudeha-wulohappenne dugeha-wulohappe giddon abbaa doonan de7iya katama. 13 Kawushsha dugeha carkkoy loddara carkkida wode bantaw qoppidayssada hanidabaa enttaw daanin denddis, markkabey qaaxxonra mela oykkiya biraata pude qachchidosona. Surtiisa giya shafiyen bantana dom77ethana gidi hirggidi, markkabiya sharaa wodhisidi markkabiya coo yeddi aggidosona. 18 Goteb wolqqaamishe bin wonttetha gallas caanaappe baggaa abban holo oykkidosona. 19 Heedzantho gallas markkabiya miishiya ekkidi bantta kushen holidosona. 20 Nuuni daro gallas awa ayfenne xoolintto be7onna gishonne wolqqaama uushoy nu bolla uushida gisho sinthafe nuuni shemppora attana gidi qoppibookko. 21 He wode entti daro gallas kathi moonna gam77ida gisho Phawuloosi entta giddon denddi eqqidi, "Asaw, hintte ta zoriya ekkidi Qarxeeseppe denddonna aggidaako ha metoyne qohoy nuna gakkenna. 22 Shin taani hinttena yayyofite gada zorays; ays giikko, ha markkabe dhayanaappe attin hinttefie issi asa shemppoykka dhayenna. 23 Zine qamma ta iyabaa gidayssinne ta goynniya Xoossay kiittida kiitanchchoy ta matan eqqidi, 24 'Phawuloosa, yayyofa; neemi Roome biittaa Kauwu Qeesare sinthan eqqanaw bessees. Hekko Xoossay ne gisho neera biya asa ubbaa shemppuu ashshis' yaagis. 25 Hessa gisho, asaw, yayyofite. He kiitanchchoy taw odidayssi hananayssa taani ammanays. 26 Shin carkkoy nuna efidi issi haathan teqettida biittaa gaxan holana" yaagis. 27 Tammanne oyddantho qamman Meditiraane Abban nuna carkkoy gedenne haa sugishin, gidi bilahedidi wode markkabiyan ootheysatti biittako matidabaa daanis. 28 Entti ciimmotethaa eranaw koyidi wodoro xeeran deexiyabaa qachchidi abban yeggan, abbay hospunn tammu wadha gidis. Guuthi gam77idi, zaari yeggan usuppun tammu wadha gidis. 29 Entti abbaa gaxan de7iya shuchchan dom77ettona mela yayyidi, markkabey boonna mela oykkiya oyduu biraatata markkabiyyappe guyera abban yeggidi, sa7ay wonttana mela Xoossa woososona. 30 Markkabiyan ootheysatti markkabiyyappe baqtanaw koyidi, markkabey boonna mela oykkiya biraatata markkabiyyappe sintha baggara abban yeggiya daanin wogoluwa abban yeggidosona. 31 Phawuloosi mato halaqaakkonne wotaaddaretakko, "Hayssati markkabiyan shemppi uttonna ixxiko hintte attanaw

dandda7ekketa" yaagis. 32 Hessa gisho, wotaaddareti taman yeggis; iya aykkoka qohibeenna. 6 Entti, "Iya wogoloy qashettida wodoruwa qanxidi yeddi bollay kixxes, woykko akeekonna kunddidi hayqqees" aggidosona. 33 Sa7ay wonttana hanishin ubbay gidi iya naagoosona. Shin daro wode naagidi iya kathi maana mela Phawuloosi asaakko, "Hintte bollan aybikka dumattidabay dhayin, "Hessi xosse" kathi moonna naagishe hachchira tammanne oyduu yaagidi bantta qofaa laammidosona. 7 He heeran gallas gam77ideta. 34 Hessa gisho, guutha kathi haathan teqettida biittaa halaqay Pupliyoosa geyssas hintte maana mela taani hinttena woossays. Hintte gadey de7ees; heedzu gallas gakkanaw i nuna siqon gashtana mela guutha kathi maanaw koshshees; mokkis. 8 Pupliyoosa aaway qoxo, mishanne ulo hari attoshin hintte huu7e binaanaappe issoykka uttison harggettidi zin77idi de7ees. Phawuloosi ya dhayenna" yaagis. 35 Phawuloosi hessa gidi uythi soo gelidi iyaw Xoossa woossis; ba kushiya iya bolla ekkidi ubbaa sinthan Xoossa galatis; uythaa menthidi wothidi pathis. 9 Hessafe guye, Maltan de7iya harggiya muusu doomis. 36 Ubbay minettidi banttaw kathi hara asatikka yidi paxidosona. 10 Entti nuna daro ekkidi midosona. 37 Nuuni markkabiyan de7eyssati bonchcho bonchchidosona; nuuni markkaben baanaw nam77u xeetanne laappun tammanne usuppuna. dendida wode oges koshshiyabaa nuus immidosona. 38 Entti midi kallida wode caana gistiya abban 11 Heedzu ageenapape guye, Maltan balggo aathida yeggedi markkabiya deexuwa kawushshidosona. 39 Iskkindiriy markkaben baanaw dendida. He Sa7ay wonttida wode markkabiya oosanchhoti aw markkabiya bolla Diyosqoroosa giya mentte eeqata biitta gakkidaakk eroashin, abbaa gaxan de7iya misiley de7ees. 12 Sirakuuse giya katamaa gelidi yan shafenne silimo be7idosona. Banttaw dandda7ettiko heedzu gallas uttida. 13 Yaappe denddidi Regiyume markkabiya he shafiyakko shiishanaw qoppidosona. giya katamaa gakkida. Issi gallasappe guye, dugeha 40 Yaatidi, markkabey boonna mela oykkiya biraatata bagga carkkoy carkkin, wonttetha gallas Putiyoole giya birshshidi abban yeggidosona. He wode laaggiya katamaa gakkida. 14 Yan nuuni issi issi ammaniyya mithaa qachchiya wodoruwa birshshidosona. Hessafe asata demmin, banttara saamintta gam77ana mela guye, carkkoy markkabiya sinthe sugana mela nuna woossidosona. Hessafe guye, Roome bida. markkabiya efiya sharaa sintha baggara dhoquu 15 Roomen de7iya ammaniyya asati nubaa si7idi, oothidi buussu doomidosona. 41 Shin markkabey Afiyoosa Giyaan, Heedzu Aqiyaso giya bessaa shafe dooren dom77ettidi mitettis. Markkabiyas gakkanaw nuna mokkanaw yidosona. Phawuloosi sintha baggay xuggunidi shafiyia caddi oykkidi entta be7ida wode Xoossa galatidi minettis. 16 qaaxxonna ixxin, guye baggay zuliya sugethan Nuuni Roome gelida wode Phawuloosi bana naagiya mequerethi oykkis. 42 Wotaaddareti qasho asaappe wotaaddariyara barkka de70 geetettis. 17 Heedzu issoykka haathaa wadhdhidi kessi ekkonna mela gallasappe guye, Phawuloosi Ayhudeta halaqata entta wodhanaw zorettidosona. 43 Shin mato halaqay baakko xeegisis. Entti shiiqida wode enttako, "Ta Phawuloosa ashshanaw koyidi wotaaddareta zoretaa ishato, taani nu asaa woykko nu awata wogaa bolla ixxis. Haathe wadho eriya ubbay markkabiyyappe aybi qohokka oothabiikke, shin tana Yerusalaamen haathan guppi guppi wodhdhidi kasetidi gaxa keyana qachchidi Roome asaas aathidi immidosona. 18 mela kiittis. 44 Attidayssati sanqaa bollanne, markkabiya me7uwa bolla keyana mela kiittis. ayibiaakka demmibonna gisho tana billanaaw qoppidosona. 19 Shin Ayhudeti hessa ixxida wode, 'Tabaa Qeesarey pirddo' yaagasakipe attin taani ta deriya mootiyabay de7in gidenna. 20 Taani hinttena xeegisiday hinttena be7anawunne hinttew hayssa odanaassa. Taani ha santhalaaatan qashettiday Isra7eele asay naagiya ufayssaa gishossa" yaagis. 21 Ayhude halaqati Phawuloosakk, "Nuus Yihudappe nebaa xaafettida dabddaaabbey gakkibeenna. Yaappe yida asatappe issoykka nebaa iita odiday baawa. 22 Shin ha ne kaalliya ammanuwa dumma dumma bessan asay ixxeysa nuuni eriya gisho ne qofaa si7anaw koyoos" yaagidosona. 23 Entti bantta yaana gallas Phawuloosas qaxaridi, he gallas daridi i de7iyasuwa yidosona. I wonttafe omarssi

28 Nuuni gaxa saro keyida wode gakkida haathan teqettida biittay Maltta geetetteyssa erida. 2 Maltta asay nuus daro keeha keehidosona. Iri bukkiya gishonne meeggiya gisho tama eethidi nuna ubbaa mokkidosona. 3 Phawuloosi daro afira shiishidi taman wothishin, shooshi seelaa gisho keyidi iya kushiya bolla xaaxettidi iya dukkis. 4 Maltta asay shooshi Phawuloosa kushen xaaxettidayssa be7ida wode issoy issuwako, "Tuma ha uray shemppo wodhida asi; hari attoshin abbaafe I attinkka xoossa pirdafe attidi paxa daanaw dandda7ibeenna" yaagidosona. 5 Shin Phawuloosi ba kushiyappe shooshaa wuxarkkidi,

gakkanaw Xoossaa kawotethaabaa enttaw markkattis. Qassi entti Yesuusabaa ammanana mela Muse higgiyafenne nabeta maxaafappe qonccisidi entta tamaarssis. 24 Issoti issoti Phawuloosi gidayssa ammanidosona, shin harati ammanibookkona. 25 Entti bantta giddon oda ma77onna ixxida wode Phawuloosi issibaa gidaappe guye bidosona. I hayssada yaagis: "Geeshsha Ayyaanay nu aawatas nabiya Isayaasa doonan odidayssi tuma. 26 'Neeni he asaakkko bada, hintte sissaa si7eeta, shin hinttew gelenna; hintte be7o be7eeta, shin demmeketa. 27 Ays giikko, ha deriya wozanay muumis; entta haythay tullis; entta ayfeykka goozettis. Hessi baynneeko, entti bantta ayfiyaan be7idi, bantta haythan si7idi, bantta wozanan akeekidi, entti taakkko simmana; takka entta pathanashin' yaaga" yaagis. 28 "Hiza, hayssi Xoossaa atotethaa kiitay Ayhude gidonnayssatas gideyssa ereeta. Entti si7ana" yaagis. 29 Phawuloosi hessa gidaappe guye, Ayhudeti bantta giddon daro palamishe keyidi bidosona. 30 Phawuloosi kera keethan nam77u laythi kumethi de7is; yan de7ishe baakko yaa ubbaa mokkees. 31 Yashshi baynnanne oonikka diggonnashin Xoossaa kawotethaabaa sabbakis; Godaa Yesuus Kiristtoosabaa qonccisidi tamaarssees.

Roome

1 Yesuus Kiristtoosa aylle gidida, hawaare gidana mela xeegettidayssafenne Xoossaa Wonggelaa sabbakana mela doorettida Phawuloosi kiittida kuitaa. **2** Xoossay daro wodeppe sinthe ba nabeta baggara immana yaagida Wonggelay Xoossaa Geeshsha Maxaafatan xaafetis. **3** He Wonggelay ashon Dawite sheeshaappe yelettida, Xoossaa Na7aa, nu Godaa Yesuus Kiristtoosabaa. **4** Qassi I ba geeshsha Ayyaanen hayqoppe denddidi, Xoossaa Na7aa gideyssa gita wolqqan bessis. **5** Iya baggara Ayhude gidonna asay ubbay, ammanidi kiittetana mela Kiristtoosa sunthaa gisho, Xoossay aadho keehatethinne hawaaretetha maata nuus immis. **6** Yesuus Kiristtoosas gidana mela xeegettida asatappe baggati hinttena. **7** Roomen de7iya, Xoossay siiqeyssatasinne iya geeshsha dere gidana mela dooridayssatas. Xoossaa nu Aawappenne Godaa Yesuus Kiristtoosapape aadho keehatethaynne sarothethay hinttew gido. **8** Ubbaafe koyrottada, hintte ammanoy biitta ubban si7ettida gisho, Yesuus Kiristtoosa baggara hintte gisho ta Xoossaa galatays. **9** Taani iya Na7aa wonggelabaa kumetha wozanan odiya Xoossay, taani ta woossan ubba wode hinttene qoppeyssas I markka. **10** Wurssethan, Xoossaa shene gidikko, taani hintteko baanaw ogey taw injjetana mela ubba wode woossays. **11** Taani hinttew Ayyana imuwa shaakkanawunne hinttene be7anaw laamotays. **12** Hessika, taani hintte ammanuwan, qassi hintte ta ammanuwan minettana melassa. **13** Ta ishato, taani Ayhude gidonna asaappe ayfe demmidayssada, hinttefekka ayfe demmanaw hintteko baanaw qoppas, shin digettas. **14** Tamaarida asaasinne tamaariboonna asaas qassi cincctasinne eeyatas taw acoy de7ees. **15** Hessa gisho, Roomen de7iya hinttewuka Wonggelaa odanaw amottays. **16** Iya ammanniaya ubbaa, koyrottidi Ayhudeta, kaallidi Ayhude gidonnayssata ashshanaw Wonggelay Xoossaa wolqqaa gidiya gisho, ta Wonggelan yeellatikke. **17** Xilloy ammanon de7on daana geetettidi Geeshsha Maxaafan xaafetis. Wonggelaan Xoossaa xillotethay qonccis; koyroppe wurssethi gakkanaw, asay xilley ammanonna. **18** Tumay erettonna mela bantta ita oooson kammiya asaa bollanne nagara ubbaa bolla, Xoossaa hanqoy saloppe wodhdhees. **19** Xoossay enttaw qonccanaw bessiyabaa qonccisida gisho, entti Xoossabaa eroosona. **20** Alamey medhettosappe doomidi, asaas beettonna Xoossaa kanddoy, hessika iya merinaa

wolqqaynne Xoossatethay iya medhetethan qonccidi de7iya gisho, asay bantta iitatemaa gaasoyiyabay baawa. (adios g126) **21** Entti Xoossaa erishe, iya bonchchibookonanne galatibookkona. Entta qofay maaddonnabaa gidis; entta akekonna wozanay dhumiis. **22** Entti banttana cincata goosona, shin eeyata. **23** Entti hayqqonna Xoossaa goynnaynayssa aggidi, hayqqiya asa medhon, kafota medhon, do7ata medhoninne ulora gooshettiaybata daanisidi oothida misileta goynnidosona. **24** Hessa gisho, entti issoy issuwara borssobaa oothidi, bantta asatethaa kawushshana mela Xoossay entta wozanay amottiya tuna oosos entta yeggi aggis. **25** Hessi haniday entti Xoossaa tumaa worddon laammida gishonne medhdhida Xoossaa aggidi, medhetethi goynnida gishossa. Xoossay merinaw galatetidayssa. Amin7i. (aiōn g165) **26** Hessa gisho, Xoossay enttana entta borssu amuwaas yeggi aggis. Entta maccasay bantaw bessiya addera gaytethi aggidi, bessonabaa hanidi maccasi maccasara gayttidosona. **27** Hessadakka, addeti bantaw bessiya maccasara gaytethi aggidi, addey addera gayttidosona. Addeti issoy issuwara amon xuuggetti, borssobaa oothidosona. Bantta oothida balaas bessiya pirdaa ekkidosona. **28** Entti Xoossaa erishe, hari attoshin iyabaa qoppanaw koyonna ixxida gisho, bessonabaa oothana mela Xoossay enttana pathonna qofas aathi immis. **29** Enttan geellatethi, iitatethi, yiilqey, geney, qanaatey, shemppo wodhoy, palami, cimoyenne iita amoy kumis. Entti zigireyssata, **30** asa sunthi iisseyyssata, Xoossaa ixxeyssata, cayeysata, otoreyssata, ceqetteyssata, iitabaa oothanaw koyeyssatanne bantta aayesinne aawas kiitettonayssata, **31** akekonnayssata, caaqo mentheyssata, siiqoy baynnayssata, qadhey baynnayssata. **32** Hayssata mela ootheyyssatas hayqoy bessees giya Xoossaa higgiya erishe, hayssata ooothosona. Entti banttaw ooso xalaala gidonnashin, oothiya haratakka nashshoosona.

2 Hessa gisho, neno harata bolla pirddeyssso, neeni gaasoyiyabay baawa. Neeni harata bolla pirddashe, he neeni pirddiya uraa mela oothiko, nee, ne bolla pirddaasa. **2** Hessa mela ooso ootheyyssata bolla Xoossay xillo pirdaa pirddeysssa nu eroos. **3** Neno, hessa mela ooso ootheyyssata bolla pirddeyssso, entti ootheyyssata mela ootheyyssso, neeni Xoossaa pirdaafe attanabaa daanii? **4** Woykko Xoossaa keehatethaa, genccaanne dandda7a darotethaa kadhayye? Xoossay new keehiday nena nagaraappe zaaranaw gideyssaa erikkiye? **5** Shin hinttew shuchcha wozaninne si7onna haythi de7ees. Hessa gisho,

Xoossaa hanqoyne xillo pirdday qoncciya gallas, qaxxarettonna ixxikokka higgis kiitettidi, hintte bolla ne bolla pirdday darana mela oothaasa. 6 Xoossay pirddana. 28 Hiza, sunthan Ayhude gidida ubbay tuma issuwash ixaas. 7 Lo770 ooson minnidi, galataa, bonchchonne dhayonna de7uwa koyeyssatas Xoossay merinaa de7uwa immana. (aiōnios g166) 8 Shin banttana siiqeyssata, Xoossaa Ayyaan oo settiya wozanaa qaxxaretethafe tumaa ixkeyssatanne iitabaa oothanaw koyeyssata bolla Xoossaa hanqoyne pirdday yaana. 9 Iitabaa attin xaafettida higgiyan oo settiya asatetha qaxxaro giden. He uray galataa Xoossafe ekkeesippe attin oothiaya asay ubbaa, koyrottidi Ayhudeeta, kaallidi.

Ayhude gidonna asaa metoynne waayey gakkana. 10 Shin Xoossay lo770 ooso oothiaya ubbaas, koyrottidi Ayhudeeta, kaallidi Ayhude gidonnayssatas galataa, bonchchonne sarotethaa immana. 11 Xoossay som770 be7idi ase shaakkenna. 12 Higgey baynna nagara oothida ubbay higgey baynna dhayana. Higgey de7ishin, nagara oothida ubbay higgen pirdettana. 13 Xoossaa sinthan xilleysatti higge naageyssatappe attin higge sissa xalaala si7eyssata gidokkona. 14 Higgey baynna Ayhude gidonna asay medhon higgey kiitteyssaa ooothosona. Enttaa xaafettida higgey baynna ixxikokka entti bantta wozanan higgiya eroosona. 15 Entta hanotay, higge kiitay entta wozanan xaafetidayssa bessees. Qassi entta kahay entta bolla markkattees. Entta qofay issi issi toho enttana bala gees; issi issi toho enttana likke gees. 16 Ta tamaarssida Wonggelaa mela Xoossay Yesuus Kiristootsa baggara asa wozanan geemmidha qofaa pirddiya wode hessi erttana. 17 Shin ne nena Ayhude gaasa; higgen zemppaasa; Xoossan ceeqaasa. 18 Ne oothana mela Xoossay koyabay aybeekko eraasa. Higgiya tamaarida gisho, tuma gidiyabaa dooranaw eraasa. 19 Neeni qooqeta kaaletheyssa, qassi dhuman de7eyssatas poo7o gideyssha shaakka eraasa. 20 Neeni higgiyafe demmida eratethaaninne tumatethan eeyata eriseyssanne yoogata tamaarsseyssha gideyssha eraasa. 21 Yaatin, ne harata tamaarsseyssi ne nena ays tamaarssiki? Neeni, "Kaysotoppa" gashe, neeni ne huu7en kaysotayye? 22 Neeni, "Laammofa" gashe, neeni ne huu7en laammayye? Neeni eeqa ixxashe, eeqay de7iya keethaa bonqayye? 23 Neeni Xoossaa higgiyan ceeqettasa, shin higgiyas kiitettonna ixxada Xoossaa yeellayye? 24 Geeshsha Maxaafan, "Hintte gaason Xoossaa sunthay Ayhude gidonna asatan cayettees" geetettidi xaafettis. 25 Ne higgis kiittiko, ne qaxxaros maadey de7ees, shin neeni higgiyas kiitettonna ixxiko ne qaxxaretethay qaxxaretibonna mela gidees. 26 Ayhude gidonna asi qaxxarettonna de7ishe, higgiyas kiittiko, Xoossay iya qaxxaretida mela taybenne? 27 Hintte, Ayhude asati, hinttew xaafettida higgeynne qaxxaroy de7ishin, hintte higgis kiitettonna ixxiko, Ayhude gidonna asay

Ayhude gidenna. Qassi kare asatethaa qaxxaroy tuma qaxxaro giden. 29 Shin tuma Ayhude gideyssha. Tuma qaxxaretethi gaatha baggan Ayhude gideyssha. Tuma qaxxaretethi imma. Xoossaa Ayyaan oo settiya wozanaa qaxxaretethafe attin xaafettida higgiyan oo settiya asatetha qaxxaro giden. He uray galataa Xoossafe ekkeesippe attin oothiaya asay ubbaa, koyrottidi Ayhudeeta, kaallidi asappe giden. 3 Yaatin, Ayhude gidon ay dummatethi de7ii? Woykkoo qaxxaretethan ay maadey de7ii? 2 Tumakka Ayhude gidoy doro ogera maaddees. Ubbaafe sinthe Xoossay ba qaala hadara Ayhudeetan immis. 3 Yaatin, enttaa issoti issoti qaala ammanonna ixxiko, entta ixxoy Xoossaa ammanetethaa diggiye? 4 Diggenna! Asa ubbay worddanchcho gidikkoka Xoossay tuma gido. Geeshsha Maxaafan, "Ne qaalan ne xillasa; nena mooteysa pirddan lathaasa" geetettidi xaafettis. 5 Yaatin, nu nagaray Xoossay xillo gideyssha bessiyabaa gidikko, nu woyganee? Xoossay nu nagara gisho, nu bolla pirddiko, likke gidenneyye? Hayssa taani asa qofatho gays. 6 Hessi ubbarakka hanenna. Hessada hanikko, Xoossay ha alamiya bolla waati pirddanee? 7 Shin ta worddotethay Xoossaa tumaa qonccisidi, iya bonchchuwa darssi bessiyabaa gidikko, yaatin, ays ta bolla nagaranchchoda pirddeeti? 8 Issi issi asay, "Lo77oy yaana mela iita ooothos" yaagidi tamaarssyaada oothidi tana mootosona. Hessa mela asaa bolla yaa Xoossaa pirdday likke. 9 Yaatin, nuuni woyganee? Nu Ayhudeeta, Ayhude gidonnayssatappe aadhhdhonaayye? Gidenna! Ayhude gidiin, Ayhude gidonna attin ubbay nagaranchcho gideyssha taani kasetada hinttew odas. 10 Geeshsha Maxaafan, "Xillo asi issoykka baawa. 11 Akeekiya asi baawa, Xoossaa koyaa oonikka baawa. 12 Asa ubbay Xoossaas zokko zaaridosona; ubbay issife pathonnabaa gididosona. Lo77o oothiaya oonikka baawa; issi asikka baawa. 13 Entta doonapape keyaa qaalay, dooyettida duufoppe keyaa xinqqo mela; bantta inxarssan cimmoosona. Entta doonapape ase wodhiya, shoosha marzey keyees. 14 Entta doonan camo odaynne baadethi kumis. 15 Entti suuthi gussanaw ellesoosona. 16 Entta ogiyan dhayoyne qohoy de7ees. 17 Entti sarotetha ogiyan erokkona. 18 Bantta de7uwan Xoossaas yayyokonna" geetettidi xaafettis. 19 Ase ubbaa doona oythanawunne kumetha alamiya Xoossaa pirddaafe garssan shiishanaw, higgey imettiday higgef garsan aqeyssatas gideyssha nu eroos. 20 Hessi gisho, oonikka higgis kiittidi Xoossaa sinthan xillanaw dandda7enna. Higgey asi ubbay nagaranchcho

gideyssa bessees. 21 Shin ha77i Xoossay asi higgey erisanaw, iya qaxxaroy malaata gidis. Hessa baynnashin xilliya oge qonccisis. He ogiya Muse gisho, Abrahamey qaxxarettonna ammaneyssatasinne higgeynne nabeti markkattidosona. 22 Ha xillotethaa, ammanon xilleyssata ubbaas aawa gidis. 12 I Xoossay Yesuus Kiristtoosa baggara asa ubbaas qaxxarettidayssataskka aawa. Abrahamey enttaw shaakoy baynna immees. 23 Asa ubbay nagara aawa gididay entti qaxxarettida gisho, xalaalas oothidosona; Xoossay enttaw immida bonchchuwafe gidonnashin, I qaxxaretanaappe sinthe ammanida haakkidi attidosona. 24 Shin entti Xoossa aadho ammanuwa entti kaallida gishossa. 13 Abrahamesinne keehatethan, woziya Kiristtoos Yesuusa baggara iya sheeshas, "Alamiya ta hintew immana" yaagida coo xillidosona. 25 Xoossay Yesuus Kiristtoosa ufayssay, Abrahamey ammanon xillida gishossafe yarshho oothidi immiday, iya ammaniyya ubbay attin higge naagidi polida gisho gidenna. 14 Higgies iya suuthan nagara maaratethi demmania melassa. kiittidayssati Xoossa immana gida ufayssaa Xoossay hessa oothiday ba dandda7an kase nagaraa laataeyssata gidikko, asaa ammanoy maaddenna; taybonna aggidi, ba xillotethaa bessanaassa. 26 Xoossa ufayssayka hada gidis. 15 Higge menthoy Ha77i wodiyen Yesuusa ammaniyya ubbaa xillisi, Xoossa hanqo ehees, shin higge baynnason higge Xoossay ba huu7en xillo gideyssa bessees. 27 Yaatin, menthoy baawa. 16 Hessa gisho, Xoossay immida nu ceeqettiabey aybi de7ii? Aybikka baawa. Nuuni ufayssay ammanon ekettees. Ha ufayssay Abrahaame ceeqetey higgies kiitteti gishoyye? Akkay! Ammano sheeshaa ubbaas Xoossa aadho keehatethaa gishossa. 28 Xoossay ase xillisey ammanonnappe baggara imettidayssa qonccisees. Hessika higge attin higgies kiitethan gidonnyassa nu akeekos. naageyssata xalaalas gidonnashin, Abrahameda 29 Woykko Xoossay Ayhudeta xalaala Xoosseye? ammanida ubbaassa. Abrahamey nu ubbaas aawa. Ayhude gidonnayssatas Xoosse gidenneye? Tuma, 17 Geeshsha Maxaafan, "Ta nena daro kawotethatas Ayhude gidonnayssataskka I Xoosse. 30 Xoossay aawa oothas" geetettidi Abrahaame gisho, xaafettis. issino; Ayhudetanne Ayhude gidonnayssata ammanon Ha ufayssay Abrahames imettiday hayqqidayssatas xillisey iya. 31 Yaatin, nuuni higgiya ammano gisho de7o immeysinne oorathabaa oothiya Xoossay shaaros guusseyye? Gidenna! Higgiya minthosippe attin.

4 Yaatin, nu mayzay Abrahamey ay demmidee?

2 Abrahamey oooson xillidabaa gidiyakko, I ceeqettiabey de7ees, gidoshin, Xoossa sinthan ceeqettanaw dandda7enna. 3 Geeshsha Maxaafay, "Abrahamey Xoossa ammanis; Xoossay hessa iyaw xillotethi oothidi ekkis" yaagees. 4 Oothiya uray ekkiya daamozeey, iya ooso wolqqaas cigettiya gateppe attin iyaw imota gidenna. 5 Shin ooso oothonna oonikka nagaranchchuwa xillisiya Xoossa ammanikko, iya ammanoy iyaw xillotethi gididi taybettees. 6 Geeshsha Maxaafan Dawitey, ooosy baynna Xoossay xillisiya asati ay mela anjettidaakko hayssada yaagidi qonccisees: 7 "Entta balay atto geetettidayssatinne entta nagaray kamettidayssati anjettidayssata. 8 Goday iya nagaraa taybonna asi anjettidayssa" yaagees. 9 Yaatin, Dawitey odida anjijoy qaxxarettida asaa xalaalaseyye? Woykko qaxxarettibonna asaase? Nuuni, "Geeshsha Maxaafay, 'Abrahamey Xoossa ammanis; Xoossay hessa iyaw xillotethi oothidi ekkis' yaagees" gida. 10 Yaatin, hessi awude hanidee? Abrahamey qaxxaretineyye? Woykko qaxxarettonna de7ishinee? Qaxxaretanaappe sinthe hanisippe attin guye gidenna. 11 Abrahamey qaxxaretanaappe sinthe iya ammanoy iyaw xillotethi gididi taybettidayssa

ammanuwa entti kaallida gishossa. 13 Abrahamesinne iya sheeshas, "Alamiya ta hintew immana" yaagida ufayssay, Abrahamey ammanon xillida gishossafe yarshho oothidi immiday, iya ammaniyya ubbay attin higge naagidi polida gisho gidenna. 14 Higgies iya suuthan nagara maaratethi demmania melassa. kiittidayssati Xoossa immana gida ufayssaa Xoossay hessa oothiday ba dandda7an kase nagaraa laataeyssata gidikko, asaa ammanoy maaddenna; taybonna aggidi, ba xillotethaa bessanaassa. 15 Higge menthoy Ha77i wodiyen Yesuusa ammaniyya ubbaa xillisi, Xoossa hanqo ehees, shin higge baynnason higge Xoossay ba huu7en xillo gideyssa bessees. 16 Hessa gisho, Xoossay immida nu ceeqettiabey aybi de7ii? Aybikka baawa. Nuuni ufayssay ammanon ekettees. Ha ufayssay Abrahaame ceeqetey higgies kiitteti gishoyye? Akkay! Ammano sheeshaa ubbaas Xoossa aadho keehatethaa gishossa. 17 Geeshsha Maxaafan, "Ta nena daro kawotethatas Ayhude gidonnayssatas Xoosse. 18 Xoossay aawa oothas" geetettidi Abrahaame gisho, xaafettis. issino; Ayhudetanne Ayhude gidonnayssata ammanon Ha ufayssay Abrahames imettiday hayqqidayssatas xillisey iya. 19 Abrahames xeetu laythi kumana hanikkoka, ba daaburida asatethaanne Saara na7a yelanal dandda7onnyassa erisbe ba ammanuan daaburibeenna. 20 Gidoshin, I ba ammanuan minnidi Xoossaas bonchcho immisppe attin Xoossay immida ufayssaa ammanonna ixxidi, sidhibeenna. 21 Abrahamey, Xoossay caaqqida caaqqua polanaysssa ba kumetha wozanan ammanis. 22 Hessa gisho, Xoossay iya ammanuwa xillotethan taybis. 23 Shin, "Iyaw xillotethan taybis" giya qaalay Abrahaame xalaalas xaafettibeenna. 24 He qaalay nu Godaa Yesuusa hayqoppe denthida Xoossa ammaniyya nuuskka nu ammanoy xillotethan taybetta mela xaafettis. 25 Xoossay iya nu nagara gisho, hayqos aathidi immis; I nuna xillisanaw hayqoppe denddis.

5 Hiza, nu ammanon xillida gisho, nu Godaa Yesuus Kiristtoosa baggara Xoossaara nuus sarotethi de7ees. 2 Nuuni iya baggara ha77i ni eqqida aadho keehatethaa giddo ammanon gelida. Hessa gisho, nu Xoossa bonchchuwa shaaketanaw de7iya ufayssan ceeqettoos. 3 Hessa xalaala gidonnashin, metoy

dandda7a eheyssa nu eriya gisho, nu metuwankka ceeqettoos. 4 Qassi dandda7ay genccaa, genccay ufayssi immeysa nu eroos. 5 Nuus immida Geeshsha Ayyaana baggara Xoossay ba siiquwa nu wozanan guussida gisho he ufayssay nuna yeellayenna. 6 Nuuni buroo daaburanchchota gididi de7ishin, Xoossaas wodey gakkin, Kiristtoosi nagaranchchota gisho hayqqis. 7 Xillo asa gisho hayqqana asi demmanayssi daro meto, shin keeha asa gisho hayqqana asi ooni eri benttonna aggenna. 8 Shin nuuni buroo nagaranchcho gididi de7ishin, Kiristtoosi nu gisho hayqqis. Hessi Xoossay nuna ay mela siiqiyakko iya siiquwa bessees. 9 Hiza, nuuni Kiristtoosa suuthan xillidabaaa gidikko, ubbaafe aathidi iya baggara Xoossaas hanquwafe attana. 10 Nuuni Xoossaara kase morkke, shin iya Na7aa hayquwan iyara sigettida. Hessafe aathidi, ha77i nuuni Xoossaara sigettidaappe guye, iya na7aa de7uwa gaason nuuni attana. 11 Hessa xalaala gidonnashin, ha77i nuna Xoossaara sigethida nu Godaa Yesuus Kiristtoosa baggara nu Xoossan ceeqettoos. 12 Addaame baggara nagari ha alamiya gelis. He nagaraa baggara hayqoy yis. Asi ubbay nagara oothida gisho hayqoy asa zare ubbaa gakkis. 13 Higgey imettanaappe sinthe alamen nagari de7ees, shin higgey baynna wode nagari nagara gididi taybettenna. 14 Shin Addaamepppe Muse gakkanaw hayqoy asa ubbaa haaris. Hari attoshin, Addaameda higges kiitettonna ixidi, nagara oothiboonayssata bollaka hayqoy kawotis. Addaamey yaana Yesuus leemiso. 15 Shin Xoossaas aadho keehatethay Addaame nagara mela gidenna. Issi asa nagara baggara daro asay hayqqis. Shin Yesuus Kiristtoosa baggara Xoossaas aadho keehatethay asa ubbaas daridi imettis. 16 Addaame nagaraa giddoninne Xoossaas imotaa giddon daro dummatethi de7ees. Issi asa nagara gaason Xoossay iya bolla pirddis. Shin asay daro nagara oothinkka Xoossaas aadho keehatethay xillotethaa ehis. 17 Issi asa nagara gaason hayqoy asa ubbaa bolla kawotis. Shin Yesuus Kiristtoosa baggara Xoossaas aadho keehatethaanne xillotetha imota ekkiya ubbay, xono de7on de7oosona. 18 Hiza, issi asa nagara oothida gaason asa ubbaa bolla pirddi yidayssada issi asa xillo oothida gaason, Xoossay ase ubbaa xillisidi enttaw de7o immees. 19 Issi asa kiitettonna ixida gaason, daro asay nagaranchcho gididayssada issi asa kiitetethan daro asay xillana. 20 Asay nagara wolqqaa erana mela higgey yis, shin nagara wolqqay darida wode Xoossaas aadho keehatethay aadhdi daris. 21 Nagari hayqo wolqqan kawotidayssa mela Xoossaas aadho keehatethay xillotethaa wolqqan

kawotidi, nu Godaa Yesuus Kiristtoosa baggara nuna merinaa de7uwakko kaalethees. (aiōnios g166)

6 Yaatin, nuuni woyganee? Xoossaas aadho keehatethay darana mela nagaran minnidi de7ino? 2 Akkay, nuuni nagaras hayqqidabaa gidikko, yaatin, nuuni hizappe waanidi nagaran daane? 3 Nu ubbay Kiristtoos Yesuusara issifanaw xammaqettida wode iya hayquwan iyara issifanaw xammaqettidayssa erekketiyye? 4 Nu xammaqettida wode Kiristtoosara hayqqidanne moogettida. Kiristtoosi Xoossaas Aawa bonchcho wolqqan hayqoppe denddidayssa mela nukka ooratha de7on daana. 5 Nu iya hayquwan iyara issino gidikko, hessadakka, iya denndduwan iyara issino gidana. 6 Nu hizappe nagaras aylle gidonna melanne nu nagaranchcho asatethaa wolqqay dhayana mela nu cima asatethay Kiristtoosara kaqettidayssa eroos. 7 Issi asi Kiristtoosan hayqqidabaa gidikko, I nagara wolqqafe la77a keyis. 8 Nuuni Kiristtoosara hayqqiko, iyara de7on daanayssa ammanoos. 9 Kiristtoosi hayqoppe denddida gisho, zaari I hayqonnayssanne hayqoy sinthafe iya haaronnayssa nu eroos. 10 I hayqqida wode nagaras issitoho wursethi gakkanaw hayqqis, shin ha77i de7on Xoossaas de7ees. 11 Hessadakka, hintte nagaras hayqqidi, Godaa Kiristtoos Yesuusa baggara Xoossaas de7on de7eyssa qoppite. 12 Hessa gisho, hinttee, hintte asatethaa amuwaas kiitettonna mela hayqqiya hintte asatethaa nagari haaroppo. 13 Qassi hintte asatethaa nagara oothanaw geellatetha miihe oothidi immofite. Shin hintte hayqoppe denddidi, de7on de7iya asada hintte asatethaa Xoossaas immite. Qassi hintte kumetha asatethaa xillo ooso oothanaw Xoossaas aathi immite. 14 Hintte Xoossaas aadho keehatethaa garssan de7eetappe attin higgefie garssan de7onna gisho nagari hinttena haaranaw bessenna. 15 Yaatin, nu woyganee? Higgefie garssan gidonnashin, Xoossaas aadho keehatethaa garssan de7iya gisho nagara oothaneyye? Akkay! 16 Hintte issi asas kiitetanaw hinttena aylle oothidi immiyya wode he hintte kiitteteysas aylle gideyssa ereeta. Hessadakka, hintte nagaras kiitetiko, hinttew hayqo ehiya nagaraas aylle gideeta. Woykko hintte Xoossaas kiitetiko xillotethi ehiya Xoossaas aylle gideeta. 17 Kase hintte nagaras aylle, shin ha77i hintte ekkida tuma timirrtiyas kumetha wozanappe kiittethaa gisho Xoossaas galati gido. 18 Hintte nagara aylettethaa qashoppe biletidi xillotetha aylle gidiideta. 19 Hinttee hintte qofan daaburanchcho gidiya gisho, taani oodeskka geliya ogen odays. Kase hinttee, hintte asatethaa tunanne iitabaa oothanaw aylle oothidi immidayssa mela ha77i hintte asatethaa

geeshshi gidana mela xillotetha aylle oothidi immite. ta ma77ays. 17 Hessa gidikko, he oosuwa tanan 20 Hintte nagaras ayllettidi de7iya wode xillotethas de7iya nagaray oothaysippe attin ta oothike. 18 haaretteketa. 21 Hinttena ha77i yeellayiya beni hintte iita oosuwappe ay maade demmidetii? He oosota wursethay hayqo. 22 Shin hintte nagara aylletethaa qashoppe bilettdi, Xoossaas aylle gidideta. Hessi hinttena geeshshi oothidi merinaa de7uwakkokaalethees. (aiōnios g166) 23 Nagara gatey hayqo. Shin Xoossay, nu Godaa Kiristtoos Yesuusa baggara immiya imotay merinaa de7o. (aiōnios g166)

7 Ta ishato, taani odehy higge eriya asatassa. Higgey issi asi paxa de7iya wode ubban iya haarees. 2 Leemisos, azina gelida maccasiya I azinay paxa de7iya wode higgen iyara qashettasu. Shin I azinay hayqqiko iyara iya caaqqida caaqoy iyo haarenna. 3 Hessa gisho, iya ba azinay paxa de7ishin, hara adde gelikko, iya laammidaaro geetettawusu. Shin I azinay hayqqiko, caaqoy iyo haaronna gisho iya hara azina gelikko, iya laammidaaro geetettuku. 4 Hessa gisho, ta ishato, hintte Kiristtoosa asatethaa baggara higge wolqqaas hayqqidi, Xoossaas ayfe ayfanaw hayqoppe denddida Kiristtoosas gidideta. 5 Nu asho amoy nuna haarin, nu de7iya wode higgey gujji nagara oothana mela nuna denthethees. Nu asatethaa giddon iita amotethi de7iya gisho nuuni hayqo ayfe ayfana mela oothis. 6 Shin ha77i nuuni nuna qachchida higgiyas hayqqida gisho nuuni higge qashoppe bilettda. Hessa gisho, Geeshsha Ayyanaa ogen Xoossaas kiiettosippe attin xaafettida cima higgiyas kiiettoko. 7 Yaatin, nuuni woyganee? Higgey ba huu7en nagaree? Gidenna! Shin higgey nagari aybeekko tana erisis. Higgey, "Amottofa" goonnako, amotethi aybeekko taani erikke. 8 Shin ta ubbabaa amottana mela nagari higge baggara tanan oge demmis. Higgey bayneekko nagari hayqqidayssa. 9 Kase higgey baynna wode ta paxa, shin higgey imettida wode nagari paxin ta qassi hayqqas. 10 Taani de7on daana mela Xoossay immida higgey taw hayqo ehis. 11 Nagari higge baggara tana cimmiya ogiya demmidi wodhdhis. 12 Hessa gisho, higgey geeshshi; iyan xaafettida kiiaykka geeshshi, xillonne lo77o. 13 Yaatin, lo77o gidiabaya ta bolla hayqo ehideyye? Gidenna! Shin nagari nagara gideyssi qonccana mela lo77oban maaddettidi taw hayqo ehis. Hessa gisho, nagara nagaratethay higge baggara aadhhdhidi erettis. 14 Nuuni higgey ayyaanabaa gideyssa eroos. Shin taani nagaras bayzettida asho asi. 15 Taani oothiyabaa akeekikke; taani dosiyabaa oothanayssa aggada ta ixxiyabaa oothays. 16 Taani ixxiyabaa oothiyabaa gidikko, higgey lo77o gideyssa

Tanan, hessika ta ashuwan lo77obay baynnayssa erays. Lo77obaa oothiya amotethi tanan de7ees, shin lo77obaa oothanaw dandda7ikke. 19 Taani ixxiya iitabaa oothaysippe attin ta dosiya lo77obaa oothike. 20 Taani ixxiyabaa oothiyabaa gidikko, hessa tanan de7iya nagaray ootheesippe attin oothey tana gidikke. 21 Hiza, ta lo77obaa oothanaw dosishin, iitabaa oosoy woga gideyssa demmas. 22 Taani ta wozanan Xoossaas higgiyan ufayttays. 23 Shin ta asatethaa giddon de7iya ta qofaa higgiyara olettiya dumma higge be7ays. He higgey ta asatethaa giddon oothiya nagara higgiyas tana ayille oothidi immis. 24 Taani waanida yibbata asee? Hayqos efia ha asatethaafe tana ashshanay oonee? 25 Nu Godaa Yesuus Kiristtoosa baggara tana ashshiya Xoossaas galatay gido. Hiza, taani ta qofan Xoossaas higgiyas haarettays; shin ta asatethan tana nagara oosisiya higgiyas haarettays.

8 Hessa gisho, Kiristtoos Yesuusan de7eyssati ha77i pirdettokona. 2 Kiristtoos Yesuusa baggara nuus de7o immiya Geeshsha Ayyanaa higgey, tana nagaranne hayqo higge aylletethaafe kessis. 3 Nu nagara asatethaa gaason, higgey daaburanchcho gidiya gisho nuna ashshanaw dandda7ibeenna. Xoossay ba na7aa nagaranchcho asa leemison nagaras yarshsho gidana mela kiittidi hessa oothis. Yaatidi, Xoossay Kiristtoosa ashuwa baggara nagara, nagaranchcho asa giddon pirddis. 4 Xoossay hessa oothiday, nu asho amoy koyeyssada gidonnashin, Geeshsha Ayyaanay koyeyssada de7iya nu bolla higgiya xillo kiiay polettana melassa. 5 Bantta asho amuuwas kaallidi de7eyssati banttana ufayssiabaa qoppoosona. Shin Geeshsha Ayyanaa shenen de7eyssati Geeshsha Ayyanaa ufayssiabaa qoppoosona. 6 Nu qofay asho amos haarettiko hayqo ehees, shin ayyanaa amos haarettiko de7onne sarotethi ehees. 7 Asho amos haarettiya asi Xoossaas higgiyas kiiettanaw koyonna gishonne kiiettanaw dandda7onna gisho, Xoossaara morkke. 8 Bantta asho amuuwas haaretteyssati Xoossaas ufayssanaw dandda7okkona. 9 Shin Xoossaas Ayyaanay hinttenan de7ikkonne hinttena haarikko, hintte Ayyaanay shenen de7eetappe attin hintte asho amuuwas haaretteketa. Kiristtoosa Ayyaanay baynna oonikka Kiristtoosabaa gidenna. 10 Shin Kiristtoosi hinttenan de7ikkko, hintte asatethay nagara gaason hayqqidayssa. Shin hintte ayyaanay xillotethaa gaason de7on de7ees. 11 Shin Yesuusa hayqoppe denthida

Xoossaa Ayyaanay hinttenan de7ikko, Kiristtoosa nuura oone eqettanay? 32 I hari attoshin, ba na7aas hayqoppe denthida Xoossay, hinttenan de7iya ba qadhettonashin, nu gisho aathi immis. Yaatin, ba Geeshsha Ayyaanay hayqqihi hintte asatethaas na7aa nuus aathi immidayssi waanidi ubbabaa coo de7o immana. 32 Hiza, ta ishato, nuuni nu asho immenne? 33 Xoossay enttana xillisia gisho I amuwaa kaallidi daanaw bessenna. 33 Hinttee, hintte dooridayssata oonee mootanay? 34 Yaatin, entta asho amuwaa de7ikko hayqqana, shin Geeshsha bolla pirddanaw dandda7ey oonee? Oonikaa baawa. Ayyana wolqqan nagara oosuwa wodhikkoo hintte Hayqoppe denddidi Xoossaa ushachchan uttida, de7on daana. 34 Xoossaa Ayyaanay kaalethiya Kiristtoos Yesus, I nuus gaannatees. 35 Hiza, nuna ubbay Xoossaa nayta. 35 Nuuni, "Abbaa! Ta Aawaw" Kiristtoosa siiquwapple shaakkaynay oonee? Waayeyye yaagidi xeegiya, Xoossaa nayta oothiya Geeshsha woykko metoyye woykko goodeyye woykko kosheyye Ayyana ekkidaappe attin zaaridi yashshan daanaw woykko kallotetheyye woykko yashsheyye woykko aylle oothiya ayyana ekkibookko. 36 Geeshsha Maxaafan, "Nuuni ne gisho Ayyaanay nu ayyaanara gididi nuuni Xoossaa nayta gallasa kumethaa hayqqoos; shukkas efifiya dorssada gideyssa markkattees. 37 Nuuni iya nayta gidikko taybettida" geetettidi xaaftetidayssa mela gidis. 37 Xoossaa anjuuwaalaa laattana; Kiristtoosara wolla he Shin nuuni, nuna siiqida Kiristtoosan ha ubbaa polo anjuuwaalaa laattana. Qassi nuuni Kiristtoosara metuwa xoonos. 38 Hessa gisho, hayqo gidin de7o gidin ekiko iyara wolla iya bonchchuwan shaakettana. kiitanchhotaa gidin haareyssata gidin ha77i de7eyssa 39 Nuuni ha77i waayettiya waayiya, sinthafe nuus gidin sinthafe yaanayssa gidin wolqqaamata gidin, qonccana bonchchuwara gathi be7ikko, ginisanaw salo wolqqaa gidin sa7a wolqqaa gidin ay medhetethi dandda7ettenna gada qoppays. 39 Medhetetha gidin nu Godaa, Kiristtoos Yesususen de7iya Xoossaa ubbay Xoossaa nayta qonccethaa daro laamotidi siiquwapple nuna shaakkaynay dandda7onnayssa naagoosona. 40 Medhetetha ubbay hada gidis; taani eras.

hessika, medhetethaa dooron gidonnashin, ufayssan naagana mela oothida Xoossaa shenen hanis. 21 Medhetethay ba huu7en dhayo ayletethaafe wozettidi, Xoossaa naytara wolla bonchcho la77aa shaakettana. 22 Medhetethay issife hanno gakkaw miixoy oykkida maccasada ooleninne un77an de7eyssa nu eroos. 23 Qassi hessa medhetethaa xalaala gidonnashin, Geeshsha Ayyaanay bayra imotada ekkida nuuni, nu huu7en nu asatethaas wozo gidida Xoossaa nayta gidana ufayssaa naagishe nu asatethan oolos. 24 Ha ufayssan nuuni attida. Shin nuuni ufayssi oothiyabey benttiya gidikko hessa ooni ufayssi oothi? 25 Shin nu be7onnaban demmanna gidi ufayssan naagikko hessa dandda7an naagoos. 26 Hessada Geeshsha Ayyaanay nu daaburan maaddees. Nuuni Xoossaa waati woossanaw bessiyako erokko, shin Geeshsha Ayyaanay ba huu7en, asi odanaw dandda7ettina qaalan nuus gaannatees. 27 Qassi asa wozana eriya Xoossay Geeshsha Ayyaanay qofay aybeekko erees. Geeshsha Ayyaanay Xoossaa sheniyada geeshshatas gaannatees. 28 Xoossaa siiqeyssatasinneya sheniyada xeegettidayssatas Xoossay ubbaa lo77os ootheysa eroos. 29 Xoossay koyrottidi eridayssati ba Na7aa daanana melanne na7ayka ammaneyssata giddon bayra gidana mela entta dummayidi wothis. 30 Xoossay koyrottidi dummayidayssata xeegis; he xeegidayssata xillisis; he xillisdidayssata qassi bonchchis. 31 Yaatin, nu ha ubbaas woyganee? Xoossay nu bagga gidikko

9 Taani Kiristtoosan tuma odays, worddotikke. Geeshsha Ayyaanay kaalethiya ta kahay taani worddotonayssa taw markkattees. 2 Ta wozanan Isra7eeletas daro qadhettsinne gamma gallas qoppays. 3 Taani, ta ishata gisho, Kiristtoosapape shaakettada Xoossaa qanggethaf garssan de7idaakko dosayishin. 4 Entti Isra7eeleta, Xoossay entta ba nayta oothis, ba bonchchuwa enttaw qonccesis. Enttara caaqqis; higgiya enttaw immis. Entti Xoossaa goynnana tuma ogiya bessis; Xoossay ufayssaa qaala enttaw immis. 5 Entti yeletethan mayzata zare; qassi Kiristtoosi ashon entta zare gididi yis. Ubbaafe bolla gidida Xoossay merinaw galatetto. Amin7! (aiōn g165) 6 Gidoshin, Xoossay gelida qaalay polettonna attis guussu gidenna. Isra7eele asa ubbay Xoossaa asi gidokkona. 7 Qassi Abrahaame zare ubbay Abrahaame nayta gidokkona. Xoossay Abrahames, "Ne zerethay Yisaqa baggara xeegettana" yaagis. 8 Hessa guussay ashon yelettida nayti ubbay Xoossaa nayta gidokkona. Shin tuma Isra7eele nayti Xoossay Abrahames gelida qaalada yelettida nayta. 9 Xoossay immana gidi gelida qaalay, "Taani wontto laythi hanoode yaana; Saarakka adde na7a yelana" yaageyssa. 10 Hessa xalaala gidonnashin, Irbbiqinne Yisaqa yelida mentte adde naytabaa akekite. 11 Entti yelettanaappe woykko iita woykko lo77o oothanaappe sinthe Xoossaa dooroy ooson gidonnashin xeesan gideyssa qonccisanaw,

12 "Bayray kaaluwas kiitttana" yaagidi Goday wothana. Iyan ammanniyyaa oonikka yeellatenna" Irbbiqas odis. 13 Hessika Geeshsha Maxaafan, geetettidi xaafettis. "Yayqooba dosas, Eesawe ixxas" geetettidi xaafettis.

14 Yaatin, nuuni woyganee? Xoossay ase asappe shaakkiiye? Gidenna. 15 Goday Musekko, "Ta maaranaw koyidayssataa maaraana; ta qadhettanaw koyidayssatas qadhettaa" yaagis. 16 Hiza, Xoossa dooroy asa shenen woykko ooson gidonnashin iya maarotethaan. 17 Geeshsha Maxaafan, Gibxe kawuwakko, "Taani, ta wolqqaa nenan bessanawunne ta sunthay alame ubban erettana mela hessas nena kawothas" geetettidi xaafettis. 18 Hiza, Xoossay maaranaw koyeyssa maarees; wozanaa muumisanaw koyeyssa wozanaa muumisees. 19 Hinttefe issoy, "Yaatin, Xoossay ase iita ooso gisho ays borii? Xoossa sheniya ixxas gaanay oonee?" yaagidi oychanaw dandda7ees. 20 Shin ta ishaw, Xoossaara palamanaw neeni oonee? Urqqafe Medhettida miishey bana medhdhidayssa, "Tana hayssada oothada ays medhdhad?" gidi oychanaw dandda7ii? 21 Woykko urqqa medhdheyssi issi urqqafe issuwa bonchcho miishe, hankkuwa qassi tooshe miishe oothidi medhdhanaw maati baawe? 22 Xoossay ba hanquwa bessanawunne ba wolqqaa erisanaw koyidi, pirddas giigida hanqo nayta daro genccan dandda7idaakkko ne ay eray? 23 Hessa l oothiday koyrottidi bonchchoos giigisida, ba doorida naytas ba bonchchuwa qonccisanassa. 24 Ayhude gidin, woykko Ayhude gidonna asa ubbay Xoossan dooretta. 25 Nabiya Hose7e maxaafan, "Ta ase gidonnayssata, 'Ta ase' gada xeegana. Ta siiqabonna deriya, 'Siiqetidayssata' gada xeegana. 26 Entti, 'Ta ase gidekketa' geetetti xeegettida bessan, 'De7o Xoossa nayta' geetettidi xeegettana" yaagees. 27 Nabiya Isayaasi Isra7eele asaabaa, "Isra7eele asay abbaa gaxan de7iya shafiyada darikkoka, enttafe guutha asa xalaali attana. 28 Goday alamiya ubbaa bolla ellesidi polo pirddaa pirddana." 29 Qassika Isayaasi, "Ubbaafe Wolqaaama Goday nuus guutha zerethi ashshonnabaa gidiyakko, nuuni Soodomenne Gamroora katamaada dhayanashin" yaagidi koyrottidi odis. 30 Yaatin, nu woyganee? Xillotethaa koyiboonna Ayhude gidonna asay ammanon xillotethi demmidosona. 31 Shin xillotethako gathiya higgey de7iya Isra7eele asay xillotethi demmibookkona. 32 Ays demmibookkonaa? Entti xillotethaa ammanon gidonnashin, ooson ekkanaw koyida gishossa. Yaaniya gisho, entti, "Dhubbiya shuchchan" dhubbetidosona. 33 Geeshsha Maxaafan, "Taani Xiyoonen dhubbi kunddisiya shuchchaa

10 Ta ishato, ta kumetha wozanan ta amotteynne Xoossaas woessey Isra7eeley attana melassa. 2 Entti Xoossaas mishettosonashin, tuma eratethan mishettonnayssa ta markkattays. 3 Entti Xoossa xillotethaa ogiya eronna ixxidi, bantta huu7e xillotethaa kaallidosonappe attin Xoossa xillotethaa koyibookkona. 4 Asi ubbay ammanon xillana mela Kiristtoosi higgiya polis. 5 Asi higge naagidi ekkiya xillotethabaa Musey xaafishe, "Higge naagiya oonikka he higgiya naagida mela de7ees" yaagis. 6 Shin ammanon ekkiya xillotethabaa geetettiday hayssa: "Ne wozanan, 'Ooni salo keyanee?' yaagoppa; hessi Kiristtoosa wodhisanaassa. 7 Woykko, 'Duge sa7a garssi wodhdhanay oonee?' gooppa; hessi Kiristtoosa duufoppe kessanaassa. (Abyssos g12) 8 Shin yaagidi xaafettis: 'Xoossa qaalay ne matana; ne doonianne ne wozanan de7ees' Nuuni hinttew odiya ammano qaalay hayssa. 9 "Yesuusi Goda" gada ne doonan markkatikonne Xoossay iya hayqoppe denthidayssa ne wozanan ammanikko, ne attana. 10 Asi ba wozanan ammanidi xillees; ba doonan markkattidi attees. 11 Geeshsha Maxaafay, "Iyan ammanniyyaa oonikka yeellatenna" yaagees. 12 Issi Xoossay ubbaa Goda gidiya gisho, Ayhudeta giddoninne Ayhude gidonna asaa giddon dummatethi baawa. I bana xeegiya ubbaas daro keeha. 13 Geeshsha Maxaafay, "Godaa sunthaa xeegiya oonikka attana" yaagees. 14 Yaatin, entti ammanonna de7ishe waanidi iya xeegana dandda7onna? Entti iyabaa si7onna de7ishe waattidi iya ammananaw dandda7onna? Qassi enttaw qaala odiya asi baynna de7ishin, waanidi si7anaw dandda7onnaa? 15 Kiiettida asi baynna de7ishin, qaalay waanidi odettanaw dandda7ii? Geeshsha Maxaafan, "Ufayssaa Wonggelaa odiya asaa tohoti waanidi lo77onaal" yaagidi xaafettis. 16 Shin Isayaasi, "Godaw, nu markkatethaa ooni ammanidee?" yaagidayssada, ubbay Wonggelaa ammanibookkona. 17 Hessa gisho, ammanoy sissafe yeess; sissi Kiristtoosa qaalappe yeess. 18 Gidoshin, Isra7eele asay qaala si7ibookkona guusseyye? Akkay si7idosona. Geeshsha Maxaafan, "Entta qaalay biitta ubban si7ettis, entta oday sa7aa gaxa gakkis" yaagettis. 19 Shin Isra7eele asay eribookkona guusseyye? Musey kase, "Taani hinttenu leqettida asan qiroysana; qassi eeyaa asan hinttenu yiloyana" yaagis. 20 Qassi Isayaasi, "Tana koyiboonna asaas qonccas" yaagidi yayonna odis. 21 Shin Isayaasi Isra7eeletabaa

odishe, "Ubbaa gallas kiitettonna asaasinne tana duretethaa shaakettideta. 18 Hiza, hintte tasheda ixiya asaas ta kushiya miccas" yaagees.

11 Ane ta oychchays: yaatin, Xoossay ba asaa aggideyye? Aggibeenna! Taani ta huu7en Isra7eele; Abrahaame sheeshi; Biniyame zare. 2 Xoossay koyro doorida ba asata yeggenna. Geeshsha Maxaafan, Eliyaasi Isra7eelata Xoossaa sinthan waati mootidaakkoo, hintte erekketii? 3 Eliyaasi, "Godaw, entti ne nabeta wodhidosona, ne yarshho bessaaka laallidosona. Ta tarkka attas; entti tanakka wodhanaw koyosona" yaagis. 4 Xoossay iyaw woygi zaaridee? "Ba7aale giya eeqas goyniboonna laappun mukulu asaa taw ashshas" yaagis. 5 Hessadakka, ha wodiyan Xoossay ba aadho keehatethan doorida guutha Isra7eeleti de7oosona. 6 I entta dooriday ba aadho keehatethaanappe attin entta oooson gidenna. Dooroy oooson gidikko, iya aadho keehatethay tuma aadho keehatethi gidenna. 7 Yaatin, waanidee? Isra7eeleti bantta koyabaa demmibookkona, shin Xoossay doorida guuthati demmidosona. Attidayssati bantta wozanaa muumisidosona. 8 Hessika, Geeshsha Maxaafan, "Entti bantta ayfiyaan be7onnaada bantta haythan si7onnaada, hanno gakkanaw enttaw Xoossay azalla ayyana immis" geetettidi xaafetidayssada hanis. 9 Qassi Dawitey, "Entti miya gaytay entta xiheda oykko; entta gufanthyia aaflo gido; entta iitatemay entta bolla gakko. 10 Entti xeellonnaada entta ayfey goozeetto; ubba wode meton entti kuunidi de7o" yaagis. 11 Yaatin, Ayhudeti zaari denddonna mela kunddidonayye? Gidenna! Entta kunddethay Ayhude gidonna asay attana mela gaaso gidis. Hessika Ayhudeti entta bolla qanaatanaada oothis. 12 Ayhudeta nagaray alamiyas daro anjoo ehis; qassi entta kunddethay Ayhude gidonna asaas odays. Ayhude gidonna asaas hawaare gidada ooheyssan taani daro ceeqettays. 14 Ta hessa oothiday taw ashon zare gidida Isra7eeleta qiiroyada enttafe guuthata ashshanaassa. 15 Xoossay entta yeggida wode, ha alamey Xoossaara sigettis. Xoossay entta shiishi ekkiya wode hayqqida asi hayqoppe denddida mela gidees. 16 Koyro menthida baso uythay Xoossaas yarshshettidi geeshshi gidikko, muume uythayka geeshshi. Mithaas xaphoy geeshshi gidikko, tasheykka geeshshi. 17 Gaden tokkida shamaho tashe gidida Ayhudeti karettin, hintte bazzon dolida shamaho tashe gidida Ayhude gidonnayssati entta bessan dhanthettidi entta anjuwaanne

duretethaa shaakettideta. 18 Hiza, hintte tasheda karetti wodhdhida Ayhudeta bolla otorttofite. Hintte otorttiyabaa gidikko, xaphoy hinttena tookkesippe attin hintte xaphuwa tookkonayssa akekite. 19 Neeni, "He tasheti karettiday, ta entta bessan dhanthettana melassa" gaanaw dandda7aasa. 20 Hessi tuma. Entti ammaniboonna gisho karettidosona. Neeni ammanida gisho he bessan eqqadasa. Neeni yayyanaw besseespe attin otoranaw bessenna. 21 Xoossay medhon tashe gidida Ayhudetas qadhettonna ixxiko hinttewuka qadhettena. 22 Hiza, Xoossay ay mela keehekonne ay mela yashshiyako be7a. I yashshey kiitettonayssata, qassi I keehey iya ammanidi minnidi eqqidayssatassa. Minnidi eqqonna ixxiko hintteka karettana. 23 Ayhudeti ammanikko, kase entti de7iya bessaa simmana. Xoossay entta zaaridi, wothanaw dandda7ees. 24 Hinttena bazzon de7iya shamaho gidida Ayhude gidonnayssata qanxidi, gaden tookketti shamahuwa bolla hinttena tokkiko, medhon gade shamaho gidida Ayhudeta bantta koyro bessan zaari tokkanaw waanidi dandda7ettenee? 25 Ta ishato, hintte hinttene eranchcho gidi ceeqettofite. Ta hinttew odiya issi xuuri de7ees. Hessika Isra7eeletapte baggaya si7onna ixxiday wurssethi gakkanaw gidonnashin, attanaw de7iya Ayhude gidonna asay kumethi Xoossako yaana gakkanaassa. 26 Hessadakka, Isra7eele asay ubbay attana. Geeshsha Maxaafan, "Nuna ashshayssi Xiyooneppa yaana; Yayqooba zerethaafe ita ubbaa diggana. 27 Taani entta nagara atto giya wode enttara caaqqana caaqoy hayssa" geetettidi xaafetis. 28 Ayhudeti Wonggelaa ekkonna ixxidi, hintte gisho Xoossaara morkke gididosona. Gidoshin, ha77ika entti doorettidayssata, Xoossay entta awata gisho entta dosees. 29 Xoossay ba imuwaninne ba xeessan qirottenna. 30 Hintte Ayhude gidonnayssati kase Xoossaas kiittibeekketa. Shin ha77i Ayhudeti kiitettonna ixxin, hintte Xoossaas maaroethaa ekkideta. 31 Hessadakka, hintte ekkida maaroethaa Ayhudeti ekkana mela ha77i Xoossaas kiitettonna ixxidosona. 32 Xoossay asa ubbaa ba maaroethaa bessanaw koyidi, asi ubbay kiitettonna ixxana mela oothis. (eleesë g1653) 33 Xoossaas duretethaa, cinccatethaanne eratethaa akekidi odanay oonee? Iya pirdday pilggettenu, iya ogey erettenna. 34 Geeshsha Maxaafan, "Godaa qofaa erey oonee? Iya zoranaw dandda7ey oonee? 35 Xoossaas tal77eynne tal77iya zaaridi ekkey oonee?" yaagees. 36 Ubbaa I medhdhis; ubbay iyan de7ees; ubbay iya bonchchossa. Xoossaas merinaw bonchchoy gido. Amin7i. (aion g165)

12 Hiza, ta ishato, hinttee, hintte asatethaa Xoossa
ufayssya, paxanne geeshsha yarshho oothidi,
immana mela taani hinttena Xoossa maarotethan
woossays. Xoossa hintte goynnanaw bessiya tuma
ogey hessa. 2 Lo77o, ufaysseyssanne polo gidida
Xoossa sheniya hintte shaakki eranaw hintte
qofan laamettitepppe attin ha alamiya daanopite.

(aiōn g165) 3 Xoossay hintte issuwas issuwas immida ammanuwa mela wozanaama asada qoppite. Qoppanaw besseyssafe aathidi hinttena dummayidi, otoron qoppofite gada taw imettida aadho keehatethan hinttew odays. 4 Nu issi asatethaa giddon dumma dumma kifileti de7oosona; he dumma dumma kifilets dumma dumma oosoy de7ees. 5 Hessada, nuuni daro asi gidikkok, Kiristtoosan issi asatethi gidiida. Nuuni issi asatethi gidiida dumma dumma kifileti issoy issuwara oykettida. 6 Nuus imettida aadho keehatethan dumma dumma imotati de7oosona. Nu imoy tinbbit odo gidikko, nuus de7iya ammanuwa mela odanaw bessees. 7 Nu imoy harata maade gidikko, he oosawan minnanaw bessees; tamaarssso gidikko, he tamaarsswan minnanaw bessees. 8 Nu imoy harata minthetho gidikko, minnidi minthethanaw bessees. Nu imoy nuus de7iyabaappe haratas imo gidikko, wozanappe immanaw bessees. Nu imoy ayso gidikko, minnidi aysanaw bessees. Nu imoy haratas keeho gidikko, ufayssan keehanaw bessees. 9 Hintte siiqoy qoodheppe qommon gidanaw bessenna. litabaa ixxite; lo77obaa minthidi oykkite. 10 Issoy issuwara ishada siiqetite; issoy issuwa bonchchite. 11 Azallofit; hintte ayyaan minnidi, Godaas oothite. 12 Xoossay immida ufayssan ufayttite; metuwa dandda7ite; ubba wode Xoossa woossite. 13 Ammanniya geeshshata koshshiyaban maaddite; imathata mokkite. 14 Hinttena goodeyssata anjjite; anjjitepppe attin baaddofite. 15 Ufaytessatara ufayttite; yekkeyssatara yekkite. 16 Issoy issuwara issi qofan de7ite. Otoro qofaa aggidi, hinttena kawushshidi, kawushshha ooso oothite. Hintte hinttena cincca gidi qoppofite. 17 Oonikka hinttew iatabaa oothiko, he uraas iita zaaroppite. Asa ubbaa sinthan nashisiya lo77o ooso oothite. 18 Asa ubbaara saron daanaw hinttew dandda7ettiya ubbaa oothite. 19 Ta ishato, hinttee, hintte huu7en asas halo keyoppite. Xoossay halo kessana mela iyaw aggaagite. Geeshsha Maxaafan, "Taani halo kessana; taani kushe zaarana" yaagees Goday, geetettidi xaafettis. 20 Shin Geeshsha Maxaafan, "Ne morkkey koshattiko muza; I saamotiko ushsha. Neeni hessa oothiko iya huu7en yeella tama bonqqa qolaasa" geetettidi xaafettis. 21 litaa lo77on xoonappe attin iitaan xoonettofa.

13 Xoossaa shene gidonnashin maati imettonna gishonne ha77i de7iya shuumatikka Xoossaa shenen shuumettida gisho asi ubbay deriya ayseyssatas kiitettanaw bessees. 2 Hessa gisho, maataara de7eyssatas kiitettonna ixiya oonikka Xoossaa kiitaa ixrees. Kiitettonna ixiya oonikka ba bolla pirddaa ehees. 3 Ayseyssati iita ootheysstatape attin lo77o ootheyssata yashshokona. Ayseyssatas yayonna agganaw koyay? Yaakko lo77o ootha; entti nena galatana. 4 Entti new lo77obaa oothanaw shuumettida Xoossaa aylle. Shin neeni iatabaa oothiko, entti iatabaa oothidayssa seeriya gisho iyaw yayya. Entti iita ootheyssata seeridi, Xoossaa hanquwa qonccisiya Xoossaa aylle. 5 Hessa gisho, Xoossaa hanquwa xalaalas gidonnashin, hintte kahay markkattiya gisho deriya ayseyssatas kiitettanaw bessees. 6 Hintte giira giireykka hessassa. Deriya ayseyssati he oosuwa oothey, entti Xoossaa aylleta giidida gishossa. 7 Issuwars issuwars besseyssa immite. Giira giiranaw besseyssas giirite; qaraxa qanxanaw besseyssas qaraxa qanxite; yayyanaw besseyssas yayyite; bonchchoy besseyssa bonchchite. 8 Issoy issuwara siiqetite. Siiqo acoppe attin hintte bolla hara acoy dooppo. Ase siiqiya oonikka higgey geyssa polis. 9 "Laammofa; wodhoppa; kaysotoppa; amottofa" giya kiitaynne hara kiita ubbay, "Ase ne huu7eda dosa" giya kiitan qashettis. 10 Ase siiqiya oonikka iya bolla iatabaa oothenna. Hessa gisho, ase siiqeyssi higge kiitaa polis. 11 Dhiskkofe hintte barkkiya wodey ha77i gideyssa akeekidi hessa oothite. Nu attana wodey koyer nu ammanida wodiyappe ha77i nuukko matis. 12 Dhuma wodey aadhghanaw hanees; wonttay matis. Hiza, nuuni dhuma ooso aggidi poo7o ola miishe oykoos. 13 Ane gallas poo7on de7iya asada maaran de7oos. Mathoninne laymatethara gayittiya dumma dumma tuna oosotan, palamaninne qanaaten gidoppo. 14 Godaa Yesuus Kiristtoosa kandduwa ma77ite; hintte nagaranchcho asatethay ba amuuwa polana mela iyaw qoppofite.

14 Ammanon daaburida oonakka shiishi ekkiteppe attin iya qofaa bolla pirddofite. 2 Leemisos, ammanon minnida issi asi ay kathika maanaw dandda7ees. Shin ammanon daaburiya asi atakilte xalaala mees. 3 Ubbabaa miya asi moonna uraa kadhoppo. Ubbabaa moonna asi miya uraa bolla pirddofo. Xoossay ubbaa miya uraa shiishi ekkis. 4 Hara asa aylle bolla pirddey neeni oonee? I daaburin woykko minnin ba Godaassa. Goday iya essanaw dandda7iya gisho I minnidi eqqana. 5 Qassi "Issi qallasay hara qallasappe aadhhees"

yaagidi qoppiya asi de7ees. Haray qassi, "Gallasati ubbay issi mela" gidi qoppees. Shin issoy issoy ba qofaa akeekidi qachcho. 6 Issi gallasaa hara bessees. Nuuni nuna ufayssanaw bessenna. gallasatappae aathidi bonchchiya oonikka Godaa 2 Nuuni nu ishha ammanon miinthanaw iya bonchchoos gidi oothees. Ubba kathi miya asi Godaa maaddanawunne ufayssanaw bessees. 3 Kiristtoosi bonchchoos gidi mees. I miya he kathaaj gisho, bana ufayssibeenna. Shin Geeshsha Maxaafan, Xoossaa galatees. Ubba kathi moonna asi Godaa "Asay nena cayida cashshay tana gakkis" geetetti bonchchoos moonna aggees; qassi moonna agon xaafetidayssada hanis. 4 Geeshsha Maxaafay Xoossaa galatees. 7 Nuuppe oonikka baw deenna; immiya genccaanine minthethuwani nu ufayssaa qassi nu giddofe oonikka baw hayqqenna. 8 Nu ekkana mela Geeshsha Maxaafan xaafetida ubby de7on de7ikko Godaas de7oos; qassi hayqqikokka nuna tamaarssanaw xaafettis. 5 Genccaanne Godaas hayqqoos. Hiza, nu de7on de7in woykko minutethi immiya Goday hintte Kiristtoos Yesuusa hayqqin Godaassa. 9 Kiristtoosi hayqqidi hayqoppe kaalliya wode issifetethi hinttew immo. 6 Hessika, denddday, de7on de7eyssatasinhe hayqqidayssatas nu Godaa Yesuus Kiristtoosa Aawa, Xoossaa, Goda gidanaassa. 10 Yaatin, neeni ne ishha bolla ays issi wozananinhe issi qaalan hintte bonchchana pirdday? Woykko neeni ne ishha ays kadhay? Nuuni melassa. 7 Kiristtoosi hinttena ekkidayssada Xoossaa ubbay Xoossaa pirdda araata sinthan eqqana. 11 bonchchos issoy issuwa ekkite. 8 Xoossay beni Geeshsha Maxaafan Goday, "Taani de7on de7ays; asa aawatas immida ufayssay poettana melanne iya ubbay ta sinthan gulbatana; taani Xoossaa gideyssa tumatethay erettana mela Kiristtoosi Ayhudeta aylle markkattana" yaagees. 12 Hiza, nu oothidabaas gididi yidayssa ta hinttew odays. 9 Kiristtoosi Ayhudeta nu huu7en huu7en Xoossaa sinthan shiiqidi zaaro aylle gidida hara gaasoy qassi Ayhude gidonna immana. 13 Hessa gisho, nuuni issoy issuwa bolla asati Xoossaa iya maarotethaa gisho galatana pirddeyssa aggoos. Shin hintte ishha dhubsidi woykko melassa. Geeshsha Maxaafan, "Ta nena Ayhude qaxxidi nagaran gelssiyaba othonnaada naagetttie. gidonna asaa giddon galatana; ne suntha sabbana" 14 Godaa Yesuusa ammaniyya asada, ba huu7en geetettidi xaafetidayssada hanis. 10 Qassi, "Ayhude tuna gidida kathi baynnayssa taani geeshshada gidonna asato, Xoossaa deriyara ufayttite" yaagetts. erays. Shin issi asi issibaa tuna gidi qoppiko hessi 11 Qassi zaaridi, "Ayhude gidonna asato, Godaa iyaw tuna gidees. 15 Ne miya katha gisho ne galatite; kawotetha ubbay iya sabbite" yaagetts. 12 ishha dhubbiyabaa gidikko, Kiristtoosan de7iya ne Hessada Isayaasi, "Isseyye zareppa yelettiya issoy ishha siiqakka. Kiristtoosi iya gisho hayqqida uraa yaana; I kawotetha ubbaa haarana. Entti bantta ne miya kathan iya ayyaana de7uwa dhayssofa. ufayssaa iya bolla wothana" yaagees. 13 Geeshsha 16 Hiza, hinttew de7iya la77atethaa harati borana Ayyaana wolqqan hintte diccana mela ufayssi mela oothofite. 17 Xoossaa kawotethay Geeshsha immiya Xoossay, hintte ammanuwa gaason hinttew Ayyaanay immiya xillotethaa, sarotethaanum tuma ufayssinne sarotethi kumethi immo. 14 Ta ishato, ufayssife attin muussabaanne ushshubaa gidenna. 18 hinttenan lo77otethinne eratethi kumidayssa qassi Hessada Kiristtoosas oothiya asi Xoossaa ufaysses; issoy issuwa zoranaw dandda7eyssa ta geeshshada asankka anjettees. 19 Hessa gisho, ane nuuni erays. 15 Taani hinttena issi issibaa guija akeekisanaw sarotethi benttiya ogiyanne issuwa ammanon koyada yayonna ha dabddaabbiya hinttew xaafas. minthiya ogiyo koyoos. 20 Katha gisho gada Xoossaa 16 Taani Kiristtoos Yesuusa aylle gidada, Ayhude oosuwa dhayssofa. Ubba kathi meetetees, shin gidonna asas kahineda oothada, Wonggelaa hara asi nagaran dhubbiya kathi muussi ita. 21 odana mela Xoossay taw aadho keehatethaa immis. Ne ishay dhubettonna mela asho moonna woykko Ayhude gidonna asay Geeshsha Ayyaanay geeyidi, ushshu uyonna woykko ne ishha dhubbibiya harabaa Xoossaa ufayssya yarshho gidana mela Xoossay othonna agoy lo77o. 22 Hiza, ha ne ammanuwa hessa oothis. 17 Taani Kiristtoos Yesuusan gidada ne giddoninhe ne Xoossaa giddon naaga. Likke Xoossaas oothiya oosuwan ceeqettays. 18 Ayhude gidi qoppidabaa oothiya wode iya kahay mootonna gidonna asay Xoossaas kiittanaada, Kiristtoosi ta uray anjettidayssa. 23 Shin sidhishe miya uraa qaalanne ta oosuwa baggara oothida oosuwappe iya muussay ammanon gidonna gisho pirddetees. attin hari ta ceeqettiyabay baawa. 19 Xoossay hessa Ammanoy baynna oosettida ooso ubbay nagara. malaataninhe Geeshsha Ayyaana wolqqan waati oothidaakkko ta hinttew odana. Taani Yerusalamepppe doomada, Ilwariqoone gakkanaw Kiristtoosa

Wonggelaa sabbakas. 20 Taani hara asi baasida keethan aathida ta Ayhude laggeta Anddroniqoosanne bessan keexanaw koyikke. Kiristtoosa sunthay Yuniyasa saro giite. Entti Yesuusa hawaareta giddon xeegetiboonna bessan Wonggelaa odanaw amottays. eretidayssata. Qassi entti Kiristtoosa taappe sinthe 21 Geeshsha Maxaafan, "Iyabay odettiboonna asati ammanidosona. 8 Godan ammaniyya ta siiqo laggija, iya be7ana; iyabaa si7iboonna asati akekana" Amphiliyaxoosa saro giite. 9 Kiristtoosa oosuwa geetetidi xaafettis. 22 Hessa gaason, taani hintteko nuura issife oothiya Urbbaanoosenne ta dosiya yaanaw dandda7abiikke. 23 Shin taani ha77i ha Istakuusa saro giite. 10 Kiristtoosan ammanithya heeran ta oosuwa onggida gishonne daro laythafe aylliya Apheliisas ta sarothuwa odite. Arisxobuloosa doomada hinttena be7anaw laamotida gisho, 24 soo asaas ta sarothuwa odite. 11 Ta Ayhude taani Isppeene bashe hinttena be7anaw qoppas. laggija Herodiyona saro giite. Narssasasinne iya soo Qassi guutha wode hintteria ufayttidaappe guye, asaappe Kiristtoosa ammanidayssata saro giite. 12 Isppeene biya wode hintte ta ogiyas tana maaddana Godaa oosuwan daaburiya Tirufaynanne Tirufoosa mela koyays. 25 Shin ha77i taani Xoossaa asata saro giite. Qassi Godaas daro daaburada oothiya, maaddanaw Yerusalemme bays. 26 Maqedooniyanne ta dosiya Persiiso saro giite. 13 Godaa oosuwan Akkayan de7iya Xoossaa asati, Yerusalemmen de7iya daro erettida Rufosasinne tana ba na7ada be7iya manqota miishen maaddanaw koyida gishossa. 27 iya aayes ta sarothuwa odite. 14 Asinkiritoosas, Entti manqota maaddanayssi enttaw attornabaa Filoloogusas, Hermmeesas, Patirobaasasinne enttara gidida gisho bantta huu7en hessa oothanaw qofa de7iya ammaniyya ishata ubbaas ta sarothuwa qachchidosa. Ayhudeti Ayhude gidonnayssatara odite. 15 Filoloogusa, Yuuliya, Neeriya, iya michchiw, ayyaana anjiwuwa shaakettiko, entti qassi banttw Olumppoosanne enttara de7iya ammaniyya asa de7iyaban Ayhudeta maaddanaw bessees. 28 Hessa ubbaa saro giite. 16 Geeshsha yeeretethi yeerettishe, gisho, taani he shiiqida miishiya enttaw immidaappe issovissuwa sarothite. Kiristtoosa woosa keetha ubbay guye, Isppeene bashe hintte matara aadhhdhana. hinttena saro yaagosona. 17 Ta ishato, hintte tamaarida 29 Taani hintteko biya wode Kiristtoosa anjiwuuan timiritti ixxidi, hintte giddon shaaketethinne meto kumada baanayssa erays. 30 Ta ishato, taw Xoossaa medhdhiya asatappe naagettite. Enttafe haakkite. woossishe ta baaxiyan taara eqqana mela Godaa 18 Hessa mela asati banttw oothosonappe attin Yesuus Kiristtoosaninne Geeshsha Ayyaana siiquwan nu Godaa Kiristtoosas oothokona. Bantta mal77iya hinttena woossays. 31 Xoossay tana Yihudan doonaninne saphothiya qaalan aykko eronna asaa de7iya ammanonna asatappe ashshanaadanne wozanaa balettoosona. 19 Wonggelaa hintte Yerusalemmen ta oothana oosoy Xoossaa asata kiittidayssa asa ubbay si7idayssi tana ufayssees. matan ekettana mela taw woossite. 32 Qassi Shin hintte lo77obaa erana melanne iitabaappe Xoossay giikko, taani hintteko bada ufyassan hintteria shemppana mela taw woossite. 33 Sarotethaa Xoossay hintte ubbaara gido. Amin7i.

16 Kinkkiriya kataman de7iya woosa keethan oothiya nu michchiya Feeba lo77o maccas gideyssa hintte erana mela koyays. 2 Hintte iyo ammaniyya asati Godaa sunthan mokkanaw bessiya ammaniyya asatappe issuwada mokkite. Iya hinttef koyabaa ubbaa iyo maaddite. Iya ba huu7en daro asaa maaddasu; qassi tana ta huu7enkka daro maaddasu. 3 Kiristtoos Yesuusa oosuwa taara issife oothiya Phirisqilanne Aqila saro giite. 4 Entti ta gisho bantta shemppuwa aathi immidosona. Ta xalaala gidonnashin, Ayhude gidonna asaa woosa keetha ubbay entta galatees. 5 Entta son shiiqiya ammaniyya asaa saro giite. Iisiya biittan Kiristtoosa koyro ammanida, ta dosiya Ephanexoosas ta sarothuwa odite. 6 Hintte gisho ooson daro daaburida Mayraamo saro giite. 7 Taara qasho

Xalahiya hintte tohuwappe garssan gaaci yeggana. Nu Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethay hintteria gido. 21 Taara oothiya Ximotiyooi hinttena saro yaagees. Hessadakka, ta dabboti Luuqiyosi, Yaasoninne Sosphaxirosi hinttena saro yaagosona. 22 Taani, ha dabddaabiya xaafida, Xarxiyoosi, hinttena Godaa sunthan saro yaagays. 23 Tana mokkidayne woosa keetha ubbay iya son shiiqiya Gaayoosi, hinttena saro yaagees. Katamaa miishiya oykkija Erasxoosinne nu ishaa Qarxoosi hinttena saro yaagosona. [24 Nu Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethay hintte ubbaara gido. Amin7i.] 25 Galatay Xoossaas gido. Taani, Yesuus Kiristtoosabaa odiya Wonggelaa qaalanne daro wodeppe qosettidi gam77ida tumatethan, Xoossay hinttena ammanon minthidi essanaw dandda7ees. (aiōnios g166) 26 Shin ha77i he tumay qonccis. Kawotetha ubbay ammanidi kiittattana mela merinaa Xoossaa kiitan nabeti he tumabaa xaafidosona. (aiōnios g166) 27

Yesuus Kiristtoosa baggara cinccatethi iya xalaalas
de7iya, issi Xoossaas merinaw bonchchoy gido.
Amin7i. (aiōn g165)

1 Qoronttoosa

1 Xoossaa sheniyen Yesuus Kiristtoosa hawaare gidanaw xegettida Phawuloosinne, nu ishaa Sostenisi, 2 Qorontoosan de7iya Xoossaa woosa keethaas, Yesuus Kiristtoosan geeyidayssatasinnee geeshshi gidana mela xegettidayssatas; qassi enttasinnee nuus Goda gidiya nu Godaa Yesuus Kiristtoosa sunthaa ubba bessan xeegiya ubbaas; 3 Xoossay, nu Aawaynne Goday Yesuus Kiristtoosi hinttew aadho keehatethaanne sarotethaa immo. 4 Xoossay Kiristtoos Yesuusa baggara hinttew immida aadho keehatethaa gisho, taani ubba wode Xoossaa galatays. 5 Iyan odaninnee eratetha ubban hintte durettideta. 6 Taani Kiristtoosabaa markkattidayssi tuma gideyssa hessi qonccisees. 7 Hessa gisho, hintte nu Godaa Yesuus Kiristtoosa yuussaa naagishe de7ishin, ay ayaana imokyka hinttew paccenna. 8 Nu Godaa Yesuus Kiristtoosi simmiya wode hintte borettonnayssata gidana mela I wurssethi gakkanaw hinttena miinthana. 9 Ba Na7aa, nu Godaa Yesuus Kiristtoosara issifetethay daana mela hinttena xeegida Xoossay ammanettidayssa. 10 Ta ishato, hintte gidon shaaketethi doonnaada hintte issi wozananinnee issi qofan issino gididi, daana mela nu Godaa Yesuus Kiristtoosa sunthan ta hinttena woossays. 11 Ta ishato, Qelo7e soo asay hintte giddon ooshshi de7eyssa taw odidosona. 12 Hinttefe issoti issoti, "Taani Phawuloosassa; taani Aphiloosassa; taani Phexiroosassa; taani Kiristtoosassa" yaageeta. 13 Kiristtoosi shaakettideyye? Hintte gisho, masqaliya bolla kaqettiday Phawulooseyye? Woykko hintte Phawuloosa sunthan xammaqettidetiyye? 14 Taani Qarispheetosinnee Gaayoosi attin hinttefe oonakka xammaqabonna gisho, Xoossaa galatays. 15 Hessa gisho, oonikka hinttena ta sunthan xammaqettideta gaanaw dandda7enna. [16 Qassi Isxifaanose soo asaakkta ta xammaqidaysa akekays, shin haraa oona xammaqidaakk hassayikke.] 17 Kiristtoosi tana kiittiday Wonggelaa odana melassafe attin xammaqana mela gidenna. Kiristtoosi masqaliya bolla hayqqidayssi hada gidonna mela taani asa cincatetha qaalan odikke. 18 Kiristtoosi masqaliya bolla hayqqidayssa odiya qaalay dhayeyssatas eeyatethi, shin nuus atteyssatas Xoossaa wolqaa. 19 Geeshsha Maxaafan, "Taani cincatethaa dhayssana; akekanchchota akekkaa balethana" yaagees. 20 Yaatin, cincci awun de7ii? Higge asttamaarey awun de7ii? Woykko ha sa7aa eranchchoy awun de7ii? Xoossay ha sa7aa cincatethaa eeyatethi

oothibeennee? (aiōn g165) 21 Ha sa7aa asay bantaa cincatethan Xoossaa eronna mela ba cincatethan diggidi, eeyatethan taybettiya, nuuni odiya qaalan ammaneyssata ashshanaw Xoossaa shene gidis. 22 Ayhudeti malaata be7anaw koyoosona; qassi Giriketi cincatethi koyoosona. 23 Shin nuuni masqale bolla kaqettida Kiristtoosa sabbakoos. Hessi Ayhudatas dhube; qassi Giriketas eeyatethi. 24 Shin Xoossay xeegidayssatas, Ayhude gidin, Girike gidin Kiristtoosi Xoossaa wolqqaanne iya cincatethaa. 25 Xoossaa eeyatethay asa cincatethafe aadhdees; qassi Xoossaa daaburay asa minotethafe minnees. 26 Hiza, ta ishato, Xoossay hinttena xeegiya wode hintte ay mela aseekko qoppite. Asa qofan hintte giddon cincat, wolqqaamatinne dhoqqa zareti dookkona. 27 Shin Xoossay cincatya yeellayanaw alamen de7iya eeyata dooris; qassi minota yeellayanaw alamen de7iya daaburanchchota dooris. 28 Xoossay ha alamiyan gita geetettidabaa dhayssanaw, ha sa7aa kawushshabaa, Kadhettidabaanne pathonnabaa dooris. 29 Oonikka Xoossaa sinthan ceeqettonna mela hessa oothis. 30 Shin Xoossay hinttew Kiristtoos Yesuusara issifetethi daana mela oothis. I nuus Xoossaafe cincatethi, xillotethi, geeshshatethinne atotethi gidis. 31 Hessa gisho, Geeshsha Maxaafan, "Ceeqettiya oonikka Godan ceeqqa" yaagees.

2 Ta ishato, taani koyro Xoossaa qaala hinttew odashe yida wode, doona bilatehaninne cincatethan yabiikkie. 2 Taani hinttera de7iya wode masqaliya bolla kaqettida Yesuus Kiristtoosappe attin harabaa eranaw koyikke gada ta qofa qachchas. 3 Ta hinttera de7iya wode daaburan, yashshaninnee daro kokkorssan de7as. 4 Ta kiiaynne ta timirtey doona bilatehaninne cincatethan gidonnashin, Geeshsha Ayyaana wolqaa qonccisethaana. 5 Hessika, hintte ammanoy Xoossaa wolqqaanappe attin asa cincatethan zempponna melassa. 6 Ayyaanen de7on diccidayssatas nuuni cincatethaa qaalan oodos. Shin he cincatethay, ha sa7aa cincatethaa woykko dhayanaw de7iya ha sa7aa haareyssata cincatethaa gidenna. (aiōn g165) 7 Shin nuuni odiya cincatethay, daro wodeppe sinthe Xoossay nu bonchchuwas giigisidayssanne geommedi de7iya xuura cincatethaa. (aiōn g165) 8 Ha sa7aa haareyssatappe oonikka ha cincatethaa eribeenna. Entti eridabaa gidiyakko, bonchcho Godaa masqaliya bolla kaqqokona. (aiōn g165) 9 Shin Geeshsha Maxaafan, "Ayfey be7iboonnabaa, haythi si7iboonnabaa, wozani qoppiboonabaa, Xoossay bana siiqeyssatas giigisis" yaagees. 10 Xoossay ba xuuraa

ba Ayyaana baggara nuus qonccisis. Geeshsha qonccana. 14 Oonikka he baasuwa bolla keexida Ayyaanay hari attoshin geemmida Xoossaan xuura keethay taman xuugettonna attiko, ba woytuwa ubbaa pilgrees. 11 Asan de7iya asa ayyanaapape ekkana. 15 Shin oode oosoykka taman xuugetiko, he attin asabaa oonikka erenna. Hessadakka, Xoossabaa uraas woytoy baawa. Gidoshin, I ba huu7en tamappe Xoossaan Ayyanaapape attin oonikka erenna. 12 kessi ekkida asada attana. 16 Hintte Xoossaan keethi Xoossay nuus coo immidabaa nu erana mela gideyssanne Xoossaan Ayyaanay hinttenan de7eyssa Xoossaan Ayyanaa ekkidappe attin ha sa7aa ayyanaa erekketii? 17 Oonikka Xoossaan keethi laallikko, ekkibookko. 18 Nuuni ayyanabaa, ayyana asatas Xoossaykka iya laallana. Xoossaan keethay geeshshi; asa cincatethan gidonnashin, Xoossaan Ayyanay he keethayka hinttene. 18 Oonikka bana cimmofo. immiya cincatethan tamaarssos. 14 Shin Geeshsha Ha sa7aa cincatethan bana cincca oothidi ekkya Ayyaanay baynna asi Xoossaan Ayyanaa imotata onikka Xoossaan sinthan cincca gidanaw eeya gido. ekkenna. Hessi iyaw eeyatethi; ubbay Geeshsha (aiōn g165) 19 Ha sa7aa cincatethay Xoossaan sinthan Ayyaanay pilgettiya gisho, I eranaw dandda7enna. eeyatethi. Geeshsha Maxaafan, "Xoossay cincatata 15 Shin Geeshsha Ayyani de7iya asi ubbabaa entta gene qofan oykkees" yaagees. 20 Qassi, pilgrees, shin iya oonikka pilgenna. 16 Geeshsha "Cincatata qofay maaddonnabaa gideyssa Goday Maxaafan, "Godaa wozanaa erey oonee?" iya zoranaw erees" yaagees. 21 Hessa gisho, ubbay hinttessa dandda7ey oonee?" geetettidi xaafetidayssa mela. gidiya gisho, oonikka asan ceeqettofo. 22 Phawuloosi, Shin nuus Kiristtoosa wozani de7ees. Aphiloosinne Phexiroosi, ha alamey, de7oy, hayqoy,

3 Ta ishato, hintte Kiristtoosan buroo yooganne ammanonna asaatho de7iya gisho, taani

ayyaanabaa hinttew odanaw dandda7abiikke. 2 Hintte mino kathi maanaw dandda7iboonna gisho, taani hinttena maathi paahas; ha77ika dandda7ibekketa. 3 Ha77ika hintte ammanonna asada de7eeta. Hintte giiddon de7iya qanaateynne palamay hintte ammanonna asada de7eyssa erisenne? Hintte ammanonna asada haneeta. 4 Hinttfe issyo, "Taani Phawuloosassa" haray qassi, "Taani Aphiloosassa" giikko, ammanonna asa mela gidekketii? 5 Yaatin, Aphiloosi oonee? Phawuloosi oonee? Nuuni hinttena ammanthida Xoossaa oosaanchchota. Xoossay issuwashissuwashimmida oosuwa mela oothiya oosanchchota gidokkonaayye? 6 Ta tokkas; Aphiloosi haathe ushshis, shin dichchey Xoossaa. 7 Hessa gisho, dichchida Xoossaafe attin tokkayka haathe ushsheyka aykkoka gidenna. 8 Tokkeynne haathe ushshey woli mela, shin issyo issyo ba oosuwa mela Xoossay immiya woytuwa ekkana. 9 Nuuni issife Xoossaas oothiya iya oosanchchota gidiya gisho, hintte Xoossa shooqa; Xoossaa keethi. 10 Xoossay taw immida aadho keehatethaa mela hiillanchcho anaaxeda baasuwa yeggas. Hara uray iya bolla keexes. Shin iya bolla keexiya oonikka waattidi keexiyako, baw naagetto. 11 Issi toho yegettida baasuwappe hara baaso yegganaw oonikka dandda7enna. He baasoykka Yesuus Kiristtoosa. 12 Shin ha baasuwa bolla oonikka worqqan woykko biran gidin, al77o shuchchan woykko mithan gidin, maatan woykko maqan keexiko, 13 issi issi asi he baasuwa bolla aybin keexidaakkko pirdda gallas taman paacetitidi

4 Asay nuna Kiristtoosa ayldedanne Xoossaax
xuuraa qonccisanaw hadari imettida asada oothidi
qoppo. **2** He hadaraa ekkida asati bantta Godaas
ammanettidayssata gidanaw bessees. **3** Shin hintte
woykkko haray tana pirddiko, taw aykkoka gidenna.
Haray atto, takka ta bolla pirddike. **4** Ta kahay
geeshshi, shin hessi ta polo xillo gideyssa bessenna.
Ta bolla pirddanay Godaa xalaala. **5** Hessa gisho,
wodey gakkonna, Goday yoonna oode bollaka
pirddofite. I dhuman geemmidabaa poo7o kessenna;
asa wozanan qosettida qofa qonccisana. He wode,
issoy issoy Xoossaafe galataa ekkana. **6** Ta ishato,
hintte gisho, Aphiloosanne tana leemiso oothada
hinttew odas. Hessa ta oothiday, "Xaafettidayssafe
aadhdhofa" yaagiya zoriya hintte nuuppe tamaaraana
melassa. Hessa gisho, oonikka issuwa sabbidi
hankkuwa kadhanaw bessenna. **7** Ne haratappe
aybin aadhdhay? Neeni ekkaboonnabay aybi de7ii?
Yaatin, neeni ekkidabaa hara asappe ekkida gidlikko,
ekkiboonna asada ays ceqettay? **8** Ha77i hintte
kallideta. Ha77i hintte durettideta. Nuuni baynna
hintte xalaala kawotideta. Hintte tuma kawotidabaa
gidiyakko, nukka hintteria kawotanashin. **9** Xoossay
nuna hawaareta, hayqo pirdettida asada asa ubbaafe
nuna guye aathida taw daanees. Nuuni ha alamiyas,
kiitanchchotasinne asaas kaassaba gidida. **10** Nuuni
Kiristtoosa gisho eeya gidida, shin hintte Kiristtoosan
cincattaa gidideta. Nuuni daaburanchcho, shin hintte
mino gidideta. Hintte bonchchettideta, shin nuuni
tooshettida. **11** Ha77i gakkanaw nu koshattoos,

saamotoos, kallottoos, wadhettoos; daana soo goynneyssatara polo gayttofite guussu gidenna. Hessa dhayidi toylattoos. 12 Nuuni nu kushen oothi aqoos. gidikko, ha alamiyappe hintte keyanaw bessees shin Nuna asi baaddiya wode anjiros; nuna gooddiya attis. 11 Shin ammanays yaagishe laymatelyssatara wode dandda7os. 13 Nu bolla iitabaa odettiya woykko uuzetara woykko eeqa goynneyssatara wode lo77o qaala zaaroos. Nu ha77i gakkanaw ha woykko cayeysatara woykko mathotteyssatara alamiya pitonne wora yegettiya buure gidida. 14 woykko kaysotara gayttofite gada hinttew odays. Taani hessa xaafiday, ta siiqiya naytada, hinttena Hessa mela asara hari attoshin, kathika mooppite. 12 zoranaw xaafasippe attin yeellayanaw gidenna. 15 Woosa keethafe karera de7eyssata bolla pirddanaw Kiristtoosan hinttena dichchiya tayboppe bolla gidida tana aybe gathey? Woosa keethan de7eyssata bolla kaaleteyssati de7ikkoka, hinttew issi aawu de7ees. hintte pirddeketiye? 13 Shin karera de7eyssata bolla Ta hinttena Kiristtoos Yesuusa Wonggelaan yelas. Xoossay pirddana. He iitabaa oothiya uraa hintte 16 Hiza, hintte tana leemiso oothidi kaallana mela giddofe kessite.

hinttena woossays. 17 Hessa gisho, ammanettida, ta siiqiya, Godan ta na7aa, Ximotyoosa hintteko kiittas. I dumma dumma bessan de7iya woosa keethan ta tamaarssida, Kiristtoosa Yesusan de7iya ta ogiya hintteria hassayisana. 18 Taani hintteko yoornabaa daanin, otoriya issi issi asati de7oosona. 19 Shin Goday giikko, mata wode taani hintteko baana. He wode otoranchchota ooda xalaala gidonnashin, entta wolqqaaka erana. 20 Xoossa kawotethay oda gidonnashin, wolqaa. 21 Taani hintteko xam77ara booye woykko siiqoranne ashkke ayyaanara bo? Awussa dooreti?

5 Hintte giddofe issoy issuwaro mootoy de7ikko,

Hessa mela laymatethi hari attoshin, ammanonna asaykka oothokona. Hintte giddon ba aawa machcheera tunida asi de7ees. 2 Hessian hintte qirrottanawunne yeellatanaw bessennee shin, otorttideta. Hessa mela borsobaa oothida uraa hintte giddofe kessanaw bessennee? 3 Taani ashon hintteria doona ixxikokka ayyaanana ta hintteria de7ays. Taani hintteria de7iya asada hanada hessa mela oosuwa oothida uraa bolla pirddas. 4 Nu Godaa Yesuus Kiristtoosa sunthan hintte shiiqiya wode taani ayyaanana ta hintteria daana. Hessian Godaa Yesuus Kiristtoosa wolqqay hintteria gidana. 5 He uraa nagara ashoy dhayidi, iya ayyaanay Godaa Yesuusa pirdda gallasan attana mela I Xalakes aadhdi imetto. 6 Hintte ceeqoy lo77o gidenna. Guutha irshshoy munuqa ubbaa dentheysa erekketiye? 7 Hintte ha77i irshshoy baynna munuqa gidana mela, nagara irshshuwaa hinttefe kessite. Nu Faasika dorssaa gidida Kiristtoosi yarshshettis. 8 Hessi gisho, geneynne iitatethi de7iya irshshuwaara gidonnashin, tumatethinne geeshshatethi de7iya uythara nu baaliya bonchoos. 9 Ta kase xaafida dabddaabbiiyan hintte laymatiya asaara gayttonna mela hinttew odas. 10 Hessa guussay ha alamiyan de7iya laymatelyssatara woykko uuzetara woykko kaysotara woykko eeqa

6 Hintte giddofe issoy issuwaro mootoy de7ikko, hessa ammannia asaa sinthan pirddettanayssa aggidi ammanonna asa sinthan pirddettanaw waanidi bii? 2 Geeshshati alamiya bolla pirddanayssa hintte erekketiye? Yaatin, hintte alamiya bolla pirddiyabaa gidikko, hayssa mela guuthabaa pirddanaw waanidi dandda7ekketi? 3 Nuuni kiitanchchota bolla pirddanayssa erekketiye? Yaatin, ha sa7a duussabaa bolla pirddanayssi hinttena waanidi xoonii? 4 Yaatin, hessa mela metoy hintte giddon Medhettiko, woosa keetha ayfen kadhettida asaa sinthan pirddetanaw waati efeetii? 5 Taani hinttena yeellayanaw hessa gays. Hintte giddon kaccettida asata sigethanaw dandda7iya akeeka asi baawe? 6 Yaatin, issi ammaneyssi hankko ammaneyssa pirdda keethan ammanonna asaa sinthan mootanaw bessii? 7 Hiza, hintte issoy issuwaro mootiyabaa gidikko hessi hintte kunddethaa bessees. Hessafe hintte qohettikonne cimetikko keehenne? 8 Shin hintte woli giddon ammaneyssati issoy issuwa qoheetanne cimmeeta. 9 Geellati Xoossa kawotethaa laattonayssa hintte erekketiye? Hinttena cimmoofite; laymatelyssati woykko eeqa goynneyssati woykko qayxeysati woykko addera addera gaytleyssati, 10 woykko kaysoti woykko uuzeti woykko mathotteyssati woykko cayeysssati woykko bonqeysati Xoossa kawotethaa laattokona. 11 Hinttefe issi issi asati kase hessa mela. Shin hintte ha77i Godaa Yesuus Kiristtoosa sunthaaninne Xoossa Ayyaanana meecettideta; geeyideta; xillideta. 12 Hintte, "Nu koyidabaa oothanaw dandda7os" yaageta. Shin ubbay hinttena maaddenna. Taani koyidabaa ubbaa oothanaw dandda7ays, shin aybikka tana haarennna. 13 Hintte, "Kathi ulossa; uloykka kathassa" yaageta. Shin Xoossay uluwaka kathaaka dhayssanayssa ta hinttew odays. Nu asatethay Godaassafe attin laymatethassa gidenna. Godaykka nu asatethaassa. 14 Xoossay Godaa hayqpope denthidayssada, nunakka hayqpope ba wolqqan

denthana. 15 Hintte asatethay Kiristtoosa asatethaafe Hessi baynneeko, hintte nayti tuna gidoosona, baggaa gideyssa erekketii? Yaatin, taani Kiristtoosa shin ha77i entti geeshshi. 15 Shin ammanonna asatethaafe baggaa efada laymatetha bolla gidana azinay woykko machchiya billanaw koykko billo. mela oootho? Hanenna! 16 Laymatiya uray i gayittiya Ammaniya machchiya woykko azinay hessa melaban aseera issi asatethi gideyssa erekketii? Geeshsha qashettokona. Xoossay nuna sarotethan daana Maxaafan, "Entti nam77ay issi bolla gidana" geetettidi mela xeegis. 16 Ammaniya machchete, neeni xaafettis. 17 Shin Godara issifiya uray iyara ammanonna ne azinaa ashshaneekko ay eray? ayyaan issino gidees. 18 Laymatethafe haakkite. Woykko ammaniyya azinaw, neeni ammanonna Issi uray oothiya hara nagaray iya asatethaafe karera ne machchiw ashshaneekko ay eray? 17 Issi issi oosettees, shin laymatiya asi ba asatethaa bolla asi Goday iyaw immida imotaadanne Xoossay nagara oothees. 19 Hintte asatethay Xoossay hinttew iya xeegidayssada de7o. Woosa keetha ubban immida hinttenan de7iya Geeshsha Ayyaana keethi taani tamaarssida wogay hayssa. 18 Oonikka gideyssa erekketii? Hintte hinttebaa gidekketa. 20 qaxxarettidi ammanidabaa gidikko, qaxxarettonada Xoossay hinttena gaten shammis. Hessa gisho, hintte hanoppo. Qaxxarettonna ammanida oonikka de7ikko, qaxxarettonaw koyoppo. 19 Xoossa kiitaa polanaw besseesppe attin qaxxarettin qaxxarettonna aggin aykkoka maaddenna. 20 Issi issi asi Xoossay bana xeegiya wode de7eyssada de7o. 21 Xoossay nena xeegiya wode neeni aylle? Aykkoy baawa hessas un77etofa. Shin neeni aylletethafe la77a keyanaw dandda7ikko yeda keya. 22 Aylle gidi de7ishe Godan xeegettida asi Godan aylletethafe la77a keyis. Hessadakka, aylle gidonna de7ishe, Godan xeegettida asi Kiristtoosa aylle. 23 Xoossay hinttena gaten shammida gisho asa aylle gidoppite. 24 Ta ishato, hintte issyo issyo xeegettiya wode de7iya de7uwan Xoossaara issife de7ite. 25 Geela7otabaa Goday tana kiittidabay baawa. Shin Goday taw immida maaroetethaa mela taani hinttena zorays. 26 Hiza, ha77i metuwa gisho, ekkonna woykko gelonna duussi taw lo77o daanees. 27 Ne machcho ekkidabaa gidikko, billanaw koyoppa. Ne machcho ekkaboonnabaa gidikko, ekkanaw koyoppa. 28 Shin ne machcho ekkiko nagari baawa. Hessada geela7iyakka azina gelliko nagari baawa. Shin ekkija gelyi asaas ha sa7an daro metoy de7iya gisho hintte hessafe attana mela ta koyays. 29 Ta ishato, ta gey hessa; wodey wuris. Hizappe sinthe machcha de7eyssi machcho ekkonayssada de7o. 30 Yeekkeyssati yeekkonaada, ufaytteyssati ufaytonaada, shammeysatti aykkoka bayonnaada banttana taybo. 31 Ha sa7aa shaluwan maadetteyssati maadettiboonaada hano. Ha alamiya malay aadhhdhana. 32 Hintte hirrgi baynna daana mela ta dosays. Machcho ekkiboonnayssi Godaa ufayssanaw koyaa gisho, Godabaa qoppees. 33 Shin machcho ekkidayssi ba machchiw ufayssanaw koyaa gisho, ha sa7abaa qoppees. 34 Iya qofay nam77an shaakettees. Azina gelaboonna geela7iya ba asatethaaninne ba shemppuwan geeyada Godaa ufayssanaw koyaa gisho, Godaaba qoppawusu. Shin azinaa gelidaara ba azinaa ufayssanaw koyaa

7 Hintte taw xaafida dabdaabbiyas zaaroy hayssa.

Issi asi machchonna de7ikko lo77o. 2 Shin laymatethafe attanaw issi issi addey machcho ekko; qassi issi issi maccasas azini de7o. 3 Azinay ba machchees, qassi machchiya ba azinaas bessiyabaa kuntho. 4 Machchees ba asatethaa bolla iw maati baawa, shin maatay I azinaassa. Hessadakka, azinaas iya asatethaa bolla maati baawa, shin maatay machcheessa. 5 Hintte woosan guutha wode gam77anaw zoretethan gidonna ixxiko, issyo issuwa diggofite. Hessa gaason hinttenatethaa haaranaw xoonettin, Xalahey hinttena paacconna mela issife de7ite. 6 Shin taani hinttena zoranaw hayssa gaysippe attin kiita gidenna. 7 Asi ubbay taada machcho ekkonna de7iyakko dosays, shin Xoossay issuwas issuwas immida dumma imoti de7ees. Issuwas hayssa mela hankkuwas hessa mela imoti de7ees. 8 Machcho ekkiboonnayssatasinne azina geliboonnayssatas qassi am77etas taani gey, taada ekkonna woykko gelonna de7ite gada zorays. 9 Shin amon xuugetteyssafe ekkeysinne geleyssi lo77o gidiya gisho, entti banntana haaranaw dandda7onna ixxiko, ekkonne gelo. 10 Taani ekkidayssatanne gelidayssata hayssada gada zorays; tana gidikke Goday kiittees; machchiya ba azinaappe shaakettofo. 11 Shin shaakettiko hara azina gelonna barkka de7o woykko ba azinaara giigo. Azinay ba machchiw billofo. 12 Shin haratas Godaa gidonnashin, taani hayssada gays. Ammanonna machcha de7iya ammaniyya azini de7ikko, iya machchiya iyara issife daanaw koykko iyo billofo. 13 Qassi ammanonna azini de7iya ammaniyya machchaa de7ikko, I azinay iira issife daanaw koykko iyappe bilettofo. 14 Ammanonna azinay ba ammaniyya machche baggara geeyees; qassi ammanonna machchiya ba ammaniyya azina baggara geeyawusu.

gisho, sa7abaa qoppawusu. 35 Taani hessa hinttew odehy, hintte maadettana melassafe attin hinttena un77ethanaw gidenna. Shin hintte qofay shaakettonna maaran de7idi Godaa ufayssiyabaa hintte oothana mela taani odays. 36 Oonikka ba oychchida geela7ees gelo wodey aadhhdhis gidi iyo agganaw qoppiko, hessi qassi iw lo77o gidonnayssi iyaw si7ettiko, ba koyidayssa oootho; enti eketto, geletto; hessian nagari baawa. 37 Shin issi asi un77ethiyabay dhayin, ba wozanan minnidi, bana haaridi, ba oychchida geela7iw ekkenaw agganaw koykko loythis. 38 Hessa gisho, geela7iw ekkiya uray loythis; qassi ekkonna uray daro loythis. 39 Machchiya ba azinay paxa de7iya wode ubban iyara qashettasu. Shin I azinay hayqqiko, ba dosida azina gelanaw dandda7awusu. Gidoshin, iya geliya addey ammanniyya asi gidanaw bessees. 40 Ta qofan gidikko, iya gelonna de7ikko ufayssan daana. Qassi taw, ta bolla Xoossaa Ayyaanay de7iya daanees.

8 Eeqas yarshshettiya kathabaa gidikko nu ubbay eroos. Eratethi otorssees, shin siiqoy dichchees. 2 Oonikka bana erays gidi qoppiko, I burroo eranaw besseyssa eribeenna. 3 Shin oonikka Xoossaa siiqikko I Xoossaa matan erettidayssa. 4 Hessa gisho, eeqas yarshshettida kathi muussabaa gidikko ha alamiyan Godi issi Xoossaafe attin hari baynna gisho, eeqi pathonnabaa gidonnayssa nuuni eroos. 5 Xoosse gidonnashin, saloninne sa7an xosse geetetti xeegittiya daro xoossatinne godati de7ikkoka, 6 ubbabaa medhdhida, nu iyabaa gidida, issi Xoossay, Aaway, nuus de7ees. Ubbay iya baggara medhettida, nukka iya baggara de7o demmida issi Goday, Yesuus Kiristtoosi nuus de7ees. 7 Shin hayssa erey ubbaa gidenna. Issi issi asay eeqa goynnora meezeetida gisho, kathi miya wode eeqas yarshshettidabaa oothidi ekkoosona. He wode entta kahay daabura gidiya gisho tunees. 8 Shin kathi nuna Xoossaara dabboyenna. Nu monna aggidi aykkoka qohettoko; qassi midi dumma go7ettoko. 9 Shin hintte koyidabaa maanaw la77atethi hinttew de7ikkoka hessi ammanon minnonnayssata dhubbonna mela naagettite. 10 Neeni nena eranchcho gada eeqas yarshshettida kathi maanaw eeqa keethan uttidashin, ammanon minnonayssi nena be7ikko hessi iya eeqas yarshshettida kathi maana mela denthetheneyye? 11 Hiza, ne eratethaa gaason Kiristtoosi iya gisho hayqqida, ammanon minnonna ne ishay, dhays. 12 Hessada oothidi, ammanon minnonna hintte ishata qohishenne entta kaha madunxisihe Kiristtoosa qoheeta. 13 Hessa gisho, kathi ta ishaa

dhubbiyabaa gidikko, I dhubettonna mela ashoo ubbarakka miikke. (aiōn g165)

9 Taani yeda de7iya asi gidikkinaa? Ta hawaare gidikkinaa? Taani nu Godaa Yesuus Kiristtoosa be7abiikkina? Hintte Godan ta daabura ayfe gidekketii? 2 Hintte Godaaba gidiya gisho ta haratas hawaare gidonna ixxikokka, hinttew hawaare gideyssas hintte markka. 3 Tana hawaare gidenna geysatas ta immiya zaaroy hayssa. 4 Nu hinttete maanawunne uyanaw tuma nuus maati baawe? 5 Hankko hawaaretada, Godaa ishatadanne Phexiroosada, ammanniyya nu machcheta ekki hamuttanaw nuus maati baawe? 6 Woykko oothidi maanaw bessey taaranne Barnnabaasa xalaalee? 7 Ba miishen wotaaddaretathi oothey oonee? Woykko woyne tokkidi, iya ayfe moonnay oonee? Woykko wude heemmishe, he wudiyappe maathi uyonnay oonee? 8 Taani hessa asa qofatho gaynayye? Higgey qassi hessa geenне? 9 Muse Higgijan, "Wudumman kathaa yedhdhiya booraa doona qachchofa" geetettidi xaafettis. Yaatin Xoossay hessa booras qoppidi gidee? 10 Xoossay hessa giday nuus qoppidi gidennee? Ee nu gishossa. Goyeysika, kathaa geeshsheysika bana gakkeyssa ekkana gidi ufayssan oothanaw bessees geetettidi tuma nu gisho xaafttis. 11 Nuuni hintte giddon ayyana zerethi zerida gidikko ashos koshshiyabaa nu hinttete ekkiko, hessi gitabaye? 12 Harati hessa hinttete ekkana enttaw maati de7ikko, nuus enttayssafe aadhdiya maati de7ees. Shin nuuni Kiristtoosa Wonggelaas dhube gidonna mela, ubbaa genccoisippe attin he maatan go7ettibookko. 13 Xoossaa keethan oothiya asati bantta katha Xoossa Keethafe ekkeyssa erekketii? Qassi yarshsho bessan ootheyssati yarshshuwafe ekkeyssa erekketii? 14 Hessadakka, Wonggelaa markkateyssati duussas koshshiyabaa Wonggelaappe ekkana mela Goday kiitits. 15 Shin taani ha maata ubban aykkoka go7ettabiikke. Taani hessa xaafiday ta maata bonchchisanaw koyada gidenna. Oonikka ta ceequwa hada oothanayssafe hayqoy taw lo77o. 16 Taani Wonggelaa oyde kiittida gishossafe attin tana ceeqisiyabaa gidenna. Wonggelaa odonna ixxiko, tana ayye. 17 Taani Wonggelaa dosada sabbakikko taw woytoy de7ees. Shin taani Wonggelaa dosonna kiittida sabbakiyabaa gidikko hessa Xoossay taw hadara immis. 18 Yaatin, ta woytoy aybee? Taani Wonggelaa sabbakiya wode ta maatan go7ettonna Wonggelaa coo sabbakeyssi taw woyto. 19 Taani oodeskka aylle gidikke, shin darota ashshanaw ubbaas aylle gidas. 20 Taani Ayhudeta ashshanaw enttara

entta gidas. Ta huu7en higgefē garssan de7ikke, mela aathi immonna Xoossay ammanettidayssa. shin higgefē garssan de7eyssata ashshanaw higgefē Hinttena paacey gakkiya wode he paaciya I hinttena garssan de7iya asi gidas. 21 Xoossaa higgiyafe dandda7isana. Qassi he paaciyyappe hintte keyana kare keyonna, Kiristtoosa higgiyas kiitettashe, higgey ogiya I giigisana. 14 Hiza, ta al77o ishato, eeqa baynayssata ashshanaw higgey baynna asada gidas. goynnofe haakkite. 15 Hintte wozanaama asi gidida 22 Taani daaburanchchota ashshanaw daaburanchcho gisho ta hayssa odays. Taani geyssi tuma gideyssa gidas. Taani guuthata ashshanaw ubbaara ubbaa hintee hintte huu7en pirdrite. 16 Nuuni Xoossaa hanas. 23 Taani Wonggelaa anjujuwaa shaakettanaw, galatidi shaakettiya anjo xuu7ay Kiristtoosa suuthaara ha ubbaa Wonggelaa gisho, hanas. 24 Wothan issifetethi de7eyssa gidenneyye? Qassi nuuni bathiya gaaddeiya ubbay woxxes, shin issuwa xalaali uythay Kiristtoosa ashuwara issifetethi de7eyssa woyto ekkeyssa erekketii? Hessada hintteka woytuwa gidenneyye? 17 Nuuni daro gidikkoka uythay issino, nu ekkanaw woxxite. 25 Gaaddeiya asa ubbay ubbaban he issi uytha shaakettiya gisho issi asatethi. 18 Ane banttana haarees. Entti hessa daaburey dhayiya Isra7eele asay oothidayssa akeekite. Yarshshettida kallachcha woyto ekkanaassa. Shin nuuni daaburey yarshshuwa meyssati yarshsho bessaara issifetethi merinaa kallachcha woytuwa ekkanaassa. 26 Hessa baaweyye? 19 Taani ay gaanaw koyada gaynaa? gisho, taani qofi baynna asada woxxike. Carkko Eeqas yarshshettida kathay woykko eeqay pathiyabaa yimppiya asada coo kushe yeddiike. 27 Shin taani gidenne. 20 Entti yarshshey Xoossaas gidonnashin, haratas Wonggelaa sabbakidaappe guye ta huu7en tuna ayyaanatassa. Hessa gisho, hinttew tuna yeggettida asi gidonna mela ta asatethaa wolqqan ayyaanatara issifetethi daana mela koyikke. 21 haarada taw kiitettana mela oothays.

10 Ta ishato, taani hintte hayssa akeekana mela koyays. Nu aawati ubbay shaarappe garssara hamuttidosona; ubbay abbaa pinnidosona. 2 Entti Musera issifanaw shaaraninne abban xammaqtidosna. 3 Entti ubbay issi ayyaana kathaa midosona. 4 Qassi ubbay issi ayyaana ushshaa uyidosona. Entti banttana kaalliya ayyaana zaallafe pultida ushshaa uyidosona; he zaallayka Kiristtoosa. 5 Shin Xoossay enttafe darotan ufaytibonna gisho, entta ahay bazzo biittan wodhdhidi attis. 6 Entti iitabaa amottidayssada, nukka iitabaa amottonna mela hessi ubbay nuus leemiso gidis. 7 Geeshsha Maxaafan, "Asay maanawunne uyanaw uttidosona; qassi yexxanaw denddidosona" geetetidayssada enttafe issoti issoti eeqas goynnidayssa mela hintte eeqas goynnofite. 8 Enttafe issoti issoti laymatidayssada nu laymatanaw bessenna. Hessa gaason enttafe issi gallas laatamanne heedzu mukulay hayqqis. 9 Enttafe issoti issoti Godaa paaccidi shooshan dukettidi hayqqidayssada nu Godaa paaccanaw bessenna. 10 Enttafe issoti issoti zuuzummidi hayqo ehiya kitanchchuwan dhayidayssada hintteka zuuzummoftie. 11 Ha entta bolla gakkida ubbay nu naagettana mela nuus leemiso gidis. Qassi wode wurssethaa bolla de7iya nuus timirrte gidana mela ha ubbay xaafettis. (aiōn g165) 12 Hessa gisho, ta eeqas giya oonikka kundonna mela bana naago. 13 Ase ubbaa gakkia paaceppe attin dumma paacey hinttena gakkibeenna. Hintte wolqqay dandda7eyssafe aadhdhiya paacen hintte paacetana

xuu7appe uyanaw dandda7ekketa. Godaa gaytappe mishe qassi tuna ayyaanata gaytappe maanaw dandda7ekketa. 22 Nu hessa oothidi Godaa yiloyno? Nu iyappe aadhdihiy minoyye? 23 Hintte, "Ubbabaa oothonna mela diggiyabay baawa" geeta, shin ubbay maaddenna. Hintte, "Ubbabaa oothonna mela diggiyabay baawa" geeta, shin ubbabay dichchenna. 24 Issi issi asi, hara asi maaddiyabaa qoppanaw bessesseppa attin bana maaddiyabaa xalaala qoppofo. 25 Hintte kahaa sidhen gelssiya oysha denthonna giyan bayzettiya ashuwa coo miite. 26 Ays giikko, "Sa7aynne sa7an de7iya ubbay Godaassa." 27 Issi ammanonna asi hinttena imatanaw koyidi xeegikko baanaw koykko biite. Hintte kahan medhettiya oyshan sidhonna hintte sinthe aathiyabaa ubbaa miite. 28 Shin issi asi, "Hayssi eeqas yarshshettidabaa" giikko, he hinttew odida addiya gishonne hintte kaha gisho he kathaa mooppite. 29 Taani, kaha gisho gey he hinttew odida uraa kaha guussufe attin hintte kaha gidenne. Hara asa kaha gisho gada taani ta la77atethaa bolla ays pirddo? 30 Taani miya kathaa Xoossaa galatada miikko balidaada ays borettiyana? 31 Hiza, hintte ay miikko ay uykko, woykko ay oothikokka ubbabaa Xoossaa bonchchos oothite. 32 Ayhudeta gidin Giriketa gidin woykko Xoossaa woosa keethi gidin ooddeskka dhube gidoppite. 33 Taani ubba wode darota ashshanaw entti maaddeiya oge koyaysippe attin tana maaddiya oge koyikke.

11 Taani Kiristtoosa leemisuwa kaalleyssada, hintteka tana kaallite. 2 Hintte ubbabana

qoopiya gishonne ta tamaarssida timirtiya minthidi Hayssi hinttew imettiya ta ashuwa. Hayssa mishe naagida gisho ta hinttena galatays. 3 Shin Kiristtoosi tana hassayite” yaagis. 25 Hessadakka, kahuwa midi adde ubbaas huu7e, addey maccasas huu7e, simmin, xuu7aa ekkidi, “Hayssi xuu7ay ta suuthan qassi Xoossay Kiristtoosas huu7e gideyssa hintte eqqiya ooratha caaqua. Hintte iyappe uya wode erana mela ta koyays. 4 Ba huu7iya guuluntidi ubban tana hassayite” yaagis. 26 Hintte ha uythaa Xoossa woossiya woykko tinbbite odiya addey miya wodenne ha xuu7aa uya wode ubban Goday ubbay huu7e gidida Kiristtoosa toochchees. 5 yaana gakkaw iya hayquwa odeeta. 27 Hessa Ba huu7iya qaonna Xoossa woossiya woykko gisho, bessonna ogiyan Godaa uythaa miya woykko tinbbite odiya maccasiya huu7e gidida ba azinaa Godaa xuu7aa uya oonikka iya ashuwanne suuthaa toochchawusu. Ba huu7iya qaonna maccasiya ba toochchida gisho ba nagaran oyshettees. 28 Shin asi huu7iya meedettida maccasa mela. 6 Maccasi ba bana paacco. Yaatidi uythaa mo; xuu7appeka uyo. 29 huu7iya qaonna ixiko, ba huu7iya qanxetto. Shin iw Godaa ashuwabaa shaakki eronna, uythaa meynne huu7iya qanxoy woykko meedoy borsso, gidikko ba xuu7appe uyey, ba bolla pirdda meesinne uyees. 30 huu7iya qaco. 7 Addey Xoossa leemisonne Xoossa Hessa gisho, hintte giddofe daroti daaburidosona; bonchcho gidiya gisho, ba huu7iya qachchanaw hargidosona; qassi unddenna asati hayqqidosona. bessenna, shin maccasi addes bonchcho. 8 Maccasi 31 Shin nu nuna paaci be7idabaa gidiyakk, nu addefe medhettasuppe attin addey maccasappe bolla pirddettanashin. 32 Alamey pirddettya wode medhettibeenna. 9 Maccasi addes medhettisippe nu alamiyara pirddettonna mela ha77i Goday nuna attin addey maccasas medhettibeenna. 10 Hayssa seeres. 33 Hessa gisho, ta ishato, Godaa kahuwa gishonne kiitanchchota gisho maccasi baw maati maanaw hintte shiiqya wode issoy issuwa gathi ekkite. de7eyssa bessiya malla ba huu7en qacanaw bessees. 11 Shin Godaa qofan maccasi addey baynna deenna; 34 Hintte shiiqoy pirddas gidonna mela koshattida oonikka de7ikko, ba son mo. Attidabaa taani yaa addeyka maccasi baynna de7enna. 12 Maccasi bada hinttew odana.

addefe medhettidayssada addeyka maccasappe yelettis. Shin ubbabaykka Xoossafe medhettis. 13 Ane hintte pirdrite. Maccasi ba huu7e qaonna Xoossa woossanaw bessii? 14 Addey ba huu7iya dichchiko iyaw borsso gideyssa hari attoshin medhetethi hinttene tamaarsenne? 15 Shin maccasi ba huu7iya dichchiko iw bonchcho gidennee? Maccasas huu7ey imettiday iya bana kammana melassa. 16 Shin hayssa bolla palamanaw koyaa asi de7ikko, nuus gidin woykko Xoossa woosa keethatas gidin hayssafe hara wogi baawa. 17 Hintte issife shiiqey go77as gidonnashin qohos gidiya gisho ha77i ta immiya kiitan hinttene nashshike. 18 Ta koyro si7iday, hintte woosa keethan shiiqya wode hintte giddon shaahetethi de7eyssa. He ta si7idayssafe baggay tuma gideyssa ammanays. 19 Hintte giddofe tumi de7eyssati oonanteeko ertettana mela hintte giddon shaakoy daanayssi antennae. 20 Hintte issife shiiqya wode hintte shiiqey Godaa kahuwa maanassa gidenna. 21 Hintte kathi miya wode issoy issuwa naagonna bayssa bayssa miya gisho issoy koshattees hankkoy qassi mathottees. 22 Tuma hintte maanawunne uyanaw hinttew keethi baawe? Woykko Xoossa woosa keethaa kadhetii? Aykkoy baynna manqota yeellayeeti? Ta hinttena woygo? Hayssas ta hinttena nashshoo? Nashshike. 23 Taani hinttew immida timirtiya Godaappe ekkas. Goday Yesuusi aadhhdidi imettiya qamman uythaa ekkidi, 24 Xoossa galatis. Uythaa bathidi “He7ite; miite.

12 Ta ishato, Geeshsha Ayyaana imotatabaa hintte erana mela ta koyas. 2 Hintte Xoossa ammanonna wode dooni baynna eeqatan gooshettidi, hintte eronna soo bidayssa ereeta. 3 Xoossa Ayyaanay kaalethiya asi oonikka, “Yesuusi qanggetto” yaagenna. Qassi Geeshsha Ayyaanay kaalethonna de7ishin, oonikka, “Yesuusi Goda” gaanaw dandda7onayssa hintte erana mela koyays. 4 Dumma dumma Ayyaana imotati de7oosona, shin imotata immiya Ayyaanay issuwa. 5 Nu Godaa oothiya dumma dumma oosoti de7oosona, shin Goday issuwa. 6 Nu Godaa oothiya dumma dumma ogeti de7oosona, shin he ogetan oothiya asa ubban oothiya Xoossay issuwa. 7 Shin issuwas issuwas imettida imotatan harata maaddana mela Geeshsha Ayyaanay qonckees. 8 Geeshsha Ayyaanay issuwas cincatethi kumida qaala immees; qassi issuwas eratethi kumida qaala immees. 9 He Geeshsha Ayyaanay issuwas ammano, hankkuwas qassi pathiya wolqqaa immees. 10 Geeshsha Ayyaanay issuwas malaata oothiya wolqqaa, issuwas tinbbite odiya wolqqaa immees. Issuwash ayyaanapte ayyaana shaakki eriya wolqqaa, issuwas dumma dumma doonan odiya wolqqaa, qassi issuwas dumma dumma doonan odettidayssa birshshiya wolqqaa immees. 11 Shin ha ubbaa oothey he issi Geeshsha Ayyaana. I koyaa mela issi issi asaas dumma dumma imota

immees. 12 Issi asatethan daro billiteli de7oosona, xuura ubbaa erikkoka, eratethi ubbay de7ikkoka, shin he dumma dumma billiteli issi asatethi gidoosona. qassi deriya denthidi harasoo efiya ammanoy taw Hessadakka, Kiristtoosi dumma dumma billiteli de7iya de7ikkoka, siiqoy dhayikko, ta aykkoka gidikke. 3 Taw asatethaa mela. 13 Nuuni Ayhude gidin Girike de7iyaba ubbaa manqotas immikokka, hari attoshin, gidin aylle gidin womaano gidin, ubbay issi asatethi tana tamas aatha immikokka, siiqoy dhayikko tana gidanaw Geeshsha Ayyaan xammaqettida. Qassi aykkoka maaddenna. 4 Siiqoy dandda7anchcho. nu ubbay issi Geeshsha Ayyanaa ekkida. 14 Nu Siiqoy keeha. Siiqoy qanaatenna. Siiqoy ceeqettenna. asatethan dumma dumma billiteli de7oosonappe Siiqoy otorennna. 5 Siiqoy bessonabaa oothenna. attin issi billite gidenna. 15 Tohoy, "Taani kushe Siiqoy uuzettenna. Siiqoy yilotenna. Siiqoy ba qoho gidonna gisho billite gidikke" giikko, I hessa gida paydenna. 6 Siiqoy tuman ufayttesippe attin worddon gisho billitetethay attiye? 16 Haythi, "Taani ayfe ufayttenna. 7 Siiqoy ubbaa dandda7ees; ubbaa gidonna gisho billite gidikke" giikko, I hessa gida gisho ammanees; lo77obay banana gidi, ufayssan naagees; asatethaafe issi billite gideyssi attiye? 17 Asatetha ubbaa genccees. 8 Siiqoy wurssethi gakkanaw ubbay ayfe xalaala gididaakkko, nu aybin si7anee? dhayenna. Shin tinbbitey attana; dumma dumma Qassi asatethi ubbay haytha xalaala gididaakkko nu doonan odetteyssi attana; eratethika aadhhdhana. 9 Nu aybin singganee? 18 Shin Xoossay ba koyidayssada, eratethaafe guuthi eroos; tinbbityappe baggaa oodoos. asatethaa giddon dumma dumma billiteta wothis. 10 Shin polo gididayssi yaa wode polo gidonnayssi 19 Ubbay issi billite gididaakkko asatethi waanidi attana. 11 Taani na7a de7iya wode na7ada haasays; daanee? 20 Shin billiteli daro gidikkoka, asatethay na7ada qoppays; na7ada akekays. Ta kahaamida issuwa. 21 Ayfey kushekko, "Ne taw koshshakka" wode na7atetha hanuwa aggas. 12 Ha77i poo7oy gaanaw dandda7enna. Woykko huu7ey tohokko, "Ne baynna son masstoten be7eyssada be7oos, shin he taw koshshakka" gaanaw dandda7enna. 22 Shin wode nu qonccen be7ana. Ha77i nu eratethaafe daabura daaniya asatethaa billiteli nuus aadhhdhidi guutha eroos, shin he wode Xoossay nuna ereyssada koshshosona. 23 Bonchcho koshshenna gidi nu polo erana. 13 Hiza, ammanoy, ufayssinne siiqoy, ha qoppiya nu billitetappe baggata daro bonchchoos. heedzati eqqidi daana. Shin hayssatappe aadhhdhey Qassi nu borssettiya nu asatethaa billiteta aathi siiqo. bonchchidi naagoos. 24 Nu be7in borssonna asatethaa billitetas bonchcho koshshenna. Shin Xoossay nu asatethaa billiteta wolira gasethidi borssiya billitetas aadhhdhiya bonchcho immis. 25 Asatethaa billiteli issoy issuwara shaako medhdhonna wolis qoppana mela oothidi medhdhis. 26 Asatethaa billitetappe issoy sakettiko billiteli ubbay iyara sakettoosona. Asatethaa billitetappe issoy bonchchetiko billiteli ubbay iyara ufayttooosona. 27 Hintte ubbay Kiristtoosa asatethi; qassi hintte issoy issoy iya billiteta. 28 Woosa keethan Xoossay, koyro hawaareta, nam77antho nabeta, heedzanthro asttamaareta, kaallidi malaata ooheyssata, patheyssata, harata maaddeyssata, woosa keetha ayseyssatanne, dumma dumma doonan haasayeysata wothis. 29 Ubbay hawaare? Ubbay nabe? Ubbay asttamaare? Ubbay malaata oothi? 30 Ubbay pathiye? Ubbay dumma dumma doonan odetti? Ubbay dumma dumma doonan odettoysa birshishi? 31 Shin ubbaafe aadhhdhiya imotaa minthidi koyite. Qassi ubbaafe aadhhdhiya ogiya ta hinttena bessana.

13 Taani asa qaalanne kiitanchcho qaala odettanaw dandda7ikkoka, taw siiqoy dhayikko, coo giiriya daala mela. 2 Tinbbite odiya imoy taw de7ikkoka,

14 Siiqo kaallite. Ayyanaa imotata minthidi koyite; ubbaafe aathidi, tinbbite imotaa minthidi koyite. 2 Dumma dumma doonan odettiya asi Xoossaas odesippe attin asas odenna. Shin asas qoncciboonna xuura Ayyanaa wolqan odettiya gisho, oonikka l odetteyssa akekenna. 3 Shin tinbbite odyessati ase dichchanaw, minthethanawunne miinthanaw asas odes. 4 Dumma dumma doonan odiya asi bana dichchees. Shin tinbbite odiya asi woosa keetha dichchees. 5 Hintte ubbay dumma dumma doonan odettiya ta dosays, shin tinbbite odanayssa aathada dosays. Dumma dumma doonan odetteyssa woosa keethi dichchanaw birshshiya asi dhayikko, dumma dumma doona odetteyassafe tinbbite odyessi aadhhdhees. 6 Shin ta ishato, taani hintteko bada, qonccethan woykko eratethan woykko tinbbite odon woykko timirten giddonashin, dumma dumma doonan odettiko hinttena ay maaddanee? 7 Dumma dumma yetha miishetas issi qommo girssi de7ikkko, suusul77e girssinne diitha girssi waattidi shaakki eranee? 8 Qassi moyze punoy geeyidi erettonna ixxiko olas giigettey oonee? 9 Hessadakka, dumma dumma doonan hintte odetteyssi qoncce gidonna ixxiko

mela. 10 Ha alamiyan daro doonati de7oosona; he birshshiya asi dhayikko, dumma dumma doonan ubbaas birshshethi de7ees. 11 Shin issi asi odettiya odetteyssi woosa keethan si7i go. Bawunne ba doona taani eronna ixxiko I taw imathe gidees; Xoossaas odo. 29 Tinbbite odeyssati nam77a woykko takka iyaw imathe gidays. 12 Hessadakka, Geeshsha heedza gididi odo. Qassi harati entti giyabaa pirdona. Ayyaana imotaa hintte ekkanaw minthidi koykko, 30 He shiiquwan de7iya hara asas issibay qoncciko woosa keethi dichchanaw ubbaafe aadhdiya imotaa kase odetteyssi si7i go. 31 Ubbay tamaarana melanne koyite. 13 Dumma dumma doonan odettiya asi ba ubbay minnana mela maaran maaran tinbbite odanaw odaa birshshanaw birshshetha imotay imettana mela dandda7eeta. 32 Nabetta ayyaanay nabetas kiitetees. Xoossaa wooso. 14 Taani dumma dumma doonan 33 Geeshshata woosa keetha ubbay meezeitidayssada Xoossaa woossiko, ta ayyaanay woossees, shin Xoossay sarotetha Xoossaafe attin cabbo Xoossi ta wozanay aykkoka go7ettenna. 15 Yaatin, ta ay gidenna. 34 Maccasi woosa keethan si7i go. Muse oothanaw koshshii? Taani ta ayyaanay woossays; ta higgey geyssada entti haarettofe attin woosa keethan wozanankka woossays. Taani ta ayyaanay yexxays; odanaw enttaw maati baawa. 35 Maccasi woosa ta wozanankka yexxays. 16 Hessa gidonna ixxiko keethan haasayoy borsso gidiya gisho issibaa eranaw neeni ne ayyaanay Xoossaa galatiya wode he bessan koykko son banitta azinata oychchonna. 36 Xoossaa neeni geyssa eronna asi ne galateyssa woygidi, qaala koyro hintte ehidetii? Woykko Xoossaa qaalay "Amin7i" gaanee? 17 Neeni Xoossaa galateyssi lo77o, hintte xalaalakko yidee? 37 Oonikka bana nabe shin hara asi maaddenna. 18 Ta hintte ubbaafe woykko bana Xoossaa asi gidi qoppiko, taani hinttew aathada dumma dumma doonan odettiya gisho xaafeyssi Godaa kiitta gideyssa akeeko. 38 Shin Xoossaa galatays. 19 Shin taani woosa keethan oonikka akeekonna ixxiko ikka akeekettofo. 39 Hessa harata tamaarssanaw dumma dumma doonan tammu mukulu qaala odettanaappe ichchashu qaala erettiya doonan odettanaw dosays. 20 Ta ishato, hintte 40 Shin ubbayka wogarinne maaran gido. qofan naytada hanoppite. Hintte iitabaas naytada haniteppe attin hintte qofan kahaamata gideite. 21 Goday, Geeshsha Maxaafan, "Taani ha asaas, dumma dumma doonan odettiya asaaninne imatha inxarssan odettiya asan odana. Shin hessi haninikka tana si7okkona" yaagees. 22 Hiza, dumma dumma doonan haasayoy, ammanonna asaas malla gideesippe attin ammaniyyaa asaassa gidenna. Tinbbite ammaniyyaa asaas malla gideesippe attin ammanonna asaassa gidenna. 23 Woosa keethaa asay issife shiiqiya wode, ubbay dumma dumma doonan odettiko eronna woykko ammanonna asay hintte shiiquwa yidi, "Hayssati gooyosona" gokkonayye? 24 Shin eronna woykko ammanonna asay woosa keethi yaa wode asay tinbbite odishin, si7ikko ba nagaraa akeekana; qassi I si7ida qaalan pirdettana. 25 Entti iya wozanan geemmida qofaa qonccisana. Hessadakka, "Tuma Xoossay hintte giddon de7ees" yaagidi markkattidi, gufannidi Xoossaas goynnana. 26 Ta ishato, nu woyginoo? Hintte issife shiiqiya wode issuwash mazmurey de7ees; issuwash tamaarssomoti de7ees; issuwash qonccethi de7ees; issuwash dumma dumma doonan haasayoy de7ees; issuwash birshshetha imoti de7ees. He ubbay woosa keethi dichchiyabaa gidanaw bessees. 27 Dumma dumma doonan odettiya asati de7ikko, nam77a woykko darikko heedza gididi maaran maaran haasayanaw bessees. Entti odetteyssa hara asi birshsho. 28 Shin

15 Ta ishato, ta hinttew markkattida Wonggelaa hintte ekkidayssanne hintte ammanoy iyan eqqidaysssa hintte akeekana mela ta koyays. 2 Ta tamaarssida Wonggelaa minthidi oykkiko hintte iyan attana. Hessi hanonna ixxiko hintte ammanao hada gidana. 3 Taani ekkida ubbaafe aadhdiya kiitaa kasetada hinttew immas. Hessika, Geeshsha Maxaafay geyssada, Kiristtoosi nu nagaraa gisho hayqqis. 4 Moogettis; Geeshsha Maxaafay geyssada, heedzanho gallasan hayqoppe denddis. 5 Pheixiroosas qonccis. Hessafe guye, tammanne nam77u hawaaretas qonccis. 6 Hessafe guye, ichchashu xeetappe dariya asaas issitoho qonccis. Enttafe dariya baggay ha77i gakanaw paxa de7oosona, shin guuthati hayqqidosona. 7 Hessafe guye, Yayqoobas qonccis; guyeppe ba hawaareta ubbaafe qonccis. 8 Qassi wursethan awuccaya mela gidida taw qonccis. 9 Taani Yesuusa hawaareta ubbaafe laafa. Taani Xoossaas woosa keethaa gooddida gisho Yesuusa hawaare geetettada xeegettanaw bessonayssa. 10 Shin Xoossaas aadho keehatethan ta ha77i gididayssa gidas; I taw immida aadho keehatethay mela attibeenna. Taani hankko hawaaretappe aathada daaburas. Shin taara de7iya Xoossaas aadho keehatethay oothisppe attin tana gidikke. 11 Hiza, tana gidin woykko entti tamaarssa gidin nu ubbay odeysssi.

hessa; hintteka he kiitaa ammanideta. 12 Kiristtoosi "Wontto nu hayqqiya gisho hachchi maana uyana" hayqoppe denddidayssa nu sabbakiya wode hintte yaagiya asaa mela gidoos. 33 Cimetofite! lita issoti issoti yaatin, woygidi, "Hayqoppe denddoy laggetethi lo770 amaliya iissee. 34 Hintte akeekaakkko baawa" yaagonaa? 13 Hayqoppe denddoy baynnabaa simmите. Nagar oothofite. Hintte issi issi asay gidikko Kiristtoosi hayqoppe denddibeenna guussu. Xoossaa erokkonna. Taani hinttena yeellayanaw 14 Kiristtoosi hayqoppe denddiboonnabaa gidikko hessa gays. 35 Issi asi, "Hayqqida asay waanidi nu timirttey qassi hintte ammanoykka hada. 15 denddanee? Entti ay mela asatethaa yaanee?" Hayqoppe denddoy baynnashin, nuuni Xoossay, yaagonna aggenna. 36 Neno eeyaw, neeni biittan "Kiristtoosa hayqoppe denthis" yaagidi sabbakishe zeriyathay hayqqonna dolenna. 37 Neeni zerey Xoossaa worddanchcho markkatta gidida guussu. giste gidiin woykko hara katha qommo ayfe xalaala 16 Hayqqida asay hayqoppe denddiboonnabaa zerasaappe attin dolida dolaa gidenna. 38 Shin gidikko hiza, Kiristtoosi hayqoppe denddibeenna. Xoossay zerethas ba dosida mela medhetethi 17 Kiristtoosi hayqoppe denddiboonnabaa gidikko, immees. Dumma dumma zerethas dumma dumma hintte ammanoy hada; qassi hintte ha77i gakkanaw asatethi immees. 39 Medhetetha ubbaashoy issino hintte nagaran de7eeta. 18 Hiza, Kiristtoosa ammanidi gidenna. Shin asa ashoy issuu; mehe ashoy dumma; hayqqidayssatikka dhayidosona guussu. 19 Nuuni kafota ashoy dumma; qassi molo ashoy dumma. 40 ha alamiya de7uwa xalaalas Kiristtoosan ufayssi Salo asatethi de7ees; qassi sa7a asatethi de7ees. oothidabaa gidikko, ha sa7an de7iya asa ubbaafe Shin salo asatetha bonchchoy dumma; qassi sa7a nubay aadhdhida yibbata. 20 Shin Kiristtoosi asatetha bonchchoy dumma. 41 Awa bonchchoy hayqqidayssatas hayqoppe denddon bayra gididi dumma; ageena bonchchoy dumma; xoolinttota tuma denddis. 21 Hayqoy issi asa baggara ha alamiya bonchchoy dumma; issi xoolinttoy hankko xoolintuwafe yidayssada hayqoppe denddoy issi asa baggara yis. bonchchon dummatees. 42 Hayqqidayssati hayqoppe 22 Addaame baggara asa ubbay hayqqidayssada denddiya wode hessada hanana. Hayqqiya asatethay Kiristtoosa baggara asa ubbay de7on daana. 23 zerettes; hayqqonna asatethi gididi denddees. 43 Shin issoy issoy ba maaran maaran denddana. Tooshen zerettidi, bonchchon denddana; daaburan Kiristtoosi ubbaafe kasetidi denddis; hessafe guye, zerettidi, wolqan denddana. 44 Medhetetha asatethay Kiristtoosayssati I yaa wode denddana. 24 Hessafe zerettidi, ayyaana asatethi gididi denddana. Medheta guye, Kiristtoosi haareyssa, maatanne wolqqa ubbaa asatethi de7ikko, ayyaana asatethi de7ees. 45 dhayssidi, kawotethaa Xoossaa Aawas immiya wode Hessadakka, Geeshsha Maxaafan, "Koyro addey, wodiya wursethay yaana. 25 Xoossay iya morkketa Addaamey, paxa de7iya ase gididi medhettis" ubbaa iya tohuwappe garssan wothona gakkanaw yaagees. Shin wursetha Addaamey, Kiristtoosi, de7o Kiristtoosi haaranaw bessees. 26 Wursethan I immiya ayyaanaa gidis. 46 Shin medheta asi koyro yin, dhayssanaw de7iya morkkey hayqo. 27 Geeshsha guyeppe ayyaana asi yisippe attin ayyaana asi koyro Maxaafan, "Xoossay ubbabaa iya maatappe garssan yibeenna. 47 Koyro Addaamey biittafe medhettida biitta haaris" geetettidi xaafettis. Shin ubbaa iya maatappe asi; nam77antho Addaamey saloppe yida salo asi. garssan haaris geyssi, ubbabaa iya maatappe 48 Biittafe medhettidayssati biittafe medhettidayssat garssan haarisida Xoossaa guijenna. 28 Ubbabay daanosona. Saloyssati saloppe yidayssa daanosona. Kiristtoosa maatappe garssan haarettidaappe guye 49 Nuuni biittafe medhettida addiya daaneyssa mela Kiristtoosi qassi ba huu7en ubbabaa baw haarisida saloppe yida addiya daanana. 50 Ta ishato, ta Xoossaas haarettana. He wode Xoossay ba xalaala geyssi hessa; ha77i nu ma77ida asatethay Xoossaa ubbaa haaran. 29 Hayqqidayssati denddonabaa kawotethaa laattanaw dandda7enna. Wooqiyaa gidikko entta gisho asaas aybi wodhey de7ii? asatethay wooqonna asatethaa laattenna. 51 Ta Hayqqidayssati denddonabaa gidikko yaatin, ays, hinttew issi xuura odana. Nu ubbay hayqqoko, shin asay hayqqidayssata gisho xammaqettoona? 30 wursethan ubbay laamettana. 52 Moyzey punettiya Yaatin, nuuni ays ubba wode nunatethaa metos aathi wode, ayfey qiphi xeellanaw hassayonna laamettana. immoonaa? 31 Ta ishato, ta gallas gallas hayqos Hayqqida asay wooqonna asi gididi denddana; nukka aadhdhada imettays. Hessika, Godaa Kiristtoos laamettana. 53 Hayssi wooqeyssi wooqonnayssa, Yesuusan de7iya de7uwa issifetethan hinttenan hayssi hayqqeyssi hayqqonnayssa ma77anaw ceeqqiya gishossa. 32 Asa qofatho gidikko, taani bessees. 54 Hayssi wooqeyssi wooqonnayssa, qassi Efesoonaan do7ara butetidayssi tana ay maaddii? hayssi hayqqeyssi hayqqonnayssa ma77iya wode he Hayqqidayssati hayqoppe denddonabaa gidikko, wode, Geeshsha Maxaafan, "Hayqoy xoonon mitettis"

giya qaalay polettana. 55 Hessadakka, "Hayqo, ne xoonoy awun de7ii? Hayqo, ne qohiya wolqqay awun de7ii?" gida qaalay polettana. (Hades g86) 56 Hayqoy saroohoosona. 20 Ammaniya ishati ubbay hinttena dukkiya wolqqay nagara; qassi nagara wolqqay higge. 57 Shin nu Godaa Yesuus Kiristtoosa baggara nuus issoy issuwa sarothite. 21 Taani, Phawuloosi, ha xoono immiya Xoossaa galati galkko. 58 Hessa gisho, sarothuwa ta kushen xaafas. 22 Godaa dosonna asi ta siiqo ishato, qaaxxonna minnidi eqqite. Godaa de7ikko, qanggettidayssa gido. Nu Godaw, haaya! 23 oosuwan hintte daabureyssi coo gidonnayssa eridi Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethay hinttera ubba wode Godaa oosuwa azallonna oothite. 24 Ta siiqoy Kiristtoos Yesuusan de7iya hintte ubbara gido. Amin7i.

16 Ammaniya asaas miishe shiishobaa Galaatiya woosa keethatas taami kiittidayssada hintteka oothite. 2 Miishiya shiishoy ta hintteko biya wode gidonna mela issoy issoy saaminttafe koyro gallas, wogga wode, wogga wode, ba demmeyssafe kessidi ba son dagayo. 3 Taani yaa bida wode miishiya Yerusalemme gathana mela hintte dooriya asaas dabddaabbe immada entta Yerusalemme kiittana. 4 Enttara ta buussay koshshiyabaa gidikko entti taara baanaw dandda7osona. 5 Taani Maqedooniyara aadhghanaw qoppida gisho, yaa bada hintteko yaana. 6 Ta biyaso aw gidikkoka, ta buussan hintte tana maaddana mela hintte matan guutha wode gam77onna aggike. Balggo ageenata hintte matan aathonna waaya aggana. 7 Taani ogera aadhhdhashe hinttena be7anaw koyikke. Goday gjikko, hintte matan guutha wode takkanaw qoppays. 8 Shin taani Phenxeqosxe Baaley gakkanaw Efesoonan gam77ana. 9 Taw oosoy kumida dalgga penggey dooyettis, shin daro eqettiya morkketi de7oosona. 10 I ta mela Godaa ooso oothiya asi gidiya gisho, Ximotiyoo sihintteko biikko, hintte matan I hirggonna daana mela oothite. 11 Oonikka iya kadhoppo. I taakko saro simmana mela iya maaddidi moyzite. Taani I hankko ammaneyssatara simmanayssa naagays. 12 Nu ishaa Aphiloosi hankko ammaneyssatara hintteko baana mela ta iya mintha woossas. Ha77i hintteko baanaw koyibeenna, shin iyaw injjetiya wode hintteko baana. 13 Barkkite; Ammanon eqqite; xaalite; minnite. 14 Ooso ubbaa siiqon oothite. 15 Ta ishato, Isxifaanoseynne iya soo asay Akkayan entti koyro ammanidayssata gideyssanne ammaneyssata maaddanaw banntana aathi immidayssa hintte ereeta. 16 Hintteko entta mela asaasinne, enttara ooson daaburiya ubbaas kiiettana mela ta hinttena woossays. 17 Isxifaanosey, Forchchunaasinne Akkayqoosi taakko yoysi tana ufayssis. Hintte baynna bessan entti hinttena gididi ta pacaa kunthidosona. 18 Entti hinttena ufayssidayssada tanakka ufayssidosona. Hessa mela asata dogoppite. 19 lisiya woosa keetha asay hinttena saro goosona.

2 Qorontoosa

1 Xoossaa shenen Yesuus Kiristtoosa hawaare gidida Phawuloosinne, nu ishaa Ximotiyosi, Qorontoosan de7iya Xoossaa woosa keethaasinne Akkaya biittan de7iya Xoossaa asa ubbaas xaafida kiitaa. **2** Xoossaa nu Aawappenne Godaa Yesuus Kiristtoosappe, aadho keehatethaynne sarotethay hinttew gido. **3** Maarotetha Aawas, ubba wode nuna minthethiya Xoossaas, nu Godaa Yesuus Kiristtoosa Aawas galati gido. **4** Xoossay nuus immida minthethuwan, meton de7eyssata nu minthethana mela Xoossay nuna nu meto ubban minthethees. **5** Nuuni Kiristtoosa daro waaya shaakettidayssada qassi nuuni iya daro minthethuwan minnana. **6** Nuuni waayettiko hessi hinttena minthethanaassanne hinttena ashshanaassa. Qassi nuuni minettiko nuuni genccida waaya mela hintteka genccidi, Xoossay hinttew immiya minthethuwan minnana. **7** Hintte nu ekkida metuwa mela ekkidi, nu minthethuwan shaakettanayssa nu eriya gisho nu ufayssay hinttenan mino. **8** Nu ishato, lisiya biittan nuna gakkida metuwa hintte erana mela koyoos. He nuna gakkida metoy nu wolqqaafe darin, hayqqonna attoko gidi ufayssi qanaxidashin. **9** Nuuni nu bolla hayqo pirddi pirddettida mela qoppida. Shin nuuni nu huu7en gidonnashin, hayqqidayssata denthiya Xoossan ammanettana mela hessi hanis. **10** Xoossay hessa mela ita hayqoppe nuna ashshis; ha77ika ashshana; sinthafekka I nuna ashshana gidi iyan ufayssi woothoos. **11** Woosan nuna maaddite. Daro woosa gaason Xoossaa maaduwa nu demmiya wode daro asay nu gisho Xoossaa galatoosona. **12** Nuuni nu geeshsha kahan ceeqettoos. Nuuni ha alamiyan de7ida de7uwani ubbarakka hinttera nu de7ida de7uwani tumatethaninne suuretethan hinttera de7ida. Hessika, ha alamiya cincatethan gidonnashin, Xoossaa aadho keehatethaana. **13** Nu hinttew xaafida dabdaabbey hintte nabbabanawunne akeekanaw dandda7iyabaappe attin haraa gidenna. Hintte iya akeekanaw dandda7eyssa ta ammanays. **14** Ha77i hintte nuna hanida keena ereta, shin sinthafe kumethi eranayssa ta ammanettays. Nu Godaa Yesuusi simmiya wode nuuni hinttenan ceeqettidayssada hintteka nunan ceeqettana. **15** Hessa taani loytha erida gisho, hintte nam77antho go7ettana mela kasetada hintteko baanaw qofa qachchas. **16** Taani Maqedooniya bashenne yaappe simmashe hinttena be7ana. Taani yaappe Yihuda biya wode hintte tana ta ogiyan maaddana gada qoppas. **17** Taani hessa

gashe ay oothanaw bessiyako eronna asi daanaynaa? Woykko taani ta qofaa qachchiya wode asa qofada, issi toho "Ee" qassi issi toho "Akkay" giya asa meleyye? **18** Shin Xoossay ammanetteyssa gidiya gisho, nu hinttew odiya qaalay "Ee" woykko "Akkay" geyssa gidenna. **19** Taani, Sillaaseynne Ximotiyosi hinttew markkattida Xoossaa Na7ay, Yesuus Kiristtoosi ubba wode "Eeppe" attin "Ee" nne "Akkay" gidenna. **20** Xoossay immana gida ubbay Kiristtoosa baggara "Ee" gidees. Nuuni Kiristtoosa baggara Xoossaa bonchchoos, "Amin7i" gey hessa gishossa. **21** Nunanne hinttena Kiristtoosan minnidi eqqana mela oothidayne ba oosuwas dooriday Xoossaa. **22** Nuuni iyabaa gideyssa erisanaw ba maatame nu bolla wothis; qassi ba Geeshsha Ayyana oythi oothidi nu wozanan wothis. **23** Taani Qorontoosa boonna aggiday hintte azanonna attana mellassa; hessi worddo gidikko Xoossay ta shemppuwa taappe ekko. **24** Hinttee, hintte ammanuwan minnidi de7iya gisho, nu hinttena ufayssanaw hinttera issife ooheyssatappe attin hinttena wolqqaan ammantheyssata gidokko.

2 Taani nam77antho hintteko biikke gada qofa qachchiday hinttena azzanthonna agganaassa. **2** Taani hinttena azzanthikkokka ta azzanthida hinttefe hari tana ufayssanaw de7ey oonee? **3** Taani hinttew he dabddaabbiya xaafiday, ta hinttena be7anaw biya wode tana ufayssanaw bessiya asan ta azzananaw koyonna gishossa. Ta ufayttiya wode hintte ubbayka ufayttanayssa ta ammanays. **4** Taani daro waayeninne un77an qassi daro afuthan xaafiday, hinttena azzanthanaassa gidonnashin, taani hinttena ubbaa ay mela dosiyakko hinttena erisana mellassa. **5** Ase azzanthida oonikka de7ikkoo ta iya balaa darssanaw koyikkefe attin tana gidonnashin, hinttefe darota azzanthis. **6** Hinttefe dariya asay he uraa seerida seeray iyaw gidana. **7** Hessa gisho, he uray daro azzanidi, ufayssi qanaxonna mela hintte iya maaranawunne minthethanaw bessees. **8** Hintte iya siiqeyssa zaari iyaw qonccisana mela ta hinttena woossays. **9** Ta he dabddaabbiya hinttew xaafiday, hintte paacettidi, ubbaban taw kiitettiya ko eranaw koyida gishossa. **10** Hintte maariya uraa takka maaranab. Taani maaranabay aybi de7ikkoka, Kiristtoosa sinthan hintte gisho gada maaras. **11** Taani hessa oothiday Xalahiya cimo oosuwa nu eriya gisho, xalahan cimettonna attana mellassa. **12** Taani Kiristtoosa Wonggelaa sabbakanaw Xiro7aada bida wode, Goday yan taw ooso oge giigisidi wothis. **13** Shin taani ta ishaa Tito yan demmaboonna gisho ta wozanay shempibeenna. Hessa gisho, yan de7iya

asaa sarothada iya koyanaw Maqedooniya bas. 14 gakkanaw entti gal77a caaquwa nabbabiya wode Shin Kiristtoosa baggara ubba wode nuna xoonon entta wozanay he kaman kameti de7ees. He kamay kaalethiyanne shitto mela sawiya Kiristtoosabaa nu Kiristtoosa xalaalan qaarettees. 15 Shin hachchi eriya timirriya ubba bessi gathana mela oothiya gakkanawukka entti Muse maxaaafaa nabbabiya wode Xoossaa galati gakko. 15 Nuuni attiyya asaa ubban he kamay entta wozanaa kammees. 16 Shin giddoninne dhayiya asaa giddon Kiristtoosa baggara oonikka Godaakko simmiya wode awudekka he kamay Xoossaas imettida sawiya shitto mela. 16 Dhayiya qaarettees. 17 Goday Ayyaana; Godaa Ayyaanay asaas hayqqoko efiya hayqo peeno; qassi attiyya de7iya bessan la77atethi de7ees. 18 Nuuni ubbay asaas de7okko efiya de7o sawo; yaatin, hessa mela kametibonna som77on Godaa bonchchuwa be7ana. oosuwas gidanay oonee? 17 Nuuni Xoossaa qaala Nuuni Ayyaana gidida Godaa malaa daanananw wodhe demmanaw koyidi walakkidi zal77iya daro bonchchofe bonchchon laamettana.

asaa mela gidokko. Shin Xoossay kiittida suure asata mela Kiristtoosan de7idi Xoossaa sinthan qaala odoos.

3 Nuuni zaaridi nuna sabbinooyye? Woykko hara asada, saba dabddaabiya hinttew yeddanaw woykko hintte ekkanaw nuna koshshiyee? 2 Asi ubbay hinttena erana melanne nababana mela hintte nu wozanan xaafettidi de7iya nu dabddaabbe. 3 Hintte qalamen gidonnashin, de7o Xoossaa Ayyaanay, shuchcha bolla gidonnashin, asa wozanan xaafetidayssatanne nunan haggazettida Kiristtoosa dabddaabbe gideyssa bessideta. 4 Nu hessa giday, Kiristtoosa baggara Xoossan ammanoy nuus de7iya gishossa. 5 Nu hessa oothanaw dandda7iday Xoossaa wolqqaanappe attin nuuni nu wolqqaan aykkoka oothanaw dandda7okko. 6 Nu ooratha caaquwa oosanchchota gidana mela Xoossay nuna dandda7isis. He ooratha caaqoy Geeshsha Ayyaanay benttidayssafe attin xaafettida higgen gidenna. Higgey wodhees, shin Geeshsha Ayyaanay de7o immees. 7 Shuchcha bolla xaafettida higgey imettiya wode Xoossaa bonchchoy qonccis. Muse som77uwan de7iya bonchchoy dhayishe biyabaa gidikkoka, Isra7eеле asay iya som77uwa tishshi oothidi xeellawan dandda7ibookkona. Hiza, hayqo ehiya higgey hessa mela bonchchon qoncciko, 8 yaatin, Geeshsha Ayyaanay oosettiya oosuwa bonchchoy waanidi aadhuhenee? 9 Asa bolla pirdda ehiya higgey bonchcho gidiikko yaatin, ase xillisiya ooratha ogey waanidi aadhuhidi bonchchettenne? 10 Kase bonchcho gidiidayssa ha77i aadhuhidi bonchchoy de7eyssara gathi be7iya wode bonchchoy baynnabaa gidis. 11 Guutha wodes qonccidi guyeppe dhaydayssi hayssada bonchchetiko, merinaw de7eyssi waanidi aadhuhidi bonchchettenne? 12 Nuus hayssa mela ufayssay de7iya gisho, yeellatonna odettoos. 13 Nuuni, Isra7eèle asay dhayishe biya bonchchuwa wursetthaab be7onna mela ba som77uwa kammida Muse mela gidokko. 14 Shin entta wozanay doccis. Hachchi 4 Hiza, Xoossay ba maarotethan ha oosuwa nuus immida gisho, nuuni ufayssi qanxoko. 2 Nuuni yeellaya geema ooso ubbaa aggida; gene ooso oothoko; Xoossaa qaala worddora walakkoko. Tumaa qonccen haasayishe, asa ubbaa kahay nuna ekkana mela Xoossaa sinthan nuna shiishoos. 3 Nu odiya Wonggelay geommidabaa gidikkoka, geommiday dhayo bolla de7iya asaassa. 4 Ha alamiya haariya Xoossay ammanonna asaa wozanaa goozis. Entti Xoossaa mela gidida Kiristtoosa bonchcho Wonggelaa poo7uwa be7onna mela diggis. (aiōn g165) 5 Nuuni, Yesuus Kiristtoosi Goda gideyssanne nu iya gisho hintte oosanchcho gideyssa oodoosippe attin nubaa odokko. 6 "Dhuman poo7oy poo7o" gida Xoossay, Kiristtoosa som77uwan poo7iya Xoossaa bonchchuwa eraa poo7uwa immanaw ba poo7uwa nu wozanan poo7isis. 7 Shin ubbaafe aadhuhidiya wolqqaay nubaa gidonnashin, Xoossabaa gideyssa bessanaw ha bonchcho shaloy meqqa miishe gidida nu asatethan de7ees. 8 Nu ubba baggarakka waayettida, shin mequerettibookko. Nuus haddirssi gidis, shin ufayssi qanxibookko. 9 Nu, morkketan goodettida, shin lagge dhayibookko. Nu morkketan shocettidi kunddida, shin dhayibookko. 10 Yesuusa de7oy nu asatethan qonccana mela iya hayquwa ubba wode nu asatethan tookkidi yuuyoos. 11 Yesuusa de7oy hayqqiya nu asatethan qonccana mela paxa de7iya nuuni iya gisho, ubba wode hayqos aadhuhidi imettoos. 12 Hiza, hayqoy nunan oothiya wode de7oy hinttenan ootees. 13 Geeshsha Maxaafan, "Ta ammanas; hessa gisho haasayas" yaaggettis. Hessa mela ammanoy nuus de7iya gisho haasayos. 14 Godaa Yesuusa hayquwappe denthida Xoossay, nunakka Yesuusara hayquwappe denthanayssanne hinttera issife ba sinthe shiishanayssa eroos. 15 Hessi ubbay haniday hintte gishossa. Xoossaa aadho keehatethay daro asaa gakkiya wode asay Xoossaa bonchchuwas daro galataa immana. 16 Hessi gisho, nuuni ufayssi qanxoko. Nu benttiya asatethay

daaburishe biyabaa gidikkoka, nu ayyaana asatethay gallas gallas ooraxeey. 17 Ha77is nuuni waayettiya ha kawushsha waayey, ubbaafe keehi gitatiya merinaa bonchchuwa nuus immisana. (aiōnios g166) 18 Nuuni benttiyabaa gidonnashin, benttonnabaa xeellos. Benttiyabay ha77issa, shin benttonnabay merinaassa. (aiōnios g166)

5 Ha77i nu de7iya dunkkaane daaniya ha sa7a asatethay laalettikokka, asi keexibonna, Xoossay

keexida merinaa keethay nuus salon de7eyssa eroos. (aiōnios g166) 2 Salo asatethaa ma77anaw amottishe

ha77i ha sa7an de7ishe oolos. 3 Nuuni hessa ma77iya wode kallottoko. 4 Dunkkaane daaniya ha sa7aa ashuan nu de7ishe deexettidi oolos. Hayqqiya nu asatethay de7on laamettana mela salo asatethaa

ma77anaw koyoosippe attin ashuwappe shaakettanaw koyidi gidenna. 5 Nuna hayssas giigisiday Xoossa. koyokko. 4 Gidoshin, nu tuma Xoossaa oosanchchota

Qassi sinthafe yaanabaas oythi oothidi ba Ayyaana gideyssa nu oothiya ubbaban bessida. Daro nuus immis. 6 Hessa gisho, nuuni ha sa7a asatethaa

de7iya wode ubban Godaappe haakkidi de7eyssa qashon, ixon kumida wocaman, daaburan, dhiskko erikkoka ubba wode ammanettidi de7oos. 7 Nuuni dhayon, xooman, 6 geeshshatethan, eratethan,

de7ey ammanonnappe attin be7iyaban gidenna. 8 Nu dandda7an, keehatethan, Geeshsha Ayyaan, ha sa7a asatethaafe shaakettidi, nu soo bidi Godaara tuma siiqon, 7 tumaa haasayaninne Xoossaa

issife daanaw amottiya gisho, ammanettidi de7oos. wolqqan nuuni iya oosanchchota gideyssa bessida. 9 Hessa gisho, nu ha asatethan de7in woykko ha Qassi xillotethay nuus tooranne gonddale. 8

asatethaafe shaakettidi, nu amoy iya ufayssanayssa. Nuuni bonchchettidanne tooshettida; cayettidanne

10 Nuuni issoy issoy ha sa7an de7ishe lo77o gidin galatettida. Tumaa haasayos, shin asay nuna woykko iita gidin, oothida oosuwash bessiya pirdaa worddanchcho gidosona. 9 Nu asan erettida asi,

ekkanaw Kiristtoosa pirdaa araata sinthan shiiqana. shin erettonna asa mela gidida. Hayqqidosona 11 Hiza, nuuni Godaa bonchcheyssi ay guussekko yaagettida, shin paxa de7oos; shocettida, shin eriya gisho, asay nu odyessa ekkana mela zoroos. hayqqibookko. 10 Nuuni azzanikkoka ubba wode

Xoossay, nuuni ooneekko nuna erees; qassi hintteka ufaytooos. Nu manqo daanos, shin daro asaa hinte kahan nu ooneekko ereeta yaagada qoppays. dureyoos. Qassi aykkoyka baynna asi daanos, shin

12 Wozanan gidonnashin, malan ceeqettiya asaa ubbay nubaa. 11 Qorontoosa asato, nu hinttew doona oythanaw hintte nunan ceeqettana mela qonccen odida; nu uluwaa hinttena bessida. 12

hinttew gaaso gidanaw koyoosippe attin nu nuna Hinte nuna hintte siiquwa bessonaa diggidetappe zaaridi nashshanaw koyokko. 13 Nu gooshshi gidikko attin nu nu siiquwa hinttena diggibookko. 13 Aawu Xoossaa bonchchossa; wozanaama gidikko hinttessa. ba naytas odyessada ta hinttew odays; nu hinttene

14 Issoy ubbaas hayqqidayssanne ubbay qassi iyara nu uluwaa bessidayssada, hintteka hintte uluwaa hayqqidayssa nu eriya gisho, Kiristtoosa siiqoy nuna nuna bessite. 14 Ammanonna asaara bessonaa ogen haarees. 15 De7on de7eyssati hizappe guye bantaw waaxettofite. Xillotethasinne nagaras aybi gaytethi gidonnashin, enttaw hayqqidayssasinne hayqoppe de7ii? Poo7osinne dhumas aybi issifetethi de7ii? 15

dendidayssas daana mela Kiristtoosi asa ubbaa Kiristtoosanne Xalahe issife gathiyabay aybe? Qassi gisho hayqqis. 16 Hizappe guye, nuuni oonakka asa ammaneysinne ammanonnayssi issife koxiyabay qofan pirddoko. Hayssafe kase nuuni Kiristtoosakka aybe? 16 Xoossaa Keethas eeqatara aybi issifetethi asa qofan pirddidabaa gidikkoka, hizappe hessada de7ii? Xoossay, "Taani entta giddon de7ana, entta pirddoko. 17 Hessa gisho, oonkka Kiristtoosan de7ikko giddon hamuttana. Taani entta Xoossaa gidana;

ooratha medhetethi; gal77a medhetethay aadhdhis; enttika ta ase gidana" gidayssada, nuuni de7o ubbayka oorathi gidis. 18 Hessa ubbaa Xoossay Xoossaa keethi. 17 Hessadakka, Goday, "Entta oothis. I Kiristtoosa baggara nuna baara sigethis.

Qassi harata baara sigethana mela nuus sigetho ooso immis. 19 Xoossay Kiristtoosa baggara asa ubbaa baara sigethees. Entta nagaraa taybibeenna; qassi asaa baara sigethiya qaala nuus immis. 20 Xoossay asaa nu baggara xeegiya gisho, nu Kiristtoosan kiitetti asaa Xoossaara sigetite gidi Kiristtoosa gisho, woosos. 21 Nuuni Xoossaa xillotethaa Kiristtoosa baggara ekkana mela, nagara eronna Kiristtoosa nu gisho, nagaranchcho asada oothis.

6 Nuuni Xoossaara issife oothiya asi gideyssada, hintte ekkida aadho keehatethaa hada oothonna mela nu hinttena woosos. 2 Xoossay, "Ta

nena si7ana woden si7as; atotetha gallasan nena maaddas" yaagees. Hekko, ta si7iya wodey ha77i; atotetha gallasay hachchi. 3 Oonikka nu

ma77anaw koyoosippe attin ashuwappe shaakettanaw oosuwa borana melanne nunan dhubettana mela

koyidi gidenna. 4 Gidoshin, nu tuma Xoossaa oosanchchota Qassi sinthafe yaanabaas oythi oothidi ba Ayyaana gideyssa nu oothiya ubbaban bessida. Daro nuus immis. 5 Hessa gisho, nuuni ha sa7a asatethaa

genccan, waayen, meton, un77an, 5 garaafetethan, de7iya wode ubban Godaappe haakkidi de7eyssa qashon, ixon kumida wocaman, daaburan, dhiskko erikkoka ubba wode ammanettidi de7oos. 6 Nuuni dhayon, xooman, 6 geeshshatethan, eratethan,

de7ey ammanonnappe attin be7iyaban gidenna. 7 Nuuni dandda7an, keehatethan, Geeshsha Ayyaan, ha sa7a asatethaafe shaakettidi, nu soo bidi Godaara tuma siiqon, 7 tumaa haasayaninne Xoossaa

issife daanaw amottiya gisho, ammanettidi de7oos. wolqqan nuuni iya oosanchchota gideyssa bessida. 8 Hessa gisho, nu ha asatethan de7in woykko ha Qassi xillotethay nuus tooranne gonddale. 9

asatethaafe shaakettidi, nu amoy iya ufayssanayssa. Nuuni bonchchettidanne tooshettida; cayettidanne

10 Nuuni issoy issoy ha sa7an de7ishe lo77o gidin galatettida. Tumaa haasayos, shin asay nuna woykko iita gidin, oothida oosuwash bessiya pirdaa worddanchcho gidosona. 9 Nu asan erettida asi,

ekkanaw Kiristtoosa pirdaa araata sinthan shiiqana. shin erettonna asa mela gidida. Hayqqidosona 11 Hiza, nuuni Godaa bonchcheyssi ay guussekko yaagettida, shin paxa de7oos; shocettida, shin eriya gisho, asay nu odyessa ekkana mela zoroos. hayqqibookko. 10 Nuuni azzanikkoka ubba wode

Xoossay, nuuni ooneekko nuna erees; qassi hintteka ufaytooos. Nu manqo daanos, shin daro asaa hinte kahan nu ooneekko ereeta yaagada qoppays. dureyoos. Qassi aykkoyka baynna asi daanos, shin

12 Wozanan gidonnashin, malan ceeqettiya asaa ubbay nubaa. 11 Qorontoosa asato, nu hinttew doona oythanaw hintte nunan ceeqettana mela qonccen odida; nu uluwaa hinttena bessida. 12

hinttew gaaso gidanaw koyoosippe attin nu nuna Hinte nuna hintte siiquwa bessonaa diggidetappe zaaridi nashshanaw koyokko. 13 Nu gooshshi gidikko attin nu nu siiquwa hinttena diggibookko. 13 Aawu Xoossaa bonchchossa; wozanaama gidikko hinttessa. ba naytas odyessada ta hinttew odays; nu hinttene

14 Issoy ubbaas hayqqidayssanne ubbay qassi iyara nu uluwaa bessidayssada, hintteka hintte uluwaa hayqqidayssa nu eriya gisho, Kiristtoosa siiqoy nuna nuna bessite. 14 Ammanonna asaara bessonaa ogen haarees. 15 De7on de7eyssati hizappe guye bantaw waaxettofite. Xillotethasinne nagaras aybi gaytethi gidonnashin, enttaw hayqqidayssasinne hayqoppe de7ii? Poo7osinne dhumas aybi issifetethi de7ii? 15

dendidayssas daana mela Kiristtoosi asa ubbaa Kiristtoosanne Xalahe issife gathiyabay aybe? Qassi gisho hayqqis. 16 Hizappe guye, nuuni oonakka asa ammaneysinne ammanonnayssi issife koxiyabay qofan pirddoko. Hayssafe kase nuuni Kiristtoosakka aybe? 16 Xoossaa Keethas eeqatara aybi issifetethi asa qofan pirddidabaa gidikkoka, hizappe hessada de7ii? Xoossay, "Taani entta giddon de7ana, entta pirddoko. 17 Hessa gisho, oonkka Kiristtoosan de7ikko giddon hamuttana. Taani entta Xoossaa gidana;

ooratha medhetethi; gal77a medhetethay aadhdhis; enttika ta ase gidana" gidayssada, nuuni de7o ubbayka oorathi gidis. 18 Hessa ubbaa Xoossay Xoossaa keethi. 17 Hessadakka, Goday, "Entta oothis. I Kiristtoosa baggara nuna baara sigethis.

ta hinttena ekkana. **18** Ta hinttew aawa gidana; hintte taw adde naytanne macca nayta gidana; yaagees Ubbaafe Wolqqaama Goday" yaagis.

7 Hiza, ta siiqoto, ha ufayssay nuus de7iya gisho, nu ashwanne nu shemppuuna tunisiyabaa ubbaafe nuna geeshshoos. Xoossaas yayyidi nu geeshshatethaa polo ooothos. **2** Hintte uluwaa nuna bessite. Nuuni oonakka naaqjibookko; oonakka qohibookko; oonakka cimmibookko. **3** Taani hessa hintte bolla pirddanaw giikke. Hessafe kase ta hinttew odidayssada, hintte nu wozanan de7eeta; nu paxa de7inkka hayqqinkka hinttete shaakettoko. **4** Ta odiyabaa hinttete qottike; ta hinttenan ceeqettays; nu waaye ubban minettays; qassi gita ufayssi ufayttays. **5** Nuuni Maqedooniyya bida wode, ubba baggara waayettidappe attin shemppibookko. Karera morkketan, nu gaathan yashshan un77ettida. **6** Shin azzanidayssata minthethiya Xoossay, Tito yuussan nuna minthethis. **7** Nuna minthethiday Tito yuussaa xalaala gidonnashin, hintteka iya minthethidayssa. Hintte tana laamoteyssa, taw azzaneyssanne taw qoppeyssa ta si7ida wode tana daro ufayssis. **8** Ta dabdaabbey hinttena azzanthikkoka ays xaaafadinaashha gada qirottike. Ta qirottiday ta xaaafida dabdaabbey hinttena guutha wodes azzanthida gishossa. **9** Ha77i taani ufayttiday, ta hinttena azzanthida gisho gidonnashin, hintte azzanoy hinttena hintte nagaraappe zaarida gishossa. Xoossay ba sheniyada hinttena azzanthisippe attin nu hinttena aybinkka qohibookko. **10** Xoossay koyaa azzanoy, atotethaakkko gathiya nagaraappe simo ehees; iyan qirooyabay baawa. Shin ha sa7aa azzanoy hayqo ehees. **11** Hintte azzanoy hinttenan ayfisida ayfiyaa be7ite. He azzanoy hinttena ay mela denthethidaakkko, ay mela zaaro immanaada giigisidaakkko, he uraa bolla ay mela hanqisidaakkko, ay mela taw yayyana mela oothidaakkko, ay mela amoyidaakkko, he uraa seeranaw ay mela giigidaakkko be7ite. Ha ubbabana hintte geeshshi gideyssa markkayideta. **12** Hessa gisho, taani ha dabdaabbija hinttew xaafigday, naaqqida uraa woykko naaqtida uraa gisho gidenna. Shin hintte nuus ay mela qoppiyako Xoossaas sinthan hinttee, hinttene be7ana mela xaafas. **13** Nuuni ufayttiday hessa gishossa. Nu ufayssaafe aadhdhidi nuna daro ufayssiday, hintte Tito ufayssidayssanne iya wozanaa shemppisidayssa. **14** Taani hinttena nashshada iyaw odin hintte tana yeellayibekketa. Shin nuuni ubba wode hinttew tumaa odida; hessadakka nuuni Tito sinthan hinttena nashshidayssi tuma gidis. **15** Hintte iyaw yashshan

kokkoridi, iya mokkidayssa qassi iyaw ay mela kiittidaakkko I qoppiya wode hinttew de7iya siiqoy minnishe bis. **16** Taani ubbabana hinttenan ammanettiya gisho ufayttays.

8 Nu ishato, Xoossay Maqedooniyan de7iya woosa keethatas immida aadho keehatethaa hintte erana mela nu koyoos. **2** Entti gita meton paacetidosona, shin entta ufayssay wolqqaama. Entta manqotethaa zawi baawa, shin bantta imuwan daro keehidosona.

3 Entti bantta wolqqamelanne bantta wolqqaafe aadhdeyssa dosidi immidayssas ta markka. **4** Entti Xoossaas asaa maaddiya lo77o ooso nuura oothanaw koyidi nuna daro woossidosona. **5** Entti nuuni qoppidayssafe aathidi oothidosona. Koyrottidi banttana Godaas immidosona; kaallidi, Xoossaas sheniyada banttana nuus immidosona. **6** Ha lo77o oosuwa doommida Titoy guiji oothanaadanne hinttena maaddidi, he oosuwa polisanaada iya woossida. **7** Shin hintte ubbabana, ammanon, haasayan, eratethan, gita amon, nuna siiqoninne ubbabana durettidayssada ha lo77o oosuwankka hintte keeha gidana mela nu koyoos. **8** Taani hessa kiitanan giikke. Shin harata gita amuwaan hintte siiquwara gatha be7ada hintte ay keena tumeekko eranaw gays. **9** Hintte nu Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethaa ereeta. Kiristtoosi dure gidi uttidi, hintte iya manqotethan duretanaada hintte gisho manqis. **10** Taani ha odan hinttena maaddiya zore zoranaw koyays. Hintte zillaythi immanaw xalaala gidonnashin, hessa oothanaw amotethankka hintte koyro. **11** Hintte oothanaw doomida oosuwa ha77i polite. Hintte hinttew de7eyssa keena immiko, hessi hintte immanaw daro amotteyssa qonccisees. **12** Issi asi immanaw amottiko, iya imoy Xoossaas sinthan ekettey, I baw de7idayssa keena imminappe attin baynabaappe immanaw un77ettin gidenna. **13** Taani hessa gey, hintte ubbay issi gina gidana melassafe attin harati waayappe shemppin hintte waayettana melassa gidenna. **14** Wode entta palahay hintte pacaa kunthana mela ha77i hintte palahay entta pacaa kuntho. Hessian hintte gina gidana. **15** Geeshsha Maxaafan, "Daro shiishidayssas palahibeenna; guutha shiishidayssas paccibeenna" geetetti xaaftetidayssa mela. **16** Nu hinttew qoppeyssada Titoykka hinttew qoppana mela oothida Xoossay galatetto. **17** Titoy hintteko biday, nu iya denthethida gisho xalaala gidonnashin, I ba shenen baanaw amottida gishossa. **18** Wonggelaa markkatethan woosa keetha ubban daro erettida ishaa, nuuni Titora issife kiittoo. **19** Hessa bolla nuuni ha keeha imotaa efiya wode nuura baana

mela ha lo77o oosuhan Godaa bonchchanawunne gidees. 13 Ha hintte oosoy hintte ammanuwa harata maaddanaw de7iya amuwa bessanaw 1 ersidi Kiristtoosa Wonggelaa hintte ammanidinne woosa keethatan doorettis. 20 Ha imettida keeha iyaw kiiettidi hinttew de7iyabaa enttaranne harataru imuwa, nu ooso bolla peeshshiya wode boretonna shaakettida gisho ubbay Xoossaa bonchhana. 14 mela naagettoos. 21 Nuuni Godaa sinthan xalaala Xoossay hinttew immida aadho keehatethaa gisho gidonnashin, asa sinthankka lo77o gididabaa oothoos. entti hinttew Xoossaa woossishe hinttena be7anaw 22 Qassi daro wode paacen minnidi aadhdiha nu laamotosona. 15 Zawi baynna Xoossaa imuwas ishaa, enttara hintteko kiittida. I hinttena keehi Xoossay galatetto.

ammanettiya gisho, ha77i hinttena maaddanaw daro amottes. 23 Titobaa eranaw koykko, I hinttena maaddanaw taara oothiya ta ooso laggiya. Hankko ishabaabaa gidikko woosa keethati kiittidayssata; qassi asay entta duussaa be7idi Kiristtoosa bonchchosona. 24 Hessa gisho, woosa keethati hintte siiquwanne nu hinttena nashsheyssi tuma gideyssa qonccisanaw hintte siiqua ha asata bessite.

9 Ammanniya asaas kessiya miishiyabaa ta hinttew xaafanaw koshshenna. 2 Hintte maaddanaw keehi amotteyssa ta erays. Hintte Akkaya asay, zillaryhfe doomidi maaddanaw giigettidayssata taani ejettya palamaanne, 5 Xoossaa eronna mela Maqedooniya asaas doona kunthada odas. Hintte diggiya otoro qofa ubbaa laalloos. Asa qofa ubbaa gita amoykka enttafe darota denthethis. 3 Ha di77idi Kiristtoosas kiittettana mela oothoos. 6 Hintte oosuhan hinttenan nu ceeqettiya ceeqoy hada kiittetthay polo gidiya wode nuuni kiitetetha ixo giigettidi naagana mela ha ishata hintteko kiitas. 4 Maqedooniya asay taara bidi, hintte giigettonna de7ishin, demmiko, nu hinttenan yeellatana; qassi hintte nuuppe aadho yeellatana. 5 Hessa gisho, ha ishati taappe sinthattidi hintteko bidi, hintte immana gida imuwa kasetidi giigisana mela ta enttana kiitas. Taani gakkia wode he imoy giigi uttees. He wode he keehatetha imoy wolqqan gidonnashin, dosan gideyssa erisees. 6 Hayssa akeekite; guuthu zeriday guuthu cakkana; daro zeriday daro cakkana. 7 Xoossay ufyassan immiya uraa dosiya gisho, wolqqan woykko dosi baynna gidonnashin, issi issi asi ba wozanan qoppidayssada dosan immanaw bessees. 8 Ubba wode ubbabana koshshiyaba ubbaa demmidi lo77o ooso ubbaa oothanaw dandda7ana mela Xoossay hinttew ba anjuwaa darssana. 9 Geeshsha Maxaafan, "I ba shaluwa manqotas laallis; iya xillotethay merinaw de7ana" yaagees. (aion g165) 10 Zereyssas zerethi, maanaw kathi immiya

10 Ta hinttera de7iya wode shugo, qassi hinttefe haakkiya wode nu bolla minnees yaaggettida, Phawuloosi, keehanne ashkke gidi Kiristtoosa sunthan hinttena woossays. 2 Taani hintteko biya wode nu asho qofara simerettiya asi oothidi qoppiya asaa bolla mino qaalan odettanaw qachchas. Hintte bolla hessada odettana mela hintte tana oothonnaada hinttena woossays. 3 Nuuni ha sa7an de7ikkoka ha sa7aa asada olettoko. 4 Nuola miihey ha sa7ayssa giden. Shin miixa laallanaw wolqqara de7iya Xoossaa toora. Tumaara zillayhfe doomidi maaddanaw giigettidayssata taani ejettya palamaanne, 5 Xoossaa eronna mela Maqedooniya asaas doona kunthada odas. Hintte diggiya otoro qofa ubbaa laalloos. Asa qofa ubbaa gita amoykka enttafe darota denthethis. 3 Ha di77idi Kiristtoosas kiittettana mela oothoos. 6 Hintte oosuhan hinttenan nu ceeqettiya ceeqoy hada kiittetthay polo gidiya wode nuuni kiitetetha ixo giigettidi naagana mela ha ishata hintteko kiitas. 4 Maqedooniya asay taara bidi, hintte giigettonna de7ishin, demmiko, nu hinttenan yeellatana; qassi hintte nuuppe aadho yeellatana. 5 Hessa gisho, ha ishati taappe sinthattidi hintteko bidi, hintte immana gida imuwa kasetidi giigisana mela ta enttana kiitas. Taani gakkia wode he imoy giigi uttees. He wode he keehatetha imoy wolqqan gidonnashin, dosan gideyssa erisees. 6 Hayssa akeekite; guuthu zeriday guuthu cakkana; daro zeriday daro cakkana. 7 Xoossay ufyassan immiya uraa dosiya gisho, wolqqan woykko dosi baynna gidonnashin, issi issi asi ba wozanan qoppidayssada dosan immanaw bessees. 8 Ubba wode ubbabana koshshiyaba ubbaa demmidi lo77o ooso ubbaa oothanaw dandda7ana mela Xoossay hinttew ba anjuwaa darssana. 9 Geeshsha Maxaafan, "I ba shaluwa manqotas laallis; iya xillotethay merinaw de7ana" yaagees. (aion g165) 10 Zereyssas zerethi, maanaw kathi immiya

17 Shin, Geeshsha Maxaafan, "Ceeqqiya ubbay asabaa ufayssan dandda7eeta. 20 Oonikka hinttena Godaa lo77otethan ceeqqa" yaagidi xaafettis. 18 aylleykko woykko hinttena bonqiko woykko baw Goday nashshiya uraappe attin bana baw nashshiya uray nashettenna.

11 Ta guutha eeyatethaa hintte ha77ika dandda7ana gada qoppays; hayyana dandda7ite. 2 Xoossay hinttew qoppidayssada, takka hinttew qoppays. Taani hinttena geeshsha geela7ida issi addiya, Kiristtoosas immanaw oychcha wothas. 3 Shin shooshay ba geniyan Hewaano balethidayssada ooni eri hintte wozanay itidi Kiristtoosas de7iya hintte suuretethaanne geeshshatethaa agganddeti gada hirrgays. 4 Issi asi yidi, nuuni hinttew markkattida Yesusaphe hara Yesuusa hinttew markkatiko, woykko hintte ekkida Ayyaanaappenne Wonggelaappe hara ayyaananne Wonggelaahinttew odikko, si7i gidi ekkeeta. 5 Shin taani Yesuus kiittida "Gita hawaaretappe" guuxays gada qoppike. 6 Taani oda eronna asi gidikkoka, eratethi taw de7ees. Hessa ta hinttew daro ogen qonccisas. 7 Taani miiishe oychchonna Xoossa Wonggelaahinttew coo odidaysinne hinttena dhoqqu oothada tana toochchidayssi taw nagara gidi? 8 Taani hinttew oothanaw hara woosa keethatappae miiishe bonqa ekkas. 9 Ta hinttera de7iya wode tana metinkka hinttfe issi asikka waaysabiikke. Maqedooniyappe yida ammaneyssati tana koshshiyaba ubban maaddidosona. Hachchi gakkanaw ta hinttew tooho gidabiikke sinthaskka tooho gidikke. 10 Kiristtoosa tumatehay tanan de7ishin, ta ceequwa Akkaya biittan tana oonikka diggenna. 11 Ta hayssa ays gaynaa? Hinttena dosonna gishosseyye? Taani hinttena doseyssa Xoossay erees. 12 Nukka entta mela ooothoos yaagidi ceeqqiya hankko hawaareta ceequwa gaasuwa dhayssanaw ha77i ta ooheyssa sinthaskka oothana. 13 Hayssa mela asati Kiristtoosa hawaare daananaw banttana laammiya worddanchcho hawaaretanne cimmiya oosanchchota. 14 Hessi malaalisyabaa gidenna; ays giikko, Xalahey poo7o kiitanchcho daananaw bana laammee. 15 Hessa gisho, Xalahe oosanchchotii xillotethaa oosanchchota daananaw banttana laammiko hessi gitabaa gidenna. Entti wurssethan bantta oosuwada ekkana. 16 Oonikka tana eeya gidi qopponna mela zaaradakka odays. Ta hinttew eeya daanikkoka ta guuthara ceeqettana mela tana eeya oothidi ekkite. 17 Taani hayssada ceeqettada odettey, Godaa koyeyssada gidonnashin, eeyatethan odays. 18 Daro asay ha sa7aabaa ceeqettey gisho, takka ceeqettana. 19 Hintte wozanaama gidiya gisho, eeya taani ta daaburaappe attin tanan ceeqettiabay

baawa. 6 Taani tumaa odettiya gisho, ceeqettanaw tunatethaafe, laymatethafenne yeellaiya oosuwappe koykkoka eeya gidikke. Shin asi ta ootheysa simmibonna asata be7ada azzanonna aggike gada be7eyssafenne si7eyssafe aathidi qoppona mela gada yayyays.

ceeqetethi aggays. 7 Taw qonccida gita qonccethan

ta otorttonna mela tana waaysanaw ta ashuan

caddiya Xalahiya kiitanchchoy taw imettis. 8 Ha

waaysiyaba taappe diggana mela taani Godaa heedzu

toho woossas. 9 Shin Goday, "Ta wolqqay ne

daaburan qoncciya gisho ta aadho keehatethay new

gidana" yaagis. Kiristtoosa wolqqay tanan qonccana

mela ta daaburan ufayttashe ceeqettays. 10 Taani

Kiristtoosa gisho, daaburiya wode cayettiya wode

waayettiya wode goodettiya wode metootiya wode

ta daaburan ufayttays. Ays giikko, ta daaburiya

wode, he wode minnays. 11 Taani eeya asada

ceeqettas. Hessada ta ceeqettana mela oothiday

hinttene. Ta, ta huu7en eretttonna asi gidikkoka,

"Gita hawaareta" geetetteyssatappe guuxike. Hessa

taw markkattanaw bessey hinttenashin. 12 Ta hintte

giddon de7ashe dandda7an oothida malaatatinne

mallati ta tuma hawaare gideyssa bessosona. 13

Ta hinttew tooho gidonnayssafe attin hara woosa

keethatappé hintte aybin guuxidetii? Hessi bala

gidikko tana maarite. 14 Taani hintteko baanaw

giigettishin hayssi taw heedzancho. Ta hinttenappe

attin hinttew de7iyabaa koyonna gisho hinttene

waaysanaw koyikke. Yelidayssati bantta naytas shalo

minjjoosonappe attin nayti bantana yelidayssatas

shalo minjikona. 15 Ta hintte gisho, taw de7iyabaanne

tana aatha imminkka tana ufayssees. Yaatin, taani

hinttene hessada keeha siiqiya wode hintte tana

guuthara siiqetii? 16 Gidikkoka, ta hinttew tooho

gidikke; waaysabiikke; shin hinttene cimoninne genen

oykkidabaa hinttew daanonna aggenna. 17 Hari

attoshin, ta hintteko kiittida asatappe hinttene cimmida

asi de7il? 18 Titoy hintteko baana mela taani woossas;

qassi ammaniyaa ishaakka iyara yeddas. Yaatin, Titoy

hinttene cimmide? Nuuni nu oosuwa issi ayaanan

oothibookko? Qassi nu hanoycka issino gidennee?

19 Nu ubba wode hintte sinthan nuna xillisanaw

mootettiabaa hinttew daanii? Nu Kiristtoosan de7idi

Xoossaa sinthan ha77i gakkanaw odoos. Nu siiqo

ishato, nu ha ubbaa oohey hinttene dichchanaassa.

20 Ta hintteko biya wode ooni eri hintte ta koyeyssada

hanonna, qassi takka hintte koyeyssada hanonna

gaytonna aggoko gada yayyays. Qassi ooni eri hintte

giddon palami, qanaatey, hanqoy, yiiqey, zigirssi, asa

sunthu iisoy, otoroynne kachchi doonna aggenna

gada yayyays. 21 Taani nam77antho hintteko biya

wode Xoossay hintte sinthan tana kawushshana

gada yayyays. Kase nagara oothidi he bantta oothida

13 Ta hintteko bishin hayssi heedzancho. Ay mootoykka nam77u woykko heedzu markkan minnees. 2 Taani nam77antho hintteria gayttida wode hintte giddon kase nagara oothida uraanne harata ubbaa seeronna aggike gada oda wothas. Ha77i ta haakkada de7ikkoka sammada hintteko biya wode oodeskka qadhettike. 3 Tanan de7idi odehy Kiristtoosa gideyssa hintte eranaw koyeeta. I hintteria haasayiya wode wolqqaamappe attin hintte giddon daaburanchcho gidenna. 4 Kiristtoosi masqaliya bolla daaburan kaqettis, shin Xoossaa wolqqan de7on de7ees. I daaburanchcho gididayssada, nukka daaburanchcho. Shin hinttene haggaazanaw Xoossaa wolqqan iyara de7on daana. 5 Ammanon minnidi de7iyakko hinttene hinttew paaci be7ite. Paacen hintte kunddonna attiko, Kiristtoosi hintteten de7eyssa hintte ereeta. Shin Kiristtoosi hintteten doonna ixxiko hintte kunddeeta. 6 Nuuni paacen kunddonaysssa hintte ereeta gada ammanays. 7 Hintte iitabaa oothenna mela nuuni Xoossaa woossos. Nuuni mino gideyssa asay be7ana mela gidonnashin, nuuni mino gidonna ixxikokka, hintte lo77o oothana mela nuuni woossos. 8 Nuuni tumaas ooothoosippe attin tumaara egettiabaa abyakka oothoko. 9 Nu daaburiya wode hintte qassi minniya wode nuna ufayssees. Hintte borey baynnayssata gida mela nu hinttew Xoossaa woossos. 10 Taani hinttete haakkada de7ashe xaafiday hessa gishossa. Taani hintteko biya wode Goday taw immida maatan zempadda hintte bolla godattanaw koyikke. Goday taw maata immiday, hinttene maaddanaassafe attin qohanaassa gidenna. 11 Wursethan ta ishato, saro de7ite. Borey baynna de7ite; ta zoriya si7ite. Issi wozanan gjididi de7ite; sarotethan de7ite. Siiqonne saro immiya Xoossay hintteria gido. 12 Geeshsha yeeretethi yeerettishe, issoy issuwa sarothite. 13 Xoossaa asay ubbay hinttene saro saro yaagosona. 14 Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethay, Xoossaa siiqoy, Geeshsha Ayyaana issifetethay hintte ubbaara gido.

Galaatiya

1 Asappe woykko asa baggara gidonnashin, Yesuus Kiristtoosappenne iya hayqoppe denthida Xoossaas Aawappe hawaare gidana mela kitettila ta Phawuloosi, **2** taara de7iya ammaniyya ishati ubbay, Galaatiyan de7iya woosa keethatas kiittida kiitaa. **3** Xoossay nu Aawaynne nu Godaa Yesuus Kiristtoosi hinttew aadho keehatethaan sarotethaa immo. **4** Ha iita wodiyappe nuna ashshanaw, nu Xoossaas, nu Aawa shenen Kiristtoosi nu nagara gisho bana aathi immis. (aiōn g165) **5** Xoossaas Merinaappe merinnaa gakkanaaw bonchchoy gido. Amin7i. (aiōn g165) **6** Kiristtoosa aadho keehatethaan hinttena xeegida Xoossaas aggidi, hara Wonggelakko, hintte ellesidi, waanidi simmidaakkko tana malaalisees. **7** Hinttena baletthanawunne Kiristtoosa Wonggelaa wobbisanw koyaa guutha asati de7oosonappe attin tuma Wonggelay issino. **8** Shin nuna gidin woykko salo kiitanchcho gidin nuuni hinttew koyro odida Wonggelapape dummatiyya hara Wonggelaa hinttew odiyabaa gidikko, I qanggettidabaa gido. **9** Hayssafe sinthe nuuni gidayssada ha77ika zaarada gays. Hintte ekkida Wonggelapape dummatiyya Wonggelaa oonikka hinttew odikko he uray qanggettidabaa gido. **10** Yaatin, tana asi nashshana mela koyaynaye? Woykko Xoossi nashshana mela koyaynaa? Woykko ta ase ufayssanaw koyaynaa? Ta ase ufayssanaw koyabaa gidikko, Kiristtoosa aylle gidikke. **11** Ta ishato, ta hinttew odida Wonggelay asappe gidonnayssa hintte erana mela ta koyays. **12** Taw ha Wonggelaa Yesuusi Kiristtoosi qonccisisippe attin asappe ekkabiikkke woykko asi tana tamaarssibeenna. **13** Ta kase Ayhude ammanon de7iya wode waana de7idaakkko, hintte si7ideta. Ta woosa keethaa qadhey baynna gooddanawnne dhayssanaw baaxetas. **14** Ayhude ammano naagon, ta woden de7iya Ayhude ishatappe aadhahays. Nu aawata wogaaskka aadhahada mishettays. **15** Shin ta buroo ta aaye ulon de7ishin Xoossay tana dooris; ba aadho keehatethaan tana xeegis. **16** Ayhude gidonna asaas Wonggelaa odana mela Xoossay ba Na7aa taw qonccisida wode ta ooderakka zorettabiikkke. **17** Woykko taappe sinthe hawaare gididayssatara gayttanaw Yerusalame babiikkke. Shin ta kasetada Arabe biittaa bas; hessafe simmada Damasqqa katamaa yas. **18** Heedzu laythafe guye, Phexiroosara gayttanaw Yerusalame bada iyara tammanne ichchashu gallas uttas. **19** Shin Godaa ishaa Yayqoobappe attin hankko hawaareta be7abiikkke. **20** Ta hinttew xaafiydayssi worddo

gidonnayssa Xoossaas sinthan hinttew qonccisays. **21** Hessafe guye, taani Sooriya biittaanne Kilqiya biittaa bas. **22** Yihudan de7iya woosa keethaa asay tana be7idi eribookkona. **23** Shin entti, "Kase nuna gooddiya uray, ha77i he I dhayssanaw koyaa ammanuwabaa sabbakees" yaageyssa si7idosona. **24** Si7ida ubbay ta gaason Xoossaas galatidosona.

2 Tammanne oyddu laythafe guye, Barnnabaasara zaarada Yerusalame bas. He wode Tito taara ekkada bas. **2** Xoossay taw qonccisida qonccethan yaa bada Ayhude gidonna asaa giddon ta sabbakiya Wonggelaa enttaw qonccisas. Kase ta woxxida wothaynne ha77ika ta woxxiya wothay hada gidonna mela gada kaaleheyssata dumma shiishada enttaw odas. **3** Hari attoshin, taara de7iya Titoy Girike asi gidikkoka, qaxxaretto gidi un77ethibookkona. **4** Gidoshin, ammaniyya ishata daanidi nu giddo gelida issoti issoti I qaxxarettaa mela koyidosona. He asati Kiristtoos Yesuusan nuus de7iya la77atethaa wochchidi be7anaw geeman nu giddo gelidi zaaridi nuna aylle oothanaw koyoosona. **5** Shin tuma Wonggelaa hinttenan minnid daana mela nuuni hari attoshin, guutha wodeskka enttaw kushe immibookko. **6** Shin halqa daaniya asata oonatethay taw aykkoka gidenna. Xoossay asa som770 be7idi pirdenna. Ha asati ta markkattiya Wonggelaa bolla gujjidabay baawa. **7** Shin Phexiroosi, Ayhudetas Wonggelaa odana mela Xoossay iyaw hadara immidayssada tawukka Ayhude gidonna asaas Wonggelaa odiya hadaraa immidaysssa entti guyeppe be7idosona. **8** Hiza, Phexiroosi Ayhudeta hawaare gidana mela oothida Xoossay, takka Ayhude gidonna asaas hawaaree gidana mela oothis. **9** Qassi tuussu daanidi benttiya Yayqoobi, Phexiroosinne Yohaannisi, taw imetida aadho keehatethaa be7ida wode nuura issifidaysssa qonccisanaw ta kushiyanne Barnnabaasa kushiya oykkidosona. Nuuni Ayhude gidonna asaakkko, qassi entti Ayhude asaakkko baanaw giigidosona. **10** Entti nuna minthidi hadara giday, nuuni manqotas qoppanayssa. Kasekka ta hessa oothanaw amotteys. **11** Phexiroosi Anxookiya katamaa yida wode I balida gisho taani iya som77on "Neeni baladasa" gas. **12** Yayqoobi kiittida guutha asay yaanappe sinthe I Ayhude gidonna asaara mees, shin entti yidaappe guye, "Ayhude gidonna asaappe ammanidayssati qaxxarettaanaw bessees" giya asaas yayyidi enttate shaakettis. **13** Qassi hankko ammanida Ayhudeti Phexiroosa hanuwa Kaallidosona. Hari attoshin, Barnnabaasikkka iya qofan gooshetts. **14** Shin entti Wonggelaa tumatethan suure hamuttonnayssa

be7ada, Phexiroosa asa ubbaa sinthan, "Neeni naagonna oonikka qanggettidayssa gido" geetettidi Ayhude gidashe, Ayhude wogaatho gidonnashin, xaafettis. 11 "Xilloy ammanon daana" geetettidi Ayhude gidonna asada de7aasa; yaatin, waanada xaafettida gisho, oonikka Xoossaa sinthan higge Ayhude gidonnayssata, 'Ayhude wogan de7ite gada naagidi xillonnayssi erettidabaa. 12 Higgey ammanon wolqqatay?" yaagas. 15 Nuuni yeletan Ayhude, zempenna. Shin, "Higgiya naagiya oonikka higgiyan shin nagaranchcho gidida Ayhude gidonna asaa de7on daana" yaagees. 13 "Mitha bolla kaqettidi mela gidokko. 16 Shin asi Yesuu Kiristtoosa hayqqiya oonikka qanggettidayssa" geetetti xaafettida ammanidi xilleesippe attin higge naagidi xillonnayssa gisho, Kiristtoosi nu gisho qanggettidayssa gididi, nuna eroos. Oonikka higge naagidi xillonna gisho, nukka higge qanggethafe wozis. 14 Xoossay Abrahames higge naagidi gidonnashin, Kiristtoosan ammanidi immida anjjoy, Yesuu Kiristtoosa baggara Ayhude xillana mela Kiristtoosi Yesuusa ammanida. 17 Nu gidonna asaa gakkana melanne Xoossay immana Ayhudetikka Kiristtoosa baggara xillanaw koshshees. gida Geeshsha Ayyaana nuuni ammanon ekkana Hessa gidikko nukka hara asada nagaranchcho mela hessa oothis. 15 Ta ishato, ta hinttew asa de7on gideyssa be7oos. Yaatin, nu nagara oothana meeze gididi de7iyabaa leemiso oothada odays. mela denthethay Kiristtoosa guusseyye? Ubbaka Asi caaqqa caaqoy minnidaappe guye, oonikka gidenna! 18 Hiza, ta laallidayssa zaarada keexiyabaa he caaquwa shaaranaw woykko iya bolla haraa gidikko taani ta huu7en higge mentheyssa gideyssa guijanaw dandda7enna. 16 Xoossay he keeve qaalaa qonccisays. 19 Taani Xoossaas daana mela taani Abrahamesinne iya zerethaas immis. Geeshsha higge baggara higgies hayqqas. 20 Taani Kiristtoosara Maxaafay, daro asas odiyada, "Ne zerethatas" masqaliya bolla kaqettas. Taani hizappe taw de7ikke, geenna. Shin issi asas odiyada, "Ne zerethatas" shin Kiristtoosi tanan de7ees. Ta ha77i de7iya de7oy, yaagees; ikka Kiristtoosa. 17 Taani gey hayssa; tana dosidi ta gisho bana aathi immida Xoossaas oyddu xeetanne hasttam u Laythafe guye imettida Na7aa ammanada de7ays. 21 Taani Xoossaas aadho higge, koyro Xoossay minthida caaquwa shaaridi keehatethaa hada oothike. Xillotethi asas higge ufayssa qaala dhayssanaw dandda7enna. 18 Xoossay baggara benttiyabaa gidiyakko, Kiristtoosi coo hayqqis immiya laatay higgen ekettiabaa gidiyakko Xoossay guussu.

3 Hinttenoo, akeeki baynna Galaatiya asato, hintte ayifiya sinthan Kiristtoosi masqale bolla kaqettida misileda qonccidi benttees. Yaatin, tumaas hintte kiitettonna mela hinttena bitiday oonee? 2 Ta issibaa eranaw koyays; hintte Geeshsha Ayyaana ekkiday higge naagidiyye woykko hintte si7ida Wonggelaa ammanidi ekkideti? 3 Hintte hessa mela eeye? Hintte Xoossaas Ayyaanan doomidi, ha77i wolqqan polanaw koyeeti? 4 Hintte Wonggelaa gaason daro waayetiday melee? He waaye ubbay coo gididee? 5 Xoossay hinttew Geeshsha Ayyaana immeynne hintte giddon malaatata oothey, hintte higge naagida gishoyye woykko Wonggelaa si7idi ammanida gisho? 6 Ane Abrahaame be7ite, "I Xoossaas ammanis; Xoossay iyaw hessa xillotethi oothidi ekkis" geetettidi xaafettis. 7 Hiza, ammaneyssati Abrahaame nayta gideyssa erite. 8 Xoossay Ayhude gidonna asaa ammanon xillisanayssa Geeshsha Maxaafay be7idi, "Kawotetha ubbay nenan anjjettana" yaagidi, Wonggelaa Abrahames kasetidi odis. 9 Hessa gisho, ammaniyaa ubbay ammanida Abrahama issife anjjettidosona. 10 Higge naagidi xillana giya oonikka qanggettidayssa. Ays giikko, Geeshsha Maxaafan, "Higge maxaafan xaafettida ubbaa

immida ufayssaa baggara gideyssi attees. Shin Xoossay ba aadho keehatethan laata Abrahames ufayssa qaala baggara immis. 19 Yaatin, higge ays imettidee? Higgey imettiday, Abrahames ufayssa qaali imettida zerethay yaana gakkanaw ita oosoy aybeekko erisanaassa. Higgey kiitanchchota baggara imettidi, gido gididi sigethiya issi asa baggara ooso bolla pee7is. 20 Giddo gididi sigethiya uray issi asa xalaalas gidenna, shin Xoossay issino. 21 Yaatin, higgey Xoossaas ufayssa qaalara eqettiye? Akkay, gidenna! Higgey imettiday asas de7o immanaw gidiyakko, xillotethi higge baggara benttanashin. 22 Shin Yesuu Kiristtoosa ammanin benttiya ufayssa qaalay ammaneyssatas imettana mela kumetha alamey nagaras haarettidi de7eyssa Geeshsha Maxaafay odees. 23 Shin ammanoy yaanappe kase higgey nuna qachchi wothis. He ammanoy qonccana gakkanaw higge nu bolla gorddi wothis. 24 Hessa gisho, nuuni ammanon xillana mela Kiristtoosi yaana gakkanaw higge na7a naagiya asa mela nuna naageyssa gidis. 25 Shin ha77i ammanoy yida gisho, higgey hizappe guye na7a naagiya asa mela nuna naageyssi attis. 26 Hintte ubbay Yesuu Kiristtoosa ammanidi Xoossaas nayta gidideta. 27 Kiristtoosara issino gidanaw xammaqettida ubbay Kiristtoosa ma7oda ma77ideta. 28 Hintte ubbay Kiristtoosan

issino gidiya gisho, Ayhude asaa giddoninne Girike higgen haarettidi daanaw koyeyssato, ane taw odite; asaa giddon, aylle giddoninne womaanno giddon, higgey ay giyakko erekketii? 22 Geeshsha Maxaafay, adde giddoninne maccasa giddon dummatethi baawa. “Abrahames ayllefenne godattefe yelettida nam77u nayti de70osona” yaagees. 23 Aylle na7ay asi na7a yeliya maaran yelettsi, shin godatte na7ay Xoossaafayssa qaalan yelettsi. 24 Ha maccasati nam77u caaqotas leemiso gidiid ekettoosona. Enttafe issinniya, Siina Deriyappe yidaara, ba nayta aylletethas yelasu; iyakka Aggaaro. 25 Aggaara Arabe biittan de7iya Siina Deriyan leemisettada ha77i de7iya Yerusalemme daanawusu. Ays giikko, iya ba naytara aylletethan de7awusu. 26 Shin salon de7iya Yerusalemme aylletethan de7ukku; iya nu ubbaas aayo. 27 Geeshsha Maxaafay, “Naatte, yelonna maynthee ufayta; naattee miixotta eronnaree illila. Azinara de7iya maccaseeppe, azini baynna maccasees nayti daro” yaagees. 28 Ta ishato, hintte Yisaqaqada Xoossaafayssa qaalan yelettida nayta. 29 Shin he wode asa maarada yelettidayssi, Ayyaana wolqqan yelettidayssa goodis. Hachchika hessa mela. 30 Shin Geeshsha Maxaafay woygi? “Aylle na7ay godatte na7aara issife laattonna gisho, aylli I na7aara wollu kessa yedda” yaagees.

31 Hessa gisho, ta ishato, nuuni godattee naytappe attin ayllee nayta gidokko.

4 Ta geyssi hayssa. Laattey nea7aa gidi de7ishe, shalo ubbay iyabaa gidikkoka, I ayllefie ayykoka dummatenna. 2 Shin iya aaway gida wodey gakkanaw I hadara ekkidayssata kusheninne naageyssata kushen de7ees. 3 Hessadakka, nuuni na7atethan de7iya wode alamiya wogaas ayllettida de7ida. 4 Shin wodey gakkida wode Xoossay higgefie garssan, maccasappe yelettida ba na7aa kiittis. 5 I hessa oothiday, higgis haarettidi de7eyssata wozanawunne nuna ba nayta oothanaaassa. 6 Nu Xoossaafay gidiya gisho, “Abbaa, Aawaw” gidi xeegiya ba Na7aa Ayyaana nu wozanaa giddo kiittis. 7 Hessa gisho, hizappe neeni Xoossaafay na7appe attin aylle gidakka. Neeni iya na7a gidikko, Xoossaafay qaalteyssaa gidadasa. 8 Hintte kase Xoossaafay eronna wode xooesse gidonnayssatas aylle gididi haarettideta. 9 Shin ha77i hintte Xoossaafay erideta; ubbarakka Xoossaafay erettideta. Yaatin pathonnanne go77onna alame wogatakkko guye waanidi simmeeti? Wodhdhi eqqidi, waanidi enttaw aylle gidanaw koyeetii? 10 Dumma gidida gallasata, ageenata, wodetanne laythata hintte loythi bonchcheta. 11 Tana hinttebay yashshees; ta hinttew coo daaburadinaashsha? 12 Ta ishato, ta hintteda hanida gisho, hintteka taada hanite gada hinttena woossays. Hintte tana aybinkka qohibekketa. 13 Taani koyro harggettashie hinttew Wonggelaa odidayssa hintte ereeta. 14 Ta harggey hinttew paace gidikkoka, tana saletibekketa; ixxibekketa. Shin tana Xoossaafay kiianchcho woykko Kiristtoos Yesuusa mokkeyssada mokkideita. 15 xillanaw koyeyssato, Kiristtoosapte shaakettideta; bidee? Hinttew dandda7ettidaakkko, hintte taw, hintte zaaranaw koyoosona, shin entta qofay lo77ossa Xoossaafay yibeenna. 16 Yaatin, ta hinttew tuma odida gisho hinttew ha77i tumaas kiietttonna mela hinttena diggiday morkke gidadinaayye? 17 He asati hinttena banttako oonee? 8 Hayssa mela iita cimoy hinttena xeegida zaaranaw koyoosona, shin entta qofay lo77ossa Xoossaafay yibeenna. 9 Hessika, “Guutha irshshoy gidenma. Entta qofay hinttena shaakkanaassanne munuqa ubbaa denthees.” geetettidi xaafetidayssa hintte enttaw qoppana mela oothanaaassa. 18 mela. 10 Hinttew hara qofi baynnayssas ta Lo77obaa oothanaw amottiko lo77o, shin hessi Godan ammanettays. Shin hinttena buqya oonikka ta hintteraa de7iya wode xalaala gidonnashin ubba Xoossaafay ba pirdaa ekkana. 11 Ta ishato, ta wode gido. 19 Ta siiqo nayto, Kiristtoosi hinttenan ha77i gakkanaw qaxxaro sabbakkayabaa gidikkko, misilettaa gakkanaw yelos maccasi miixotteyssada yaatin tana ays gooddona? Hessi tuma gidiyakko ta hintte gisho miixottays. 20 Hinttebay taw haddirssi Kiristtoosa masqaliyabaa tamarssoy asaas dhube gidin ta un77ettas; ha77i hintte giddon ta benttada gidenashin. 21 Hinttena buqeyssati qaxxaretetha shenetada odiyakko ay mela dosaynashin. 22 Muse xalaala gidonnashin, banttana qaaratiyakkoka ta

dosays. 13 Ta ishato, hintte la77a daanaw xeegettida. be7ite. 12 Asa sinthan lo77o gididi benttanaw koyaa Gidoshin, hintte la77atethay asho amo polanaw asati hintte qaxxaretana mela koyoosona. Shin hessa hinttew gaaso gidoppo; hessafe aathidi issoy issuwa entti oothey, Kiristtoosa masqaliya gisho enttana goodi siiqon maaddite. 14 Higge ubbay, "Ase needa dosa" gakkonna melassa. 13 Entti hintte qaxxaretethan yaagiya issi qaalan qashettis. 15 Shin hintte issoy ceeqettanaw koyidi hinttena qaxxaretto goosonappe issuwara saxetiyyabaanne meetettiyyabaa gidikko, attin qaxxarettidayssatikka bantta huu7en higgiya hintte woli wurssonna mela nagettite. 16 Hiza, ta naagokkona. 14 Shin alamey taw kagettidayssafenne hinttew odays; Ayyaan de7ite; hintte asho amuwaan taanikka alamiyas kagettida, Godaa Yesuus Kiristtoosa poloppite. 17 Asho amoy Ayyaana amuwaara morkke; masqaliyappe attin hara ceeqetethi taappe haakko. qassi Ayyaana amoykka asho amuwaara morkke. 15 Hiza, qaxxarettin qaxxarettonna aggin aykkoka Entti issoy issuwara ixettiya gisho hintte dosiyabaa maaddenna. Maaddey ooratha medhetethi gido. 16 oothanaw dandda7ekketa. 18 Shin Ayyaanay hinttena Ha wogaa kaalliy ubbaasinne Xoossaa dere gidida kaalethiyabaa gidikko higgey hinttena haarenna. Isra7eeles sarotethaynne maarotethay gido. 17 Taani 19 Asho oosoti erettidayssata; enttika, laymatethi, Yesuusas madunxida beeta ta asatethan tookkida tunatethi, qayxe, 20 eeqa goynno, bita, morkketethi, gisho, hizappe tana oonikka waaysoppo. 18 Ta ishato, kachchi, qanaate, hanqo, bana doso, shaaketethi, ita nu Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethay tobbe 21 gene, matto, yethinne hessa hessa melata. hinttera gido. Amin7i.

Kase ta hinttew odidayssada ha77ika ta hinttew odays.

Hayssa melabata ootheyssati Xoossaa kawotethaa laattokona. 22 Shin Ayyaana ayfey, siiqo, ufayssi, sarotethi, dandda7a, keehatethi, lo77otethi, ammano, 23 ashkcketethi, bana haaro. Hayssa melabata ixxiya higgey baawa. 24 Kiristtoos Yesuusabaa gididayssati bantta ashuwa iya iita qofaranne iya amuwaara issife masqaliya bolla kaqqidosona. 25 Nu Ayyaan de7iyabaa gidikko, nuna Ayyaanay kaaletho. 26 Ane issoy issuwa yiloyishenne qanaatishe coo ceeqetteyssa aggoos.

6 Ta ishato, issi asi nagaran kunddiko, Ayyaan de7iya hintte he uraa ashkcketethan suurisite. Shin neeni hessa melaban paacettonna mela nena naaga. 2 Issoy issuwa deexo toohuwa tookkite. Yaatikko Kiristtoosa higgiya poleeta. 3 Issi asi aykkoyka baawashin, bana haratappe lo77o gidi qoppiko, I bana cimmees. 4 Shin issi issi asi ba oosuwa paacco. Hessafe guye, harataraa bana gaaddeyeyssa aggidi baw ceeqettiyyabaa demmees. 5 Issi issi asi ba toohuwa baw tookkanaw bessees. 6 Xoossaa qaala tamaariya oonikka lo77obaa ubbaa ba asttamaariyara shaakettees. 7 Hinttee, hinttena cimmofite. Asi ba zeridabaa zaaridi cakkiya gisho Xoossaa bolla qelqisoppite. 8 Ba asho amuwaapte kunthanaw zeriya oonikka, ba asho amuwaapte hayqo buuccana. Shin Ayyaanaa ufayssanaw zeriya oonikka Ayyaanapte merinaa de7o cakkana. (aiōnios g166) 9 Ane lo77o ooso oothanaw azalleyssa aggoos. Nuuni azallonna ixxiko wodey gakkija wode nu zeridayssa cakkana. 10 Nu inje wode demmiko, asa ubbaas, aathidikka ammaniyyaa asaas lo77obaa ooothos. 11 Taani ta kushen, ay mela gita pidaalen hinttew xaafidaakkko

Efesoona

1 Xoossa shenen Kiristtoos Yesuusa hawaare gidida Phawuloosappe, Efesoonaan de7iya geeshshatasinne Kiristtoos Yesuusa ammaneyssatas xaafetida kiitaa. **2** Xoossa nu Aawappenne Godaa Yesuus Kiristtoosappe aadho keehatethaynne sarotethay hinttew gido. **3** Salon de7iya ayyaana anjjo ubban Kiristtoosa baggara nuna anjjida, nu Godaa Yesuus Kiristtoosa Aaway, Xoossay galatetto. **4** Nuuni iya sinthan geeshshatanne borey baynnayssataa gidana mela Xoossay alamey medhettnaappe kase Kiristtoosa baggara ba siiqwan nuna dooris. **5** Xoossay ba sheniyan ba dosidayssada Yesuus Kiristtoosa baggara nuna ba nayta oothanaw kasetidi qoppi wothis. **6** Xoossay ba siiqya Na7aa baggara nuus coo immida aadho keehatethay bonchchettana mela hessa oothis. **7** Xoossa aadho keehatethaa duretethaada Kiristtoosa suuthan wozettidi nagara atotethaa demmida. **8** Ba aadho keehatethaa cincatethaninne eratethan kunthidi nuus immis. **9** Xoossay ba dosidayssada Kiristtoosa baggara iya sheniya xuuraa nu erana mela oothis. **10** Xoossa gita maaro tethaafenne nuus de7iya gita siiquwapple denddidayssan, **5** hari attoshin nuuni asho amuuwanne nu wozanaa sheniya kaallidi de7ida. Nukka harata mela nu medhetethan. **11** Ubbabaa ba sheniyada oothiya Xoossay, kasetidi ba qoppi wothidayssada Kiristtoosa baggara nuuni iyabaa gidana mela nuna dooris. **12** Hessa I oothiday, Kiristtoosan ufyssi wothidi naagon koyro gidida nuuni Xoossaan bonchchuwa galatan qonccisana melassa. **13** Hintteka hintte atotethaa Wonggelaa, hessika tuma qaala si7ida wode Kiristtoosa ammanideta. Xoossay hinttew immana gida Geeshsha Ayyaanahintte attamettideta. **14** Xoossaan bonchchoy galatettana mela Xoossay ba asaa wozana gakkanaw Geeshsha Ayyaanahintte attamettideta. **15** Hessa gisho, Godaa Yesuusa hintte ammaneyssanne geeshshata ubbaa hintte siiqeyssa ta si7ida wode **16** ta woosan hinttena qoppashe hintte gisho Xoossaan bantaw asa kushen qaxxarettidi, hinttena qassi galateyssa aggabikke. **17** Godaa Yesuus Kiristtoosa Xoossay hinttew immanaada taani Xoossaan woossays. **18** ufayssa qaalappe haakkidi de7idayssanne ha Xoossay hinttew xeegida ufayssaynne geeshshati laattiya bonchcho laatay ay mela darookko hintte erana mela Xoossay hintte wozana aifyaa dooyana mela taani Xoossaan woossays. **19** Qassi iya ammaniyyaa giteekko hintte erana mela woossays. He wolqqay ay mela aadhhdida

xoonetonanne daaburonna wolqqaa. Ha nunan de7idi oothiya wolqqayne, **20** Kiristtoosa hayoppe denthidi, salon Xoossaafae ushachcha baggara utisida gita wolqqay issino. **21** Iya sunthay, ayseyssatappenne maata aawatapppe, haareyssatappenne godatapppe, bolla gididi ha alamiya xalaalan gidonnashin, sinthafe yaana alamiyankka hara sunthata ubbaafe dhoqqa. (**aiōn g165**) **22** Xoossay ubbaa Kiristtoosa tohuwappe garssan haaris; qassi woosa keethan ubbabaa Goda gidana mela iya shuumis. **23** Woosa keethay Kiristtoosa kumethi oothiya iya asatethaa. Medhetethay de7iya bessa ubban Kiristtoosi ba huu7en ubbabaa kuntheyssa.

2 Hayssafe kase hinttee, hintte nagaraanne hintte qohuwa gaason hayqqidayssata. **2** He wode hintte ha alamiya iita ogiya kaallideta. Carkkuwa bolla de7iya ayyaana wolqqata halaqaasinne ha77ika Xoossaas kiiitettonna asaa haariya ayyaanas kiiitetideta. (**aiōn g165**) **3** Nu ubbayka kase he asata giddon nu asho amuuwanne nu wozanaa sheniya kaallidi de7ida. Nukka harata mela nu medhetethan. **4** Shin iya sheniya xuuraa nu erana mela oothis. **5** Hari attoshin nuuni nu qohuwan hayqqidi de7ishin Kiristtoosa baggara nuus de70 immis. Hintteka attiday Xoossa aadho keehatethaana. **6** Xoossay nuna Kiristtoosara issife hayoppe denthidi salo sohuwan iyara issife wothis. **7** I hessa oothiday, Kiristtoos Yesuusa baggara nuus qonccisida ba keehatethaanne zawi baynna ba aadho keehatethaa duretethaa yaana laythan nuna bessanaassa. (**aiōn g165**) **8** Hintte aadho keehatethan ammanon attideta. Hessika, Xoossa imotappe attin hintte ooson benttidabaa gidenna. **9** Oonikka ceeqettonna mela atotethay benttiday ooson gidenna. **10** Nuuni Xoossa medhetethi; I nuus kasetidi Yesuusa baggara oorathi medhettida. **11** Hessa gisho, He wode hintte Kiristtoosappe shaaketti de7idayssata, Ayhudetideta. **12** Xoossay, bonchcho Aaway, Xoossaan hintte aathi eranaada cincatethaanne qonccethaa ayyaana Isra7eele asaas allaga gididi de7idayssata, Xoossaan hinttew immanaada taani Xoossaan woossays. **13** Shin hintte kase haakkidi de7idayssati, ha77i Kiristtoos Yesuusan de7idi Kiristtoosa suuthan mata shiiqideta. **14** Kiristtoosi nu sarotethaa; I Ayhudenne Ayhude gidonna asaa timidi, nam77aa

ha nam77u zaretappe issi ooratha ase medhdhidi, sinthan gulbbatada woossey hessa gishossa. 15 higgiya iya kiitaranne wogatara issife ba asatethan Saloninne sa7an de7iya issi issi soo asay iyan dhayssidi sarotethi immis. 16 Kiristtoosi masqaliya sunthetees. 16 Xoossay ba bonchcho duretethaafe bolla hayqqidi morkketethaa dhayssis; qassi nam77u hintte garssa asatethaa minthiya wolqqaa ba Ayyaana zareta issi asatethi oothidi Xoossaara sigethis. 17 baggara immana mela hinttew woossays. 17 Qassi Kiristtoosi yidi, Xoossaafe haakkidi de7iya hinttew, ammanon Kiristtoosi hintte wozanan daana melanne qassi mati de7iya enttaw sarotetha Wonggelaa hintte siiqon xapho yeddidi minnidi daana mela odis. 18 Nu ubbay iya baggara issi Ayyaan Aawa woossays. 18 Hessadakka, Kiristtoosa siiqoy ay sinthe shiiqanaw dandda7os. 19 Hizappe hintte mela dalggeko, adusseeko, dhoqqekonne ciimmooko allaga woykko imathe gidekketa, shin hintte ha77i geeshshata ubbaara eriya wolqqaa hintte akeekana geeshshata biittaa asinne Xoossa soo asi. 20 mela woossays. 19 Eratethaafe aadhdiya Kiristtoosa Hintte hawaaretinne nabeti baasida baasuwa bolla siiquwa hintte erana mela qassi de70 immiya Xoossa keexettideta. Godaa xaphuwa minthiya shuchchay wolqqan hintte kumana mela ta woossays. 20 Kiristtoos Yesuusa. 21 Iyan keetha ubbay issife Hiza, nu giddon oothiya ba wolqqaa baggara nuuni oykettidi Godan geeshsha Xoossa keethi gidanaw woosseyssafe woykko qoppeyssafe aathidi oothanaw diccees. 22 Hintte qassi Xoossay ba Ayyaan de7iya dandda7iya Xoossaas, 21 woosa keethaninne keethi gidanaw Kiristtoosan issife keexetteta.

Kiristtoos Yesuusan wode ubban merinaappe merinaa

gakkanaaw bonchchoy gido. Amin7i. (aiōn g165)

3 Hessa gisho, taani, Phawuloosi, Ayhude gidonna hintte gisho Kiristtoos Yesuusan qasho asi gidas.

2 Ta hinttena maaddana mela Xoossay ba aadho keehatethan taw immida ha oosuwabaa hintte loythi si7ideta. 3 Ta hinttew kase qanthan xaafidayssada Xoossay ba xuuraa qonccethan taw qonccisis. 4 Ta xaafidaysssa hintte nabbabiya wode Kiristtoosa xuuraa ta ay mela eridaakkoo hintte akeekanaw dandda7eeta. 5 Ha xuuray geeshsha hawaaretasinne nabetas ha77i Ayyaan baggara qonccidayssada beni wode asaas hessada qonccisibeen. 6 Xuuray hayssa: Ayhude gidonna asay Wonggelaa baggara Isra7eeletara issife Xoossaan anjuuuwa laattoosona. Isra7eeletara issi keetha asi gidoosona; Kiristtoos Yesuusa baggara Xoossaan ufayssa qaala ekkoosona. 7 Xoossay ba oothiya wolqqaa baggara taw immida aadho keehatethan ha Wonggelas oosanchcho gidas. 8 Taani geeshshata ubbaafe laafa gidikkoka Ayhude gidonna asaas zawi baynna Kiristtoosa duretethaa Wonggelaa odana mela ha aadho keehatethay taw imettis. 9 Qassi kase wodiyen ubbaa medhdhida Xoossan qosettidi de7iya xuuras, Xoossaan qofay aybeekko qonccisanaw aadho keehatethay taw imettis. (aiōn g165) 10 Xoossay hessa oothiday ha77i wodiyen woosa keetha baggara salo sohuwan de7iya halaqatasinne haareyssatas ba dumma dumma qonccethaa erisanaassa. 11 Xoossay ba merinaa qofaa nu Godaa Kiristtoos Yesuusa baggara polanaw hessa oothis. (aiōn g165) 12 Nu ammanon yashhi baynna Xoossako shiiqana mela Kiristtoosi nius minutethinna la77atethi immis.

13 Taani hintte gisho waaye ekkia gisho, hintte ta waayan yeellatonnaada hinttena woossays; taani hintte bonchchuwas waayettas. 14 Taani aawa

4 Hiza, Godaa gisho qashettida taani, hintte xeegettida xeessas bessiya de70 daana mela hinttena woossays. 2 Hintte ubba wode aadatanne hayo gidite; issi issuwa dandda7itenne siiqon de7ite.

3 Sarotethan qashettidi Ayyaanay immiya issifetethaa naaganaw minnite. 4 Xoossay hinttena xeegida wode issi ufayssas xeegidayssada issi asatethinne issi Ayyaan de7ees. 5 Issi Goday, issi ammanoynne issi xinqqatey de7ees. 6 Ubbaafe bolla gidida, ubbaa baggara oothiyanne ubbaa giddon de7iya issi Xoossay, ubbaa Aaway de7ees. 7 Shin Kiristtoosi immanaw koyidayssada nu issi issi dumma dumma imota ekkida. 8 Hessa gisho, Xoossaqa qalay, "I pude keyida wode di7ettida darota baara ekkidi bis; asaaskka imotaa immis" yaagees. 9 Yaatin, "Pude keyis" guussay woy guussee? I koyro duge, sa7aa ziqqi bessaa wodhdhis guussu gidonna ixxiko ay gussee? 10 Ha duge wodhdhidayssi, ubba bessan benttanaw ubbaafe dhoqqa saluwa keyidayssi iya. 11

I issota issota hawaare, issota issota nabe, issota issota Wonggelaa sabaake, issota issota woosa keethi heemmeysa, issota issota astamaare oothidi immis. 12 I hessa oothiday Kiristtoosa asatethi gidida woosa keethi dichchanawunne ammaniaya asaa Xoossaan oosos giigisanaassa. 13 Hessadakka, nu ubbay Xoossaan Na7aa eridi ammanon benttiya issifetethaakkoo gakkidi, Kiristtoosa ayyana de7uwa kumethaa gakkidi diccana melassa. 14 Hizappe guye, asaa gene cimon giigida baletihi worddo timritte carkkoninne hobben gedenne haa kuullo kaa7iya nayta mela gidanaw bessenna. 15 Shin nuuni tumaa siiqon odishe asatetethaa huu7e

gidiya Kiristtoosara de7iya issifetethaa guji guji mela asaara issifetethi oothofite. 8 Kase hintte dichchoos. 16 Kumetha asatethay Kiristtoosa bolla dhuman de7ideta, shin ha77i Godaa baggara poo7on zemppees qassi dumma dumma asatetha billiteti de7eeta. Hiza, poo7o asada poo7on simerettite. 9 issoy issuwara oykettidi uttis. Issi issi asatetha kifiley Poo7oy lo77otethi, xillotethinne tumatethi ayfees. ba oosuwa oothiya wode kumetha asatethay siiqon 10 Godaa ufayssiyabaa oothanaw koyite. 11 Go77i dictees. 17 Hessa gisho, taani hayssa hinttew Godaa baynna dhuma ooso qonccisiteppe attin iyara sunthan odaysinne markkattays. Go77i baynna qofaa issifoppite. 12 Entti geeman oothiya oosuwa hari qoppiya Ayhude gidonna asatada de7oppite. 18 attoshin odanawukka yeellayees. 13 Shin ubbabay Entta qofay dhumis; bantta wozanaa muumisidosona. poo7on keyaa wode qonccen benttees. 14 Poo7oy Entti eratetha dhayoninne ixxas guussan Xoossay ubbabaa qonccen bessees. Hessa gisho, "Neno immiya de7uwappe haakkidosona. 19 Entti yeella dhiskkeyss barkka; hayoppe dendda; Kiristtoosi giyabaa erokkonna; entti laymatethas banttana aathi ne bolla poo7ana" yaagettis. 15 Hiza, hintte waanidi immidosona; qassi tunabaa ubbaa guye goonna de7iyakko akeeki be7ite. Cincattaa gidiiteppe attin ooothoosona. 20 Shin hintte Kiristtoosa eriday hessa eeyata gidoppite. 16 Laythay iita gidiya gisho mela ogen gidenna. 21 lyabaa tuma si7ideta. Qassi injjetiya wode ubbaa go7ettite. 17 Hessa gisho, Yesuusun de7iya tumaa mela iyappe tamaarideta. Godaa sheney aybeekko akekiteppe attin eeyoppite. 22 Hintte kase de7iya de7o ogiya aggite. Qassi 18 Geeshsha Ayyaanan galas gallas kumiteppe ba cimmiya amon dhaya hintte ceega asatethaa attin dhayokko hinttena kaalethiya gisho woyne diggite. 23 Hintte wozanaa qofan ooraxite. 24 Tuma ushshan mathottofite. 19 Mazmuren, sabaninne xillotethaninne geeshshatethan Xoossaa leemison ayyana yethan, issoy issuwara odetite. Qassi medhettida ooratha asatethaa ma77ite. 25 Hiza, hintte wozanan zammarishenue sabbishe Godaa worddo odettofite. Nuuni ubbay Kiristtoosa asatethaa galatite. 20 Nu Godaa Yesuus Kiristtoosa sunthan billiteta gidiya gisho asa ubbaara tuma odettite. 26 ubba wode Xoossaa Aawa ubbabaa galatite. Hangettite, shin hintte hanquwan nagara oothofite. 21 Kiristtoosa bonchchuwas gidi issoy issuwash Hintte hanqeti de7ishin awi wullofo. 27 Xalahes besse haarettite. 22 Machcheto, Godaas haaretteyssada immofite. 28 Kaysiya uray hizappe guye kaysotoppo. hintte azinatas haarettite. 23 Kiristtoosi woosa Shin manqota maaddiyabay iyaw daana mela ba keethas huu7e gideyssada azinikka ba machchees kushen lo77obaa ootho. 29 Hintte doonapape iita qaali huu7e. Qassi Kiristtoos ba asatethi gidiida woosa keyoppo. Shin si7eyssata go77ana melanne harata keethaa ashsheyssa. 24 Shin woosa keethay minthethiya koshshiya lo77o qaali hintte doonapape Kiristtoosas haaretteyssada machcheti bantta azinatas keyo. 30 Xoossay hinttena woziya gallasaas hinttena ubbabaa haarettanaw bessees. 25 Azinatoo, Kiristtoosi attamidi wothida Xoossaa Ayyana azzanthofite. 31 woosa keethaa dosidi bana iw immidayssada hintteka Cametethi, yilo, hanqo, waaso, cashshenne iita ubbaa hintte machcheta dosite. 26 I woosa keethaa ba qaala hintteha haassite. 32 Aathidi issoy issuwash keehanne baggara haathan meeccdi geeshshis. 27 Kiristtoosi qadhetteyssata gidiite. Xoossay Kiristtoosa baggara woosa keethaa qiti woykko som77o tuussi woykko hinttew atto gidayssada hintteka wolis atto giite.

5 Hiza, Xoossay dosiya naytada iya daanite. 2 Kiristtoosi nuna dosidi bana nu gisho Xoossaas sawiya imonne yarshsho oothidi immidayssada hintteka siiqon de7ite. 3 Shin laymatethi, tunatethinne uuzetethi ammaniyaa asaas bessonna gisho hintte giddon ubbaraka si7ettofo. 4 Xoossaas galatiteppe attin yeellabaynne eeya odi woykko qidhey hinttew bessonna gisho hintte giddon ubbaka de7oppo. 5 Hayssa erite; oonikka laymatey woykko tunabaa ootheey woykko uuzettey Kiristtoosa kawotethaanne Xoossaas kawotethaa laattanaw dandda7enna. Uuzetethi eeqa goynno mela. 6 Hayssata gaason Xoossaas hanqoy kitettonna asaa bolla yaana gisho oonikka hinttena pathonna odan cimmofo. 7 Hessa

Kiristtoosi nuna dosidi bana nu gisho Xoossaas sawiya imonne yarshsho oothidi immidayssada hintteka siiqon de7ite. 3 Shin laymatethi, tunatethinne uuzetethi ammaniyaa asaas bessonna gisho hintte giddon ubbaraka si7ettofo. 4 Xoossaas galatiteppe attin yeellabaynne eeya odi woykko qidhey hinttew bessonna gisho hintte giddon ubbaka de7oppo. 5 Hayssa erite; oonikka laymatey woykko tunabaa ootheey woykko uuzettey Kiristtoosa kawotethaanne Xoossaas kawotethaa laattanaw dandda7enna. Uuzetethi eeqa goynno mela. 6 Hayssata gaason Xoossaas hanqoy kitettonna asaa bolla yaana gisho oonikka hinttena pathonna odan cimmofo. 7 Hessa

Keethaa ashsheyssa. 24 Shin woosa keethay minthethiya koshshiya lo77o qaali hintte doonapape Kiristtoosas haaretteyssada machcheti bantta azinatas keyo. 30 Xoossay hinttena woziya gallasaas hinttena ubbabaa haarettanaw bessees. 25 Azinatoo, Kiristtoosi attamidi wothida Xoossaa Ayyana azzanthofite. 31 woosa keethaa dosidi bana iw immidayssada hintteka Cametethi, yilo, hanqo, waaso, cashshenne iita ubbaa hintte machcheta dosite. 26 I woosa keethaa ba qaala hintteha haassite. 32 Aathidi issoy issuwash keehanne baggara haathan meeccdi geeshshis. 27 Kiristtoosi qadhetteyssata gidiite. Xoossay Kiristtoosa baggara woosa keethaa qiti woykko som77o tuussi woykko hessa melabay baynna I kumetha bonchchuwaraa geeshshinne boretttonaaro oothidi baakko shiishanaw koyidi hessa oothis. 28 Hessadakka, azinati bantta doseyssada bantta machcheta dosanaw bessees. Ba machchiw doseyssi bana dosees. 29 Bana ixxiya asi oonikka baawa, shin Kiristtoosi woosa keethas ootheyssada ba asatethaa muzeesinne naagees. 30 Nuuni Kiristtoosa asatethaa billiteta. 31 Xoossaas qaalay, "Hessa gisho, asi ba aawanne ba aayiw aggidi, ba machcheera issife daana; entti nam77ayka issi ashio gidaan" yaagees. 32 Hayssi gitaa xuura, shin taani hessa Kiristtoosabaanne woosa keethabaa leemiso oothada odays. 33 Gidoshin, hintte issoy issoy hintte machcheta hinttee, hinttena doseyssada dosite. Issi issi machcha ba azinaa bonchchanaw bessees.

6 Nayto, hintte Godaaba gidiya gisho hinttena ammanora issife ammaniyaa ubbaas gido. **24** Irxxonna yelidayssatas kiittite. Hessi hinttew bessiyabaa. siiqon nu Godaa Yesuus Kiristtoosa siiqiya ubbaara **2** "Ne aayiwunne ne aawa bonchcha." Hessi ufayssa Xoossaa aadho keehatethay gido.

qaali de7iya koyro kiitaa. **3** "Ne hessa poliyabaa gidikku ubbay new injetana; ne laythay sa7a bolla aduqqana." **4** Aawato, hintte nayta Godaa qaala tamaarssoninne entta kaaleson dichchiteppe attin enttana caamisoppite. **5** Aylletoo, Kiristtoosas kiitteteysada hintte sa7a godatas yashshan, bonchchoninne suure wozanan kiittite. **6** Entta sinthan saba demmanaw entti be7iya wode xalaala oothofite. Shin Kiristtoosa aylletada Xoossaa sheniya wozanappe polite. **7** Asas gidonnashin, Godaas gidi hintte kumetha wozanappe oothite. **8** Aylle gidin woykko goda gidin issoy issoy ba oothida lo77o oosos Godaaappe woyto ekkanayssa ereeta. **9** Godato, asa som77o be7idi maaddonna Goday, saluhan de7eyssaa ereeta. Hessa gisho, hintte aylleta manddeyssa aggidi entti hinttew bonchchon kiitteteysa mela hintte enttaw lo77obaa oothite. **10** Wurssethan, Godaaninne iya gita wolqqan minnite. **11** Xalahe cimuwa eqettanaw dandda7ana mela Xoossay hinttew immida ola miishiya ubbaa ma77ite. **12** Nu olay asara gidonnashin, salon de7iya tuna ayyaana olanchchotara, maata aawatara, haareyssataranne ha dhuma alamiya wolqqatara. (aiōn g165) **13** Hessa gisho, iita gallasaa teqqanawunne ubbaa polidi, minnidi eqqanaw hintte dandda7ana mela Xoossaa ola miisheta ubbaa ma77ite. **14** Tumaa xeessan dancoda dancidi, xillotethaa xurureda tiran wothidi, sarotethaa Wonggelaa hintte tohuwan caammada aathidi minnidi eqqite. **16** He ubbaafe aathidi, Xalahey yeddiya laxiya tama dongge ubbaa toysanaw dandda7iya ammanuwa ubba wode gondalleda oykkite. **17** Xoossaa atotetha biraata barnneexada hintte huu7en wothite; qassi Geeshsha Ayyaana bisuwa ikka, Xoossaa qaala oykkite. **18** Woossa aggoftite; harataskka gaannatite; ubba wode Ayyaanan woossite. Hessian, geeshshatas salettonna minnidi ubba wode woossite. **19** Taani Wonggelaa xuuraa yashshi baynna qonccisada odana mela Xoossay taw qaala immana mela woossite. **20** Taani hessa oothanaw kiitetas ha77ika qashon de7ey he Wonggelaa gishossa. Yaaniya gisho, taani yashshi baynna besseyssada odana mela taw woossite. **21** Taani waana de7iyakkone ay oothiyako hintte erana mela nu siiqo ishay, Godaa oosuwan ammanettida oosanchchoy, Tikiqoosi, tabaa ubbaa hinttew odana. **22** Nuuni ubbay waanidi de7iyakko hinttew odana melanne hinttena minthethana mela taani iya hintteko kiittas. **23** Xoossaa Aawappe, Godaa Yesuus Kiristtoosappe sarotethaynne siiqoy

Filphisiyuusa

1 Kiristtoosa Yesuuusara issifida gisho, Xoossabaa gidida, Filphisiyuusa kataman de7iya woosa keethaa cimatasinne daaqoneta ubbaas. Yesuuus Kiristtoosa aylle gidida, Phawuloosappenne Ximotiyooosappe kiiettida kiitaa. **2** Nu Aawa Xoossaafenne Godaa Yesuuus Kiristtoosappe aadho keehatethaynne sarotethay hinttew gido. **3** Taani hinttenu qoppiya wode ubban, ta Xoossaa galatays. **4** Taani hintte ubbaas Xoossaa woossiya wode ufyassan woossays. **5** Hintte koyro gallasappe ha77i gakkanaw, Wonggelaan markkateyssan taara issife gididi, tana maaddida gisho, Xoossaa galatays. **6** Hintte giddon lo77o ooso doomida Xoossay, Kiristtoos Yesuusi simmiya gallasay gakkanaw, polanayssa erays. **7** Hintte ubba wode ta wozanan de7eeta. Taani ubba wodekka hessada qoppanaw bessees. Ha77i taani qashon de7ashenne qashettanaappe sinthe Wonggelaan naagominne Wonggelaan mintha eson Xoossay taw qaadida qaadaa hintteka taara shaakettideta. **8** Taani hinttenu ubbaa Kiristtoos Yesuusa siiquwan ay mela laamotiyakkoo Xoossay taw markka. **9** Hintte siiqoy tuma eratetharanne akeekara issife guiji guiji diccana mela Xoossaa woossays. **10** Hessa hintte lo77obaa shaakkidi, dooreyssata, Kiristtoosi simmiya gallasan geeshshatanne boretonnayssata gidana. **11** Hintte de7oy Xoossaa bonchchuwasinne galatas Yesuuus Kiristtoosa baggara benttiya xillotethaa ayfyaan kumidi ayfana. **12** Ta ishato, tana gakkida ubbay Wonggelay dalggana mela tuma maaddidayssa hintte erana mela koyays. **13** Taani Kiristtoosa gisho qashettidayssa, kawo keethaa naageyssatinne hayssan de7iya harati ubbay eroosona. **14** Ta qashuwa gaason nu ishatappe daroti Godan keehi ammanettidosona. Hessa gisho, Xoossaa qaala yashshi baynna kaseyssafe aadhdhi minnidi odana mela minutethi demmidosona. **15** Gidoshin, issoti issoti qanaateninne palaman Kiristtoosabaa odoosona, shin harati suure wozanappe odoosona. **16** Suure wozanappe odehyssati, Xoossay taw Wonggelaan naago ooso immidayssa eriya gisho, siiqon odoosona. **17** Shin tana qanaateyssati ta qashuwa bolla hara meto ehanabaa enttaw daanin banttana dosidi Kiristtoosabaa odoosonappe attin tuma wozanappe odokkona. **18** Hessi aykkoka metenna. Tuma ogen gidin woykko worddo ogen gidin he ubban Kiristtoosi sabbakettees. Tana hessi ufayssees. Qassi harabay tana ufayssiyabay, **19** taani hintte woosaninnee Yesuuus

Kiristtoosa Ayyaana maaduwan attanayssa eriya gisho tana ufayssees. **20** Ta gita amoynne ufayssan naagiya naagoy ta yeellatonna attanayssa. Shin ubba wode ootheyssada, ha77ika taani paxa de7in woykko hayqqin yayyonna ta kumetha asatethan Kiristtoosi bonchchettana gada minutethan odays. **21** Ta de7ikkoka Kiristtoosa xalaalas de7ays; qassi ta hayqqikokka taw aadhhdida wodhe. **22** Shin ta paxa de7ikko ayfey de7iya ooso oothana. Shin paxa de7eyssafenne hayqoppe awussa dooranekko taw erettenna. **23** Taani ha nam77atappe awussa dooranekko un77ettas. Ha de7uwappe shaakettada Kiristtoosara issife daanaw amottays; Kiristtoosara issife de7eyssi ubbaafe aadhhdida lo77o. **24** Shin taani hintte gisho paxa de7eyssi hinttew daro koshshiyabaa. **25** Hessa taani geeshshada erays; taani, hintte ammanon diccanaadanne ufaytanaada hinttera paxa daana. **26** Hessa gisho, taani hintteki simmada yaa wode, Kiristtoos Yesuuusara hintte de7iya de7ewan tanan de7iya ceeqetethay hinttew darana. **27** Ubbaafe aathidi, hintte Kiristtoosa Wonggelaas bonchcho ehiya de7o de7ite. Ta hinttenu be7in woykko be7onna ixxin hintte issi qofan minnidi eqqidi, harati Wonggelaan ammana mela issi wozanan gididi issife baaxeteysa si7ana. **28** Hintte morkketas yayyofite. Entti hinttera eqettiyyaba gidikko hessi hinttew atotethaas, enttaw dhayos Xoossaafe gidida malla. **29** Kiristtoosas oothiya qaaday hinttew imettiday, hintte iya ammanana mela xalaala gidonnashin hintte iya gisho meto ekkana melassa. **30** Hessa gisho, hintte ta waayiya kase be7ideta; ha77ika ta waayetteysa si7eta. Hintteka ta waayiya mela waayetteta.

2 Kiristtoosan hintte de7iya de7oy hinttenu minthees; qassi iya siiqoykka hinttenu minthethees. Geeshsha Ayyaanaara hinttew issifetethi de7ees; hintte haratas keehetanne qadhetteeta. **2** Hiza, hintte issi qofan, siiqon, issi wozanarinne ayyaanain issino gididi tana polo ufyssite. **3** Hinttenu doson woykko ceeqettiya hada amon issibaakka oothofite. Shin hintte issoy issuwafe gitatays yaagidi qopponna hinttenu kawushshite. **4** Hintte issoy issoy, hara asi maaddiyabaa koyiteppe attin hinttenu maaddiyabaa xalaala koyoppite. **5** Kiristtoos Yesuuus de7iya qofay hintteten daanaw bessees. **6** Iyaw ubba wode Xoossaa hanotethi de7ees. Yaaniya gisho, iya Xoossaara issino oothiya hanotaa, wolqan ekkanaw koyibeenna. **7** Gidoshin, I baw de7iya bonchchuwa ubbaa aggidi, aylle medheta ekkis; ase daanidi qonccis. **8** I bana kawushshis; hayqqana gakkanaw,

hari attoshin masqaliya bolla hayqqanaw kiittis. 9 gisho, ba shemppuwas mishettonna ixxidi hayqqi Hessa gisho, Xoossay iya daro dhoqqu dhoqqu oothis; kichchidi attis.

qassi suntha ubbaafekkka aadhdiya dhoqqa suntha immis. 10 Saloniinne sa7an, sa7appe garssan de7iya ubbay, Yesuusa sunthaa bonchchuwas gulbbatana. 11 Asa ubbay banitta inxarssan, Yesuus Kiristtoosa Goda yaagidi, Xoossaas Aawa bonchchuwas markkattana. 12 Ta ishato, taani hintte de7iya wode ubban hintte kiittetidayssada, ha77i taani hintte matappe haakkinkka, kaseyssafe aathidi, kiittetanaw bessees. Xoossaas yashsharinne kokkorssan hintte atotethaa polanaw oothite. 13 Xoossay, hintte iyaw ero gidi kiittetana mela ubba wode hintte giddon ootees. 14 Ay ooso oothishekka zuuzummonna woykko palamonna oothite. 15 Geellanne nagaranchcho asaa giddon borettonnayssata, geeshshatanne pokkoy baynna Xoossaas naytada gidite. Hintte entta giddon salo xoolinttoda poo7ishe, 16 de70 immiya kiitaa enttaw odite. He wode ta daaburissayyne ta oosoy mela attibonna gisho, Kiristtoosa yaa gallas ta hinttenan ceeqettana. 17 Hintte Xoossaas immiya ammano imotaa bolla ta suuthay ushsha yarshshoda gukkikokka tana ufayssees. Hintteka taara ufayttana. 18 Hessada hintteka ufaytidi tanakka ufayssanaw bessees. 19 Taani hintte de7uwabaa si7ada ufayttanaw Ximotiyosa hintteko ellesada yeddana mela Godaa Yesuusi tana maaddanayssa ammanettays. 20 Hintte de7uwas wozanappe qoppia iya mela asi hari oonikka baawa. 21 Harati banttana go77iyabaa koyoosonappe attin Yesuus Kiristtoosi koyabaa oothokona. 22 I taara issife gididi na7i ba aawas ootheyssada Wonggelaa ooso oothidayssanne ammanettiya asi gideyssa hintte ereeta. 23 Hessa gisho, tabay haniyabaa be7ada ellesada iya hintteko yeddana gada qoppays. 24 Taani, ta huu7en mata woden hintteko baanayssa Godan ammanettays. 25 Hessadakka, taani, ta ishaa Ephphafiroditusa, taara issife ta bagga gididi oothidayssa, olettidayssanne, tana maaddanaw hinttew kiittetidayssa, hintteko kiittanaw qoppas. 26 I hinttena ubbaa be7anaw daro laamotees. Qassi I harggettidayssa hintte si7ida gisho, ba wozanan daro un77ettis. 27 I tuma harggettidi, hayqqi kichchidi attis. Shin Xoossay iyaw qadhattis. Iya xalaalas gidonnashin, azzanaoy azzano bolla guzhettonnaada, tawukka qadhattis. 28 Hiza, hintte iya zaari be7idi ufayttanaada tawukka ta wozanaa seelav irxxanaada taani iya ellesada hintteko yeddanaw amottays. 29 Godaas haggaziya asada iya kumetha ufayssan mokkite. Qassi iya mela asa ubbaaka bonchchite. 30 Hintte ta matan gididi oothanaw dandda7onna maaddidi Kiristtoosa oosuwa

3 Wurssethan, ta ishato, hintte Godaaba gidiya gisho, ufayttite. Taani kase xaafidayssa zaarada xaafanayssi tana waaysenna, shin hinttena balappe naagana. 2 litabaa oothiya kanatappe, qassi qaxxarettanaw koshshees giya iita asatappe naagetite. 3 Nuuni Xoossaas Geeshsha Ayyaanen Xoossaas goynniya gishonne nu de7uwan Kiristtoos Yesuusan ceeqettiya gisho, tuma qaxxaro qaxxarettidayssata. Nuuni kare asatethaa bolla ossettiyaban ceeqettoko. 4 Ta kare asatethan ceeqettanaw koshshiko ta daroban ceeqettanaw dandda7ays. Ay asikka ba kare asatethan ceeqettiyabay baw de7ees gidi qoppiko, taani iyappe daro aadhhdada ceeqettiyabay de7ees. 5 Taani yeletta saaminttara qaxxarettas. Taani yeletan Isra7eile; taani Biniyame zare; taani walaki baynna Ayhude ase. Ayhude higge naagon gidikko taani Farisaawe. 6 Ayhude ammanuwas mishetethan gidikko taani woosa keethaa yedethas. Issi asi higge naagidi xilliyaba gidikko, tanan borey benttibeenna. 7 Shin kase tana maaddees gada qoppidabaa ubbaa, Kiristtoosa gisho gada maaddonnabaa oothada taybas. 8 Hessa xalaala gidonnashin, taani ta Godaa Kiristtoos Yesuusa ereyssi haraba ubbaafe daro aadhdiya gisho, he ubbaa wodhey baynnabaada taybas. Taani iya gisho ubbabaa dhayas. Kiristtoosa demmanaw ubbabaa wora holettida buureda taybays. Taani Yesuusara issino gidas. 9 Taani higgis kiittetada demmiya ta huu7e xillotethi taw baawa. Kiristtoosa ammanin benttiya xillotethay, Xoossaas matappe yaa xillotethay ha77i taw de7ees. 10 Taani Kiristtoosanne iya denddo wolqaa eranaw koyays. Taani iya metuwa iyara shaakettanawunne iya hayquwan iya daananaw amottays. 11 Hessadakka, hayqoppe denndada merinaw de7on daanayssa ufayssi oothays. 12 Taani ha77i gaxa gakkas woykko tanan bali baawa giikke. Shin Kiristtoos Yesuusi tana oykkida gisho taani ta sinthan de7iya woytuwa oykkaw woxxaysinne butetays. 13 Ta ishato, taani hessa demmas gada qoppike, shin taani issibaa oothays. Taappe guyera de7eyssa dogada sinthan de7eyssa oykkaw zaaturays. 14 Hessa gisho, taani gaxa gakkanaw woxxays. Xoossay Kiristtoos Yesuusa baggara salo de7uwas xeegida woytuwa ekkaw daaburays. 15 Hiza, nuuni Ayyaanen gashtida ubbay hessa qoppanaw bessees. Hinttefe baggatas dummatiyya qofi de7ikko, hessaka Xoossay hinttew qonccisana. 16 Gidikkoka, nuuni hanno gakkanaw

de7ida de7uwani, ane sinthe boos. 17 Ta ishato, koyro odanaw taani Maqedooniyappe keyaa wode tana daanite; hessadakka, nu leemisuwa kaalliya immiyabankka ekkiyabankka hintte woosa keethaafe asata akeekidi be7ite. 18 Taani hessa hinttew kase attin hari tana maaddiboonayssa hintte ereeta. 16 daro toho odas, shin ha77ika zaarada afuthan Tana Teselonqen metoy gakkida wodekka tana odays. Kiristtoosi masqaliya bolla hayqqidayssas zaari zaaridi maaddideta. 17 Taani, hinttew imota bantana morkke oothida daro asati de7oosona. 19 ekkanaaw koyada gidonnashin, imoppe yaa anjujuwa Entta wurssethay dhayo; entta uloy enttaw xosse. hintte ekkana melassa. 18 Taani, hinttew immida Yeellatanaw bessiyaban entti ceeqettoosona; qassi ubbaanne gididi palaheyssa ekkas. Hinttew yeddida ha sa7abaa xalaala qoppoosona. 20 Nu biittay ubbaa Ephphaafiraditusappe ekkas; koshshiyaba saluwana. Saloppe yidi nuna ashshiya Godaa Yesuus Kiristtoosa naagoos. 21 Kiristtoosi ubbabaa ba maatappe garssan oothanaw dandda7iya ba wolqqan nu daaburanchcho asatethaa laammidi ba bonchcho asatethaa daanisana.

4 Ta ishato, ta doseyssato, ta laamoteyssato, tana ufaysseyssato, tana gitayeyssato hiza Godan minnidi eqqite. 2 Ewoodinne Sinxiika, hinttew nam77ay, issi qofan michchida Godan daanada taani hinttew zorays. 3 Taara oothiya ammantheyss, neeni ha maccasata maaddana mela ta nena woossays. Ha maccasati taara, Qeleminxoosaranne entta sunthay Xoossaas de7o maxaafan xaafetida haratara issife Wonggelaa ubba bessaa gathanaw daaburidosona. 4 Godaara hinttew de7iya de7uwani ubba wode ufayttite. Taani hessa gujjadakka odays; ufayttite. 5 Asa ubbay hinttew ashkketethaa ero; Goday matan yaana. 6 Xoossaas hinttew woossija wode ubban iya galatishe, hinttew koshshiyaba ubbaas woossiteppe attin aybibaaskka hirggofite. 7 Asa eratetha ubbaafe aadhdiya Xoossaas sarotethay, hinttew wozanaanne hinttew qofaa Godaa Yesuus Kiristtoosa baggara naagana. 8 Wurssethan, ta ishato, hinttew wozanan lo77obaanne galatisiyabaa qoppite. Tuma gidiyabaa ubbaa, bonchchoba ubbaa, qoho gidonnaba ubbaa, geeshhaba ubbaa, siiqobaa ubbaanne ufayssiyaba ubbaa qoppite. 9 Hinttew taappe tamaaridabaa, ekkidabaa, si7idabaanne be7idabaa ubbaa oothite. Sarotethaa immiya Xoossay hinttera issife gidana. 10 Daro wodeppe guye, hinttew tabaa zaaridi qoppanaw doomida gisho taani Godan daro ufayttays. Hessa guussay, taw qoppanaw hinttew injetonna ixqidaysafe attin taw qofaa aggibeeketa. 11 Taani hessa tana metida gisho giikke; taw de7iyabay gidana guussu tamaaras. 12 Taani metootettidi de7iya duussi erays; qassi durettidi de7iya duussika erays. Awun gidin qassi ay wodekka taani kalonne kosha, pacenne palaha tamaaras. 13 Kiristtoosi taw immiya wolqqan ubbabaa oothanaw dandda7ays. 14 Gidikkoka, hinttew ta metuwa taara ekkidayssan lo77o oothideta. 15 Filphisiyuusa asato, Wonggelaa

Qolaasiyasa

1 Xoossa shenen Kiristtoosi Yesuusa hawaare gidida Phawuloosin nu ishaa Ximotiyosi,
2 Qolaasiyasa kataman de7iya Kiristtoosan geeshshatasinne ammanettida asaas xaafida kiitaa. Xoossa nu Aawappe aadho keehatethaynne sarotethay hinttew gido. **3** Nuuni hinttew woossiya wode Xoossa nu Godaa, Yesuus Kiristtoosa Aawa ubba wode galatoos. **4** Nuuni Kiristtoos Yesuusan de7iya hintte ammanuwanne geeshshata ubbaas de7iya hintte siiquwa si7ida. **5** Hessa hintte oothiday hintte ufayssay salon hinttew naagettida gishossa. Hintte tuma kiitta gidida Wonggelaa koyro ammanida wode he ufayssaa si7ida. **6** Hintte he Wonggelaa si7ida wodenne Xoossa aadho keehatethaa tumaa shaakki erida wodeppe doomidi hintte giddon haanidayssada biitta ubban diccishenne ayfishe de7ees. **7** Hintte hessa nuura issife Kiristtoosas oothiya ammanettida, dosettida Ephphaafirappe tamaarideta. **8** I hessa bolla gujjidi Ayyaanay hinttew immida siiquwabaa nuus odis. **9** Hessa gisho, nuuni hinttебаа si7ida gallasaappe doomidi, Xoossay ba sheniya hinttena bessana melanne, Geeshsha Ayyaanay immiya eratethaaninne cincatetha ubban hinttena kunthana mela ubba wode hinttew Xoossa woossos. **10** Hessadakka, Goday koyeyssada hintte daana mela, ubba wode iya ufayssana mela, lo77o ooso ubban hintte ayfe ayfana melanne Xoossa aathi erishe diccana mela Xoossa woossos. **11** Xoossa bonchcho wolqqay hintte ubbabaa genccanaadanne dandda7anaada ba minutethaa immidi hinttena ufayss. **12** Qassi geeshshata poo7o kawotethaa laattana mela hinttena oothida Aawa galatite. **13** I nuna dhuma wolqqaafe ashshidi ba dosiya na7aa kawotethaa nuna ehis. **14** Iyan wozettidi iya suuthan nagara atotethi demmida. **15** Kiristtoosi benttonna Xoossaas tuma leemiso. I medhetetha ubbaafe bayra. **16** Ubbabay iya baggara medhettis. Benttiyabatinne benttonnabati, wolqqatinne godati, haareyssatinne maata aawati, saloninne sa7an ammanon minnite; Xoossaas kumidi palahida galataa de7iya ubbay iyawunne iya baggara medhettis. **17** I immite. **18** I ba asatethi gidida woosa keethas huu7e. I ubbaafe bolla gidanaw hayoppe denddon sinthenne bayra. **19** Xoossay ba kumetha Xoossatethaa iyan daanaw koyis. **20** Qassi masqaliya bolla gussida ba na7aa suuthan sarotethi medhdhidi saloninne sa7an de7iya ubbaa iya baggara baara sigethis. **21** Hayssafe kase hintte

qofaa iitatethay hinttena Xoossaafe shaakkisinne iyara morkke oothis; hintte oosokyka iita. **22** Shin ha77i Kiristtoosi ashon hayqqida hayquwa baggara Xoossay hinttena baara sigethidi, geeshshata, borey baynnayssatanne xillota oothis. **23** Hinttee, hintte ammanuwann qaaxxonna minnidinne xaphphidi daanaw bessees. Hintte Wonggelaa qaalaa si7ida wode ekkida ufayssaa minthi oykkite. He Wonggelay hintte si7idayssanne biitta ubban sabbaketidayssa. Ta, Phawuloosikka ha Wonggelas oosanchcho gidas. **24** Taani hintte gisho ha77i ekkiya waayiyan ufayttays. Kiristtoosi iya asatethi gidida woosa keethaas ekkida waayiyan taani ta ashuwan polays. **25** Xoossa qaalaa hinttew polada odana mela taw imettida maatan woosa keethaas oosanchcho gidas. **26** Ha qalay kase aadhhdida wodiyen yeletethaa ubbaafe geemmid de7is. Shin ha77i Xoossay ha xuuraa ammanniyya ubbaas qonccisis. (aión g165) **27** Xoossay Ayhude gidonna asaa giddon ha xuuraa bonchcho duretethaa qonccisis. Ikka bonchcho ufayssi gidida hintte giddon de7iya Kiristtoosa. **28** Hessa gisho, issi issi asi Kiristtoosan kumetha asi oothidi shiishanaw cincatetha ubban asaa tamaarssoninne zoren Kiristtoosabaa sabbakoos. **29** Xoossay ba gita wolqqan tanan oothiya gisho, ha77i gakkaw iya wolqqan baaxetaysinne daaburays.

2 Ta hinttewunne Loodoqiya kataman de7iya asaas, hessadakka tana ayfen be7iboonna asa ubbaas ay mela baaxetiaykko hintte erana mela koyays. **2** Ta baaxetiya gaasoykka entti bantta wozanan minnid, siiqon qashettidi, polo gidida kumetha akeeka duretethaa demmidi Xoossa xuuraa Kiristtoosa erana mella. **3** Iyan Xoossay minjida eraynne cincatetha ubbay de7ees. **4** Ta hessa oonikka hinttena cimo qaalaa balethonna mela koyada gays. **5** Ta hinttete haakkada de7ikkoka ayyaanan hintteri de7ays. Hintte duussaa maaranne Kiristtoosa hintte minnid ammaneyssa be7ada ufayttays. **6** Hintte Godaa ubbaafe bayra. **7** Iyan Benttiyabatinne benttonnabati, xapho yeddite; iyan keexettite. Hintte tamaaridayssada haareyssatinne maata aawati, saloninne sa7an ammanon minnite; Xoossaas kumidi palahida galataa de7iya ubbay iyawunne iya baggara medhettis. **8** Kiristtoosappe gidonnashin, asa woganinne ubbabaa kase de7ees. Ubbabay iyan ba bessan ha alamiya coo wogan katida timirttianinne asappe bessan oykettidi de7ees. **9** Iba asatethi yida eratethan oonikka hinttena cimi balethidi di77onna mela naagetrite. **10** Xoossa Xoossatethay Kiristtoosa asatethan kumethi de7ees. **11** Hintte Kiristtoosa ammanidi qaxxarettideta. Hessika asa kushen gidonnashin, hinttena iita hanotethaafe diggiya Kiristtoosan oosettida qaxxaretethi. **12** Hintte

xammaqettida wode Kiristtoosara issife moogettidi, Ceega asatethaa iya oosuvara hinttfe qaarida Kiristtoosa hayqoppe denthida Xoossaa wolqqaa gisho, issoy issuwas worddotoppite. 10 Xoossaa ammanidi, Kiristtoosara issife denddida. 11 Hinttee, medho daaniya, eratethan laamettida ooratha hintte nagaraa gishonne hintte ceega asatethaa asatethaa ma77ite. 11 Ha oratha medhetethan, qaxxarettonnaa gisho hayqqidi de7ishin, Xoossay Girike asi woykko Ahyude asi, qaxxarettiday woykko hintte nagaraa atto gis. Kiristtoosara hinttew de70 qaxxarettonnay, Barbaare asi woykko Iskute asi immis. 14 I nuna mootiyanne nuura eqettiya, nu aylley woykko womaannoy baawa. Kiristtoosi bolla xaafettida acuwa daakkidi masqaliya bolla ubbaa; I ubban de7ees. 12 Hessa gisho, Xoossan dhishidi ogeppe diggis. 15 Kiristtoosi wolqqatanne dooretida asada geeshshatanne dosettidayssata maatata masqaliyan xoonidi, entta ola danccuwa gididi, maarotethaa, keehatethaa, ashkketethanne bilisidi, di7ettida asada entta qonccen yuushshi dandda7a ma77ite. 13 Issoy issuwa dandda7ite. bessis. 16 Hessa gisho, miyaban woykko uiyabani, Oonikka ba laggiyan qohettidabay de7ikko iyaw baale gallas woykko ageeni xeeriya qammaa atto go. Goday hinttew atto qidayssada hinttaka bonchchon oonikka hintte bolla pirddofo. 17 Hayssati wolis atto giite. 14 He ubbaa bolla ubbabaa issife sinthafe yaanaw de7iyabatas eesho, shin tumay shiishidi qachchiya siiqo ma77ite. 15 Xoossaa Kiristtoosaa. 18 Qoodheppe qommo ashkketethaninne hinttena issi asi oothidi xeegiday, sarotethas gidiya kitanchcho goynnor ceeqettiya oonikka hinttene hintte gisho Kiristtoosa sarotethay hintte wozanaa haaro. woytuwapple ashshofo. Hessa mela asi ba be7ida 16 Kiristtoosa qaalay hintte wozanan kumidi de70. qonccethan nashettishe ba asho qofan coo otorttees. Cincatetha ubban issoy issuwa tamaarsitenne 19 Hessa mela asaas huu7e gidida Kiristtoosara zorite. Mazmuren, sabaninne ayyaana yethan gaytethi baawa. I asatetha ubbaa shayaninne kesson Xoossaa wozanappe galatishe yexxite. 17 Xoossaa keson gathi oythidi muzidi dichchees. Xoossay hessa Aawa Yesuusa baggara galatishe hintte odettiyyabaa mela ogen asatetha ubbaas dichchi immees. 20 Hintte woykko oothiyabaa ubbaa Godaa Yesuusa sunthan Kiristtoosara hayqqidi ha alamiya haariya ayyaanata oothite. 18 Machcheto, ammanniyya asaas bessiyabaa wolqqaafe la77a keyideta. Yaatin, ays shaakettonna gidiya gisho, hintte azinatas haarettite. 19 Azinatoo, asada gididi ha wogatas hareteti? 21 He wogati, hintte machcheta siiqite; enttaw iitoppite. 20 Nayto, "Oykkofa; laaccofa; bochchofa" geetetteyssata. 22 Ha hinttena yelidayssatas ubbaban kiittetite; hessi ubbay asa woganne timirte gidiya gisho ooso bolla Godaa ufayssiabaa. 21 Awato, hintte nayti ufayssi pee7idaappe guye dhayana. 23 Ha kiitati bonchchonne qanxonna mela entta camethofite. 22 Aylletoo, cincatethi daanidi benttanaw dandda7osona. Ha sa7an hinttew goda gidiidayssatas ubbaban kiittetite. wogati Xosse daro dosisiyaba, ashkkenne hintte Godaa bonchchishe suure wozanappe kiittetidi entta asatethaa haarisiyabaa daanosona, shin nu iita ufayssituppe attin asi be70 gidi oothofite. 23 Hintte oothiya ooso ubbaa asas gidonnashin, Godaaas oothiya mela wozanappe oothite. 24 Godaappe laata woyto oothidi hintte ekkeyssa erite; hintte Godaa Kiristtoosa haggaaazeeta. 25 Xoossay asa som770 be7idi pirdonna gisho, oonikka iita ooso oothiko ba iita oosuwa gisho zaaro ekkana.

3 Hiza, hintte Kiristtoosara hayqoppe denddidayssada, Xoossaafe ushachcha baggan uttida Kiristtoosi de7iya bessan, salon de7iyabata koyite. 2 Salon de7eyssata bolla hintte qofaa wothiteppa attin sa7an de7iyabata bolla wothofite.

3 Hintte hayqon shaakettida mela ha alamiyappe shaakettideta. Hintte de7oy Kiristtoosara issife Xoossan geemmis. 4 Hinttew de70 gidida Kiristtoosi qoncciya wode he wode hinttaka iyara bonchchon qonccana. 5 Hessa gisho, hinttenan de7iya alame amota wodhite. Hessatikka laymatethi, tunatethi, laymatanaw amotethi, eeqa goynno mela gidida uuzetethi. 6 Hayssata gaason Xoossaa hanqoy kiitettonna asaa bolla yaana. 7 Hinttaka kase he iita ogiyan biya asaa gidon de7ishe hayssata oothideta. 8 Ha77i hintte hessata oothofite. Qassi hanqo, ixo, kachchi, zigirssinne borssso oda hinttfe diggit. 9 wode aadho keehatethan kumidayssanne maxineda

4 Godato, hinttewuka qassi salon Goday de7eyssa eridi, hintte aylletas xillotethaninne issuwa issuwafe shaakkonna koshshiyabaa oothite. 2 Xoossaa barkkidi galatishe qanxonna woossite. 3 Xoossay ba qaalias pengge dooyana melanne taani hessa gaason qashon de7iya Kiristtoosa xiuraa awaajiana mela nuuska woossite. 4 Qassi takka besseyssada qaala qonccisada odana mela taw Xoossaa woossite. 5 Injetiya wode ubbaa go7ettishe ammanonna asaa matan cincatethan de7ite. 6 Hintte asa ubbaas koshshiya zaaro imo erana mela hintte oday ubba

mal7iyabaa gidanaw bessees. 7 Nu siiqo ishay Tikiqoosi, taara issife Godaa oosuwan aylle giddida, ammanettiya oosanchchoy, ta de7uwabaa hinttew odana. 8 Taani iya hintteko kiittiday, nu waanidi de7iyakko hinttew odidi hinttena minthethana melassa. 9 Anasmoozi, ammanettiya siiqo ishay, hintte baggay, iyara hintteko bees. Entti hayssan haniyaba ubbaa hinttew odana. 10 Taara qashettida Arisxirokoosinne Barnnabaasa ishaa na7ay Marqqaosi, hinttena saro yaagosona. Ta hinttew kase odidayssada Marqqaosi hintteko biikko iya mokkite. 11 Yesuusa giya Yasxxoosi hinttena saro saro yaagees. Xoossaa kawotethaa gisho taara oothiya asata giddofe Ayhude gididayssati ha heedzata; entti tana daro minthethidosona. 12 Hintte baggay, Kiristtoos Yesuusa aylley, Ephphaafiri hinttena saro saro yaagees. I hintte Xoossaa sinthan minnidi eqqanaadanne Xoossaa sheniya eridi polana mela ubba wode Xoossaa hintte gisho woosees. 13 I hintte gishonne Loodoqiyannine Hirapoolisa kataman de7iya asaa gisho daro daaburidayssa ta markkattays. 14 Nu siiqo ishay dottorey Luuqaasinne Deemas, hinttena saro saro yaagosona. 15 Loodoqiyannine de7iya nu ishatas, Nimfaasinne I keethan shiiqiya asaas nu sarothuwa odite. 16 Ha dabddaabbiya hintte nabbabidaappe guye, Loodoqiyaa woosa keethan nabbabisite. Hintteka Loodoqiyaa woosa keethay hinttew yeddiya dabddaabbiya nabbabite. 17 Qassi Arkkipphaasa, "Goday new immida oosuwa polanayssa dogoppa" yaagidi qofisite. 18 Taani, Phawuloosi, ha sarothuwa ta kushen xaafas. Ta qashuwa qoppite. Xoossaa aadho keehatethay hinttera gido.

1 Teselonqe

1 Phawuloosi Sillaaseynne Ximotiyoozi Teselonqe woosa keethan de7iya, Xoossaaw Aawabaanne Godaa Yesuu Kiristtoosabaa gidida asaas xaafida kiita. Aadho keehatethaynne saroy hinttew gido. 2 Nuuni Xoossaaw woossiya wode ubban hinttenu qoppishe hintte gisho ubba wode Xoossaaw galatoos. 3 Xoossaaw nu Aawa sinthan ammanon hintte oothida oosuwa, siiqon hintte daaburida daaburanne Yesuu Kiristtoosan de7iya ufayssaa ekkanaw hintte minnidi eqqida equwa ubba wode nuuni qoppoos. 4 Nu ishato, Xoossay hinttenu doseyssanne ba ase oothidi hinttenu dooridayssa nuuni eroos. 5 Ays giikko, nuuni Wonggelaa doona xalaalan gidonnashin, wolqqan, Geeshsha Ayyaaninaninne Wonggelaa tumaa ammanon hinttew ehida. Nuuni hinttenu gam77ida wode ubban hintte gisho waanidi de7idaakkko hintte ereeta. 6 Hintte daro meto ekkikokka Geeshsha Ayyaanay immiya ufayssan kiitaa ekkideta; nunanne Godaa daanideta. 7 Hessa gisho, Maqedooniyanne Akkaya biittan de7iya ammanniyya ubbaas leemiso giddideta. 8 Godaa qaalay hinttene keyidi, Maqedooniyaninne Akkaya xalaalan gidonnashin, Xoossaaw hintte ammaneyssi ubbason si7ettis. Hiza, nuuni gaanabay aykkoka baawa. 9 Nuuni hinttenu bida wode hintte nuna mokkida mokuwanne hinttenu, hintte eeqa aggidi tumaanen de7o Xoossaaw haggazanaw hintte simmidayssa entti bantta huu7en odoosona. 10 Qassi Xoossaaw Na7ay, Yesuusi, Xoossay hayqoppe denthidayssi, sinthafe yaana Xoossaaw hanquwafe nuna ashshanayssi, saloppe yaanayssa hintte naageyssa entti markkattosona.

2 Ta ishato, nuuni hinttenu biday mela gidonnayssa hinttenu, hintte huu7en ereeta. 2 Shin nuuni hinttenu Teselonqe yaanappe sinthe Filphisiyuusa kataman waayettidayssanne cayettidayssa hintte ereeta. Daro ixoy de7ikkoka hinttew iya Wonggelaa odana mela Xoossay nuus minotethi immis. 3 Nuuni hinttenu zoriday baleson woykko cimon woykko genen gidenna. 4 Shin Xoossay nunan ammanettidi ba Wonggelaa odana mela nuus hadara immida gisho odoos. Nu hessa oothey nu wozanaa be7iya Xoossaaw ufayssanaassafe attin ase ufayssanaassa gidenna. 5 Nu miishe yaaridi worddo hinttenu sabbishe hinttenu yoonnayssa loythidi ereeta; Xoossay nuus markka. 6 Nuuni hinttene gidin woykko hara asa oodefekka bonchcho koyibookko. 7 Nuuni Kiristtoosa hawaare gideyssada nuus koshshiyabaa immite gidi ekkanaw dandda7os, shin aaya ba naya dichcheysa mela

hintte giddon ashkke gidida. 8 Nu hinttenu dosida gisho Xoossaaw Wonggelaa hinttew shaako xalaala gidonnashin, nu de7uwakka hinttew immanaw giigida. Hintte nuus daro al77o. 9 Nu ishato, nu oosuwanne nu daabura ereeta. Hinttew Xoossaaw Wonggelaa odishe, hinttenu waaysonna mela qammanne gallas oothida. 10 Nu de7oy hintte ammaneyssata mataninne Xoossaaw sinthan geeshshi, xillonne borettannayssa gideyssas hintte markka. 11 Nuuni hinttew huu7en huu7en yelidayssati bantta naytas haneysada hanidayssa ereeta. 12 Nu hinttenu zorida, minthethida. Qassi ba kawotethaanne ba bonchchuwa shaakkanaw hinttenu xeegiya Xoossaaw ufayssya de7o hintte daana mela hinttew minthidi odida. 13 Hinttew nuuni Xoossaaw qaalaa odida wode asa qaalada gidonnashin, Xoossaaw qaalada si7idi ekkida gisho nuuni ubba wode Xoossaaw galatoos. I tuma Xoossaaw qaala; Xoossaaw qaalay ammanniyya hinttenu ootees. 14 Ta ishato, hintte Yihuda biittan de7iya woosa keethatanne yan Kiristtoos Yesuusa kaalliya asatada hanideta. Entta Ayhudeti waaysidayssada hinttenakka hintte biittaa asay waaysidosona. 15 He Ayhudeti Godaa Yesuusanne nabeta wodhdhidosona; qassi nuna goodidosona. Entti Xoossaaw ufayssonayssatanne ase ubbaa ixxeysata. 16 Entti hari attoshin, Ayhude gidonna asay attana mela nuuni enttaw qaalaa odehyssa diggoosona. Hessada hanidi entta nagaraa xuu7ay kumana gakkanaw ubba wode nagaraa ooothosona. Wurssethan, Xoossaaw hanqoy entta bolla wodhdhees. 17 Shin nu ishato, nuuni nu qofan gidonnashin, ashon hinttene shaakettidi guutha wode gam77idayssan hinttenu daro laamotidi be7anaw koyida. 18 Nu simmi hinttenu baanaw koyida. Taani ta huu7en hinttenu baanaw koyas, shin Xalahey nuna diggis. 19 Hiza, nu Godaa Yesuu Kiristtoosi yaa wode, nu ufayssay woykko nu ceeqettiya nu kallachchay oonee? Hinttenu gidekktiye? 20 Tuma hintte nu bonchchonne nu ufayssi.

3 Hessa gisho, nuus genccanaw dandda7ettonna ixxin, Ateena kataman nurkka attanaw qofa qachchida. 2 Hinttenu zoranaadanne ammanon hinttenu minthethanaada nuura issife Xoossaaw ootheyssanne Kiristtoosa Wonggelaa odiya nu ishaa Ximotiyooza hinttenu kiittida. 3 Hinttenu gakkida goodan hinttene oonikka guye simmo. He gooday nuus Xoossaaw shene gideysssa hinttenu, hintte huu7en ereeta. 4 Nu hinttenu de7iya wode goodi gakkanayssa hinttew koyrottidi odida. Hintte ereyssa mela hessada hanis. 5 Hessa gisho, taw genccanaw dandda7ettonna ixxin, "Ooni eri Xalahey

entta paaccidi nu daaburaa mela ashshonna aggenna” Hessada hanikko, ammanonnayssata matan hintte gada hintte ammanuwabaa eranaw Ximotyoosa bonchchettana; qassi hinttena koshshiyabas oonakka hintteko kiittas. 6 Ha77i Ximotyoosi hintte matappe aadasheketa. 13 Nu ishato, ammanidi hayqqida asati yidi, hintte ammanuwabaanne hintte siiquwabaa hananabaa hintte erana mela nu koyoos. Hintte lo77o wore nuus odis. Qassi hintte ubba wode entta gisho ufayssi baynna asada kayottofite. 14 nuus lo77o qoppeyssanne nuuni hinttena be7anaw Nuuni, Yesuusi hayqqidayssanne qassi hayqqoppe laamoteysada hintteka nuna be7anaw laamoteysa I denddidayssa ammanoos. Hessadakka, Xoossay nuus odis. 7 Ta ishato, nuna gakkiya waayinanne Yesuusa ammanidi hayqqidayssata iyara wollu nu meto ubban hintte ammanuwa gisho hinttenan ehanayssa ammanoos. 15 Goday nuus odidayssada minettida. 8 Hintte Godan minnidi de7ikko nukka Goday yaa gallas iyara gayttanaw nuuni paxa de7on de7oos. 9 Hiza, nuuni hintte gaason de7eyssati, hayqqidayssatappe sinthatokko. 16 Goday demmida ufayssas Xoossaa waati galatino? 10 wolqqaama kuitara, kiitanchchota halaqaa girssaraa, Nuuni hinttena be7anawunne hintte ammanuwaa Xoossaa moyze punora, saloppe wodhdhana. paccidabaa kunthanaw qammanne gallas nu kumetha Kiristtoosa ammanidi hayqqidayssati koyrottidi wozanan Xoossaa woossos. 11 Xoossay nu aaway hayqqoppe denddana. 17 Hessafe guye, he wode ba huu7eninne nu Goday Yesuus Kiristtoosi nu nuuni paxa de7eyssati, Godaara shaaran gayttanaw hintteko baana ogiya giigiso. 12 Nu hinttena daro enttara issife salo ekettana. Hessafe guye, nuuni doseyssada Goday hintte issoy issuwa siiqiya siiqonne Godaara issife merinaw daana. 18 Hessa gisho, ha ase ubbaa siiqiya siiqo hinttew darsonne gujjo. 13 qaalan issoy issuwa minthethite.

Nu Goday Yesuus Kiristtoosi ba geeshshatara yaa wode Xoossaa, nu aawa sinthan hintte wozanay geeshshinne borey baynnayssa oothidi I hinttena minthethana.

4 Wurssethan, ta ishato, Xoossaa ufayssanaw hintte waanidi daanaw bessiyako nuuppe tamaarideta. Hessi hintte koyroppe de7ida de7uwa, shin ha77i sunthan hinttena kaseyssafe aathidi oothanaada Godaa Yesuusa machcheera geeshshatethaninne bonchchon daanaw Xoossaa eronnanne ammanonna asada laymatetha amon xuugettofite. 6 Nu kase hinttew ma77idi, atotethaa ufayssaa melabaa oothiya ubbaa pirddiya gisho, oonikka xeeqippe attin tunatethan daana doorisppe attin hanqos dooribeenna. 10 Nuuni paxa mela xeegibeenna. 8 Hessa gisho, ha timirittiya de7in woykko hayqqin, Kiristtoosi yaa wode iyara ixiya oonikka hinttew Geeshha Ayyaana immiya issife daana mela Kiristtoosi nu gisho hayqqis. Xoossaa ixxeesppa attin ase gidenna. 9 Hintte 11 Hessa gisho, hintte kase ooheyssada, issoy issoy issuwa waati siiqaneekko Xoossay hinttena issuwa minthethitenne dichchite. 12 Nu ishato, hintte tamaarssida gisho, ha77i siiqbaba nu hnttew xaafanaw ammaniyaa ishata ubbaa tuma hintte doseeta. Shin hinttena woossos. 11 Nuuni kase hinttew odidayssada sarotethan de7ite. 14 Nu ishato, nuuni hinttena woppu gida de7uwa de7ite. Hinttee, hintte ooso zoroos. Boozata hanqite; babbeysata minthethite; oothidi hinttew duussas koshshiyabaa demmite. 12 daaburanchchota maaddite; ase ubbaa dandda7ite.

15 Oonikka iita gisho iita zaaronna mela naagettite. Hintte wolisinne asa ubbaas lo77obaa oothanaw minnite. **16** Ubba wode ufayttite. **17** Ubba wode Xoossaa woossite. **18** Ubbaban galatite. Kiristtoos Yesuusa baggara Xoossay hinttfe koyey hessa. **19** Geeshsha Ayyaana oosuwa toysoppite. **20** Tinbbite qaala kadhoppite. **21** Ubbabaa paaccite; lo77obaa ekkite. **22** lita ooso ubbaafe haakkite. **23** Saro immiya Xoossay ba huu7en hinttena polo geeshsho. Nu Goday Yesuus Kiristtoosi yaana gallasaas, Xoossay hintte ayyaanaa, hintte shemppuwanne hintte kumetha asatethaa borey baynna naago. **24** Hinttena xeegeyssi ammanettidayssa gidiya gisho, hessa I polana. **25** Nu ishato, nuus Xoossaa woossite. **26** Ammaniya asa ubbaa geeshsha yeeretethan woli sarothite. **27** Hintte ha kiitaa ammaniyya asa ubbaas nabbabanaada Godaa sunthan hinttena woossays. **28** Nu Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethay hinttera issife gido. Amin7i.

2 Teselonqe

1 Phawuloosi, Sillaaseynne Ximotiyoozi Teselonqe woosa keethan de7iya, Xoossaas Aawabaanne Godaa Yesuus Kiristtoosabaa gjidida asaas xaafetida kiitaa. **2** Xoossaas nu Aawappenne Godaa Yesuus Kiristtoosappe aadho keehatethaynne sarotethay hinttew gido. **3** Nu ishato, hintte ammanoygne hintte issoy issuwanne harata siiqiya siiqoy daro dicciya gisho, nuuni hessas Xoossaas ubba wode galatanaw bessees. **4** Hinttena gakkida goodaninne waaye ubban genccaninne ammanon minnidi eqqida gisho, nuuni nu huu7en Xoossaas woosa keethatan hintteebaa markkattishe hinttenan ceeqettoos. **5** Hintte iya gisho gidi meto ekkiya Xoossaas kawotethaas besseyssata gjididi taybettana mela Xoossaas xillo pirddaas hayssi malla. **6** Xoossay tuma pirddaa pirddana. Xoossay hinttena waayseyssata bolla waaye ehana. **7** Goday Yesuusi ba wolqqaama kiiitanchchotara, tama lacora saloppe yaa wode waayettiya hinttenanne nuna shemppisana. **8** Qassi Xoossay bana eronnayssatanne nu Godaa Yesuus Kiristtoosa Wonggelaas kiiitettonayssata pirddana. **9** Entti Godaa sinthafenne iya bonchchuwa wolqqaafe shaakettidi merinää dhayuwan pirddettana. (aiōnios g166) **10** He gallas, I bayssataninne bana ammaneyssata ubban bonchchettanwunne sabbetanaw yaa wode nu hinttew odida kiitaa hintte ammanida gisho, hintte iya bonchcheysata giddoninne sabbeyssata giddon daana. **11** Nuuni hinttew ubba wode Xoossaas woossey hessassa. Nu Xoossay hinttena xeegida de7uwas besseyssata gjididi taybettana mela nuuni woosso. Hintte lo77obaa oothanaw amottiya amuwaanne hintte ammano oosuwa I ba wolqqan polo. **12** Hessian nu Xoossaanne nu Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethan, Godaa Yesuusa suntha hintte bonchchana; hinttenakka I bonchchana.

2 Nu ishato, nu Godaa Yesuus Kiristtoosa yuussabaanne nu iyara gayttanaw shiiqanabas nu hinttena woosso. **2** Tinbbiten woykko hara asappe si7ida qaalan woykko nuuppe ekkida kiitada oothidi, "Godaa gallasay gakkis" gidi hintte wozanay dagammofonne waabbaqoppo. **3** Hinttena oonikka ay ogenkka balethofo. Kasetidi wurssetha uraa geellatethay qoncconnanne dhayoy bessiya geella uray yoonna de7ishin, Godaa gallasay gakkenna. **4** Asi goynniyabanne xoossayaba ubbaa I ixxananne bana dhoqqu oothana. Hari attoshin, Xoossa keethi geli utidi, "Taani Xoosse" gaana. **5** Taani hinttera de7ashe hinttew odidaysa akeekketii? **6** I ba gallas

yaanappe attin ha77i yaanayssa aybi iya teqqiyako hintte ereeta. **7** Asaas qoncciboonna geellatetha xuura wolqqay ha77ika oothees, shin ha77i iya teqqeyssi de7ees. Iya teqqeyssi ogeppe kichchana gakkanaw I qonccenna. **8** Hessafe guye, geella uray qonccana, shin Godaa Yesuusi ba doonappe keyaa shemppuan ba bonchcho yuussan iya wodhana. **9** Geella uray Xalahiya wolqqan yidi worddo malaatatanne malaalisiyabata oothana. **10** Hessadakka, dhayos de7iya asata dumma dumma cimmiya ita ooson bailethana. Entti dhayiday ashshiya tumaa dosidi ekkonna ixxida gishossa. **11** Hessa gisho, entti worddo gidiyabaa ammanana mela Xoossay wolqqaama baleso entta bolla yeddana. **12** Hessika, tumaa ammanonna asati, nagara ooson ufaytessati ubbay pirddettana melassa. **13** Goday dosiya nu ishato, nuuni Xoossaas hintte gisho, ubba wode galatanaw bessees. Hintte attana mela Xoossay Geeshsha Ayyaana wolqqan hinttena geeshshidayssanne hintteka tumaa ammanidayssan I hinttena bayrada dooris. **14** Xoossay, nu hinttew odida Wonggelaa baggara hinttena xeegiday, hintte nu Godaa Yesuus Kiristtoosara issife bonchchettanassa. **15** Hiza, nu ishato, minnidi eqqite. Nuuni hinttena nu doonan gidin woykko dabddaabbiyan gidin tamaarssida timiritti oykkite. **16** Xoossay nu away nuna dosees. I nuus keeha; I merinää minthethonne lo77o ufayssaa nuus immis. Hintte ubba wode lo77obaa oothanawunne odettanaw minthethana melanne maaddana mela nu Godaa Yesuus Kiristtoosanne Xoossaas nu aawa woosso. (aiōnios g166)

3 Wurssethan nu ishato, Godaa qaalay hintte giddon ellesidi aakkanaadanne bonchchettanaada nuus woossite. **2** Hessadakka, asi ubbay qaalaa si7idi ammanonna gisho, Xoossay geellatappenne iita asatappe nuna ashshana mela nuus woossite. **3** Shin Goday ammanettidayssa; I hinttena minthethananne Xalaheppe naagana. **4** Nuuni hinttena kiietylha ha77ika sinthafekka hintte oothanayssas Godan nuuni ammanettos. **5** Goday hintte wozanaa Xoossaas siiquwakkonne Kiristtoosa dandda7aakko kaaletho. **6** Nu ishato, hintte nuuppe ekkida kiitaa kaallonnayssatappenne ooso billiya azalla ammaniaya asatappe hintte shaakettanaada Godaa Yesuus Kiristtoosa sunthan hinttena kiiitos. **7** Nuuda hanidi daanaw besseyssa hinttee, hintte huu7en ereeta. Nuuni hinttera de7iya wode ooso billibookko. **8** Nuuni oodefekka kathi mela mibookko. Nuus dandda7ettida mela qammanne gallas oothi daaburidi de7idappe attin oodeskka tooho gidibookko. **9** Nuuni hessa

oothiday, hinttew leemiso gidanaassafe attin hinttefe maade oychchanaw nius maati dhayina gidenna. 10 Nu hinttera de7iya wodekka, "Oothanaw koyonna asi oonikka mooppo" yaagidi kiittida. 11 Nuuni hessa giday, hintte giddon issi issi azallati de7eyssa si7ida gishossa. He asati gelssonnanban gelidi harata ooso bilisoosonappe attin aykkoka oothokona. 12 Nuuni hessa mela asati maara de7o daanadanne banttana koshshiyabaa oothidi demmamaada Godaa Yesuus Kiristtoosa sunthan entta kiittosinne zoroos. 13 Shin nu ishato, lo77o ooso oothanaw azallofite. 14 Ha77i nuuni ha dabddaabbiyan kiittida kiitas kiitettonna asi oonikka de7ikko he uraa erite. I yeellatana mela iyappe shaakettite. 15 Shin iya ishada seeriteppe attin morkkeda xeellofite. 16 Saro immiya Goday, ba huu7en hinttew ubba wodenne ubba baggara saro immo. Goday hintte ubbaara gido. 17 Taani Phawuloosi, ha kiitaa ta kushen xaafas. Ta kiita ubbaas mallay hayssa; taani hessada xaafays. 18 Nu Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethay hintte ubbaara gido.

1 Ximotiyooosa

1 Nuna ashshiya Xoossaaninne nu ufayssan naagiya Yesuu Kiristtoosan kiitettida, Yesuu Kiristtoosa hawaare gidida, Phawuloosappe, 2 ammanon ta tuma na7a gidida Ximotiyosas. Xoossa nu Aawa, nu Godaa Kiristtoosa aadho keehatethay, maaratethaynne sarotethay new gido. 3 Taani Maqedooniya bashe nena hadaridayssada, issi issi asati worddo timirittiya tamaarsseyssa ne diggana mela ne Efesoona gam77ana mela koyays. 4 Entti go77i baynna hayse odanne bantta kochcha taybuwa agganaada oda. Hessa melabay palama kaaletheesippe attin ammanon oosettiya Xoossa oosuwash maaddenna. 5 Ha kiitaa huu7e qofay geeshsha wozanappe, lo77o kahappenne tuma ammanuwappe benttiya siiquwa denthethanaassa. 6 Issi issi asati hayssa aggidi, pathonna odakko simmidosona. 7 Entti Xoossa higgiya asttamaare gidanaw kyoosona. Shin entti ay odiyakko woykko tuma oothidi odehyssi i aybeekko erokkona. 8 Asi besseyssada higgiyan go7ettiko higgey lo77o gideyssa eroos. 9 Issibaa akeekanaw koshshees. Higgey lo77o asaas medhettibeenna. Shin higgey, higge mentheyssata, worandzota, Xoosse yayonnayssata, shemppo wodheyssata, nagaranchchota, geeshshatethi baynnayssata, tunata, hari attoshin bantta aayiw woykko aawa wodheyssata, 10 laammeyssata, addey addera laymatelyssata, ase bayzeysata, worddanchchota, worddon caaqqeysata, woykko tuma timirittiya gaytonna ay ooso ootheysata seeranaw keyis. 11 He timirtey bonchchonne anjettida Xoossay taani awaajana mela taw hadara immida Wonggelaa giddon de7ees. 12 Taani oothiya oosowan taw wolqqa immida nu Godaa Kiristtoos Yesuusa galatays. Tana ba oosuwash shuumidi he oosuwash besseysssa gidi taybida gisho iya galatays. 13 Taani hayssafe kase iya cayeysa, iya yedetheyssanne metootheysssa gidikkoka taani hessa eronnanne ammanonna oothida gisho Xoossay tana maaris. 14 Nu Goday ba aadho keehatethaa ta bolla gussidi, he aadho keehatethaa ammanonne siiqo Kiristtoos Yesuusa baggara taw immis. 15 "Kiristtoos Yesuusi nagaranchchota ashshanaw ha alamiya yis" giya qaalay ammantheyssanne asa ubbay elkanaw besseysssa. Ubbaafe aadhdhida nagaranchchoy tana. 16 Shin merinaa de7uwa ekkanaw iya ammanniyya asaas taani leemiso gidana mela Yesuu Kiristtoosi daro dandda7is. Taw ubbaafe aadhdhida

nagaranchchuwash Xoossay ba maarota darssis. (aiōnios g166) 17 Ayfen bentonnayssas, issi Xoossaas, hayqqonnayssas, merinaa Kauwas, merinaappe merinaa gakkaw galatayne bonchchoy gido. Amin7i. (aiōn g165) 18 Ximotiyooosa, ta na7aw, kase nebaa nabeti odida qaala bolla eqqada ha kiitaa hadara new immays. Ne he qaala kaalliko lo77o olaa olettana. 19 Ammanoygne lo77o kahi new de7o. Issoti issoti kaha dhayidi markkabey hobben dhayeyssada bantta ammanuwa dhayssidosona. 20 Hessa hanidayssata giddon Hemeneyoosinne Iskkinddirey de7oosona. Entti tamaaridi Xoossa cayeysa aggana mela taani Xalahes enttana aatha immas.

2 Ubbaafe sinthatada, asa ubbaas Xoossa oychchanaw, woossanaw, gaannatanawunne galatanaw besseysssa taani nena akeekisays. 2 Nuuni tuma ayyanaa de7oninne geeshshatethan Xoossa goynnisse sarotethaninne woppu gida de7on daana mela kawotasinne shuumata ubbaas woossite. 3 Hessa mela woosay nuna ashshiya Xoossa sinthan lo77onne ufayssiyabaa. 4 Xoossay asi ubbay attanaadanne tumaa eranaada koyees. 5 Issi Xoossi de7ees. Xoossafenne asappe giddon gididi sigethiya issoy de7ees; ikka ase gidida Kiristtoos Yesuusa. 6 I asa ubbaa wozanaw bana aathi immis. Xoossay ba wodiyen asa ubbaa wozanaw koyeyssa bessiya markkay hayssa. 7 Xoossay tana Wonggelas asttamaarenne hawaare oothidi dooriday hessassa. Taani tuma odays; worddotikke; Xoossay tana ammanonne tumaa Ayhude gidonna asaas markkattana mela shuumis. 8 Hessa gisho, ubba bessan de7iya addeti, bantana Xoossaas dummayidi, hanqonne palama diggidi, bantta kushiya pude denthidi Xoossa woossana mela koyays. 9 Hessada maccasay banttana haaridayssa qonccisiya, bonchchoynne maari de7iya ma7uwa ma77anaw bessees. Entti maari baynna huu7e dathan, worqqaan woykko inqon, woykko al77o afilan banttana alleeqisoppo. 10 Shin Xoossaas goynnays giya maccasay banttaw besseyssada lo77obaa oothonna. 11 Maccasi kiitetethan si7i gidi tamaaro. 12 Taani maccasay tamaarssana mela woykko adde bolla aawatana mela gidonnashin, si7i gidi daana mela koyays. 13 Addaamey koyro medhettis; guyeppe Hewaana medhettasu. 14 Qassi cimettada Xoossa higgiya menthiday maccasippe attin Addaamey gidenna. 15 Shin maccasi ammanon, siiqoninne geeshshatethan banttana haaridi de7ikko naya yelon attana.

3 Oonikka, "Woosa keethi kaaletihi asi gidanaw medhdhis. 4 Xoossay medhdhidha ubbabay lo77o. 5 koykko lo77obaa amottees" giya oday tuma. Xoossa galatidi miikko wora wodhdhiyab aybikka 2 Woosa keethaa kaaletihi asi borettonnayssa, baawa. 5 Ubbabay Xoossa qaalaninne woosan issi machche xalaali de7eyssa, maaran de7eyssa, geeshshi gidees. 6 Hessa gisho, neeni ha timirttiya bana haareyssa, besseyssada ootheysa, imathe ammaneyssata tamaarssiko, nu ammanuwaninne mookkeyssa, tamaarssanaw dandda7eyssa, 3 lo77o timirttiya kiiettada diccida Kiristtoos Yesuuza mathottonayssa, oyoytonayssa, palamonnayssa, lo77o aylle gidana. 7 Shin go77i baynna tuma gidonna miishe siiqonnayssa, 4 iya nayti iyaw kiietteyssanne odappenne cima maccasaa haysiyappe baqata. Tuma bonchheyssa, ba keethaa aysanaw dandda7eyssa ayyana de7on daanaw nena loohisa. 8 Asi ba gidanaw bessees. 5 Issi asi ba keethaa aysanaw bolla miinhanaw oothiya oosoy guuthi maaddees. dandda7onaa ixxiko, Xoossa woosa keethi waati Shin tuma ayyana de7on bana loohisoy ha77ika aysanaw dandda7ii? 6 Otoron sugettidi, Xalahey merinawukka de7o immiya ufayssi de7iya gisho Xoossa pirddan kunddidayssada kunddonna mela, ubbaas maaddees. 9 Ha qaalay asa ubbay ekkanaw oorathi ammanida asi gidanaw bessenna. 7 Boreninne bessiya tuma oda. 10 Nuuni asa ubbaa, ubbaafe Xalahe xiien gelonna mela he uray ammanonna asa aathidi ammaneyssata ashshiya de7o Xoossaafe matan nashetteyssa gidanaw bessees. 8 Hessada ekkana gidi ufayssan naagiya gisho, hessas nuuni qassi woosa keethaa daaqoneti bonchchettidayssata, ooson daaburosinne baaxetoos. 11 Hayssa kiiitanne nam77a doona odettonayssata, daro woyne tamaarssa. 12 Neeni yalaga gidiya gisho, nena ushshaa uyonnayssata, miishe yaaretonnayssata, 9 oonikka kadhoppo. Shin ammaneyssatas neeni odan, ammanuwa xuuraa geeshsha kahan naageyssata ooson, siiqon, ammanoninne geeshshatethan leemiso gidanaw bessees. 10 Entti koyrottidi paacettanaw gida. 13 Taani yaana gakkanaw asaas Geeshsha koshshees; bntta bolla borey baynna ixxiko, woosa maxaafaa nabbabon, sabbakoninne tamaarsson keethaa daaqone gididi oootho. 11 Hessadakka, entta minna. 14 Tinbbitey odettin, cimati bantta kushiya maccasati bonchchettidayssata, zigironnayssata, ne bolla wothida wode neeni ekkida, nenan de7iya maaran de7eyssata, ubbabban ammaneteyssata Geeshsha Ayyaana imotaa kadhoppa. 15 Ne dichchay gidanaw bessees. 12 Woosa keethaa daaqoneti issi asa ubbaas qonccana mela hessa mintha qoppa; machchi xalaali de7eyssa gido. Ba naytanre ba hayssa ubba wode ootha. 16 Ne huu7esinne ne keethaa loythi ayseyssa gidanaw bessees. 13 Woosa timirttiyas naageeta. Neeni hessa ubba wode oothikoo keethaa daaqone gididi, lo77o ooso ootheysati nenanne nena si7eyssata ashshaasa.

bantaw gita bonchcho qassi Kiristtoos Yesuuza bantaw de7iya ammanuwabaa odanaw daro minotethi demmana. 14 Taani ha kiitaa new xaafashe, ellesada neekko baana gada ufayssi wothays. 15 Shin taani boonna gam77iko, Xoossa Keethan asay waanidi daanaw bessiyako erana mela hayssa new xaafays. De7o Xoossa keethay tumatethaa tuussinne baaso. 16 Nu ammanuwa xuuray sidhey baynna gita. Kiristtoosi asho ma7idi qonccis. Iya tumatethaa Geeshsha Ayyaanay markkattis. Kiitanchhotas benttis; I kawotetha ubbaas sabbakettis. Alamen de7iya asan ammanettis; bonchchon salo ekettis.

4 Yaana wodiyen bailehiya ayyaanatanne tuna ayyaanata timirttiya kaallidi, issi issi asay lo77o duussaa xalaala koyaa am77iya paxa de7ashe ammanuwa kaddanayssa Geeshsha Ayyaanay hayqqidaaro. 7 Oonikka entta boronna mela ha kiitaa qonccisidi odis. 2 Hessa mela timirttey entta enttaw imma. 8 Shin ba dabbotas, ubbaafe aathidi kahay doccin, asaa bailehiya worddanchcho ba soo asaas qopponna oonikka ba ammanuwa asttamaaretappe yees. 3 Hessa mela asati diggoosona. Shin ammaneyssatinne tumaa ereyssati Laythi usuppin tammu kumboonna am77ee sunthaa Xoossa galati woossidi maana mela Xoossay kathi mazggaban xaafoppa. Qassi hessa bolla iya ba azinaas ammanettidaaro gidanaw koshshees. 10

Nayta dishon, imatha mokon, geeshshata tohuwa bessees. 3 Oonikka dumma timirittiya tamaarssiyaba meechchan, metootiya asaa maaden, lo77o ooso gidikko, nu Godaa Yesuus Kiristtoosa tuma qaalaranne ubbaas bana aatha immidaaronne lo77o ooson nu ammanuwa timirittiaya gayttenna. 4 He uray erettidaaro gidanaw bessees. 11 Shin yalaga otoron sugetteesippe attin aykkoka erenna. Enttaw am77eta suntha mazggaban xaafoppa. Enttana issi qofa bolla palamanawunne oyettanaw iita amoy azina gelo gelo giya asho amoy oykkiya wode de7ees. Hessi qanaate, ooshshi, cashshe, iita sidhe, Kiristtoosa aggana. 12 Entti koyro gelida qaala 5 giigonna palamaa kaalethees. Qassi enttaw iita menthida gisho pirdettana. 13 Hessa bolla entti ooso wozani de7ees; tumaakka balidosona; entti Xoossaa dhayidi keethafe keethe yuuyana. Yuushsha xalaala ammanoy duretethas oge gidi qoppoosona. 6 Shin taw gidonnashin, zigirssaninne bantana gathonnaban de7iyabay gidana giya asas tuma ayyaana de7oy git gelidi bessonabaa odettoosona. 14 Hessa gisho, wodhe. 7 Nuuni ha alamiya aykkoka ehibookko; qassi nu morkketi nu bolla odettiya iitabaa demmonna iyappe aykkoka ekkidi bookko. 8 Nuus kathinne ma7oy mela yalaga am77eti azina gelidi, na7a yelidi, bantta de7ikko hessi gidana. 9 Shin duretethi koyeyssati keethaa aysana mela zorays. 15 Hayssafe kase paaceninne xihen geloosona. Qassi enttana duge guutha am77eti Xalahe kaallanaw guye simmidosona. dafiyanne dhayssiya eeyatethinne qohiya amon 16 Issi ammaniyaa maccasees soo asaa giddon kunddoosona. 10 Miishe siiqoy iitatetha ubbaas pullo. am77eti de7ikko iya entta maaddanaw bessees. Issoti issoti miishe amottishe ammanoppe balettidi Hessada oothiko, woosa keethaas toohoy kawuyeess. daro meton banttanayeggidosona. 11 Shin neno, He wode woosa keethay maade bessiya tuma Xoossaa asoo, hessafe baqata. Xillotethaa, Xoossaa am77eta maaddanaw dandda7awusu. 17 Woosa daano, ammano, siiqo, dandda7anne ashkketethaa keethi loythi heemmiya cimati, ubbaafe aathidi, quala sabbakoninne tamaarsson daabureyssati dakko bonchcho ekkanaw bessees. 18 Geeshsha Maxaafay, "Wudumman kathaa yedhdhiya booraa doona qachchofa" hessadakka, "Oosanchchoy ba damooziya ekkanaw bessees" yaagees. 19 Nam77u woykko heedzu markki baynna, woosa keetha cima mootiyabaa si7oppa. 20 Harati yayyana mela nagara oothiya oonakka asa ubbaa sinthan hanquette. 21 Neeni asa som77o be7onna, issuwa issuwa dummayonna ha kiitaa naagana mela Xoossaa, Godaa Yesuus Kiristtoosanne doorettaa kuitanchchota sinthan ta nena zorays. 22 Oode bollaka ne kushiya wothada shumanaw ellessoppa. Harata nagaran geloppa; nena geeshshatethan naaga. 23 Neeni ubba wode harggettiya gishonne ne ulo harggiya gisho haatha xalaala uyoppa; guutha woyne uya. 24 Issi issi asata nagaray qoncce; entta nagaray entta pirddanaw enttaa sinthe aadhhees, shin harata nagaray guyeppe gam77idi qonccees. 25 Hessada, lo77o oosoykka qoncce; qoncconna ixxikokka geemmanaw dandda7enna.

(aiōnios g166) 13 Ubbaas de7o immiya Xoossaa sinthaninne, Phenxe Philaaxoosa sinthan lo77o markka markkattida Kiristtoos Yesuusa sinthan ta nena kiittays. 14 Nu Godaa Yesuus Kiristtoosi qonccana Xoossay nena iyaw xeegida merinaa de7uwa oykka. 15 Ba xalaala ubbaa haariya bonchcho Xoossay, Kawota kawoy, godata Goday, ba qoppida qamman Yesuus Kiristtoosa zaari kiittana. 16 Issi iya xalaali hayqqenna. Oonikka shiiqanaw dandda7onna poo7on de7ees. Oonikka iya be7ibeenna; qassi be7anawukka dandda7enna. Bonchchoynne merinaa wolqqay iyaw gido. Amin7i. (aiōnios g166) 17 Ha alamiya dureti coo dhayiya shalon ortorttonna melanne ceeqqonna mela oda. Nuus koshshiyabaa palahisidi immiya nuna anjiyya, dure Xoossan ammanettana mela entta kiitta. (aiōn g165) 18 Entti lo77o ooso oothanaada lo77o ooson duretanaada, keehatanne haratas shaakkeyssata gidana mela kiitta. 19 Hessi enttaw sinthas mino baaso gidiya gisho, he wode entti tuma de7oy ay daaniyakk erana. 20 Ximotyoosa, issi issi asay, "Eratethi" giya eeya palamappenne hada odappe baqata; new imettida hadaraa naaga. 21 Issoti issoti nuus eratethi de7ees yaagishe ammanuwa aggidosona. Xoossaa aadho keehatethay hintte ubbaara gido.

6 Xoossaa sunhaynne nu timirtey cayettonna mela aylletethan de7eyssati banttanayhaariya godata bonchcho. 2 Ammaniya godati de7iya aylleti, entta godati enttaw isha gidiya gisho entta kadhoppo. Entta oosuwaa maaddettia godati, ammaneyssatanne dosettidayssata gidiya gisho entti kaseyssafe aathidi oothanaw bessees. Neeni hayssa tamaarssanawunne entti oothana mela zoranaw

2 Ximotiyooosa

1 Xoossa shenen, Yesuus Kiristtoosan benttida de70 ufayssaa markkattanaw Yesuus Kiristtoosa hawaare gidida Phawuloosappe, **2** ta dosiya na7aa Ximotiyooosas kiittida kiita. Xoossa Aawappenne nu Godaa Kiristtoos Yesuusappe aadho keehatethay, maarotethaynne sarotethay new gido. **3** Taani, ta woosan qammanne gallas nena qoppays. Taani woossiya wode ta mayzata Xoossaanne taani lo770 kahan haggaaziya Xoossa ne gisho galatays. **4** Taani ne afuthaa qoppays; nena be7ada ufayttanaw daro laamotays. **5** Qassi new de7iya tuma ammanuwa erays. He ammanoy beni ne wogga aaye Loydininne ne aaye Ewuniqin de7iya ammanuwa mela. **6** Hessa gisho, taani ta kushiya ne bolla wothida wode Xoossay new immida imotaa neeni zaara eethana mela akeekisays. **7** Ays giikko, Xoossay nuus wolqqaa, siiqonne nu huu7e haariya Ayyaana immispe attin yashsha ayyaana immibeenna. **8** Hiza, nu Godaa markkattanaw yeellatoppa; qassi iya gisho qashettida tanankka yeellatoppa. Shin Xoossay new immiya wolqqan Wonggelaa gisho, taara meto ekka. **9** Xoossay ba sheneninne ba aadho keehatethan nuna ashshidi, ba geeshsha dere oothanaw nuna doorisse attin nuuni oothida oosuwa gisho gidenna. Ha aadho keehatethaa Kiristtoos Yesuusa baggara alamey medhettanaappe sinthe nuus immis. (**aiōnios g166**) **10** Ha77i ha aadho keehatethay nuna ashshiya Kiristtoos Yesuusa yuussan qonccis. I hayqo wolqqaa dhayssidi, Wonggelaa baggara dhayonna de70 nuus qonccisis. **11** Taani Wonggelaa sabaake, hawaarenne asttamaare gidana mela Xoossay tana dooris. **12** Taani hessa gisho ha metuwa ekkays; shin ta ammaney ooneekko eriya gisho yeellatikke. Taw imettida hadaraa he gallasay gakkanaw I naaganaw dandda7eyssa erays. **13** Taani nena tamaarssida tuma qaala leemiso ootha oykkada Kiristtoos Yesuusa baggara nubaa gidida ammanuwaninne siiquwan de7a. **14** Nu giddon de7iya Geeshsha Ayyaana wolqqan new imettida lo770 hadaraa naaga. **15** Isiyya biittan de7iya ubbay taappe haakkidayssa eraasa; entti giddon Figeluusinne Hermmogenes de7oosona. **16** Anesfoori tana daro wode minthethida gisho Goday iya soo asaas qadhetto. Taani qasho keethan de7iya wode I tanan yeellatibeenna. **17** Hessa bolla I Roome katamaa yida wode tana minthi koyidi demmis. **18** Wurssetha gallasan Goday iyaw qadhetta mela taani Godaa woossays. Efesoona kataman I tana ay mela maaddidaakkoo ne loytha eraasa

2 Hiza, ta na7aw, Kiristtoos Yesuusan de7iya maarotethan minna. **2** Daro markkatta sinthan taani nena tamaarssida timirittiya, harata tamaarssanaw dandda7iya ammanettida asaas hadara imma. **3** Yesuus Kiristtoosas ammanthiya wotaaddare gidata taara meto ekka. **4** Ola wotaaddarey ba halaqaaf uflyssanaw giigetteesippe attin hara oooson bana peeshshenna. **5** Hessadakka, gaadde woxxi aoonikka bessiya ogera gaaddettonna ixxiko woyto ekkenna. **6** Goshshan daaburiya goshshanchchoy ba daabura ayfiyaappe miya koyro asi gidanaw bessees. **7** Ne akekana mela Goday nena maaddana gisho, ta new odidabaa ne wozanan naaga. **8** Taani markkattiya Wonggelaa mela hayqoppe denddida, Dawite zerethi gidida Yesuus Kiristtoosa qoppa. **9** Taani Wonggelaa odiya gisho, iitabaa oothida asada, qashettada meto ekkas. Shin Xoossa qaalay qashettenna. **10** Hessa gisho, Xoossay doorida asati Kiristtoos Yesuusan de7iya atotethaa merinaa bonchchuwara ekkana mela entta gisho ubbaban waayettays. (**aiōnios g166**) **11** Hayssada yaagiya tuma qaali de7ees; “Nuuni iyara hayqqidabaa gidikko, iyara issife de7ana. **12** Nuuni gencciko, iyara issife kawotana. Nuuni iya kaddiko, i nuna kaddana. **13** Nuuni ammanettonna ixxiko, I ammanetidayssa gididi daana. Ays giikko, I bana kaddanaw dandda7enna” yaagees. **14** Neeni entta hayssa akekisa; entti qaalata gaason palamonna mela, Godaa sinthan entta zora. Hessi si7eyssata dhayssesippe attin aykkoka maaddenna. **15** Neeni tuma qaala suuretethan tamaarsseyssanne yeellayonna oosanchcho gidada, Xoossay nashshiya asada, nenatethaa iyaw immanaw minna. **16** Shin ha alamiyas injjetiya go77onna odappe baqata. Hessa mela oday ase Xoossaafe haassee. **17** Hessa mela oday bolla midigija paxonna woyzazire maduntha mela. Hessa mela odaa odetteyssata giddofe Hemeneyoosinne Filixoosi de7oosona. **18** Ha asati tuma ogiya aggidi, “Hayqqida asay hayqoppe beni denddidosona” yaagidi guutha asata ammanuwa dhayssidosona. **19** Gidoshin, Xoossay mino zaalla hiixida gisho qaaxsanaw dandda7enna. Iya bolla, “Goday bayssata erees. Godaa sunthaa xeegiya oonikka iita oosoppe haakko” yaagiya qaalay xaafetis. **20** Issi gitaa keethan worqqafe woykko birappe oosettida miisheta xalaala gidonnashin, mithafe woykko urqqafe oosettida miishetikka de7oosona. Hessatappe baggati bonchcho oosos, qassi baggati tooshettiya oosos pee7osona. **21** Hessa gisho, oonikka iita ubbaa aggikonne bana geeshshiko, bonchcho ooso oothiya miishe gidana. Entti de7oy geeshshinne Godaa uflyssiyabaa, qassi entti lo77o ooso ubbaa oothanaw

dandda7eyssata gidana. 22 Naatethaa iita amuwaappe Xoossaafe imettida qaala. He maxaafay tumaa baqata. Geeshsha wozanan Godaa xeegiya asatara tamaarssanaw, balidayssata seeranaw, balidayssata issife, xillotethaa, ammanuwa, siiqonne sarotethaa suurisanawunne xillotethaa duussaas koshshiya zore kaalla. 23 Shin ooshshi medhdheyssa erada immanaw maaddees. 17 Xoossaasi polonne lo77o eeyatethinne hada gidida palamappe haakka. ooso ubbaa oothanaw giigidayssa gidana mela 24 Godaa oosanchchoy asa ubbaas keeha, maaddees

3 Wurssetha gallasan un77ethiya wodey yaanayssa era. 2 Asay banttana doseyssata, miishe siiqeysata, ceeqetteyssata, otoreyssata, cayeyssata, bantana yelidayssatas kiitettonayssta, galatonnayssta, geeshshatethi baynnayssata, 3 siiqoy baynnayssata, maartothi eronnayssata, zigireyssata, banttana haaronnayssata, qadhey baynnayssata, lo77o dosonnyayssata, 4 morkkees aathi immeysata, qofi baynnayssata, otoron sugetteyssata, Xoossaafe aathidi asho ufayssanaw doseyssata gidana. 5 Entti ammaniyya daanosonappe attin ammano wolqqaa kaddoosona; neeni hessa mela asatappe baqata. 6 Enttafe issoti issoti asa keethaa gelidi nagaran oykettidayssatanne dumma dumma amon sugettiya daaburanchcho maccasata bolla godatosoona. 7 He maccasati ubba wode tamaarosonashin, tumaa eranaw dandda7okkona. 8 Yaanesinne Yambberesi Musera eqetidayssada ha asati guuggey oothonayssatanne ammanon kunddida asata gidiya gisho tumara eqettoosona. 9 Shin Yaanesanne Yambberesa eeyatethay qonccidayssada entta eeyatethayka asa ubbaa sinthan qonccana gisho enttaw hanenna. 10 Shin neeni ta timiritti, ta duussaa, ta qofaa, ta ammanuwa, ta dandda7aa, ta siiquwa, ta genccaa, 11 ta yedetethaanne ta metuwa eraasa. Anxookiya, Iqooniyonen, Lixira katamatana tana gakkidabaanne taani dandda7ida metuwa eraasa; Goday tana he ubbaafe ashshis. 12 Kiristtoos Yesusan Xoossa ufatssiya de70 daanaw koyaa ubbay goodettana. 13 lita asatinne baletheyssati harata bailethishenre banttana bailethishenre kaseppi iiti iiti baana. 14 Shin ne tamaarida tumaaninne ne ammanida ammanuwan eqqa. Ne oodefe tamaaridaakko eraasa. 15 Neeni ne na7atethafe doomada Kiristtoosa Yesuusa ammanada, atotethi demmiya cincatethi immanaw dandda7iya Geeshsha Maxaafata eradasa. 16 Geeshsha Maxaafaa ubbay

Xoossaafe imettida qaala. He maxaafay tumaa baqata. Geeshsha wozanan Godaa xeegiya asatara tamaarssanaw, balidayssata seeranaw, balidayssata issife, xillotethaa, ammanuwa, siiqonne sarotethaa suurisanawunne xillotethaa duussaas koshshiya zore kaalla. 23 Shin ooshshi medhdheyssa erada immanaw maaddees. 17 Xoossaasi polonne lo77o eeyatethinne hada gidida palamappe haakka. ooso ubbaa oothanaw giigidayssa gidana mela 24 Godaa oosanchchoy asa ubbaas keeha, maaddees

4 Taani nena Xoossaasi sinthaninne, kawo gididi haaranaw qoncciya wode paxatanne hayqidayssata pirddanaw de7iya Kiristtoos Yesuusa sinthan zorays. 2 Qaala oda; wodey injjetin injjetonna ixiin minnada oda. Daro dandda7aninna tamaarsson asaa zora seeranne denthetha. 3 Asay tuma timiritti si7onna ixxiya wodey yaana. Entti bantta amuuwa kaallidi, banttaw si7anaw ufayssiyabaa odiya asttamaareta shiishoosona. 4 Entti tuma timiritti aggidi, tuma gidonna odaa si7anaw bantta haytha zaarosona. 5 Shin neeni ubbabana nena haara. Metuwa dandda7a. Wonggelaa markkatethaa oosuwa ootha. New imettida Xoossaasi ooso ubbaa pola. 6 Taani yarshshetiyaa wodey gakkis; ha alamiya aggada biya wodey matis. 7 Taani lo77o ola olettas; ta gaadiya woxxada wurssas; ammanuwa naagas. 8 Sinthafe xillotetha kallachchay tana naagees. Hessa xillo pirddaa pirddiya Goday he gallas taw immana. Hessa ta xalaalas gidonnashin, iya qonccethaa amottiya ubbaas immana. 9 Ellesa yada tana be7a. 10 Deemasi ha alamiyan de7iyabata dosidi, tana aggidi, Teselonqe katamaa bis. Qerqisi Galatiya biittaa, qassi Titoy Dilmaxiya biittaa bis. (aiōn g165) 11 Luuqaasa xalaali taara de7ees. Marqqaosi Xoossaasi ooson tana maaddanaw dandda7iya gisho, neera ekkada ya. 12 Taani Tikiqoosa Efesoona katamaa kiittas. 13 Neeni yashe, Xiro7aada kataman Karppoosa matan aggada yida ta kootianne maxaafata taw ekkada ya. Ubbaka galbban xaafettiida maxaafati ekkonna yooppa. 14 Biraata qoxxiya Iskkinddirey tana daro qohis; Goday iya oosuwada iyaw zaarana. 15 I nu timirittiya daro ixxiya gisho iyappe nena naaga. 16 Koyro ta mootettiya wode ubbay aggidi bidosonappe attin oonikka tana maaddibeenna. Xoossa he balaa enttaw tayboppo. 17 Shin taani kumetha kiitaa Ayhude gidenne asa ubbaas markkatin, entti si7ana mela Goday ta matan eqqidi taw wolqqa immis. Qassi koshattida gaammoda doona dooyida hayquwapple tana ashshis. 18 Goday tana iita ubbaafe ashshidi ba salo kawotetha saron efana. Iyaw merinaappe merinaa gakkanaw bonchchoy gido. Amin7i. (aiōn g165) 19 Phirisqilas, Aqilasinne Anesfoora soo asasa ta sarothuwa oda. 20 Erasxoosi Qoronttoosa kataman attis. Xirofimoosi harggettida gisho, Malaaxe kataman

aggas. 21 Balggoy gelanaappe sinthe ellesada ya.
Ewubulusi, Phudeesi, Linuusinne Qilaadeynne hara
ammaniyaa asati ubbay nena saro saro goosona.
22 Goday Yesuus Kiristtoosi ne ayyaanaara gido.
Xoossaa maarotethay hintte ubbaara gido.

Tito

1 Yesuus Kiristtoosa hawaareynne Xoossaa aylley, Phawuloosi, xaafida dabddabbiya. Xoossay doorida asaa ammanuwa dichchanaadanne tuma ayyaana de7uwa waanidi daanekko bessiya tumaa eraakko entta kaalethanaw taani kiiettas. **2**

He ammanoygne eratethay merinaa de7uwa ufayssaa bolla zempnis. Hessa daro wodeppe sinthe worddotonna Xoossay nuus immana gidi qaala gelis. (aiōnios g166) **3** Nuna ashshiya Xoossay ba woden ha kiitaa odana mela taw hadara immis. **4** Nu kothe ammanuwan ta tuma na7aa gidida Tito, Xoossaa Aawappenne nuna ashshiya Yesuus Kiristtoosappe aadho keehatethay, maarotethaynne sarotethay new gido. **5** Taani nena Qarxeesen aggada yiday, neeni attidabaa giigisanaadanne taani kiittidayssada katamaa ubban woosa keetha cimata doorana melassa. **6** Cimi borettonnayssa, issi machche azinaa, maara dhayon woykko kiitetetha ixon asi boronna ammaniaya nayti de7iya asi gidanaw bessees. **7** Woosa keetha cimi Xoossaa oosuwa hadara ekkida gisho, borettonnayssa, otorttonayssa, elle yilottonnayssa, mathottonayssa, oda medhdhonayssanne bessonna go77as dafettonayssa gidanaw bessees. **8** Shin imathe mokkeyssa, lo77obaa ubbaa doseyssa, akeekanchcho, xillo, geeshshinne bana haareyssa gidanaw bessees. **9** Harata suure timirittiyan minthethanawunne he timirittiya ixkeyssata zaaranaw ba tamaarida tuma qaalan minnidi eqqanaw bessees. **10** Kiitettonayssati, pathonna oda odetteyssati, cimmeysatti ubbaka qaxxaretetha wogaa naagiya daro asati de7oosona. **11** Entti bessonna ogen miishe demmanaw koyidi, tamaarssanaw bessonnbaba tamaarssishe keetha asaa ubbaa iissiya gisho entta timirittiya teqqanaw bessees. **12** Entta nabettape issoy, "Qarxeese asay ubba wode worddo odettoosona; iita do7atanne azalla yarambbata" yaagis. **13** Ha markkatethay tuma markkatethi. Hessa gisho, enttaw tuma ammanoy daana mela entta hangetta. **14** Tuma kiitettonna asaa timirittiyanne Ayhudeta pathonna tossiya si7onna mela entta seera. **15** Bantaw geeshshi gididayssatas ubbay geeshshi, shin tunatasinne ammanonnaysstas entta qofaynne kahay tunida gisho, enttaw aybikka geeshshi gidenra. **16** Entti nu Xoossaa eroos goosona, shin bantta oosuwan iya kaddoosona. Entti Xoossan ixettidayssata, kiitettonayssatanne lo77o ooso ubbas gidonnyayssata.

2 Shin neeni suure timirittiya phalqonna timirtte tamaarssanaw bessees. **2** Cima addeti banttana haareyssata, woppu gidayssata, bonchchettidayssata, ammanon, siiqoninne dandda7an, mino gidana mela zora. **3** Hessadakka, cima maccasay bantta duussan geeshshata, zigironnayssata, woyne ushshan haarettonnayssatanne lo77obaa tamaarsseyssata gidana mela tamaarssa. **4** Entti hessada hanikko yalaga maccasay bantta azinatanne bantta hayta siiqana mela tamaarssanaw dandda7osona. **5** Xoossaa qaalay borettonna mela banttana haareyssata, geeshshata, bantta son ootheysata, keehatanne bantta azinatas kiitteteysata gidana mela yalaga maccasaa tamaarssona. **6** Hessadakka, yalaga addati banttana haarana mela zora. **7** Neeni ne huu7en lo77o ooso ubban enttaw leemiso gida. Neeni ne timirittiyan eqqidayssanne ammanettidayssa gida. **8** Nu morkketi nuna zigiranaw gaasoyiyabay enttaw dhayin entti yeellatana mela neeni borettonna lo77o oda odetta. **9** Aylleti ubbabban bantta godatas kiittetana mela entta ufayssana melanne enttara palamonna mela zora. **10** Entti bantta godatappe kaytosoppo. Hessika, nuna ashshiya Xoossaa timirtey, ubba ogen dosettidayssata gidana mela bantta oothiya oosuwan ammanetteyssata gideyssa bessana mela entta zora. **11** Ase ashshiya Xoossaa aadho keehatethay asa ubbaas qonccis. **12** He aadho keehatethay, nu nagaranne ha alamiya amuuwaaggidi, ha wodiyana nuna haaridi, tuma ayyaana de7uwaninne xillotethan daana mela nuna tamaarssees. (aiōn g165) **13** Nuuni anjettida ufayssaa gidida gita Xoossaanne nuna ashshiya Yesuus Kiristtoosa bonchcho qonccethaa naagoos. **14** Iita ooso ubbaafe nuna wozanawunne lo77obaa oothanaw amottiya ba geeshsha asi kessanaw nu gisho bana aathi immis. **15** Neeni hayssa tamaarssa; kumetha maatan zora, seera; oonikka nena kadhoppo.

3 Asay deriya haareyssatas, aawatethay de7eyssatas haarettanaw, kiittetanawunne lo77o ooso ubbaa oothanaw giigetidayssata gidana mela akeekisa. **2** Qassi entti oode bollaka iita odettonna mela, saro asi gidanaw mela, ashkhetanne asa ubbas qadhetteyssata gidana mela zora. **3** Nuuni kase eeyata, kiitettonayssata, balettidayssata, dumma dumma asho ufayssasinne amos ayllettidayssata. Nuuni iitatethaninne qanaaten kumidayssata; nu ase ixkeyssata, asikkia nuna ixkeyssata. **4** Shin ashshiya Xoossaa keehatethaynne siiqoy qonccida wode, **5** nu oothida xillo oosuwa gisho gidonashin, ba maarotethaa gisho nuna ashshis. Nuna l ashshiday,

nam77antho yeletethaa meechchaninne Geeshsha
Ayyaana baggara immida ooratha de7uwana. 6 He
Ayyaana, Xoossay nuna ashshiya Yesuus Kiristoosa
baggara nu bolla darssidi guassis. 7 Ba aadho
keehatethaa baggara nuna xillisidi merinaa de7uwa
laata ufayssaa oykkana mela hessa oothis. (aōnios
g166) 8 Ha qaalay ammanettida qaala. Xoossaa
ammaneyssati lo77o ooso oothanaw giigidayssata
gidana mela ne ha qaala miinthada odana mela ta
koyays. Hayssati ase ubbaas lo77onne go77eyssata.
9 Shin eeyatetha palamappe, kochcha tayboppe,
kachchafenne higge gaason denddiya ooshshaafe
naagetta. Hessi go77inne wodhey baynnabaa. 10
Shaahotethi medhdhiya uraa koyro zora; nam77antho
hanqetta hessafe guye iyappe haakka. 11 Hessa mela
asi geellanne nagaranchcho; I ba bolla pirdeyssa
era. 12 Taani balggo yan shaaccanaw qoppida gisho,
Arxemaasa woykko Tikiqoosa neekko kiittiya wode
ne taakko Niqophiliyoona yaanaw minna. 13 Higge
eriya Zemaasinne Aphiilossi oge biya wode enttaw
koshshiyabay pacconna mela entta maadda. 14 Nu
asaykka pathonna asi gididi attonna mela banntaw
koshshiyabaa demmanaw lo77o ooso minnid ooso
tamaaro. 15 Taara de7iya ubbay nena saro goosona;
ammanon nuna siiqiya asaa saro ga. Xoossaa aadho
keehatethay hintte ubbaara gido. Amin7i.

Filmmoona

Deemasinne Luuqaasi nena saro saro goosona. 25
Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethay hintte
ayyaanaara gido.

1 Taani Phawuloosi, Yesuus Kiristtoosa gisho qashon de7eysinne nu ishaa Ximotyoosi, nuura oothiya nuuni dosiya Filmmoonas, 2 ne son shiiqya woosa keethatas, nu michche Afibiyasinne nuura issife de7iya wotaaddare Arkkiphaasas xaafida kiita. 3 Xoossaa nu Aawappenne nu Godaa Yesuus Kiristtoosappe aadho keehatethaynne sarotethay hinttew gido. 4 Neeni geeshshata doseyssanne Godaa Yesuusa ammaneyssa taani si7iya gisho, Xoossaa woossashe nena qoppiya wode ubban ta Xoossaa galatays. 5 Neeni ne ammanuwa haratas shaakkeyssi nuus Kiristtoos Yesuusa baggara yaa lo77obaa ubbaa erisana mela taani Xoossaa woossays. 7 Geeshshata wozanay ne oosuwani minnida gisho, ta ishaw, taani ne siiquwan daro ufayssinne minthetho demmas. 8 Hessa gisho, neeni oothanaw bessiyabaa oothana mela nena kiittanaw Kiristtoosa baggara taw minutethay de7ees. 9 Taani Phawuloosi, cimidayssi, Kiristtoos Yesuusas ha77ika qashon de7eyssi, siiqon nena woossays. 10 Taani qashon de7ashe iyaw zoriya aawa gidida ta na7aa Anasmoosa gisho nena woossays. 11 I kase nena maaddenna, shin ha77i nenakka tanakka tuma maaddiya asi. 12 Taani wozanappe dosiya Anasmoosa neekko yeddays. Taani Wonggelaa gisho qashettidashin, ne gisho taw oothidi tana maaddana mela ta matan iya ashshanaw koyas. 14 Shin ne sheneda oothanaw koyasippe attin neera zorettonna wolqqan aykkoka oothanaw koyikke. 15 Anasmoosi guutha wode neeppe shaakettidayssi, ooni eri simmidi ubba wode neera de7onna aggenna. (aiōnios g166) 16 Hiza, hayssafe guye Anasmoosi aylle gidonnashin, I ayllefe daro aadhhees. I taw ay mela siiqo ishee! Qassi I new asa baggarakka Godaa baggarakka aadhhdida isha. 17 Hiza, neeni tana ne lagge giyabaa gidikko tana mokkeyssada iya mokka. 18 I nena qohidabay woykko I acottidabay de7ikko taappe ekka. 19 He acuwa taani qanxana gada taani, Phawuloosi, ta kushen xaafays. Neeni taw ne shemppuwa acota uttidayssa taani nena akeekisanaw koshshenna. 20 Ta ishaw, Godaa baggara neeppe maade demmanaw koyays. Kiristtoosa baggara tana minthetha. 21 Taani gidayssafe daro neeni oothanayssa erada qassi ne taw kiittanayssa ammanada hayssaa xaafays. 22 Xoossay hintte woosa si7idi tana hintteko guye zaarana gada qoppiya gisho, taw imathi shemppiya keethi giigisa. 23 Kiristtoos Yesuusa gisho taara qashon de7iya Ephphaafiri nena saro saro gees. 24 Qassi taara issife oothiya Marqquoosi, Arsxirokoosi,

Ibraawe

1 Kase Xoossay, nu aawatas nabeta baggara dumma dumma ogen daro wode odis. **2** Shin ha wurssetha wodiyan ubbaa iya laatisida qassi alamiya iya baggara medhdhida ba Na7aa baggara nuus odis. (aiōn g165) **3** Na7ay Xoossa bonchchuwa phoolethaanne kumetha Xoossa Xoossatethaa ekkidi, ba wolqqaama qaalan ha alamiya katisidi oykkis. Asaa entta nagaraappe geeshshidaappe guye Ubbaafe Bolla Xoossa ushachcha baggan saluwan uttis. **4** Iyaw imettida sunthay kiitanchchota sunthaafe bolla gideyssada I enttafe bolla. **5** Hiza, Xoossay kiitanchchotappe oodeko, "Neeni ta Na7a; ta hachchi new aawa gidas" gidee? Woykko qassi oodeko, "Taani iyaw aawa gidana; ikka taw na7a gidana" gidee? **6** Qassi Xoossay ba bayra Na7a ha alamiya kiittishe, "Xoossa kiitanchchoti ubbay iyaw goynno" yaagis. **7** Xoossay kiitanchchotabaa odise, "Xoossay ba Kiitanchchota carkko, ba aylleta tama laco oothees" yaagees. **8** Shin ba Na7abaa odise, "Xoossaw, ne kawotethay merinaw de7ees; Ne kawotethaa ne xillotethay ayssasa. (aiōn g165) **9** Neeni xillotethi dosadasa; iita ixxadasa. Xoossay, ne Goday, nena ne laggetappe aathidi dooris, ufayssa zayte nena tiyis" yaagees. **10** Xoossay Zaaridi, "Godaw, koyro neeni sa7a medhdhadasa; saloti ne kushe ooso. **11** Hessati ubbay dhayana; shin neeni daana. Entti ubbay afilada wurana. **12** Neeni entta salenaada xaaxana; qassi entti afilada laamettana. Shin neeni ubba wode nena; ne laythayka wurenna" yaagees. **13** Shin Xoossay kiitanchchotappe oodeko, "Taani ne morkketa ne tohoy yedhdhiyaso oothana gakkanaw, hayssan taappe ushachcha baggan utta" gidee? **14** Kiitanchchoti ubbay atotethi demmanaw de7iya asata maaddanaw Xoossay kiittida ayyaanata gidokkonaayye?

2 Hessa gisho, nuuni si7ida tumaappe harasoo ekettonna mela he si7idayssa minthidi naaganaw bessees. **2** Hiza, kiitanchchota baggara odettida qaalay tuma gidikko, iya naaqoynne kiitettonna ixxoy pirdda ehiyabaa gidikko, **3** Yaatin, nuuni hayssa mela gita atotethaa ixxas giikko, waanidi attanee? Koyro Goday ba huu7en he atotethaa odis; qassi iyappe si7idayssati nuus geeshshidi markkattidosona. **4** Qassi Xoossay malaatatan, oorathabatan, dumma dumma mallataninne ba sheniyada immida Geeshsha Ayyana imotatan markkatethaa minthis. **5** Xoossay ha nuuni odiya sinthafe yaana alamiya, kiitanchchotas haarisibeenna. **6** Geeshsha Maxaafay issi bessan

hayssada yaagees: "Neeni asas qoppanaw asi aybe? Woykko neeni iya naaganaw I aybe? **7** Ne iya kiitanchchotappe guutha wodes guuthadasa; iya huu7en bonchchonne saba kallachcha wothadasa. **8** Qassi ubbabaa iya tohuwappe garssan wothadasa" yaagees. Xoossay ubbabaa iyaw haarisya wode iyaw haarettiboonnabay aybikka baawa. Shin ha77i ubbabay iyaw haarettishin nuuni be7ibookko. **9** Shin nuuni kiitanchchotappe guuthara guuxida Yesuusa be7oos. Xoossa aadho keehatethaa gaason Yesuusi asa ubbaas hayqqis. I waaye hayqo hayqqida gisho, bonchchonne saba kallachcha iya huu7en wothis. **10** Ubbabab iyawunne iya gaason medhettida Xoossay, daro nayta baara bonchchisanaw entta atotethaa huu7iya, Yesuusa waayen polo oothanaw iyaw bessees. **11** Yesuusinhe he I geeshshida asa ubbay issi aawa nayta. Yesuusi entta, "Ta ishata" gidi xeeganaw yeellatonny hessassa. **12** Yesuusi, "Taani ne sunthaa ta ishatas awajajna; deriya shiiquwan nena galatana" yaagees. **13** Qassi I, "Taani ta ammanuwa iya bolla wothana" Qassika, "Xoossay taw immida naytara ta hayssan de7ays" yaagees. **14** Nayti ashoyenne suuthi de7eyssata gidiya gisho, Yesuusikka enttada ase gidis. I hessa oothiday, hayqo bolla wolqqi de7iya Xalahiya ba hayquwan dhayssanaassa. **15** Qassi bantta de7o laytha ubban hayqo yashshan ayllettidi de7eyssata aylletethaafe wozanaassa. **16** Tuma Yesuusi yiday Abrahaame zerethi maaddanaassafe attin kiitanchchota maaddanaassa gidenne. **17** Asaa nagaray atto geetettana mela Xoossa sinthan maariyanne ammanettida kahine halaqa gidis. Hessa gisho, I ubbabon ba ishata daananaw bessees. **18** I ba huu7en paacen waayettida gisho paacetteyssata maaddanaw dandda7ees.

3 Hessa gisho, Xoossay xeegida geeshsha ishato, nu ammanon Godaa gidi xeegiya hawaariyanne kahine halaqaa Yesuusa be7ite. **2** Musey Xoossa Keetha ubban ammanettidayssada Yesuusikka bana doorida Xoossaas ammanettidayssa. **3** Keethe keexeyssi keethafe aadhdi bonchchetteyssada Yesuusi Museppe aadhdiya bonchcho ekkanaw bessees. **4** Issi issi keethaa keexida asi de7ees, shin ubbaa giigisiday Xoossa. **5** Musey Xoossa Keetha ubban ammanettida aylle gidi, Xoossay sinthafe gaanabaas markka gidis. **6** Shin Kirittoosi Xoossa Keethan na7ada ammanettidayssa. Nuuni ekkana gidi naagiya ufayssaa minthidi naagikko Xoossaas keethi gidoos. **7** Hessa gisho, Geeshsha Ayyaanay geyssada, "Hachchi hintte Xoossay geyssa si7iya wode, **8** bazzo biittan paaciya gallas, hintte

aawati makkalidayssada, hintte wozanaa minthofite. shemppoy naagettidi de7ees. 10 Xoossaa shemppo
9 Hintte aawati tana paaccidosona; oytamu laythi ta bessaa geliya oonikka, Xoossay ba oosuwappe
oosuwa be7idosona. 10 Hessa gisho, ta he yeletethaa shemppidayssada ikka ba oosuwappe shemppana.
hanqettada, 'Entti ubba wode bantta wozanaan 11 Hessa gisho, oonikka he asaa kiitetethaa ixxuwa
baloosona; ta ogiya eribookkona' yaagas. 11 Hessa kaallidi, kunddonaada Xoossaa shemppo bessaa
gisho, taani ta hanquwan caaqqada, 'Ta shemppo gelanaw minnoos. 12 Xoossaa qaalay de7onne
bessaa ubbaka gelokkona' yaagas' yaagees. 12 Ta ootheyssa. Nam77u baggara qarattida bisoppeka
ishato, hinttefe oodenkka, de7o Xoossaafe hinttena aadhhdidi oco. I shemppo, ayyana, xaphonne kolize
shaakkiya iitanne ammanonna wozani doonna mela gakkaw kanthidi caddees. Qassi asa wozanan
naagettite. 13 Hinttefe oonakka nagari balethin, de7iya geemmida qofaanne amuwaa shaakkidi
ba wozanaa minthonna mela "Hachchi" yaagettidi pirddees. 13 Xoossaa sinthafe qosettiyabay ayba
xeegettishin gallas gallas issoy issuwara zorettite. medhetethika baawa. Iya ayfe sinthan ubbabay
14 Nu koyro ammanuwa nuuni wurssethi gakkaw qonccenne kallo de7ees. Nuuni zaaro immanaw
minthi naagikko, Kiristtoosara issife laattana. 15 bessey iya sinthana. 14 Hiza, salo keyida git
Geeshsha Maxaafan, "Hachchi Xoossay geyssa kahine halaqay, Xoossaa na7ay Yesuusi, nuus
hintte si7iya wode, he wode entti makkalatethan de7iya gisho nu ammanuwa minthidi naagoos.
hanidayssada, hintte wozanaa minthofite" yaagis. 16 15 Nu kahine halaqay nu daaburiya wode nuus
Xoossay giyabaa si7idi makkaliday oonee? Musey qadhettanaw dandda7eyssa. I nuuda ubbaban
Gibxefe kaaleti kessida ubbaa gidokkonaayye? 17 paacettisippe attin nagara oothibeenna. 16 Hiza,
Xoossay oytamu laythi oona hanqettidee? Nagaraa maarotethaa ekkanawunne maade koshshiya wode
oothidayssatanne entta ahay bazzo biittan wodhdhi aadho keehatethaa demmanaw aadho keehatethay
attida asata gidokkonaayye? 18 Qassi Xoossay, de7iyasuwa Xoossaa araatakkko yayyonna shiiqoos.
"Ta shemppo bessaa gelekkteta" yaagidi caaqqiday,
iyaw kiitettonna ixxida asaappe attin oodesse? 19 Hiza, entti he shemppo bessaa gelonna attiday
ammaniboonna gisho, gideyssa nu be7oos.

4 Hiza, Xoossay nuna ba shemppo bessaa gelssana
gida qaalay burroo sinthafe de7iya gisho, hinttefe
oonikka he shemppo bessaa gelonna attonna mela
naagettoos. 2 Enttaw Wonggelay sabbakettidayssada,
nuuskha sabbakettis. Shin entti si7idabaa ammanidi
ekkibonna gisho entta go77ibeenna. 3 Gidoshin,
alamey medhettosappe doomidi Xoossaa oosoy
polettidayssa gidikkoka, Xoossay, "Taani ta hanquwan
caaqqada, ta shemppo bessaa ubbaka gelokkona"
gidayssada, nuuni ammanidayssati iya shemppo
bessaa gelana. 4 Laappuntha gallasaaba issi bessan,
"Xoossay laappuntha gallasan ba ooso ubbaafe
shemppis" yaagis. 5 Qassika he bessan, "Entti
ta shemppo bessaa ubbarakka gelokkona" yaagis.
6 Koyro Wonggelaa si7idayssati kiitettonna ixxidi
shemppo bessaa gelibookkona. Yaaniya gisho,
ha77ika he shemppo bessaa gelana issi issi asati
de7oosona. 7 Hessa gisho, Xoossay, "Hachchi" gidi
xeegishe issi gallas nuus qanxis. Daro wodeppe
guye Xoossay Dawite baggara, "Xoossay giyabaa
hachchi hintte si7iya wode, hintte wozanaa minthofite"
yaagidi odis. 8 Iyaasuy enttaw shemppuwa immidabaa
gidiyakko, Xoossay hara gallasabaa guyeppe
odennashin. 9 Hiza, Xoossaa asaas Sambbaata
asttamaare gidanaw bessees, shin Xoossaa qaalaa

5 Issi issi kahine halaqi asaa giddofe dooretidi,
Xoossaara gathiyaban asaa gisho imotanne nagara
yarshho yarshshanaw shuumettees. 2 I ba huu7en
daaburanchcho gidiya gisho, eronnayssatasinne
baleyssatas qadhettanaw dandda7ees. 3 I ba
nagara gishonne asa ubbaa nagara gisho yarshho
yarshshanaw bessey hessassa. 4 Oonikka ha
naagettoos. 5 Shin kahine halaqa gidanaw xeegidayssada Xoossan
ekkibonna gisho entta go77ibeenna. 6 Qassi harason,
alamey medhettosappe doomidi Xoossaa oosoy
polettidayssa gidikkoka, Xoossay iya, "Neeni ta Na7aa. hachchi ta
new Aawa gidas" yaagees. 7 Yesuusi ase gidiidi
dandda7iya Xoossaako daro yeehoninne afuthan
Xoossaa woosis. I, iya bonchchidi kiitetida gisho
Xoossay iya woosaa si7ls. 8 Yesuusi Xoossaa Na7a
gidikkoka ba waayettida waayyan kiitetethi tamaaris.
9 Hessankka, Yesuusi ba oosuwa polidaappe guye
baw kiitetiya ubbay merinaa atotethaa demmana mela
gaaso gidis. (aiōnios g166) 10 Xoossay Melkxedeqe
shuumidayssada kahine halaqa oothidi iya shuumis.
11 Ha nu oda bolla guji haasayanabay darobay
de7ees, shin hintte akeekay guutha gidiya gisho
hinttew odi gelssanaw wayses. 12 Hintte hanoode
odennashin. 13 Hiza, Xoossaa asaas Sambbaata
asttamaare gidanaw bessees, shin Xoossaa qaalaa

koyro timirittiya hinttena zaari tamaarssya hara asi nu shemppuwa, markkabey qaaxxonnaada minthi koshshees. Hintte mino kathi maanaw dandda7onna oykkiya biraata mela. He ufayssay magaraajjuwafe gisho maathi koshshees. 13 Maathi paahettiya oonikka yooga na7a gidiya gisho, lo77onne iita shaakki erenna. 14 Shin mino kathi lo77uwanne iitaa shaakki Yesuusi Melkkexedeqe shuumatethaada merinaw kahine halaqa gididi, nu gisho nuuppe sinthattidi he bessaa gelis. (aiōn g165)

6 Hiza, Kiristtoosabaa tamaarssya koyro timirittiya aggidi Kiristtoosan kahaamatethako boos.

Hayqo oosoppe simobaanne Xoossaammanobaa koyro timirittiako guye simmoko. 2 Hessadakka, xinqqatetabaa, kushe wosobaa, hayqoppe denddobaanne merinaa pirdabaa zaari tamaarokko.

(aiōnios g166) 3 Xoossay giikko nu hessa oothana. 4 Issi

toho poo7oy poo7idayssata, salo imota ekkidayssata, Geeshsha Ayyaanah shaakettidayssata, 5 lo77o

Xoossaam qaalanne sinthafe yaana alamiya wolqaa

be7idayssata, (aiōn g165) 6 guyeppe kaddidayssata

nagaraappe nam77antho zaaranaw dandda7ettenna.

Ays giikko, entti bantta dhayuwas Xoossaam Na7aa ba de7idabaappe iyaw asraata immis. 5 Kahine

zaari kaqqiya mela masqaliya bolla iya kaqqosonanne gidiya Leewe zarey Isra7eele asappe, hessika

asa sinthan kawushshosona. 7 Ubba wode I Abrahaame zerethi gidida bantta ishatappe asraata

bolla bukkiya iraa uyada, goyida uraa maaddiya ekkana mela higgey kiittees. 6 Melkkexedeqe Leewe

kathi immiya biittiya Xoossan anjettidaaro. 8 Shin zare gidonna ixxikokka Abrahameppe asraata ekkis;

agunthunne kinchchote doliya biittiya aybibaakka ufayssa qaali de7iya Abrahaame anjisis. 7 Guuthay

maadduku; iw qanggethay matattis; wursethan gitan anijetteyssi palanthenna. 8 Issi baggara, asraata

xuugettana. 9 Nu siiqo ishato, nuuni hayssada ekkeyssati hayqqiya asata, shin hara baggara asraata

odiyabaa gidikkoka, hinttena atotethaako kaalethiya ekkeyssi de7on de7ees yaagidi odettidayssa. 9

lo77obay hinttew de7eyssa eroos. 10 Xoossay suure Hiza, asraata ekkya Leewey, Abrahaame baggara

pirddeyssa. Xoossay, hintte oothida oosuwanne asraata immis gaanaw dandda7ettees. 10 Ays

kase gidin ha77ika ammaneyssata maaddidi, iyaw giikko, Melkkexedeqe Abrahamera gayttiya wode

de7iya siiquwa bessidayssa dogenna. 11 Hintte Leewey yeletiboonnabaa gidikkoka, ba mayzaa

ubbay ufayssan naageyssa demmana gakkanaw Abrahaame gulbbatan de7ees. 11 Isra7eele asaas

ha minutethaa wursethi gakkanaw bessana mela higgey Leewe kahinetethaa baggara imettis. Ha Leewe

nu amottoos. 12 Hintte ammanoninne dandda7an kahinetethay polo gididabaa gidiyakko Aaronayssaa

naagiya ufayssaa laattiya asaa daanana melappe attin mela gidonnashin, Melkkexedeqe mela hara kahine

azalla gidana mela koyokko. 13 Xoossay Abrahames shumanaw ays koshshidee? 12 Hiza, kahineti

immana gidi caaqqida wode baappe aadhdiya hari laamettiya wode higgeykka qassi laamettanaw

giti baynna gisho ba huu7en caaqqis. 14 Iyakkko, bessees. 13 Ha nu iyabaa odiya uray hara zare; iya

"Taani nena anjana; ne zerethaaka darssana" yaagis. sheeshaappe oonikka yarshho bessan kahinetethan

15 Abrahamey dandda7an naagidi Xoossay immana oothibeenna. 14 Nu Goday Yihuda sheeshaappe

gida ufayssaa ekkis. 16 Asi caaqqishe baappe gitatiya yidayssi erettidayssa. Gidoshin, Musey kahintebaa

uran caaqqees; he caaqoy geetittabaa minthidi, odishe Yihuda zariyaba aybaakka odibeenna. 15

palama ubbaa teqqees. 17 Hessa gisho, Xoossay Melkkexedeqe mela hara kahine yidabaa gidiyakko

ba laamettonna qofaa ufayssaa qaala laatteyssatas ha nu odiyabay aadhdi qonccana. 16 I kahine

qonccisanaw koyida gisho caaqon minthis. 18 gididay dhayonna de7uwa wolqqaanappae attin iya

Xoossay worddotenna. Iya ufayssaa qaalaynne caaqoy, nam77ayka laamettokona. Ha nam77ubatan

nu sinthan de7iya ufayssaa oykkanaan danadda7ana mela geshe demmanaw iyaakko baqtida nuuni,

wolqqaama minthetho demmana. 19 Ha ufayssay gidiya gisho shaarettis. 19 Muse higgey aybinkka polo

7 Melkkexedeqe, Saaleme Kawoy, Ubbaafe Bolla Xoossaam kahine. He Melkkexedeqe Abrahamey

kawota oli xoonidi simmishin iyara gaytidi iya anjisis. 2 Abrahamey ba di77idabaa ubbaafe iyaw asraata kessidi immis. Melkkexedeqe sunthay koyro

"Xillotethaa kawuwa", nam77antho, "Saaleme kawo"

birshshethaykka "Sarotethaa kawuwa" guussu. 3

Melkkexedeques aaya woykko aawu woykko zare paydoy baawa. Iya yeletethaa doomethi woykko

iya de7uwas wursethi baawa, shin Xoossaam Na7a

daanidi merinaw kahine gidis. 4 Melkkexedeqe iyaw

mela giteekko be7ite. Nu aawata mayzay, Abrahamey, Ays

ba de7idabaappe iyaw asraata immis. 5 Kahine

zaari kaqqiya mela masqaliya bolla iya kaqqosonanne gidiya Leewe zarey Isra7eele asappe, hessika

asa sinthan kawushshosona. 7 Ubba wode I Abrahaame zerethi gidida bantta ishatappe asraata

bolla bukkiya iraa uyada, goyida uraa maaddiya ekkana mela higgey kiittees. 6 Melkkexedeqe Leewe

kathi immiya biittiya Xoossan anjettidaaro. 8 Shin zare gidonna ixxikokka Abrahameppe asraata ekkis;

agunthunne kinchchote doliya biittiya aybibaakka ufayssa qaali de7iya Abrahaame anjisis. 7 Guuthay

maadduku; iw qanggethay matattis; wursethan gitan anijetteyssi palanthenna. 8 Issi baggara, asraata

xuugettana. 9 Nu siiqo ishato, nuuni hayssada ekkeyssati hayqqiya asata, shin hara baggara asraata

odiyabaa gidikkoka, hinttena atotethaako kaalethiya ekkeyssi de7on de7ees yaagidi odettidayssa. 9

lo77obay hinttew de7eyssa eroos. 10 Xoossay suure Hiza, asraata ekkya Leewey, Abrahaame baggara

pirddeyssa. Xoossay, hintte oothida oosuwanne asraata immis gaanaw dandda7ettees. 10 Ays

kase gidin ha77ika ammaneyssata maaddidi, iyaw giikko, Melkkexedeqe Abrahamera gayttiya wode

de7iya siiquwa bessidayssa dogenna. 11 Hintte Leewey yeletiboonnabaa gidikkoka, ba mayzaa

ubbay ufayssan naageyssa demmana gakkanaw Abrahaame gulbbatan de7ees. 11 Isra7eele asaas

ha minutethaa wursethi gakkanaw bessana mela higgey Leewe kahinetethaa baggara imettis. Ha Leewe

nu amottoos. 12 Hintte ammanoninne dandda7an kahinetethay polo gididabaa gidiyakko Aaronayssaa

naagiya ufayssaa laattiya asaa daanana melappe attin mela gidonnashin, Melkkexedeqe mela hara kahine

azalla gidana mela koyokko. 13 Xoossay Abrahames shumanaw ays koshshidee? 12 Hiza, kahineti

immana gidi caaqqida wode baappe aadhdiya hari laamettiya wode higgeykka qassi laamettanaw

giti baynna gisho ba huu7en caaqqis. 14 Iyakkko, bessees. 13 Ha nu iyabaa odiya uray hara zare; iya

"Taani nena anjana; ne zerethaaka darssana" yaagis. sheeshaappe oonikka yarshho bessan kahinetethan

15 Abrahamey dandda7an naagidi Xoossay immana oothibeenna. 14 Nu Goday Yihuda sheeshaappe

gida ufayssaa ekkis. 16 Asi caaqqishe baappe gitatiya yidayssi erettidayssa. Gidoshin, Musey kahintebaa

uran caaqqees; he caaqoy geetittabaa minthidi, odishe Yihuda zariyaba aybaakka odibeenna. 15

palama ubbaa teqqees. 17 Hessa gisho, Xoossay Melkkexedeqe mela hara kahine yidabaa gidiyakko

ba laamettonna qofaa ufayssaa qaala laatteyssatas ha nu odiyabay aadhdi qonccana. 16 I kahine

qonccisanaw koyida gisho caaqon minthis. 18 gididay dhayonna de7uwa wolqqaanappae attin iya

Xoossay worddotenna. Iya ufayssaa qaalaynne caaqoy, nam77ayka laamettokona. Ha nam77ubatan

nu sinthan de7iya ufayssaa oykkanaan danadda7ana mela geshe demmanaw iyaakko baqtida nuuni,

wolqqaama minthetho demmana. 19 Ha ufayssay gidiya gisho shaarettis. 19 Muse higgey aybinkka polo

oohanaw dandda7ibeenna. Shin nuuni iya baggara ta caaquwan ammanettibonna gisho, taani entta Xoossaakko shiiqya ubbaafe aadhdhiya ufayssa yegga aggas yaagees Goday. 10 Shin hizappe guye qaalay nuus imettis. 20 Kiristoosi kahine gidiya Isra7eele asaara ta caaqqana caaqoy hayssa yaagees wode Xoossay caaqqis, shin harati kahine gidida Goday. Taani ta higgiya entta guugiyen wothana; wode hessa mela caaqoy baawa. 21 Shin Yesuusi entta wozanaan xaafana. Taani entta Xoossaa gidana; caaqon kahine gidis. Xoossay yaagidi caaqqis; "Goday caaqqis; I ba qofaa laammenna; 'Neeni merinnaa kahine'" yaagis. (aiōn g165) 22 Ha caaqua gaason Yesuusi nuus ubbaafe aadhdhiya qaala caaquaas waase gidis. 23 Kabinetethan oothonna mela hayqoy entta diggida gisho koyro kahineta tayboy daro. 24 Shin Yesuusi merinaw de7iya gisho iya kabinetethaa hari laattenna. (aiōn g165) 25 Hessa gisho, I ubba wode entta gisho gaannatanaw merinaw de7iya gisho Xoossaakko iya baggara yeysata polo ashshanaw dandda7ees. 26 Hiza, nuus koshshiyabaa immiya, geeshshay, boreynne tuni baynnayssi, nagaranchchotappe shaakettidaysinne saluwappe aadhdhidi dhoqqida kahine halaqay nuus koshshees. 27 I hankko kahine halaqata mela koyro ba nagara gisho, kaallidi asaa nagaraa gisho gallas gallas yarshsho yarshshanaw koshshenna. I bana yarshshida wode zaarethonna ogen issi toho bana yarshshis. 28 Muse higgey daaburanchcho asaa kahine halaqa oothidi shuumees. Shin higgiyafe guye yida caaqa qaalay merinaw polo gidida Xoossaa Na7aa shuumis. (aiōn g165)

9 Koyro caaquaas Xoossaa goynniya wogayne sa7a Xoossa Keethay de7ees. 2 Dunkkaaney eqqis. Iyan xomppe wothiya kocay, xarpheezaynne Godaa sinthan wothiya uythay de7ees; he bessay Geeshsha Bessaa geetettees. 3 Nam77antho magaraajjuwafe guye baggara de7iya bessay Ubbaafe Geeshsha Bessaa geetettees. 4 Iya giiddonixaane cuyisiya worqqa saaxineynne worqqaan meeshettida caaqa Taabotey de7ees. He caaqa Taabotiyannanay de7iya worqqa xaaroy, aacida Aarona xam77aynne Muse higgey xaaftida nam77u lochche shuchchat de7oosona. 5 He Taabotiyappe bolla baggara atotetha kamaa bantta qefiyan genthiya bonchcho kiuubeti de7oosona. Shin ha77i he ubbaa qonccisidi odanaw dandda7okko. 6 Ha ubbay hayssada gjigidaappe guye, kahineti ubba wode bantta oosuwa oohanaw dunkkaaniyas koyro kifiliya geloosona. 7 Shin kahine halqaal xalaali dunkkaaniyas nam77antho kifiliya laythafe issi toho gelees. I yaa gelishe ba nagaraa Xoossa Keethan oothees. 3 Kahine halaqa ubbay gishonne asay eronna oothida nagaraa gisho suutha imonne yarshsho yarshshanaw shuumettees. Hessa yarshsho ekkonna gelenna. 8 Koyro dunkkaaney gisho, ha kahine yarshshanaw issibay daanaw eqqidi de7ishin, Ubbaafe Geeshsha Bessaa efifya koshshees. 4 Higgey kiiteyyassa yarshshya kahineti ogey buroo dooyettiboonnayssa Geeshsha Ayyaanay de7iya gisho, Kiristoosi sa7an de7iyabaa gidiyakko hessian erisees. 9 Hessi ha wodiyas leemiso; kahine gidenna. 5 Entti kahinetethan oothiya Xoossas immetiya imoynne yarshshoy goynniya dunkkaaney salon de7eyssas leemisonne kuya. uraa kaha geeshshanaw dandda7onayssa hayssi Musey dunkkaaniya essiya wode Xoossay iyaakkoo, bessees. 10 Hessati muussabaa, ushshabaanne "Taani nena deriya bolla bessida leemisuwa kaallada dumma dumma meechna wogata odehyssata. Entti ootha" yaagis. 6 Shin Yesuusi gjiddo gidi sigethiya ooratha wogay yaana gakkanaw oosettiya kare caaqoy, koyro caaquaas aadhdheyssada I ekkida bagga wogata. 11 Shin Kiristoosi ha77i nu demmida oosoy enttayssafe aadhdhees. Hessi eqqiday lo77obaatas kahine halaqa gidi yis. I gelida aadhdhiya caaqa qaalana. 7 Koyro caaquaan bali dunkkaaney gitanne polo gidiyayssa. He dunkkaaney baynaba gidiyakko nam77antho caaqa koshshenna. asa kushen oosettibeenna qassi ha alamiyabaa 8 Shin Goday entta boridi, hayssada yaagis. "Taani Isra7eele asaaranne Yihuda asaara ooratha caaqa caaqqya wodey yaana. 9 He caaqaoy ta entta aawata Gibxe biittaafe kushiya oykkada, goochcha kessida wode enttara caaqa qida caaqua mela gidenna. Entti

enttika ase gidana. 11 Enttafe oonikka ba shooruwa woykko ba ishaa, 'Godaa era' yaagidi tamaarsenna. Entti guuthafe gita gakkanaw ubbay tana erana. 12 Taani entta naaqua atto gaana; entta nagaraa zaara qoppike" yaagees. 13 Xoossay ha caaqua "Oorathi" gidi xeegishe koyroyssa gal77isis. Hiza, gal77aynne ceegay dhayiya wodey gakkis.

8 Nuuni haasayiya gitabay hessa. Saluwan Ubbaafe Bollea Xoossaa araataappe ushachcha baggan uttida hayssa mela kahine halaqay nuus de7ees. 21 I asan gidonnashin, Godan eqqida tuma dunkkaaniyan laythafe issi toho gelees. I yaa gelishe ba nagaraa Xoossa Keethan oothees. 3 Kahine halaqa ubbay gishonne asay eronna oothida nagaraa gisho suutha imonne yarshsho yarshshanaw shuumettees. Hessa yarshsho ekkonna gelenna. 8 Koyro dunkkaaney gisho, ha kahine yarshshanaw issibay daanaw eqqidi de7ishin, Ubbaafe Geeshsha Bessaa efifya koshshees. 4 Higgey kiiteyyassa yarshshya kahineti ogey buroo dooyettiboonnayssa Geeshsha Ayyaanay de7iya gisho, Kiristoosi sa7an de7iyabaa gidiyakko hessian erisees. 9 Hessi ha wodiyas leemiso; kahine gidenna. 5 Entti kahinetethan oothiya Xoossas immetiya imoynne yarshshoy goynniya dunkkaaney salon de7eyssas leemisonne kuya. uraa kaha geeshshanaw dandda7onayssa hayssi Musey dunkkaaniya essiya wode Xoossay iyaakkoo, bessees. 10 Hessati muussabaa, ushshabaanne "Taani nena deriya bolla bessida leemisuwa kaallada dumma dumma meechna wogata odehyssata. Entti ootha" yaagis. 6 Shin Yesuusi gjiddo gidi sigethiya ooratha wogay yaana gakkanaw oosettiya kare caaqoy, koyro caaquaas aadhdheyssada I ekkida bagga wogata. 11 Shin Kiristoosi ha77i nu demmida oosoy enttayssafe aadhdhees. Hessi eqqiday lo77obaatas kahine halaqa gidi yis. I gelida aadhdhiya caaqa qaalana. 7 Koyro caaquaan bali dunkkaaney gitanne polo gidiyayssa. He dunkkaaney baynaba gidiyakko nam77antho caaqa koshshenna. asa kushen oosettibeenna qassi ha alamiyabaa 8 Shin Goday entta boridi, hayssada yaagis. "Taani Isra7eele asaaranne Yihuda asaara ooratha caaqa caaqqya wodey yaana. 9 He caaqaoy ta entta aawata Gibxe biittaafe kushiya oykkada, goochcha kessida wode enttara caaqa qida caaqua mela gidenna. Entti

enttika ase gidana. 11 Enttafe oonikka ba shooruwa woykko ba ishaa, 'Godaa era' yaagidi tamaarsenna. Entti guuthafe gita gakkanaw ubbay tana erana. 12 Taani entta naaqua atto gaana; entta nagaraa zaara qoppike" yaagees. 13 Xoossay ha caaqua "Oorathi" gidi xeegishe koyroyssa gal77isis. Hiza, gal77aynne ceegay dhayiya wodey gakkis.

9 Koyro caaquaas Xoossaa goynniya wogayne sa7a Xoossa Keethay de7ees. 2 Dunkkaaney eqqis. Iyan xomppe wothiya kocay, xarpheezaynne Godaa sinthan wothiya uythay de7ees; he bessay Geeshsha Bessaa geetettees. 3 Nam77antho magaraajjuwafe guye baggara de7iya bessay Ubbaafe Geeshsha Bessaa geetettees. 4 Iya giiddonixaane cuyisiya worqqa saaxineynne worqqaan meeshettida caaqa Taabotey de7ees. He caaqa Taabotiyannanay de7iya worqqa xaaroy, aacida Aarona xam77aynne Muse higgey xaaftida nam77u lochche shuchchat de7oosona. 5 He Taabotiyappe bolla baggara atotetha kamaa bantta qefiyan genthiya bonchcho kiuubeti de7oosona. Shin ha77i he ubbaa qonccisidi odanaw dandda7okko. 6 Ha ubbay hayssada gjigidaappe guye, kahineti ubba wode bantta oosuwa oohanaw dunkkaaniyas koyro kifiliya geloosona. 7 Shin kahine halqaal xalaali dunkkaaniyas nam77antho kifiliya laythafe issi toho gelees. I yaa gelishe ba nagaraa Xoossa Keethan oothees. 3 Kahine halaqa ubbay gishonne asay eronna oothida nagaraa gisho suutha imonne yarshsho yarshshanaw shuumettees. Hessa yarshsho ekkonna gelenna. 8 Koyro dunkkaaney gisho, ha kahine yarshshanaw issibay daanaw eqqidi de7ishin, Ubbaafe Geeshsha Bessaa efifya koshshees. 4 Higgey kiiteyyassa yarshshya kahineti ogey buroo dooyettiboonnayssa Geeshsha Ayyaanay de7iya gisho, Kiristoosi sa7an de7iyabaa gidiyakko hessian erisees. 9 Hessi ha wodiyas leemiso; kahine gidenna. 5 Entti kahinetethan oothiya Xoossas immetiya imoynne yarshshoy goynniya dunkkaaney salon de7eyssas leemisonne kuya. uraa kaha geeshshanaw dandda7onayssa hayssi Musey dunkkaaniya essiya wode Xoossay iyaakkoo, bessees. 10 Hessati muussabaa, ushshabaanne "Taani nena deriya bolla bessida leemisuwa kaallada dumma dumma meechna wogata odehyssata. Entti ootha" yaagis. 6 Shin Yesuusi gjiddo gidi sigethiya ooratha wogay yaana gakkanaw oosettiya kare caaqoy, koyro caaquaas aadhdheyssada I ekkida bagga wogata. 11 Shin Kiristoosi ha77i nu demmida oosoy enttayssafe aadhdhees. Hessi eqqiday lo77obaatas kahine halaqa gidi yis. I gelida aadhdhiya caaqa qaalana. 7 Koyro caaquaan bali dunkkaaney gitanne polo gidiyayssa. He dunkkaaney baynaba gidiyakko nam77antho caaqa koshshenna. asa kushen oosettibeenna qassi ha alamiyabaa 8 Shin Goday entta boridi, hayssada yaagis. "Taani Isra7eele asaaranne Yihuda asaara ooratha caaqa caaqqya wodey yaana. 9 He caaqaoy ta entta aawata Gibxe biittaafe kushiya oykkada, goochcha kessida wode enttara caaqa qida caaqua mela gidenna. Entti

enttika ase gidana. 11 Enttafe oonikka ba shooruwa woykko ba ishaa, 'Godaa era' yaagidi tamaarsenna. Entti guuthafe gita gakkanaw ubbay tana erana. 12 Taani entta naaqua atto gaana; entta nagaraa zaara qoppike" yaagees. 13 Xoossay ha caaqua "Oorathi" gidi xeegishe koyroyssa gal77isis. Hiza, gal77aynne ceegay dhayiya wodey gakkis.

xuugettida ussa bidoy, tunida asaa bolla dharcettidi enttana geeshshiyabaa gidikko, 14 merinaa Geeshsha Ayyaana baggara borey baynna yarshsho oothidi, Xoossaas bana immida Kiristtoosa suuthay, de7o Xoossaa goynnana mela hayqo kaalethiya oosuwappe nu kaha waati aathi geeshshennee? (aiōnios g166) 15 Hessa gisho, xeegettidayssati Xoossay immida merinaa laata ekkana mela Kiristtoosi ooratha caaquwas giddo gididi sigetheyssa gidis. Hessi haniday asay koyro caaquwappe garssan de7iya wode oothida nagaraappe enttana wozanaw I hayqqidayssana. (aiōnios g166) 16 Hiza, keekey de7ikko, he keekida uraa hayqoq erettanaw koshshees. 17 Keekida uray hayqqiko iya keekey minnees. yas' yaagis. 18 Hari attoshin, koyro caaqoykka suuthi baynna "Neeni yarshshonne imo, xuugettiya yarshshonne minnibeenna. 19 Musey higge kiita ubbaa asaas nagara yarshsho koyabaakkka; enttan ufayttabaakkka" odidaappe guye mara suuthinne deesha suuthi yaagis. 20 Musey asaakkko, "Hintte naagana mela Xoossay kiittida suutha caaqoy hayssa" yaagis. 21 zaarethonna ogen issi toho ba ashawa yarshshida Hessadakka, dunkkaaniy bollanne oothiya miishe gisho nuuni geeyida. 22 Tumakka higge digganaw dandda7onna he yarshshotra gallas gallas geyssada guuthabatappet attin ubbabay suuthan yarshshishe eqqidi ba oosuwa oothees. 23 Saluwabaas leemiso gididayssati ubbay mehe yarshshidi, Xoossaafe ushachcha baggan uttis. yarshshon geeyanaw koshshees. Shin salobati 24 Kiristtoosi tuma Xoossa I zaarethonna ogen issi toho bana yarshshida Keethas leemiso gidida, asa kushen oosettida yarshshawan geeshshata merinaw polo oothis. 25 Ubbaafe Geeshsha Bessa gelibeenna. Shin I ha77i nu gisho, Xoossaas sinthan benttanaw saluwa gelis. 26 Kahine halaqay laythan laythan ba suuthi zaarethonna ogen issi toho benttis. (aiōn g165) 27 Asi ubbay issi toho hayqanaw hessafe guye pirdettanaw salo gelibeenna. 28 Hessadakka, Kiristtoosi daro asaa nagara digganaw issi toho yarshshettis. Shin I nagara tookkanaw gidonnashin, bana naageyssata ashshanaw nam77antho qonccana.

10 Musey higge yaanaw de7iya lo77obatas kuyappe attin ba huu7en waanna gidenna. Hessa gisho, laythan laythan pacey baynna yarshshettiya yarshshoy goynnanaaw shiiqiya asaa

polo oothanaw dandda7enna. 2 Higgey entta polo oothanaw dandda7idabaa gidiyakko entti yarshsho yarshsheyssa agganashin. Qassi goynnanaw shiiqiya asay bantta nagaraappe geeyana; entta kahaykka enttana bala gidi mootenna. 3 Shin he yarshshoti laythan laythan nagara qofisoosona. 4 Ays giikko, kormma suuthinne deesha suuthi nagara digganaw dandda7enna. 5 Hessa gisho, Kiristtoosi ha alamiya yida wode hayssada yaagis. "Neeni yarshshonne imo koyabaakkka; shin taw asho giigisadasa. 6 Neeni xuugettiya yarshshoninne nagara yarshshuwan ufayttabaakkka. 7 He wode, 'Ta gisho maxaafan xaafettidayssada, Godaw, taani ne sheniya oothanaw hayqqidayssana. 8 Yarshshoy yarshshettana Keekida uray hayqqonna attiko iya keekey oothenna. mela higgey kiittiyabaa gidiikkoka, Kiristtoosi koyro, 9 Kaallidikka I, "Godaw, hekko taani haathara walakkidi, zo7o dorssa ikisenne hisopne ne sheniya oothanaw yas" yaagis. Hessa gisho, boncco ekkidi, maxaafaa bollanne asaa bolla Kiristtoosinam77anthuwa essanaw koyroyssa shaaris. wurxis. 10 Yesuus Kiristtoosi Xoossaas sheniya oothidi, Xoossay kiittida suutha caaqoy hayssa" yaagis. 11 Kahine ubbay, nagara ubbaa bolla suuthaa wurxis. 12 Tumakka higge digganaw dandda7onna he yarshshotra gallas gallas geyssada guuthabatappet attin ubbabay suuthan yarshshishe eqqidi ba oosuwa oothees. 13 Shin geeyees. Suuthi gukkonnashin atotethi baawa. Kiristtoosi ubba wodes gidiya issi nagara yarshshuwa 14 geeyanaw koshshees. 15 Ubbaafe Geeshsha Bessa gelibeenna. Shin I ha77i Koyro hayssada yaagis: 16 "He gallasatappe guye, taani enttara caaqiqi caaqoy hayssa: Taani ta gidonnayssa ekkidi, Ubbaafe Geeshsha Bessa higgiya entta qofan woithana; entta wozanan xaafana" gelees. Shin Kiristtoosi daro toho bana yarshshanaw salo gelibeenna. 17 Kaallidikka, "Taani entta nagaraanne entta iita oosuwa zaara qoppike" yaagees. 18 Kiristtoosi alamey medhettosappe doomidi daro toho waayettanaw koshshees. Shin ha77i wodiya wurssethan nagara digganaw bana yarshshidi zaarethonna ogen issi toho benttis. 19 Hiza, ta yarshshettiya yarshsho koshshenna. 20 Nu gelanay Kiristtoosi ba magaraajiuwa, hessika ba bessees. 21 Nuus Xoossa Keetha bolla shuumettida ashawa baggara nuus dooyida oorathinne de7o gidiya ogiyana. 22 Nuuni iita kahappe gita kahine halaqay de7ees. 23 Nuus ufayssaa qaala immida Xoossay ammanttidayssaa gidiya gisho nu markkattiya ufayssaa ushachchi haddirssi goonna minthidi oykkoos. 24 Issoy issuwa siiqosinne lo77o

10 Musey higge yaanaw de7iya lo77obatas kuyappe attin ba huu7en waanna gidenna. Hessa gisho, laythan laythan pacey baynna yarshshettiya yarshshoy goynnanaaw shiiqiya asaa

osos waati denthethaneekko ane qoppoos. 25 baynna oonikka Xoossaas ufayssanaw dandda7enna. Issoti issoti meeze oothidi shiiqeyssa aggidayssada Xoossaakko yaa oonikka Xoossay de7eyssanne nuuni issife shiiqeyssa aggoko. Shin Godaa gallasay bana koyeyssatas woyto immeysa ammananaw matattidayssa hintte be7iya gisho hessa kaseyssafe koshshees. 7 Nohey buroo benttonnabaas Xoossay aathidi oothite. 26 Nuuni tumaa eratethaa ekkidaappe iyaw odida wode Xoossaas yayyidi, bananne ba guye erishe nagara oothiko, hizappe nu nagara soo asaa ashshanaw ammanon markkabe keexis. gisho yarshshettana yarshshoy baawa. 27 Shin hiza Yaatidi ba ammanuwani alamiya pirdiddi, ammanon attiday yashshiya pirdaaanne Xoossaas morkketa benttiya xillotethaa Xoossaafe ekkis. 8 Abrahamey xuugganaw giigida wolqqaama tamaa. 28 Muse laata oothidi ekkana biittaa baana mela Xoossay higgiya kiitettonna ixxida oonikka nam77u woykko iya xeegida wode hari attoshin, I aw biyakko eronna heedzu asi iya bolla markkatiko qadhey baynnashin ixxikokka kiitettiday ammanonna. 9 Abrahamey hayqees. 29 Yaatin, Xoossaas Na7aa kadhida uray, Xoossay iyaw immana gida biittan bete asada bana geeshshida Xoossaas caaqp suuthaa tunabaada de7iday ammanonna. Xoossay he immana gidayssa qoppida uray, qassi aadho keehatetha Ayyaana iyara issife laattana de7iya Yisaqaaranne Yayqobara cayida uray, ay mela iita pirdaa ekkanaw bessiyako wolla dunkkaanen de7is. 10 I, Xoossay qoppidi ane qoppite. 30 Hiza, "Halo kesoy tabaa, ta kushe keexida xaala baasoy de7iya katamaa naagees. 11 zaarana" gidayssa nu eroos. Qassika, "Goday ba Saara ba huu7en cimidabaa gidikkoka ufaysi immida asa pirddana" yaagis. 31 De7o Xoossaas kushen Xoossay ammanettidayssa gideyssa erida gisho kunddethi daro yashshees. 32 Hinttew Xoossaas qanthatanaw wolqqa demmiday ammanonna. 12 poo7oy poo7idaappe guye hintte daro waayen, gita Hessa gisho, hayqqida asi daaniya issi addiyafe salo baaxen genccida beni wodiya qoppite. 33 Issi issi xoolintto melanne abbaa gaxan de7iya tayboy baynna toho hintte asa sinthan cayettideta; goodettideta; issi shafe mela zerethay yelettidosona. 13 He asay issi toho hessa mela waayey gakkida asaara issife ubbay bantaw geetettida ufayssaa qaala ekkonna waayideta. 34 Qashon de7iya asaaskka qadhattideta. ammanon hayqidosona. Shin haahora hessa be7idi, Hinttew lo77onne dhayonna shaloy salon de7eyssa demmidaada oothidi, ufayssan ekkidosona. Qassi hintte erida gisho hintte shaloy bonqettiya wode entti sa7an imathenne bete asi gideyssa eridosona. ufayssan dandda7ideta. 35 Hessa gisho, gita woytoy 14 Hessada giya asay banitta biittaa naageyssa de7iya hintte minotethaa yeggofite. 36 Xoossaas qonccen bessees. 15 Entti he aggidi keyida sheniya polidi, I hinttew immana gida ufayssaa ekkana biittaa guye qoppidabaa gidiyakko guye simmanaw gakkanaw genccanaw koshshees. 37 Hiza, Geeshsha dandda7osona. 16 Shin ha77i aadhdi lo77iya Maxaafan, "I; yaana gidayssi yaana; gam77enna. salo biittaa laamotosona. Hessa gisho, Xoossay 38 Shin ta xilloy, tanan ammanettidi daana; oonikka guye simmiko tana ufayssenna" yaagees. 39 Nuuni ammanettidi attiyya asaa baggafe attin guye simmadi dhaya asaa bagga gidokko.

11 Ammanoy guussay, demmana gidi ufayssan ammanettidi naagiyabaanne nu be7onnabaa be7iyada oothidi ekkiyabaa. 2 Beni aawati ammanon Xoossaafe markkatethi ekkidosona. 3 Alamey Xoossaas qaalan medhettidayssa nu ammanon eroos. Qassi benttiyabay benttonnabaappe medhettis. (aiōn g165) 4 Aabeli Qaa7elayssafe aadhdiya yarshsho Xoossaas yarshshiday ammanonna. Xoossay Aabela imuwa ufayttidi ekkida wode I xillo gididayssa markkattis. Aabeli hari attoshin, hayqqidikka ba ammanuwani ha77i gakkanaw oodees. 5 Heenokey hayqqonna salo biday ammanonna. Xoossay iya ekkida gisho oonikka iya be7anaw dandda7ibeenna. Heenokey salo ekettanaappe sinthe I Xoossaas ufayssida asi gideyssi odettis. 6 Ammanoy

yarshshanaw giigis. 18 Xoossay Abrahamekko, "Ne zerethay Yisaqa baggara xeegettana" yaagidi odis. 19 Xoossay hayqoppe denthanaw dandda7eyssa Abrahamey ammanida gisho, Yisaqa hayqoppe paxi denddidaada oothidi zaari ekkis. 20 Yisaaqi wodepppe hananabaa eridi Yayqoobanne Eesawe anjjiday ammanonna. 21 Yayqoobi hayqqana hanishe, issi issi Yoosefa nayta anjjidayne guufe bolla katidi goynniday ammanonna. 22 Yoosefi hayqqanaw matida wode Isra7eele asay Gibxefe keyanayssa odidayne ba meqethaa oothanabaa entta kiittiday ammanonna. 23 Musey yelettidaappe guye iya aayanne iya aaway mala lo77o na7a gididayssa be7idi heedzu ageena qottiday ammanona; entti kawuwa awaajiuwa yayyibookkona. 24 Musey diccidappe guye Gibxe kawuwa na7ee na7a geetettanayayssaa

ixxiday ammanonna. 25 Musey nagaran guutha masqaliya waaya dandda7idi, yeella hayquwa kadhidi, wodes ufayttanaappe, Xoossaafaa asaara waaye Xoossaafe ushachcha baggan uttis. 3 Hiza, hintte ekkanayssa dooris. 26 I wodeppe demmana woytuwa doccidi ufayssi qanxonna mela nagaranchchota tishshi oothidi xeellida gisho, Gibxe shaluwappe ixuwa dandda7ida Yesuusa qoppite. 4 Nagarara aathidi Kiristtoosa gisho borettanayssi doro aadhdhiya de7iya baaxiyan buroo suuthu gussana gakkanaw duretethi gididayssa eris. 27 Musey Kauwu hanquwa eqettibekketa. 5 Xoossay ba qaalan, ba naytada yayonna, Gibxefe keyiday ammanonna. Bentonna hinttena zoridayssa dogideta. "Ta na7aw, Xoossaafaa Xoossaafaa be7ida asada hanidi ba qofan genccis. seera leqqofa; i nena seeriya wode ufayssi qanxofa. 6 28 Hayqo ehiya kiitanchchoy Isra7eele asaa bayra Goday ba dosiya uraa seeres; qassi ba na7ada ekkia nayta wodhonna mela Musey Faasikanne suutha ubbaa garaafees" yaagees. 7 Xoossay hinttena ba wurxetha wogaa oothiday ammanonna. 29 Isra7eele naytada seeriya wode genccite; Aaway seeronna asay mela biittara hamuttiyada hamuttidi, Zo7o na7i oonee? 8 Xoossay ba nayta ubbaa seeres; Abbaa pinniday ammanonna. Shin Gibxe asay hintte seerettonna ixxiko tuma iya nayta gidonnashin geli be7ishin haathay entta mittis. 30 Isra7eele balakko nayta. 9 Qassi nuna yelida nu aawati asay lyaarkko katamaa shuchcha dirssaa laappun nuna seerosona; nukka enttana bonchchoos. Yaatin, gallas yuuyidi, kunddidayssa ammanonna. 31 nuuni nu ayyaana Aawas waanidi aathi haaretto? Laymiya Ra7aaba biittaa wochcheyssata mokkida 10 Hiza, nu aawati banttaw lo77o daanida mela gisho, kiitettonna asaara hayqqonna attiday guutha wodes nuna seeridosona. Shin Xoossay nu ammanonna. 32 Hiza, haraa ta ay go? Gediyonabaa, go77aas, nu iya geeshshatethan shaakettana mela Baaraqabaa, Samsoonabaa, Yofttaahebaa, seeres. 11 Nuuni seerettiya wode yiloyeesippe attin Dawiteebaa, Saamu7eelabaa, qassi nabatabaa ufayssenna. Shin guyeppe seeretethaa meezezeta odanaw taw wodey gidenna. 33 Entti ammanon asaas seeray, saroy kumida xillotethaa ayfe ayfisees. kawotethata xoonidosona; xillotethan aysidosona; 12 Hiza, hintte arggaacida qesiyanne hintte daaburida Xoossay immana gida ufayssaa ekkidosona; gulbatta minthite. 13 Wobbeey paxana melappe gaammota doona gordidosona; 34 tama wolqqaattin aathi meqqonna mela hintte tohuwas suure toysidosona; morkkata mashshaafe attidosona; bantta oge giigisite. 14 Asa ubbaara saro daanawunne daaburun minnidosona; olan wolqqaama gigidosona; geeshshatethan daanaw minnite; geeshshatethi allaga toora goodidosona. 35 Maccasati bantta baynna oonikka Godaa be7anaw dandda7enna. hayqqidayssati hayqoppe pixin ekkidosona. Qassi 15 Hintte oodeskka Xoossaafaa aadho keehatethay harati aadhdhiya hayqoppe dendduwa ekkanaw pacconnaada, qassi camo ayfe ayfidi doro asaa koyidi qashuwapple bilettanayssa ixxidosona. 36 tunisiyanne dhayssya zerethada gidonna mela Harati asan borettidi lisson garaafetidosona; harati naagettite. 16 Hintte giddon laymatiya asi woykko santhalataan qashettidi qasho keethan yegettidosona. issi toho miya kathas ba bayratethaa toochchidi 37 Entti suchchan cadettidosona; magaazen bayzida Eesawe mela asi doonna mela naagettite. nam77a keyidi phalqgettidosona; paacettdosona; 17 Guyeppe Eesawey he anjuuwaa ekkanaw koyida bison hayqqidosona; enttaw ubbabay dhayin wode digettidayssa ereeta. I he anjuuwaa afuthan metootidosona. Dorssa itenne deesha ite ma7idi minnidii koykkoka, demmanaw dandda7ibeenna; I yuuyidosona. 38 Enttaw ha alamey giigonna ixxin nagaraappe simmanaw qaada demmibeenna. 18 bazzo biittan, dere bolla, gonggoloninne olla giddon Hintte kushen boshettiya Siina deriyakko, eexiya yuuyidosona. 39 Xoossay entta ammanuwabaa tamaakkko, dhumaakkko, caaganaakkko, gotiyakko, markkattikokka, he ubbay geetettida ufayssaa qaala 19 moyziya waasuwako woykko qaalay si7ettiya ekkibookkona. 40 Xoossay nius lo77obaa qoppi bessaako yibekketa. He qaala si7ida asay hara wothida gisho entti nuuni baynna polo gidokkona.

12 Hiza, shaarada nu yuushwan darida hayssa mela markkatti nu matan de7iya gisho nuna dhubbija ubbaanne oykkidi haariya nagaraa diggidi, nu sinthan de7iya gaadde wothaa genccan woxxoos. 2 Nu ammanuwas oge dooyidayssanne nu wurssetha poluwakko nuna gathiya Yesuusa bolla nu ayfiyya wothoos. Yesuusi wodeppe de7iya ufayssaa gisho

woosa keethaa bayra naytakko, asa ubbaa pirddiya shin nuuni yaana katamaa naagoos. 15 Hiza, Xoossaakkko, polo gidida xillo asaa ayyaanatakkko Yesuusa baggara ubba wode iya sunthaas markkattiya yideta. 24 Ooratha caaquwas giddo gididi sigethiya mettershsha galata yarshsho Xoossaas immoos. 16 Yesuuusakkko, Aabelaa suuthaafe aadhdhiyabaa odiya Lo77obaa oosonne hinttew de7iyabaappe metootida wurxettida suuthaakkko yideta. 25 Hinttew odiya uraa asaa imo dogoppite. Hiza, hessa mela yarshshoy qaala ixxas goonna mela naagettite. Kaseyssati sa7an Xoossaa ufayssees. 17 Hinttena kaaletheyssatas gididi odida kiitaa si7onna ixxidi attiboonnabaa giddiko kiiittite; entti giyabaa oothite. Entti bantta oothiyabas yaatin, salon gididi odiya qaala nuuni ixxas giikko Xoossaa sinthan oyshettanaw de7iya gisho, hinttenu waanidi attanee? 26 He wode iya qaalay sa7a qaathis. heemmoosona. Hintte enttaw kiiettiko, bantta oosuwa Shin ha77i taani, "Sa7a xalaala gidonnashin, issi toho zaarada saluwakka qaathana" yaagis. 27 "Issi toho zaarada" giya qaalay qaaxxonnobay minnidi daana Nuus Xoossaa woossite. Nu kahay geeshshi; nu mela qaaxxiya medhettidabati dhayanayssa bessees. 28 Nuuni qaaxxanaw dandda7onna kawotethaa ekkia gisho Xoossaa galatoos; Xoossaa ufayssya ogen bonchchoninne yashshatethan iya goynnos. 29 Hiza, nu Xoossay tuma xuuggiya tama.

13 Ammaniya asada issoy issuwara polo siiqetite.

2 Imathe mokkeyssa dogoppite. Issi issi asati hessada oothishe eronna kiianchchota mokkidosona. 3 Qashon de7eyssata hinttaka enttara issife qashon de7iyada oothidi enttana qoppite. Waaye ekkiaasaara issife hinttaka waaye ekkiyada oothidi enttana qoppite. 4 Ekoynne geloy asa ubbaa matan bonchchettidabaa gido. Qassi Xoossay laymateyssatanne laamneyssata pirddanaw de7iya gisho azinayne machchiya issoy issuwass ammanettanaw bessees. 5 Miishe siiqoppe hinttenu naagite; hinttew de7iyaban alite. Xoossay, "Taani nena ubbarakka yeggiye woykko aggike" yaagis. 6 Hessa gisho, nuuni ammanettidi, "Goday tana maaddeyssa; ta yayyike; asi tana ay ooothane?" yaagos. 7 Xoossaa qaala koyro hinttew odida hinttenu kaaletheyssata qoppite. Entti waanidi de7idaakkko entta duussaa be7idi entta ammanuwa kaallite. 8 Yesuuus Kiristtoosi zinekka hachchika merinawukka laamettenna. (aiōn g165) 9 Dumma dumma ooratha timirtten haraso bidi dhayoppite; booppite. Nu wozanay Xoossaa aadho keehatethan minnanaw besseseppe attin min go77onna kathan woga polon gidoppo. 10 Shin dunkkaaniya giddon oothiya kahineti he yarshsho kathaafe maanaw enttaw maati baynna yarshsho bessay nuus de7ees. 11 Kahine halaqay nagara yarshshos mehe suuthi ekkidi yarshshanaw Ubbaafe Geeshsha Bessaa gelees. Shin he mehiya ashwuufa dirssaafe karen xuuggees. 12 Hessadakka, Yesuuus deriya nagaraappe ba suuthan geeshshanaw katamaa penggiyafe karen waayettis. 13 Hiza, nuuni boriya tookkidi dirssaafe kare iyakko keyoos. 14 Hiza, nuus hayssan merinaw de7iya katami baawa,

mettershsha galata yarshsho Xoossaas immoos. 16 Lo77obaa oosonne hinttew de7iyabaappe metootida Xoossaa ufayssees. 17 Hinttena kaaletheyssatas kiiittite; entti giyabaa oothite. Entti bantta oothiyabas yaatin, salon gididi odiya qaala nuuni ixxas giikko Xoossaa sinthan oyshettanaw de7iya gisho, hinttenu waanidi attanee? 26 He wode iya qaalay sa7a qaathis. heemmoosona. Hintte enttaw kiiettiko, bantta oosuwa Shin ha77i taani, "Sa7a xalaala gidonnashin, issi toho zaarada saluwakka qaathana" yaagis. 27 "Issi toho zaarada" giya qaalay qaaxxonnobay minnidi daana Nuus Xoossaa woossite. Nu kahay geeshshi; nu mela qaaxxiya medhettidabati dhayanayssa bessees. 28 Nuuni qaaxxanaw dandda7onna kawotethaa ekkia gisho Xoossaa galatoos; Xoossaa ufayssya ogen bonchchoninne yashshatethan iya goynnos. 29 Hiza, nu Xoossay tuma xuuggiya tama.

19 Taani hinttako ellesada yaana mela hintte taw minthidi Xoossaa woossana mela ta hinttenu hadara gays. 20 Sarotethaa Xoossay, dorssa heemmiya nu Godaa Yesuusa, ba merinaa caaqo suuthan hayqoppe denthidayssi, (aiōnios g166) 21 iya sheniya oothana mela lo77obaa ubban I hinttenu danciso. Iya ufayssiyabaa Yesuuus Kiristtoosa baggara nunan Xoossay ootho. Yesuuus Kiristtoosa baggara Xoossaas merinaappe merinaa gakkanaw bonchchoy gido. Amin7i. (aiōn g165) 22 Ta ishato, ta ha dabddaabbiya hinttew danthan xaafida gisho, hintte ta zoriya salettonna ekkana mela ta hinttenu woossays. 23 Nu ishay, Ximotiyoosi qashoppe biletidayssa erite. I ellesidi taakko yiikko ta iyara hinttenu bada be7ana. 24 Hinttena kaaletheyssatanne ammanniyya ubbaa saro giite. Xaaleppe yida ammanniyya asay hinttenu saro yaagoosona. 25 Xoossaa aadho keehatethay hintte ubbaara gido. Amin7i.

Yayqooba

- 1** Xoossaanne Godaa Yesuus Kiristtoosa aylley, Yayqoobi, biitta ubban laalettida tammanne nam77u sheeshatas kiittida kiita. Saro, ay mela de7eeti? **2** Ta ishato, hinttena dumma dumma paacey gakkiya wode hintte lo77obaa demmidaada kumetha ufayssan ekkite. **3** Hintte ammanuwa paacetethay dandda7a hinttew immeysa ereeta. **4** Hintte wurssethi gakkanaw dandda7ikko aybi pacey baynna polonne kumethi gideta. **5** Hinttefe oodeskka cincatethi dhayikko Xoossaa wooso. Iyaw imettana. Xoossay oonakka boronna ubbaas keehatethan immiya Xoosse. **6** Shin I woossiya wode sidhonna ammanon Xoossaa wooso. Sidhiya oonikka carkkoy sugin qaaxxiya abbaa zule mela. **7** Nam77u qofi de7eynne ba ogiyan eqqonna oonikka Godaaappe aykkoka demmanna gidi qoppofo. **8** Ammaniya manq asati, Xoossay enttana dhoqqu oothiya wode ufaytto. **9** Qassi ammaniyya dure asati Xoossay enttana ziqqi oothiya wode ufaytto. Dure asati ciishshada dhayana. **10** Away ba mishaara keyidi maataa melisin, ciishshay serees; iya lo77otethayka dhayees. Hessadakka, dure asati bantta osuwanaa daaburishe dhayana. **11** Metuwa xoonidi aadhhdhidaappe guye, Xoossay bana siiqeyssatas immana gidi qaala gelida de7o kallachcha ekkana gisho, meton gencciya asi anjettidayssa. **12** Oonikka paacettiya wode, "Tana Xoossay paaces" gooppo. Xoossay iitan paacettenna; qassi I oonakka paaccenna. **13** Shin issi issi asi ba iita amuwaan gooshettiya wodenne cimettiya wode paacettees. **14** Hessafe guye, amotethi qanthattidi nagara yelees; qassi nagari diccidi hayqo yelees. **15** Ta siiqo ishato, cimetofite. **16** Lo77o imoynne kumetha anijo ubbay saloppenne saluwa poo7uwa medhdhida Xoossaa aawappe yees. Xoossay kuyada ubba wode laamettenna. **17** Nuuni, iya medhetethaa koyro gidana mela nuna tuma qaalan ba shenen yelis. **18** Ta siiqo ishato, hayssa akeekite. Asi ubbay si7anaw elleso, shin odettanawunne hanqettanaw ellesoppo. **19** Asa hanqoy Xoossay koyaa xillotethaa ehenna. **20** Hessa gisho, tuna hanotanne iitatetha ubbaa diggidi, Xoossay hintte wozanan tokkida hintte shemppuwa ashshanaw dandda7iya qaala aadatethan ekkite. **21** Shin Xoossaa qaala ooson peeshshiteppe attin sissa xalaalan hinttena cimmoefite. **22** Qaalaa si7idi oothonna asi, I ba som77uwa masttoten be7iya asa mela. **23** I ba som77uwa be7idi bees, shin I ay daaniyakkoo elleso dogees. **24** Shin oonikka aylletethafe kessiya polo higgiya akeekan be7idi, kaallidi naagey, si7idayssa dogonna ooson peeshshiya uray, ba ooso ubban anjettana. **25** Ba inxarssaa naagonna ammanays giya uray bana cimmees; iya ammanoy hada. **26** Xoossaa Aawa sinthan borey baynna geeshsha ammanoy hayssa: aaya aawu baynna naytanne am77eta maadonne alamiya tunaappe bana naago.
- 2** Ta ishato, hintte nu bonchcho Godaa Yesuus Kiristtoosa ammanniyabaa gidikko, asa som77o xeellidi ase bonchchofite. **27** Leemisos, worqqa migiddo aathidi, lo77o ma70 ma77ida dure asi hintte shiiquwa yis. Qassi curqqa ma70 ma77ida manqo asikka yis. **28** Lo77o ma70 ma77ida addiya hintte aathi bonchchidi, "Ne hayssan lo77iya oydiyan utta" gidi, qassi manqo addiya, "Ne yan eqqa woykko hayssan ta tohuwa matan sa7an utta" geeta. **29** Yaatin, hinttee, hintte giddon shaaketethi medhdheyssatanne iita qofara de7iya daynnata mela gidekketiyye? **30** Ta siiqo ishato, si7ite. Ammanon dure gidana melanne bana siiqeyssatas immana gida salo kawotethaa laattana mela ha sa7an de7iya manqota Xoossay dooribeenneyye? **31** Shin hintte manqota toochcheeta. Hinttena un77etheyssati dureta gidokkonaayye? Hinttena daynna sinthi goochcheysati entta gidokkonaayye? **32** Hintte xeegettida lo77o Godaa suntha cayeysatti entta gidokkonaayye? **33** Shin Geeshsha Maxaafan, "Ase ubbaa nena ne doseysada dosa" geetettidi xaafettida Xoossaa kawotethaa higgiya hintte polikko lo77o ooteeta. **34** Shin hintte asa som77o xeellidi bonchchiko, nagara ootheeta qassi higgey hinttena higge menthida asada pirddana. **35** Oonikka higge ubbaafe issuwa menthidi, attida ubbaa naagikkoo ubbaa menthidaada taybettees. **36** "Laammofa" gida Goday, qassi "Wodhoppa" gis. Shin neeni laammonna aggada wodhidabaa gidikko, higgiya menthadasa. **37** Aylletethafe kessiya higgiya sinthan pirdda ekkaw de7iya asada odetitennne oothite. **38** Ase maaronna oonakka Xoossay maaronna pirddana. Shin maarotethay pirdaa xonees. **39** Ta ishato, hinttefe issi asi taw ammanoy de7ees gidi, ba ammanuwa ooson bessonaa ixxiko iya ay maaddanee? Iya ammanoy iya ashshanaw dandda7ii? **40** Leemisos issi ishay woykko issi michchiya kallotikonne enttaw miyabay dhayikko, **41** hinttefe issi asi enttako, "Saro biite! Tama kayite! Kallidi miite!" gidi, koshshiyabaa enttaw immonna ixxiko entta ay maaddii? **42** Hessa gisho, oosoy baynna ammanoy barkka hayqqidayssa. **43** Shin issi asi, "New ammanoy de7ees; qassi taw oosoy de7ees. Neeni ne ammanuwa ne oosuwappe shaakkada tana bessa;

takka ta ammanuwa ta oosuwan nena bessana" worddotoppite. 15 Hessa mela cincatethay saloppe gaana. 19 Neeni, issi Xoossay de7eyssa ammanaasa; yidabaa gidonnashin, hessi asabaa, alamebaa, hessi lo77o. Tuna ayyaanatikka ammanoosona; xalahebaa. 16 Qanaateynne bana dosoy de7iya son yashshan kokkorosona. 20 Neno eeyaw! Ammanoy ooshhinne iita ooso ubbay de7oosona. 17 Shin bollafe oosope shaakettidi maaddonnaysssa eranaw koyay? yaa cincatethay ubbaafe sinthe geeshshi. Qassi 21 Nu awaa Abrahamey, ba na7aa Yisaqaq yarshho sarotethi, aadateethi, si7idi ekkeyssa, qadhetteyssa, bessaa bolla wothida wode ba oosuwan xillibenne? lo77o ayfey cumidayssa, ase shaakkonnayssanne 22 lya ammanoyne iya oosoy issife oothidayssa cubbotethi baynnayssa. 18 Sarotethaa doseyssati be7iki? lya ammanoy iya oosuwan polettis. 23 sarotethi zeridi xillotethi buuccosona.

Geeshsha Maxaafay, "Abrahamey Xoossaa ammanis.

Xoossay hessa iyaw xillotethi oothidi taybis" gidayssi polettis. Qassi I Xoossaa dabbo geetettidi xeegettis.

24 Asi ammano xalaalan gidonnashin, ooson xilleysa be7aasa. 25 Hessadakka, laymiya Ra7aaba Isra7eeleppe kiittidayssata mokkada hara ogera entta moyzida wode ba oosuwan xillabeeke? 26 Shemppoy shaakettida asatethay hayqo gideyssada, oosoy shaakettida ammanoykka hayqqidayssa.

3 Ta ishato, hintfe daroti asttamaare gidoppo.

Nu, asttamaareti haratappe aadhdiya pirdaa ekkanayssa hintte ereeta. 2 Nu ubbay daroban balettoos. Ba odan balettonna oonikka banatethaa

naaganaw dandda7iya polo asi. 3 Parati nuus kiittana mela bixaala barssidi nuuni koyaa bessi ubbaa efoos.

4 Markkabey hessa mela gita gidishe wolqqaama carkkuwan sugettikokka, entta laaggeyssi ba koyaa bessi zaaridi laaggiya guutha mithan lagettidi bees.

5 Hessada inxarssi asatethaa giddon guutha gidikkoka daro gitaban ceeqettees. Guutha tami daro gita woraa xuuggees. 6 Inxarssi tama mela. Inxarssi nu asatethaa

giddon iitan kumida alame; asatetha ubbaa tunisees. Gaannameppe keyaa tamada nu de7uwa wotha ubbaa xuuggees. (Geenna g1067) 7 Do7atanne kafota,

ulora goosheteyssatanne abban de7iya medhetethata ubbaa asi haarees; enttika haarettidosona. 8 Shin

oonikka inxarssi haaranaw dandda7ibeenna. Inxarssi wodhiya marzey kumida haarettonna iita medhetethi.

9 Nu inxarssan, nu, Godaanne Xoossaa galatoos. Qassi iyara Xoossaa leemison Medhettida asaa

qanggoos. 10 Issi doonapte galatinne qanggethi keyees. Ta ishato, hessada hananaw bessenna. 11 Ashshanawunne

Pulttoy issi ollaafe mal7iya haathinne cammiya haathi ne asa bolla pirddey neeni oonee? 13 Hintte,

"Nuuni pulttanaw dandda7ii? 12 Ta ishato, balase mithi hachchi woykko wontto ya katamaa woykko ha

shamaho ayfanaw dandda7ii? Woykko woyne mithi bolla pirddees. Neeni higge bolla pirddi higge

14 Shin hintte wozanan cammiya qanaateynne besso. 14 Shin hintte wozanan cammiya qanaateynne

balase mitha ayfe ayfanaw dandda7ii? Camo haathafe yaageyssato, si7ite. 14 Wontto aybi hananeekko hintte

mal70 haathi keyanaw dandda7enna. 13 Hintte giddon cincchinne akekanchchoy oonee? Ba lo77o de7uwa,

Hintte guutha wode bentidi dhayiya akka mela. 15 ashketethaninne cincatethan oosettida ooson Hessa aggidi, "Goday giikko nuuni daana; hayssa

besso. 14 Shin hintte wozanan cammiya qanaateynne woykko hessa oothana" yaaganaw bessees. 16 Shin

bana dosoy de7ikko ceeqetofite; tumaa bolla hintte ha77i otortteetanne ceeqetteeta. Hessa mela

4 Ooshhinne oli hintte giddo awuppe yi? Entti
yey hintte asatethaa haaranaw olettiya hintte
asho amuwaappe gidenneyye? 2 Hintte amotteeta,
shin demmeketa; hessa gisho, wodheeta. Minthi
koyeta, shin demmanaw dandda7ekketa; hessa
gisho, oyoyteetanne oletteeta. Hintte Xoossaa
woossonna gisho koyabaa demmeketa. 3 Hintte
woosseta, shin demmeketa. Hintte asho amuwa
polanaw wobbe ogen woossiya gisho demmeketa. 4
Hinttenoo, laymatelyssato! Ha alamiya dosey Xoossara
morkke gideyssa erekketi? Ha alamiyara dabbotanaw
koyey oonikka Xoossaara morkke. 5 Geeshsha
Maxaafay, "Xoossay nunan daana mela oothida
Ayyaanay, nuuni iyaw buzo gidana mela amottees"
gidayssa coo gidabaa daanii? 6 Shin Geeshsha
Maxaafay, "Xoossay otoranchchota ixxes, shin
banntana kawushsheyssatas maarotethaa immees"
yaagiya gisho, Xoossay maarotethaa darssidi immees.
7 Hessa gisho, Xoossaas haarettite; Xalahiyara
eqettite; I hintfe haakkana. 8 Xoossaakk shiiqite;
I hintteko shiiqana. Hinttenoo, nagaranchchoto,
hintte kushiya meecettite; nam77u qofi de7eyssato,
hintte wozanaa geeshshite. 9 Kayottite, yekkitenue
afuxite. Hintte miichchay yeehon, hintte ufayssay
azzanon laameto. 10 Godaa sinthan hinttenatethaa
ubbbaasi haarees; enttika haarettidosona. 8 Shin
kawushshite; hinttena dhoqqu dhoqqu oothana.
oonikka inxarssi haaranaw dandda7ibeenna. Inxarssi
wodhiya marzey kumida haarettonna iita medhetethi.
11 Ta ishato, issi issuwa zigiroppte. Ba ishaa
zigireynne iya bolla pirddey higge zigiresinne higge
bolla pirddees. Neeni higge bolla pirddi higge
bolla pirddeyssa gidaasappe attin higge poleyssa
gidakka. 12 Higge immeynne pirddey Xoossaa xalaala.
keyees. Ta ishato, hessada hananaw bessenna. 11 Ashshanawunne

dhyassanaw dandda7ey iya. Yaatin, Pulttoy issi ollaafe mal7iya haathinne cammiya haathi ne asa bolla pirddey neeni oonee? 13 Hintte,

"Nuuni pulttanaw dandda7ii? 12 Ta ishato, balase mithi hachchi woykko wontto ya katamaa woykko ha

shamaho ayfanaw dandda7ii? Woykko woyne mithi bolla pirddees. Neeni higge bolla pirddi higge

14 Shin hintte wozanan cammiya qanaateynne besso. 14 Shin hintte wozanan cammiya qanaateynne

balase mitha ayfe ayfanaw dandda7ii? Camo haathafe yaageyssato, si7ite. 14 Wontto aybi hananeekko hintte

mal70 haathi keyanaw dandda7enna. 13 Hintte giddon cincchinne akekanchchoy oonee? Ba lo77o de7uwa,

Hintte guutha wode bentidi dhayiya akka mela. 15 ashketethaninne cincatethan oosettida ooson Hessa aggidi, "Goday giikko nuuni daana; hayssa

besso. 14 Shin hintte wozanan cammiya qanaateynne woykko hessa oothana" yaaganaw bessees. 16 Shin

bana dosoy de7ikko ceeqetofite; tumaa bolla hintte ha77i otortteetanne ceeqetteeta. Hessa mela

ceeqo ubbay iita. 17 Hessa gisho, lo77obaa oothanaw iya shemppuwa hayqoppe ashsheyssanne iya daro erishe oothonna uraas hessi nagara. nagaraas maarota immeysa ero.

5 Hinttenoo, dureto, hintte bolla iita metoy yaa gisho yeekkitenne zeeleelite. 2 Hintte shaloy buuqqis; hintte afilaykka bilan meetettis. 3 Hintte worqaynne hintte biray shi7is. He shi7ay hintte bolla markka gidana. I hintte asatethaa tamada maana. Hintte ha wurida qammatan hinttew shalo dagayeeta. 4 Hintte gaden oothi pee7ida asaa kera miishiya qanxibekketa. Hessi hintte bolla waasses. He asata waasoy wolqqaama Godaa haythan si7ettis. 5 Ha sa7an hintte ulo xalaalas qoppidi, injen de7ideta. Shukas giigettida meheda hinttena dhiikkideta. 6 Hinttera eqettanaw dandda7onna xillo asa bolla pirdideta iya wodhideta. 7 Ta ishato, Goday yaana gakkanaw genccite. Goshshanchchoy torchche iraynne sila iray yaana gakkanaw genccidi al770 kathaa naagidi waati gathi ekkiyako qoppite. 8 He goshshanchchuwada hintteka genccite. Godaa yuussay matattida gisho ufayssan naagite. 9 Ta ishato, Xoossay hintte bolla pirdonna mela issoy issuwa bolla zuuzummofite. Pirddeyssi penggen eqqis. 10 Ta ishato, waayan genccida, Godaa sunthan odida nabeta leemiso oothidi ekkite. 11 Dandda7an genccidayssata nuuni anjettidayssata goos. Iyoobey waanidi genccidaako hintte si7ideta. Goday wurssethan iya waati maaddidaakko be7ideta. I maarotinne qadhey kumida Godaa gidiya gisho hessa oothis. 12 Shin ubbaafe sinthe, ta ishato, saluhan gidin woykko sa7an gidin woykko hara aybinkka caaqqofite. Xoossaai pirddan hintte gelonnaada hintte oday ee gidikko, "Ee" giite; akkay gidikko, "Akkay" giite. 13 Hintte giddon meto gakkiya oonikka de7ikko Xoossaai woosso. Ufayttiya oonikka de7ikko galatan yexxo. 14 Hinttefe hargettiya oonikka de7ikko woosa keetha cimata xeego. Entti Godaa sunthan shamaho zayte tiyidi iyaw Xoossaai woosso. 15 Ammanon woossida woosay hargganchchuwa pathana. Goday iya, harggiyafe denthana; I nagara oothidabaa gidikkoka Goday iya maarana. 16 Hessa gisho, hintte paxana mela hintte nagara issoy issuwas paaxitenne issoy issuwas woossite. Xillo asa woosay wolqqaama ooso oothees. 17 Eliyaasi nu mela ase. Iri sa7an bukkonna mela minthidi Xoossaai woossin heedzu laythinne usuppuun ageena sa7an iri bukkibeenna. 18 Zaaridi I Xoossaai woossin saloppe iri bukkis; sa7aykka kathi mokkis. 19 Ta ishato, hinttefe oonikka tuma ogiyappe buutikko, haray iya tumaakkko zaarikko, 20 nagaranchchuwa iya bala ogiyappe zaariya oonikka,

1 Phexiroosa

1 Taani, Yesuus Kiristtoosa hawaarey Phexiroosi; Phanxoosan, Galaatiyan, Qaphadooqiyani, lisiyaninne Bitiiniyan betanchchoda laalettidi de7iya Xoossay doorida, asaas ha dabddaabbiya xaafas. **2** Yesuus Kiristtoosas hintte kiitettana melanne iya suuthan geeyana mela, Xoossaa Aaway ba kase eran dooridayssatasinne Geeshsha Ayyaan an geeyida, hinttew aadho keehatethaynne sarotethay gido. **3** Yesuus Kiristtoosa hayqoppe denthidi ba gita maarotethan nam77antho yeletethaanne dhayonna ufayssaa immida nu Godaa Yesuus Kiristtoosa Aaway, Xoossay galatetto. **4** Qassi Xoossay hinttew dhayonna, iittonnanne buuqqonna laata salon giigisis. **5** He laatay wode wurssethan qonccanaw de7iya atotethaa Xoossaa wolqqan ammanon hinttew naagettidi de7ees. **6** Ha77i guutha wodes hintte dumma dumma paacen un77etikkoka hessian ufayttite. **7** He paacey hinttena gakkiday, taman yeggin dhayiya worqqafe hintte ammanoy aadhonre tuma gideyssa bessanaassa. He paacettida ammanuwani Yesuus Kiristtoosi qoncciya wode galataa, bonchchonne saba hintte ekkana. **8** Hintte Yesuusa be7ibekketa, shin iya siiqeta. Hintte ha77i iya be7iboonnabaa gidikkoka, iya ammaneeta. Qassi odan qonccisanaw dandda7ettona ufayssanine bonchchon kumideta. **9** Hintte ammanon naagiya hintte shemppuwa atotethaa ekkana. **10** Aadho keehatethaa baggara hinttew giigida ha atotethaabaa nabeti eranaw gita koshshaniine naagon koyidosona. **11** Enttan de7iya Kiristtoosa Ayyaanay iya waayabanne hessafe guye yaana bonchchuwabaa kasetidi markkattishe, awude woykko waanidi hananeekko akeekan pilggidosona. **12** Nabeti odida tinbbitey banntaw gidonnashin, hinttew gideyssa Xoossay hinttew qonccisis. Ha77i asay hinttew odida Wonggelaa saloppe kiitettida Geeshsha Ayyanaa wolqqan hinttew odidosona. Kiitanchchotika hessa be7anaw amottidosona. **13** Hessa gisho, oosos hinttena giigisite; hinttena haarite. Yesuus Kiristtoosi qoncciya wode hintte ekkanaaadho keehatethaa ufayssan naagite. **14** Xoossaa naytada iyaw kiittite; hintte kase eronna oothida iita amuwaa kaalofite. **15** Shin hinttena xeegida Xoossay geeshshi gididayssada hintteka hintte duussa ubban geeshshi gidite. **16** Geeshsha Maxaafan, "Taani geeshshi gidida gisho hintteka geeshshi gidite" geetetti xaafetis. **17** Asa som770 be7onna iya oosuwada pirddiya Xoossaa, "Nu Aawaw" gidi xeegiyabaa gidikko, ha

sa7aa imathatetha duussaa yashshatethan de7ite. **18** Hinttee, hintte aawatappe laattida pathonna de7uwappe wozettidayssi, dhaya biran woykko worqqan gidonnayssa ereeta. **19** Borey woykko borssoy baynna dorssa suuthada al77o gidida Kiristtoosa suuthan wozettideta. **20** Xoossay alamey medhettanaappe kase Kiristtoosa dooris, shin ha wurssetha wodiyani Kiristtoosi hintte gisho qonccis. **21** Hintte ammanoyne hintte ufayssay Xoossan gidana mela iya hayqoppe denthidi, bonchchida Kiristtoosa baggara Xoossan ammaneeta. **22** Hintte tumatethaa kiitettidi hinttentatehaa geeshshideta. Hintte issoy issuwa wozanappe siiqeta, shin ha77ika tuma wozanappe minthidi siiqite. **23** Hintte nam77antho yelettiday dhayiya zerethafe gidonnashin, merinaw de7iya Xoossaa qaalan dhayonna zerethafe yelettideta. (aiōn g165) **24** Xoossaa qaalay, "Asi ubbay maata mela; iya bonchcho ubbay ciishsha mela. Maatay melees, ciishshaykka qolettes. **25** Shin Godaa qaalay merinaw de7ees" yaagees. Hinttew odettida Wonggelaa qaalay hayssa. (aiōn g165)

2 Hiza, iitatethi ubbaa, cimo ubbaa, cubbotethi qanaatenne zigerssi ubbaa hinttefe diggit. **2** Goday keeha gideyssa hintte eridi meezeidayssada ha77i yelettidia guutha naytada hintte atotethan diccishe baanaw Xoossaa geeshsha qaala maathaa ubba wode amottite. **4** Asan borettida Xoossan dorettida al77o gidida de70 shuchchaa, Godaa Yesuusakko shiiqite. **5** Hintte Ayyanaa keethi keexettiya de70 shuchchata. Hintte Yesuus Kiristtoosa baggara Xoossaa ufayssya ayyanaa yarshsho yarshshiya geeshsha kahineti. **6** Geeshsha Maxaafan, "Hekko, taani Xiyoone kataman godaa xaphuwa minthiya, dorettida, al77o shuchchaa wothas; iyan ammaniyaa oonikka yeellatenna" yaagees. **7** Ha shuchchay hinttew ammaneyssatas al77o, shin ammanonnayssatas, "Gimbeyssati kadhidi ixxida shuchchay godaa xaphuwa minthiya, ubbaafe aadhdhiya shuchchu gidis." **8** Qassika, "Ha shuchchay asa dhubbiya shuchchaanne asa kunddisiya zaalla" yaagees. Entti hessas qaadettida gisho Xoossaa qaalaa kiitettonna ixxidi dhubbettidosona. **9** Shin Xoossay dhumappe malaalisija ba poo7uwakko hinttena xeegiday, hintte iya lo77otethaa haratas odanaw dooretida zare, kawo kahine, geeshsha derenne Xoossaa dumma dere. **10** Hintte kase Xoossaa dere gidekketa, shin ha77i hintte iya dere. Hintte kase maarotetha demmibekketa, shin ha77i maarotetha demmideta. **11** Ta ishato, hintte ha sa7an imathenне betanchcho gididayssada hintte shemppuwa oliya ashо amoppe haakkana

mela taani hinttena woossays. 12 Ammanonna asay immida de7uwa entti hintteria issife laattiya gisho hinttena iita oothiya asada zigiryaa wode Xoossay entta bonchchite. 8 Wurssethan, ubbay issi qofan nuna be7anaw yaa gallas, entti hintte lo77o oosuwa de7ite. Issoy issuwash qadhettishe, ishatada siiqetite; be7idi Xoossa galatana mela hinttew lo77o de7oy qassi issoy issuwash keeheyssatanne hintte huu7iya de7o. 13 Godaa gisho gidi maatara de7iya asatas kawushsheyssata gidite. 9 Iita gishos iita woykko haarettite; ubbaafe bolla gidiya gisho kawuwaskka cashshaa gisho cayidi zaaroppite; hessa aggidi, haarettite. 14 Entti iita ootheeyssata seeranawunne Xoossay hinttew anjuuwaa immanaw hinttena xeegida lo77o ootheeyssata sabbanw kawuwapple kiettida gisho anjiite. 10 Ays giikko, Geeshsha Maxaafay, gisho deriya ayseyssatas haarettite. 15 Hinttee, "De7o doseynne lo77o wode be7anaw koyey oona hintte lo77o oosuwan eronna eeya asaa doona gidikkoka ba inxarssan iitabaanne worddo odetteyssaa oythanayssi Xoossa shene. 16 Xoossa aylle gididi aggo. 11 litabaa ootheeyssa aggidi lo77obaa ootho; la77atethan de7iteppe attin hintte la77atethaa iita sarotethaakka keehi koyonne kaallo. 12 Godaa ayfey oosos kama oothofite. 17 Asa ubbaa bonchchite; xillotakko xeellees; qassi I ubba wode entta woosaa ammanniyya asaa siiqite; Xoossa yayyite; kawo haayzees. Shin Goday iitabaa ootheeyssata ba hanqo bonchchite. 18 Ayleetoo lo77o godatasinnee keeha som77uwani xeellees" yaagees. 13 Hintte lo77obaa godata xalaalas gidonnashin, iitaataskka bonchchon oothanaw amottikko hinttena qohanay oonee? 14 haarettite. 19 Asi Xoossa gisho gidi bessonna waaye Hari attoshin, xillotetha gisho hintte waayettiko waayettiko Xoossay iya anjana. 20 Shin hintte nagara anjettidayssata. Asas yayyofitenn he hirggofite. 15 oothin hinttena dechchiya wode hintte dandda7ikko Kiristtoosa hintte wozanan bonchchitenne godayite. hinttew ay galati de7ii? Shin lo77obaa oothidi waaye Xoossay hinttew immida ufayssas gaaso oychchiya dandda7ikko Xoossay hinttena hessas anjana. 21 oodeskka zaaro immanaw ubba wode giigi uttite, Xoossay hinttena xeegiday hessa gishossa; Kiristtoosi shin hessa ashkketethaninnee yashhatethan oothite. hinttew waayettis; hintte iya kaallana mela, hinttew 16 Qassi Kiristtoosan hintte de7iya lo77o de7uwa leemiso gidis. 22 I nagara oothibeenna; iya doonankka iitabaa oothidabaada, hinttena cayaa asay zigiryaabaa worddoy benttibeenna. 23 Entti iya cayaa wode, yeellatana mela hintte kahay geeshshi gido. 17 zaaridi cayibeenna. Shin waaye ekkishe xillo pirddiya Xoossay gidabaa gidikko iitabaa oothida gisho waaye Xoossaas ba pirdda aggaagisppe attin manddibeenna. ekkeyssafe lo77obaa oothida gisho waaye ekkeyssi 24 Nuuni nagaras hayqqidi xillotethas daana mela lo77o. 18 Kiristtoosi nuna Xoossaakko shiishanaw baw Kiristtoosi ba ashwan nu nagaraa masqaliya bolla xillo gididi de7ishe, nagaranchchota gisho issi toho tookkis; hintte iya madunthan paxideta. 25 Kase hintte nagara ubbaas hayqqis; I ba asatethan hayqqis, shin oge balidi dhayida dorssa mela, shin ha77i hintte ayyaanen paxis. 19 Qassi he ayyaanen I bidi qashon shemppuwa heemmeysakkonne naageyssakk simmideta.

3 Hessadakka, machcheto, hintte azinatappae Xoossa qaalas kiettonayssati de7ikkoka aykkoka odettonashin, hintte yashhatethaanee hintte geeshsha de7uwa be7idi ammanana mela enttaw haarettite. 3 Hinttee, hintte huu7e pixoninne worqqa aason woykko lo77o ma7on hintte bolla asatethaa loyson gidoppo. 4 Shin hintte wozanaa giddon de7iya yegelsatethay Xoossa sinthan hinttew daro al77o gididi dhayonna, ashkenne woppu gida ayyaana gido.

5 Xoossay immana gidayssa ammanida geeshsha maccasati bini wode bantta azinatas haarettidi, bantana hessada daro loythidosona. 6 Hessada Saara Abrahaame, "Ta godaw" yaagada xeegashe, iyaw kietttasu; hintte aykkoka yayonna lo77obaa oothiko I nayta. 7 Azinatoo, hintte machcheti hinttfe daburanchcho medheta gideyssa eridi, enttana bonchchite; hintte woosa dhubbonna mela Xoossay asay de7idayssada de7ideta. Hintte iita amon,

4 Hessa gisho, Kiristtoosi ba ashwan nuus waayettida gisho hintteka he qofan hinttena dancisidi minnidi eqqite. Kiristtoosa gisho gidi ba ashwan waaye ekkida uray nagara oothike gidi qanxida asi. 2 He uray ba attida laythan Xoossa shene oothanaw koyeesippe attin iita asho amon deenna. 3 Kase hintte ammanonna

laymatethan, mathon, tunatethi denthethiya yethan, koyeyssada dosanaappe attin un77ettidi heemmfite. pokkiya eeqa goynnon kase de7ida duussay gidana. Qassi miihe koshshan gidonnashin, haggazaanaw 4 Ammanonna asaara hintte shori baynna oosuwa de7iya lo77o qofan heemmite. 3 Hintte aawatethaafe oothonna gisho malaalettidi hinttena cayoosona. garssan de7iya wudiyas leemiso giditeppe attin 5 Shin entti paxata bollanne hayqqida asaa bolla godatoppite. 4 Heemmeyeppata halaqay qoncciya pirddanaw de7iya Xoossaas zaaro immana. 6 wode qolettonna bonchcho kallachcha hintte ekkana. Hayqqida asaas Wonggelay sabbakkettiday hayssa 5 Hessadakka, yalagato, cimatas haarettite. Hintte gishossa. Entti asatho bantta ashwan pirddettana issoy issuwash ashkke gidite. Geeshsha Maxaafan, qassi bantta ayyaanen Xoossaatho de7on daana. 7 "Xoossay otoranchchota ixxes, shin ashkketas Hiza, ubbabaas wurssethay matattis. Hessa gisho, aadho keehatethaa immees" yaagees. 6 Xoossay woossanaw dandda7ettana mela woppu gida wozani ba wode hinttena bonchchana mela wolqqaama de7o; maarara de7ite. 8 Siiqoy daro nagara Xoossaas kushepppe garssan hinttena kawushshite. kammiya gisho, ubbaafe aathidi issoy issuwara 7 I hinttew qoppiya gisho hinttena hirggiysi ubbaa wozanappe siiqetite. 9 Zuuzummonna issoy issuwa iya bolla yeggite. 8 Hintte morkkey Xalahey, imathatethan mokkite. 10 Hintte Xoossaafe dumma mittiyabaa koyidi, gaammoda gudishe hintte matara dumma aadho keehatethaa imota ekkidayssada yuuya gisho hinttena haaritenne barkkite. 9 Alamen hintte issoy issoy he imuwa bessiyada oykkidi de7iya hintte ishati hessada waaye ekkeyssa eridi, issoy issuwa haggazite. 11 Yesuu Kiristtoosa baggara ubbabaa Xoossay galatettana mela oonikka odiyahaa gidikko Xoossaafe qaala ekkidaada odo. Qassi oonikka maaddiyabaa gidikko Xoossay iyaw immiya wolqqaada maaddo. Bonchchoynne wolqqay merinaappe merinaa gakkanaw iyaw gido. Amin7i. (aiōn g165) 12 Ta baggatoo, hintte tamada xuuggiya waaye paaciya giddora aadhdihiya wode ororathabay hanidaada malaalettifite. 13 Shin iya bonchchoy qoncciya wode hintte ufyayssay gita gidaa ammanon minnidi, Xalahiyara eqettite. 10 Ba merinaa bonchchuwas Kiristtoos Yesuusa baggara hinttena xeegida aadho keehatetha ubbaa Xoossay, guutha wodes hintte waayettidappe guye, I ba huu7en hinttena shiishana, katisana, minthidi essana, xaalisana. (aiōnios g166) 11 Merinaappe merinaa gakkanaw Xoossay kawoto. Amin7i. (aiōn g165) 12 Ammanettida ishaa gada ta ekkya Sillaase baggara ha dabddaabiya hinttew qanthan xaafas. Ta hessa bolla shemppiya gisho hintte anijettidayssata. 15 asaynne ta na7aa Marqqoosi hinttena, "Saro saro" Hintte waaye ekkya oonikka shemppo wodhidaada yaagees. 14 Siiqo yeeretetha yeerettishe, issoy issuwa woykko kaysotidaada woykko iita oothidaada woykko sarothite. Kiristtoosan de7iya hintte ubbaas saroy gelssonaban gelidaada hanidi waayettofo. 16 gido. Amin7i.

Gidoshin, ammano gisho waayettiiko Kiristtoosa sunthaa gisho Xoossaas galatopppe attin yeellatoppo. 17 Pirddi Xoossaas asaa bolla doomettiya wode gakkis. Hiza, he pirdday koyro nu bolla doomiyabaa gidikko, Xoossaas Wonggelaa Kitettonna asaa wurssethay ay gidanee? 18 Xilloy un77an attiyaabaa gidikko, makkalanchchoynne nagaranchchoy yaatin waananee? 19 Hessa gisho, Xoossaas sheneda waaye ekkeyssati bantta shemppuwa hadaraa bantana medhdhida, ammanthiya Xoossaas immishe lo77obaa oootho.

5 Hiza, woosa keethaa cimataro cima gidiidayssi, Kiristtoosa waayiya markatteysinne qonccanaw de7iya bonchchuwa shaakettanaw de7iya taani, hintte giddon de7iya cimata zorays. 2 Hintte aawatethaafe garssan de7iya Xoossaas wudiya heemmite. Xoossay

2 Phexiroosa

1 Yesuus Kiristtoosa hawaareynne iya aylley, taani, Simooni Phexiroosi, nu Xoossaanne nuna ashshiya Yesuus Kiristtoosa xillotethaa baggara nuyssa mela al77o ammano ekkidayssatas ha dabddabiya xaafas. **2** Xoossaanne nu Godaa Yesuusa eron aadho keehatethaynne saroy hinttew kumo. **3** Ba bonchchoninne lo77otethan nuna xeegida iya eron de7osinne Xoossaa daanidi daanaw koshshiyaba ubbaa Xoossay ba wolqqan nuus immis. **4** Hintte iita amo gaason medhettiya ha alamiyan de7iya bashshaafe kessi ekkanaadanne Xoossaa xoossatethan shaakettanaada, ha imotata baggara daro al77onne gita ufayssaa nuus immis. **5** Hessa gisho, minnidi, hintte ammanuwa bolla lo77otethi, lo77otetha bolla eratethi, **6** eratetha bolla bana haaro, bana haaro bolla gencca, gencca bolla Xoossaa daano, **7** Xoossaa daano bolla ishatetha keehatethi, ishatetha keehatetha bolla siiqo gujjite. **8** Hayssati hinttew daridi de7iyabaa gidikko, Godaa Yesuus Kiristtoosa eron maaddiya asinne ayfera de7iya asi oothana. **9** Shin hessati baynna oonikka matan de7iyabaa xalaala be7iya qooqe. I ba kase nagaraappe geeyidayssa dogis. **10** Hessa gisho, ta ishato, hintte xeessanne hintte dooruwa miinhanaw kaseyssafe aathidi minnite. Hintte hessata oothiyabaa gidikko, dhubetteketa. **11** Hesson nu Godaanne nuna ashshiya Yesuus Kiristtoosa merinaa kawotethaa geliya kumetha maatay hinttew imettana. (aiōnios g166) **12** Hessa gisho, hintte hayssata eriyabaanne he oykkida tuman minnidi de7iyabaa gidikkoka, taani hayssata ubba wode hinttena hassayiso aggike. **13** Taani shemppora de7ida wode ubban hinttena hassayisanayssi koshshiyabaa gada qoppays. **14** Nu Godaa Yesuus Kiristtoosi taw qonccisadayssada taani ha hayqqiya asatethaa gam77onna qaara yeggada baanayssa erays. **15** Taani hinttefshaakettikokka hintte hayssata ubba wode akeekana mela taw dandda7ettiyabaa ubbaa oothana. **16** Nuuni Godaa Kiristtoosa wolqqaanne iya yuussabaa hinttew odehy, iya gita bonchchuwa be7idippe attin medhdhi kessida hayse gidenna. **17** Daro wolqqaama bonchchuwafe, "Taani ufayttiya, ta dosiya na7ay hayssa" yaagiya qaalay yida wode, Xoossaa Aawappe bonchchonne galata ekkis. **18** Nuuni geeshsha deriya bolla iyara de7iya wode he qaalay saloppe yishin si7ida. **19** Nuus hessafe aadhdiya ammanettida tinbbite qaali de7ees. Sa7i wonttana gakkanawunne bakkali hintte wozanan dolana gakkanaw, dhuman

poo7iya poo7o asi naageyssada, hintte he qaalaa naajikko lo77o ooteeta. **20** Ubbaafe kasetidi hayssa erite. Geeshsha Maxaafan xafetida tinbbite qaala oonikka ba dosidaada birshshanaw dandda7enna. **21** Tinbbite ubbaa, Xoossay kiittida asati Geeshsha Ayaanay kaalethin, odidosonappe attin asa shenen odibookkona

2 Shin worddo nabeti kase asaa giddon de7eyssa mela ha77ika worddo asttamaareti hintte giddon denddana. Entti banttana wozida, Godaa kaddidi, dhayssya worddo timirittiya ehana. Hesson entti bantta bolla ellesidi dhayo ehoosona. **2** Daro asay yeellayiya entta iita ogiya kaallana; entta gaason tuma ogey cayettana. **3** Worddo asttamaareti miishe yaaridi banttaw medhdhi kessida hayssen hinttena bonqana. Benippe doomidi entta pirdday giigi uttis; entta dhayoykka enttana naagi uttis. **4** Nagara oothida kiitanchchotas Xoossay qadhettonna, pirdda gallas gakkanaw gaannname dhuma ollan entta qachchi yeggis. (Tartaroō g5020) **5** Hessadakka, Xoossay xillotethabaa odiya Nohenne hara laappun asata ashshidi, Xoossaa goynnona asay de7iya beni alamiya qadhettonna bashsha haathan dhayssis. **6** Geellatas leemiso gidana mela Xoossay Soodomenne Gamoora katamata bido oothidi xuuggidi dhayssis. **7** Higges kiitettonna laymatiya asata giddon waayettishe de7ida xillo Looxe Xoossay ashshis. **8** He xillo addey entta giddon de7ishe, entti oothiya iita oosuwa gallas gallas be7ida wodenne si7ida wode iya lo77o wozanay un77ettees. **9** Hessa gidikko, Goday, bana goynniya asata paaceppe waati ashshaneekko, qassi nagaranchchota pirdda gallasaas gakkanaw waattidi seerishe naagisaneekko erees. **10** Ubbaafe aathidi tuna amon asho qofa kaalleyssatanne maata aawata kadheyssata, pirdda gallas gakkanaw Goday naagisis. He asati ganjje minonne otoranchcho gidiya gisho, salo medhetethata cayishe yayyokonna. **11** Shin kiitanchchoti worddo asttamaaretappe wolqqanine minutethan daro aadhdrosonashin Godaa sinthan salo medhetethata cayokkona. **12** Shin he asati bantta eronnaban gelidi cayoosona. Entti oykettanawne hayqqanaw yelettida, wozani baynna do7a mela hanoosona; enttika wora do7ada coo dhayana. **13** Entti gathida metuwada zaari metootana. Seeta gallas yexxishe guppeyssa ufayssiyabaa gidi qoppoosona. Entti kawushshatanne tunata gidi de7ishe hinttera shaakettiya siiqo imatuwan ufayttoosona. **14** Laymatiya maccasi xeellidi aggonna ayfey enttaw de7ees; qassi nagara ooheyssa aggokona. Ammanon minniboonna asaa cimmoosona. Enttaw ubba wode amottiya

wozani de7ees; entti qanggettidayssata. 15 Entti dhayiyabaa gidikko hintte ay mela asi gidanaw bessii? suure oge aggidi, makkala miishe siiqidi balida, Hintte geeshshinne Xoossa daaniya de7o daanaw Bi7oora na7aa Balaama ogiya kaallidosona. 16 I ba bessees. 12 Hintte sinthara yaa Xoossa gallasaa nagara gaason hanqettis; dooni baynna harey asada naagishe hinttew dandda7ettiyya ubbaa oothidi he haasayidi nabiya gooshhatethaa teqqis. 17 He asati gallasaa eesoyite. He gallas salotinne iyan de7iyabay melida pulttota melanne carkkoy tookkidi efya shaara taman xuugettana; wolqqaama suulan til77ana. mela; entta naagey sakkana dhuma. (questioned) 18 Shin nuuni xillotethi haariya ooratha salonne oratha sa7a Xoossa ufayssa qaalada naagoos. 19 Entti hadanne otoro oda odettishe balan de7iya asaa giddofe kessi ekkidi burro minniboonna asata laymatetha asho amon cimmidi balethoosona. 20 Entti ashshiya nu Godaa Qassi nu siiqo ishay, Phawuloosi, Xoossay iyaw Yesuus Kiristtoosa eridi ha alamiya tunatethaafe kessi immida cincatethan hessada hinttew xaafis. 21 dabddaabbeta giddon akeekanaw waaysiya qofati ekkidaappe guye, zaari qaxettidi xoonettiko kase I ba dabddaabbeta ubban hessatabaa xaafis. Iya de7iya de7uwappe guyeyssi enttaw iita gidana. 22 "Kani hara Xoossa qaala mirqeysada ha kiitatakka ba cooshshaako guye simmee" qassi, "Meeccettida dhayanaw machchidi mirqoosona. 17 Hessa gisho, gudunthoy guye simmidi urqan gonddoretees" giya ta siiqo ishay, hintte hessa eriya gisho makkalata leemisoy tuma gideyssi entta bolla oothees.

3 Ta siiqo ishay, hayssi ta hinttew xaafida dabddaabbey nam77antho. Taani ha nam77u dabddaabbetakka hinttew xaafiday, hintte suure qofaa qoppanaada hinttena denthethanaassa. 2 Qassi geeshsha nabeti beni odida qaalanne nuna ashshiya Goday, hawaareta baggara kiittida kiitta hintte hassayana mela koyays. 3 Ubbaafe kasetidi, wode wursethan bantta amuwaa kaallidi ase toochcheyssati, toochchishe yaanayssa erite. 4 Entti, "Ta yaana gidayssi awun de7ii? Nu aawati hayqqidosona, shin ubbabay sa7ay medhettosappe doomidi de7eyssada de7ees" yaagosona. 5 Daro wodeppe kase saloy Xoossa qaalan medhettidayssa; qassi sa7ay haathafenne haathan medhettidayssa erishe kaddoosona. 6 He wode de7iya sa7ay haathan mitettidi dhays. 7 Shin ha77i de7iya saloyenne sa7ay, geellati pirddettiya gallasayenne dhayiya gallasay gakkanaw he qaalan tamas naagettidi de7oosona. 8 Shin ta siiqo ishay, ha issibaa dogoppite. Godaa matan issi gallasi mukulu laytha mela gideyssanne mukulu laythi issi gallasa mela gideyssa dogoppite. 9 Issoti issoti gam77is gidi qoppeyssada, Goday ba ufayssa qaala gisho gam77enna. Shin oonikka dhayonna mela koyidi, ubbay bantta nagaraappe simmana mela hintte gisho gidi genccées. 10 Shin Godaa gallasay kaysoda yaana. He gallasan saloti wolqqaama guunthan dhayana; salo medhetethati taman xuugettana; sa7ayenne iya bollan de7iya ubbay dhayana. 11 Hiza, ubbabay hessada hanida

bessees. 12 Hintte sinthara yaa Xoossa gallasaa naagishe hinttew dandda7ettiyya ubbaa oothidi he gallasaa eesoyite. He gallas salotinne iyan de7iyabay taman xuugettana; wolqqaama suulan til77ana. 13 Shin nuuni xillotethi haariya ooratha salonne oratha sa7a Xoossa ufayssa qaalada naagoos. 14 Hessa gisho, ta siiqo ishay, nu he gallasaa naagiya gisho pokkoynne borey baynnayssata gididi, bantaw dhayo aylletethan de7ishe haratakko, "Hintte Godaara saron daanaw minnite. 15 Asi ubbay aylletethafe keyana" yaagosona. Ays giikko, asи ba attana mela koyidi Goday dandda7eyssada dogoppite. xoonettidaba ubbaas aylle. 20 Entti ashshiya nu Godaa Qassi nu siiqo ishay, Phawuloosi, Xoossay iyaw Yesuus Kiristtoosa eridi ha alamiya tunatethaafe kessi immida cincatethan hessada hinttew xaafis. 16 ekkidaappe guye, zaari qaxettidi xoonettiko kase I ba dabddaabbeta ubban hessatabaa xaafis. Iya de7iya de7uwappe guyeyssi enttaw iita gidana. 21 dabddaabbeta giddon akeekanaw waaysiya qofati Entti xillotetha ogiya eri simmidi aggeyssafe koyrottidi de7oosona. Tamaariboonnanne minniboonna asati geeshsha kiitta eronnaako enttaw lo77oshin. 22 "Kani hara Xoossa qaala mirqeysada ha kiitatakka ba cooshshaako guye simmee" qassi, "Meeccettida dhayanaw machchidi mirqoosona. 17 Hessa gisho, gudunthoy guye simmidi urqan gonddoretees" giya ta siiqo ishay, hintte hessa eriya gisho makkalata balan cimettidi, dhayonna melanne minnidi de7iya bessaafe kundonna mela naagettite. 18 Shin hintte nuna ashshiya nu Godaa, Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethaaninne eratethan diccete. Iyaw ha77ika merinawukka bonchchoy gido. Amin7i. (aiōn g165)

1 Yohaannisa

1 Nuuni koyroppe doomidi de7iya, nu haythan si7ida, nu xeellida, ayfiyaan be7ida, nu kushiyen bochchida de7o qaalabaa hinttew xaafos. **2** He de7oy qonccin, nuuni iya be7idi, iyabaa markkattoos. Aawa matan de7iya nuus qonccida, merinaa de7uwabaa hinttew awaaajjos. (aiōnios g166)

3 Nuura hinttew issifetethi daana mela nuuni be7idayssanne si7idayssa hinttew odoos. Hinttew nuura issifetethi de7iya gisho, Aawaranne iya Na7aa Yesuus Kiristtoosara issifetethi de7ees. **4** Nu ufayssay polo gidana mela hessa hinttew xaafos. **5** Nuuni de7o gidida iyappe si7idi, hinttew odiya kiitay hayssa: "Xoossay poo7o; iyan dhumi baawa" yaageyssa. **6** Nuus iyara issifetethi de7ees yaagishe dhuman de7ikko, nu odaaninne nu oosuan worddotoos. **7** Shin poo7on I de7eyssada, nukka poo7on de7ikko, nuus woli giddon issifetethi de7ees. Iya Na7aa, Yesuusa suuthay nagara ubbaafe nuna geeshshees. **8** Nuuni, nunan nagari baawa giikko nu nuna cimmoos; nunan tumi baawa. **9** Shin Xoossaas nu nagara paaxikko, I nu nagara atto gaanawunne nu qoho ooso ubbaafe nuna geeshshanaw, ammanettidayssanne tumaa. **10** Nuuni nagara oothibookko giikko Xoossaas worddanchcho kessoos; iya qaalaykka nunan deenna.

2 Ta nayto, nagara hinttew oothonna mela taani hayssa hinttew xaafays. Shin oonikka nagara oothiko Aawa matan nuus gaannatiy Xilloy, Yesuus Kiristtoosi, de7ees. **2** Nu nagaray Kiristtoosa baggara atto geetettees. I nu nagaraa xalaalas gidonnashin, asa ubbaa nagaraas yarshshettis. **3** Nuuni Xoossaas kiitaa naagikko, sidhey baynnashin, tuma nu iya eroos. **4** Oonikka, "Taani iya erays" yaagishe, iya kiitaa naagonna ixxiko he uray worddanchcho; tumatethi iyan baawa. **5** Shin iya qaalas nu kiiettiyabaa gidikko he uray Xoossaas siiqiya siiqoy polo gidees. Nuuni Xoossan de7eyssas hessi baw tuma markka. **6** Taani, "Xoossan de7ays" giya oonikka Kiristtoosi de7idayssada daanaw bessees. **7** Ta siiqo ishato, taani hinttew koyroppe de7iya gal77a kiitaa xaafaysippe attin ooratha kiita xaafikke. Ikka hinttew si7ida he gal77a kiitaa. **8** Gidikkoka, Kiristtoosaninne hinttenan tuma gididi de7iya, ooratha kiitaa xaafays. Dhumay kichchin, ha77i tuma poo7oy poo7ees. **9** "Poo7on de7ays" gishe ba ishaa ixxiya oonikka, ha77ika dhuman de7ees. **10** Ba ishaa dosiya oonikka poo7on de7ees. He uran hara asi dhubbiyabay baawa. **11** Shin ba ishaa ixxiya oonikka dhuman de7ees; dhuman hamuttees. Dhumay iya ayfiyaan qooqisida

gisho aw biyakko erenna. **12** Ta nayto, Kiristtoosa suntha baggara hinttew nagaray atto geetettida gisho taani hinttew xaafays. **13** Aawato, koyroppe de7iya, iya hintte erida gisho hinttew xaafays. Yalagato, Xalahiya hinttew xoonida gisho hinttew xaafays. **14** Guutha nayto, Xoossaas hinttew erida gisho hinttew xaafays. Aawato, koyroppe de7iya iya hintte erida gisho hinttew xaafays. Yalagato, hinttew mino gidiya gisho, Xoossaas qaalay hinttenan de7iya gishonne Xalahiya hinttew xoonida gisho hinttew xaafays. **15** Alame woykko alamen de7iyabaa dosoppite. Alamiya dosiya oonikka Xoossaas dosenna. **16** Alamen de7iya ubbabay, asho amotethi, ayfen be7idi amottiaybayne miishen ceeqetethi alamebaappe attin Xoossaafe gidenna. **17** Alameynne alamen asi amottiya ubbay aadhdhana, shin Xoossaas sheniya poliya oonikka merinaw daana. (aiōnios g165) **18** Ta nayto, wodiya wurssethay matattis. Kiristtoosa morkkey sinthafe yaanayssa hinttew si7idayssada hari attoshin, ha77ika iya morkketi daroti denddidosona. Hessa gisho, wodiya wurssethay matattidayssa nuuni hessian eroos. **19** He morkketi nu bagga gidonna gisho nu giddofe keyidosona. Entti nu bagga gidiyakko nu giddon de7ana, shin enttafe oonikka nu bagga gidonnayssi erttana mela nu giddofe keyidosona. **20** Shin Kiristtoosi hinttew bolla Geeshsha Ayyaana gussis; qassi hinttew ubbay tumaa ereeta. **21** Tumaa hinttew eriya gishonne tuman aybi worddoy baynnayssa hinttew eriya gisho, taani hinttew xaafaysippe attin tumaa hinttew eronna gisho gidenna. **22** Yesuusi, Xoossay dooridayssa gidenna gidi kaddiya asappe hari worddanchchoy oonee? Hessa mela asi Kiristtoosa morkke. I na7aa kaddiko Aawakka kaddees. **23** Na7aa kaddiya oodeskka Aaway baawa; qassi Na7aas markkattiya oodeskka Aaway de7ees. **24** Hessa gisho, koyro hinttew si7ida qaala hinttew wozanan minthidi naagite. Koyro si7idayssa hinttew naagikko hinttew Na7aaranne Aawara issifetethi daana. **25** Na7ay nuus merinaa de7uwa immana gidi qaala gelis. (aiōnios g166) **26** Hinttena bailehiya asaa gisho taani hayssa hinttew xaafas. **27** Shin Kiristtoosi hinttew bolla ba Geeshsha Ayyaana gussis. Geeshsha Ayyaanay hinttenan de7iya gisho oonikka hinttena tamaarsso koshshenna. Iya Geeshsha Ayyaanay hinttena tumaa tamaarsseesippe attin worddo gidenna. Geeshsha Ayyaanay hinttena tamaarssidayssada Kiristtoosan de7ite. **28** Hiza, ta nayto, I qoncciya wode nuuni yashshi baynnanne iya yuussaa gallas iya sinthan nu yeellan qosettona mela iyan de7ite. **29** Kiristtoosi xillo gideyssa hinttew erikko xillo oothiya ubbay Xoossaas na7a gideyssa erite.

3 Nuuni Xoossaa nayta geettidi xeegettana mela nuuni Xoossaa sinthan yayyoko. 22 Nuuni iya kiitaa Xoossay nuna ay mela dosidaakko be7ite. Nuuni naagiya gishonne iya ufayssiyabaa oothiya gisho tumakka Xoossaa nayta. Ha alamey Xoossaa eronna woossiya ubbaa iyappe ekkoos. 23 Kiristtoosi nuna gisho nunakka erenna. 2 Ta siiqo ishato, ha77i kiittidayssada Xoossaa Na7aa Yesuus Kiristtoosa nuuni Xoossaa nayta; nuuni ay hananeekko buroo sunthan ammananadanne issoy issuwa siiqanaada erettibeenna. Shin Kiristtoosi qoncciya wode nuuni iya Xoossay nuna kiittis. 24 Xoossaa kiitaa naagiya daananayssa eroos. I tuma de7eyssa nuuni be7ana. onikka Xoossan de7ees; Xoossaykka iyan de7ees.

3 Kiristtoosa be7ana gidi ufayssan naagiya oonikka, Xoossay nuus immida Geeshsha Ayyaana baggara I Kiristtoosi geeshshi gididayssada bana geeshshees. nunan de7eyssa eroos.

4 Nagari higge mentho gidiya gisho nagara oothiya ubbay Xoossaa higge menthees. 5 Kiristtoosi asaa nagara dhayssanaw qonccidaysssa hintte ereeta; iyan nagari baawa. 6 Kiristtoosan de7iya oonikka nagaran deenna. Qassi nagaran de7iya oonikka iya be7ibeenna woykko eribeenna. 7 Ta nayto, hinttena oonikka baletchofo. Kiristtoosi xillo gididayssada xillo oothiya oonikka xillo. 8 Xalahey koyroppe nagara oothida gisho nagara ubba wode oothiya oonikka Xalahe dabbo. Hessa gisho, Xoossaa Na7ay Xalahe ooso dhayssanaw qonccis. 9 Xoossaa na7a gidiya oonikka Xoossaa Ayyaanay iyan de7iya gisho, I ubba wode nagaran deenna. Xoossay iya Aawa gidiya gisho nagaran deenna. 10 Xoossaa nayta giddoninne Xalahe nayta giddon de7iya dummatethay hessian erettes; xillo oothonna asi woykko ba ishhaa dosonna asi Xoossaa Na7a gidenna. 11 Koyroppe hintte si7ida kiitay, "Issoy issuwa dosanaw bessees" yaagiya kiitaa. 12 Nuuni Qaa7ela mela gidanaw bessenna. Qaa7eli Xalahe dabbo gididi ba ishhaa wodhis. I ba ishhaa ays wodhides? Iya oosoy iita gidida gishonne iya ishhaa oosoy lo77o gidida gisho wodhis. 13 Ta ishato, ha alamiya asay hinttena ixxiko malaalletofite.

14 Nuuni nu ishata siiqiya gisho, hayqoppe de7o pinnidaysssa eroos. Ba ishhaa dosonna oonikka hayqo kuyan de7ees. 15 Ba ishhaa ixxiya oonikka shemppo wodhees. Qassi shemppu wodhiya oodeskka merinaa de7oy baynnayssa hintte ereeta. (aiōnios g166) 16 Kiristtoosi ba shemppuwa nu gisho aathi immidayssan siiqoy aybeekko nuuni erida. Nukka nu ishata gisho nu shemppuwa aathidi immanaw bessees. 17 Shin dure gidida oonikka metootanchchuwa be7ishe, iyaw qadhettonna ixxiko ba wozanan Xoossaa siiqoy de7ees gaanaw waanidi dandda7ii? 18 Ta nayto, nuuni oosoninne tumatethan nu siiquwa qonccisanaw besseespe attin coo oda xalaalan woykko doona xalaalan siiqettanaw bessenna. 19 Nuuni issoy issuwa siiqikko, nu tumaa bagga gideyssa eroos; hessas Xoossaa sinthan yeellatokko. 20 Nu wozanay nu bolla pirddiyabaa gidikko, Xoossay nu wozanaappe gita gideyssa eroos; I ubbabaa erees. 21 Ta siiqo ishato, nu wozanay nu bolla pirddonabaa gidikko nuuni Xoossaa sinthan yayyoko. 22 Nuuni iya kiitaa Xoossay nuna ay mela dosidaakko be7ite. Nuuni naagiya gishonne iya ufayssiyabaa oothiya gisho tumakka Xoossaa nayta. Ha alamey Xoossaa eronna woossiya ubbaa iyappe ekkoos. 23 Kiristtoosi nuna gisho nunakka erenna. 2 Ta siiqo ishato, ha77i kiittidayssada Xoossaa Na7aa Yesuus Kiristtoosa nuuni Xoossaa nayta; nuuni ay hananeekko buroo sunthan ammananadanne issoy issuwa siiqanaada erettibeenna. Shin Kiristtoosi qoncciya wode nuuni iya Xoossay nuna kiittis. 24 Xoossaa kiitaa naagiya daananayssa eroos. I tuma de7eyssa nuuni be7ana. onikka Xoossan de7ees; Xoossaykka iyan de7ees.

3 Kiristtoosa be7ana gidi ufayssan naagiya oonikka, Xoossay nuus immida Geeshsha Ayyaana baggara I Kiristtoosi geeshshi gididayssada bana geeshshees. nunan de7eyssa eroos.

4 Ta siiqo ishato, ayaanata ubbaa ammanoppite, shin entti Xoossafe yidaakko paaci be7ite. Ays giikko, daro worddo nabeti alamen denddidosona. 2 Xoossaa Ayyaanay gideyssa hintte hayssan erana; "Yesuus Kiristtoosi ase gididi yidayssa markkattays" giya ayaana ubbay Xoossaafe yeess. 3 Kiristtoosi ase gididi yidayssa ammanays goonna ayaanaa ubbay Xoossaafe gidenna. Hessi Kiristtoosa ixxiya ayaanaa. Hintte he ayaanay yaanayssa kase si7ideta; I hari attoshin ha77ika alamen de7ees. 4 Ta nayto, hintte Xoossassa. Hintte giddon de7iya Geeshsha Ayyaanay alamen de7iya ayaanaapape daro wolqqaama gidiya gisho worddanchcho nabeta hintte xoonideta. 5 Entti ha alamiya ase gidiya gisho, ha alamiyabaa oodoosona; ha alamiya asay entta odaa si7oosona. 6 Nuuni Xoossaafe yelettida; Xoossaa eriya oonikka nuna si7ees. Xoossaa eronna oonikka nuna si7enna. Nuuni tuma ayaananne worddo ayaananaa hessian shaakkos. 7 Ta siiqo ishato, siiqoy Xoossafe yaa gisho, ane issoy issuwara siiqettoos. Siiqiya oonikka Xoossaa na7a; I Xoossaa erees. 8 Xoossay siiqo gidiya gisho siiqonna oonikka Xoossaa erenna. 9 Nuuni Kiristtoosa baggara de7uwa demmania mela Xoossay ba issi Na7aa ha alamiya kiittis. Xoossay nuna ba siiquwa hessian bessis. 10 Tuma siiqo guussay hayssa: nuuni Xoossaa siiqida gisho gidonnashin, Xoossay nuna siiqida gishonne nu nagaraapape nuna maaranaw ba Na7aa kiittida gishossa. 11 Ta siiqo ishato, Xoossay nuna hayssada siiqikko, nukka issoy issuwa siiqanaw bessees. 12 Xoossaa be7iday onikka baawa. Nuuni issoy issuwa siiqikko Xoossay nuna de7ees; iya siiqoykka nuna polo gidees. 13 Xoossay ba Geeshsha Ayyaanay nuus immida gisho, nuuni Xoossan de7eyssanne ikka nuna de7eyssa eroos. 14 Aaway ba Na7aa, ha alamiya ashsheyssa gidana mela kiittidaysssa nuuni be7idi markkattoos. 15 Yesuusi Xoossaa Na7aa gideyssa markkattiya oodenka Xoossay de7ees; ikka Xoossan de7ees. 16 Xoossay nuna siiqeyssa nuuni eroosinne ammanoos. Xoossay siiqo. Siiqon de7iya oonikka Xoossan de7ees; Xoossaykka iyan de7ees. 17 Nu

de7oy ha alamiyan Kiristtoosi de7idayssa mela gidiya hinttenu hessaas Xoossaa woossite giikke. 17 lita gisho, pirdda gallas yayonna iya sinthe shiiqanaw ooso ubbay nagara, shin hayqo bessonna nagari iya siiqoy nunan polo gidees. 18 Siiqon yashshi de7ees. 19 Xoossaa Na7ay iya naagiya gisho, baawa, tuma siiqoy yashshi kessi holees. Yashshinne Xoossaa na7a gidida oonikka nagaran ubba wode pirddi issife biya gisho, yayyiya uraa siiqoy polo de7onnayssa nuuni eroos. Xalahey iya qohanaw gidenra. 20 Xoossay koyro nuna siiqida gisho nu dandda7enna. 21 Nuuni Xoossassa gideyssanne siiqoos. 20 Oonikka, "Xoossaa siiqays" gishe ba ha kumetha alamey xalahen haaretteyssa eroos. ishaa ixiko, I worddanchcho. Ays giikko, be7iya ba 20 Nuuni tuma Xoossaa eranaada Xoossaa Na7ay idayssanne nuus akeeka immidayssa eroos. Nuuni waanidi dandda7ii? 21 Kiristtoosi nuus immida kiitay iya na7aa, Yesuus Kiristtoosa baggara tuma Xoossan de7oos. Yesuusi tuma Xoossaanne merinaa de7uwa. bessees" yaageyssa.

(aiōnios g166) 21 Ta nayto, eeqatappe hintte haakkite.

5 Yesuusa, I Kiristtoosa yaagidi, ammaniyya oonikka Xoossaa na7a. Aawa siiqiya oonikka iya Na7aakka siiqees. 2 Nuuni Xoossaa siiqiya gishonne iya kiitaa naagiya gisho Xoossaa nayta siiqeyssa eroos. 3 Nuuni Xoossaa siiqikko, iya kiitata naagoos. Iya kiitati deexo gidokkona. 4 Ays giikko, Xoossaa na7a gidiya oonikka ha alamiya xoonanaw dandda7ees. Nuuni ha alamiya xoonanay nu ammanuwana. 5 Alamiya xoonanaw dandda7ey oonee? Yesuusi Xoossaa Na7aa gideyssa ammaniyya asa xalaali xoonana. 6 Yesuus Kiristtoosi haatha xinqqatiyaranne ba hayquawa suuthara yis. I, haatharanne suuthara yisippe attin haatha xalaalara yibeenna. Geeshsha Ayyaanay tuma gidiya gisho, hessi tuma gideyssa markkatties. 7 Heedzu markkati de7oosona. 8 Hessati, Geeshsha Ayyanaa, haathaanne suuthaa. Ha heedzata markkatethay issino. 9 Nu asay markkatteyssa ammanoos. Shin Xoossaa markkatethay asayssafe daro aadhdhees. Xoossay ba Na7aas markkattida markkatethay hayssa. 10 Xoossaa Na7aa ammaniyya uraa wozanan ha markkatethay de7ees. Xoossaa ammanonna oonikka Xoossay ba Na7aas markkattida markkatethaa ammanibonna gisho, Xoossaa worddanchcho oothees. 11 Hiza, markkatethay hayssa; Xoossay nuus merinaa de7o immis; he de7oykka iya Na7an de7ees yaageyssa. (aiōnios g166) 12 Xoossaa Na7ay de7iya oodeskka de7oy de7ees. Xoossaa Na7ay baynna oodeskka de7oy baawa. 13 Xoossaa Na7an ammaniyya hinttew merinaa de7oy de7eyssa hintte erana mela hayssa hinttew xaafas. (aiōnios g166) 14 Xoossaa sheniyada aybibaakka iya woossiko, I si7eyssa nuuni eriya gisho iyan ammanettos. 15 Nuuni woossiya ubbaa I si7eyssa erikko, nuuni woossiyabaa I immanayssa eroos. 16 Oonikka ba ishay hayqo bessonna nagara oothishin be7ikko, Xoossaa iyaw woossanaw bessees. Hayqo bessonna nagara oothidayssatas Xoossay de7o immana. Hayqo bessiya nagari de7ees. Taani

2 Yohaannisa

1 Doorettida godattesinne I naytas, ta cimay kiittida kiita. Ta xalaala gidonnashin, tumaa eriya ubbay hinttena dososona. **2** Ha tumay nunan de7iya gishonne merinaw nuura daana gisho taani hinttena tuma dosays. (aiōn g165) **3** Xoossa nu Aawanne iya Na7aa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethay, maaratethaynne sarotethay tumanine siiqon issife nuura gido. **4** Aaway nuna kiittidayssada, ne naytappe baggati, tumaas kiitteteyssa be7ada taani daro ufayttas. **5** Godatte ha77ika nuuni ubbay issoy issuwa siiqana mela taani nena woossays. Ha kiitay koyroppe nuura de7iya kiitaappe attin taani new ooratha kiita xaafikke. **6** Tuma siiqoy nuuni Xoossa kiita naagidi daanayssa. Qassi koyroppe hintte si7idayssada iya kiitay, hintte ubbay siiqon daana melassa. **7** Yesuus Kiristtoosi ase gididi yidayssa ammanonna, daro bailethiya asati, alamen denddisosona. Hessa mela asi oonikka baletheyssanne Kiristtoosa morkke. **8** Hintte oothida kumetha woytuwa ekkaw minnite. Hintte oothidayssi dhayonna mela naagettite. **9** Kiristtoosa timirrtiyen doonnayssasinne iyappe haakkiya uraas Xoossay baawa. Kiristtoosa timirrtiyen de7iya uraas Aawaynne Na7ay de7oosona. **10** Oonikka hintteko yishe ha timirrtiya ehonna ixxiko, hintte soo gelssofite; sarokka gooppite. **11** Iya saro giya oonikka iya iita oosuwan iyara shaakettees. **12** Taani hinttew xaafanaw koyida darobay de7ees, shin worqqateninne qalamen xaafanaw koyikke. Nu ufayssay polettana mela hinttera som77on gayttada odettanaw hintteko baana gada qoppays. **13** Xoossay doorida ne michche nayti nena saro yaagosona.

3 Yohaannisa

1 Taani tumaa dosiya Gaayosas, taani cimay kiittida kiita. **2** Ta siiquwaw, neeni ne shemppuan lo77o de7eyssa ta ereyssada new payyatethi daana melanne ne oothiyabay suurana mela new Xoossaa woossays. **3** Guutha ammaniyaa asati yidi, ubba wode neeni tuman de7eyssanne ne tumatethabaa markkattida wode taani daro ufayttas. **4** Ta nayti tumatethan de7eyssa si7eyssafe aadhhdidi, tana ufayssiyabay baawa. **5** Ta siiquwaw, entti new imathe gidikkoka, neeni ammaniyaa asatas ammanthiya ooso oothaasa. **6** Entti ne siiquwabaa woosa keethan markkattoosona. Ha77ika entti biya ogiyan Xoossay doseyssada oothada entta maaddiko lo77o oothaasa. **7** Entti Kiristtoosa sunthaa gisho keyishe, ammanonna asatappe aykkoka ekkibookkonna. **8** Nuuni tuma oosuwa enttara issife oothanaw hayssa mela asata maaddanaw bessees. **9** Taani woosa keethatas dabddaabbe xaafas, shin entta halaqaa gidanaw koyaa Diyotirafiisi nuuni geyssa ekkenna. **10** Hessa gisho, taani yaa biya wode I nu bolla odettiya iita odanne I oothida oosuwa odana. I hessi guuxis gidi, nu ishati yaa wode mokkenna. Hari attoshin, entta mokkanaw koyeyssatakka diggidi woosa keethafe kessees. **11** Ta siiquwaw, lo77obaa daanappe attin iitabaa daanoppa. Lo77obaa oothiya oonikka Xoossaa asi, shin iitabaa oothiya oonikka Xoossaa be7ibeenna. **12** Dimexiroosi lo77o asi gideyssa asa ubbay markkattees. Tumay ba huu7en iyabaa markkattees; nukka iyabaa markkattoos; nu markkatethay tuma gideyssa hintte ereeta. **13** Taani new xaafanaw koyida darobay de7ees, shin qalameninne worqqaten xaafanaw koyikke. **14** Shin taani matara neera gayttanaw qoppays; he wode nuuni odettana. Saroy new gido. Ne dabboti nena saro yaagosona. Nlu dabbota ubbaa entta sunthaa sunthaa xeegada tana “Saro gis” yaaga.

Yihuda

1 Taani Yihudi, Yesuus Kiristtoosa aylley, Yayqooba ishay; Xoossay xeegidayssatas, Xoossa Aaway doseyssatasinne Yesuus Kiristtoosan naagetidayssatas ha dabddaaabbiya xaafays. **2** Maarotethi, sarotethinne siiqoy hinttew kumo. **3** Ta siiqo ishato, nuuni issife shaakettiya atotethaabaa hinttew xaafanaw taani daro amottas. Shin ammaniyaa asaas issitohonne wurssethi gakkanaw imettida ammanuwas olettana mela hinttena zorashe xaafanayssi taw koshshiyabaa gidis. **4** Entta pirdday benippe xaafetidi uttida, issi issi asati oonikka eronna hintte giddo gelidosona. Entti Xoossa eronnayssata, nu Xoossa aadho keehatethaa laymatanaw go7ettiya oge oothidi ekkoosona. Ba xalaala kawo gidida, nu Godaa Yesuus Kiristtoosa kaddoosona. **5** Shin hintte ha ubbaa eriyabaa gidikkoka, Goday Isra7eele asaa Gibxe biittaafe waati kessidaakko, qassi guyeppe ammanonnayssata dhayssidayssa ta hinttena akeekisanaw koyays. **6** Bantta de7iyasuwa aggidi, banttaw imettida maata naagibonna kiitanchchota, gita pirdda gallasay gakkanaw Xoossay entta dhummaappe garssan merinaa santhalaatan qachchi wothis. (aiōnios g126) **7** Hessada, Soodomenne Gamoora asay entta matan de7iya katamatan de7iya asay laymatidosona; laymatethara gaytiya tunatethaa oothidosona. Entti merinaa taman waayettanayssatas leemiso gididosona. (aiōnios g166) **8** Hessadakka, ha amuhanchchoti bantta asatethaa tunisoosona; maata aawata kadhoosona; salo medhetethata cayoosona. **9** Shin kiitanchchota halaqay Mikaa7eley Muse ahaas Xalahera palamida wode, "Goday nena seero" yaagisippe attin iya bolla cashsha qaala odidi mootanaw koyibeenna. **10** Shin ha asati banttaw eronnabaa ubbaa cayoosona; qassi entti wozani baynna meheda medhon eriya eray, I enttana dhayssana. **11** Enttana ayye! Entti Qaa7ela ogiyan bidosona. Misihe koyidi Balaama balan kunddidosona. Qore giya addey Xoossa bolla denddidayssada entti Xoossa bolla denddidi dhayidosona. **12** Ha asati, hintte siiqo gibira miya bessan hinttera uttiya wode yeelli baynna kawushshata. Entti banttana xalaala heemmeysata. Entti carkkoy efiya iri baynna shaara mela. Qassi ayfe woden ayfe ayfonna, xaphora shodettid, nam77u toho melida mitha mela. **13** Entti hanqettida abbaa zuliya mela bantta pokkuwa gopponteyssata. Entti merinaw sakkana dhumay naagiya toyallatiya xoolinttota. (aiōn

g165) **14** Addaameppe doomidi, laappuntha yeleta gidida Heenokey, ha asatabaa tinbbite odishe, "Hekko, Goday, ba daro mukulu geeshshatara yaana. **15** Asa ubbaa pirddana; geellata ubbaa entti oothida iita ooso ubbaa gishonne makkalatethan entti Xoossa bolla odettida iita odaa ubbaa gisho pirddana" yaagis. **16** He asati ubba wode zuuzummeysatanne oda koyeyssata. Qassi bantta iita amuwaa kaaloosona; banttanee ceeqqosonanne banttanee go77iyabaa demmanaw harata sabboosona. **17** Shin ta ishato, nu Godaa Yesuus Kiristtoosa hawaareti kase hinttew odida qaala akekite. **18** Entti, "Wurssetha wodiyan, bantta amuwaa kaallidi toochcheyssati yaana" yaagidosona. **19** He asati asaa giddon shaahotethi medhdheyssata, bantta asho amuwaa haaretteyssatanne Geeshsha Ayyaanay baynnayssata. **20** Shin ta ishato, geeshshi gidida hintte ammanuwat hinttene dichchanaw minnite; qassi Geeshsha Ayyanaa wolqqan woossite. **21** Hinttene merinaa de7uwakko gathiya nu Godaa Yesuus Kiristtoosa maarotethaa naagishe hinttene Xoossa siiquwan naagite. (aiōnios g166) **22** Sidhey de7iya asaas qadhattite. **23** Issi issi asata tamappe kessi ekkite. Qassi iita amon tunida entta ma7uwa ixxishe haratas yashshan qadhattite. **24** Hintte kunddonna mela naaganaw borey baynnayssatanne gita ufayssan kumidayssata oothidi ba bonchchuwa sinthan hinttene shiishanaw dandda7iya, **25** nuna ashshiya issi Xoossaas, nu Godaa Yesuus Kiristtoosa baggara bonchchoy, gitatethi, wolqqinne maati, kasekka, ha7ika, merinawukka iyaw gido. Amin7i. (aiōn g165)

Yohaannisa

Qonccethaa

1 Eeson hananaw de7iyabaa ba aylleta bessana mela Xoossay iyaw immida Yesuu Kiristtoosa qonccethay hayssa. Yesuusi ba kiitanchchuwa kiittidi, ba ayllya Yohaannisas qonccisis. **2** Yohaannisi Xoossaai kiitaa, Yesuu Kiristtoosi oothidabaanne odidabaa ubbaa markkattis. **3** Ha ubbay hananaw wodey matida gisho, ha tinbbite qaala nababbiya oonikka anjettidaysssa; qassi ha qaala si7eyssatinne xaafettila kiita naaqiya ubbay anjettidayssata. **4** Ha dabddaabbey, Yohaannisappe, Iisiya biittan de7iya laappun woosa keethatas xaafetts. Kasekka, ha77ika de7iya, sinthafeekka yaanaw de7iya Xoossaafe, qassi iya araata sinthan de7iya laappun ayyaanatappe, hessadakka, hayqoppe denddon koyro gididayssafe, sa7aa kawota haariya ammanettiya markka gidida Yesuu Kiristtoosappe, aadho keehatethaynne sarotethay hinttew gido. Yesuusi nuna siiqees, qassi ba suuthan nagara aylletethaafe nuna la77a kessis. **6** Nuuni Xoossaai iya Aawas oothana mela nuna kawotethaa kahine oothis. Iyaw merinaappe merinnaa gakkanaaw bonchchoynne wolqqay gido. Amin7i. (aiōn g165) **7** Hekko, Yesuusi shaarara yees. Asa ubbay hari attoshin, iya caddida asaykka iya be7ana. Sa7an de7iya asa ubbay iya gisho yekkana. Hessi tuma hanana; amin7i. **8** "Kasekka, ha77ika de7eyssi, sinthafeekka yaana Goday, Ubbaafe Wolqqaama Xoossay, Alfanne Oomegi tana" yaagees Godaa Xoossay. **9** Taani, Yohaannisi, hintte ishay, hintteria issife Yesuusan waayiya, iya kawotethaanne iya dandda7aa be7as. Taani Xoossaai qaalaa gishonne Yesuusabaa markkattida gisho, Paximo giya haathan teqettida biittan de7ays. **10** Godaa gallasan ta Geeshsha Ayyaanana haarettada de7ays; taappe guyera moyze puno mela gita girssi si7as. **11** He girssay tana, "Ne be7eyssa maxaafan xaafada, Iisiyan de7iya laappun woosa keethatas, Efesoona, Samirneesa, Pherggamoona, Tiyatiroona, Serddeesa, Filaadelfiyanne Loodoqiya yedda" yaagis. **12** Taani taw odiya girssaa be7anaw guye simmada xomppe wo thiya laappun worqqa kocata be7as. **13** He kocata giddon asa na7a daaneyssa be7as. I adussa afila ba tohuwa gathi ma77is, worqqa danccon ba tiraan danccis. **14** Iya huu7eynne iya binaanay bootha dorssa ikise mela woykko shachcha mela boothi; iya ayfey tama laco daanees. **15** Iya tohoy taman seeridi zo77ida naase biraata daanees; iya girssaykka

gita shaafa kooshinchcha mela. **16** I ba ushachcha kushen laappun xoolinttota oykkis. Iya doonapne nam77u baggara qarattida bisoy keyees. Iya som77oy seeta gallasa awa ayfe daanees. **17** Taani iya be7ida wode hayqqida asada hanada iya tohuwa matan kunddas. I ba ushachcha kushiya ta bolla wothidi, "Yayyofa; koyroykka wurssethaykka tana.

18 Taani de7on de7ays; taani hayqqas, shin hekko meri merinawukka de7on de7ays. Hayqonne Si7oole qulppey ta kushena. (aiōn g165, Hadēs g86) **19** Hiza, ha77i haniyabanne sinthafe hananabaa ne be7idabaa xaafa. **20** Neeni ta ushachcha kushen be7ida laappun xoolinttotanne laappun worqqa kocata birshshethay hayssa: Laappun xoolinttoti laappun woosa keethata kiitanchchota; laappun worqqa kocati laappun woosa keethata."

2 "Efesoona woosa keetha kiitanchchuwas hayssada yaagada xaafa. Ba ushachcha kushen laappun xoolinttota oykkidaysinne laappun worqqa kocata giddora hamutteyssi hayssada yaagees: **2** Taani ne oosuwa, ne daaburanne ne genccaa erays. Neeni iita asatabaa genccanaw dandda7aboonnayssa erays. Qassi hawaare gidonnashin banttana, hawaare geysata pilgga erada entti worddanchcho gideyssha demmidayssa ta erays. **3** Neeni genccadasa; ta suntha gisho meto dandda7adasa; xoonettaakka. **4** Gidoshin, ha77i ta nena boriyabay de7ees; hessika neeni kase ne siiwu aggadasa. **5** Hiza, ne ay mela dhoqqa bessafe kunddidaako akeeka! Ne nagaraappe simma; neeni kase oothiya oosuwa ootha. Neeni ne nagaraappe simmona ixxiko, ne xomppe wo thiya kocaa iya bessaafe ekkana. **6** Ha77i ta nena nashshiya issibay de7ees; ta ixxiya Niqoolaweta oosuwa nekkka ixxadasa. **7** Geeshsha Ayyaanay woosa keethatas giyabaa si7anaw haythi de7iya oonikka si7o. Xooniya oonikka Xoossaai gannatiyan de7iya de7o mithee ayfeppe maana mela maata immana. **8** "Samirneesa woosa keethaa kiitanchchuwas hayssada yaagada xaafa. Koyroynne wurssethay, hayqqidaysinne hayqoppe denddidaysi hayssada yaagees: **9** Taani ne waayiyanne ne manqotethaa erays; gidoshin neeni dure. Ayhude gidonnashin banttana Ayhude geyssati cayaa cashshaa ta erays, shin entti Xalahe maabarana de7oosona. **10** Neeni ekkanaw de7iya waayiya babbofa. Xalahey hinttefes issota issota paaccanaw qasho keethan yeggana; tammu gallas gakkanaaw hintte waayettana. Hayqqana gakkanaaw ammanettidaysssa gida; ta new de7o kallachcha immana. **11** Geeshsha Ayyaanay woosa keethatas giyabaa si7anaw haythi de7iya oonikka si7o.

Xooniya oonikka nam77antho hayquwan qohettenna. woosa keethatas giyabaa si7iya haythi de7iya oonikka
12 "Pherggamoona woosa keethaa kiitanchchuwas si7o.

hayssada yaagada xaafa. Nam77u baggara qarattida bisoy de7eyssi hayssada yaagees: 13 Taani ne de7iya bessaa erays; neeni Xalahe araatay de7iya bessan de7aasa; ta sunthaa mintha naagadasa. Hari attoshin, Xalahey de7iya hintte kataman hayqqida ta ammanettida markkay, Antiphaasi, de7iya wodekka ammanuwa aggabaakka. 14 Gidoshin, ta nena boriya guuthabati de7oosona. Hessika Isra7eеле asay eeqas yarshshettida kathaa midi tunana melanne laymatetha nagara oothana mela Baalaqa tamaarssida Balaama timirittiya ekkida issi issi asati neera de7oosona. 15 Hessadakka, Niqoolaweta timirittiya tamaariya asati neera de7oosona. 16 Hessa gisho, neeni ne nagaraappe simma. Hessi bayna ixxiko, ta neekko ellesa yada he asata ta doonappe keyaa bisuwan olana. 17 Geeshsha Ayyaanay woosa keethatas giyabaa si7anaw haythi de7iya oonikka si7o. Xooniya oodeskka qosettiidi de7iya mannaafe immana. Qassi ekkiya uraappe attin hara asi eronna ooratha sunthay xaaftettida bootha shuchchaa ta iyaw immana. 18 "Tiyatiroona woosa keethaa kiitanchchuwas hayssada yaagada xaafa. Tama laco daaniya ayfey de7eyssi, qassi taman seerida naase biraata daaniya tohoy de7eyssi, Xoossaa na7ay, hayssada yaagees: 19 Taani ne oosuwa, ne siiquwa, ne ammanuwa, ne haggaaazanne ne genccaa erays. Neeni koyro ooheyssafe ha77i aathada ooheyssaka erays. 20 Gidoshin, ta nena boriya issibay de7ees; bana nabe giya maccasiw, Elzaabelo, aykkoka gabaakka. He maccasiya eeqas yarshshettida kathaa midi tunanaadanne laymatanaada oothada ta aylleta balethasu. 21 Iya ba nagaraappe simmana mela ta iw wode immas, shin iya simmanaw koyabuukku. 22 Entti I bala ogiyappe simmona ixxiko, ta iyo iita harggen yeggana; iira laymatelyssatikka iita waaye waayettana. 23 Taani I nayta wodhana; qassi woosa keetha ubbay ta asa qofanne asa wozana ereyssa gideyssa erana. Ta issuwash issuwash hintte oosuwada oosuwada immana. 24 Shin Tiyatiroonan de7iya harata, he iita timirittiya ekkiboonnayssatanne, "Xalahe gita xuura" geetettiya ha timirittiya tamaariboonna hinttena hara deexo tooho toosike. 25 Gidoshin, ta yaana gakkanaw hinttew de7iyabaa minthi naagite. 26 Xooneyyssasinne wurssethi gakkanaw taw kitettiya oodeskka kawotethata haarana mela maata immana. 27 'I entta biraata xam77an haarana; meqqa miishedakka mentherethana.' He maatay taani ta aawappe ekkida maata mela. 28 Qassi ta iyaw bakkala xoolintto immana. 29 Geeshsha Ayyaanay

3 "Sarddeesa woosa keethaa kiitanchchuwas hayssada yaagada xaafa. Laappun Xoossaayaanatanne laappun xoolinttota oykkidayssi hayssada yaagees: Taani ne oosuwa erays; asi nena paxa de7ees giikkoka, ne hayqqadasa. 2 Barkka! Guutha attidabaanne hayqqanaw matidabaa mintha. Ne oosoy Xoossaaya sinthan polo gidonnayssa demmas. 3 Hiza, ne ekkidabaanne si7idabaa akeeka; naaga; ne nagaraappe simma. Neeni barkkonna ixxiko ta kaysoda yaana; ta ay wode yaanekko ne erakka. 4 Shin bantta ma7uwa qitayonna guutha asati Sarddeesan de7oosona. Enttaw bessiyabaa gidiya gisho bootha ma7o ma7idi entti taara hamuttana. 5 Xooniya oonikka enttayssada bootha ma7o ma77ana. Taani iya sunthaa de7o maxaafappe quchchike. Taani ta Aawa sinthaninne iya kiitanchchotta sinthan I tabaa gideyssa markkattana. 6 Geeshsha Ayyaanay woosa keethatas giyabaa si7iya haythi de7iya oonikka si7o. 7 "Filaadelfiya woosa keethaa kiitanchchuwas hayssada yaagada xaafa. Geeshshaynne tumanchchoy, Dawite gulppiya ba kushen oykkidayssi, hayssada yaagees: i gorddin oonikka dooyanaw dandda7enna; qassi I dooyin oonikka gorddanaw dandda7enna. 8 Taani ne oosuwa eras; hekko ta ne sinthan oonikka gorddanaw dandda7onna dooya pengge wothas. Ne wolqqay guutha gidikkoka, ta qaalaa naagadasa; tana kaddabaakka. 9 Ayhude gidonnashin, banttana Ayhude giya worddotanne Xalahe baggata neekko ehananne ne sinthan gulbbatisana. Ta nena doseyssa enttana erisana. 10 Neeni, 'Gencca' gada ta kiittida kiitaa naagida gisho, kumetha alamiya paccanaw yaa waaye wodiyappe taani nena naagana. 11 Taani ellesada yaana; oonikka ne kallachchaa ekkonna mela new de7iyabaa minthada oykka. 12 Xoonidayssa ta Xoossa Keethan tuussu oothana; i yan merinaw daana. Taani ta Xoossaaya sunthaanne ta Xoossaaya katamaa sunthaa iya bolla xaaftana; iyakka ta Xoossaaya matappe wodhdhiya ooratha Yerusalemme. Qassi ta ta ooratha sunthaaka i bolla xaaftana. 13 Geeshsha Ayyaanay woosa keethatas giyabaa si7iya haythi de7iya oonikka si7o. 14 "Loodoqjya woosa keethaa kiitanchchuwas hayssada yaagada xaafa. 'Amin7i' gidida ammanettida tuma markkay, Xoossaaya medhetethaa haareyssi hayssada yaagees. 15 Taani ne oosuwa ubbaa erays; neeni irxxa woykko misha gidakka; neeni nam77aafe issuwa gidikko lo77o! 16 Neeni irxxa woykko misha gidonnashin, bol77o gidiya gisho ta nena ta doonappe cuttana hanays. 17 Hiza,

neeni, 'Taani dure, shallora de7ays, taw aybibaykka medhdhadasa; ubbabay ne sheniyada hanis, paccibeenna' yaagosa. Shin neeni metootanchcho, medhettis" yaagidosona.

manqo, qoojenne kallotida asi gideyssa erakka. 18 Hessa gisho, ne duretanaw taman geeyida worqqa, ne yeella kalluwa kammanaw bootha ma7onne loytha xeellanaw dandda7isiya ayfe dhale taappe shammana mela nena ta zorays. 19 Ta doseyssa seeraysinne hanqays; hiza minna; ne nagaraappe simma. 20 Hekko, ta karen eqqada xeegays. Oonikka ta xeessaa si7idi, wulaa dooyikko, iyaakkko gelana; iyara issife kathi maana; ikka taara issife maana. 21 Ta xoonada ta Aawara iya araatan uttidayssada xooniday taara ta araatan uttana mela maata immania. 22 Geeshsha Ayyaanay woosa keethatas giyabaa si7iya haythi de7ey si7o" yaagis.

4 Hessafe guye, taani salo xeelliya wode dooyettida

pengge be7as. Qassi ta kase si7ida moyze girssaa melay taakko, "Ha keya; hayssafe guye, hananaw de7iyabaa ta nena bessana" yaagis. 2 He wode ta Ayyaanan haarettada de7ays. Hekko, saluwan araata bolla issoy uttidayssa be7as. 3 He uttidayssa malay iyaphedenne sarddiyoona giya al77o shuchchaa mela. Iya araata yuushuwan al77o shuchchu daaniya zuullay de7ees. 4 He araata yuushuwan laatamanne oydu araatati de7oosona; entta bolla bootha oydu cimati Dorssa sinthan kunddidosona. Entti ma7o ma7idi, huu7en worqqa kallachchaa wothida laatamanne oydu cimati uttidosona. 5 Araatappe xooossa laappun ayyaanata. 6 Araata sinthan birille daaniya phooliya burcukko abbay de7ees. Sintharanne guyera ayfey de7iya oyddu de7ora de7iya medhetethati araata yuushuwaninne araata giddon de7oosona. 7 Koyro medhetethaa medhoy gaammo daanees; nam7anthoy boori daanees; heedzanthy ase qefey de7ees; entta asatetha ubbay ayfen kumis. Entti qammanne gallas qanxonna, "Geeshshaw, geeshshaw, geeshshaw, Godaw, Ubbaafe Wolqqaama Xoossaw, kasekka, ha77ika de7eyss, sinthafe yaanayss" yaagoosona. 9 He medhetethati

araatan uttidayssasinne merinaw de7eyssas saba, bonchchonne galata immida wode, (aiōn g165) 10 laatamanne oydu cimati araatan uttidayssanne merinaw de7eyss sinthan gufannidi goynnidosona; bantta kallachchaa araata sinthan wothidi, (aiōn g165)

11 "Nu Godaw, nu Xoossaw, neeni bonchcho, sabanne wolqqaak ekkawaw bessaasa. Neeni ubbaa

5 Hessafe guye, araata bolla uttidayssa ushachcha kushen giddoranne karera xaafettida laappun maatamen gorddettida xaatha maxaafaa be7as. 2 Issi mino kiitanchchoy ba qaala dhoqqu oothidi, "Maatamiya billanawunne maxaafaa dooyanaw bessey oonee?" yaagidi awaaqjishin be7as. 3 Shin salon gidin sa7an woykko sa7apte garssan gidin he xaatha maxaafaa billanawunne gidduwa be7anaw dandda7ey oonikka benttibeenna. 4 Xaatha maxaafaa billanawunne iya gidduwa be7anaw bessiya asi dhayida gisho ta daro yeekkas. 5 Yaatin, cimatappe issoy taakko, "YeeKKofa! Hekko, Yihuda zerethi gidiya gaammoy, Dawite sheeshay, laappun maatameta billanawunne maxaafaa dooyanaw dandda7is" yaagis.

6 Hessafe guye, shukettida Dorssay araatas, oyddu de7on de7iya medhetethatasinne cimatas giddon, eqqidayssa be7as. Iyaw laappun kacetinne laappun

ayfeti de7oosona. Hessati sa7a ubbaa kiittida Xoossa laappun ayyaanata. 7 He Dorssay bidi, araata bolla uttidayssa ushachcha kusheppe xaatha maxaafaa ekkis. 8 I he xaatha maxaafaa ekkida wode, de7on de7iya oyddu medhetethatinne laatamanne oydu cimati Dorssa sinthan kunddidosona. Entti ma7o ma7idi, huu7en worqqa kallachchaa wothida issoy issoy diithinne geeshshata woosaa gidiya laatamanne oydu cimati uttidosona. 5 Araatappe xooossa laappun ayyaanata. 6 Araata sinthan birille daaniya phooliya burcukko abbay de7ees. Sintharanne guyera ayfey de7iya oyddu de7ora de7iya medhetethati araata yuushuwaninne araata giddon de7oosona. 7 Koyro medhetethaa medhoy gaammo daanees; nam7anthoy boori daanees; heedzanthy ase 11 Ta be7iya wode mukulu toho mukulunne tammu daanees; qassi oyddanthy piradhdhiya argganthi daanees. 8 Oyddu medhetethata ubbaas usuppun qefey de7ees; entta asatetha ubbay ayfen kumis. Entti qammanne gallas qanxonna, "Geeshshaw, geeshshaw, geeshshaw, Godaw, Ubbaafe Wolqqaama Xoossaw, kasekka, ha77ika de7eyss, sinthafe yaanayss" yaagoosona. 9 He medhetethati

araatan uttidayssasinne merinaw de7eyssas saba, bonchchonne galata immida wode, (aiōn g165) 10 laatamanne oydu cimati araatan uttidayssanne merinaw de7eyss sinthan gufannidi goynnidosona;

bantta kallachchaa araata sinthan wothidi, (aiōn g165)

11 "Nu Godaw, nu Xoossaw, neeni bonchcho, sabanne wolqqaak ekkawaw bessaasa. Neeni ubbaa

12 He kiitanchhoti dhoqqu gida qaalan, "Shukettida Dorssay wolqqa, duretethi, cincatethinne minutethi,

bonchcho, sabanne galataa ekkanaaw bessees" yaagidosona. 13 Hessafe guye, sa7an, salon, sa7apte

garssasinne abbaa giddon de7iya medhetetha ubbay,

"Araata bolla uttidayssasinne Dorssas, galatay,

bonchchoy, sabaynne wolqay meri merinaw gido" yaagidi yexxishin si7as. (aiōn g165) 14 Oyddu de7on de7iya medhetethati, "Amin7" yaagidosona; qassi

cimati gufannidi goynnidosona.

6 Dorssay laappun maatamiyappe issuwa dooyishin be7as. Qassi oyddu de7on de7iya

6 Dorssay laappun maatamiyappe issuwa dooyishin be7as. Qassi oyddu de7on de7iya

medhetethatappe issov, dada desho girssan, "Haaya!" 7 Hessafe guye, oyddu kiitanchchoti oyddu sa7aa yaagishin si7as. 2 Hekko bootha paraa be7as. He gaxan eqqidayssata be7as. He kiitanchchoti sa7a paraa toggidasi dongge oykkis; iya huu7en kallachchi bolla woykko abbaa bolla woykko ay mitha bolla de7ees. Ikka xoonishe xoonanaw keyis. 3 Qassi carkkoy oyddu sa7aa gaxappe carkkonna mela dorssay nam77antho maatamiya dooyida wode de7on teqquidosona. 2 Qassi de7o Xoossaa maatamiya de7iya nam77antho medhetethay, "Haaya!" yaagishin oykkida hara kiitanchchoy doloha baggafe keyeyssa si7as. 4 Qassi hara siha zo7o pari keyis. He paraa be7as. He kiitanchchoy ba qaala dhoqqi oothidi, toggidayssas sa7appe saro dhayssana melanne sa7aanne abbaa qohanaw wolqqi imettida oyddu asay woli wurssana mela maatinne gita bisoy imettis. kiitanchchota, 3 xeegidi, "Nuuni Xoossaa aylleta 5 Dorssay heedzanthro maatamiya dooyida wode som77on maatamiya wothana gakkanaw biittaa de7on de7iya heedzanthro medhetethay, "Haaya!" woykko abbaa woykko mithaa qohoppite" yaagis. yaagishin si7as. Hekko kareetha para be7as; ikka 4 Yaatin, taani Xoossaa maatamey som77on ba kushen mizaane oykkis. 6 Oyddu de7on de7iya wosettidayssata payduwa si7as. Isra7eеле mayzata medhetethata giddofe, "Issi gallasa oosos damooze, ubbaafe xetanne oytamanne oyddu mukulu asaas bagga kilo giste; qassi issi gallasa oosos damooze, som77on maatame wothis. 5 Yihuda zerethaafe issi kilonne bagga bangga gido. Shin zaytiyanne tammanne nam77u mukulu, Roobela zerethaafe woyniya qohoppa" yaagishin si7as. 7 Dorssay tammanne nam77u mukulu, Gaade zerethaafe oyddantho maatamiya dooyida wode oyddantho tammanne nam77u mukulu, 6 Aseere zerethaafe de7on de7iya medhetethay, "Haaya!" yaagishin si7as. tammanne nam77u mukulu, Niftaalementzerethaafe 8 Hekko wancoo para be7as. He paraa toggidaysssa tammanne nam77u mukulu, Minaase zerethaafe sunthay hayqo; iya geedo Si7ooley kaallees. tammanne nam77u mukulu, 7 Simoona zerethaafe Enttaw alameppe oyddantho kushiya olan, koshan, tammanne nam77u mukulu; Leewe zerethaafe gadoninne do7an wodhisana mela maati imettis. tammanne nam77u mukulu, Yisaakore zerethaafe (*Hades g86*) 9 Dorssay ichhashantho maatamiya tammanne nam77u mukulu, 8 Zaabiloone zerethaafe dooyida wode entti Xoossaa qaala odida gishonne tammanne nam77u mukulu, Yoosefa zerethaafe bantta markkatethan ammanettida gisho shukettida tammanne nam77u mukulu, Biniyame zerethaafe asaa shemppota yarshsho bessaafe garssan be7as. tammanne nam77u mukulu, asaa som77on maatame 10 Entti bantta qaala dhoqqi oothidi, "Ubbaa haariya wothis. 9 Hessafe guye, zerethi ubbaafe, kawotetha Godaw, geeshshaw, tumanchchuwaw, sa7an de7iya ubbaafe, yara ubbaafenne dumma dumma doonappe asaa bolla ne pirddanaynne nu suuthaa gisho halo zawi baynna daro asaa be7as. He asay bootha ma7o keyanay awude?" yaagidosona. 11 Entta issuwash ma7idi, zambba haythi bantta kushen oykkidi, araata issuwash bootha ma7oy imettis. Enttayssada hanidi sinthaninne Dorssaa sinthan eqquidosona. 10 Entti hayqanaw bessiya entta laggeta tayboy kumana bantta qaala dhoqqi oothidi, "Atotethay araatan uttida gakkanaw guutha wode shemppana mela enttaw nu Xoossaafenne Dorssaafe yees" yaagidosona. odettis. 12 Dorssay usuppuntha maatamiya dooyida 11 Kiitanchchoti ubbay, araataa, cimatanne oyddu wode ta be7as; wolqqaama biitta qaaxoy hanis. Awaa medhetethata yuushuwan eqquidosona. Entti araata ayfey kaarexidi kayo ma7o mela gidis. Ageenaykka sinthan gufannidi Xoossaa goynnidosona. 12 "Amin7i! zo77idi suuthu daanis. 13 Wolqqaama carkkoy Anjoy, bonchchoy, cincateethay, galatay, sabay carkkidi balase mitha qawu7e ayfiyyaa qoqqofettidosona. 14 Amin7i!" yaagidosona. (*aiōn g165*) 13 Cimatappe issoy Saloy xaatha maxaafada xaaxettidi aadhhdhis; taakko, "Ha bootha ma7uwa ma77ida asati oonante? zumaynne abban tegettida biittati bantta bessaafe Entti awuppe yidonaa?" yaagidi oychchis. 14 Taani dhayidosona. 15 Biitta kawoti, deriya haareyssati, zaarada, "Godaw, ne eraasa" yaagis. Ikka taakko, olla kaaletheyssati, dureti, wolqqaamatii, aylletinne, "Hayssati daro waaye waayidi aadhhdhidayssata. womaannoti gonggoloninne deriya bolla de7iya zaalla Entti bantta ma7uwa Dorssaa suuthan meeccidi hom77on qosettidosona. 16 Enttika zumaakkonne geeshshidosona. 15 Hessafe gisho, "Entti Xoossaa zaallako, "Nu bolla wodhdhite; nuna qosite; araatan araata sinthan gididi qammanne gallas iya keethan uttidayssaa ayfyaappenne Dorssaa hanquwafe nuna ooothosona. Qassi araata bolla uttidayssi enttaw genthite. 17 Hiza, gita hanqo gallasay gakkis; oone kuya gidana. 16 Hizappe guye, entti koshattokona, dandda7idi eqqanay?" yaagidosona.

7 Hessafe guye, oyddu kiitanchchoti oyddu sa7aa yaagishin si7as. 2 Hekko bootha paraa be7as. He gaxan eqqidayssata be7as. He kiitanchchoti sa7a paraa toggidasi dongge oykkis; iya huu7en kallachchi bolla woykko abbaa bolla woykko ay mitha bolla de7ees. Ikka xoonishe xoonanaw keyis. 3 Qassi carkkoy oyddu sa7aa gaxappe carkkonna mela dorssay nam77antho maatamiya dooyida wode de7on teqquidosona. 2 Qassi de7o Xoossaa maatamiya de7iya nam77antho medhetethay, "Haaya!" yaagishin oykkida hara kiitanchchoy doloha baggafe keyeyssa si7as. 4 Qassi hara siha zo7o pari keyis. He paraa be7as. He kiitanchchoy ba qaala dhoqqi oothidi, toggidayssas sa7appe saro dhayssana melanne sa7aanne abbaa qohanaw wolqqi imettida oyddu asay woli wurssana mela maatinne gita bisoy imettis. kiitanchchota, 3 xeegidi, "Nuuni Xoossaa aylleta 5 Dorssay heedzanthro maatamiya dooyida wode som77on maatamiya wothana gakkanaw biittaa de7on de7iya heedzanthro medhetethay, "Haaya!" woykko abbaa woykko mithaa qohoppite" yaagis. yaagishin si7as. Hekko kareetha para be7as; ikka 4 Yaatin, taani Xoossaa maatamey som77on ba kushen mizaane oykkis. 6 Oyddu de7on de7iya wosettidayssata payduwa si7as. Isra7eèle mayzata medhetethata giddofe, "Issi gallasa oosos damooze, ubbaafe xetanne oytamanne oyddu mukulu asaas bagga kilo giste; qassi issi gallasa oosos damooze, som77on maatame wothis. 5 Yihuda zerethaafe issi kilonne bagga bangga gido. Shin zaytiyanne tammanne nam77u mukulu, Roobela zerethaafe woyniya qohoppa" yaagishin si7as. 7 Dorssay tammanne nam77u mukulu, Gaade zerethaafe oyddantho maatamiya dooyida wode oyddantho tammanne nam77u mukulu, 6 Aseere zerethaafe de7on de7iya medhetethay, "Haaya!" yaagishin si7as. tammanne nam77u mukulu, Niftaalementzerethaafe 8 Hekko wancoo para be7as. He paraa toggidaysssa tammanne nam77u mukulu, Minaase zerethaafe sunthay hayqo; iya geedo Si7ooley kaallees. tammanne nam77u mukulu, 7 Simoona zerethaafe Enttaw alameppe oyddantho kushiya olan, koshan, tammanne nam77u mukulu; Leewe zerethaafe gadoninne do7an wodhisana mela maati imettis. tammanne nam77u mukulu, Yisaakore zerethaafe (*Hades g86*) 9 Dorssay ichhashantho maatamiya tammanne nam77u mukulu, 8 Zaabiloone zerethaafe dooyida wode entti Xoossaa qaala odida gishonne tammanne nam77u mukulu, Yoosefa zerethaafe bantta markkatethan ammanettida gisho shukettida tammanne nam77u mukulu, Biniyame zerethaafe asaa shemppota yarshsho bessaafe garssan be7as. tammanne nam77u mukulu, asaa som77on maatame 10 Entti bantta qaala dhoqqi oothidi, "Ubbaa haariya wothis. 9 Hessafe guye, zerethi ubbaafe, kawotetha Godaw, geeshshaw, tumanchchuwaw, sa7an de7iya ubbaafe, yara ubbaafenne dumma dumma doonappe asaa bolla ne pirddanaynne nu suuthaa gisho halo zawi baynna daro asaa be7as. He asay bootha ma7o keyanay awude?" yaagidosona. 11 Entta issuwash ma7idi, zambba haythi bantta kushen oykkidi, araata issuwash bootha ma7oy imettis. Enttayssada hanidi sinthaninne Dorssaa sinthan eqquidosona. 10 Entti hayqanaw bessiya entta laggeta tayboy kumana bantta qaala dhoqqi oothidi, "Atotethay araatan uttida gakkanaw guutha wode shemppana mela enttaw nu Xoossaafenne Dorssaafe yees" yaagidosona. odettis. 12 Dorssay usuppuntha maatamiya dooyida 11 Kiitanchchoti ubbay, araataa, cimatanne oyddu wode ta be7as; wolqqaama biitta qaaxoy hanis. Awaa medhetethata yuushuwan eqquidosona. Entti araata ayfey kaarexidi kayo ma7o mela gidis. Ageenaykka sinthan gufannidi Xoossaa goynnidosona. 12 "Amin7i! zo77idi suuthu daanis. 13 Wolqqaama carkkoy Anjoy, bonchchoy, cincateethay, galatay, sabay carkkidi balase mitha qawu7e ayfiyyaa qoqqofettidosona. 14 Amin7i!" yaagidosona. (*aiōn g165*) 13 Cimatappe issoy Saloy xaatha maxaafada xaaxettidi aadhhdhis; taakko, "Ha bootha ma7uwa ma77ida asati oonante? zumaynne abban tegettida biittati bantta bessaafe Entti awuppe yidonaa?" yaagidi oychchis. 14 Taani dhayidosona. 15 Biitta kawoti, deriya haareyssati, zaarada, "Godaw, ne eraasa" yaagis. Ikka taakko, olla kaaletheyssati, dureti, wolqqaamatii, aylletinne, "Hayssati daro waaye waayidi aadhhdhidayssata. womaannoti gonggoloninne deriya bolla de7iya zaalla Entti bantta ma7uwa Dorssaa suuthan meeccidi hom77on qosettidosona. 16 Enttika zumaakkonne geeshshidosona. 15 Hessafe gisho, "Entti Xoossaa zaallako, "Nu bolla wodhdhite; nuna qosite; araatan araata sinthan gididi qammanne gallas iya keethan uttidayssaa ayfyaappenne Dorssaa hanquwafe nuna ooothosona. Qassi araata bolla uttidayssi enttaw genthite. 17 Hiza, gita hanqo gallasay gakkis; oone kuya gidana. 16 Hizappe guye, entti koshattokona, dandda7idi eqqanay?" yaagidosona.

pultto haathako entta kaalethana. Xoossay entta ayfiyaappe afutha ubbaa quchchana" yaagis.

8 Dorssay laappuntha maatamiya dooyida wode bagga saate gideyssa mela saloy si7i gis. 2 Hessafe guye, taani laappun moyzeti imettida laappun kiitanchchota Xoossa sinthan eqqidaysata be7as. 3 Ixaane cuyisiya worqqa shaate oykkida hara kiitanchchoy yidi, yarshho bessaa matan eqqis. I araata sinthan de7iya worqqa yarshho bessaa bolla geeshshata ubbaa woosaara gujjidi yarshshana mela iyaw daro ixaaney imettis. 4 Ixaaniya cuyay geeshshata woosaara issife kiitanchchuwa kusheppe pude Xoossaakko keyis. 5 Hessafe guye, kiitanchchoy ixaane cuyisiya shaatiya ekkidi, iyan yarshho bessaafe bonqqa tama kunthidi sa7a duge holis. Yaatin deshoy, wol77anthay, girssayne biitta qaaxoy hanis. 6 Hessafe guye, laappun kiitanchchot bantta moyziya punnanaw giigetidosona. 7 Koyro kiitanchchoy ba moyziya punniya wode shachchinne suuthara walakettida tami saloppe bukkis. Sa7aappe sikkoy xuugettis; mithaafe sikkoy xuugettis; cil77o maata ubbay xuugettis. 8 Nam77antho kiitanchchoy ba moyziya punnida wode wolqqaama dere daaniyabay taman eexishe abban yegettis. Yaatin, abbaafe sikkoy suuthu gidis. 9 Abban de7on de7iya medhetethaafe sikkoy hayqqis; markkabetappe sikkoy dhays. 10 Heedzanthro kiitanchchoy ba moyziya punnida wode xomppeda eexiya wolqqaama xoolinttoy shaafappe sikkwu bollanne pulltota bolla saloppe wodhdhis. 11 He xoolintuwa sunthay Camo geetettees. Haathaafe sikkwu camisis; haathay cammida gisho, daro asay he haathaa uyidi hayqqidosona. 12 Oyddantho kiitanchchoy ba moyziya punnis. Awaappe, ageenaappenne xoolinttotappe sikkwu dechchis; entta poo7uwappe sikkoy dhumis. Gallasaappe sikkoy, qammaafekka sikkoy dhumis. 13 Issi arganthi salo dhoqqu gidi, piradhihin be7as. He arganthay ba qaala dhoqqu oothidi, "Attida heedzu kiitanchchoti bantta moyziya punnanaw de7iya gisho, sa7an de7iya asaa ayye! Ayye! Ayye!" yaagishin si7as.

9 Hessafe guye, ichchashantho kiitanchchoy ba moyziya punnin saloppe duge sa7a kunddida xoolintto be7as. He xoolintuwas wolqqaama ollaa qulppay imettis. (Abyssos g12) 2 Xoolinttoy ollaa dooyida wode dalgga coopeppe keyaa cuya mela cuyay he ollaafe keyis. He ollaafe keyida cuyan awaynne saloy dhumidosona. (Abyssos g12) 3 He cuyappe booley keyidi sa7an wodhdhis. Sa7an de7iya kornnetas de7iya wolqqa mela wolqqay booletas imettis. 4 Xoossa maatamey som77on baynna asaa xalaalappe attin sa7an de7iya maata woykko mithi woykko ay cil77obaa gidin qohonna mela booletas odettis. 5 Booleti asaa ichchashu ageena gakkaw paxa kaa7ana mela maati imettisse attin asaa wodhana mela gidenna. Kornney ase dukkin zaameyssa mela booley dukkidi zaamisees. 6 He gallasatan asay hayqo koyana, shin demmenna. Entti hayqqanaw amottana, shin hayqoy enttafe haakkana. 7 Booley olas giigi uttida para daanees. Booliya huu7en worqqa kallachchi de7ees; entta som77oykka asa som77o daanees. 8 Iya binaanay maccasa binaana mela adusse. Entta achchaykka gaammo achchi daanees. 9 Enttaw tira bolla wothiya biraata xururey de7ees; entta qefiya girssay olettanay gaallabiya paranne para gaariya girssaa mela. 10 Enttaw kornne goyna daaniya goyninne dukkiya yiishshi de7ees. He goynan ichchashu ageena asaa qohana mela maati imettis. 11 Enttana haariya kawoy de7ees; he kawoy olla kiitanchchuwa. Iya sunthay Ibraysxe doonan Abdooona; qassi Girike doonan Apholiyoona geetettees. Iya sunthaa birshshethay "Dhaysseyssa" guussu. (Abyssos g12) 12 Koyro ayyey aadhdis; hekko, burro hara nam77u ayyeti eeson hanana. 13 Usuppuntha kiitanchchoy ba moyziya punnis. Xoossa sinthan eqqida, worqqa yarshho bessan de7iya oyddu kacetappe issi girssi si7as. 14 He girssay moyze oykkida usuppuntha kiitanchchuwako, "Efiraaxiise giya gita shaafan qashettida oyddu kiitanchchota birshshaa" yaagis. 15 Biitta bolla de7iya asaappe sikkwu wodhana mela he saatiyas, he gallasaas, he ageenasinne he laythas giigidi uttida oyddu kiitanchchoti birshshettidosona. 16 Ola paraa toggiyi olanchchota paydoy daro xeetu miloone gideyssa si7as. 17 Qassi ta qonccethan paratanne he parata toggida asaa be7as. He asay tiran wothiya biraata xururey tama bonqqa mela zo7o, yaakintte mela, kaaretha kalose melanne diinne mela ciliilo. Parata huu7ey gaammo huu7e mela; entta doonappe tamay, cuyayinne diinney keyis. 18 Parata doonappe keyida taman, cuyaninne dinniyen he heedzu gadotan sa7an de7iya asaappe sikkoy hayqqis. 19 He parata wolqqay entta doona giddoninne goynan de7ees. Entta goynaykka shoosha huu7e mela; entti iyara asaa qohoosona. 20 Ha gadotappe attidayssati bantta kushe oosuwappe simmibookkonna. Entti tuna ayyaaner worqqafe, birappe, naase biraatappenne shuchchafe oosettida eevas goynnosona. Xeellanaw, si7anaw, hamuttanaw dandda7onna eeqatas goynneyssa aggibookkona. 21 Asay wodheyssa, biteyssa, laymateyssanne imettis.

10 Hessafe guye, ta hara wolqqaama kiitanchchoy dumma dumma gadon dhyassanaw enttaw maati saloppe sa7a wodhdhishin be7as. I shaara de7ees. **7** Entti bantta markkatethaa ongidaappe ma77is; iya huu7iya bolla zuullay de7ees. Iya som77oy awa mela; iya tohoy tama tuussa mela. **2** He kiitanchchoy dooya de7iya issi guutha xaatha maxaafaa ba kushen oykkidi, ba ushachcha tohuwa abbaa bolla essidi, ba haddirssa tohuwa biitta bolla essis. **3** Gudiya gaammoda ba qaala dhoqqu oothidi waassis. I waassida wode laappun dadati bantta yaagiya girssaa si7as. **5** Yaatidi, abbaa bollanne biittaa bolla eqqida, ta be7ida kiitanchchoy, ba ushachcha kushiya salo pude miccis. **6** I miccidi saloninne iya giddon de7iya ubbaa, sa7aninne iya giddon de7iya ubbaa medhdhida, merinaw de7iya Xoossaas sunthan caaqqidi, "Hizappe guye, Xoossay gam77enna. (aiōn g165) **7** Shin laappuntha kiitanchchoy ba moyziya punniya wode Xoossay ba aylle gidida nabeta baggara qonccisida xuura qofay polettana" yaagis. **8** Hessafe guye, abbaa bollanne biittaa bolla eqqidi, "Iya kushen dooyettidi de7iya xaatha maxaafaa kiitanchchuwa kusheppe ekka" yaagidi nam77antho taw odishin si7as. **9** Taani he kiitanchchuwako bada, guutha xaatha maxaafaa imma gada oychchas. I taakko, "Ekkada ma; I ne ulon cammana, shin ne doonan eessada mal77ana" yaagis. **10** Taani kiitanchchuwa kusheppe he guutha xaatha maxaafaa ekkada mas; ta doonan eessada mal77is, shin ta ulon cammis. **11** Hessafe guye, taakko, "Neeni yara ubbaas, dere ubbaas, dumma dumma doonan odetteyssatasinne kawotas tinbbite zaara odanaw bessees" yaagis.

11 Hessafe guye, taw wadha xam77a immidi, "Bada Xoossa Keethanne yarshsho bessaa wadhdha; yan goynniya asatakkka payda. **2** Shin Xoossa Keetha kare dabaabay Ayhude gidonna asaas imettida gisho wadhdhonna aggaaga. Ayhude gidonna asay geeshsha katamaa oytamanne nam77u ageena haarana. **3** Taani kalle ma77ida ta nam77u markkatta kiittana; entti 1260 gallas tinbbite odana" yaagis. **4** He nam77u markkati alamiya Godaa sinthan eqqiyaa nam77u shamaho mithatanne nam77u xomppe wothiya kocata. **5** Oonikka entta qohanaw koykko entta doonapape tami keyidi, entta morkketa dhayssees. Entta qohanaw koyaa oonikka hessada hayqqana. **6** Entti tinbbite odiya wode iri bukkonna mela saluwa gorddanaw enttaw maati de7ees. Enttaw haatthe suuthi kessanaw, qassi entti koyida mela biittaa dumma gadon dhyassanaw enttaw maati guye, ollaafe keyaa do7ay enttana olana. He do7ay entta xoonana; wodhana. (Abyssos g12) **8** Entta Goday masqaliya bolla kagettida gita katamaa ogiya bolla entta ahay yegettana. He katamay leemison Soodome woykko Gibxe geetetti xeegettees. **9** Qassi zerethi kawotethi ubbaafe yida asay entta ahaa heedzu guuntha sissidosona. **4** Laappun dadati odettida gallasinne bagga gakkanaw be7ana. Entta ahay wode ta xaafanaw giigettas. Shin saloppe, "Laappun moogettonna mela asay diggana. **10** Ha nam77u dadati odidayssa maatamen gordafe attin xaa foppa" nabeti sa7an de7iya asaa waaysida gisho asay entta yaagiya qaalaa saloppe si7idosona. Entta morkketi enttana be7ishin, entti shaaran gelidi pude salo bidosona.

13 He saatiyan biittay wolqqaama qaaxo qaaxxin, katamaappe tammantho kushey dhays. Qassi biitta qaaxon laappun mukulu asay hayqqis. Attida asay daro kokkoridi babbidi; salo Xoossaas bonchcho immidosona. **14** Nam77antho ayyey aadhhdhis, shin hekko heedzanthro ayyey eeson yaana. **15** Laappuntha kiitanchchoy ba moyziya punnis. Saloppe, "Sa7aa kawotethay nu Godaasinne Kiristtoosas gidis; I merinaappe merinaa gakkanaw haarana" yaagiya wolqqaama qaalay si7ettis. (aiōn g165) **16** Yaatin, Xoossaas sinthan, bantta araatan uttida laatamanne oyddu cimati gufannidi, Xoossas goynnidi, **17** "Ha77ika kasekkä de7eyso, Godaw, Ubbaafe Wolqqaama Xoossaw, neeni gita wolqqaal oykkadasa. Neeni haaranaw doomida gisho, nuuni nena galatoos. **18** Ayhude gidonna asay hanqettidosona, shin ne hanqoy yis. Hayqqidayssata bolla ne pirddi wodey yis. Neeni ne aylleta, nabetas geeshshatasinne ne sunthaas yayyeysatas, guuthatasinne gitatas, entta oosuwada immiya wodey gakkis. Alamiya dhayseyssata dhayssiya wodey yis" yaagidosona. **19** Salon de7iya Xoossa Keethay dooyettis; iya giddon Xoossaas caaqo Taabotay bentis. Qassi wol77anthay wol77ammis, deshoy dechchis; daday dhuuqqis; biittay qaaxis; shachchay bukkis.

12 Hessafe guye, salon wolqqaama malaati bentis. Awaa ma77ada, ageena bolla eqqada, tammanne nam77u xoolintto kallachcha ba huu7en wothida de7iya, issi maccasiya benttasu. **2** He maccasiya qantheshin, iyo iqethi oykkin un77ettada

waassasu. 3 Qassi hara malaati salon benttis. maataa he do7aa immis. 3 He do7aa huu7iyappe Laappun huu7etinne tammu kaceti de7iya gita zo7o issuwa bolla hayqos gathiya madunthi be7as, shin he dawey benttis. I ba huu7eta bolla laappun kallachcha madunthay paxis. Alamiya asay ubbay malaattidi wothis. 4 He dawey ba goyan xoolinttotappe sikkuna he do7aa kaallis. 4 Dawey ba maataa do7aas saloppe dafidi sa7an yeggis. He dawey na7ay yeleti immida gisho asay ubbay dawiya goynnidosona. wodhdhida mela mittanaw koyidi, yelanaw eqettiya Qassi asay, "Do7aa meli oonee? lyara olettanaw maccase sinthan eqqis. 5 He maccasiya kawotethaa dandda7ey oonee?" yaagidi do7aas goynnidosona. 5 ubbaa biraata xam77an haaranaw de7iya adde na7a He do7aa otorttana melanne cayana mela dooni yelasu. Na7ay Xoossaakonne iya araatakkko pude imettis; oytamanne nam77u ageena haarana mela ekettis. 6 Maccasiya 1260 gallas gakkaw iyo maati iyaw imettis. 6 He do7ay Xoossaa, iya suntha, naagana mela Xoossay iw giigisi wothida bessaa I de7iya bessaanne salon de7iya ubbaa qanggathi bazzo biitta baqatasu. 7 Salon oli medhettis. oykkis. 7 He do7ay geeshshatara olettidi, enttana Mikaa7ele ba kiitanchchotara dawiyara olettis; xoonana mela wolqqi iyaw imettis. Yara ubbaa, dawey ba kiitanchchotara gididi zaari olettis. 8 dere ubbaa, dumma dumma doona ubbaa bollanne Shin dawey xoonettidi salon enttaw de7iya bessi zerethi ubbaa bolla maati iyaw imettis. 8 Alamey dhayidosona. 9 Gita dawey, beni shooshay, sa7an medhettosappe doomidi, shukettida Dorssa de7o yegettis. Ikka Daabulosa woykko Xalahe geetettiya maxxaafan entta sunthay xaafetttona ha sa7an de7iya alamiya baletheyssa. I ba kiitanchchotara issife duge asa ubbay he do7aa goynnana. 9 Si7iya haythi alamiya yegettis. 10 Hessafe guye, salon hayssada de7iya asi si7o. 10 Oonikka di7ettanaw de7ey yaagiya qaala si7as. "Ha77i atotethay, wolqaynne di7ettees. Bison hayqqanaw de7ey bison shukettana. kawotethay, nu Xoossassa; maatay Kiristtoosas gidis. Hessankka geeshshata dandda7ayne ammanoy Hiza, qammanne gallas Xoossaa sinthan, nu ishata erettana. 11 Qassika, hara do7i sa7appe keyishin mooteysi saloppe duge holettis. 11 Entti dorssa be7as. Iyaw dorssa kace daaniya nam77u kace suuthaaninne bantta markkatehaa qaalan, iya olidi de7ees; iya haasayay daweyssa mela. 12 He do7ay xoonidosona. Entti bantta shemppuwash mishettonna koyro do7aa bessan, iya maatan oothees. Ikka hayqos bantana hayqos aathi immidosona. 12 Hessa gisho, gathiya madunthaafe paxida koyro do7aas; biittan saloninne iya giddon de7eyssato ufayttite. Shin de7iya asa ubbay goyinnana mela oothees. 13 He biittaanne abbaa ayye! Hiza, Xalahey baw guutha nam77antho do7ay hari attoshin, tama saloppe asa wodey attidayssa erida gisho, wolqqaama hanqon ubbaa sinthan wodhisana gakkaw gita malaatata hintteko wodhdhis" yaagis. 13 Qassi dawey bana oothis. 14 Koyro do7aa bessan oothana mela, sa7a yeggidayssa be7ida wode adde na7a yelida iyaw imettida malaatatan sa7an de7iya asa ubbaa I maccasiw goodis. 14 Maccasiw shooshay qohonna baletis. Bisuwan madunxidi paxida do7aa bonchchos mela heedzu laythinne bagga mashshenne uyashe misile giigisana mela enttana kiittis. 15 Nam77antho iya naagettiya bessi bazzo biitta piradhdhada baana do7ay koyro do7aa misiliyas shemppo immidi odettana mela nam77u wolqqaama arggantha qefey iw imettis. melanne iyaw goynnonayssati hayqqana mela oothiya 15 Yaatidi, maccasiw di7oy di77idi efana mela dawey maati imettis. 16 He nam77antho do7ay gitinre guuthi, shaafa haatha mela ba doonapape maccase guyera manqoynne durey, womaanynne aylye ba ushachcha cooyis. 16 Shin biittay maccasiw maaddis; biittay kushen woykko ba som77on malla wothana mela ba doona dooyidi dawiya doonapape keyida haathaa oothis. 17 He do7aa sunthay woykko iya suntha mittis. 17 He dawey maccase bolla daro hangettidi, I payduwa mallay baynna asi oonikka bayzanawunne zerethata, Xoossaa kiitaa naageyssatanne Yesuusi shammanaw dandda7enna. 18 Cincatethi koshshey qonccisida tumaas ammanettidayssata olanaw bidi. hessana. Eratethi de7iya oonikka he do7aa payduwa birshshethaa ero; he paydoy asa sunthi. He paydoy usupun xeetanne usupun tammanne usuppuna.

13 abbaa gaxan de7iya shafen eqqis. Hessafe guye, issi do7ay abbaafe keyishin be7as. Iyaw tammu kaceynne laappun huu7ey de7ees. He tammu kaceta bolla tammu kallachchati de7oosona. He huu7eta bolla Xoossaa cashsha sunthati xaafettidi 2 Ta be7ida do7ay maahe daanees; iya tohoy babbanta toho mela; iya doonaykka gaammo doona daanees. Dawey ba wolqqa, ba araatanne ba gita Qassi ta si7ida girssay diithi diixishin si7ettiya

14 Hessafe guye, Dorssay Xiyoone Deriya bolla eqqidayssa be7as. lyara iya sunthaynne iya Aawa sunthay entta som77on xaafettida, 144, 000 asay de7ees. 2 Saloppe gita haatha guunthadanne dada guunthu daaniya wolqqaama girssi si7as.

girssaa mela. 3 144,000 asay araata sinthan, oyddu baaca yeddidi, sa7an de7iya woyniyappe qanxidi, de7on de7iya medhetethata sinthaninne cimata Xoossa gita hanquwa gum77iya bessan yeggis. 20 sinthan eqqidi enttafe hara oonikka tamaaranaw dandda7onna ooratha mazmure yexxidosona. 4 bessan yedhettidosona. Suuthi woyniya gum77iya Hayssati maccasara banttana tunisonna naagida bessaafe keyidi issi mukulunne usppun xeetu kilo geeshshata. Entti dorssay biyaso ubbaa kaaloosona. mitire mela haakkidi, para puulo gakkeyssa mela ellidi dhoqqu gis.

Entti Xoossaasinne Dorssas bayra gididi, shiiqanaw sa7a asaa giddofe wozettidosona. 5 Entti worddoygne borey baynna asata. 6 Hessafe guye, merinaa Wonggelaa sa7a bolla de7iya kawotethaa ubbaas, zerethi ubbaas, yara ubbaasinne dumma dumma doona ubbaas markkattanaw salora piradhdhiya hara kiitanchcho be7as. (aiōnios g166) 7 He kiitanchchoy ba qaala dhoqqu oothidi, "Xoossay alamiya pirddiya saatey gakkida gisho Xoossaas yayyite; iya bonchchite. Salo, sa7aa, abbaanne pullo haathaa medhdhida Xoossaas goynnite" yaagis. 8 Koyroyssa kaallidi hara nam77antho kiitanchchoy, "Dere ubbaa tunanne mathoya woyne ushshida, gita Baabilooney kunddasu! Kunddasu!" yaagidi waassis. 9 Heedzanthro kiitanchchoy entta kaallidi, ba qaala dhoqqu oothidi, "Do7aanne iya misiliya goynniya qassi iya malla ba som77on woykko ba kushen wothiya oonikka de7ikko, 10 iya hanqo xuu7an kumida Xoossa hanqo woyniya uyana. Entti geeshsha kiitanchchota sinthaninne Dorssa sinthan eexiya diinne taman waayettana. 11 Entta waaya cuyay meri merinaw cuyishe daana. Do7aanne iya misiliya goynney qassi he de7aa sunthaa mallay de7iya oonikka qammanne gallas shemppoy baynna kaa7ettana" yaagis. (aiōn g165) 12 Xoossaas kiitaa naageyssatinne Yesuusa ammanetteyssati gencciya minutethay qoncciya wodey hessa. 13 Hessafe guye, "Hizappe Godan hayqqeysatti anjettidayssata" yaagiya qaala saloppe si7as. Ayyaanay, "Ee tuma, entta oosoy entta kaalliyi gisho, entti bantta daaburappe shemppana" yaagees.

14 Hessafe guye, bootta shaara bolla uttida Asa Na7a daaneyssa be7as. I ba huu7en worqqa kallachcha wothis; qassi ba kushen baaca oykkis. 15 Hara kiitanchchoy Xoossa keethafe keyidi, shaara bolla uttidayssako ba qaala dhoqqu oothidi, "Katha shiisho wodey gakkida gisho ne baaca yeddada kathaa cakk; sa7an de7iya kathay gakkis" yaagis. 16 Yaatin shaara bolla uttidayssi ba baaca sa7a yeddidi, sa7an de7iya kathaa cakkis. 17 Qassika salon de7iya Xoossa keethafe hara kiitanchchoy keyis; iyawukka oco baaci de7ees. 18 Tama bolla maati de7iya hara kiitanchchoy yarshho bessaafe keyis. I ba qaala dhoqqu oothidi oco baaca oykkida kiitanchchuwako, "Woyne ayfey teerida gisho ne oco baaca yeddada, sa7an de7iya woyniyappe qanxa" yaagis. 19 He kiitanchchoy ba

baaca yeddidi, sa7an de7iya woyniyappe qanxidi, Entti Katamaappe gaxan de7iya woyne ayfe gum77iya bessan yedhettidosona. Suuthi woyniya gum77iya bessaafe keyidi issi mukulunne usppun xeetu kilo mitire mela haakkidi, para puulo gakkeyssa mela ellidi dhoqqu gis.

15 Taani salon hara gitanne malaalisiya malaata be7as. Xoossaas wursetha hanquwa qonccisiya laappun boshata oykkida laappun kiitanchchoti de7oosona. 2 Qassi tamara walakettida burccuko abbaa daaneyssa be7as. He abbaa gaxan do7aa, iya misiliyanne iya sunthaay taybuwa xoonidayssata be7as. Xoossay enttaw immida diithaa oykkidi eqqidosona. 3 Entti Xoossaas aylliya Muse mazmuriyanne Dorssa mazmuriya hayssada yaagid yexxoosona. "Godaw, Ubbaafe Wolqqaama Xoossaw, ne oosoy gitanne malaalisiyabaa. Dere ubbaa kawaw, ne ogey xillonne tuma. 4 Geeshshi ne xalaala gidiya gisho, Godaw, new yayonnaynne ne sunthaay borchchonnay oonee? Ne xillo oosoy asa ubbaas qoncce gidiya gisho, kawotethi ubbay ne sinthe yidi goynnana" yaagidi yexxoosona. 5 Hessafe guye, salon dooyettidi de7iya Xoossa Keethaa, ikka markkatethaa dunkkaaniya be7as. 6 Laappun boshata oykkida laappun kiitanchchoti Xoossa keethafe keyidosona. Entti geeshshinne phooliya liino ma7o ma77idosona; bantta tiran worqqa dancc danccidosona. 7 Oyddu medhetethatappe issyo, merinaw de7iya Xoossa hanqoy kumida laappun worqqa xuu7ata laappun kiitanchchotas immis. (aiōn g165) 8 Xoossaas borchchuwafenne iya wolqqaafe denddoysan Xoossa Keethay cuyan kumis. Laappun kiitanchchoti oykkida laappun boshati polettana gakkanaw Xoossa Keetha oonikka gelanaw dandda7ibeenna.

16 Hessafe guye, Xoossa keethafe laappun kiitanchchotakko, "Bidi Xoossaas hanquwa laappun xuu7atappe sa7an gussite" yaagidi, odiya wolqqaama qaala si7as. 2 Koyro kiitanchchoy bidi, ba xuu7an de7eyssa sa7an gussin, do7aa mallay de7eyssata bollanne iya misiliya goynnidayssata bolla ittanze zaamiya madunthi keyis. 3 Nam77antho kiitanchchoy ba xuu7an de7eyssa abban gussin, abbay hayqqida asa suuthi daanis. Qassi abban de7iya medhetetha ubbay hayqqis. 4 Heedzanthro kiitanchchoy ba xuu7an de7eyssa shaafataninne pultto haathatan gussin, haathati suuthi jididosona. 5 Hessafe guye, haatha bolla maati de7iya kiitanchchoy hayssada yaagishin si7as. "Ha77ika benikka de7iya woyniyappe qanxa" yaagis.

6 Entti geeshshata suuthaanne nabeta suuthaa laymatetha woyniya uyidi mathottidosona" yaagis. 3 gussida gisho, entti suuuth uyanan mela oothadasa. He kiitanchchoy tana Geeshsha Ayyaan bazzo Entti banntaw bessiyabaa ekkidosona" yaagis. 7 biitta efis. Yan issi maccasiya cashsha sunthay i bolla Yarshsho bessaafe, "Godaw, Ubbaafe Wolqqaama ubban xaafettidi uttida, zo7o do7aa toggidaaro be7as; Xoossaw, ne pirdday tumanne xillo" yaagiya qaala he do7aas laappun huu7eynne tammu kacey de7ees. si7as. 8 Oyddantho kiitanchchoy ba xuu7an de7eyssa 4 He maccasiya kaalose ma7onne zo7o ma70 awa bolla gussin, away ba seelan asaa xuuggana ma77as; iya worqqan, bonchcho shuchchanine mela awaas wolqqi imettis. 9 Asay wolqqaama inqo giya al77o shuchchan alleeqettasu. Iya ba seelan xuuggettidi, he boshata bolla maati de7iya kushen borssiyabaanne laymatetha tunatethan Xoossa suntha qanggidosona; bantta nagaraappe kumida worqqa xuu7a oykkas. 5 I som77on xuura simmadi Xoossa bonchchibookona. 10 Ichhashantho ooso birshshethay de7iya sunthay, "Gita Baabilooney, kiitanchchoy ba xuu7an de7eyssa do7aa araata laymatethasinne sa7an de7iya tunabaa ubbaas aayo" bolla gussin, he do7aa kawotethay dhumi. Asay yaagiya xuufey xaafettidi uttis. 6 Qassi he maccasiya un77aa gisho, bantta inxarssaa saxxoosona. 11 geeshshata suuthaanne Yesuusas markkattishe Qassi asay un77aa gishonne madunthaa gisho, salo hayqqidayssata suuthaa uyada mathottidaaro ta Xoossa baaddidosona; bantta oothida nagaraappe be7ada malaaleetas. 7 Kiitanchchoy taakko, "Neeni simmibookkonna. 12 Usuppuntha kiitanchchoy ba ays malaalettay? Taani new maccasse xuura odaanne xuu7an de7eyssa gita Efiraaxiise shaafan gussin, iya tookkida laappun huu7eynne tammu kacey de7iya doloha baggafe yaana kawotas ogey giigana mela do7aa xuura odaa odana. 8 Neeni be7ida do7ay koyro haathay melis. 13 Hessafe guye, shodhdhe daaniya de7ees, shin ha77i baawa. He do7ay ciimmo ollaafe heedzu tuna ayyaanati dawiya doonappe, do7aa keyidi dhayos baana. Sa7ay medhettosappe doomidi, doonappenne worddo nabiya doonappe keyishin de7o maxaafan entta sunthay xaafettibonna sa7an be7as. 14 Entti malaatata oothiya tuna ayyaanata. He de7iya asay do7aa be7idi malaalettana. Hiza, I heedzu tuna ayyaanati Ubbaafe Wolqqaama Xoossa kase de7ees; ha77i baawa, shin sinthafe yaana. gita gallasan hananaw de7iya olaas shiishanaw (Abysos g12) 9 "Hayssi cincatethinne akeeka koyees. alame kawota ubbaako baana. 15 "Hekko, ta kaysoda Laappun huu7eti maccasiya uttiya laappun dereta; yaana! Asa sinthan kallottonaadanne yeellatonnaada hessati qassi laappun kawota. 10 Enttafe ichhashu barkkidi, ba ma7uwa naagiya uray arnjettidayssa!" kawoti kunddidosa. Issoy ha77i gakkaw haarees; yaagis. 16 He tuna ayyaanati kawota lbraysxe doonan hankko Kawoy yibeenna. I yidi guutha wode takkanaw Armmagedoone giya bessan shiishidosona. 17 bessees. 11 Sinthe de7ida do7ay, ha77i baynnayssi, I Laappuntha kiitanchchoy ba xuu7an de7eyssa carkko ba huu7en hosppuntha do7aa. I laappun do7atappe bolla gussin, Xoossa Keethan de7iya araataappe, issuu; I dhayanaw bees. 12 Neeni be7ida tammu "Polettis" yaagiya wolqqaama qaalay yis. 18 Hessafe kaceti haaro doomibonna tammu kawota. Shin wol77anthi wol77ammis; daday dhuuqqis, biittay entti do7aara issife issi saate kawotidi haaranaw qaaxis. Asi sa7an medhettosappe biitti hessa mela enttaw maati imettana. 13 Entta ubbaas issi qofay qaaxo qaaxxibeenna. Hessi ubbaafe aadhdhida de7ees; entti bantta wolqqaanne bantta maataa qaaxo. 19 Gita katamay heedzu keyidi shaakettis; do7aas immana. 14 Entti Dorssaara olettana, shin Biitta ubban de7iya katamati dhayidosona. Xoossay dorsay godata Godaanne kawota Kowo gidya gisho, gita katama Babiloone qoppidi, ba iita hanqo I xeegidayssati, dooridayssatinne ammanetidayssati woyne ushshay kumida xuu7aa iw immis. 20 he kawota xoonana" yaagis. 15 Kiitanchchoy qassika Haathan teqettida biittati dhayidosona; deretikka taakko, "Laymatiyara uttida he neeni be7ida haathati, bentibookkona. 21 Asaa bolla oytamanne ichhashu yarata, kawotethata, zerethatanne dumma dumma kilo giraame mela deexiya wolqqaama shachchi doonan odetteyssata. 16 Qassi neeni be7ida tammu saloppe bukkis. Boshay daro iita gidiya gisho asay kaceynne do7ay laymatiyaro ixxana. Entti iw de7iya shachcha boshaa gisho Xoossa qanggidosona. doonan odetteyssata. 16 Qassi neeni be7ida tammu kaceyne do7ay laymatiyaro ixxana. Entti iw de7iya

17 Laappun xuu7ata oykkida laappun kiitanchchotappe issyo taakko yidi, "Haaya; daro haathata bolla uttida gita laymatiya maccase bolla yaanaw de7iya pirdaa ta nena bessana. 2 Alamiya kawoti iira laymatidosona; alamen de7iya asaykka I

He neeni be7ida maccasiya sa7a kawota haariya gita haakkidi eqqana. Entti yeekkananne kayottana. 16 katamiw" yaagis.

18 Yaatidi, gita maati de7iya hara kiitanchchoy saloppe wodhdhishin ta be7as. He kiitanchchuwa bonchchoy sa7a poo7isis. 2 He kiitanchchoy ba qaala dhoqqu oothidi, "Iya kunddasu! Gita Baabilooney kunddasu! Baabilooney tuna ayyaanati aqiya bessi gidasu. Dumma dumma iitabatas keethe gidasu; tuna kafotinne do7ati shemppiya bessi gidasu. 3 Hiza, asa zerethi ubbaa ba laymatetha woyniya ushshasu. Sa7aa kawoti iira laymatidosona. I miikkotethaafe denddyossan biittan de7iya zal77anchchoti durettidosona" yaagis. 4 Hessafe guye, ta saloppe hayssada yaagiya hara qaala si7as. "I nagaraa iira koxonna melanne, iya ekkanaw de7iya seera hintte ekkonna mela, ta deriyaw iippe keyite. 5 Hiza, I nagaray salo gakkanaw doorettis. Xoossay I naaqua akeekis. 6 Iya immidayssa mela zaaridi iw immite. Iya oothida oosuwash nam77u kushe iw zaarite. Iya giigisida ushshaa bolla hintte nam77u kushe mathoya ushshaa I xuu7an kunthite. 7 Iya baw bonchchettidayssadanne iw injetidayssa mela, iyo metoothitenne kayoyite. Iya ba wozanan, 'Taani kaweeda uttas; ta azini baynna maccas gidikke; taani ubbaka kayottike' yaagas. 8 Hessa gisho, bosha ubbay, harggey, kayoynne koshi iyo issi gallas oykkana. Qassi iya taman xuugettana; ays giikko, I bolla pirddiya Xoossay wolqqaama" yaagis. 9 "lira laymatidayssatinne I miikkotethan de7ida, alamiya kawoti he katamiya xuugettin keyaa cuya be7ida wode iw waassidi yeekkana. 10 Entti he katamee waaya be7idi yayyida gisho, haakki eqqidi, 'Ha gita katamee! Wolqqaama katamee! Baabiloonee, nena ayye! Neeni issi saate giddon ne pirdda ekkadasa' yaagana. 11 "Entta markkabiya caanaa hizappe shammiya asi baynna gisho, sa7an de7iya zal77anchchoti he katamaas waassananne kayottana. 12 Entta worqqa, bira, bonchcho shuchchaa, inqo giya al77o shuchchaa, kaalose ma7o, liino ma7o, haare ma7o, zo7o ma7o, dumma sawo mithaa, zaale, al77o mithaa, naase biraata, goole shuchchu, 13 qarafa, qimame,ixaane, karbbe, shitto, woyne, zayte, liiqo dhiille, gistte, mehe, dorsse, paraa, para gaare, aylletanne hara asata shammiya oonikka baawa. 14 "Zal77anchchoti maccaseekko, 'Neeni amottida lo77obaa ubbay neeppe dhays. Ne aqoynne alleeqettidabaa ubbay neeppe haakkis. Neeni zaarada entta ubbaa demmaka' yaagidosona. 15 He kataman zal77idi durettida zal77anchchoti I metuwa babbidi iippe

haakkidi eqqana. Entti yeekkananne kayottana. 16 Qassi, 'Liino ma7o, kaalose ma7onne zo7o ma7o ma77ada, worqqan, bonchcho shuchchanne inqo giya al77o shuchchan alleeqettida, he gita katamees ayye! 17 Hayssa mela gita shalo ubbay issi saate giddon dhays' yaagidosona. Markkabiya laaggiya ubbay, markkabiyan biya ubbay, markkabiya bolla oothiya ubbaynne abban zal77iya ubbay haakki eqqidosona. 18 He katamiya xuugettin keyaa cuya be7ida wode, "Ha gita katami daaniya hara katami de7ishshaa?" yaagidosona. 19 Entti bantta huu7en baana qolidi, waassidosonanne kayottidosona. "Abbaa bolla markkabeti de7iya ubbay, I shaluwan durettida ubbay, he katamiya issi saaten dhayida gisho, ayye! Ayye! 20 Saluwaw, I dhayuwani ufaytta! Geeshshato, hawaareto, nabeto, Xoossay hintte gisho I bolla pirddida gisho ufaytta." yaagidosona. 21 Yaatin, mino kiitanchchoy woxa daaniya gita shuchchu denthidi abban holishe, "Gita katamiya Baabilooney wolqqan holettada hayssada kunddana; iya hachchife guye ubbaka benttuku. 22 Diithi diixeyssatinne yexeyssati, suusul77enne moyze punneyssati, hizappe guye ne giddon ubbaka si7ettokona. Ay kochcha zal77e zal77iya asikka ne giddon benttenna. Woxa girssi hizappe guye ne giddon si7ettenna. 23 xomppe poo7oy zaaridi ne giddon poo7enna. Machcho ekkeysinne azina geliyari qaali hizappe guye ne giddon si7ettenna. Ne zal77anchchoti biitta ubban erettida wolqqaamata. Ne bitan kawotethata ubbaa cimmadasa" yaagis. 24 Nabeta suuthay, geeshshata suuthaynne biitta bolla hayqqida asa ubbaa suuthay I giddon benttida gisho Baabilooney pirddetas.

19 Yaatin, salon daro asay, "Xoossay galatetto! Atotethay, bonchchoynne wolqqay nu Xoossaas gido. 2 Iya pirdday tumanne xillo. Sa7aa tunisida iita laymiw Xoossay pirddis. Xoossay ba aylleta suuthaa iippe achchis" yaagishin si7as. 3 He asay zaaridi bantta qaala dhoqqu oothidi, "Xoossa galati gakk. He katamiya merinaw cuyashe daana" yaagidosona. (aión g165) 4 Laatamanne oyduu cimatinne de7on de7iya oyduu medhetethati araatan uttida Xoossaas gufannidi, "Amin7i! Xoossa galati gakk" yaagidi goynnidosona. 5 Yaatin, "Xoossa galati gakk" yaayyiya guuthinne giti ubbay, nu Xoossa galatite" yaagiya qaalay araataappe keyis. 6 Yaatin, daro asada wocamiya, wolqqaama shaafada guummiya, dadada dechchiya girssay, "Xoossa galati gakk; nu Goday, Ubbaafe Wolqqaama Xoossay kawotis. 7 Dorssaa yaaganoy gakkida gishonne iya geliyara

giigida gisho, nu ufayttoos, galatoosinne Dorssaa Daabuloosa woykko Xalahe. **3** Kiitanchchoy zawi bonchchos. **8** Gelos giigidaara phooliyanne geeshshi baynna ollan iya yeggidi, mukulu laythi wurana jidida liino ma70 ma77ana mela iw imettis' yaagishin gakkanaw kawotethata zaari balethonna mela qulppen ta si7as. (Liino ma7oy geeshshata xillo ooso gordiddi attamis. Hessafe guye, dawey guutha wodes leemiso.) **9** Hessafe guye, kiitanchchoy taakk, biletanaw bessees. (*Abyssos g12*) **4** Hessafe guye, "Dorssa yaaganuwa xegettidayssati anjettidayssata" araataanne araataata bolla uttidi pirddana mela maati gada xaafa. He kiitanchchoy gjijidi, "Hayssi Xoossaa imettidayssata be7as. Yesuusas markkattida gishonne tuma qaala" yaagis. **10** He wode ta iya goynnanaaw Xoossaa qaala odida gisho bannta qoodhiya goyrettida iya tohuwa bolla kunddas. Shin I, "Hessa oothofa! asaa shemppuwa be7as. Entti do7aa woykko do7aa Taani Yesuusabaa markkattiya ne melanne ne ishata misiliya goynnibookkona. Entti do7aa malla bantta mela. Ne Xoossaa goynna" yaagis. Hiza, Yesuusabaa som77on woykko bannta kushen wothibookkona. Entti markkattidayssatas nabetethaa ayyaani de7ees. **11** hayoppe denddidi Kiristtoosara issife mukulu laythi Yaatin, saloy dooyettin, yan bootha pari de7eyssa haaridosona. **5** Hayssi koyer dendduwa; attida hankko be7as. He paraa toggidayssi Ammanetidayssanne hayqqidayssati mukulu laythay wurana gakkanaw Tumanchcho geetettees. I xillotethan pirddesinne hayoppe denddibookkona. **6** Koyer dendduwas olettees. **12** Iya ayfey tama laco daanees; iya qaadi de7eyssati anjettidayssatanne geeshshata. huu7en daro kallachchi de7ees. Iya bolla I attin Entta bolla nam77antho hayquwas wolqji baawa. hari oonikka eronna xaafettida sunthi de7ees. **13** I Entti Xoossaasinne Kiristtoosas kahine gidana; iyara suuthan muukettida ma70 ma77is; iya sunthaykka issife mukulu laythi haarana. **7** Mukulu laythay Xoossaa Qaala. **14** Phooliyanne geeshshi jidida wuridaappe guye Xalahey qashoppe biletan. **8** I liino ma70 ma77ida salo olanchchoti bootha parata sa7aa gaxappe gaxa gakkanaw de7iya kawotethata, toggidi iya geedo kaaloosona. **15** Kawotethata entti, Googenne Maagoge geetetteyssata balethidi qanxiya qara bisoy iya doonappe keyees. I biraata olas shiishanaw keyana. Entta paydoy abbaa gaxan xam77an asaa haarana. Ubbaafe Wolqqaama de7iya shafe mela. **9** Entti biitta ubban laalettidi, Xoossaa hanqo woyne ushshaa gum77iya bessaa I geeshshata heeranne Xoossay dosiya katamaa yedhdhana. **16** Iya ma7uwa bollanne iya wodiriya bolla, teqqidosona. Shin tami saloppe wodhdhid enttana "Kawota Kawuwanne godata Godaa" yaagiya sunthay xaafettis. **17** Hessafe guye, issi kiitanchchoy awa bolla eqqidayssa be7as. He kiitanchchoy salora piradhdhiya kafo ubbaas ba qaala dhoqqu oothidi, "Haa yiite! Xoossaa gibiraa maanaw issi bessi shiiqite. **18** Yidi kawota ashuwa, shalaqata ashuwa, wotaaddareta ashuwa, parata ashuwa, parata toggeyssata ashuwa, asa ubbaa ashuwa, aylleta ashuwa, womaannota ashuwa, gitatanne guuthata ashuwa miite" yaagis. **19** Do7ay, paraa toggidayssaranne iya olanchchotara olettanaw sa7a kawotinne entta olanchchoti issi bessi shiiqidashin be7as. **20** Shin he do7aynne iya sunthan malaatata oothida worddo nabey iyara issife oykettis. He malaatatan do7aa mallay de7eyssatanne iya misiliya goynneyssata I balethis. Do7aynne worddo nabey nam77ayka diinen eexiya tama abban paxa yegettidosona. (*Limnē Pyr g3041 g4442*) **21** Attidayssatis paraa toggidayssa doonappe keyaa bison hayqqidosona. Kafoti ubbay entta ashuwa midi kallidosona.

20 Zawi baynna olla qulppiyanne gita santhalataa ba kushen oykkida issi kiitanchchoy saloppe wodhdhishin be7as. (*Abyssos g12*) **21** dawiya oykkidi mukulu laythas qachchis. He dawey koyer shooshaa,

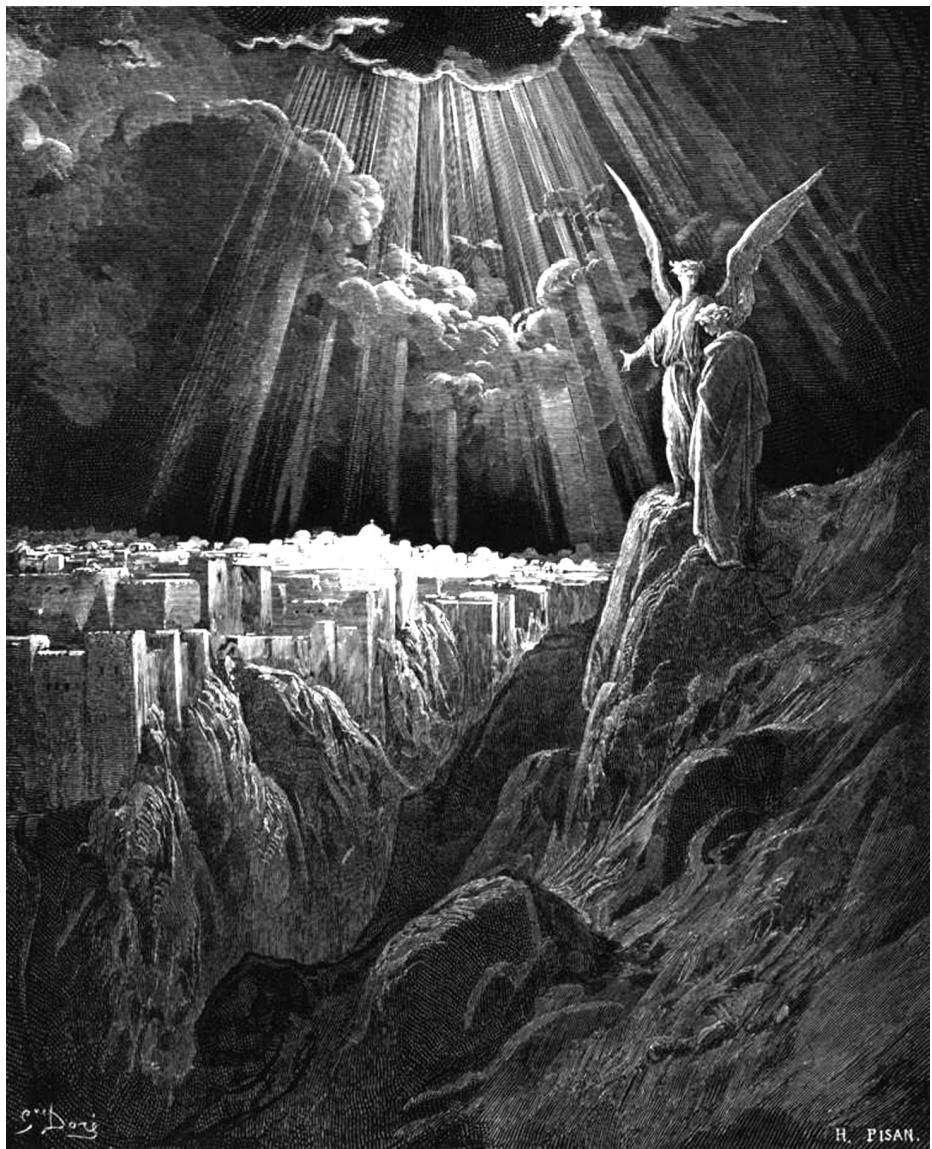
21 Taani ooratha salonne ooratha sa7a be7as. Koyer saloygne koyer sa7ay dhays; abbayka dhays. **2** Geeshsha katamiya, ooratha Yerusalaamey, azina gelanaw alleeqettada giigada de7iya maccasada saloppe Xoossaa matappe duge wodhdhishin be7as. (*Limnē Pyr g3041 g4442*) **15** De7o maxaafan iya sunthay xaafettiboonna asi oonikka tama abban yegettis. (*Limnē Pyr g3041 g4442*)

3 Araataappe hayssada yaagidi, odiya gita qaala geeshsha worqan oosettis. 19 Katamaa dirssaa si7as; "Xoossa Keethay asaara de7ees; Xoossay baasoy ubba qommo bonchchettida shuchchan ba bonchchuwara asaara issife daana. Entti iya alleeqettis. Koyer hiixettida shuchchay yasphphiide, dere gidana; Xoossay ba huu7en enttara daana; nam77anthoy samppeere, heedzanthoy kelqquedoone, I entta Xoossaa gidana. 4 Xoossay entta ayfeppe oyddanthoy baalure, 20 ichchashanthoy sarddonkise, afutha ubbaa quchchana. Hizappe hayqoy woykko usuppunthoy sarddiyoone, laappunthay kiristiloobe, kayoy woykko waasoy woykko waayey deenna. hospunthoy birille, uddufunthoy tophaaziyone, Gal77ay ubbay aadhdhis" yaagis. 5 Araata bolla tammanthoy kirispieraasise, tammanne issinthoy uttidayssi, "Taani ubbaa oorathi oothana" yaagis. Qassi yaakintte, tammanne nam77anthoy ametesxinoose. zaaridi taakko, "Taani odehyssi ammantheyssanne 21 Tammanne nam77u penggetas tammanne nam77u tuma gidiya gisho xaafa" yaagis. 6 Qassi taakko, inqo giya al77o shuchchi de7ees. Issi issi penggey "Polettis! Taani Alfanne Oomega; doomethaanne issi inqon oosettis. Katamaa wogga ogey masttoteda poluwa. Saamottida oonakka de7o haathaa pullttwafe phooliya geeshsha worqqafe oosettis. 22 Goday, cigi baynna coo ushshana. 7 Xooniya oonikka hessa ubbaa laattana; taani iyaw Xoossaa gidana; ikka ta na7a gidana. 8 Shin yashshanchchota, ammanettonnayssata, tunata, shemppo wodheyssata, laymatelyssata, biteyssata, eeqa goynneyssatanne worddanchchota qaaday diinney eexiya tama abban gidana. Hessi nam77antho hayqo" yaagis. (Linnē Pyr g3041 g4442) 9 Laappun wurssetha boshati kumida laappun xuu7ata oykkida laappun kiitanchchotappe issoy taakko yidi, "Haaya, taani nena gelos giigida Dorssaa machchiw bessana" yaagis. 10 Kiitanchchoy tana daro dhoqqa deriya huu7e Geeshsha Ayyaan kessidi, geeshsha katamay, Yerusalamey, saloppe Xoossaa matappe duge wodhdhishin bessis. 11 He katamay Xoossaa bonchchon poo7ees. He katamaa poo7oy yasphphiide giya al77o shuchchaa mela; geeshsha birilleda phoolees. 12 He katamaa dirssay wolqqaamanne adusse. Iyaw tammanne nam77u penggetinne he penggeta naagiya tammanne nam77u kiitanchchoti de7oosona. Penggeta bolla tammanne nam77u Isra7eele zerethata sunthay xaafettis. 13 Doloha baggara heedzu penggeti, pudeha baggara heedzu penggeti, dugeha baggara heedzu penggetinne wuloha baggara heedzu penggeti de7oosona. 14 Katamaa gimbbe dirssay tammanne nam77u shuchcha baasota bolla eqqis. Entta bolla tammanne nam77u Dorssaa hawaareta sunthay xaafettis. 15 Taw odiya kiitanchchuwas, katamaa, iya penggetanne iya dirssaa wadhdhiya worqqa xam77ay de7ees. 16 Katamaas oyddu maazaneti de7oosona; katamaa geesaynne gomppay issi gina. Kiitanchchoy katamaa ba xam77an wadhdhin, katamay tammanne nam77u mukulu kilo mitire gidis; katamaa geesay, gomppaynne dhoqqatethay issi gina. 17 Kiitanchchoy qassi dirssaa wadhdhin, kiitanchchoy go7ettiya asa kushen issi xeetanne oytamanne oyddu wadha gidis. 18 Katamaa dirssay yasphphiide giya shuchchan direttis. Katamay masttoteda phooliya

Ubbaafe Wolqqaama Xoossaynne Dorssay katamaas keethe gidiya gisho, ta he katamaan Xoossa keethi be7abiikke. 23 Xoossaa bonchchoy he katamaas poo7iya gishonne Dorssay iyaw xomppe gidiya gisho katamaas awa woykko ageena poo7o koshshenna. 24 Kawotethata he katamaa poo7on hamuttana; kawotikka banitta bonchchuwa yaa ehana. 25 Qammi yan baynna gisho katamaa penggeti ubba gallas dooya gidana; ubbarakka gorddetokona. 26 Kawotethata Dorssa de7o maxaafan sunthay xaafettidayssata xalaali attin tunabaa woykko yeellayabaa oothey woykko worddotey oonikka he katamaa gelenna.

22 Yaatidi, kiitanchchoy tana Xoossaa kawotetha araatappenne Dorssaa kawotethaa araatappe goggiya masttoteda phooliya de7o haathaa shaafaa bessis. 2 He shaafay katama ogiya giddora duge goggees. Shaafappe hefintha baggaranne hafintha baggara ageenan issi toho; laythan tammanne nam77u toho ayfiyya de7o mithi de7ees. He mitha bonccoy kawotethata ubbaa harggefhe pathees. 3 He kataman aybi qanggethika deenna. Xoossaa kawotetha araatayne Dorssaa kawotetha araatay he kataman daana. Xoossaa aylleti Xoossaas oothana. 4 Entti iya som77uwa be7ana; iya sunthay entta som77on xaafettana. 5 Hizappe qammi deenna; Godaa Xoossay enttaw xomppe gidiya gisho enttaw xomppe woykko awa poo7o koshshenna. Entti meri merinaw kawotana. (aīōn g165) 6 Kiitanchchoy taakko, "Ha ta odiya qaalay tumanne ammantheyssa. Goday, nabeta ba Geeshsha Ayyaan kiittiya Xoossay, matan hananabaa ba aylleta bessanaw ba kiitanchchuwa kiittis" yaagis. 7 Yesuusi, "Hekko ta ellesada yaana; ha maxaafan de7iya tinbbite qaala naagiya oonikka anjettidayssa" yaagis. 8 Taani, Yohaannisi, he ubbabaa si7as; be7as. Taani hessa si7ida wodenne be7ida wode hessa tana bessida

kiitanchchuwa goynnanaaw iya tohuwa bolla kunddas. 9 Shin kiitanchchoy taakko, "Hessa oothofa! Taani needa, nabetada ne ishatadanne ha maxaafan de7iya ubbaa kiitettiya aylleta mela; Xoossa goynna" yaagis. 10 Kiitanchchoy zaaridi, "Ha ubbay polettiya wodey matattida gisho ha maxaafan xaafettida tinbbite qaala maatamen gorddofa. 11 lita oothey gujjidi iita ootho; tuney gujjidi tuno. Lo77o oothey gujjidi lo77o ootho; geeyey gujjidi geeyo" yaagis. 12 Yesuusi, "Hekko, taani ellesada yaana. Issuwash issuwash iya oosuwada immanaw ta woytoy taara de7ees. 13 Taani Alfanne Oomega; Koyronne Wurssethi; Doomethinne Polo. 14 "Bantta ma7o meeccidi geeshsheyssati anijettidayssata. De7o mithee ayfiyaa maanawunne katamaa penggiyara gelanaw enttaw maati imettis. 15 Shin kanati, biteyssati, laymatelyssati, shempo wodheyssati, eeqa goynneyssati, worddo doseyssatinne ootheyssati karen de7oosona. 16 "Taani, Yesuusi, ha markkatethaa hinttew, woosa keethatas odana mela ta kiitanchchuwa kiittas. Taani Dawite sheeshinne zerethi. Taani poo7iya guura bakkala" yaagis. 17 Geeshsha Ayyaanaynne gelanaw giigida maccasiya, "Haaya" yaagosona. Qassi hayssa si7iya oonikka, "Haaya" yaago. Saamottida oonikka haayo; de7o haathaa koyaa oonikka coo ekko. 18 Taani ha maxaafan xaafettida tinbbite qaala si7iya oonikka zorays. Oonikka ha qaalaa bolla issibaa gujiko, Xoossay ha maxaafan xaafettida boshaa iya bolla gujana. 19 Oonikka maxaafan de7iya tinbbite qaalappe issibaa pacisikko, Xoossay ha maxaafan xaafettida de7o mitaha ayfiyaappenne geeshsha katamaappe iya qaadaa pacisana. 20 Ha ubbaa markkateyssi, "Tuma, taani ellesada yaana" yaagees. Amin7i; Godaa Yesuusa, haaya. 21 Godaa Yesuus Kiristtoosa aadho keehatethay hintte ubbaara gido. Amin7i.



Geeshsha katamiya, ooratha Yerusalaamey, azina gelanaw alleegettada giigada de7iya
maccasada saloppe Xoossa matappe duge wodhdhishin be7as. Araatappe hayssada yaagidi,
odiya gita qaala si7as; "Xoossa Keethay asaara de7ees; Xoossay ba bonchchuwara asaara
issife daana. Entti iya dere gidana; Xoossay ba huu7en enttara daana; I entta Xoossa gidana.

Yohaannisa Qonccethaa 21:2-3

Reader's Guide

Goofa at AionianBible.org/Readers-Guide

The Aionian Bible republishes public domain and Creative Common Bible texts that are 100% free to copy and print. The original translation is unaltered and notes are added to help your study. The notes show the location of eleven special Greek and Hebrew Aionian Glossary words to help us better understand God's love for individuals and for all mankind, and the nature of afterlife destinies.

Who has the authority to interpret the Bible and examine the underlying Hebrew and Greek words? That is a good question! We read in 1 John 2:27, "*As for you, the anointing which you received from him remains in you, and you do not need for anyone to teach you. But as his anointing teaches you concerning all things, and is true, and is no lie, and even as it taught you, you remain in him.*" Every Christian is qualified to interpret the Bible! Now that does not mean we will all agree. Each of us is still growing in our understanding of the truth. However, it does mean that there is no infallible human or tradition to answer all our questions. Instead the Holy Spirit helps each of us to know the truth and grow closer to God and each other.

The Bible is a library with 66 books in the Protestant Canon. The best way to learn God's word is to read entire books. Read the book of Genesis. Read the book of John. Read the entire Bible library. Topical studies and cross-referencing can be good. However, the safest way to understand context and meaning is to read whole Bible books. Chapter and verse numbers were added for convenience in the 16th century, but unfortunately they can cause the Bible to seem like an encyclopedia. The Aionian Bible is formatted with simple verse numbering, minimal notes, and no cross-referencing in order to encourage the reading of Bible books.

Bible reading must also begin with prayer. Any Christian is qualified to interpret the Bible with God's help. However, this freedom is also a responsibility because without the Holy Spirit we cannot interpret accurately. We read in 1 Corinthians 2:13-14, "*And we speak of these things, not with words taught by human wisdom, but with those taught by the Spirit, comparing spiritual things with spiritual things. Now the natural person does not receive the things of the Spirit of God, for they are foolishness to him, and he cannot understand them, because they are spiritually discerned.*" So we cannot understand in our natural self, but we can with God's help through prayer.

The Holy Spirit is the best writer and he uses literary devices such as introductions, conclusions, paragraphs, and metaphors. He also writes various genres including historical narrative, prose, and poetry. So Bible study must spiritually discern and understand literature. Pray, read, observe, interpret, and apply. Finally, "*Do your best to present yourself approved by God, a worker who does not need to be ashamed, properly handling the word of truth.*" 2 Timothy 2:15. "*God has granted to us his precious and exceedingly great promises; that through these you may become partakers of the divine nature, having escaped from the corruption that is in the world by lust. Yes, and for this very cause adding on your part all diligence, in your faith supply moral excellence; and in moral excellence, knowledge; and in knowledge, self-control; and in self-control patience; and in patience godliness; and in godliness brotherly affection; and in brotherly affection, love. For if these things are yours and abound, they make you to be not idle nor unfruitful to the knowledge of our Lord Jesus Christ,*" 2 Peter 1:4-8.

Glossary

Goofa at AionianBible.org/Glossary

The Aionian Bible un-translates and instead transliterates eleven special words to help us better understand the extent of God's love for individuals and all mankind, and the nature of afterlife destinies. The original translation is unaltered and a note is added to 64 Old Testament and 200 New Testament verses. Compare the meanings below to the Strong's Concordance and Glossary definitions.

Abyssos g12

Greek: proper noun, place

Usage: 9 times in 3 books, 6 chapters, and 9 verses

Meaning:

Temporary prison for special fallen angels such as Apollyon, the Beast, and Satan.

aīdios g126

Greek: adjective

Usage: 2 times in Romans 1:20 and Jude 6

Meaning:

Lasting, enduring forever, eternal.

aiōn g165

Greek: noun

Usage: 127 times in 22 books, 75 chapters, and 102 verses

Meaning:

A lifetime or time period with a beginning and end, an era, an age, the completion of which is beyond human perception, but known only to God the creator of the aiōns, Hebrews 1:2. Never meaning simple endless or infinite chronological time in Greek usage. Read Dr. Heleen Keizer and Ramelli and Konstan for proofs.

aiōnios g166

Greek: adjective

Usage: 71 times in 19 books, 44 chapters, and 69 verses

Meaning:

From start to finish, pertaining to the age, lifetime, entirety, complete, or even consummate. Never meaning simple endless or infinite chronological time in Koine Greek usage. Read Dr. Heleen Keizer and Ramelli and Konstan for proofs.

eleēsē g1653

Greek: verb, aorist tense, active voice, subjunctive mood, 3rd person singular

Usage: 1 time in this conjugation, Romans 11:32

Meaning:

To have pity on, to show mercy. Typically, the subjunctive mood indicates possibility, not certainty. However, a subjunctive in a purpose clause is a resulting action as certain as the causal action. The subjunctive in a purpose clause functions as an indicative, not an optative. Thus, the grand conclusion of grace theology in Romans 11:32 must be clarified. God's mercy on all is not a possibility, but a certainty. See ntgreek.org.

Geenna g1067

Greek: proper noun, place

Usage: 12 times in 4 books, 7 chapters, and 12 verses

Meaning:

Valley of Hinnom, Jerusalem's trash dump, a place of ruin, destruction, and judgment in this life, or the next, though not eternal to Jesus' audience.

Hades g86

Greek: proper noun, place

Usage: 11 times in 5 books, 9 chapters, and 11 verses

Meaning:

Synonomous with Sheol, though in New Testament usage Hades is the temporal place of punishment for deceased unbelieving mankind, distinct from Paradise for deceased believers.

Limnē Pyr g3041 g4442

Greek: proper noun, place

Usage: Phrase 5 times in the New Testament

Meaning:

Lake of Fire, final punishment for those not named in the Book of Life, prepared for the Devil and his angels, Matthew 25:41.

Sheol h7585

Hebrew: proper noun, place

Usage: 66 times in 17 books, 50 chapters, and 64 verses

Meaning:

The grave or temporal afterlife world of both the righteous and unrighteous, believing and unbelieving, until the general resurrection.

Tartaroō g5020

Greek: proper noun, place

Usage: 1 time in 2 Peter 2:4

Meaning:

Temporary prison for particular fallen angels awaiting final judgment.

Glossary +

AionianBible.org/Bibles/Gofa---Gofa-Bible/Noted

Glossary references are below. Strong's Hebrew and Greek number notes are added to 64 Old Testament and 200 New Testament verses. Questioned verse translations do not contain Aionian Glossary words and may wrongly imply *eternal* or *Hell*. * The note placement is skipped or adjusted for verses with non-standard numbering.

Abyssos

Luuqaasa 8:31
Roome 10:7
Yohaannisa Qonccethaa 9:1
Yohaannisa Qonccethaa 9:2
Yohaannisa Qonccethaa 9:11
Yohaannisa Qonccethaa 11:7
Yohaannisa Qonccethaa 17:8
Yohaannisa Qonccethaa 20:1
Yohaannisa Qonccethaa 20:3

Hawaareta Oosuwa 3:21
Hawaareta Oosuwa 15:18
Roome 1:25
Roome 9:5
Roome 11:36
Roome 12:2
Roome 16:27
1 Qorontoosa 1:20
1 Qorontoosa 2:6
1 Qorontoosa 2:7
1 Qorontoosa 2:8
1 Qorontoosa 3:18
1 Qorontoosa 8:13
1 Qorontoosa 10:11
2 Qorontoosa 4:4
2 Qorontoosa 9:9
2 Qorontoosa 11:31
Galaatiya 1:4
Galaatiya 1:5
Efesoona 1:21
Efesoona 2:2
Efesoona 2:7
Efesoona 3:9
Efesoona 3:11
Efesoona 3:21
Efesoona 6:12
Filphisiyuusa 4:20
Qolaasiyasa 1:26
1 Ximotiyosa 1:17
1 Ximotiyosa 6:17
2 Ximotiyosa 4:10
2 Ximotiyosa 4:18
Tito 2:12
Ibraawe 1:2
Ibraawe 1:8
Ibraawe 5:6
Ibraawe 6:5
Ibraawe 6:20
Ibraawe 7:17
Ibraawe 7:21
Ibraawe 7:24
Ibraawe 7:28
Ibraawe 9:26
Ibraawe 11:3
Ibraawe 13:8
Ibraawe 13:21
1 Phexiroosa 1:23

1 Phexiroosa 1:25
1 Phexiroosa 4:11
1 Phexiroosa 5:11
2 Phexiroosa 3:18
1 Yohaannisa 2:17
2 Yohaannisa 1:2
Yihuda 1:13
Yihuda 1:25
Yohaannisa Qonccethaa 1:6
Yohaannisa Qonccethaa 1:18
Yohaannisa Qonccethaa 4:9
Yohaannisa Qonccethaa 4:10
Yohaannisa Qonccethaa 5:13
Yohaannisa Qonccethaa 7:12
Yohaannisa Qonccethaa 10:6
Yohaannisa Qonccethaa 11:15
Yohaannisa Qonccethaa 14:11
Yohaannisa Qonccethaa 15:7
Yohaannisa Qonccethaa 19:3
Yohaannisa Qonccethaa 20:10
Yohaannisa Qonccethaa 22:5

aïdios

Roome 1:20
Yihuda 1:6

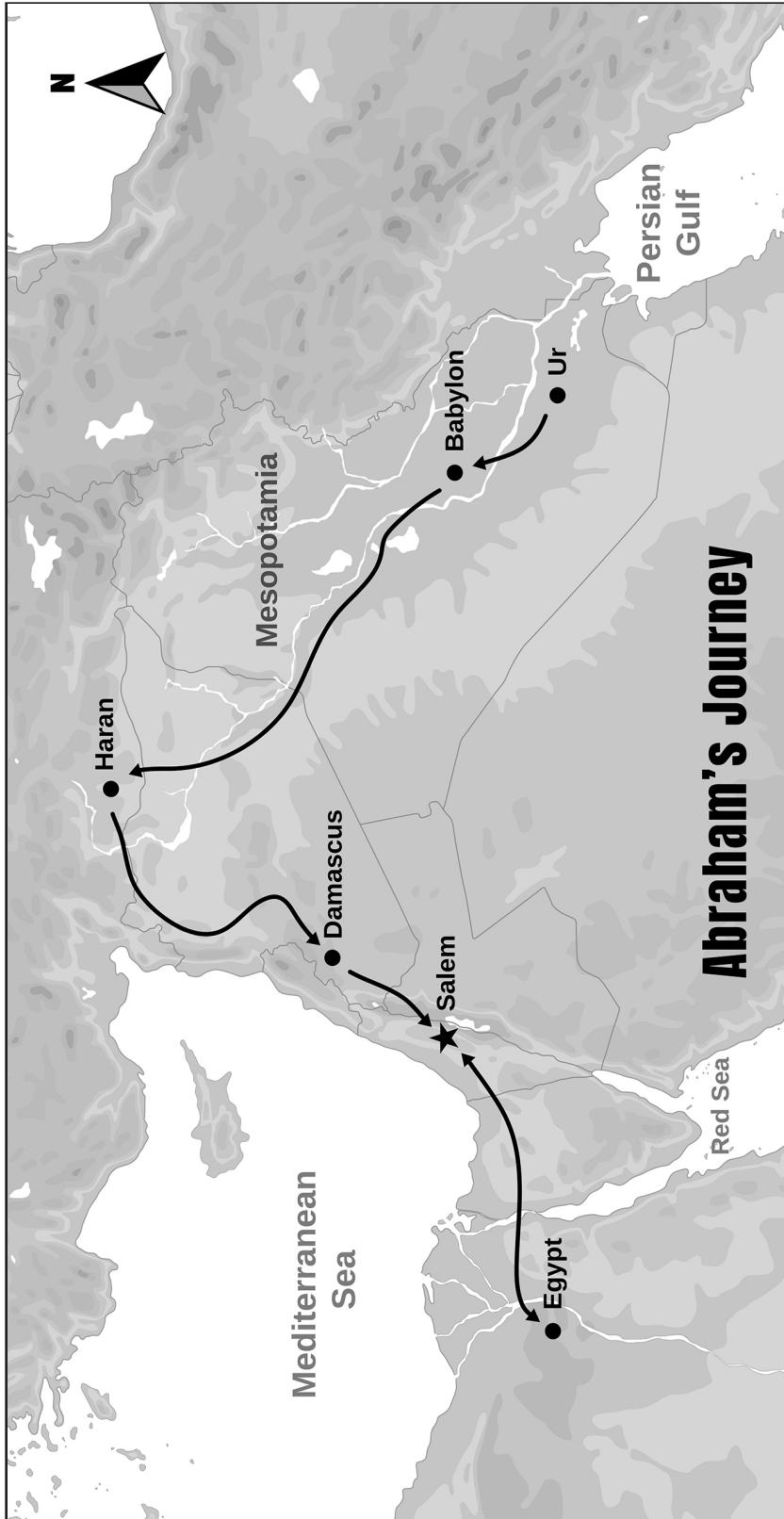
1 Qorontoosa 8:13
1 Qorontoosa 10:11
2 Qorontoosa 4:4
2 Qorontoosa 9:9
2 Qorontoosa 11:31
Galaatiya 1:4
Galaatiya 1:5
Efesoona 1:21
Efesoona 2:2
Efesoona 2:7
Efesoona 3:9
Efesoona 3:11
Efesoona 3:21
Efesoona 6:12
Filphisiyuusa 4:20
Qolaasiyasa 1:26
1 Ximotiyosa 1:17
1 Ximotiyosa 6:17
2 Ximotiyosa 4:10
2 Ximotiyosa 4:18
Tito 2:12
Ibraawe 1:2
Ibraawe 1:8
Ibraawe 5:6
Ibraawe 6:5
Ibraawe 6:20
Ibraawe 7:17
Ibraawe 7:21
Ibraawe 7:24
Ibraawe 7:28
Ibraawe 9:26
Ibraawe 11:3
Ibraawe 13:8
Ibraawe 13:21
1 Phexiroosa 1:23

aiōnios

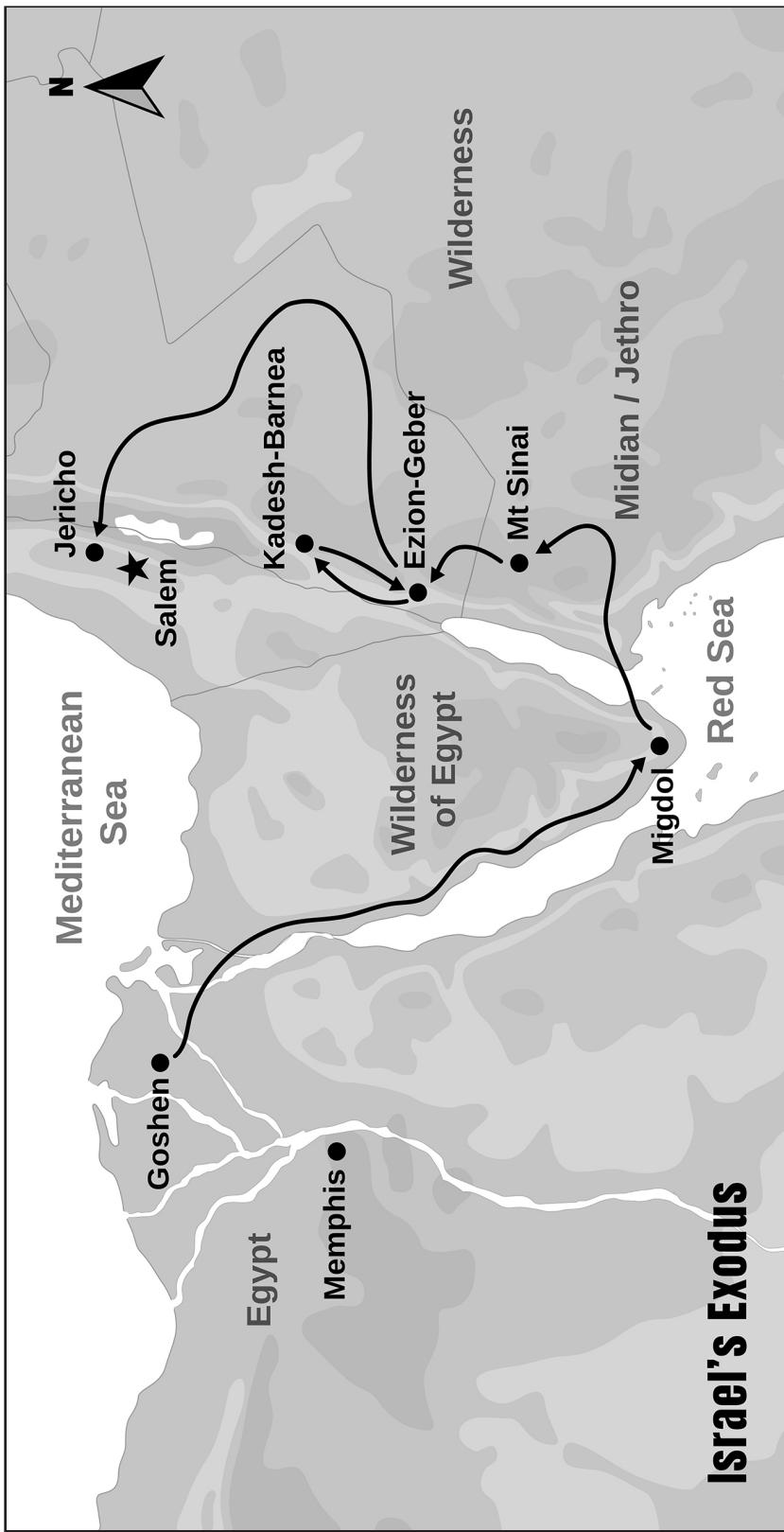
Maatoosa 12:32
Maatoosa 13:22
Maatoosa 13:39
Maatoosa 13:40
Maatoosa 13:49
Maatoosa 21:19
Maatoosa 24:3
Maatoosa 28:20
Marqqaosa 3:29
Marqqaosa 4:19
Marqqaosa 10:30
Marqqaosa 11:14
Luuqaasa 1:33
Luuqaasa 1:55
Luuqaasa 1:70
Luuqaasa 16:8
Luuqaasa 18:30
Luuqaasa 20:34
Luuqaasa 20:35
Yohaannisa 4:14
Yohaannisa 6:51
Yohaannisa 6:58
Yohaannisa 8:35
Yohaannisa 8:51
Yohaannisa 8:52
Yohaannisa 9:32
Yohaannisa 10:28
Yohaannisa 11:26
Yohaannisa 12:34
Yohaannisa 13:8
Yohaannisa 14:16

Maatoosa 18:8
Maatoosa 19:16
Maatoosa 19:29
Maatoosa 25:41
Maatoosa 25:46
Marqqaosa 3:29
Marqqaosa 10:17
Marqqaosa 10:30
Luuqaasa 10:25
Luuqaasa 16:9
Luuqaasa 18:18
Luuqaasa 18:30
Yohaannisa 3:15
Yohaannisa 3:16
Yohaannisa 3:36
Yohaannisa 4:14
Yohaannisa 4:36
Yohaannisa 5:24
Yohaannisa 5:39
Yohaannisa 6:27
Yohaannisa 6:40
Yohaannisa 6:47
Yohaannisa 6:54
Yohaannisa 6:68

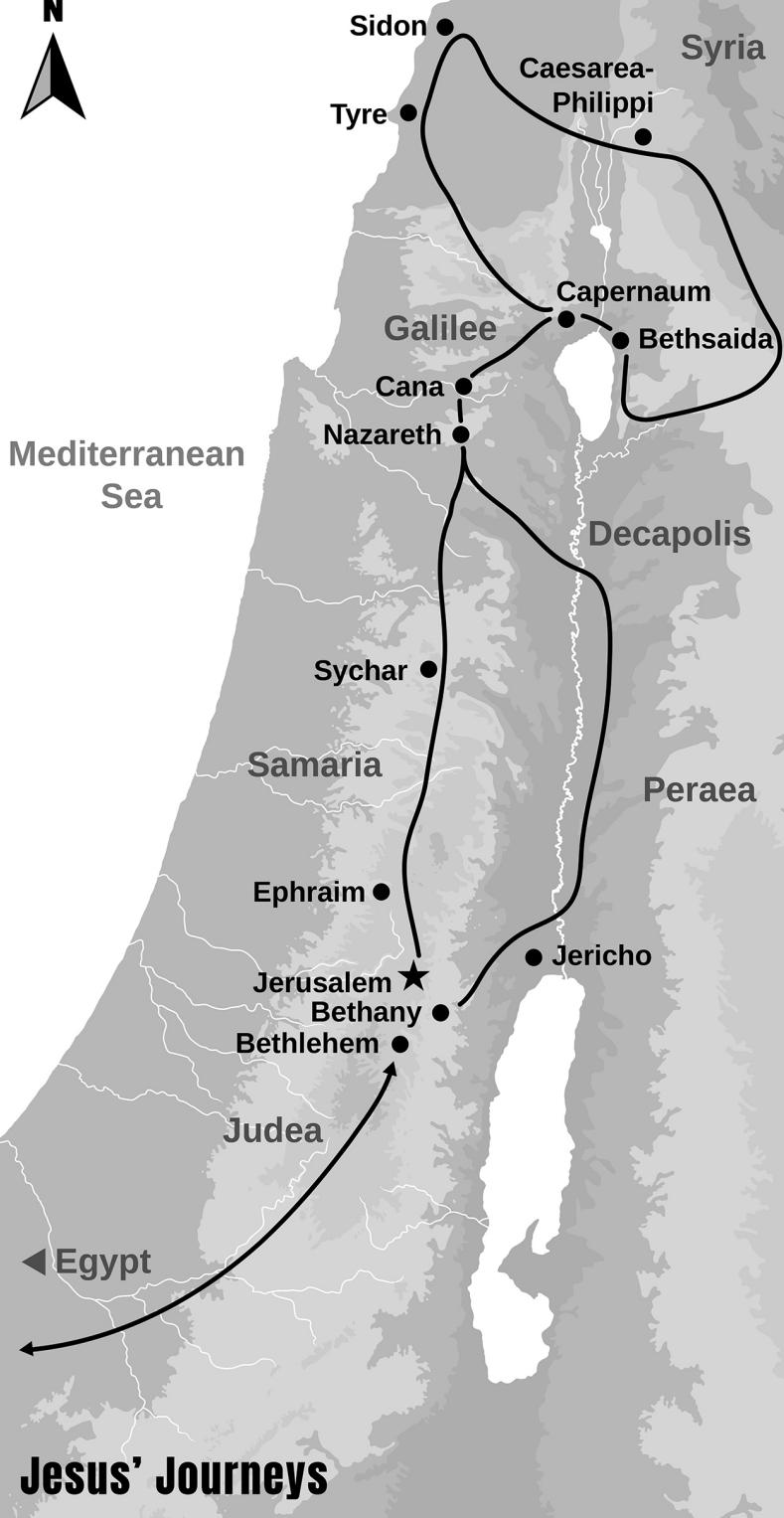
Yohaannisa 10:28	Marqquoosa 9:45	Psalms 116:3
Yohaannisa 12:25	Marqquoosa 9:47	Psalms 139:8
Yohaannisa 12:50	Luuqaasa 12:5	Psalms 141:7
Yohaannisa 17:2	Yayqooba 3:6	Proverbs 1:12
Yohaannisa 17:3		Proverbs 5:5
Hawaareta Oosuwa 13:46	Hadēs	Proverbs 7:27
Hawaareta Oosuwa 13:48	Maatoosa 11:23	Proverbs 9:18
Roome 2:7	Maatoosa 16:18	Proverbs 15:11
Roome 5:21	Luuqaasa 10:15	Proverbs 15:24
Roome 6:22	Luuqaasa 16:23	Proverbs 23:14
Roome 6:23	Hawaareta Oosuwa 2:27	Proverbs 27:20
Roome 16:25	Hawaareta Oosuwa 2:31	Proverbs 30:16
Roome 16:26	1 Qorontoosa 15:55	Ecclesiastes 9:10
2 Qorontoosa 4:17	Yohaannisa Qonccethaa 1:18	Song of Solomon 8:6
2 Qorontoosa 4:18	Yohaannisa Qonccethaa 6:8	Isaiah 5:14
2 Qorontoosa 5:1	Yohaannisa Qonccethaa 20:13	Isaiah 7:11
Galaatiya 6:8	Yohaannisa Qonccethaa 20:14	Isaiah 14:9
2 Teselonqe 1:9		Isaiah 14:11
2 Teselonqe 2:16	Limnē Pyr	Isaiah 14:15
1 Ximotiyosa 1:16	Yohaannisa Qonccethaa 19:20	Isaiah 28:15
1 Ximotiyosa 6:12	Yohaannisa Qonccethaa 20:10	Isaiah 28:18
1 Ximotiyosa 6:16	Yohaannisa Qonccethaa 20:14	Isaiah 38:10
2 Ximotiyosa 1:9	Yohaannisa Qonccethaa 20:15	Isaiah 38:18
2 Ximotiyosa 2:10	Yohaannisa Qonccethaa 21:8	Isaiah 57:9
Tito 1:2		Ezekiel 31:15
Tito 3:7	Sheol	Ezekiel 31:16
Filmmona 1:15	Genesis 37:35	Ezekiel 31:17
Ibraawe 5:9	Genesis 42:38	Ezekiel 32:21
Ibraawe 6:2	Genesis 44:29	Ezekiel 32:27
Ibraawe 9:12	Genesis 44:31	Hosea 13:14
Ibraawe 9:14	Numbers 16:30	Amos 9:2
Ibraawe 9:15	Numbers 16:33	Jonah 2:2
Ibraawe 13:20	Deuteronomy 32:22	Habakkuk 2:5
1 Phexiroosa 5:10	1 Samuel 2:6	
2 Phexiroosa 1:11	2 Samuel 22:6	Tartaroō
1 Yohaannisa 1:2	1 Kings 2:6	2 Phexiroosa 2:4
1 Yohaannisa 2:25	1 Kings 2:9	
1 Yohaannisa 3:15	Job 7:9	Questioned
1 Yohaannisa 5:11	Job 11:8	2 Phexiroosa 2:17
1 Yohaannisa 5:13	Job 14:13	
1 Yohaannisa 5:20	Job 17:13	
Yihuda 1:7	Job 17:16	
Yihuda 1:21	Job 21:13	
Yohaannisa Qonccethaa 14:6	Job 24:19	
	Job 26:6	
eleēsē	Psalms 6:5	
Roome 11:32	Psalms 9:17	
	Psalms 16:10	
Geenna	Psalms 18:5	
Maatoosa 5:22	Psalms 30:3	
Maatoosa 5:29	Psalms 31:17	
Maatoosa 5:30	Psalms 49:14	
Maatoosa 10:28	Psalms 49:15	
Maatoosa 18:9	Psalms 55:15	
Maatoosa 23:15	Psalms 86:13	
Maatoosa 23:33	Psalms 88:3	
Marqquoosa 9:43	Psalms 89:48	



Abrahamey laata oothidi ekkana bijtaa baana mela Xoossay iya xeegida wode hari attoshin, I aw biyakko eronma iixikokka kiijetidday ammanoma. - Ibraawe 11:8

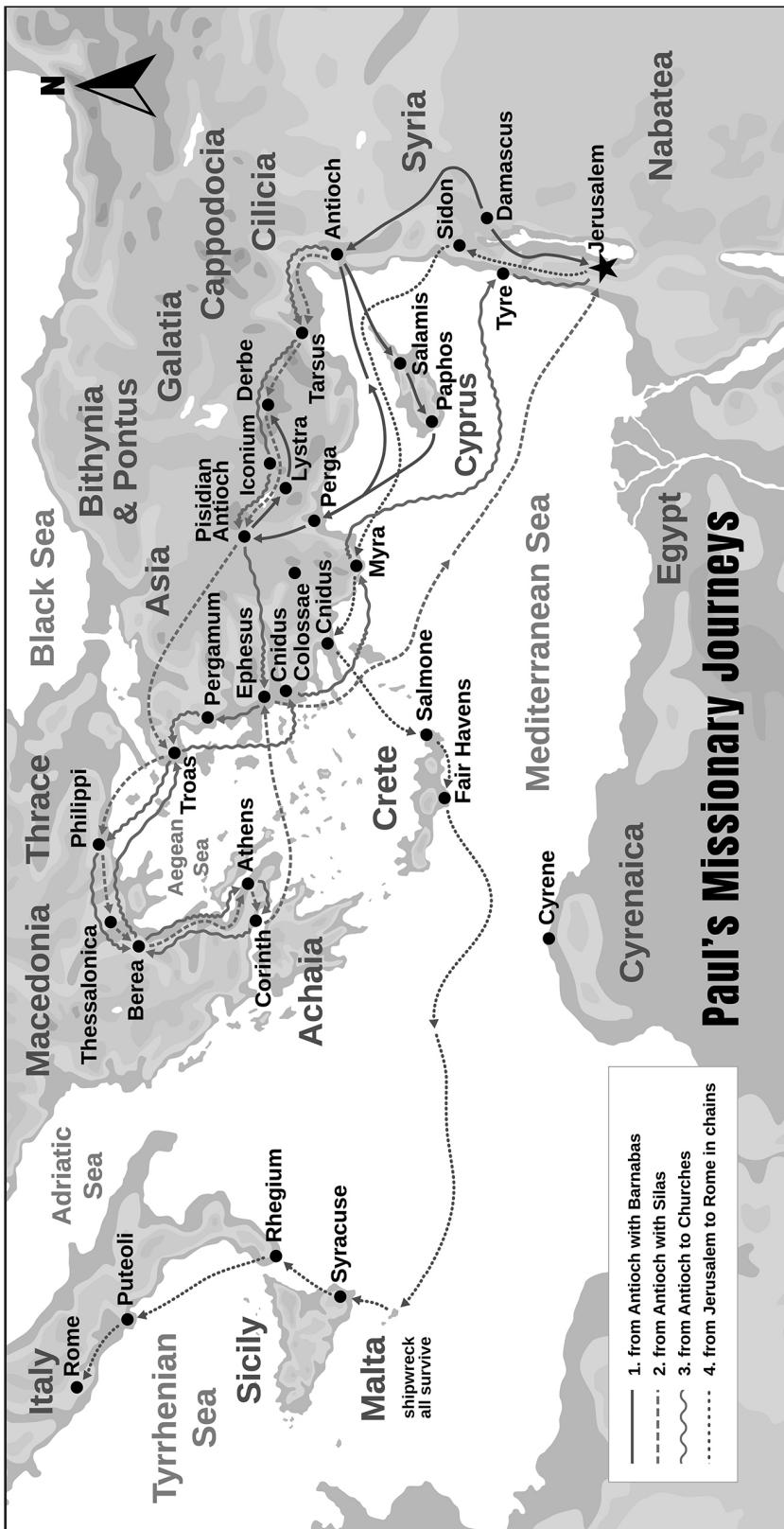


"When Pharaoh had let the people go, God didn't lead them by the way of the land of the Philistines, although that was near; for God said, 'Lest perhaps the people change their minds when they see war, and they return to Egypt'" Exodus 13:17



Hari attoshin, Asa Na7ayka, asas oothanawunne darota wozanaw ba shemppuwa aathi immanaw yasippe atin asiya oothana metayablikke" yaagis. - Marqoosa 10:45

Paul's Missionary Journeys



Yesus Kiristitoosa ayille gidiida, hawaare gidana mela xeegittidaysafenne Xoossaan Wonggelaan sabbakana mela dooretta Phauuloosi kintida Kiita. - Roome 1:1

Creation 4004 B.C.

Adam and Eve created	4004
Tubal-cain forges metal	3300
Enoch walks with God	3017
Methuselah dies at age 969	2349
God floods the Earth	2349
Tower of Babel thwarted	2247
Abraham sojourns to Canaan	1922
Jacob moves to Egypt	1706
Moses leads Exodus from Egypt	1491
Gideon judges Israel	1245
Ruth embraces the God of Israel	1168
David installed as King	1055
King Solomon builds the Temple	1018
Elijah defeats Baal's prophets	896
Jonah preaches to Nineveh	800
Assyrians conquer Israelites	721
King Josiah reforms Judah	630
Babylonians capture Judah	605
Persians conquer Babylonians	539
Cyrus frees Jews, rebuilds Temple	537
Nehemiah rebuilds the wall	454
Malachi prophesies the Messiah	416
Greeks conquer Persians	331
Seleucids conquer Greeks	312
Hebrew Bible translated to Greek	250
Maccabees defeat Seleucids	165
Romans subject Judea	63
Herod the Great rules Judea	37

(The Annals of the World, James Usher)



Jesus Christ born 4 B.C.

New Heavens and Earth



- Christ returns for his people
- 1956 Jim Elliot martyred in Ecuador
- 1830 John Williams reaches Polynesia
- 1731 Zinzendorf leads Moravian mission
- 1614 Japanese kill 40,000 Christians
- 1572 Jesuits reach Mexico
- 1517 Martin Luther leads Reformation
- 1455 Gutenberg prints first Bible
- 1323 Franciscans reach Sumatra
- 1276 Ramon Llull trains missionaries
- 1100 Crusades tarnish the church
- 1054 The Great Schism
- 997 Adalbert martyred in Prussia
- 864 Bulgarian Prince Boris converts
- 716 Boniface reaches Germany
- 635 Alopen reaches China
- 569 Longinus reaches Alodia / Sudan
- 432 Saint Patrick reaches Ireland
- 397 Carthage ratifies Bible Canon
- 341 Ulfilas reaches Goth / Romania
- 325 Niceae proclaims God is Trinity
- 250 Denis reaches Paris, France
- 197 Tertullian writes Christian literature
- 70 Titus destroys the Jewish Temple
- 61 Paul imprisoned in Rome, Italy
- 52 Thomas reaches Malabar, India
- 39 Peter reaches Gentile Cornelius
- 33 Holy Spirit empowers the Church

(Wikipedia, Timeline of Christian missions)

Resurrected 33 A.D.

What are we? ►			Genesis 1:26 - 2:3	
How are we sinful? ►			Romans 5:12-19	
Where are we?			Innocence	
			Eternity Past	Creation 4004 B.C.
► Who are we?	God	Father	John 10:30 God's perfect fellowship	Genesis 1:31 God's perfect fellowship with Adam in The Garden of Eden
		Son		
		Holy Spirit		
	Mankind	Living	Genesis 1:1 No Creation No people	Genesis 1:31 No Fall No unholy Angels
		Deceased believing		
		Deceased unbelieving		
	Angels	Holy		
		Imprisoned		
		Fugitive		
		First Beast		
		False Prophet		
		Satan		
Why are we? ►			Romans 11:25-36, Ephesian 2:7	

Mankind is created in God's image, male and female He created us

Sin entered the world through Adam and then death through sin

When are we?



Fallen				Glory				
Fall to sin No Law	Moses' Law 1500 B.C.	Christ 33 A.D.	Church Age Kingdom Age	New Heavens and Earth				
1 Timothy 6:16 Living in unapproachable light				Acts 3:21 Philippians 2:11 Revelation 20:3				
John 8:58 Pre-incarnate		John 1:14 Incarnate	Luke 23:43 Paradise	God's perfectly restored fellowship with all Mankind praising Christ as Lord in the Holy City				
Psalm 139:7 Everywhere		John 14:17 Living in believers						
Ephesians 2:1-5 Serving the Savior or Satan on Earth								
Luke 16:22 Blessed in Paradise								
Luke 16:23, Revelation 20:5,13 Punished in Hades until the final judgment				Matthew 25:41 Revelation 20:10				
Hebrews 1:14 Serving mankind at God's command								
2 Peter 2:4, Jude 6 Imprisoned in Tartarus								
1 Peter 5:8, Revelation 12:10 Rebelling against Christ Accusing mankind				Revelation 20:13 Thalaasa				
				Revelation 19:20 Lake of Fire				
				Revelation 20:2 Abyss				

For God has bound all over to disobedience in order to show mercy to all

Destiny

Goofa at AionianBible.org/Destiny

The Aionian Bible shows the location of eleven special Greek and Hebrew Aionian Glossary words to help us better understand God's love for individuals and for all mankind, and the nature of after-life destinies. The underlying Hebrew and Greek words typically translated as *Hell* show us that there are not just two after-life destinies, Heaven or Hell. Instead, there are a number of different locations, each with different purposes, different durations, and different inhabitants. Locations include 1) Old Testament *Sheol* and New Testament *Hadēs*, 2) *Geenna*, 3) *Tartaroō*, 4) *Abyssos*, 5) *Limnē Pyr*, 6) *Paradise*, 7) *The New Heaven*, and 8) *The New Earth*. So there is reason to review our conclusions about the destinies of redeemed mankind and fallen angels.

The key observation is that fallen angels will be present at the final judgment, 2 Peter 2:4 and Jude 6. Traditionally, we understand the separation of the Sheep and the Goats at the final judgment to divide believing from unbelieving mankind, Matthew 25:31-46 and Revelation 20:11-15. However, the presence of fallen angels alternatively suggests that Jesus is separating redeemed mankind from the fallen angels. We do know that Jesus is the helper of mankind and not the helper of the Devil, Hebrews 2. We also know that Jesus has atoned for the sins of all mankind, both believer and unbeliever alike, 1 John 2:1-2. Deceased believers are rewarded in Paradise, Luke 23:43, while unbelievers are punished in Hades as the story of Lazarus makes plain, Luke 16:19-31. Yet less commonly known, the punishment of this selfish man and all unbelievers is before the final judgment, is temporal, and is punctuated when Hades is evacuated, Revelation 20:13. So is there hope beyond Hades for unbelieving mankind? Jesus promised, "*the gates of Hades will not prevail*," Matthew 16:18. Paul asks, "*Hades where is your victory?*" 1 Corinthians 15:55. John wrote, "*Hades gives up*," Revelation 20:13.

Jesus comforts us saying, "*Do not be afraid*," because he holds the keys to *unlock* death and Hades, Revelation 1:18. Yet too often our Good News sounds like a warning to "*be afraid*" because Jesus holds the keys to *lock* Hades! Wow, we have it backwards! Hades will be evacuated! And to guarantee hope, once emptied, Hades is thrown into the Lake of Fire, never needed again, Revelation 20:14.

Finally, we read that anyone whose name is not written in the Book of Life is thrown into the Lake of Fire, the second death, with no exit ever mentioned or promised, Revelation 21:1-8. So are those evacuated from Hades then, "*out of the frying pan, into the fire?*" Certainly, the Lake of Fire is the destiny of the Goats. But, do not be afraid. Instead, read the Bible's explicit mention of the purpose of the Lake of Fire and the identity of the Goats, "*Then he will say also to those on the left hand, 'Depart from me, you cursed, into the consummate fire which is prepared for... the devil and his angels,'*" Matthew 25:41. Bad news for the Devil. Good news for all mankind!

Faith is not a pen to write your own name in the Book of Life. Instead, faith is the glasses to see that the love of Christ for all mankind has already written our names in Heaven. "*If the first fruit is holy, so is the lump*," Romans 11:16. Though unbelievers will suffer regrettable punishment in Hades, redeemed mankind will never enter the Lake of Fire, prepared for the devil and his angels. And as God promised, all mankind will worship Christ together forever, Philippians 2:9-11.

Disciple All Nations



Hizza, hintte ubba bessi bidi, Aawa, Na7aa, Geeshsha Ayaaana sunthan ase ubbaa xammaqidi tana kaalleyssata oothie. - Maatoosa 28:19

